

ENGLISH

APPLE INC. SOFTWARE LICENSE AGREEMENT FOR CLASSROOM APP For use on Apple-branded Systems

PLEASE READ THIS SOFTWARE LICENSE AGREEMENT (“LICENSE”) CAREFULLY BEFORE USING THE APPLE SOFTWARE (DEFINED BELOW). BY USING THE APPLE SOFTWARE, YOU ARE AGREEING TO BE BOUND BY THE TERMS OF THIS LICENSE. IF YOU DO NOT AGREE TO THE TERMS AND CONDITIONS OF THIS LICENSE, DO NOT INSTALL AND/OR USE THE APPLE SOFTWARE AND, IF PRESENTED WITH THE OPTION TO “AGREE” OR “DISAGREE” TO THE TERMS, CLICK “DISAGREE”. IF YOU AGREE TO BE BOUND BY ALL OF THE TERMS AND CONDITIONS OF THIS LICENSE, CLICK “AGREE”. BY CLICKING “AGREE” OR BY DOWNLOADING, USING OR COPYING ANY PART OF THIS APPLE SOFTWARE, YOU ARE AGREEING TO BE BOUND TO ALL THE TERMS AND CONDITIONS OF THIS LICENSE.

IMPORTANT NOTE: To the extent that this software may be used to reproduce, modify, publish or distribute materials, such use is licensed to you only for materials you are authorized or legally permitted to reproduce, modify, publish or distribute. If you are uncertain about your right to copy, modify, publish or distribute any material, you should contact your legal advisor.

1. General.

A. As used herein, “You” or “Your” means the person and/or the company or educational institution using the Apple Software or otherwise exercising rights under this License. If You are entering into this License as an authorized representative on behalf of a company or educational institution, “You” or “Your” refers to Your company or educational institution as well.

B. The Apple software, any third party software, documentation, interfaces, content, fonts and any data accompanying this License whether on disk, in read only memory, on any other media or in any other form (collectively the “Apple Software”) are licensed, not sold, to You by Apple Inc. (“Apple”) for use only under the terms of this License. Apple and/or Apple’s licensors retain ownership of the Apple Software itself and reserve all rights not expressly granted to You.

C. Apple, at its discretion, may make available future upgrades or updates to the Apple Software for Your Apple-branded computer. Upgrades and updates, if any, may not necessarily include all existing software features or new features that Apple releases for newer or other models of Apple-branded computers. The terms of this License will govern any software upgrades or updates provided by Apple that replace and/or supplement the original Apple Software product, unless such upgrade or update is accompanied by a separate license in which case the terms of that license will govern.

D. Title and intellectual property rights in and to any content displayed by or accessed through the Apple Software belongs to the respective content owner. Such content may be protected by copyright or other intellectual property laws and treaties, and may be subject to terms of use of the third party providing such content. This License does not grant You any rights to use such content nor does it guarantee that such content will continue to be available to You.

2. Permitted License Uses and Restrictions.

A. Mac App Store License. If You obtained a license for the Apple Software from the Mac App Store, then subject to the terms and conditions of this License, including but not limited to those in Section 2B (Usage Limitations) and as permitted by the Services and Content Usage Rules set forth in the Apple Media Services Terms and Conditions (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Usage Rules”), You are granted a limited, non-transferable, non-exclusive license:

- (i) to download, install, use and run for personal, non-commercial use, one (1) copy of the Apple Software directly on each Apple-branded computer running a compatible version of macOS (“Mac Computer”) that You own or control; and
- (ii) if You are a commercial enterprise or educational institution, to download, install, use and run one (1) copy of the Apple Software for use either: (a) by a single individual on each of the Mac Computer(s) that You own or control, or (b) by multiple individuals on a single shared Mac Computer that You own or control. For example, a single employee may use the Apple Software on both the employee’s desktop Mac Computer and laptop Mac Computer.

B. Usage Limitations. The Apple Software allows You to use a Mac Computer running the Apple Software to connect to, observe, manage and administer iOS and macOS devices (“Connected Devices”) on the same network and within a limited physical proximity, provided that the end user of the Connected Device has accepted a class invitation from the Mac Computer running the Apple Software or Your company or educational institution has specifically configured the Mac Computer running the Apple Software and the Connected Device to allow for such connection, observation, management and administration. Subject to the terms and conditions of this License, You may use the Apple Software for classroom technology management within Your company or educational institution solely for the purposes described above and only with iOS and macOS devices that have accepted Your class invitation sent from the Mac Computer running the Apple Software or specifically configured iOS and macOS devices that are owned, controlled or supervised by Your company or educational institution. You may not use the Apple Software with non-Apple branded products or for any other purpose.

C. Volume or Maintenance License. If You obtained the Apple Software under a volume or maintenance license program with Apple, the terms of Your volume or maintenance license will determine the number of copies of the Apple Software You are permitted to download, install, use and run on Apple-branded computers You own or control. Except as agreed to in writing by Apple, all other terms and conditions of this License shall apply to Your use of the Apple Software obtained under a volume or maintenance license.

D. System Requirements; Apple ID. Please note that the Apple Software is supported on only Apple-branded hardware and operating system software that meets specified system requirements as indicated by Apple. Certain features of the Apple Software, including but not limited to the ability to reset passwords for the end user of a Connected Device, require a Managed Apple ID account associated with and provided to You by Your educational institution pursuant to a separate agreement between Apple and Your educational institution. The Apple Software may not be available in all languages or countries and some features may vary by country. In addition, use of and access to certain features of the Apple Software and certain services may be limited by the settings chosen by the end user of the Connected Device or the profiles used by Your company or educational institution to configure the Mac Computer running the Apple Software and/or the Connected Devices.

E. Other Use Restrictions. The grants set forth in this License do not permit You to, and You agree not to, install, use or run the Apple Software on any non-Apple-branded computer, or to enable others to do so. Unless otherwise permitted by the terms of this License or as otherwise licensed by Apple: (i) only one user may use the Apple Software at a time, and (ii) You may not make the Apple Software available over a network where it could be run or used by multiple computers at the same time. You may not rent, lease, lend, sell, redistribute or sublicense the Apple Software or exploit any services provided by the Apple Software in any unauthorized way.

F. Backup Copy. You may make one copy of the Apple Software in machine-readable form for backup purposes only; provided that the backup copy must include all copyright or other proprietary notices

contained on the original.

G. No Reverse Engineering; Limitations. You may not, and You agree not to or to enable others to, copy (except as expressly permitted by this License or by the Usage Rules if they are applicable to You), decompile, reverse engineer, disassemble, attempt to derive the source code of, decrypt, modify, create derivative works of the Apple Software or any services provided by the Apple Software or any part thereof (except as and only to the extent any foregoing restriction is prohibited by applicable law or to the extent as may be permitted by licensing terms governing use of the open source components that may be included with the Apple Software).

H. Compliance with Laws. You agree to use the Apple Software and any services in compliance with all applicable laws, including local laws of the country or region in which You reside or in which You download or use the Apple Software and services, including but not limited to privacy and data collection laws and regulations, with respect to any connection, observation, management or administration of Connected Devices through the use of the Apple Software. As a condition to using the Apple Software, You represent and warrant to Apple that You have all the necessary rights and consents from Your company or educational institution and the Connected Device end users (and where necessary the end user's parent or legal guardian), for such connection, observation, management or administration.

3. Transfer.

A. If You obtained Your license to the Apple Software from the Mac App Store, it is not transferable. If You sell Your Apple-branded hardware to a third party, You must remove the Apple Software from the Apple-branded hardware before doing so.

B. All components of the Apple Software are provided as part of a bundle and may not be separated from the bundle and distributed as standalone applications. Note that the Apple Software provided with a particular Apple-branded hardware product might not run on other models of Apple-branded hardware.

C. Any copy of the Apple Software that may be provided by Apple for promotional, evaluation, diagnostic or restorative purposes may be used only for such purposes and may not be resold or transferred.

4. Consent to Collection and Use of Data.

A. Analytics. Unless You opt out of Analytics, You agree that Apple and its subsidiaries and agents will collect, maintain, process and use diagnostic, technical, usage and related information, including but not limited to unique system or hardware identifiers, information about Your computer, system and application software, and peripherals, that is gathered periodically to provide and improve Apple's products and services, facilitate the provision of software updates, product support and other services to You or Your company or educational institution (if any) related to the Apple Software, and to verify compliance with the terms of this License. You may change Your preferences for Analytics at any time by going to the Analytics setting on Your computer and deselecting the checkbox. The Analytics setting is found in the Security & Privacy pane within System Preferences. Apple may use this information, as long as it is collected in a form that does not personally identify You, for the purposes described above. To enable Apple's partners and third party developers to improve their software, hardware and services designed for use with Apple products, Apple may also provide any such partner or third party developer with a subset of analytics information that is relevant to that partner's or developer's software, hardware and/or services, as long as the analytics information is in a form that does not personally identify You.

B. Privacy Policy. At all times Your information will be treated in accordance with Apple's Privacy Policy, which can be viewed at: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Services.

A. Apple may provide access to services by or through the Apple Software for You to use. Use of these services may require a Managed Apple ID, may require You to accept additional terms and may be subject to additional fees. If You elect to use such services in conjunction with the Apple Software, Your usage of such services will be subject to those additional terms and conditions, but this License will continue to apply to Your use of the Apple Software licensed hereunder. By using this software in connection with a Managed Apple ID or other Apple Service, You agree to the applicable terms of the service for that Service, such as the latest Apple School Manager Agreement which You may access and review at <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. If You choose to use the iCloud services through the Apple Software, such use is subject to the following additional terms: iCloud Terms and Conditions available at <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> and Apple's Privacy Policy available at <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. You agree that the services contain proprietary content, information and material that is owned by Apple and its licensors, and is protected by applicable intellectual property and other laws, and that You will not use such proprietary content, information or materials in any way whatsoever except for permitted use of the services or in any manner that is inconsistent with the terms of this License or that infringes any intellectual property rights of a third party or Apple. Except to the extent expressly permitted in the applicable terms for the services, You agree not to reproduce, modify, rent, lease, lend, sell, distribute, or create derivative works based on the services, in any manner, and You shall not exploit the services in any unauthorized way whatsoever, including but not limited to, using the services to transmit any malware, or by trespass or burdening network capacity.

D. In addition, services that may be accessed, linked to or displayed through the Apple Software may not be available in all languages or in all countries. Apple makes no representation that any such services would be appropriate or available for use in any particular location. Apple reserves the right to change, suspend, remove, or disable access to any services at any time. In no event will Apple be liable for the removal of or disabling of access to any such services or for any updates, maintenance, warranty, technical or other support for such services. Apple may also impose limits or other restrictions on the use of or access to the services, in any case without notice or liability. You acknowledge and agree that Apple reserves the right to revoke or remove Your access to any services provided by or through the Apple Software at any time in its sole discretion.

6. Termination. This License is effective until terminated. Your rights under this License will terminate automatically or otherwise cease to be effective without notice from Apple if You fail to comply with any term(s) of this License. Upon the termination of this License, You shall cease all use of the Apple Software and destroy all copies, full or partial, of the Apple Software. Sections 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 and 12 of this License shall survive any such termination.

7. Disclaimer of Warranties.

A. YOU EXPRESSLY ACKNOWLEDGE AND AGREE THAT, TO THE EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, USE OF THE APPLE SOFTWARE AND ANY SERVICES PERFORMED BY OR ACCESSED THROUGH THE APPLE SOFTWARE IS AT YOUR SOLE RISK AND THAT THE ENTIRE RISK AS TO SATISFACTORY QUALITY, PERFORMANCE, ACCURACY AND EFFORT IS WITH YOU.

B. TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, THE APPLE SOFTWARE AND SERVICES ARE PROVIDED "AS IS" AND "AS AVAILABLE", WITH ALL FAULTS AND WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, AND APPLE AND APPLE'S LICENSORS (COLLECTIVELY REFERRED TO AS "APPLE" FOR THE PURPOSES OF SECTIONS 7 AND 8) HEREBY DISCLAIM ALL WARRANTIES AND CONDITIONS WITH RESPECT TO THE APPLE SOFTWARE AND SERVICES, EITHER EXPRESS,

IMPLIED OR STATUTORY, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES AND/OR CONDITIONS OF MERCHANTABILITY, SATISFACTORY QUALITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ACCURACY, QUIET ENJOYMENT, AND NON-INFRINGEMENT OF THIRD PARTY RIGHTS.

C. APPLE DOES NOT WARRANT AGAINST INTERFERENCE WITH YOUR ENJOYMENT OF THE APPLE SOFTWARE AND SERVICES, THAT THE FUNCTIONS CONTAINED IN, OR SERVICES PERFORMED OR PROVIDED BY, THE APPLE SOFTWARE WILL MEET YOUR REQUIREMENTS, THAT THE OPERATION OF THE APPLE SOFTWARE OR SERVICES WILL BE UNINTERRUPTED OR ERROR-FREE, THAT ANY SERVICES WILL CONTINUE TO BE MADE AVAILABLE, THAT THE APPLE SOFTWARE OR SERVICES WILL BE COMPATIBLE OR WORK WITH ANY THIRD PARTY SOFTWARE, APPLICATIONS OR THIRD PARTY SERVICES OR ANY OTHER APPLE PRODUCTS OR SERVICES, OR THAT DEFECTS IN THE APPLE SOFTWARE OR SERVICES WILL BE CORRECTED. INSTALLATION OF THIS APPLE SOFTWARE AND USE OF THE SERVICES MAY AFFECT THE USABILITY OF THIRD PARTY SOFTWARE, APPLICATIONS OR THIRD PARTY SERVICES AS WELL AS OTHER APPLE PRODUCTS OR SERVICES.

D. YOU FURTHER ACKNOWLEDGE THAT THE APPLE SOFTWARE AND SERVICES ARE NOT INTENDED OR SUITABLE FOR USE IN SITUATIONS OR ENVIRONMENTS WHERE THE FAILURE OR TIME DELAYS OF, OR ERRORS OR INACCURACIES IN THE CONTENT, DATA OR INFORMATION PROVIDED BY, THE APPLE SOFTWARE OR SERVICES COULD LEAD TO DEATH, PERSONAL INJURY, OR SEVERE PHYSICAL OR ENVIRONMENTAL DAMAGE, INCLUDING WITHOUT LIMITATION THE OPERATION OF NUCLEAR FACILITIES, AIRCRAFT NAVIGATION OR COMMUNICATION SYSTEMS, AIR TRAFFIC CONTROL, LIFE SUPPORT OR WEAPONS SYSTEMS.

E. NO ORAL OR WRITTEN INFORMATION OR ADVICE GIVEN BY APPLE OR AN APPLE AUTHORIZED REPRESENTATIVE SHALL CREATE A WARRANTY. SHOULD THE APPLE SOFTWARE OR SERVICES PROVE DEFECTIVE, YOU ASSUME THE ENTIRE COST OF ALL NECESSARY SERVICING, REPAIR OR CORRECTION. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES OR LIMITATIONS ON APPLICABLE STATUTORY RIGHTS OF A CONSUMER, SO THE ABOVE EXCLUSION AND LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

8. Limitation of Liability. TO THE EXTENT NOT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, IN NO EVENT SHALL APPLE BE LIABLE FOR PERSONAL INJURY, OR ANY INCIDENTAL, SPECIAL, INDIRECT OR CONSEQUENTIAL DAMAGES WHATSOEVER, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, DAMAGES FOR LOSS OF PROFITS, CORRUPTION OR LOSS OF DATA, FAILURE TO TRANSMIT OR RECEIVE ANY DATA OR INFORMATION, BUSINESS INTERRUPTION OR ANY OTHER COMMERCIAL DAMAGES OR LOSSES, ARISING OUT OF OR RELATED TO YOUR USE OR INABILITY TO USE THE APPLE SOFTWARE OR SERVICES OR ANY THIRD PARTY SOFTWARE OR APPLICATIONS IN CONJUNCTION WITH THE APPLE SOFTWARE OR SERVICES, HOWEVER CAUSED, REGARDLESS OF THE THEORY OF LIABILITY (CONTRACT, TORT OR OTHERWISE) AND EVEN IF APPLE HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF LIABILITY FOR PERSONAL INJURY, OR OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THIS LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU. In no event shall Apple's total liability to You for all damages (other than as may be required by applicable law in cases involving personal injury) exceed the amount of fifty dollars (\$50.00). The foregoing limitations will apply even if the above stated remedy fails of its essential purpose.

9. Export Control. You may not use or otherwise export or re-export the Apple Software except as authorized by United States law and the laws of the jurisdiction in which the Apple Software was obtained. In particular, but without limitation, the Apple Software may not be exported or re-exported (a) into any U.S. embargoed countries or (b) to anyone on the U.S. Treasury Department's list of Specially Designated Nationals or the U.S. Department of Commerce Denied Person's List or Entity List or any

other restricted party lists. By using the Apple Software, You represent and warrant that You are not located in any such country or on any such list. You also agree that You will not use the Apple Software for any purposes prohibited by United States law, including, without limitation, the development, design, manufacture or production of missiles, nuclear, chemical or biological weapons.

10. Government End Users. The Apple Software and related documentation are “Commercial Items”, as that term is defined at 48 C.F.R. §2.101, consisting of “Commercial Computer Software” and “Commercial Computer Software Documentation”, as such terms are used in 48 C.F.R. §12.212 or 48 C.F.R. §227.7202, as applicable. Consistent with 48 C.F.R. §12.212 or 48 C.F.R. §227.7202-1 through 227.7202-4, as applicable, the Commercial Computer Software and Commercial Computer Software Documentation are being licensed to U.S. Government end users (a) only as Commercial Items and (b) with only those rights as are granted to all other end users pursuant to the terms and conditions herein. Unpublished-rights reserved under the copyright laws of the United States.

11. Controlling Law and Severability. This License will be governed by and construed in accordance with the laws of the State of California, excluding its conflict of law principles. Notwithstanding the foregoing, if You (as an entity entering into this License) are a U.S. public and accredited educational institution, then (a) this License will be governed and construed in accordance with the laws of the state (within the U.S.) in which Your educational institution is domiciled, except that body of law concerning conflicts of law; and (b) any litigation or other dispute resolution between You and Apple arising out of or relating to this License will take place in federal court within the Northern District of California, and You and Apple hereby consent to the personal jurisdiction of and exclusive venue of such District unless such consent is expressly prohibited by the laws of the state in which Your educational institution is domiciled. This License shall not be governed by the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods, the application of which is expressly excluded. If for any reason a court of competent jurisdiction finds any provision, or portion thereof, to be unenforceable, the remainder of this License shall continue in full force and effect.

12. Complete Agreement; Governing Language. This License constitutes the entire agreement between You and Apple relating to the use of the Apple Software and supersedes all prior or contemporaneous understandings regarding such subject matter. No amendment to or modification of this License will be binding unless in writing and signed by Apple. Any translation of this License is done for local requirements and in the event of a dispute between the English and any non-English versions, the English version of this License shall govern, to the extent not prohibited by local law in Your jurisdiction.

EA1596
3/4/2019

FRANÇAIS

APPLE INC.

CONTRAT DE LICENCE POUR L'APP EN CLASSE

Pour une utilisation sur des systèmes de marque Apple

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CE CONTRAT DE LICENCE DE LOGICIEL (« LICENCE ») AVANT D'UTILISER LE LOGICIEL APPLE (DÉFINI CI-DESSOUS). EN UTILISANT CE LOGICIEL APPLE, VOUS RECONNAISSEZ ÊTRE LIÉ PAR LES CONDITIONS DE CETTE LICENCE. SI VOUS ÊTES EN DÉSACCORD AVEC LES CONDITIONS GÉNÉRALES DE CETTE LICENCE, VEUILLEZ NE PAS INSTALLER NI UTILISER LE LOGICIEL APPLE. SI EN OUTRE IL VOUS EST PRÉSENTÉE L'OPTION D'« ACCEPTER » OU DE « REFUSER » LES CONDITIONS, CLIQUEZ SUR « REFUSER ». SI VOUS ACCEPTEZ DE VOUS LIER À L'INTÉGRALITÉ DES CONDITIONS GÉNÉRALES DE LA PRÉSENTE LICENCE, CLIQUEZ SUR « J'ACCEPTÉ ». EN CLIQUANT SUR « J'ACCEPTÉ » OU EN TÉLÉCHARGEANT, EN UTILISANT OU EN COPIANT UNE PARTIE QUELCONQUE DE CE LOGICIEL APPLE, VOUS ACCEPTEZ D'ÊTRE LIÉ À L'INTÉGRALITÉ DES CONDITIONS GÉNÉRALES DE LA PRÉSENTE LICENCE.

REMARQUE IMPORTANTE : dans la mesure où ce logiciel peut être utilisé pour reproduire, modifier, publier et distribuer des données, la licence vous est exclusivement accordée pour une telle utilisation de données non protégées par des droits d'auteur, de données dont vous possédez les droits d'auteur ou de données que vous êtes légalement autorisé à reproduire, modifier, publier ou distribuer. En cas d'incertitude quant à votre droit de copier, de modifier, de publier ou de distribuer des données, il est préférable de vous informer auprès de votre conseiller juridique.

1. Généralités.

A. Les termes « Vous » ou « Votre » utilisés dans ce document désignent la personne et/ou l'entreprise ou l'établissement d'enseignement qui utilise le Logiciel Apple ou qui exerce ses droits en vertu de la présente Licence. Si Vous acceptez cette Licence en tant que représentant agréé d'une entreprise ou d'un établissement d'enseignement, les termes « Vous » ou « Votre » font également référence à Votre entreprise ou établissement d'enseignement.

B. Apple Inc. (« Apple ») Vous concède une licence sur, et en aucun cas ne Vous vend, le logiciel Apple, les logiciels de tierce partie et la documentation éventuelle, les interfaces, le contenu, les polices de caractères et de quelconques données accompagnant la présente Licence, sur disque, en mémoire morte (ROM), sur tout autre support et sous toute autre forme (collectivement, le « Logiciel Apple »), uniquement en vue d'une utilisation conforme aux conditions de cet accord. Apple et/ou ses concédants de licence se réservent la totalité des droits qui ne Vous sont pas expressément conférés.

C. Apple peut, à son entière discrétion, fournir de futures mises à niveau ou mises à jour pour le Logiciel Apple de Votre ordinateur de marque Apple. Les mises à jour et les mises à niveau du Logiciel Apple, le cas échéant, ne comprennent pas nécessairement l'intégralité des fonctionnalités existantes ou des nouvelles fonctionnalités qu'Apple commercialise pour les nouveaux modèles ou d'autres modèles d'ordinateurs de marque Apple. Les conditions de la présente Licence s'appliquent à toutes les mises à niveau ou mises à jour qui remplacent et/ou viennent compléter le Logiciel Apple original fournies par Apple, à moins que ces mises à niveau ou ces mises à jour ne soient régies par une licence distincte, auquel cas les conditions de celle-ci prévalent.

D. Le titre et les droits de propriété intellectuelle associés aux contenus affichés dans le Logiciel Apple ou rendus accessibles via ce dernier sont la propriété de leur détenteur. Ces contenus peuvent être protégés par des copyrights ou d'autres lois et traités relatifs à la propriété intellectuelle et peuvent être

soumis à des conditions d'utilisation énoncées par la tierce partie fournissant lesdits contenus. La présente licence ne Vous confère aucun droit d'utilisation pour ces contenus, ni ne garantit que ledit contenu continuera de Vous être disponible.

2. Utilisations permises de la licence et restrictions.

A. Licence du Mac App Store. Si Vous vous êtes procuré une licence pour le Logiciel Apple sur le Mac App Store, Vous bénéficiez, sous réserve des conditions de la présente Licence, notamment des conditions stipulées à la Section 2B (Limites d'utilisation) et tel qu'autorisé par les règles d'utilisation des Services et contenu définies dans les conditions générales des Services Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>), les « Règles d'utilisation », il Vous est accordée une licence limitée, non transférable et non exclusive pour :

- (i) télécharger, installer, utiliser et exécuter, à des fins personnelles et non commerciales, une (1) copie du Logiciel Apple sur chaque ordinateur Apple exécutant une version compatible de macOS (« Ordinateur Mac ») que Vous possédez ou contrôlez ; et
- (ii) si Vous appartenez à une société commerciale ou une institution du secteur de l'Éducation, pour télécharger, installer, utiliser et exécuter une (1) copie du Logiciel Apple en vue d'une utilisation : (a) par un seul individu sur chaque ordinateur Mac que Vous possédez ou contrôlez, ou (b) par plusieurs individus sur un même Ordinateur Mac partagé que Vous possédez ou contrôlez ; par exemple, un employé particulier peut utiliser le Logiciel Apple aussi bien sur son Ordinateur Mac de bureau que sur son Ordinateur Mac portable.

B. Limites d'utilisation. Le Logiciel Apple Vous permet d'utiliser un ordinateur Mac exécutant le Logiciel Apple pour Vous connecter à des appareils iOS et macOS situés sur le même réseau et à proximité physique (les « Appareils connectés »), à les observer, à les gérer et à les administrer, à condition que l'utilisateur final de l'Appareil connecté ait accepté une invitation d'assistance à une classe provenant de l'ordinateur Mac exécutant le Logiciel Apple ou que Votre entreprise ou établissement d'enseignement ait configuré spécialement l'ordinateur Mac exécutant le Logiciel Apple et l'Appareil connecté pour autoriser de telles tâches de connexion, d'observation, de gestion et d'administration. Sous réserve des conditions de la présente Licence, Vous êtes autorisé à utiliser le Logiciel Apple pour assurer la gestion des technologies pédagogiques au sein de Votre entreprise ou établissement d'enseignement uniquement aux fins décrites ci-dessus et en utilisant exclusivement des appareils iOS et macOS ayant accepté Votre invitation d'assistance à une classe envoyée depuis l'ordinateur Mac exécutant le Logiciel Apple ou des appareils iOS et macOS spécialement configurés qui soit appartiennent à Votre entreprise ou établissement d'enseignement, soit sont contrôlés ou supervisés par ce dernier. Vous ne pouvez pas utiliser le Logiciel Apple avec des produits non Apple ni à toute autre fin.

C. Licence de volume ou de maintenance. Si Vous avez obtenu le Logiciel Apple dans le cadre d'un programme de licence de volume ou de maintenance d'Apple, les termes de celle-ci déterminent le nombre de copies du Logiciel Apple que Vous êtes autorisé à télécharger, installer, utiliser et exécuter sur les ordinateurs Apple que Vous possédez ou contrôlez. À l'exception d'autres accords passés par écrit avec Apple, toutes les conditions générales de la présente Licence s'appliquent à Votre utilisation du Logiciel Apple obtenu sous licence de volume ou de maintenance.

D. Configuration minimale requise ; identifiant Apple. Veuillez noter que le Logiciel Apple est pris en charge uniquement par le matériel de marque Apple et le système d'exploitation logiciel satisfaisant à la configuration requise telle qu'indiquée par Apple. Certaines fonctionnalités du Logiciel Apple, notamment, mais sans s'y limiter, la capacité à réinitialiser les mots de passe pour l'utilisateur final d'un Appareil connecté, nécessite un compte associé à un identifiant Apple géré et qui Vous est fourni par Votre établissement d'enseignement conformément à un contrat à part établi entre Apple et Votre établissement d'enseignement. Il se peut que le Logiciel Apple ne soit pas disponible dans certains pays ou certaines langues et il peut y avoir des différences de fonctionnalités d'un pays à l'autre. En outre,

l'utilisation et l'accès à certaines fonctionnalités du Logiciel Apple et à certains Services peuvent être limités par les réglages choisis par l'utilisateur final de l'Appareil connecté ou par les profils utilisés par Votre entreprise ou établissement d'enseignement pour configurer l'Ordinateur Mac exécutant le Logiciel Apple et/ou des Appareils connectés.

E. Autres restriction d'usage. Les droits accordés par la présente Licence ne Vous autorisent pas à installer, à utiliser ou à exécuter le Logiciel Apple sur un ordinateur qui ne soit pas de marque Apple. Vous vous engagez à ne pas enfreindre cette condition et à ne pas permettre à d'autres personnes de le faire. Sauf indications contraires dans les termes de la présente Licence ou d'autres licences d'Apple : (i) seul un utilisateur à la fois peut utiliser le Logiciel Apple et (ii) Vous n'avez pas l'autorisation de mettre le Logiciel Apple à disposition à travers un réseau où il pourrait être exécuté ou utilisé simultanément par plusieurs ordinateurs. Vous ne pouvez pas louer, louer en crédit-bail, prêter, vendre, redistribuer ou concéder des licences du Logiciel Apple ou exploiter des services fournis par le Logiciel Apple à des fins non autorisées.

F. Copie de sauvegarde. Vous ne pouvez réaliser qu'une seule copie du Logiciel Apple en langage machine aux fins exclusives de sauvegarde, à condition que cette copie de sauvegarde reproduise impérativement les informations relatives aux droits d'auteur ou autres droits de propriété figurant sur l'original.

G. Pas d'ingénierie inverse ; restrictions. Vous n'êtes pas autorisé à copier le Logiciel Apple, les services fournis par le Logiciel Apple ou toute partie de ces derniers (sauf et exclusivement dans les limites permises par la présente Licence ou les règles d'utilisation qui pourraient Vous concerner), ni à les décompiler, à procéder à leur ingénierie inverse, à les désassembler, à tenter d'en dériver le code source, à les déchiffrer, à les modifier ou à créer des produits dérivés (sauf si de telles restrictions étaient interdites par la législation en vigueur ou dans les limites autorisées par les termes et conditions applicables à l'utilisation de composants libres de droits qui peuvent être fournis avec le Logiciel Apple).

H. Respect des réglementations. Vous acceptez d'utiliser le Logiciel Apple et tout autre service en respectant toutes les lois applicables, y compris la législation locale en vigueur dans Votre pays ou région de résidence, dans le pays ou la région où Vous avez téléchargé le Logiciel Apple et les services ou dans le pays ou la région où Vous les utilisez, notamment les lois et règlements relatifs à la vie privée et à la collecte des données, en ce qui concerne toute connexion, observation, gestion ou administration des Appareils connectés par le biais du Logiciel Apple. Afin de pouvoir utiliser le Logiciel Apple, Vous déclarez et garantisiez à Apple que Vous avez obtenu de Votre entreprise ou établissement d'enseignement et des utilisateurs finaux d'Appareil connecté (ainsi que, le cas échéant, des parents ou tuteurs légaux des utilisateurs finaux) toutes les autorisations nécessaires à une telle connexion, observation, gestion ou administration.

3. Transfert.

A. Si Vous avez obtenu Votre licence du Logiciel Apple depuis le Mac App Store, celle-ci n'est alors pas transmissible. Si Vous vendez Votre matériel de marque Apple à un tiers, Vous êtes tenu de supprimer le Logiciel Apple dudit matériel avant de le remettre à l'acheteur.

B. Tous les composants du Logiciel Apple sont fournis conjointement et ne peuvent être isolés pour être distribués comme application autonome. Notez que le Logiciel Apple fourni avec un matériel Apple particulier peut ne pas fonctionner sur un autre matériel Apple.

C. Les copies du Logiciel Apple ayant été fournies dans le cadre d'une promotion, en vue d'une évaluation ou à des fins de diagnostic ou de restauration ne peuvent être utilisés uniquement aux fins prévues et ne peuvent être ni vendues, ni transmises.

4. Accord relatif à la collecte et à l'utilisation des données.

A. Analyse. À moins que Vous vous désinscriviez des Données d'analyse, Vous ou l'Institution acceptez qu'Apple, ses filiales et ses agents recueillent, tiennent à jour, traitent et utilisent des informations techniques, de diagnostic, d'usage et afférentes, notamment, mais sans s'y limiter, des identifiants système ou matériel uniques ou des informations concernant Votre ordinateur, Votre système, Vos logiciels et les périphériques ; ces informations sont recueillies régulièrement afin de Vous fournir, ainsi qu'à Votre entreprise ou établissement d'enseignement, les produits et les services Apple, de faciliter la fourniture des mises à jour de logiciels, de l'assistance relative aux produits et d'autres services (le cas échéant) liés au Logiciel Apple, et de vérifier le respect des conditions de la présente Licence. Vous pouvez modifier Vos préférences de données d'analyse à tout moment en accédant au réglage Analyse sur Votre ordinateur et en décochant la case. Le réglage Analyse se trouve dans la sous-fenêtre « Sécurité et confidentialité » des Préférences Système. Apple est en droit d'utiliser ces informations, tant qu'elles sont recueillies d'une manière ne permettant pas de Vous identifier personnellement, afin de satisfaire les objectifs susmentionnés. Pour permettre aux partenaires Apple et aux développeurs tiers d'améliorer leurs logiciels, matériels et services conçus pour être exploités conjointement avec des produits Apple, Apple peut fournir également à l'un des partenaires ou développeurs tiers susmentionnés une partie des informations d'analyse pertinentes pour le logiciel, le matériel et/ou les services du partenaire ou du développeur tiers, pour autant que ces informations d'analyse se présentent sous une forme ne permettant pas de Vous identifier personnellement.

B. Engagement de confidentialité. Vos informations seront en permanence traitées conformément à l'Engagement de confidentialité d'Apple, consultable à l'adresse : <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Services.

A. Le Logiciel Apple peut fournir l'accès aux services par le biais du Logiciel Apple en vue de leur usage par Vous. L'utilisation de ces services peut nécessiter un identifiant Apple géré, de Vous demander d'accepter des conditions supplémentaires et est susceptible d'entraîner des frais supplémentaires. Si Vous décidez d'utiliser lesdits services conjointement avec le Logiciel Apple, Votre usage de ces services se prête à des conditions générales supplémentaires, mais la présente Licence continue à s'appliquer à Votre usage du Logiciel Apple concédé sous licence. En utilisant ce logiciel conjointement avec un identifiant Apple géré et tout autre Service Apple, Vous acceptez les conditions en vigueur de ce service, telles que la dernière version du contrat Apple School Manager disponible à l'adresse <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Si Vous choisissez d'utiliser les services iCloud à travers le Logiciel Apple, un tel usage est soumis aux conditions complémentaires suivantes : Conditions générales d'iCloud disponibles à l'adresse <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> et Engagement de confidentialité d'Apple disponible à l'adresse <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Vous reconnaissez que les services incluent du contenu, des informations et des données appartenant à Apple et ses concédants de licence et qui sont protégés par les lois applicables en matière de propriété intellectuelle et d'autre réglementations. Vous acceptez de ne pas utiliser ledit contenu ou lesdites informations et données propriétaires de quelle que manière que ce soit en dehors de l'usage autorisé par ces services ou d'une façon qui viole des droits de propriété intellectuelle d'une tierce partie ou d'Apple. Sauf dans la mesure expressément autorisée par les termes applicables aux services, Vous acceptez de ne pas reproduire, modifier, louer, louer en crédit-bail, prêter, vendre, distribuer ou créer de travaux dérivés des services, de quelle que façon que ce soit et Vous ne pouvez pas exploiter ces services de quelle que manière que ce soit sans y avoir été expressément autorisé et notamment, mais sans limitation, utiliser les services pour transmettre un logiciel malveillant, Vous introduire sans autorisation sur un réseau ou surcharger la capacité d'un réseau.

D. De plus, les Services potentiellement accessibles, affichables ou susceptibles d'être référencés par

des liens à partir du Logiciel Apple peuvent ne pas être proposés dans toutes les langues ni dans tous les pays. Apple ne garantit d'aucune manière que ces Services puissent être appropriés ou disponibles partout. Apple se réserve le droit de modifier, suspendre, supprimer ou désactiver l'accès à tout service et à tout moment. Apple ne peut en aucun cas être tenu pour responsable de la suppression ou de la désactivation de l'accès à ces services ou pour toute mise à jour, maintenance, garantie, assistance technique ou assistance de toute autre nature liée à ces services. Apple peut également imposer des limites ou autres restrictions à l'utilisation ou à l'accès aux services, quelle que soit la situation et sans préavis ni garantie pour Vous. Vous reconnaissez et acceptez qu'Apple se réserve le droit d'annuler ou de supprimer Votre accès à tout service fourni via le Logiciel Apple, à tout moment et à sa seule discrétion.

6. Résiliation. La présente Licence demeure valide jusqu'à résiliation. Vos droits découlant de cette Licence prendront automatiquement fin ou cesseront d'être effectifs sans notification de la part d'Apple si Vous ne Vous conformez pas à une quelconque de ses conditions. À l'expiration de cette Licence, Vous serez tenu de cesser toute utilisation du Logiciel Apple et de détruire tous les exemplaires, complets ou partiels, dudit Logiciel. Les sections 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 12 de cette Licence restent applicables après la résiliation.

7. Exclusion de garanties.

A. VOUS RECONNAISSEZ ET ADMETTEZ EXPRESSÉMENT QUE, DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LÉGISLATION EN VIGUEUR, L'UTILISATION DU LOGICIEL APPLE ET DE TOUT SERVICE FOURNI PAR LEDIT LOGICIEL OU ACCESSIBLE VIA CE DERNIER EST À VOS RISQUES ET PÉRILS ET QUE LA TOTALITÉ DU RISQUE RELATIF À LA QUALITÉ, AUX PERFORMANCES, À L'EXACTITUDE ET AU MANIEMENT SATISFAISANTS REPOSE SUR VOUS.

B. DANS LA LIMITE MAXIMALE AUTORISÉE PAR LA LOI, LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES SONT FOURNIS « EN L'ÉTAT » ET « SELON LA DISPONIBILITÉ », AVEC TOUS LES DÉFAUTS ET SANS GARANTIE D'AUCUNE SORTE ; APPLE ET SES CONCÉDANTS DE LICENCE (COLLECTIVEMENT DÉNOMMÉS « APPLE » DANS LE CADRE DES SECTIONS 7 ET 8) REJETTENT TOUTE GARANTIE ET CONDITION CONCERNANT LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES, QUE CE SOIT EXPRESSÉMENT, IMPLICITEMENT, STATUTAIREMENT, Y COMPRIS, MAIS SANS LIMITATION TOUTE GARANTIE ET/ CONDITION IMPLICITE MARCHANDE, DE SATISFACTION, D'ADÉQUATION À UN OBJECTIF PARTICULIER, D'EXACTITUDE, DE JOUISSANCE DU LOGICIEL OU DES SERVICES ET DE NON-EMPIÈTEMENT SUR LES DROITS DE TIERCE PARTIE.

C. APPLE NE GARANTIT PAS CONTRE L'INTERFÉRENCE ENVERS VOTRE JOUISSANCE DU LOGICIEL APPLE ET DES SERVICES, QUE LES FONCTIONS CONTENUES OU LES SERVICES EFFECTUÉS OU FOURNIS PAR LE LOGICIEL APPLE SATISFERONT VOS BESOINS, QUE LE FONCTIONNEMENT DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES SERA ININTERROMPU OU LIBRE DE TOUTE ERREUR, QUE LES SERVICES SERONT TOUJOURS DISPONIBLES, QUE LE LOGICIEL APPLE OU LES SERVICES SERONT COMPATIBLES OU QU'ILS FONCTIONNERONT AVEC DES LOGICIELS, DES APPLICATIONS OU DES SERVICES TIERS OU TOUT AUTRE PRODUIT OU SERVICE APPLE, OU QUE LES DÉFAUTS DANS LE LOGICIEL APPLE OU LES SERVICES SERONT CORRIGÉS. IL SE PEUT QUE L'INSTALLATION DE CE LOGICIEL APPLE ET QUE L'UTILISATION DES SERVICES AFFECTENT LA MANIABILITÉ DE LOGICIELS DE TIERCE PARTIE, D'APPLICATIONS OU DE SERVICES DE TIERCE PARTIE, AINSI QUE D'AUTRES PRODUITS OU SERVICES APPLE.

D. VOUS CONFIRMEZ AVOIR PRIS CONNAISSANCE DU FAIT QUE LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES NE SONT PAS PRÉVUS NI CONÇUS POUR UN USAGE DANS DES SITUATIONS OU DES ENVIRONNEMENTS OÙ DES PANNES, DES RETARDS, DES ERREURS OU DES INEXACTITUDES DANS LA TRANSMISSION DES DONNÉES OU DES INFORMATIONS PAR LE BIAIS DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES POURRAIENT CAUSER UN DOMMAGE DE QUELQUE TYPE QUE CE SOIT,

Y COMPRIS NOTAMMENT, LA MORT, DES DÉGÂTS CORPORELS OU UN DOMMAGE FINANCIER, PHYSIQUE, MATÉRIEL, DE PROPRIÉTÉ OU ÉCOLOGIQUE, QU'IL S'AGISSE D'UNE UTILISATION DANS LES SITES NUCLÉAIRES, LES AVIONS, LES SYSTÈMES DE NAVIGATION OU DE COMMUNICATION, LE CONTRÔLE AÉRIEN, L'ASSISTANCE MÉDICALE OU LES SYSTÈMES D'ARMEMENT.

E. AUCUNE INFORMATION, ORALE OU ÉCRITE, NI AUCUN CONSEIL DONNÉ PAR APPLE OU UN REPRÉSENTANT AUTORISÉ D'APPLE NE CONSTITUERA UNE GARANTIE. EN CAS DE DÉFAILLANCE DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES, VOUS ASSUMEZ LE COÛT TOTAL DE TOUS LES ENTRETIENS, RÉPARATIONS ET CORRECTIONS NÉCESSAIRES. CERTAINES JURIDICTIONS NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION DE GARANTIES IMPLICITES OU DE LIMITATIONS SUR LES DROITS STATUTAIRES D'UN CONSOMMATEUR EN VIGUEUR, PAR CONSÉQUENT, L'EXCLUSION ET LES LIMITATIONS CI-DESSUS RISQUENT DE NE PAS S'APPLIQUER À VOUS.

8. Limitation de responsabilité. DANS LA MESURE OÙ LA LÉGISLATION EN VIGUEUR NE L'INTERDIT PAS, EN AUCUN CAS APPLE NE SERA RESPONSABLE DE DOMMAGE CORPOREL NI DE QUELCONQUE DOMMAGE ACCIDENTEL, SPÉCIAL, INDIRECT OU ACCESSOIRE, Y COMPRIS DE FAÇON NON LIMITATIVE, LES DOMMAGES DUS AUX PERTES DE BÉNÉFICES, LA CORRUPTION OU LA PERTE DE DONNÉES OU D'INFORMATIONS, L'ÉCHEC DE TRANSMISSION OU DE RÉCEPTION DE DONNÉES OU D'INFORMATIONS, L'INTERRUPTION DES ACTIVITÉS OU TOUT AUTRE DOMMAGE COMMERCIAL OU PERTE COMMERCIALE RÉSULTANT DE OU RELATIFS À VOTRE UTILISATION OU VOTRE INAPTITUDE À UTILISER LE LOGICIEL APPLE OU LES SERVICES OU TOUT LOGICIEL DE TIERCE PARTIE CONJOINTEMENT AVEC LE LOGICIEL APPLE OU LES SERVICES, QUELLE QU'EN SOIT LA CAUSE, SANS TENIR COMPTE DE LA THÉORIE DE LA RESPONSABILITÉ (QUE CE SOIT POUR RUPTURE DE CONTRAT, EN RESPONSABILITÉ CIVILE, OU AUTRE) ET MÊME SI APPLE A ÉTÉ INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES. CERTAINES JURIDICTIONS NE PERMETTANT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DE RESPONSABILITÉ POUR DOMMAGES PERSONNELS, INDIRECTS OU ACCESSOIRES, IL EST POSSIBLE QUE CETTE LIMITATION NE VOUS CONCERNE PAS. La responsabilité totale d'Apple envers Vous au titre de tout dommage (en dehors de ce que la législation pourrait exiger dans les cas impliquant une blessure) n'excédera en aucun cas la somme de cinquante dollars (50 \$). Les limitations susdites s'appliqueront même si le recours indiqué ci-dessus fait défaut à sa vocation essentielle.

9. Contrôle des exportations. Vous ne pouvez utiliser, exporter ou réexporter le Logiciel Apple que conformément à la législation des États-Unis et à la législation de la juridiction dans laquelle Vous avez acquis le Logiciel Apple. En particulier, mais sans limitation, le Logiciel Apple ne peut être exporté ni réexporté (a) vers tout pays soumis à embargo des États-Unis ou (b) à toute personne figurant sur la liste « Specially Designated Nationals » du Ministère des Finances des États-Unis ou sur les listes « Denied Persons », « Denied Entity » ou toute autre liste de parties restreintes du Ministère du Commerce des États-Unis. En utilisant le Logiciel Apple, Vous déclarez et garantissez que Vous n'êtes pas dans un de ces pays ni inscrit sur les listes mentionnées ci-dessus. Vous acceptez également de ne pas utiliser le Logiciel Apple à des fins non autorisées par la législation des États-Unis, ce qui inclut, sans limitation, le développement, la conception, la fabrication ou la production de missiles et d'armes nucléaires, chimiques ou biologiques.

10. Gouvernement des États-Unis. Le Logiciel Apple et sa documentation sont des « Commercial Items » (éléments commerciaux), en vertu de la définition figurant dans la clause 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, consistant en « Commercial Computer Software » (logiciel) et « Commercial Computer Software Documentation » (documentation), en vertu de la définition de ces termes dans les clauses 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202. Conformément à la clause 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202-1 à 227.7202-4, le cas échéant, le logiciel (« Commercial Computer Software ») et la documentation (« Commercial Computer Software Documentation ») ne sont cédés sous licence aux

utilisateurs finaux employés par le gouvernement américain (a) qu'en tant que « Commercial Items » et (b) uniquement avec les droits accordés à tous les autres utilisateurs finaux conformément aux conditions générales du présent contrat de licence. Droits non publiés réservés en vertu de la législation des droits d'auteur en vigueur aux États-Unis.

11. Loi applicable et divisibilité du contrat. Cette Licence doit être régie et interprétée en conformité avec la législation de l'État de Californie, mis à part les conflits en matière de principes légaux. Nonobstant tout ce qui précède, s'il s'avère que Vous êtes (en tant qu'entité partie à la présente Licence) un établissement d'enseignement américain public et accrédité, (a) la présente Licence doit être régie et interprétée conformément aux lois de l'État (des États-Unis) où est domicilié Votre établissement d'enseignement, sauf en ce qui concerne le code relatif aux conflits de lois, et (b) tout contentieux ou autre règlement de différends entre Vous et Apple concernant la présente Licence doit être porté devant les tribunaux fédéraux du district nord de Californie, et Apple et Vous-même consentez par ailleurs à Vous soumettre à la compétence personnelle et exclusive desdits tribunaux, sauf si un tel consentement est formellement interdit par les lois de l'État où est domicilié Votre établissement d'enseignement. Cette Licence ne peut être régie par la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises, dont l'application est expressément exclue. Si pour une raison quelconque un tribunal compétent juge qu'une disposition de la présente Licence est inapplicable, en totalité ou en partie, les autres dispositions de la présente Licence resteront entièrement applicables.

12. Accord complet et langue de référence. La présente Licence constitue l'intégralité de l'accord entre Vous et Apple quant à l'usage du Logiciel Apple et remplace tous les propositions ou accords antérieurs ou actuels, écrits ou verbaux, à ce sujet. Aucun amendement ni aucune modification de cette Licence ne peut être obligatoire à moins d'avoir été stipulé par écrit et signé par Apple. Toute traduction de la présente licence est effectuée pour des besoins locaux. En cas de litige entre la version anglaise et toute autre version, seule la version anglaise est d'application, dans les limites non prohibées par les lois locales en vigueur sur Votre territoire.

EA1596
4/3/2019

DEUTSCH

APPLE INC.

SOFTWARELIZENZVERTRAG FÜR DIE APP „CLASSROOM“

Für die Nutzung auf Apple-Systemen

BITTE LIES DIESEN SOFTWARELIZENZVERTRAG („LIZENZ“) SORGFÄLTIG DURCH, BEVOR DU DIE APPLE-SOFTWARE IN BETRIEB NIMMST (WIE IM FOLGENDEN DEFINIERT). INDEM DU DIE APPLE-SOFTWARE VERWENDEST, ERKLÄRST DU DEIN EINVERSTÄNDNIS MIT DEN BESTIMMUNGEN DES NACHSTEHENDEN LIZENZVERTRAGS. WENN DU MIT DEN BESTIMMUNGEN DIESES VERTRAGS NICHT EINVERSTANDEN BIST, INSTALLIERE UND/ODER VERWENDE DIE APPLE-SOFTWARE NICHT UND Klicke AUF „ABLEHNEN“, WENN DIE OPTION ZUM AKZEPTIEREN ODER ABLEHNEN DER BESTIMMUNGEN ANGEZEIGT WIRD. WENN DU MIT ALLEN BESTIMMUNGEN DIESES LIZENZVERTRAGS EINVERSTANDEN BIST, Klicke AUF „AKZEPTIEREN“. DURCH KLICKEN AUF „AKZEPTIEREN“ ODER DURCH LADEN, VERWENDEN ODER KOPIEREN EINES TEILS DIESER APPLE-SOFTWARE ERKLÄRST DU DEIN EINVERSTÄNDNIS MIT ALLEN BESTIMMUNGEN DES NACHSTEHENDEN LIZENZVERTRAGS.

WICHTIGER HINWEIS: Soweit diese Software zur Reproduktion, Modifikation, Veröffentlichung oder Verteilung von Materialien verwendet werden darf, erteilt dir der Lizenzgeber hiermit lediglich das Recht zu einer solchen Nutzung von Materialien, zu deren Reproduktion, Änderung, Veröffentlichung oder Verteilung du bevollmächtigt oder rechtlich autorisiert bist. Wenn du dir über dein Recht zum Kopieren, Ändern, Veröffentlichenden oder Verteilen von Materialien jeglicher Art nicht im Klaren bist, wende dich bitte an deinen Rechtsbeistand.

1. Allgemeines.

A. „Du“ oder „dein“, wie hierin verwendet, steht für die Person und/oder das Unternehmen oder die Bildungseinrichtung, die bzw. das die Apple-Software verwendet oder anderweitig Rechte im Rahmen dieser Lizenz ausübt. Wenn du diese Lizenz als autorisierter Vertreter im Namen eines Unternehmens oder einer Bildungseinrichtung abschließt, bezieht sich „du“ oder „dein“ auch auf dein Unternehmen oder deine Bildungseinrichtung.

B. Die Apple-Software, jegliche Drittanbietersoftware, Dokumentation, Benutzeroberflächen, Inhalte, Schriften und jegliche zu dieser Lizenz gehörigen Daten (gemeinsam „Apple-Software“), unabhängig davon, ob diese auf einer CD/DVD, einem ROM, einem anderen Speichermedium oder in anderer Form gespeichert sind, werden dir von Apple Inc. („Apple“) für die Nutzung im Rahmen dieser Lizenz lizenziert, nicht verkauft. Apple und/oder die Lizenzgeber von Apple bleiben Eigentümer der Apple-Software und behalten sich alle Rechte vor, die dir nicht ausdrücklich erteilt werden.

C. Apple kann nach eigenem Ermessen künftige Upgrades oder Aktualisierungen der Apple-Software für deinen Apple-Computer bereitstellen. Die Upgrades und Aktualisierungen, sofern vorhanden, enthalten unter Umständen nicht alle vorhandenen Softwarefunktionen oder neuen Funktionen, die Apple für neuere oder andere Modelle von Apple-Computern freigibt. Die Bestimmungen dieser Lizenz gelten für jegliche von Apple bereitgestellten Softwareaktualisierungen oder Upgrades, die das Original Apple-Softwareprodukt ersetzen und/oder ergänzen, es sei denn, eine solche Aktualisierung oder ein solches Upgrade umfasst eine separate Lizenz. In diesem Fall haben die Bestimmungen dieser Lizenz Gültigkeit.

D. Das Eigentums- und Urheberrecht an den Inhalten, die über die Apple-Software angezeigt werden bzw. auf die über die Apple-Software zugegriffen wird, liegt bei den jeweiligen Eigentümern dieser Inhalte. Solche Inhalte sind möglicherweise durch Urheberrechte oder andere Rechte und Verträge hinsichtlich des geistigen Eigentums geschützt und können den Nutzungsbestimmungen des Dritten

unterliegen, der diese Inhalte bereitstellt. Diese Lizenz gewährt dir keinerlei Rechte zum Verwenden solcher Inhalte, noch garantiert sie, dass diese Inhalte weiterhin für dich verfügbar sein werden.

2. Nutzung und Beschränkungen.

A. Mac App Store-Lizenz. Wenn du vom Mac App Store eine Lizenz für die Apple-Software erhalten hast, so wird dir gemäß den Bestimmungen dieser Lizenz, einschließlich, jedoch nicht beschränkt auf die Bestimmungen in Absatz 2B (Nutzungsbeschränkungen), und wie in den „Regeln für die Nutzung der Dienste und Inhalte“ in den Apple Media Services-Bedingungen (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) („Nutzungsregeln“) festgelegt, eine eingeschränkte, nicht übertragbare, einfache Lizenz erteilt:

- (i) Zum Herunterladen, Installieren, Nutzen und Ausführen einer (1) Kopie der Apple-Software für die persönliche und nicht kommerzielle Nutzung direkt auf jedem Apple-Computer, auf dem eine kompatible Version von macOS ausgeführt wird („Mac-Computer“) und dessen Eigentümer du bist oder der deiner Kontrolle unterliegt; und
- (ii) Wenn du ein kommerzielles Unternehmen oder eine Bildungseinrichtung bist, zum Herunterladen, Installieren, Nutzen und Ausführen einer (1) Kopie der Apple-Software durch entweder: (a) eine Einzelperson auf jedem der Mac-Computer, deren Eigentümer du bist oder die deiner Kontrolle unterliegen, oder (b) mehrere Personen auf einem einzigen, gemeinsam verwendeten Mac-Computer, dessen Eigentümer du bist bzw. der deiner Kontrolle unterliegt. Beispielsweise darf ein Angestellter die Apple-Software sowohl auf seinem Mac-Desktop- als auch seinem Mac-Notebookcomputer verwenden.

B. Nutzungsbeschränkungen. Die Apple-Software gestattet dir die Verwendung eines Mac-Computers, auf dem die Apple-Software ausgeführt wird, um iOS-Geräte und macOS-Geräte („verbundene Geräte“) innerhalb desselben Netzwerks und in begrenzter räumlicher Nähe zu verbinden, zu beobachten, zu verwalten und zu pflegen, unter der Voraussetzung, dass der Endbenutzer des verbundenen Geräts eine Einladung zu einer Klasse von dem Mac-Computer, auf dem die Apple-Software ausgeführt wird, angenommen hat oder dass der Mac-Computer, auf dem die Apple-Software ausgeführt wird, und das verbundene Gerät von deinem Unternehmen oder deiner Bildungseinrichtung speziell konfiguriert wurden, um eine solche Verbindung, Beobachtung, Verwaltung und Pflege zuzulassen. Gemäß den Bestimmungen dieser Lizenz hast du das Recht zur Nutzung der Apple-Software für die Verwaltung von Unterrichtstechnologien innerhalb deines Unternehmens oder deiner Einrichtung ausschließlich für die oben beschriebenen Zwecke und nur mit iOS- und macOS-Geräten, die deine von dem Mac-Computer, auf dem die Apple-Software ausgeführt wird, gesendete Einladung zu einer Klasse akzeptiert haben oder mit speziell konfigurierten iOS- und macOS-Geräten, deren Eigentümer dein Unternehmen oder deine Einrichtung ist, die der Kontrolle deines Unternehmens oder deiner Einrichtung unterliegen oder die von ihm bzw. ihr betreut werden. Es ist dir nicht gestattet, die Apple-Software auf Produkten, die nicht von Apple stammen, oder für andere Zwecke zu verwenden.

C. Volumen- oder Maintenance-Lizenz. Wenn du die Apple-Software im Rahmen eines Programms für Volumen- oder Maintenance-Lizenzen bei Apple erhalten hast, legen die Bestimmungen deiner Volumen- bzw. Maintenance-Lizenz die Anzahl der Kopien der Apple-Software fest, die du auf Apple-Computern, deren Eigentümer du bist bzw. die deiner Kontrolle unterliegen, herunterladen, installieren, verwenden und ausführen darfst. Soweit nicht schriftlich mit Apple anderweitig vereinbart, gelten alle anderen Bestimmungen dieser Lizenz für deine Nutzung der Apple-Software, die mit einer Volumenlizenz bzw. Maintenance-Lizenz erworben wurde.

D. Systemvoraussetzungen; Apple-ID. Bitte beachte, dass die Apple-Software nur auf Apple-Hardware und -Betriebssystemsoftware, die die von Apple angegebenen Systemvoraussetzungen erfüllt, unterstützt wird. Bestimmte Funktionen der Apple-Software, einschließlich ohne Einschränkung die Fähigkeit, Passwörter für den Endbenutzer eines verbundenen Geräts zurückzusetzen, erfordert einen

verwalteten Apple-ID-Account, der deiner Bildungseinrichtung zugeordnet ist und dir von deiner Bildungseinrichtung im Rahmen eines separaten Vertrags zwischen Apple und deiner Bildungseinrichtung zur Verfügung gestellt wird. Die Apple-Software ist möglicherweise nicht in allen Sprachen oder Ländern verfügbar und einige Funktionen können je nach Land variieren. Darüber hinaus kann die Nutzung von und der Zugriff auf bestimmte(n) Funktionen der Apple-Software und bestimmte(n) Dienste(n) durch die vom Endbenutzer eines verbundenen Geräts gewählten Einstellungen oder durch die Profile eingeschränkt sein, die dein Unternehmen oder deine Bildungseinrichtung zum Konfigurieren des Mac-Computers, auf dem die Apple-Software ausgeführt wird, und/oder von verbundenen Geräten verwendet.

E. Sonstige Nutzungsbeschränkungen. Die in dieser Lizenz gewährten Rechte gestatten es dir nicht und du verpflichtest dich, es zu unterlassen, die Apple-Software auf jeglichen nicht von Apple stammenden Computern zu installieren, zu verwenden oder auszuführen oder Dritten dies zu ermöglichen. Sofern nicht anderweitig durch die Bestimmungen dieser Lizenz gestattet oder anderweitig durch Apple lizenziert: (i) darf nur jeweils ein Benutzer die Apple-Software verwenden und (ii) ist es dir untersagt, die Apple-Software über ein Netzwerk bereitzustellen, in dem sie von mehr als einem Computer gleichzeitig ausgeführt oder verwendet werden kann. Es ist dir nicht gestattet, die Apple-Software zu vermieten, zu verleasen, zu verleihen, zu verkaufen, zu verteilen oder Unterlizenzen für die Apple-Software zu vergeben. Ferner verpflichtest du dich, die von der Apple-Software bereitgestellten Dienste nicht in unzulässiger Weise auszunutzen.

F. Sicherungskopie. Du bist berechtigt, eine maschinenlesbare Kopie der Apple-Software für Sicherungszwecke zu erstellen. Du bist verpflichtet, auf jeder Kopie der Apple-Software die Urheber- und sonstigen Schutzrechtshinweise aufzunehmen, die auf dem Original enthalten waren.

G. Kein Zurückentwickeln; Beschränkungen. Du verpflichtest dich, es zu unterlassen und es anderen nicht zu gestatten, die Apple-Software oder jegliche von der Apple-Software bereitgestellten Dienste oder Teile davon zu kopieren (sofern dies nicht ausdrücklich im Rahmen dieses Lizenzvertrags oder der Nutzungsbestimmungen, sofern diese für dich gelten, gestattet ist), zu dekompileieren, zurückzuentwickeln, zu disassemblieren, Versuche zur Ableitung des Quellcodes zu unternehmen, den Quellcode zu entschlüsseln, zu modifizieren oder abgeleitete Werke der Apple-Software oder jeglicher von der Apple-Software bereitgestellter Dienste oder Teilen davon zu erstellen (sofern dies nicht und nur in dem Ausmaß, in dem jegliche vorgenannte Beschränkung durch gesetzliche Vorschriften untersagt ist oder durch die Lizenzbestimmungen, die die Nutzung der in der Apple-Software möglicherweise enthaltenen Open-Source-Komponenten regeln, gestattet ist).

H. Einhaltung von Gesetzen. Du erklärst dich damit einverstanden, die Apple-Software und -Dienste in Übereinstimmung mit allen anwendbaren Gesetzen, einschließlich lokale Gesetze des Landes oder der Region, in dem bzw. der du wohnhaft bist oder in dem bzw. der du die Apple-Software und -Dienste herunterlädst oder verwendest, einschließlich ohne Einschränkung aller anwendbaren Gesetze und Rechtsvorschriften bezüglich Datenschutz und Datensammlung im Hinblick auf jegliche Verbindung, Beobachtung, Verwaltung oder Pflege von verbundenen Geräten durch die Nutzung der Apple-Software zu verwenden. Als Voraussetzung für Nutzung der Apple-Software erklärst du Apple gegenüber, dass du alle erforderlichen Rechte und Einwilligungen zu einer solchen Verbindung, Beobachtung, Verwaltung oder Pflege von deinem Unternehmen oder deiner Bildungseinrichtung und den Endbenutzern der verbundenen Geräte (sowie den Eltern oder dem gesetzlichen Vormund der Endbenutzer, sofern erforderlich) erhalten hast.

3. Übertragung.

A. Wenn du deine Lizenz der Apple-Software über den Mac App Store bezogen hast, ist diese nicht übertragbar. Wenn du deine Apple-Hardware an Dritte verkaufst, musst du die Apple-Software vor dieser Übertragung von der Apple-Hardware entfernen.

B. Alle Komponenten der Apple-Software werden als Teil eines Pakets bereitgestellt und dürfen nicht von diesem Paket getrennt und als eigenständige Programme verteilt werden. Bitte beachte, dass Apple-Software, die mit einem bestimmten Apple-Hardwareprodukt geliefert wird, möglicherweise nicht auf anderen Modellen der Apple-Hardware ausgeführt werden kann.

C. Jede Kopie der Apple-Software, die Apple möglicherweise für Werbe-, Bewertungs-, Diagnose-, oder Wiederherstellungszwecke bereitstellt, darf nur für solche Zwecke verwendet werden. Der Wiederverkauf oder die Übertragung dieser Software ist nicht zulässig.

4. Einwilligung zur Sammlung und Verwendung von Daten.

A. Analyse. Sofern du dich nicht gegen die Analyse entscheidest, erklärst du dein Einverständnis damit, dass Apple, seine Tochtergesellschaften und Auftragnehmer Diagnosedaten sowie technische, nutzungsrelevante und zugehörige Informationen, einschließlich insbesondere eindeutige System- oder Hardwarekennungen, Informationen über deinen Computer, deine Systemsoftware und Softwareprogramme sowie deine Peripheriegeräte sammeln, verwalten, verarbeiten und verwenden dürfen. Diese Informationen werden regelmäßig gesammelt, um Produkte und Dienste von Apple bereitzustellen und zu verbessern, die Bereitstellung von Softwareaktualisierungen, Produktsupport und anderen Diensten für dich oder dein Unternehmen oder deine Bildungseinrichtung (sofern vorhanden) in Verbindung mit der Apple-Software zu vereinfachen und um die Einhaltung der Bestimmungen dieses Lizenzvertrags zu überprüfen. Du kannst deine Einstellungen für die Analyse jederzeit ändern, indem du auf deinem Computer zur Einstellung „Analyse“ navigierst und das Markierungsfeld deaktivierst. Die Einstellung „Analyse“ befindet sich in der Systemeinstellung „Sicherheit“ im Bereich „Privatsphäre“. Apple ist berechtigt, diese Informationen zu nutzen, sofern diese für die oben beschriebenen Zwecke in einer Form gesammelt werden, die keinerlei Rückschlüsse auf deine Person zulässt. Damit Partner und Fremdentwickler von Apple die Möglichkeit erhalten, ihre für die Nutzung mit Apple-Produkten ausgelegte(n) Software, Hardware und Dienste zu optimieren, stellt Apple solchen Partnern oder Fremdentwicklern möglicherweise einen Teil seiner Analyseinformationen bereit, der für die Software, Hardware und/oder Dienste dieses Partners oder Entwicklers relevant ist, vorausgesetzt, diese Informationen werden in einer Form verwendet, die keinerlei Rückschlüsse auf deine Person zulässt.

B. Datenschutzrichtlinie. Deine Informationen werden jederzeit gemäß der Apple-Datenschutzrichtlinie behandelt, die unter folgender Adresse verfügbar ist: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Dienste.

A. Apple stellt dir möglicherweise durch oder über die Apple-Software Zugriff auf Dienste zu deiner Nutzung bereit. Die Nutzung dieser Dienste kann eine verwaltete Apple-ID erfordern, setzt möglicherweise dein Einverständnis mit zusätzlichen Bestimmungen voraus und unterliegt unter Umständen zusätzlichen Gebühren. Wenn du dich dafür entscheidest, solche Dienste in Verbindung mit der Apple-Software zu nutzen, unterliegt deine Nutzung dieser Dienste diesen zusätzlichen Bestimmungen, aber diese Lizenz gilt weiterhin für deine Nutzung der hierin lizenzierten Apple-Software. Indem du diese Software zusammen mit einer verwalteten Apple-ID oder einem anderen Apple-Dienst verwendest, erklärst du dein Einverständnis mit den anwendbaren Servicebedingungen für diesen Dienst, etwa dem aktuellen Apple School Manager-Vertrag, den du über die Webseite <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/> anzeigen und nachlesen kannst.

B. Wenn du dich entscheidest, die iCloud-Dienste über die Apple-Software zu nutzen, unterliegt diese Nutzung den folgenden zusätzlichen Bestimmungen: den iCloud-Bestimmungen, die unter <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> verfügbar sind, und der Apple-Datenschutzstrategie, die unter <https://www.apple.com/legal/privacy/> verfügbar ist.

C. Du erkennst hiermit an, dass die Dienste proprietäre Inhalte, Informationen und Materialien

enthalten, deren Eigentümer Apple und seine Lizenzgeber ist/sind und die durch anwendbare Gesetze zum Schutz des geistigen Eigentums oder durch sonstige Gesetze geschützt sind. Du verpflichtest dich, diese proprietären Inhalte, Informationen und Materialien nicht zu anderen Zwecken als zur zulässigen Nutzung der Dienste oder nicht auf eine Weise zu verwenden, die die Bestimmungen dieser Lizenz verletzt oder gegen die Urheberrechte von Drittanbietern oder von Apple verstößt. Soweit nicht ausdrücklich in den anwendbaren Bestimmungen für die Dienste gestattet, verpflichtest du dich, es zu unterlassen, diese Dienste zu reproduzieren, zu modifizieren, zu vermieten, zu verleasen, zu verleihen, zu verkaufen, zu verteilen oder abgeleitete Werke der Dienste zu erstellen. Ferner verpflichtest du dich, diese Dienste nicht zu missbrauchen, einschließlich ohne Einschränkung durch die Nutzung der Dienste für die Übertragung von Malware oder durch das Eindringen in Netzwerke oder die Belastung von Netzwerkkapazität.

D. Darüber hinaus stehen Dienste, auf die über die Apple-Software zugegriffen wird, die mit der Apple-Software verknüpft sind oder mit der Apple-Software angezeigt werden, möglicherweise nicht in allen Sprachen oder in allen Ländern zur Verfügung. Apple übernimmt keine Gewähr dafür, dass solche Dienste geeignet oder verfügbar sind für die Nutzung an einem bestimmten Ort. Apple behält sich das Recht vor, jegliche Dienste jederzeit zu ändern, vorübergehend einzustellen, zu entfernen oder den Zugang zu jeglichen Diensten zu deaktivieren. Apple übernimmt in keinem Fall die Haftung für das Einstellen jeglicher Dienste oder die Deaktivierung des Zugangs zu solchen Diensten oder für jegliche Aktualisierungsarbeiten, Wartungsarbeiten, Garantieleistungen oder sonstige Supportleistungen für solche Dienste. Des Weiteren ist Apple berechtigt, jederzeit ohne vorherige Mitteilung sowie unter Ausschluss der Haftung die Nutzung von oder den Zugang zu den Diensten zu beschränken oder anderweitig einzugrenzen. Du bestätigst und erklärst dich damit einverstanden, dass Apple sich das Recht vorbehält, deinen Zugriff auf jegliche durch die oder über die Apple-Software bereitgestellten Dienste jederzeit nach eigenem Ermessen zu beschränken oder einzustellen.

6. Laufzeit. Dieser Lizenzvertrag hat bis zu seiner Beendigung Gültigkeit. Deine Rechte im Rahmen dieses Lizenzvertrags enden automatisch ohne Mitteilung seitens Apple oder verlieren ihre Gültigkeit, wenn du gegen eine oder mehrere Bestimmungen dieses Lizenzvertrags verstößt. Bei Beendigung dieses Lizenzvertrags bist du verpflichtet, die Nutzung der Apple-Software einzustellen und alle in deinem Besitz befindlichen Kopien der Apple-Software oder von Teilen derselben zu vernichten. Die Absätze 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 und 12 dieser Lizenz behalten über die Beendigung dieses Vertrags hinaus Gültigkeit.

7. Gewährleistungsverzicht.

A. DU BESTÄTIGST UND ERKLÄRST DICH AUSDRÜCKLICH DAMIT EINVERSTANDEN, DASS BIS ZU DEM DURCH GELTENDE GESETZE ZULÄSSIGEN AUSMASS DIE VERWENDUNG DER APPLE-SOFTWARE UND JEDLICHER VON DER APPLE-SOFTWARE AUSGEFÜHRTEN DIENSTE ODER JEDLICHER DIENSTE, AUF DIE MIT DER APPLE-SOFTWARE ZUGEGRIFFEN WIRD, AUF DEIN EIGENES RISIKO ERFOLGT UND DASS DU DAS GESAMTE RISIKO IM HINBLICK AUF ZUFRIEDENSTELLENDEN QUALITÄT, LEISTUNG, GENAUIGKEIT UND AUFWAND TRÄGST.

B. VORBEHALTLICH DES DURCH DAS ANWENDBARE RECHT MAXIMAL ZULÄSSIGEN UMFANGS WERDEN DIE APPLE-SOFTWARE UND -DIENSTE OHNE MÄNGELGEWÄHR UND NACH VERFÜGBARKEIT MIT ALLEN FEHLERN UND OHNE GEWÄHRLEISTUNG JEDLICHER ART AUSGELIEFERT. APPLE UND DIE APPLE-LIZENZGEBER (ZUM ZWECHE DER ABSÄTZE 7 UND 8 GEMEINSAM ALS „APPLE“ BEZEICHNET) LEHNEN HIERMIT ALLE GEWÄHRLEISTUNGEN UND BEDINGUNGEN HINSICHTLICH DER APPLE-SOFTWARE UND -DIENSTE AB, UND ZWAR SOWOHL AUSDRÜCKLICHE, IMPLIZITE ALS AUCH GESETZLICH FESTGELEGTE GEWÄHRLEISTUNGEN, EINSCHLIESSLICH INSBESONDERE DER IMPLIZITEN GEWÄHRLEISTUNGEN UND/ODER BEDINGUNGEN DER MARKTFÄHIGKEIT, ZUFRIEDENSTELLENDEN QUALITÄT, EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, GENAUIGKEIT, DES UNGESTÖRTEN BESITZES UND DER

NICHTVERLETZUNG DER RECHTE DRITTER.

C. APPLE ÜBERNIMMT KEINE GEWÄHRLEISTUNG DAFÜR, DASS DER UNGESTÖRTE BESITZ DER APPLE-SOFTWARE UND -DIENSTE NICHT BEEINTRÄCHTIGT WIRD, DASS DIE FUNKTIONEN IN DER APPLE-SOFTWARE ODER DURCH DIE APPLE-SOFTWARE AUSGEFÜHRTE DIENSTE DEINE ANFORDERUNGEN ERFÜLLEN, DASS DER BETRIEB DER APPLE-SOFTWARE UND -DIENSTE STÖRUNGS- ODER FEHLERFREI ERFOLGT, DASS SÄMTLICHE DIENSTE AUCH WEITERHIN ANGEBOTEN WERDEN, DASS DIE APPLE-SOFTWARE ODER -DIENSTE MIT SOFTWARE, PROGRAMMEN ODER ANDEREN DIENSTEN VON DRITTANBIETERN ODER SONSTIGEN APPLE-PRODUKTEN ODER -DIENSTEN KOMPATIBEL SEIN WIRD BZW. WERDEN ODER MIT DIESEN FUNKTIONIERT BZW. FUNKTIONIEREN ODER DASS FEHLER IN DER APPLE-SOFTWARE ODER IN DEN -DIENSTEN KORRIGIERT WERDEN. DURCH DIE INSTALLATION DIESER APPLE-SOFTWARE UND DIE NUTZUNG DER DIENSTE KANN DIE VERWENDBARKEIT DER SOFTWARE, PROGRAMME ODER DIENSTE VON DRITTANBIETERN SOWIE ANDERER APPLE-PRODUKTE ODER -DIENSTE BEEINTRÄCHTIGT WERDEN.

D. DU BESTÄTIGST FERNER, DASS DIE APPLE-SOFTWARE UND -DIENSTE NICHT FÜR DIE NUTZUNG IN SITUATIONEN ODER UMGEBUNGEN VORGESEHEN ODER GEEIGNET SIND, IN DENEN DER AUSFALL ODER ZEITVERZÖGERUNGEN ODER FEHLER ODER UNGENAUIGKEITEN IN DEN DURCH DIE APPLE-SOFTWARE ODER -DIENSTE BEREITGESTELLTEN INHALTEN, DATEN ODER INFORMATIONEN ZU TODESFÄLLEN, KÖRPERVERLETZUNG ODER SCHWERWIEGENDEN SACH- ODER UMWELTSCHÄDEN FÜHREN KÖNNTEN, EINSCHLIESSLICH OHNE EINSCHRÄNKUNG BEIM BETRIEB VON KERNKRAFTANLAGEN, FLUGZEUGEN, KOMMUNIKATIONSSYSTEMEN, BEI DER FLUGÜBERWACHUNG, MIT LEBENSERHALTENDEN GERÄTEN ODER WAFFENSYSTEMEN.

E. MÜNDLICHE ODER SCHRIFTLICHE INFORMATIONEN ODER AUSSAGEN SEITENS APPLE ODER EINES AUTORISIERTEN APPLE-VERTRETERS BEGRÜNDEN KEINE GEWÄHRLEISTUNG. SOLLTEN SICH DIE APPLE-SOFTWARE ODER -DIENSTE ALS DEFEKT ERWEISEN, ÜBERNIMMST DU DIE GESAMTEN KOSTEN FÜR ALLE NOTWENDIGEN SERVICELEISTUNGEN, REPARATURARBEITEN ODER KORREKTUREN. EINIGE RECHTSORDNUNGEN LASSEN DEN AUSSCHLUSS IMPLIZITER GEWÄHRLEISTUNGEN ODER EINSCHRÄNKUNGEN DER ANWENDBAREN, GESETZMÄSSIGEN RECHTE EINES KUNDEN NICHT ZU, SODASS DIE OBEN GENANNTEN AUSSCHLÜSSE UND EINSCHRÄNKUNGEN FÜR DICH MÖGLICHERWEISE NICHT ZUTREFFEN.

8. Haftungsbeschränkung. IN DEM NICHT DURCH ANWENDBARE GESETZE UNTERSAGTEN AUSMASS IST APPLE IN KEINEM FALL HAFTBAR FÜR PERSONENSCHÄDEN ODER BEILÄUFIG ENTSTANDENE, SPEZIELLE, INDIREKTE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN JEDLICHER ART, EINSCHLIESSLICH INSBESONDERE DES ENTGANGENEN GEWINNS, DER BESCHÄDIGUNG ODER DES VERLUSTS VON DATEN, DER NICHTÜBERTRAGUNG ODER DES NICHTEMPFGANGS VON DATEN ODER INFORMATIONEN, DER GESCHÄFTSUNTERBRECHUNG ODER ANDERER KOMMERZIELLER SCHÄDEN ODER VERLUSTE, DIE DURCH DIE VERWENDUNG DER APPLE-SOFTWARE ODER -DIENSTE ODER JEDLICHER SOFTWARE ODER PROGRAMME VON DRITTANBIETERN ODER DURCH DIE UNMÖGLICHKEIT DER VERWENDUNG DER APPLE-SOFTWARE, -DIENSTE ODER JEDLICHER SOFTWARE ODER PROGRAMME VON DRITTANBIETERN IN VERBINDUNG MIT DER APPLE-SOFTWARE ODER DEN -DIENSTEN ENTSTEHEN ODER DAMIT ZUSAMMENHÄNGEN, UND ZWAR UNABHÄNGIG VON DER RECHTSGRUNDLAGE DER HAFTUNG (VERTRAG, UNERLAUBTE HANDLUNG ODER SONSTIGE) UND ZWAR AUCH DANN, WENN APPLE AUF DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER SCHÄDEN HINGEWIESEN WURDE. EINIGE RECHTSORDNUNGEN LASSEN DEN AUSSCHLUSS ODER DIE BESCHRÄNKUNG DER HAFTUNG FÜR PERSONENSCHÄDEN, BEILÄUFIG ENTSTANDENE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN NICHT ZU, SODASS DIESE BESCHRÄNKUNG FÜR DICH MÖGLICHERWEISE NICHT ZUTRIFFT. In keinem Fall übersteigt die gesamte Haftung von Apple für alle Schäden (ausgenommen die zwingende gesetzliche Haftung im Falle von

Personenschäden) dir gegenüber die Summe von fünfzig US-Dollar (\$ 50,00). Die vorgenannten Beschränkungen gelten auch dann, wenn das oben genannte Rechtsmittel seinen eigentlichen Zweck nicht erfüllt.

9. Exportkontrolle. Du stehst dafür ein, dass die Apple-Software nur unter Beachtung aller anwendbaren Exportbestimmungen der USA und des Landes bzw. der Länder, in dem bzw. denen du die Apple-Software erhalten hast, exportiert oder reexportiert wird. Insbesondere, aber ohne Einschränkung darf die Apple-Software nicht (a) in ein Land exportiert oder reexportiert werden, über das die Vereinigten Staaten ein Embargo verhängt haben, oder (b) einer Person überlassen werden, die auf der Liste der Specially Designated Nationals des U.S. Treasury Department oder der Denied Person's List oder Entity List des U.S. Department of Commerce oder einer anderen Liste mit eingeschränkten Parteien verzeichnet ist. Indem du die Apple-Software benutzt, erklärst du, dass du weder in einem dieser Länder wohnhaft bist noch auf einer der vorstehend erwähnten Listen genannt wirst. Des Weiteren erklärst du, dass du die Apple-Software nicht für Zwecke jeglicher Art verwenden wirst, die nach US-amerikanischen Gesetzen verboten sind, einschließlich insbesondere Entwicklung, Planung, Fertigung und Produktion von Raketen, nuklearen, chemischen oder biologischen Waffen.

10. US-Behörden. Die Apple-Software und die zugehörige Dokumentation gelten als „Commercial Items“ gemäß Definition im 48 C.F.R. §2.101, bestehend aus „Commercial Computer Software“ und „Commercial Computer Software Documentation“ in dem Sinne, in dem diese Begriffe im 48 C.F.R. §12.212 oder 48 C.F.R. §227.7202 verwendet werden, sofern anwendbar. In Übereinstimmung mit 48 C.F.R. §12.212 oder 48 C.F.R. §227.7202-1 bis 227.7202-4, sofern anwendbar, werden die „Commercial Computer Software“ und die „Commercial Computer Software Documentation“ an US-Behörden wie folgt lizenziert: (a) nur als „Commercial Items“ und (b) nur mit den Rechten, die allen Endbenutzern gemäß den Bestimmungen in diesem Lizenzvertrag gewährt werden. Die Rechte an unveröffentlichten Werken unterliegen den Urheberrechten der Vereinigten Staaten.

11. Anwendbares Recht und Teilnichtigkeit. Dieser Lizenzvertrag unterliegt den Gesetzen des Staates Kalifornien, ausgenommen den Bestimmungen zur Gesetzeskollision, und ist gemäß diesen auszulegen. Unbeschadet des Vorhergehenden gilt, wenn du (als juristische Person, die diese Lizenz vereinbart) eine öffentliche und akkreditierte Bildungseinrichtung in den USA bist, unterliegt diese Lizenz (a) den Gesetzen des Staates (innerhalb der USA), in dem sich deine Bildungseinrichtung befindet, und ist ohne Berücksichtigung der Bestimmungen bezüglich der Kollision von Gesetzen gemäß diesen auszulegen; und (b) finden jegliche Gerichtsverfahren oder sonstige Belegungen von Rechtsstreitigkeiten zwischen dir und Apple, die aus dieser Lizenz entstehen oder damit in Zusammenhang stehen, im Northern District of California statt. Du und Apple stimmen hiermit zu, dass sich der ausschließliche Gerichtsstand in diesem Bezirk befindet, es sei denn, diese Zustimmung ist gemäß den Gesetzen des Staates, in dem sich deine Bildungseinrichtung befindet, nicht zulässig. Dieser Lizenzvertrag unterliegt nicht der United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods, deren Anwendung hiermit ausdrücklich ausgeschlossen wird. Die Unwirksamkeit einzelner Bestimmungen dieses Lizenzvertrags berührt die Wirksamkeit des Vertrags im Übrigen nicht.

12. Vollständigkeit; Vertragssprache. Dieser Lizenzvertrag enthält die gesamte Vereinbarung zwischen dir und Apple in Bezug auf die Nutzung der Apple-Software und tritt an die Stelle aller diesbezüglichen früheren Vereinbarungen. Änderungen und Ergänzungen dieses Vertrags sind schriftlich niederzulegen und von Apple zu unterzeichnen. Jegliche Übersetzung dieses Lizenzvertrags wird für lokale Zwecke angefertigt. Im Falle von Unstimmigkeiten zwischen der englischen und der nicht englischen Version hat die englische Version dieses Lizenzvertrags bis zu dem nicht durch deine lokale Gesetzesprechung untersagten Ausmaß Gültigkeit.

日本語

APPLE INC.

クラスルームアプリケーションソフトウェアライセンス契約

Appleブランドのシステムでの使用

Appleソフトウェアを使用される前に、本ソフトウェアライセンス契約（以下「本契約」といいます）をよくお読みください。当該Appleソフトウェア（以下で定義されます）をご使用になることで、お客様は本契約の各条項の拘束を受けることに同意されたことになります。本契約の各条項に同意されない場合は、当該ソフトウェアをインストールおよび/または使用を行わず、各条項に「同意します」または「同意しません」の選択肢が提示されている場合は、「同意しません」ボタンをクリックしてください。お客様が本契約の各条項の拘束を受けることに同意された場合は、「同意します」ボタンをクリックしてください。「同意します」をクリック、または本Appleソフトウェアのいずれか一部をダウンロード、使用、もしくは複製することにより、お客様は本契約の各条項の拘束を受けることに同意されたものとします。

重要な通知：本ソフトウェアは、マテリアルを複製、修正、公表、または頒布することに使用される限りにおいて、当該使用は、お客様が複製、修正、公表および頒布を許諾されたか法的に認められたマテリアルについてのみ、お客様に対してライセンスが付与されるものです。マテリアルの複製権、公表権または頒布権についてご不明な点がございましたら、お客様の法律アドバイザーにご相談ください。

1. 総則

A. 本契約で使用される「お客様」または「お客様の」とは、本契約に基づいてAppleソフトウェアを使用する、または他の権利を行使する個人および/または会社または教育機関をいいます。お客様が会社または教育機関の代わりに権限ある代表者として本契約を締結する場合、「お客様」または「お客様の」とは、お客様の会社または教育機関も同時に意味します。

B. ディスク、読み出し専用メモリ、その他の記録媒体またはその他あらゆる形式で本契約が添付されているAppleソフトウェア、第三者のソフトウェア、文書、インターフェイス、コンテンツ、フォントおよび一切のデータ（以下、総称して「Appleソフトウェア」といいます）は、Apple Inc.（以下「Apple」といいます）が、お客様に対して、本契約の各条項に従う場合に限りライセンスを付与するものであり、販売するものではありません。また、Appleおよび/またはAppleのライセンサーは、Appleソフトウェア自体の所有権を保有し、お客様に明示的に付与されていない権利のすべてを留保します。

C. Appleは、その裁量により、お客様のAppleブランドのコンピュータに対応した、Appleソフトウェアの将来のアップグレードまたはアップデートを提供する場合があります。アップグレードまたはアップデートが行われる場合、現行のソフトウェアの機能のすべて、またはAppleがAppleブランドのコンピュータの新規またはその他のモデルのためにリリースする新しい機能は、必ずしも含まれてはおりません。本契約の各条項は、AppleがオリジナルのAppleソフトウェア製品を置換および/または補完を行うソフトウェアアップグレードまたはアップデートに適用されます。ただし、当該アップグレードまたはアップデートが別個のライセンスを伴う場合、当該アップグレードまたはアップデートには、その別個のライセンスが適用されるものとします。

D. Appleソフトウェアにより表示されるか、アクセスされるコンテンツの一切の所有権および知的財産権は、それぞれのコンテンツ所有者に帰属します。当該コンテンツは、著作権またはその他の知的財産権に関する法律および条約によって保護されることがあり、当該コンテンツを提供する第三者の使用条件に従っていただく場合があります。本契約は、これらのコンテンツを使用するいかなる権利もお客様に付与するものでも、これらのコンテンツがお客様に提供され続けることを保証するものでもありません。

2. 許諾された使用方法およびその制限

A. Mac App Storeライセンス お客様がAppleソフトウェアのライセンスをMac App Storeから取得された場合、2B条（使用制限）における条項を含みますがこれに限られない本契約の各条項、およびAppleメディアサービス利用規約(<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>)に規定されている「本サービスとコンテンツの利用ルール」（以下「利用ルール」といいます）に従って、お客様には、以下の制限付き譲渡不能かつ非独占的なライセンスが付与されます。

- (i) お客様が所有または管理する、互換性のあるバージョンのmacOSが稼働するAppleブランドの各コンピュータ(以下「Macコンピュータ」といいます)に、個人使用、非営利的使用を目的として、直接Appleソフトウェアを1部ダウンロードし、インストールし、使用および稼働させることができます。
- (ii) お客様が営利企業または教育機関である場合、お客様は、(a)お客様が所有または管理する各Macコンピュータにおいて、単一個人が使用するために、または、(b)お客様が所有または管理する1台の共有Macコンピュータにおいて、複数人が利用するために、Appleソフトウェアのコピーを1部ダウンロードし、インストールし、使用および稼働させることができます。例えば、1人の従業員は、デスクトップのMacコンピュータおよびラップトップのMacコンピュータのいずれにおいてもAppleソフトウェアを使用することができます。

B. 使用制限 Appleソフトウェアは、お客様に同一ネットワーク上および限定された物理的近接の範囲内で、Appleソフトウェアが稼働するMacコンピュータを、iOSおよびmacOSデバイス（以下「接続されたデバイス」といいます）と接続、監視、管理および運用するために使用できるようにします。ただし、接続されたデバイスのエンドユーザが、Appleソフトウェアが稼働するMacコンピュータから送付されたクラス参加依頼を受諾した、またはお客様の会社または教育機関が、Appleソフトウェアが稼働するMacコンピュータおよび接続されたデバイスを当該接続、監視、管理および運用が可能なように特別に設定した場合に限ります。本契約の各条項に従い、お客様は、お客様の会社または教育機関内でクラスルームテクノロジー管理という、上記の目的のためだけに、およびAppleソフトウェアが稼働するMacコンピュータから送付されたお客様のクラス参加依頼を受諾したiOSおよびmacOSデバイス、またはお客様の会社または教育機関が所有、管理または監督する、特別に設定されたiOSおよびmacOSデバイスと併用する場合にのみ、Appleソフトウェアを使用するものとします。お客様は、Appleソフトウェアを、Appleブランド以外の製品とともに、またはその他の目的で使用しないものとします。

C. ボリュームライセンスまたは自動送付サービス契約 お客様がボリュームライセンスまたは自動送付サービス契約に基づいてAppleソフトウェアを取得された場合、お客様のボリュームライセンスまたは自動送付サービス契約の契約条件により、お客様が所有または管理するAppleブランドのコンピュータに、お客様がダウンロード、インストール、使用および稼働させることを許可されたAppleソフト

ウェアのコピー数が定められます。Appleが書面により同意しない限り、お客様がボリュームライセンスまたは自動送付サービス契約に基づいて取得されたAppleソフトウェアの使用には、本契約のその他のすべての契約条件が適用されるものとします。

D. システム要件；Apple ID Appleソフトウェアは、Appleが示す特定のシステム要件に適合するAppleブランドのハードウェアおよびオペレーティングシステムソフトウェアにおいてのみ、サポートされるということにご注意ください。接続されたデバイスのエンドユーザのパスワードリセットを可能にすることを含みますがこれに限られない、Appleソフトウェアの一部の機能は、Appleとお客様の教育機関との間の別個の契約に従って、お客様の教育機関によりお客様と関連付けられ、提供されるManaged Apple IDアカウントが必要となります。Appleソフトウェアは、すべての言語または国にてご利用いただけるとは限らず、一部の機能は国によって異なります。さらに、Appleソフトウェアの一部の機能および一部のサービスの使用およびアクセスは、接続されたデバイスのエンドユーザにより選択された設定によって、またはAppleソフトウェアが稼働するMacコンピュータおよび／または接続されたデバイスを設定するためにお客様の会社または教育機関によって使用されたプロファイルによって、制限される場合があります。

E. その他の使用制限 本契約に規定する許諾は、お客様にAppleブランド以外のコンピュータにおいてAppleソフトウェアをインストール、使用または稼働させること、あるいは他者に当該行為をさせることを認めておらず、お客様はそのような行為をしないことに同意されたものとします。本契約の各条項により許諾されていない限り、またはAppleより別途ライセンスを付与されていない限り、(i) 1回につき1人のユーザのみがAppleソフトウェアを使用することができ、(ii) お客様は、ネットワーク上で複数のコンピュータが同時にAppleソフトウェアを稼働または使用できるようにすることはできません。お客様は、Appleソフトウェアのレンタル、リース、貸与、販売、再頒布またはサブライセンスの付与を行うことはできず、またAppleソフトウェアにより提供されるいかなるサービスも、許可されていない方法により不正利用することはできません。

F. バックアップコピー お客様は、バックアップの目的に限り、機械による読み取り可能な形態でAppleソフトウェアのコピーを1部作成することができます。ただし、バックアップ用コピーには、Appleソフトウェアの原本に含まれるすべての著作権情報またはその他の所有権表示が含まれていなければなりません。

G. リバースエンジニアリングの禁止；制限 お客様は、Appleソフトウェアおよびこれにより提供されるサービスの全部または一部に対し、複製（本契約またはお客様に適用される利用ルールで明示的に許可される場合を除きます）、逆コンパイル、リバースエンジニアリング、逆アセンブル、ソースコード導出の試行、暗号解読、修正または二次的著作物の創作を行うことはできないものとし、当該行為を行わないこと、および他者に当該行為を行わせないことに同意するものとします（ただし、上記の制限が適用法により禁止される場合、またはAppleソフトウェアに含まれる場合のあるオープンソースコンポーネントの使用に適用されるライセンス条件により許可される場合を除くものとします）。

H. 法令の遵守 お客様は、Appleソフトウェアの使用を通じて、接続されたデバイスを接続、監視、管理または運用することに関するプライバシーおよびデータ収集に関する法令を含みますがこれに限らない、お客様が居住する、またはお客様がAppleソフトウェアおよびサービスをダウンロードもしくは使用する国や地域の現地法を含む、すべての適用される法令を遵守してAppleソフトウェアおよび

サービスを使用されることに同意したものとします。Appleソフトウェアの使用条件として、お客様はAppleに対し、お客様が当該接続、監視、管理または運用に関し、お客様の会社または教育機関および接続されたデバイスのエンドユーザ（および必要な場合はエンドユーザの親権者または法定後見人）から、すべての必要な権利および同意を取得していることを表明および保証するものとします。

3. 譲渡

A. お客様がAppleソフトウェアのライセンスをMac App Storeから取得した場合、譲渡することはできません。お客様がAppleブランドのハードウェアを第三者に販売する場合、販売を行う前にAppleブランドのハードウェアからAppleソフトウェアを削除する必要があります。

B. Appleソフトウェアのすべてのコンポーネントは、バンドルの一部として提供され、バンドルから分離させること、およびAppleソフトウェアから完全に切り離れたアプリケーションとして頒布することはできません。特定のAppleブランドのハードウェア製品とともに提供されるAppleソフトウェアは、Appleブランドの他モデルのハードウェア上では稼動しない可能性があることにご注意ください。

C. プロモーション、評価、診断または修復目的でAppleにより提供されるAppleソフトウェアのコピーは、当該目的に限定して使用することができ、再販売または譲渡することはできません。

4. データ収集および使用に対する同意

A. 解析 お客様が、「解析」をオプトアウトしていない限り、お客様は、Appleおよびその子会社ならびに代理人が、固有のシステムまたはハードウェア識別子、お客様のコンピュータ、システムおよびアプリケーションソフトウェアならびに周辺機器に関わる情報を含みますがこれらに限定されない、これらの診断、技術、使用および関連情報を収集、保持、処理かつ使用する場合がありますことに同意されたものとします。なお、これらの情報は、Apple製品およびサービスの提供および改善を行うために、（必要な場合）Appleソフトウェアに関連するソフトウェアアップデート、製品サポートおよびその他サービスをお客様またはお客様の会社もしくは教育機関へ円滑に提供するため、かつ本契約条件が遵守されていることを確認するため、定期的に収集されるものです。お客様は、お客様のコンピュータ上の「解析」設定にてチェックボックスの選択を外すことにより、いつでも「解析」に関するデータ収集の設定を変更することができます。「解析」の設定は、「システム環境設定」の「セキュリティとプライバシー」にあります。Appleは、上記の目的のために、お客様を個人的に特定しない方法で収集した場合に限り、当該情報を使用することができるものとします。Appleのパートナーおよび第三者のディベロッパが、Apple製品を使用するために作成されたソフトウェア、ハードウェアおよびサービスを改善できるようにするため、お客様を個人的に特定しない解析情報に限り、Appleは当該パートナーまたは第三者のディベロッパに、パートナーまたは第三者のディベロッパのソフトウェア、ハードウェアおよび/またはサービスに関連する解析情報の一部を提供することができるものとします。

B. プライバシーポリシー お客様の情報は、いかなる場合においても、Appleのプライバシーポリシーに従って取り扱われます。プライバシーポリシーについては、<https://www.apple.com/legal/privacy/> をご確認ください。

5. サービス

A. Appleは、お客様がご利用になるため、Appleソフトウェアにより、またはAppleソフトウェアを通じて、サービスへのアクセスを提供する場合があります。これらのサービスの利用には、Managed

Apple IDおよび追加条件への承諾が必要となる場合があります、また追加の料金が発生する場合があります。お客様がAppleソフトウェアと共に当該サービスを利用することを選択された場合、お客様の当該サービスの利用はそれらの追加条件に従うものとし、本契約は、引き続き本契約のもとにライセンスを付与されるお客様のAppleソフトウェアの使用に適用されるものとし、Managed Apple IDまたはその他のAppleサービスで本ソフトウェアを使用することによって、お客様は、最新のApple School Manager契約など、本サービスに適用ある条件に同意されたものとし、最新の契約は、<https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/> をご参照ください。

B. お客様がAppleソフトウェアを通じてiCloudサービスを利用する場合、当該利用には追加の条件、iCloud利用規約 <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> およびAppleのプライバシーポリシー <https://www.apple.com/legal/privacy/> が適用されます。

C. お客様は、サービスが、Appleおよびそのライセンサーにより専有されるコンテンツ、情報およびマテリアルを含むこと、およびそれらが適用ある知的財産権やその他の関係法令により保護されること、ならびにお客様がこれら専有のコンテンツ、情報またはマテリアルをサービスの許諾された利用以外のいかなる方法において、または本契約の条項に矛盾するか第三者やAppleの知的財産権の侵害となるいかなる仕方においても利用しないことに同意されたものとし、サービスに適用される規約にて明示的に許可される場合を除き、お客様は、方法のいかにかわらず、サービスの複製、修正、レンタル、リース、貸与、販売、頒布、またはサービスに基づく二次的著作物の創作を行わないことに同意されたものとし、また、お客様はマルウェアの送信、不法侵入およびネットワーク容量に負荷をかけることを含みますがこれらに限定されない、許可されていない方法によりサービスを不正利用することはできません。

D. さらに、Appleソフトウェアを通じてアクセスし、リンクされ、または表示されるサービスは、すべての言語または国においてご利用いただけるとは限りません。Appleは、当該サービスが特定の場所での利用に適している、または特定の場所で利用可能であることについて、いかなる表明もしません。Appleはサービスについて、いつでも、変更、一時停止、削除、またはアクセス不能にする権利を有しています。いかなる場合であっても、Appleは、当該サービスを削除もしくはアクセス不能にすること、または当該サービスのアップデート、保守、保証、技術またはその他のサポートに対し一切の責任を負いません。Appleはまた、いかなる場合であっても、通知なしに、責任を負うことなく、本サービスの利用またはアクセスを制限することができるものとし、お客様は、Appleが、その裁量により、いつでもAppleソフトウェアにより、またはAppleソフトウェアを通じて提供されるいかなるサービスについても、お客様のアクセスを無効にするまたは削除する権利を有していることを承認し同意します。

6. 契約期間 本契約は、終了するまで有効です。本契約に基づくお客様の権利は、本契約条件のいずれかにお客様が違反した場合、Appleが通知をすることなく、自動的に終了するか、その他の方法で効力を失います。本契約の終了に伴い、お客様は、Appleソフトウェアの使用をすべて中止し、Appleソフトウェアの原本および複製物を、その全部または一部を問わず、すべて破棄しなければなりません。本契約の2C条、2F条、3条、4条、5条、6条、7条、8条、10条および12条は、当該終了後も存続するものとし、

7. 保証の否認

A. お客様は、適用法が許可する限りにおいて、AppleソフトウェアおよびAppleソフトウェアが実行した本サービスまたはAppleソフトウェアを通じてアクセスされた本サービスを使用する上での危険はお客様のみが負担し、充分な品質、性能、正確性および努力に関する包括的危険は、お客様にあることを明確に認識し同意します。

B. 適用法が許可する限りにおいて、Appleソフトウェアおよび本サービスは、すべての瑕疵を問わずかつ一切の保証を伴わない「現状渡し」および「提供可能な限度」で提供され、AppleおよびAppleの使用許諾者（本契約7条および8条において「Apple」と総称します）は、Appleソフトウェアおよび本サービスに関するすべての明示、黙示または法令上の保証および条件を明確に否認し、当該保証および条件は、商品性、十分な品質また特定目的適合性、正確性、安居権および第三者の権利非侵害性を含みますがこれらに限られません。

C. Appleは、Appleソフトウェアおよび本サービスの娯楽性の妨害がないこと、Appleソフトウェアに含まれる機能、またはAppleソフトウェアにより実行もしくは提供される本サービスがお客様の要求を満足させるものであること、Appleソフトウェアおよび本サービスが支障なく、もしくは誤りなく作動すること、本サービスが継続して提供されるものであること、またはAppleソフトウェアまたは本サービスが第三者のソフトウェア、アプリケーションまたは第三者のサービス、またはその他のApple製品もしくはサービスと互換性があること、またはAppleソフトウェアまたは本サービスの瑕疵が修正されることを保証しません。本Appleソフトウェアをインストールすることおよび本サービスを使用することにより、第三者のソフトウェア、アプリケーションまたは第三者のサービス、ならびにその他のApple製品もしくはサービスのユーザビリティに影響を及ぼす可能性があります。

D. お客様は、さらにAppleソフトウェアおよび本サービスによるコンテンツ、データもしくは情報に関する不具合もしくは情報の遅延、またはエラーもしくは不正確性が死亡、人身傷害、または重大な身体もしくは環境に対する損害を引き起こすような状況や環境（原子力施設、飛行機運航または通信システム、航空管制、生命救助または武器システムを含みますが、これらに限りません）においてAppleソフトウェアおよび本サービスを使用することが意図されるものでなく、また、使用に適さないことを了解するものとします。

E. AppleまたはAppleの権限ある代表者の、口頭もしくは書面による情報または助言の一切は、新たな保証を行うものではありません。Appleソフトウェアまたは本サービスに瑕疵があると判明した場合、お客様が、すべてのサービス、修理または修正に要する一切の費用を負担します。黙示の保証の免責または適用のある消費者法令上の権利の制限を法的に認めない地域において、上記の免責および制限は、お客様に適用されない場合があります。

8. 責任の制限 適用法令により禁止されない限り、Appleは、Appleソフトウェアまたは本サービスまたはAppleソフトウェアまたはサービスに関連する第三者のソフトウェアもしくはアプリケーションの使用もしくは使用不可に起因するかもしくは関連する、逸失利益、データまたは情報の破損または消失、いかなるデータの送受信の失敗、仕事の中断またはその他の商業的損害または損失等を含む、人体損傷または付随的、特別の、間接的または二次的損害等について、責任論（契約、不法行為等）に関係なく、いかに発生し、Appleが当該損害の可能性を示唆していた場合においても、一切の責任を負いません。身体障害、付随的または間接損害に対する免責または責任の制限を法的に認めない地域において、本制限は、お客様に適用されない場合があります。いかなる場合も（身体障害を含む場合に適

用法が求める場合を除いて)、すべての損害に関するお客様に対するAppleの賠償責任総額は、50米ドルを上限とします。上記の救済がその本質的目的を達成できない場合でも、前述の制限が適用されます。

9. 輸出管理 お客様は、アメリカ合衆国の法律およびAppleソフトウェアが取得された法域の法律が認めている場合を除き、Appleソフトウェアを使用または輸出もしくは再輸出することはできません。特に、例外なく、Appleソフトウェアを、次のいずれの者に対しても、輸出または再輸出を行うことはできません：(a) アメリカ合衆国の通商禁止国(b) アメリカ合衆国財務省の特別指定国リスト(list of Specially Designated Nationals)またはアメリカ合衆国商務省の拒否人名リスト(Denied Person's List or Entity List)またはその他の制限者リスト上の一切の者。Appleソフトウェアを使用することにより、お客様は、上記国家に住居を定めていないこと、または上記リストに該当するものではないことを表明および保証するものとします。また、お客様は、お客様がアメリカ合衆国の法律で禁止されている目的でAppleソフトウェアを使用しないことに同意されたものとし、当該目的には核、ミサイル、化学兵器もしくは生物兵器の開発、設計、製造または生産を含みますがこれらに限られません。

10. エンドユーザが合衆国政府である場合 Appleソフトウェアおよび関連文書は、「商業コンピュータソフトウェア(Commercial Computer Software)」「商業コンピュータソフトウェア文書(Commercial Computer Software Documentation)」から構成される48 C.F.R. 2.101で定義する「商業品目(Commercial Items)」であり、当該用語は、48 C.F.R. 12.212または48 C.F.R. 227.7202で使用されています。48 C.F.R. 12.212または48 C.F.R. 227.7202-1から227.7202-4に呼応して、商業コンピュータソフトウェアおよび商業コンピュータソフトウェア文書は、アメリカ合衆国政府のエンドユーザに対して、(a) 商業品目としてのみ、かつ(b) 本契約条件に従ってその他のエンドユーザすべてに付与される権利のみを伴って、使用許諾されるものです。非公開の権利は、アメリカ合衆国の著作権法に基づき留保されています。

11. 準拠法および契約の分離性 本契約は、法の抵触に関する法理を除いて、カリフォルニア州法が適用され、これに従って解釈されるものとします。上記にかかわらず、お客様が(団体として本契約を締結している)米国の公立認定教育機関の場合、(a) 抵触法に関する州法の規定を除き、本契約は、お客様の教育機関が所在する米国内の州の州法に準拠し、同法に従って解釈されるものとし、かつ、(b) 本契約に起因または関連するお客様とAppleとの間の訴訟またはその他の紛争は、カリフォルニア州北部地区内の連邦裁判所で行われるものとし、さらに、お客様の教育機関が所在する州の州法で明示的に禁止されない限り、お客様およびAppleは、同地区の対人管轄権および独占的裁判地に同意するものとします。本契約は、明示的に排除しているアプリケーション、国際売買契約に関する国連規約は適用されません。何らかの理由により、管轄権を有する裁判所が本契約のいずれかの条項またはその一部について効力を失わせた場合であっても、本契約の他の条項または部分は、依然として完全な効力を有するものとします。

12. 完全合意、適用言語 本契約は、Appleソフトウェアの使用に関するお客様とAppleの合意のすべてを定めるものであり、本件に関する、従前の取決めに優越するものです。本契約の改訂および変更は、当該改訂および変更が書面によりなされ、かつAppleが署名した場合を除き、拘束力を有しません。本契約書の翻訳は、地域の必要に応じて行われるものであり、英語版とそれ以外の言語版とで差異矛盾がある場合、お客様の管轄地の法律が禁止しない範囲において、英語版の本契約書を適用するものとします。

EA1596

2019年3月4日

简体中文

APPLE INC.

课堂APP软件许可协议

供在Apple品牌系统上使用

在使用APPLE软件（定义如下）之前，务请仔细阅读本软件许可协议（“许可证”）。阁下一使用APPLE软件，即表示同意接受本许可证的条款约束。如阁下不同意本许可证的条款和条件，请勿安装和/或使用软件，并且（如有提供“同意”或“不同意”条款选择的）点击“不同意”。如阁下同意受本许可证所有条款和条件约束，请点击“同意”。阁下一点击“同意”或下载、使用或复制本APPLE软件的任何部分，即表示阁下同意受本许可证所有条款和条件约束。

重要提示：在本软件可用以复制、修改、发布或散发材料的范围内，阁下获许可只用以复制、修改、发布或散发阁下获授权或法律允许复制、修改、发布或散发的材料。如阁下不肯定复制、修改、发布或散发任何材料的权利，应联络阁下的法律顾问。

1. 一般规定。

A. 此处所用的“阁下”或“阁下的”，系指使用Apple软件或以其他方式行使本许可证下权利的个人和/或公司或教育机构。若阁下作为某公司或教育机构的授权代表签署本许可证，则“阁下”或“阁下的”亦指阁下的公司或教育机构。

B. 本许可证所附的Apple软件、任何第三方软件、文件编制、界面、内容、字体和任何数据，不论是存储于磁盘、只读存储器、任何其他载体或属任何其他形式（统称“Apple软件”），是由Apple Inc.（“Apple”）许可阁下使用而非售予阁下，而且阁下只可根据本许可证的条款加以使用。Apple和/或Apple的许可人保留对Apple软件本身的所有权，以及保留一切并未明确授予阁下的权利。

C. Apple可对阁下的Apple品牌计算机之Apple软件，酌情提供未来升级或更新版本。升级和更新版本（如有的话），未必包含Apple就较新或其他型号Apple品牌计算机发行的所有现有软件功能或新的功能。本许可证的条款将监管由Apple提供用以取代和/或补充原先Apple软件产品的任何软件升级或更新版本，除非该升级或更新版本另外连同独立许可证，在此情况下，将以该许可证的条款监管。

D. 通过 Apple 软件显示或访问的任何内容，其所有权和知识产权属于相关的内容所有权人。此类内容可能受著作权或其它知识产权法律和条约保护，并且或须遵守提供该等内容的第三方的使用条款。本许可证并无授予阁下使用该等内容的任何权利，亦不保证该等内容将继续提供给阁下。

2. 允许的许可使用方式和限制。

A. Mac App Store许可证。如阁下是从Mac App Store获得Apple软件许可证的，则在不违反本许可证的条款和条件包括但不限于第2B条（使用限制）所述条款和条件以及须得到Apple媒体服务条款和条件 (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>)所列的“服务和内容使用规则”（“使用规则”）允许的情况下，阁下获授予有限的、不可转让的非独家许可证，以：

- (i) 在由阁下拥有或控制的、运行macOS兼容版本的每台Apple品牌计算机（“Mac计算机”）上，直接下载、安装、使用和运行一(1)份Apple软件副本，作为个人的、非商业用途；和
- (ii) 如阁下为商业企业或教育机构，下载、安装、使用和运行一(1)份Apple软件副本；以(a)供单一个人在由阁下拥有或控制的每台Mac计算机上使用，或(b)供多人在由阁下拥有或控制的单一台共用的Mac计算机上使用。例如，单一员工可同时在该员工的台式Mac计算机和笔记本

Mac计算机上使用Apple软件。

B. 使用限制。Apple软件允许阁下使用一台运行Apple软件的Mac计算机，用以连接、观察、调配和管理处于相同网络上且位于限定物理距离内的iOS和macOS装置（“已连接的装置”），只要已连接的装置之最终用户已接受来自运行Apple软件的Mac计算机的班级邀请，或阁下的公司或教育机构已特别配置运行Apple软件的Mac计算机和已连接的装置，以允许此等连接、观察、调配和管理。在不违反本许可证条款和条件的情况下，阁下获准仅出于上述目的且仅用以配合已接受由运行Apple软件的Mac计算机向阁下发出班级邀请的iOS和macOS装置、或阁下公司或教育机构所拥有、控制或监督并已特别配置的iOS和macOS装置，以在阁下的公司或教育机构内使用针对课堂技术管理的Apple软件。阁下不得将Apple软件用于非Apple品牌产品或任何其他目的。

C. 批量或维修许可证。如阁下是通过与Apple签订批量或维修许可证计划获取Apple软件的，阁下的批量或维修许可证条款将决定允许阁下在由阁下拥有或控制的Apple品牌计算机上，下载、安装、使用和运行Apple软件副本的份数。除Apple书面同意外，本许可证所有其他条款和条件，均适用于阁下对根据批量或维修许可证获取Apple软件的使用。

D. 系统要求；Apple ID。请注意，只有符合Apple指明特定系统要求的Apple品牌硬件和操作系统软件，才会支持Apple软件。Apple软件的某些功能，包括但不限于可以重设已连接的装置最终用户之密码的功能，要求一个与阁下关联并且由阁下的教育机构根据Apple与其另行订立的独立协议而提供给阁下的受管理的Apple ID帐户。Apple软件未必以所有语言或在所有国家提供，一些功能可能因国家而异。此外，使用和访问Apple软件某些功能和某些服务，可能受限于已连接的装置最终用户所选设定，或阁下的公司或教育机构用来配置运行Apple软件的Mac计算机和/或已连接的装置之描述文件。

E. 其他使用限制。本许可证列明的授权不允许阁下且阁下亦同意不在任何非Apple品牌计算机上，安装、使用或运行Apple软件，或促使他人这样做。除本许可证条款另行允许或Apple另行许可外：(i) 任何时候只可有一个用户使用Apple软件，以及(ii) 阁下不得在网络上提供Apple软件，以致Apple软件可供多台计算机同时运行或使用。阁下不得出租、租赁、出借、出售、再分发或再许可Apple软件，或以任何未经授权的方式，利用Apple软件提供的任何服务。

F. 备份副本。阁下只可基于备份目的，以机器可读形式复制一份Apple软件副本；但该备份副本必须带有原件上所載的一切著作权或其它专有权通知。

G. 不得倒序制造；限制事项。阁下不得且阁下同意不会或促使他人复制(本许可证或如适用于阁下的使用规则明示允许者除外)、反汇编、倒序制造、拆装、企图导出其源代码、解码、修改Apple软件或创建其衍生作品、或Apple软件提供的任何服务或其任何部分（除非是和只有在适用法律禁止任何前述限制的范围内，或在Apple软件可能包含的开放源代码组件使用许可证条款予以允许的范围内）。

H. 遵守法律。对于通过使用Apple软件来连接、观察、调配或管理已连接的装置，阁下同意使用Apple软件 and 任何服务须遵守所有适用法律，包括在阁下居住或在阁下下载或使用Apple软件和服务的国家或地区之当地法律，包括但不限于隐私和数据收集法律法规。作为使用Apple软件的条件之一，阁下对Apple作出如下声明和保证：对于此类连接、观察、调配或管理行为，阁下已从阁下的公司或机构和已连接的装置的最终用户（以及必要时，最终用户的父母或法定监护人），获得所有必要的权利和许可。

3. 转让。

A. 如阁下是从Mac App Store获取Apple软件许可证的，该许可证不得转让。如阁下将阁下的Apple品牌硬件出售给第三方，阁下这样做之前须从该Apple品牌硬件中删除Apple软件。

B. Apple软件的所有组件都是以捆绑方式出售的一个部分，不得从该捆绑软件中分开及作为独立应用软件分发。请注意，连同Apple品牌特定硬件产品提供的Apple软件，未必能在Apple品牌其它硬件型号上运行。

C. Apple基于促销、评估、诊断或还原目的提供给阁下的任何Apple 软件版本，只能用于此类目的，不得转售或转让。

4. 同意收集和使用数据。

A. 分析。除非阁下选择退出分析，否则即意味阁下同意Apple及其子公司和代理将会收集、维护、处理和使用诊断性、技术性、使用及相关信息，包括但不限于定期搜集独特的系统或硬件识别码、关于阁下的计算机、系统和应用软件以及外围设备的信息，以便提供和改善Apple的产品和服务、向阁下或阁下的公司或教育机构提供与Apple软件有关的软件更新、产品支持和其他服务（如果有），以及用以核实本许可证条款的遵守情况。阁下可随时更改阁下的分析偏好，只需前往阁下计算机的分析设定，并取消已选取的相应选项。分析设定可在系统偏好内的安全性和隐私窗格找到。Apple可基于上述目的使用此等信息，只要其收集形式不会将阁下本人识别出来。为便于Apple的伙伴和第三方开发商改善其设计配合Apple产品使用的软件、硬件和服务，Apple并可向任何此类伙伴或第三方开发商提供与该伙伴或第三方开发商的软件、硬件和/或服务有关的分析信息子集，只要分析信息的形式不会将阁下本人识别出来。

B. 隐私政策。任何时候，阁下的信息将会依照Apple的隐私政策处理，该政策可在<https://www.apple.com/legal/privacy/>查阅。

5. 服务。

A. Apple可能以或通过Apple软件提供对服务的访问，以供阁下使用。使用这些服务可能需要一个受管理的Apple ID，可能要求阁下接受附加条款，并且或须支付附加费用。如阁下选择结合Apple软件使用此类服务，阁下须遵守该等附加条款和条件方可使用此类服务，但本许可证仍将继续适用于阁下对在此许可的Apple软件的使用。阁下就受管理的Apple ID或其他Apple服务使用本软件，即表示同意该服务的适用服务条款，例如阁下可在 <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>访问和查阅的最新的Apple School Manager协议。

B. 如阁下选择通过Apple软件使用iCloud服务，该等使用须遵守以下的额外条款：iCloud条款和条件，可在<https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>查阅；和Apple的隐私政策，可在<https://www.apple.com/legal/privacy/>查阅。

C. 阁下同意服务含有属Apple及其许可人拥有的专有内容、信息和材料，受适用的知识产权和其它法律保护，以及阁下不会以除被允许使用服务外的任何方式、或以抵触本许可证条款或侵犯第三方或Apple任何知识产权的任何方式，使用此等专有内容、信息或材料。除在服务的适用条款明确允许的范围内，阁下同意不得以任何方式复制、修改、出租、租赁、借出、销售或分发服务，或以服务为基础创建衍生作品。阁下不得以任何未获授权的方式利用服务，包括但不限于使用於服务传送任何恶意软件、或侵入网络或加重网络容量负担。

D. 此外，可通过Apple软件访问、链接或显示的服务，未必以所有语言或在所有国家提供。Apple没有声明任何此等服务为适当的或可在任何特定地点提供使用。Apple保留随时更改、暂停、移除或禁止访问任何服务的权利。任何情况下，Apple 均不对移除或禁止访问任何此等服务、或对服务的任何更新、维持、担保、技术或其它支持负有责任。Apple 还可在任何情况下，不通知和不承担责任地对服务的使用或访问施加限制或其它约束。阁下承認並同意，Apple保留权利，可自行酌情随时撤销或移除阁下访问Apple軟件提

供的、或通過Apple軟件得到的任何服務。

6. 终止。本许可证在其终止之前有效。如阁下未能遵守本许可证任何条款，本许可证下阁下的权利将自动终止或以其他方式停止生效，而无需Apple另行通知。在本许可证终止时，阁下应停止对Apple软件的任何使用行为，并销毁Apple软件的任何全部或部分的复制本。本许可证第4、5、6、7、8、9、10和12条在如此终止后继续有效。

7. 不作出担保。

A. 阁下明确认识到并同意，在适用法律允许的范围内，就阁下对APPLE软件的使用和通过APPLE软件执行或访问的任何服务，阁下须自担风险，而有关质量满意度、性能、准确性及努力等方面的全部风险均由阁下承担。

B. 在适用法律允许的最大范围内，APPLE软件和服务是“按现状”和“可提供情况”提供的，附有一切瑕疵而不带有任何种类的担保；APPLE和APPLE的许可人(为第7和8条目的统称为“APPLE”)特此否认就APPLE软件和服务提供任何明示、默示或法定担保和条件，这包括但不限于有关销路、质量满意度、对某特定用途的适用性、准确性、不受干扰地享用及不侵害第三方权利的默示担保和/或条件。

C. APPLE并不担保阁下可不受干扰地享用APPLE软件和服务、APPLE软件包含的功能或所执行或提供的服务会符合阁下的要求、APPLE软件或服务将不受干扰地操作而且毫无错误、任何服务将持续提供、APPLE软件或服务可与任何第三方软件、应用程序或第三方服务或任何其他APPLE产品或服务兼容或共同运作、或APPLE软件或服务的瑕疵将被纠正。安装本APPLE软件和使用服务可能影响第三方软件、应用程序或第三方服务以及其他APPLE产品或服务的和可用性。

D. 阁下进一步承认，APPLE软件和服务并非专为用于若APPLE软件或服务出现故障或时间延误、或所提供的內容、数据或信息出现错误或不准确之处时，可能会导致人身伤亡或严重的有形或环境损害的情况或环境，包括但不限于操作核子设施、飞机导航或通信系统、空中交通管制系统、生命维持机器或武器系统。

E. APPLE或APPLE授权代表给予的口头或书面的信息或意见均不构成任何担保。如APPLE软件或服务证实存有瑕疵，阁下须承担所有必要的维修、修理或纠正的全部费用。有些司法管辖区不允许排除默示担保或对消费者的适用法定权利加以限制的做法，因此上述排除和限制可能并不适用于阁下。

8. 责任限制。在适用法律不禁止的范围内，在任何情况下，对由于阁下使用或无法使用APPLE软件或服务、或与APPLE软件或服务共同使用或无法共同使用任何第三方软件或应用程序所引起或与此有关的任何人身伤害或任何附带的、特别的、间接的或后果性的损害赔偿，包括但不限于利润损失、数据损坏或损失、未能传输或接收任何数据或信息、业务中断的损害赔偿或任何其他商业损害赔偿或损失，无论其成因及基于何种责任理论（合同、侵权或其他），APPLE一概无须负责，即使APPLE已知悉可能发生上述损害赔偿的话。有些从不允许对人身伤害，或附带或后果性损害赔偿排除或附加责任限制，因此此项限制可能并不适用于阁下。在任何情况下，Apple就所有损害赔偿对阁下承担的全部责任（不包括在涉及人身伤害的情况中根据适用法律规定而作出的损害赔偿）不应超过五十美元(US\$50.00)。即使前述救济失去其基本作用，上述责任限制仍将适用。

9. 出口控制。除美国法律及获得Apple软件的所在司法管辖区的法律授权外，阁下不得使用或以任何方式出口或转口Apple软件。特别是（但不以此为限）Apple软件不得出口或转口(a)到任何遭美国禁运的国家，或(b)给美国财政部的特别指定国民名单或美国商务部的被禁人士或机构名单或任何其他受限制方名单上任何人士。阁下使用Apple软件，即表示阁下声明和保证阁下并非位于上述任何国家，或列入上述任何名单。阁下并同意不会使用Apple软件于美国法律禁止使用的任何目的，包括但不限于发展、设计、制造或生产商

弹、核武器或化学或生物武器。

10. 政府最终用户。Apple软件和相关的文件编制均属“商业项目”，该词定义见48 C.F.R. §2.101，包含“商用计算机软件”和“商用计算机软件的文件编制”，定义见48 C.F.R. §12.212或48 C.F.R. §227.7202，以适用者为准。在符合48 C.F.R. §12.212或48 C.F.R. §227.7202-1至227.7202 4(以适用者为准)的规定下，商用计算机软件和商用计算机软件的文件编制(a)只作为商业项目许可美国政府的最终用户使用，及(b)只附有根据本许可证条款和条件授予所有其他最终用户的权利。Apple根据美国的著作权法律保留任何未经发布的权利。

11. 管辖法律和可分割性。本许可证受美国加利福尼亚州法律管辖并按该等法律解释，但该州的法律冲突原则除外。尽管有前述规定，如果阁下（作为签署本许可证的实体）是美国公共和认可教育机构，则(a)本许可证将受阁下的教育机构所在州（美国境内）的法律管辖并根据该州法律解释，但涉及法律冲突的法律部分除外；且(b)由本许可证引发或与本许可证相关的阁下与Apple之间任何诉讼或其他争端，将在加利福尼亚州北区的联邦法院解决，并且阁下与Apple特此同意此区的属人管辖权和专属审判地点，除非阁下的教育机构所在州的法律明确禁止此等同意。本许可证不受《联合国国际货物销售合同公约》管辖，其对本许可证的适用在此明确排除。如果基于任何原因，具司法管辖权的法院裁定本许可证任何条款或其任何部分不可被强制执行，本许可证其余规定应继续充分有效。

12. 完整协议；管辖语言。本许可证构成阁下与Apple之间有关使用Apple软件的全部协议，并取代与该标的事项有关的以前或现在的所有谅解。未经Apple签署书面文件，对本许可证的任何修订或修改不具约束力。本许可证的任何译本仅仅为了满足当地需要。如果英文本与任何非英文译本有任何抵触之处，在阁下所在当地法律不禁止的范围内，应以本许可证的英文本为准。

EA1596

2019年3月4日

NEDERLANDS

APPLE INC.

SOFTWARELICENTIEOVEREENKOMST VOOR DE APP KLASLOKAAL

Voor gebruik op Apple systemen

LEES DEZE SOFTWARELICENTIEOVEREENKOMST (“LICENTIE”) AANDACHTIG DOOR VOORDAT JE DE APPLE SOFTWARE (ZOALS HIERONDER GEDEFINIEERD) GEBRUIKT. DOOR DEZE APPLE SOFTWARE IN GEBRUIK TE NEMEN, VERKLAAR JE JE AKKOORD MET DE VOORWAARDEN VAN DEZE LICENTIE. INDIEN JE HET NIET EENS BENT MET DE VOORWAARDEN VAN DEZE LICENTIE, DIEN JE DE APPLE SOFTWARE NIET TE INSTALLEREN EN/OF TE GEBRUIKEN EN DIEN JE, ALS DE KNOPPEN ‘AKKOORD’ EN ‘NIET AKKOORD’ WORDEN WEERGEGEVEN OP ‘NIET AKKOORD’ TE KLIKKEN. ALS JE INSTEMT MET ALLE VOORWAARDEN VAN DEZE LICENTIE, KLIK JE OP ‘AKKOORD’. DOOR OP ‘AKKOORD’ TE KLIKKEN OF ENIG DEEL VAN DEZE APPLE SOFTWARE TE DOWNLOADEN, TE GEBRUIKEN OF TE KOPIËREN, VERKLAAR JE JE AKKOORD MET ALLE VOORWAARDEN VAN DEZE LICENTIE.

BELANGRIJKE OPMERKING: In zoverre deze software kan worden gebruikt voor het reproduceren, wijzigen, publiceren of distribueren van materiaal, wordt deze licentie je uitsluitend verstrekt voor materiaal waarvoor je beschikt over toestemming of het wettelijke recht om dit te reproduceren, wijzigen, publiceren of distribueren. Als je niet zeker bent van je rechten om enig materiaal te kopiëren, te wijzigen, te publiceren of te distribueren, dien je contact op te nemen met je juridisch adviseur.

1. Algemeen.

A. In deze overeenkomst wordt onder “je”, “jij” of “jou(w)” verstaan de persoon en/of het bedrijf dat of de onderwijsinstelling die gebruikmaakt van de Apple software of anderszins rechten uitoefent onder deze licentie. Als je deze licentieovereenkomst aangaat als geautoriseerde vertegenwoordiger van een bedrijf of onderwijsinstelling, verwijzen “je”, “jij” en “jou(w)” ook naar je bedrijf of onderwijsinstelling.

B. De Apple software, alle software van andere fabrikanten, de documentatie, de interfaces, het materiaal, de lettertypen en de gegevens bij deze licentie, op schijf, in “read only”-geheugen of op enig ander medium of in enige andere vorm (gezamenlijk de “Apple software” genoemd), worden aan jou in licentie gegeven, niet verkocht, door Apple Inc. (“Apple”), uitsluitend voor gebruik onder de voorwaarden van deze licentie. Apple en/of licentiegevers van Apple behouden het eigendomsrecht met betrekking tot de Apple software en behouden zich alle rechten voor die niet uitdrukkelijk aan jou zijn toegekend.

C. Apple levert mogelijk, naar eigen goeddunken, toekomstige upgrades of updates op de Apple software voor je Apple computer. Upgrades en updates bevatten mogelijk niet alle functies van de bestaande softwareversie of mogelijk niet de nieuwe functies die Apple voor nieuwere of andere Apple computers uitbrengt. De voorwaarden van deze licentie gelden tevens voor alle upgrades of updates van de software die door Apple worden geleverd ter vervanging van dan wel als aanvulling op de oorspronkelijke Apple software, tenzij een dergelijke upgrade of update een afzonderlijke licentie bevat, in welk geval de voorwaarden van deze afzonderlijke licentie van toepassing zijn.

D. De intellectuele eigendomsrechten en andere eigendomsrechten op materiaal dat wordt weergegeven of benaderd met behulp van de Apple software berusten bij de betreffende eigenaar. Dergelijk materiaal wordt mogelijk beschermd door auteursrechtwetgeving of andere wettelijke bepalingen en verdragen met betrekking tot intellectuele eigendomsrechten en is mogelijk onderworpen aan de gebruiksvoorwaarden van de partij die het materiaal levert. Deze licentie verleent je geen enkele rechten op het gebruik van dergelijk materiaal. Noch wordt gegarandeerd dat dergelijk materiaal tot je beschikking zal blijven.

2. Toegestaan gebruik en beperkingen.

A. Licentie uit de Mac App Store. Als je een licentie voor de Apple software hebt aangeschaft in de Mac App Store, wordt je hierbij krachtens de voorwaarden van deze licentie, waaronder maar niet beperkt tot de voorwaarden in paragraaf 2B (“Beperkingen van het gebruik”) en voor zover als toegestaan volgens de regels voor het gebruik van de diensten en content uiteengezet in de voorwaarden voor Apple mediadiensten (de “gebruiksregels” op <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>), een beperkte, niet-overdraagbare, niet-exclusieve licentie verleend om:

- (i) één (1) kopie van de Apple software rechtstreeks te downloaden, te installeren, te gebruiken en uit te voeren voor persoonlijk, niet-commercieel gebruik op elke Apple computer met een compatibele versie van macOS (“Mac-computer”) die je in eigendom dan wel in beheer hebt; en
- (ii) indien je een commerciële instelling of een onderwijsinstelling bent, één (1) kopie van de Apple software te downloaden, te installeren, te gebruiken en uit te voeren voor gebruik door: (a) één persoon op elke Mac-computer die je in eigendom of beheer hebt, of (b) door meerdere personen op één gedeelde Mac-computer die je in eigendom of beheer hebt. Zo mag één individuele medewerker de Apple software op zowel zijn desktop-Mac-computer als zijn Mac-laptop gebruiken.

B. Beperkingen van het gebruik. De Apple software stelt je in staat om met een Mac-computer waarop de Apple software wordt uitgevoerd, verbinding te maken met iOS- en macOS-apparaten (“verbonden apparaten”) die zich in hetzelfde netwerk en fysiek in de buurt bevinden en deze apparaten te observeren en te beheren, op voorwaarde dat de eindgebruiker van het verbonden apparaat een uitnodiging voor een les heeft geaccepteerd die is verstuurd vanaf de Mac-computer waarop de Apple software wordt uitgevoerd of op voorwaarde dat je bedrijf of onderwijsinstelling de Mac-computer waarop de Apple software wordt uitgevoerd en het verbonden apparaat specifiek heeft geconfigureerd met het oog op dergelijke verbindings-, observeer- en beheerdoeleinden. Krachtens de voorwaarden van deze licentie mag je de Apple software uitsluitend gebruiken voor klassikaal technologiebeheer binnen je bedrijf of onderwijsinstelling voor de bovengenoemde doeleinden en alleen met iOS- en macOS-apparaten die je uitnodiging voor een les hebben geaccepteerd welke is verstuurd vanaf de Mac-computer waarop de Apple software wordt uitgevoerd of met specifiek geconfigureerde iOS- en macOS-apparaten die je bedrijf of onderwijsinstelling in eigendom, in beheer of onder supervisie heeft. Het is je niet toegestaan de Apple software in combinatie met producten van andere fabrikanten of voor andere doeleinden te gebruiken.

C. Volume- of onderhoudslicentie. Als je de Apple software hebt verkregen onder een volume- of onderhoudslicentieprogramma van Apple, bepalen de voorwaarden van de volume- of onderhoudslicenties het aantal kopieën van de Apple software dat je mag downloaden, installeren, gebruiken en uitvoeren op Apple computers die je in eigendom of beheer hebt. Behalve in zoverre als schriftelijk is toegestaan door Apple, zijn ook alle overige voorwaarden en beperkingen voortvloeiend uit deze licentie van toepassing op het gebruik van de Apple software die is verkregen onder een volume- of onderhoudslicentie.

D. Systeemvereisten; Apple ID. De Apple software wordt alleen ondersteund door Apple hardware en besturingssysteemsoftware die voldoet aan de systeemvereisten die door Apple worden vermeld. Voor bepaalde functies van de Apple software, met inbegrip van, maar niet beperkt tot de mogelijkheid om wachtwoorden opnieuw in te stellen voor de eindgebruiker van een verbonden apparaat, is een beheerde Apple ID-account vereist. Deze account moet gekoppeld zijn aan jou en aan jou verstrekt zijn door je onderwijsinstelling op grond van een afzonderlijke overeenkomst tussen Apple en je onderwijsinstelling. De Apple software is mogelijk niet in alle talen of landen beschikbaar en sommige functies kunnen per land variëren. Bovendien kan het gebruik van en toegang tot bepaalde functies van

de Apple software en bepaalde diensten beperkt zijn vanwege de instellingen die de eindgebruiker van het verbonden apparaat heeft gekozen of vanwege de profielen die je bedrijf of onderwijsinstelling gebruikt voor het configureren van de Mac-computer waarop de Apple software wordt uitgevoerd en/of de verbonden apparaten.

E. Overige gebruiksbeperkingen. De rechten die je door middel van deze licentie worden verleend, omvatten niet het recht om Apple software te installeren, te gebruiken of uit te voeren op een computer van een andere fabrikant dan Apple, en je stemt erin toe dit niet te doen noch anderen in staat te stellen dit te doen. Tenzij dit anderszins wordt toegestaan door de voorwaarden van deze licentie of tenzij je hiervoor anderszins over een licentie van Apple beschikt: (i) mag slechts één gebruiker tegelijk op enig moment gebruikmaken van de Apple software, en (ii) mag je de Apple software niet beschikbaar stellen via een netwerk indien dit het gebruik of de uitvoering van de Apple software op meerdere computers tegelijk mogelijk zou maken. Het is je niet toegestaan de Apple software te (doen) verhuren, te (doen) leasen, in gebruik te (doen) geven, te verkopen, te herdistribueren of in sublicentie te geven, of niet-geautoriseerd gebruik te maken van de diensten die door de Apple software worden geboden.

F. Reservekopie. Het is je toegestaan één kopie te maken van de Apple software in een voor machine leesbare vorm, uitsluitend voor back-updoeleinden, op voorwaarde dat je op deze kopie de volledige auteursrechtvermelding en alle andere mededelingen betreffende het eigendomsrecht welke op het origineel zijn vermeld, overneemt.

G. Geen reverse engineering; beperkingen. Je bent ermee bekend en stemt ermee in dat het je niet is toegestaan en dat je anderen niet in staat zult stellen om de Apple software, of enige dienst die door de Apple software wordt geboden of enig deel daarvan te kopiëren (behalve in zoverre dit expliciet is toegestaan onder deze licentie of door de gebruiksregels die voor jou van toepassing zijn), te decompileren, van ontwerp te herleiden, te ontmantelen, te decoderen of te wijzigen, of om te trachten de broncode te herleiden van of afgeleide werken te creëren op basis van de genoemde software, diensten of delen daarvan (behalve indien en in zoverre als enige van bovenstaande beperkingen is verboden op grond van de toepasselijke wetgeving en in zoverre als de bovenstaande activiteiten zijn toegestaan door de licentievoorwaarden met betrekking tot het gebruik van de Open Source-componenten die mogelijk in de Apple software zijn opgenomen).

H. Naleving van wet- en regelgeving. Je verklaart dat je bij het gebruik van de Apple software en eventuele diensten de toepasselijke wetgeving zult naleven, met inbegrip van de wetgeving van het land of de regio waar je woonachtig bent of waar je de Apple software en diensten downloadt of gebruikt, met inbegrip van, maar niet beperkt tot de wet- en regelgeving inzake privacy en het verzamelen van gegevens, met name wanneer je de Apple software gebruikt voor de verbinding met of voor het observeren of beheren van verbonden apparaten. Als voorwaarde voor het gebruik van de Apple software verklaar je en garandeer je aan Apple dat je de vereiste rechten en toestemmingen hebt van je bedrijf of onderwijsinstelling en de eindgebruikers van de verbonden apparaten (en waar nodig de ouder of wettelijke voogd van de eindgebruiker) om een dergelijke verbinding te maken en hun apparaat te observeren en te beheren.

3. Overdracht.

A. Als je je licentie voor de Apple software hebt verworven via de Mac App Store, is deze niet overdraagbaar. Indien je je Apple hardware aan een derde verkoopt, moet je de Apple software voorafgaand aan de verkoop van de Apple hardware verwijderen.

B. Alle onderdelen van de Apple software worden geleverd als onderdeel van een pakket. Het is niet toegestaan een of meer van deze onderdelen van het pakket te scheiden en als zelfstandige toepassing te verspreiden. De Apple software die wordt geleverd bij bepaalde Apple hardware werkt mogelijk niet op andere modellen van Apple hardware.

C. Kopieën van de Apple software die door Apple ter beschikking zijn gesteld voor promotie- of evaluatiedoeleinden, om problemen te diagnosticeren of beschadigde software te herstellen mogen uitsluitend voor deze doeleinden worden gebruikt en niet worden doorverkocht of overgedragen.

4. Toestemming voor verzameling en gebruik van gegevens.

A. Analyse. Tenzij je ervoor hebt gekozen dat analysegegevens niet mogen worden verzameld, stem je ermee in dat Apple en dochterondernemingen en vertegenwoordigers van Apple gebruiksinformatie, diagnostische en technische informatie en hieraan gerelateerde informatie mogen verzamelen, beheeren, verwerken en gebruiken, met inbegrip van maar niet beperkt tot unieke systeem- of hardware-identificatie, informatie over je computer, systeem- en applicatiesoftware en randapparaten. Deze informatie wordt periodiek verzameld om producten en diensten van Apple te leveren of te verbeteren, om jou of je bedrijf of onderwijsinstelling software-updates, productondersteuning en andere aan de Apple software gerelateerde diensten te bieden (indien van toepassing) en om te controleren of de voorwaarden van deze licentie worden nageleefd. Je kunt je voorkeuren voor het verzamelen van analysegegevens op elk moment wijzigen door op je computer de aankruisvakken voor Analyse uit te schakelen. Je vindt de instellingen voor Analyse in het paneel 'Beveiliging en privacy' in Systeemvoorkeuren. Apple mag deze informatie gebruiken, voor zover deze in een zodanige vorm wordt verzameld dat je niet persoonlijk kunt worden geïdentificeerd, voor de bovengenoemde doeleinden. Om Apple partners of zelfstandige ontwikkelaars in staat te stellen de software, hardware of diensten die zij hebben ontwikkeld voor gebruik in combinatie met de Apple producten, te verbeteren, heeft Apple het recht dergelijke partners of zelfstandige ontwikkelaars die analysegegevens te verstrekken die relevant zijn voor de software, hardware en/of diensten van die partner of ontwikkelaar, zolang deze informatie een zodanige vorm heeft dat je niet persoonlijk kunt worden geïdentificeerd.

B. Privacybeleid. Apple beschermt je gegevens te allen tijde in overeenstemming met de richtlijnen van het privacybeleid van Apple. Je vindt deze richtlijnen op <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Diensten.

A. Apple biedt mogelijk door of via de Apple software toegang tot diensten waarvan je gebruik kunt maken. Voor het gebruik van deze diensten, waaraan mogelijk extra kosten zijn verbonden, dien je mogelijk te beschikken over een beheerde Apple ID en dien je mogelijk aanvullende voorwaarden te accepteren. Als je ervoor kiest om dergelijke diensten in combinatie met de Apple software te gebruiken, is je gebruik van deze diensten onderworpen aan deze aanvullende voorwaarden, maar blijft deze licentie van toepassing op je gebruik van de Apple software waarvoor hierbij een licentie wordt verleend. Door gebruik te maken van deze software in combinatie met een beheerde Apple ID of een andere Apple dienst, stem je in met de toepasselijke voorwaarden voor die dienst, zoals de meest recente overeenkomst voor Apple School Manager, die je kunt bekijken op <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Als je ervoor kiest de iCloud-voorzieningen vanuit de Apple software te gebruiken, zijn de volgende aanvullende voorwaarden van toepassing: de gebruiksvoorwaarden van iCloud op <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud> en het privacybeleid van Apple op <https://www.apple.com/legal/privacy>.

C. Je stemt ermee in dat de diensten inhoud, informatie en materiaal bevatten dat eigendom is van Apple en zijn licentiegevers en onder de bescherming valt van de toepasselijke eigendomsrechtelijke bepalingen en andere wetten en dat je dergelijke inhoud of informatie of dergelijk materiaal uitsluitend zult gebruiken in overeenstemming met het toegestane gebruik van genoemde diensten, uitsluitend op een manier die verenigbaar is met de voorwaarden van deze licentie en waarbij de intellectuele eigendomsrechten van andere fabrikanten of Apple niet worden geschonden. Je stemt erin toe de diensten niet te reproduceren, te wijzigen, te verhuren, te leasen, in gebruik te geven, te verkopen

of te distribueren of enige afgeleide werken te creëren op basis van de diensten, op welke wijze dan ook, behalve in zoverre dit expliciet is toegestaan onder de toepasselijke voorwaarden voor de diensten, en je zult de diensten niet aanwenden op enige niet-geautoriseerde wijze, met inbegrip van maar niet beperkt tot het gebruik van de diensten voor de verspreiding van malware, overtreding van wet- en regelgeving of het overbelasten van netwerkcapaciteit.

D. Bovendien zijn diensten waartoe toegang kan worden verkregen, die kunnen worden weergegeven of waarnaar koppelingen beschikbaar zijn via de Apple software mogelijk niet beschikbaar in alle talen of in alle landen. Apple doet geen toezeggingen dat dergelijke diensten geschikt of beschikbaar zijn voor gebruik op een bepaalde locatie. Apple behoudt zich het recht voor om de toegang tot enige dienst op elk moment te wijzigen, op te schorten, te verwijderen of onmogelijk te maken. Onder geen enkele omstandigheid is Apple aansprakelijk voor het verwijderen of onmogelijk maken van de toegang tot de diensten, of voor updates, onderhoud, ondersteuning die onder de garantie valt, technische ondersteuning of andere ondersteuning voor de diensten. Apple is bovendien gerechtigd om beperkingen op te leggen aan het gebruik van of de toegang tot de diensten, in alle gevallen waarin Apple dat nodig acht, zonder voorafgaande kennisgeving en zonder enige aansprakelijkheid. Je erkent en aanvaardt dat Apple zich te allen tijde het recht voorbehoudt je de toegang te ontzeggen tot alle diensten die worden geleverd door of via de Apple software, zulks uitsluitend ter beoordeling van Apple.

6. Beëindiging. Deze licentie is van kracht totdat deze wordt beëindigd. Je rechten ingevolge deze licentie vervallen automatisch of zijn anderszins niet meer van kracht, zonder aankondiging van Apple, als je niet voldoet aan een of meer van de voorwaarden van deze licentie. Nadat de geldigheid van deze licentie is verlopen, dien je elk gebruik van de Apple software te staken en alle volledige of gedeeltelijke kopieën van de Apple software die in je bezit zijn, te vernietigen. De paragrafen 4, 5, 6, 7, 8, 9 10 en 12 van deze licentie zullen na een dergelijke beëindiging van kracht blijven.

7. Geen garantie.

A. JE ERKENT EN AANVAARDT UITDRUKKELIJK DAT, IN ZOVERRE DAT IS TOEGESTAAN OP GROND VAN DE TOEPASSELIJKE WETGEVING, GEBRUIK VAN DE APPLE SOFTWARE EN ALLE DIENSTEN DIE DOOR OF VIA DE APPLE SOFTWARE WORDEN GELEVERD OF WAARTOE JE VIA DE APPLE SOFTWARE TOEGANG HEBT, UITSLUITEND VOOR JE EIGEN RISICO IS EN DAT HET VOLLEDIGE RISICO VOOR VOLDOENDE KWALITEIT, PRESTATIES, NAUWKEURIGHEID EN WERKING BIJ JOU LIGT.

B. VOOR ZOVER ALS IS TOEGESTAAN DOOR DE TOEPASSELIJKE WETGEVING, WORDEN DE APPLE SOFTWARE EN DIENSTEN “IN DE STAAT WAARIN DEZE OP HET MOMENT VAN AANKOOP VERKEREN” (OP “AS IS”- OF “AS AVAILABLE”-BASIS), MET ALLE FOUTEN EN ZONDER ENIGE GARANTIE GELEVERD EN APPLE EN LICENTIEGEEVER(S) VAN APPLE (VOOR HET DOEL VAN DE PARAGRAFEN 7 EN 8 HIERNA GEZAMENLIJK TE NOEMEN “APPLE”) SLUITEN HIERBIJ UITDRUKKELIJK ALLE GARANTIE, EXPLICIET EN IMPLICIET DAN WEL VOORTVLOEIEND UIT WETTELIJKE RECHTEN, UIT, DAARONDER BEGREPEN DOCH NIET BEPERKT TOT ALLE DENKBARE GARANTIES VAN VERHANDELBAARHEID, VOLDOENDE KWALITEIT, GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL, NAUWKEURIGHEID, ONGESTOORD GEBRUIK EN NAVOLGING VAN AUTEURSRECHTEN VAN DERDEN MET BETREKKING TOT DE APPLE SOFTWARE EN DIENSTEN.

C. APPLE GEEFT GEEN GARANTIE TEGEN VERSTORING VAN JE GEBRUIK VAN DE APPLE SOFTWARE EN DIENSTEN EN GARANDEERT NIET DAT DE FUNCTIES DIE ZIJN VERVAT IN, OF DIENSTEN DIE WORDEN UITGEVOERD OF VERLEEND DOOR, DE APPLE SOFTWARE AAN JE EISEN ZULLEN VOLDOEN, DAT MET DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN ONONDERBROKEN OF FOUTLOOS ZAL KUNNEN WORDEN GEWERKT, DAT ENIGE DIENST BLIJVEND BESCHIKBAAR ZAL WORDEN GESTELD, DAT DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN COMPATIBEL ZIJN OF KUNNEN SAMENWERKEN MET SOFTWARE, TOEPASSINGEN OF DIENSTEN VAN DERDEN OF MET ANDERE

APPLE PRODUCTEN OF DIENSTEN, OF DAT GEBREKEN IN DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN ZULLEN WORDEN GECORRIGEERD. DE INSTALLATIE VAN DEZE APPLE SOFTWARE EN HET GEBRUIK VAN DE DIENSTEN KAN DE BRUIKBAARHEID VAN SOFTWARE, PROGRAMMA'S OF DIENSTEN VAN DERDEN OF VAN ANDERE APPLE PRODUCTEN OF DIENSTEN BEÏNVLOEDEN.

D. JE ERKENT BOVENDIEN DAT DE APPLE SOFTWARE EN DIENSTEN NIET ZIJN BEDOELD EN NIET GESCHIKT ZIJN VOOR GEBRUIK IN SITUATIES OF OMGEVINGEN WAARIN PROBLEMEN MET OF VERTRAAGDE VRIJGAVE VAN DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN, OF FOUTEN OF ONNAUWKEURIGHEDEN IN DE INHOUD, GEGEVENS OF INFORMATIE AFKOMSTIG VAN DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN, KUNNEN LEIDEN TOT DE DOOD, PERSOONLIJK LETSEL OF ERNSTIGE SCHADE AAN PERSONEN, ZAKEN OF HET MILIEU, MET INBEGRIIP VAN MAAR NIET BEPERKT TOT DE BEDIENING VAN NUCLEAIRE INSTALLATIES, DE BESTURING VAN LUCHTVAARTUIGEN, COMMUNICATIESYSTEMEN, LUCHTVERKEERSLEIDINGSSYSTEMEN, MACHINES VOOR DE INSTANDHOUDING VAN LEVENSFUNCTIES OF WAPENSYSTEMEN.

E. GEEN ENKELE MONDELINGE OF SCHRIFTELIJKE INFORMATIE OF KENNISGEVING VAN DE ZIJDE VAN APPLE OF EEN DOOR APPLE GEAUTHORISEERDE VERTEGENWOORDIGER KAN EEN GARANTIE INHOUDEN. MOCHTEN DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN GEBREKEN VERTONEN, DAN KOMEN ALLE KOSTEN VAN ALLE NOODZAKELIJKE REVISIE, HERSTEL OF CORRECTIE VOOR JOUW REKENING. IN BEPAALDE RECHTSGBIEDEN IS UITSLUITING VAN IMPLICIETE GARANTIES OF BEPERKING VAN TOEPASSELIJKE WETTELIJKE RECHTEN VAN DE CONSUMENT NIET TOEGESTAAN, WAARDOOR DE BOVENSTAANDE UITSLUITING EN BEPERKINGEN VOOR JOU MOGELIJK NIET VAN TOEPASSING ZIJN.

8. Beperking van aansprakelijkheid. VOOR ZOVER DAT NIET DOOR DE TOEPASSELIJKE WETGEVING IS VERBODEN, ZAL APPLE IN GEEN ENKEL GEVAL AANSPRAKELIJK ZIJN VOOR PERSOONLIJK LETSEL, OF VOOR ENIGERLEI BIJZONDERE, INDIRECTE SCHADE OF GEVOLGSCHADE, DAARONDER BEGREPEN ZONDER ENIGE BEPERKING SCHADE DOOR VERLIES VAN OMZET, BESCHADIGING OF VERLIES VAN GEGEVENS, HET NIET KUNNEN VERZENDEN OF ONTVANGEN VAN GEGEVENS OF INFORMATIE, ONDERBREKING VAN DE BEDRIJFSVOERING, OF VOOR ENIGE ANDERE COMMERCIEËLE SCHADE OF ENIG ANDER COMMERCIEEL VERLIES DAT HET GEVOLG IS VAN OF VERBAND HOUDT MET JE GEBRUIK VAN OF ONVERMOGEN TOT GEBRUIK VAN DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN, OF ENIGE SOFTWARE OF TOEPASSINGEN VAN DERDEN IN COMBINATIE MET DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN, DOOR WELKE OORZAAK DAN OOK, ONGEACHT DE AANSPRAKELIJKHEIDSGROND DIE WORDT AANGEVOERD (NIET-NAKOMING, ONRECHTMATIGE DAAD OF ANDERSZINS), EN ZELFS ALS APPLE IS GEWEZEN OP DE MOGELIJKHEID VAN DERGELIJKE SCHADE. IN BEPAALDE RECHTSGBIEDEN IS UITSLUITING OF BEPERKING VAN AANSPRAKELIJKHEID VOOR PERSOONLIJK LETSEL OF VOOR INDIRECTE OF GEVOLGSCHADE NIET TOEGESTAAN, WAARDOOR DEZE BEPERKING VOOR JOU MOGELIJK NIET VAN TOEPASSING IS. In geen geval zal de totale aansprakelijkheid van Apple voor alle schade (uitgezonderd waar wettelijk vereist in gevallen die betrekking hebben op persoonlijk letsel) meer bedragen dan vijftig Amerikaanse dollar (\$ 50,00). De voornoemde beperkingen zijn ook van toepassing als de hierboven vermelde verhaalsaansprakelijkheid niet aan zijn wezenlijke doel voldoet.

9. Exportbepalingen. Het is je niet toegestaan de Apple software te gebruiken of anderszins te exporteren of te herexporteren, behalve voor zover toegestaan krachtens de wetten van de Verenigde Staten en van het rechtsgebied waarin je de Apple software hebt verkregen. In het bijzonder, maar zonder beperking, is het je niet toegestaan de Apple software te exporteren of te herexporteren (a) naar een land waarvoor door de Verenigde Staten een embargo is ingesteld of (b) naar enige persoon die voorkomt op de door het U.S. Treasury Department samengestelde lijst van "Specially Designated Nationals" of op de door het U.S. Department of Commerce samengestelde "Denied Person's List" of "Entity List" of enige andere lijsten met uitgezonderde partijen. Door de Apple software te gebruiken,

verklaar je dat je je niet bevindt in een dergelijk land of op een van de bovengenoemde lijsten voorkomt. Je verklaart tevens dat je de Apple software niet zult gebruiken voor doeleinden die verboden zijn volgens de wetten van de Verenigde Staten met inbegrip van, maar niet beperkt tot, de ontwikkeling, het ontwerp, de fabricage of productie van raketten, nucleaire, chemische of biologische wapens.

10. Eindgebruikers binnen de Amerikaanse overheid. De Apple software en de bijbehorende documentatie zijn "Commercial Items", zoals omschreven in 48 C.F.R. §2.101, en bestaan uit "Commercial Computer Software" en "Commercial Computer Software Documentation", zoals beschreven in 48 C.F.R. §12.212 of 48 C.F.R. §227.7202, afhankelijk van welke paragraaf van toepassing is. Overeenkomstig 48 C.F.R. §12.212 of 48 C.F.R. §227.7202-1 tot en met 227.7202-4, afhankelijk van welke paragraaf van toepassing is, worden de "Commercial Computer Software" en "Commercial Computer Software Documentation" aan eindgebruikers binnen de Amerikaanse overheid (a) alleen als "Commercial Items" in licentie gegeven en (b) alleen met de rechten die worden verleend aan alle andere eindgebruikers conform de voorwaarden die hierin worden genoemd. Ongepubliceerd: rechten voorbehouden krachtens de auteursrechtwetgeving van de Verenigde Staten.

11. Toepasselijk recht en deelbaarheid. Deze licentie is opgesteld volgens en zal onderworpen zijn aan de wetten van de staat Californië, Verenigde Staten, met uitzondering van de bepalingen van de staat Californië ten aanzien van de strijdigheid van wettelijke bepalingen. Indien je (als entiteit die deze licentieovereenkomst aangaat) een openbare en erkende onderwijsinstelling in de Verenigde Staten bent, (a) zal deze licentie, ongeacht het voorgaande, worden geïnterpreteerd in overeenstemming met en onderworpen zijn aan de wetten van de staat (binnen de Verenigde Staten) waarin je onderwijsinstelling is gevestigd, met uitzondering van de wetten en bepalingen van je staat die betrekking hebben op de strijdigheid met wettelijke bepalingen; en (b) zullen rechtszaken of andere geschillenoplossingen tussen jou en Apple die het gevolg zijn van of verband houden met deze licentieovereenkomst, plaatsvinden in het federale hof van het Northern District van Californië, en erkennen jij en Apple hierbij de persoonlijke rechtsbevoegdheid van dit district tenzij deze erkenning uitdrukkelijk wordt verboden door de wetten van de staat waarin je onderwijsinstelling is gevestigd. Deze licentie zal niet onderworpen zijn aan het verdrag van de Verenigde Naties inzake internationale verkoopovereenkomsten betreffende roerende zaken. De toepassing van dit verdrag wordt expliciet uitgesloten. In het geval dat enige bepaling van deze overeenkomst of een gedeelte daarvan door een bevoegde rechter nietig of anderszins niet verbindend geacht zal worden, zullen de overige bepalingen van deze licentie onverkort van kracht blijven.

12. Volledige overeenkomst; taalversie. Deze licentie vormt de volledige overeenkomst tussen jou en Apple met betrekking tot het gebruik van de Apple software en prevaleert boven alle voorgaande of gelijktijdige overeenkomsten betreffende dit onderwerp. Aanpassingen of wijzigingen van deze licentieovereenkomst zijn slechts geldig voor zover deze zijn opgesteld in schriftelijke vorm en zijn ondertekend door Apple. Vertalingen van deze licentie zijn gemaakt ten behoeve van plaatselijke vereisten. In het geval van een verschil tussen de Engelse en de niet-Engelse versie geldt de Engelse versie van deze licentie, voor zover dat niet door de plaatselijk geldende wetgeving in jouw rechtsgebied is verboden.

ITALIANO

APPLE INC.

CONTRATTO DI LICENZA SOFTWARE APP CLASSROOM

Da utilizzare su sistemi a marchio Apple

SI PREGA DI LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTO CONTRATTO DI LICENZA SOFTWARE (“LICENZA”) PRIMA DI UTILIZZARE IL SOFTWARE APPLE (DEFINITO DI SEGUITO). UTILIZZANDO IL SOFTWARE APPLE, ACCETTATE I TERMINI E LE CONDIZIONI DELLA PRESENTE LICENZA. SE NON ACCETTATE I TERMINI E LE CONDIZIONI DI QUESTA LICENZA, NON INSTALLATE E/O UTILIZZATE IL SOFTWARE APPLE E, SE PRESENTATI CON L’OPZIONE DI “ACCETTARE” O DI “NON ACCETTARE” I TERMINI, FATE CLIC SU “NON ACCETTO”. SE ACCETTATE TUTTI I TERMINI E LE CONDIZIONI DELLA PRESENTE LICENZA, FATE CLIC SU “ACCETTO”. FACENDO CLIC SU “ACCETTO” O SCARICANDO, UTILIZZANDO O COPIANDO QUALSIASI PARTE DEL SOFTWARE APPLE, ACCETTATE TUTTI I TERMINI E LE CONDIZIONI DELLA PRESENTE LICENZA.

NOTA IMPORTANTE: nella misura in cui questo software può essere utilizzato per riprodurre, modificare, pubblicare o distribuire materiali, tale uso Vi è concesso in licenza solo per i materiali che siete autorizzati o legalmente autorizzati a riprodurre, modificare, pubblicare o distribuire. Nel caso in cui non foste certi di avere il diritto di copiare, modificare, pubblicare o distribuire qualsiasi materiale, dovrete contattare il vostro consulente legale.

1. Generale.

A. Come qui utilizzato, “Voi” o “Vostro” sta a indicare la persona e/o l’azienda o l’istituto didattico che utilizza il Software Apple o che in altro modo esercita i diritti stabiliti nella presente Licenza. Se stipulate la presente Licenza in quanto rappresentante autorizzato per conto di un’azienda o un istituto didattico, “Voi” e “Vostro” fanno riferimento anche alla Vostra azienda o al Vostro istituto didattico.

B. Il Software Apple e qualsiasi software, documentazione, interfaccia, contenuto, font di terze parti e tutti i dati relativi a questa Licenza, sia se presenti su disco, memoria di sola lettura, su altri supporti o in altra forma (collettivamente “Software Apple”) Vi vengono concessi in licenza, e non venduti, da Apple Inc. (“Apple”) per essere usati unicamente nei termini della presente Licenza. Apple e/o i licenziatari di Apple si riservano la proprietà dello stesso Software Apple e tutti i diritti non espressamente accordati.

C. Apple potrebbe rendere disponibili, a propria discrezione, eventuali futuri aggiornamenti del Software Apple per il computer a marchio Apple. Gli aggiornamenti, se esistenti, potrebbero non includere necessariamente tutte le funzionalità esistenti del software o le nuove funzionalità rilasciate da Apple per i modelli più recenti o altri modelli di computer a marchio Apple. I termini di questa Licenza regoleranno qualsiasi aggiornamento software fornito da Apple che sostituisca o integri il prodotto Software Apple originale, a meno che tale aggiornamento non venga fornito con una licenza specifica; in questo caso, i termini di quella licenza regoleranno tale aggiornamento.

D. La titolarità e i diritti di proprietà intellettuale relativi a qualsiasi materiale visualizzato da cui si accede tramite il Software Apple appartengono al rispettivo proprietario del contenuto. Tale contenuto potrebbe essere protetto da copyright o da altre leggi o trattati sulla proprietà intellettuale, e potrebbe essere soggetto ai termini di utilizzo di terze parti che forniscono tale contenuto. Questa Licenza non Vi garantisce alcun diritto per l’utilizzo di tale contenuto né Vi garantisce che tale contenuto continuerà a essere disponibile.

2. Usi consentiti e restrizioni della Licenza.

A. Licenza Mac App Store. Se avete ottenuto una licenza per il Software Apple da Mac App Store, nel rispetto dei termini e delle condizioni di questa Licenza, inclusi a titolo esemplificativo quelli del

paragrafo 2B (Limitazioni dell'utilizzo), e in accordo con le "Regole d'uso dei servizi e dei contenuti" contenute nei Termini e condizioni dei Servizi Media Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) ("Regole per l'uso"), Vi viene concessa una licenza limitata, non trasferibile e non esclusiva:

- (i) per scaricare, installare, utilizzare ed eseguire per uso personale, non commerciale, una (1) copia del Software Apple direttamente su ogni computer a marchio Apple su cui è in esecuzione una versione compatibile di macOS ("Computer Mac") di Vostra proprietà o da Voi controllati; e
- (ii) se siete un'impresa commerciale o un istituto didattico, per scaricare, installare, utilizzare ed eseguire una (1) copia del Software Apple per l'utilizzo: (a) da parte di un singolo individuo su ciascuno dei Computer Mac di Vostra proprietà o da Voi controllati o (b) da parte di più individui su un singolo Computer Mac condiviso di Vostra proprietà o da Voi controllati. Ad esempio, un singolo dipendente può utilizzare il Software Apple sia su un Computer Mac desktop che su un Computer Mac portatile.

B. Limitazioni dell'utilizzo. Il Software Apple Vi consente di utilizzare un Computer Mac che esegue il Software Apple per la connessione, l'osservazione, la gestione e l'amministrazione di dispositivi iOS e macOS ("Dispositivi Connessi") sulla stessa rete ed entro una vicinanza fisica limitata, a condizione che l'utente finale del Dispositivo Connesso abbia accettato l'invito ad una lezione del Computer Mac su cui è in esecuzione il Software Apple o che la Vostra azienda o il Vostro istituto didattico abbia appositamente configurato il Computer Mac su cui è in esecuzione il Software Apple e il Dispositivo Connesso per consentire tale connessione, osservazione, gestione e l'amministrazione. In base ai termini e alle condizioni di questa Licenza, potete utilizzare il Software Apple per la gestione della tecnologia nelle classi all'interno della Vostra azienda o del Vostro istituto didattico esclusivamente per le finalità sopra descritte e solo con dispositivi iOS e macOS che abbiano accettato il Vostro invito a partecipare alla lezione inviato dal Computer Mac su cui è in esecuzione il Software Apple o su dispositivi iOS e macOS appositamente configurati che sono di proprietà, controllati o supervisionati dalla Vostra azienda o dal Vostro istituto didattico. Non Vi è permesso di utilizzare il Software Apple con prodotti non a marchio Apple o per qualsiasi altro scopo.

C. Contratto multilicenza o contratto per il programma Apple Maintenance. Se avete ottenuto il Software Apple mediante un contratto multilicenza o un programma Apple Maintenance, i termini di tali licenze determineranno il numero di copie del Software Apple che Vi è consentito scaricare, installare, utilizzare ed eseguire su computer a marchio Apple di Vostra proprietà o da Voi controllati. Salvo quanto accordato per iscritto da Apple, tutti gli altri termini e condizioni di questa Licenza verranno applicati all'utilizzo da parte Vostra del Software Apple ottenuto mediante un contratto multilicenza o un contratto per il programma Apple Maintenance.

D. Requisiti di sistema; ID Apple. Il Software Apple è supportato solo da hardware a marchio Apple e da software del sistema operativo che soddisfa i requisiti di sistema specificati da Apple. Alcune caratteristiche del Software Apple, inclusa a titolo esemplificativo la capacità di reimpostare le password per gli utenti finali dei Dispositivi Connessi, richiedono un account ID Apple gestito associato e fornito a Voi dal Vostro istituto didattico ai sensi di un accordo separato tra Apple e il Vostro istituto didattico. Il Software Apple potrebbe non essere disponibile in tutte le lingue o paesi e alcune funzionalità potrebbero variare a seconda della nazione. Inoltre, l'utilizzo e l'accesso a determinate funzionalità del Software Apple e a determinati servizi potrebbero essere limitati dalle impostazioni selezionate dall'utente finale di un Dispositivo Connesso o dai profili utilizzati dalla Vostra azienda o dal Vostro istituto didattico per configurare il Computer Mac che esegue il Software Apple e/o i Dispositivi Connessi.

E. Altre restrizioni sull'uso. Le garanzie stabilite in questa Licenza non Vi è consentito di installare,

utilizzare o eseguire il Software Apple su computer non a marchio Apple o di mettere altri in condizione di farlo. Salvo diversamente consentito dai termini di questa Licenza o come altrimenti autorizzato da Apple: (i) un solo utente può utilizzare il Software Apple alla volta e (ii) non Vi è permesso di rendere il Software Apple disponibile su una rete in cui potrebbe essere eseguito o utilizzato da più computer contemporaneamente. Non Vi è consentito affittare, noleggiare, prestare, vendere, ridistribuire o concedere in licenza il Software Apple o sfruttare i servizi forniti dal Software Apple in modo non autorizzato.

F. Copia di backup. Vi è consentito effettuare una copia del Software Apple in formato leggibile da una macchina solo a scopo di backup; a condizione che la copia di backup includa tutti i copyright o altri avvisi di proprietà contenuti nell'originale.

G. Ingegneria inversa; Limitazioni. Non Vi è consentito, e accettate di non mettere altri in condizioni di farlo, copiare (salvo nella misura di quanto permesso da questa Licenza o dalle Regole d'uso se applicabili al Vostro caso), decompilare, effettuare ingegneria inversa, disassemblare, decodificare, modificare il Software Apple, parte di esso e dei servizi da esso forniti né tentare di ricavarne il codice sorgente o di creare prodotti da esso derivati (salvo per quanto le presenti restrizioni siano proibite dalla legge applicabile o nella misura in cui potrebbe essere consentito dai termini di licenza che regolano l'uso dei componenti open source che potrebbero essere inclusi nel Software Apple).

H. Conformità alle leggi. Accettate di utilizzare il Software e qualsiasi servizio Apple nel rispetto di tutte le leggi applicabili, incluse le leggi locali del paese o della regione in cui risiedete o in cui scaricate o utilizzate il Software e qualsiasi servizio Apple, inclusi a titolo esemplificativo leggi e regolamenti sulla privacy e sulla raccolta dei dati, rispetto a qualsiasi connessione, osservazione, gestione o amministrazione di Dispositivi Connessi tramite l'utilizzo del Software Apple. Come condizione per l'utilizzo del Software Apple, dichiarate e garantite a Apple di possedere tutti i diritti e consensi necessari dalla Vostra azienda o dal Vostro istituto didattico e dagli utenti finali dei Dispositivi Connessi (e, se necessario, dai genitori o tutori legali degli utenti finali), per tale connessione, osservazione, gestione o amministrazione.

3. Trasferimento.

A. Se avete ottenuto la licenza per il Software Apple dal Mac App Store, questa non è trasferibile. Nel caso in cui vogliate vendere il Vostro hardware a marchio Apple a terzi, prima di farlo dovrete rimuovere il Software Apple dall'hardware a marchio Apple.

B. Tutti i componenti del Software Apple sono forniti come parte di un pacchetto e non possono essere separati dal pacchetto e distribuiti come applicazioni indipendenti. Il Software Apple fornito con un particolare prodotto hardware a marchio Apple potrebbe non funzionare su altri modelli di hardware a marchio Apple.

C. Qualsiasi copia del Software Apple che potrebbe essere fornita da Apple per scopi promozionali, di valutazione, di diagnostica o di riparazione può essere utilizzata solo per tali scopi e non può essere rivenduta o trasferita.

4. Consenso alla raccolta e all'utilizzo dei dati

A. Dati di analisi. Se non negate il consenso alla raccolta dei dati di analisi, accettate che Apple, le sue società affiliate e i suoi agenti raccolgano, conservino, trattino ed utilizzino informazioni tecniche, di diagnosi, di utilizzo ed altre informazioni ad esse collegate, comprese, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, identificatori hardware o di sistema unici, informazioni tecniche relative al Vostro computer, software di sistema e applicativo e alle Vostre periferiche. Questi dati vengono raccolti periodicamente per fornire e migliorare i prodotti e i servizi di Apple, consentire ad Apple la preparazione e la fornitura a Voi e alla Vostra azienda o al Vostro istituto didattico di aggiornamenti, supporto tecnico e altri eventuali

servizi relativi al proprio software e per verificare la conformità ai termini di questa Licenza. Potete modificare le Vostre preferenze per la raccolta di dati in qualsiasi momento accedendo alle impostazioni Analisi sul Vostro computer e deselezionando il riquadro corrispondente. Le impostazioni Analisi sono disponibili nel pannello Sicurezza e Privacy all'interno di Preferenze di Sistema. Apple potrà raccogliere e utilizzare queste informazioni in misura e forma tale che non sia possibile scoprire l'identità della persona a cui appartengono, per gli scopi descritti in precedenza. Per consentire ai partner di Apple e agli sviluppatori di terze parti di migliorare il proprio software, l'hardware e i servizi destinati all'utilizzo con i prodotti Apple, Apple può inoltre fornire a tale partner un sottoinsieme di informazioni di diagnostica pertinenti al software, all'hardware e/o ai servizi del partner o dello sviluppatore, in misura e in forma tale che le informazioni di analisi non rivelino l'identità della persona a cui appartengono.

B. Politica sulla Privacy. In qualsiasi momento i Vostri dati verranno trattati in accordo con la Politica di tutela della privacy di Apple consultabile all'indirizzo: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Servizi

A. Apple Vi può fornire l'accesso ai servizi tramite il Software Apple. L'utilizzo di tali servizi potrebbe richiedere un ID Apple gestito, l'accettazione di termini aggiuntivi e potrebbe essere soggetto a costi aggiuntivi. Se decidete di utilizzare tali servizi insieme al Software Apple, l'utilizzo di tali servizi sarà soggetto a tali termini e condizioni aggiuntivi, ma questa Licenza continuerà ad applicarsi all'utilizzo del Software Apple concesso in licenza qui di seguito. Utilizzando questo software in connessione con un ID Apple gestito o altri Servizi Apple, accettate i termini di servizio applicabili per tali Servizi, come il più recente contratto per Apple School Manager, consultabile all'indirizzo <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Se scegliete di utilizzare i servizi di iCloud attraverso il Software Apple, tale utilizzo è soggetto alle seguenti clausole aggiuntive: i Termini e Condizioni di iCloud, disponibili all'indirizzo <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>, e l'Informativa sulla privacy di Apple, consultabile all'indirizzo <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Accettate che i servizi contengono contenuti proprietari, informazioni e materiale di proprietà di Apple e dei suoi licenziatari e che sono protetti dalle leggi sulla proprietà intellettuale applicabili e da altre leggi, e che non utilizzerete tali contenuti, informazioni o materiali proprietari in alcun modo tranne che per l'uso consentito dei servizi o in qualsiasi modo che sia incoerente con i termini della presente Licenza o che violi i diritti di proprietà intellettuale di una terza parte o di Apple. Salvo quanto espressamente consentito dalle condizioni applicabili per i servizi, accettate di non riprodurre, modificare, affittare, noleggiare, prestare, vendere, distribuire o creare opere derivate basate sui servizi in alcun modo e non sfrutterete i servizi in qualsiasi modo non autorizzato, incluso, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, l'utilizzo dei servizi per trasmettere malware o per sconfinare o sovraccaricare la capacità della rete.

D. Inoltre, i servizi a cui è possibile accedere, che possono essere collegati o che possono essere visualizzati tramite il Software Apple potrebbero non essere disponibili in tutte le lingue o in tutti i paesi. Apple non garantisce che tali servizi possano essere appropriati o disponibili per l'uso in una determinata località. Apple si riserva il diritto di modificare, sospendere, rimuovere o disabilitare l'accesso a qualsiasi servizio in qualsiasi momento. In nessun caso Apple sarà responsabile della rimozione o della disabilitazione dell'accesso a tali servizi o per eventuali aggiornamenti, manutenzione, garanzia, supporto tecnico o di altro tipo per tali servizi. Apple può anche imporre limiti o altre restrizioni all'uso o all'accesso ai servizi, in ogni caso senza preavviso o responsabilità. Riconoscete e accettate che Apple si riserva il diritto di revocare o rimuovere l'accesso a qualsiasi servizio fornito da o attraverso il Software Apple in qualsiasi momento a sua esclusiva discrezione.

6. Conclusione. La presente Licenza resterà valida fino alla sua conclusione. Apple porrà termine automaticamente e senza preavviso ai diritti garantiti da questa Licenza in caso di inadempienza di

qualsiasi termine della Licenza stessa. In seguito alla conclusione di questa Licenza è fatto obbligo di interrompere l'utilizzo del Software Apple e di distruggere tutte le copie, totali o parziali, del medesimo. I paragrafi 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 e 12 della presente Licenza rimarranno validi anche dopo la conclusione della stessa.

7. Esclusione di altre garanzie.

A. RICONOSCETE E ACCETTATE ESPRESSAMENTE CHE, NELLA MISURA DI QUANTO CONSENTITO DALLA LEGGE APPLICABILE, L'USO DEL SOFTWARE APPLE E DI QUALSIASI SERVIZIO FORNITO DA O A CUI SI HA ACCESSO MEDIANTE IL SOFTWARE APPLE AVVIENE A VOSTRO RISCHIO E CHE L'INTERO RISCHIO RIGUARDANTE LA QUALITÀ, LE PRESTAZIONI, LA PRECISIONE E L'IMPIEGO SODDISFACENTI RICADE SU DI VOI.

B. NEI LIMITI MASSIMI CONCESSI DALLA LEGGE APPLICABILE, IL SOFTWARE APPLE E I SERVIZI VENGONO FORNITI NELLO STATO IN CUI SI TROVANO E COSÌ COME DISPONIBILI, CON TUTTI I POSSIBILI ERRORI E SENZA GARANZIE DI SORTA DA PARTE DI APPLE. SIA APPLE, SIA I LICENZIANTI DI APPLE (COLLETTIVAMENTE DENOMINATI "APPLE" AI FINI DEI PARAGRAFI 7 E 8) ESCLUDONO ESPRESSAMENTE, RELATIVAMENTE AL SOFTWARE APPLE E AI SERVIZI, OGNI GARANZIA E OBBLIGAZIONE, ESPRESSA, IMPLICITA O LEGALE, IN VIA ESEMPLIFICATIVA, LE GARANZIE IMPLICITE E/O OBBLIGAZIONI DI COMMERCIALIZZABILITÀ, QUALITÀ SODDISFACENTE, IDONEITÀ DEL PRODOTTO A SODDISFARE UNO SCOPO SPECIFICO, PRECISIONE, GODIMENTO PACIFICO E NON VIOLAZIONE DEI DIRITTI DI TERZI.

C. APPLE NON GARANTISCE CHE L'UTILIZZO DEL SOFTWARE APPLE E DEI SERVIZI SIA ESENTE DA TURBATIVE, CHE LE FUNZIONI DEL SOFTWARE APPLE O DEI SERVIZI ESEGUITI O FORNITI DAL SOFTWARE APPLE SIANO IDONEE A SODDISFARE LE VOSTRE ESIGENZE, CHE IL FUNZIONAMENTO DEL SOFTWARE APPLE O DEI SERVIZI SIA ININTERROTTO O IMMUNE DA DIFETTI, CHE I SERVIZI CONTINUERANNO AD ESSERE DISPONIBILI, CHE IL SOFTWARE APPLE O I SERVIZI SIANO COMPATIBILI O FUNZIONINO CON QUALSIASI SOFTWARE, APPLICAZIONE O SERVIZI DI TERZE PARTI O CON QUALSIASI ALTRO PRODOTTO O SERVIZIO APPLE, O CHE I DIFETTI NEL SOFTWARE O NEI SERVIZI APPLE SARANNO CORRETTI. L'INSTALLAZIONE DI QUESTO SOFTWARE E L'USO DEI SERVIZI DI APPLE POTREBBERO AVERE DEGLI EFFETTI SUL FUNZIONAMENTO DI SOFTWARE, APPLICAZIONI O SERVIZI DI TERZE PARTI, COSÌ COME DI ALTRI PRODOTTI O SERVIZI DI APPLE.

D. RICONOSCETE ALTRESÌ CHE L'UTILIZZO DEL SOFTWARE APPLE E DEI SERVIZI NON È INTESO PER NÉ ADATTO A SITUAZIONI O AMBIENTI IN CUI IL MALFUNZIONAMENTO, EVENTUALI RITARDI, ERRORI O IMPRECISIONI DEL CONTENUTO, DEI DATI O DELLE INFORMAZIONI FORNITE DAL SOFTWARE APPLE O DAI SERVIZI POTREBBERO ESSERE CAUSA DI MORTE, LESIONI PERSONALI, DANNI FISICI O AMBIENTALI, COMPRESI, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO MA NON ESAUSTIVO, LE SITUAZIONI IN CUI VENGONO UTILIZZATE ATTREZZATURE NUCLEARI, STRUMENTAZIONI DI VOLO O DI COMUNICAZIONE CON AEROPLANI E SISTEMI RELATIVI AL CONTROLLO DEL TRAFFICO AEREO, DI SOCCORSO O AD ARMI.

E. EVENTUALI INFORMAZIONI O CONSIGLI ORALI O SCRITTI DA PARTE DI APPLE O RAPPRESENTANTI DI APPLE NON POSSONO IN OGNI CASO COSTITUIRE UNA GARANZIA. NEL CASO IN CUI IL SOFTWARE O I SERVIZI APPLE SIANO EFFETTIVAMENTE DIFETTOSI, VI ASSUMETE L'INTERO COSTO PER TUTTE LE NECESSARIE RIPARAZIONI O CORREZIONI. POICHÉ ALCUNE GIURISDIZIONI NON AMMETTONO L'ESCLUSIONE DELLE GARANZIE IMPLICITE O LE LIMITAZIONI AI DIRITTI ATTRIBUITI DALLA LEGGE AL CONSUMATORE, L'ESCLUSIONE E LE LIMITAZIONI DI CUI SOPRA POTREBBERO NON ESSERE APPLICABILI.

8. Limitazioni della responsabilità. NELLA MISURA DI QUANTO NON ESPRESSAMENTE PROIBITO DALLA LEGGE APPLICABILE, APPLE È ESPRESSAMENTE SOLLEVATA DA OGNI RESPONSABILITÀ

PER QUALSIASI LESIONE PERSONALE O PER QUALSIASI DANNO, DIRETTO O INDIRETTO E DI OGNI GENERE E SPECIE, INCLUSI, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO MA NON ESAUSTIVO, I DANNI PER MANCATO GUADAGNO, CORRUZIONE O PERDITA DI DATI, FALLIMENTI NELLA TRASMISSIONE O RICEZIONE DI QUALSIASI DATO O INFORMAZIONE, INTERRUZIONE DELL'ATTIVITÀ O QUALSIASI ALTRO DANNO O PERDITA COMMERCIALE, DERIVANTE O RELAZIONATO CON L'USO O IL CATTIVO USO DA PARTE VOSTRA DEL SOFTWARE APPLE O DEI SERVIZI O DI SOFTWARE E APPLICAZIONI DI TERZE PARTI INSIEME AL SOFTWARE O AI SERVIZI DI APPLE, INDIPENDENTEMENTE DALLA LORO CAUSA E DALL'ORIGINE DELLA RESPONSABILITÀ (ROTTURA DEL CONTRATTO, ATTO ILLECITO O ALTRI), ANCHE NEL CASO IN CUI APPLE SIA STATA AVVERTITA DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI. POICHÉ ALCUNE GIURISDIZIONI NON AMMETTONO L'ESCLUSIONE O LA LIMITAZIONE DELLA RESPONSABILITÀ PER LESIONI PERSONALI, O PER DANNI DIRETTI O INDIRETTI, LE ESCLUSIONI E LE LIMITAZIONI DI CUI SOPRA POTREBBERO NON ESSERE APPLICABILI. In nessun caso il limite di responsabilità nei Vostri confronti a carico di Apple per la globalità del danno (escluso quanto eventualmente previsto dalle leggi applicabili in materia di lesioni personali), potrà superare l'importo di cinquanta dollari (US\$ 50). Le limitazioni di cui sopra saranno applicabili anche qualora il risarcimento citato sia carente dello scopo sostanziale.

9. Impegno al controllo dell'esportazione. Varrà la presente quale impegno da parte Vostra a non utilizzare, esportare o riesportare il Software Apple se non in conformità con le leggi degli Stati Uniti d'America o del paese in cui il Software Apple è stato acquisito. In particolare, ma senza limitazioni, il Software Apple non potrà essere esportato o riesportato (a) in nessun paese che si trovi sotto embargo statunitense o (b) a chiunque figuri nell'elenco del Dipartimento del Tesoro degli Stati Uniti denominato Specially Designated Nationals o negli elenchi del Dipartimento del Commercio degli Stati Uniti denominati Denied Person List o Entity List o qualsiasi altro elenco di parti con limitazioni. Utilizzando il Software Apple, affermate espressamente e garantite di non trovarvi in uno di tali paesi, ovvero di non figurare negli elenchi di cui sopra. Accettate altresì di non utilizzare il Software Apple per alcuno scopo proibito dalla legge degli Stati Uniti, compresi, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, lo sviluppo, la progettazione, fabbricazione o produzione di missili, armi nucleari, chimiche o biologiche.

10. Utenti finali governativi. Il Software Apple e la relativa documentazione sono "Prodotti commerciali", come in base alla definizione contenuta in 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, composti di "Software per uso commerciale" e "Documentazione relativa a software per uso commerciale", come in base alle definizioni contenute in 48 C.F.R. §12.212 o 48 C.F.R. §227.7202, secondo applicabilità. In conformità con 48 C.F.R. §12.212 o 48 C.F.R. §Da 227.7202-1 a 227.7202-4, dove applicabile, "Software per uso commerciale" e "Documentazione relativa a software per uso commerciale" sono fornite con licenza negli Stati Uniti d'America. Utenti finali governativi (a) solo come "Elementi commerciali" e (b) con i soli diritti garantiti a tutti gli altri utenti finali come previsto da termini e condizioni della licenza. I diritti non pubblicati sono protetti dalla legge statunitense sul diritto d'autore.

11. Legge regolatrice ed eventuale nullità di una o più clausole. Questa Licenza sarà regolata ed interpretata in conformità con la legislazione dello Stato della California, esclusi i conflitti con principi legislativi. Nonostante quanto sopra, se Voi (come entità che stipula questa Licenza) siete un istituto didattico pubblico e accreditato degli Stati Uniti, (a) questa Licenza sarà regolata e interpretata in conformità con le leggi dello stato (all'interno degli Stati Uniti) in cui il vostro istituto didattico è domiciliato, fatta eccezione per il corpo di leggi in materia di conflitti di legge; e (b) qualsiasi contenzioso o altra risoluzione delle controversie tra Voi e Apple derivanti da o in relazione alla presente Licenza avrà luogo nella corte federale all'interno del Distretto Settentrionale della California, e Voi e Apple date il Vostro consenso alla giurisdizione personale e alla sede esclusiva di tale distretto, a meno che tale consenso non venga espressamente vietato dalle leggi dello stato in cui il Vostro istituto didattico è domiciliato. Questa Licenza non sarà regolata dalla Convenzione delle Nazioni Unite sui contratti di vendita internazionale di merci, la cui applicazione viene esclusa espressamente. Se per qualsiasi ragione un tribunale competente dovesse ritenere inapplicabile una o più clausole o parti di clausole di

questa Licenza, le altre clausole o parti di clausole rimarranno efficaci.

12. Integrità dell'accordo e lingua prevalente. La presente Licenza costituisce l'accordo integrale tra le parti relativamente all'uso del Software Apple che ne costituisce l'oggetto e sostituisce ogni eventuale accordo precedente o contemporaneo avente il medesimo oggetto. Eventuali emendamenti o modifiche della presente Licenza resteranno inefficaci se non stipulati in forma scritta e sottoscritti da un rappresentante autorizzato di Apple. La presente Licenza viene tradotta unicamente per esigenze locali e nel caso in cui la versione inglese della Licenza e la versione tradotta fossero discrepanti farà fede la versione inglese, nella misura in cui sia permesso dalla legge della giurisdizione dell'utente.

EA1596
3/4/2019

한글

APPLE INC.

클래스룸앱(CLASSROOM APP) 소프트웨어 사용권 계약 Apple 상표의 시스템에서의 사용을 위한

Apple 소프트웨어(아래 정의됨)를 사용하기 전에 반드시 본 소프트웨어 사용권 계약(이하 “사용권”)을 유의하여 읽어 주십시오. Apple 소프트웨어를 사용함으로써, 귀하는 본 사용권의 약관을 준수하기로 동의하는 것입니다. 만일 귀하가 본 사용권의 약관에 동의하지 않으시면, 본 소프트웨어를 설치하거나 사용하지 마시고, 본 약관에 대한 “동의” 또는 “동의하지 않음”이 제시되어 있다면, “동의하지 않음”을 클릭하십시오. 만약 귀하가 본 계약의 모든 조항 및 조건에 준수하기로 동의한다면, “동의”를 클릭하십시오. “동의” 버튼을 누르거나 본 Apple 소프트웨어의 어떠한 부분을 다운로드, 사용 또는 복제함으로써, 귀하는 본 계약의 모든 조항 및 조건에 준수하기로 동의하는 것입니다.

중요사항: 본 소프트웨어가 자료를 복제, 변경, 출판 또는 배포하기 위하여 사용될 수 있는 범위 내에서, 귀하가 복제, 변경, 출판 및 배포할 수 있도록 허가 받았거나 법적으로 허용된 자료에 대해서만 귀하에게 이러한 사용권이 부여된 것입니다. 자료를 복제, 변경, 출판 및 배포할 수 있는 권리에 대한 확신이 없으시면, 법률자문을 구하시기 바랍니다.

1. 일반사항.

A. 본 사용권에 사용되는 “귀하” 또는 “귀하의”라는 용어는 본 사용권에 따라 Apple 소프트웨어를 사용하거나 그 외에 본 사용권에 따른 권리를 행사하는 개인 및/또는 회사 또는 교육기관을 의미합니다. 귀하가 회사 또는 교육기관을 대신하여 수권받은 대표로서 본 사용권을 계약하는 경우, “귀하” 또는 “귀하의”라는 용어는 귀하의 회사 또는 교육기관도 의미합니다.

B. 본 Apple 사용권에 수반되는 Apple 소프트웨어, 제 3 자 소프트웨어, 그리고 모든 문서, 인터페이스, 콘텐츠, 폰트 및 데이터(이하 총칭하여 “Apple 소프트웨어”라고 함)는 디스크 상에 존재하는 것이든, 읽기 전용 메모리 상에 존재하는 것이든, 다른 미디어에 있거나 다른 형태의 것이든 상관없이 본 사용권 약관에 따른 사용만을 위하여 Apple Inc.(이하 “Apple”이라고 함)가 귀하에게 사용 허가한 것이며 판매한 것이 아닙니다. 또한 귀하에게 명시적으로 부여되지 않은 모든 권리는 Apple 및/또는 그 사용권 부여자가 보유하고 있습니다.

C. Apple은 Apple의 재량으로 귀하의 Apple 상표의 컴퓨터를 위한 Apple 소프트웨어를 장래에 업데이트 또는 업그레이드할 수 있습니다. 업데이트 및 업그레이드는 Apple이 최신의 또는 다른 모델의 Apple 상표 컴퓨터를 위하여 출시하는 기존의 모든 소프트웨어 기능 또는 새로운 기능을 포함하지 않을 수도 있습니다. 본 사용권의 약관은 Apple이 오리지널 Apple 소프트웨어 제품을 교체 및/또는 보완하기 위하여 제공하는 모든 소프트웨어 업데이트 또는 업그레이드에도 적용됩니다. 단, 업데이트 또는 업그레이드에 별도의 사용권이 수반되는 경우, 해당 사용권의 약관이 적용됩니다.

D. Apple 소프트웨어에 의해 게시되거나 Apple 소프트웨어를 통해 접근하는 콘텐츠와 관련된 소유권 및 지적재산권은 각각의 콘텐츠 소유자의 것입니다. 이러한 콘텐츠는 저작권이나 기타 지적재산권 법률 및 조약 등에 의해 보호되며, 그러한 콘텐츠를 제공하는 제3자 이용 조건의 적용을 받습니다. 본 사용권은 귀하에게 이러한 콘텐츠를 사용할 수 있는 권리를 부여하지 않으며, 귀하의 해당 콘텐츠의 계속 사용을 보장하지도 않습니다.

2. 허가된 사용권상의 이용 및 제한.

A. **Mac App Store 사용권.** 귀하가 Mac App Store에서 Apple 소프트웨어 사용권을 취득한 경우에는 제2조 B항(사용 제한)의 조항과 조건을 포함하나 이에 한정되지 않는 본 사용권의 조항과 조건에 따라, 그리고 Apple 미디어 서비스 약관 (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>)에 규정된 “서비스 및 콘텐츠 사용 규칙”(이하 “사용 규칙”)이 허용하는 바에 따라 제한적이고, 양도불가능하고, 비독점적인 사용권을 부여 받습니다.

- (i) 개인적이거나 비상업적인 용도로 귀하가 소유하거나 통제하며 macOS의 호환가능한 버전을 구동하는 각 Apple 상표 컴퓨터(이하 “Mac 컴퓨터”) 상에 Apple 소프트웨어 사본 하나를 직접 다운로드, 설치, 사용 및 운영하기 위한 사용권.
- (ii) 만약 귀하가 상업적 기업이거나 교육기관이라면, (a) 귀하가 소유하거나 통제하는 각 Mac 컴퓨터 상에서의 한명의 개인에 의한 사용을 위하여 또는 (b) 귀하가 소유하거나 통제하는 하나의 공유되는 Mac 컴퓨터상에서 다수의 개인들에 의한 사용을 위하여 Apple 소프트웨어 사본 하나를 다운로드, 설치, 사용 및 운영하기 위한 사용권. 예를 들면, 한 명의 직원은 자신이 사용하는 데스크탑 Mac 컴퓨터와 랩탑 Mac 컴퓨터에서 모두 Apple 소프트웨어를 사용할 수 있습니다.

B. 사용 제한. Apple 소프트웨어는 귀하가 Apple 소프트웨어를 운영하는 Mac 컴퓨터를 사용하여 동일 네트워크상에서 그리고 제한된 물리적 근접성내에서 iOS 및 macOS 기기(“연결 기기”)에 연결하고, 관찰하고, 관리하고, 운영하는 것을 허용합니다. 단, 이는 이러한 연결, 관찰, 관리 및 운영을 허용하기 위하여 연결 기기의 최종사용자가 Apple 소프트웨어를 운영하는 Mac 컴퓨터가 보낸 클래스 초대장을 수락한 경우 또는 귀하의 회사 또는 교육기관이 Apple 소프트웨어를 운영하는 Mac 컴퓨터 및 연결 기기를 특별히 구성한 경우여야 합니다. 본 사용권의 조항과 조건에 따라, 귀하는 Apple 소프트웨어를 클래스룸 기술 관리를 위하여 귀하의 회사 또는 교육기관내에서 위에 설명된 목적으로만 그리고 Apple 소프트웨어를 운영하는 Mac 컴퓨터가 보낸 귀하의 클래스 초대장을 수락한 iOS 기기 및 macOS 기기와만 또는 귀하의 회사 또는 교육기관이 소유하거나, 제어하거나 감독하는 특별히 구성된 iOS 기기 및 macOS 기기와만 함께 사용할 수 있습니다. 귀하는 Apple 상표가 아닌 제품과 함께 또는 기타의 목적으로 Apple 소프트웨어를 사용할 수 없습니다.

C. 볼륨 또는 유지보수 라이선스. 만약 귀하가 Apple과의 볼륨 또는 유지보수 라이선스 프로그램에 따라 Apple 소프트웨어를 획득한 경우라면, 귀하의 볼륨 또는 유지보수 라이선스 약관에 따라 귀하가 소유하거나 통제하는 Apple 상표의 컴퓨터 상에서 귀하가 다운로드, 설치, 사용 또는 실행할 수 있는 Apple 소프트웨어의 사본의 수가 결정됩니다. Apple과 서면으로 합의된 경우를 제외하고, 본 사용권의 다른 모든 조항과 조건은 볼륨 또는 유지보수 라이선스에 따라 획득된 귀하의 Apple 소프트웨어 사용에 적용됩니다.

D. 시스템 요건; Apple ID. Apple 소프트웨어는 Apple에 의하여 지정된 시스템 요건을 충족하는 Apple 상표의 하드웨어 상에서만 지원이 됩니다. 연결 기기의 최종 사용자를 위하여 암호를 리셋할 수 있는 능력을 포함하나 이에 한정되지 않는 Apple 소프트웨어의 일부 기능은 Apple과 귀하의 교육기관 간의 별도 계약에 따라 귀하의 교육기관이 귀하에게 제공하거나 또는 귀하와 연계된 관리 Apple ID 계정을 필요로 합니다. Apple 소프트웨어는 모든 언어나 국가를 지원하지 않을 수 있으며 일부 기능은 국가별로 다를 수 있습니다. 또한 Apple 소프트웨어의 일부 기능의 사용 및 접근은 연결 기기의 최종 사용자에 의해 선택된 설정 또는 Apple 소프트웨어를 구동하는 Mac 컴퓨터 및/또는 연결 기기를 구성하기 위하여 귀하의 회사 또는 교육기관이 사용하는 프로파일에 의해 제한될 수 있습니다.

E. 기타 사용 제한. 본 사용권에 규정된 권리 부여는 귀하가 Apple 상표가 아닌 컴퓨터 상에서 Apple 소프트웨어를 설치, 사용 또는 실행하는 것을 허용하지 않고, 귀하는 그렇게 하지 않을 것 또는 다른 사람들이 그렇게 할 수 있도록 하지 않을 것이라는 것에 동의합니다. 본 사용권 조건에 의하여 다르게 허용된 경우 또는 Apple이 달리 사용권을 허여한 경우가 아닌 한, (i) 한번에 오직 한 명의 사용자만이 Apple 소프트웨어를 사용할 수 있고, (ii) 귀하는 동시에 다수의 컴퓨터에 의하여 실행되거나 사용될 수 있는 네트워크상에서 Apple 소프트웨어를 사용 가능하게 할 수 없습니다. 귀하는 Apple 소프트웨어를 임대, 리스, 대여, 판매, 재배포나 재사용허가(sublicense) 하거나 또는 Apple Software가 제공하는 여하한 서비스를 무단으로 사용할 수 없습니다.

F. 백업 사본. 귀하는 오로지 복구용 목적에 한하여 기계가 읽을 수 있는 형태로 Apple 소프트웨어의 사본 하나를 만들 수 있습니다. 단, 그 복구용 사본은 원본이 가지고 있는 일체의 저작권이나 기타 소유권 등에 관한 공지를 포함하고 있어야 합니다.

G. 역공학 금지; 제한사항. 귀하는 Apple 소프트웨어, Apple 소프트웨어가 제공하는 모든 서비스 혹은 그 일부의 복사(본 사용권이 명시적으로 허용하거나 귀하에게 적용되는 사용 규칙이 있다면 그 사용 규칙이 허용하는 경우를 제외함), 역컴파일, 역공학, 역어셈블, 소스코드를 추출하려는 시도, 해독, 수정 또는 파생작업들을 할 수 없으며, 귀하가 직접적으로 그렇게 하거나 또는 제3자가 그렇게 하도록 교사하지 않는다는 것에 동의합니다(다만, 앞서 언급한 제한이 관련 법률에 의해 금지되는 경우 또는 Apple 소프트웨어에 포함된 오픈소스 구성요소의 사용을 규율하는 사용권 조건에 따라 허용될 수 있는 경우는 제외됩니다).

H. 법률 준수. 귀하는 오직 귀하가 거주하거나 또는 귀하가 Apple 소프트웨어 및 서비스를 다운로드하거나 사용한 국가나 지역의 법률(Apple 소프트웨어를 사용하여 연결 기기를 연결하거나, 관찰하거나, 관리하거나 또는 운영하는 것에 대한 개인정보보호 및 데이터 수집에 관한 법률과 규정을 제한없이 포함함)을 포함하여 모든 준거법을 준수하여 Apple 소프트웨어 및 서비스를 사용할 것에 동의합니다. Apple 소프트웨어를 사용하는 조건으로서, 귀하는 이러한 연결, 관찰, 관리 또는 운영을 위하여 요구되는 모든 권리와 동의를 귀하의 회사 또는 교육기관과 연결된 기기의 최종 사용자(그리고 필요한 경우 그 최종 사용자의 부모 또는 법정 관리인)로부터 받았다는 것을 Apple에게 진술하고 보증합니다.

3. 양도.

A. 만약 귀하가 Apple 소프트웨어에 대한 귀하의 사용권을 Mac App Store로부터 획득하였다면, 그것은 양도 불가능합니다. 만약 귀하가 귀하의 Apple 상표의 하드웨어를 제3자에게 매도하는 경우, 귀하는 매도 전에 Apple 상표의 하드웨어에

서 Apple 소프트웨어를 삭제하여야만 합니다.

B. Apple 소프트웨어의 모든 구성요소들은 번들의 일부로 제공되며, 번들로부터 분리될 수 없고 독자적인 애플리케이션으로서는 배포될 수 없습니다. Apple 상표가 부착된 특정 하드웨어 제품과 함께 제공되는 Apple 소프트웨어는 Apple 상표가 부착된 기타 다른 하드웨어 모델에서는 실행되지 않을 수 있습니다.

C. Apple에 의하여 홍보, 평가, 진단 또는 복구를 위하여 제공될 수 있는 Apple 소프트웨어의 사본은 그러한 목적을 위해서만 사용될 수 있고, 재판매되거나 양도될 수 없습니다.

4. 데이터 수집 및 사용에 대한 동의.

A. 분석: 귀하가 분석을 선택하지 않은(opt out) 경우가 아닌 한, 귀하는 Apple과 그 자회사 및 에이전트가 Apple의 제품 및 서비스를 제공하고 개선하며, 귀하 또는 귀하의 회사 또는 교육기관에게 Apple 소프트웨어와 관련한 소프트웨어 업데이트와 제품 지원 및 기타 서비스(해당하는 경우)를 용이하게 제공하고, 본 사용권 약관의 준수 여부를 확인하기 위하여 주기적으로 수집되는 진단, 기술, 사용 정보 및 관련 정보(고유한 시스템 또는 하드웨어 식별자, 귀하의 컴퓨터, 시스템 및 애플리케이션 소프트웨어 그리고 주변장치에 대한 정보를 포함하나 이에 한정되지 않음)를 수집, 유지, 처리 및 사용할 수 있다는 것에 동의합니다. 귀하는 귀하의 컴퓨터 상의 분석 설정에 가서서 체크 박스 선택을 해제하여 분석에 대한 귀하의 환경설정을 언제든지 변경할 수 있습니다. 분석 설정은 시스템 환경설정의 보안 및 개인정보보호 창에서 찾으실 수 있습니다. 이러한 정보가 귀하를 개인적으로 식별하지 못하는 형태로 수집되는 한, Apple은 이러한 정보를 위에 기술한 목적으로 사용할 수 있습니다. Apple의 파트너들과 제3자 개발자들이 Apple 제품과 함께 사용되도록 고안된 그들의 소프트웨어, 하드웨어 및 서비스를 개선시킬 수 있도록 하기 위하여, Apple은 분석 정보가 귀하를 개인적으로 식별하지 못하는 형태로 있는 한, 그러한 파트너나 제3자 개발자에게 그러한 파트너나 개발자의 소프트웨어, 하드웨어 및/또는 서비스와 관련된 분석 정보의 서브세트를 제공할 수 있습니다.

B. 개인정보 보호정책: 귀하의 정보는 언제나 Apple의 개인정보 보호정책을 준수하여 취급될 것이며, Apple의 개인정보 보호정책은 <https://www.apple.com/legal/privacy/> 에서 확인하실 수 있습니다.

5. 서비스.

A. Apple은 귀하가 사용하실 수 있도록 Apple 소프트웨어를 통해 서비스에 대한 접근을 제공할 수 있습니다. 이러한 서비스를 사용하려면 관리 Apple ID가 필요할 수 있고, 귀하는 추가 조건을 수락하도록 요구될 수 있으며, 추가 요금이 부과될 수 있습니다. 귀하가 이러한 서비스를 Apple 소프트웨어와 함께 사용하기로 하는 경우, 이러한 사용은 추가 조건에 따라야 하지만, 본 사용권은 그에 따라 허용된 귀하의 Apple 소프트웨어 사용에 계속 적용될 것입니다. 관리 Apple ID 또는 기타 Apple 서비스와 관련하여 이 소프트웨어를 사용할 경우, 귀하는 최신 Apple School Manager 계약과 같이 해당 서비스에 적용되는 서비스 조건에 동의해야 합니다. Apple School Manager 계약은 <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/> 에서 확인하실 수 있습니다.

B. 만약 귀하가 Apple 소프트웨어를 통하여 iCloud 서비스를 사용하기로 선택할 경우 그와 같은 사용은 다음과 같은 추가적인 이용약관에 따릅니다: iCloud 이용 약관(<https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>에서 확인 가능) 및 Apple 개인정보 보호정책 (<https://www.apple.com/legal/privacy/>에서 확인 가능).

C. 귀하는 본 서비스는 Apple 및 그들의 사용권 부여자들이 소유하고, 관련 지적재산권법 및 기타 법령에 의해 보호되는 재산권의 대상이 되는 콘텐츠, 정보 및 자료를 포함하고 있다는 점에 동의하며, 본 서비스의 허가된 사용을 제외하고는 본 사용권 약관에 일치되지 않거나 제3자나 Apple의 지적재산권을 침해하는 방식으로 위 재산권의 보호를 받는 콘텐츠, 정보 또는 자료들을 임의로 사용할 수 없다는 점에 동의합니다. 관련 서비스 약관에 따라 명시적으로 허용되는 경우를 제외하고, 귀하는 어떠한 방식이든 본 서비스에 기한 파생상품을 재생산, 변경, 임대, 리스, 대여, 판매, 배포 또는 창출할 수 없으며, 악성 소프트웨어를 전송하기 위해 서비스를 사용하거나 네트워크 용량을 침해하거나 부담시키는 등 합법적이지 못한 방식으로 본 서비스를 활용해서는 안됩니다.

D. 또한 Apple 소프트웨어를 통해 접근되거나, 연결되거나 또는 게시될 수 있는 서비스가 모든 언어로 모든 국가에서 제공되는 것은 아닙니다. Apple은 이러한 서비스가 여하한 특정 위치에서의 사용에 적합하거나 이용 가능할 것이라는 점을 결코 진술하지 않습니다. Apple은 언제든지 서비스를 변경, 중단, 또는 삭제하거나 그에 대한 접근을 비활성화 할 권리가 있습니다. 본 서비스의 업데이트, 유지보수, 품질보증, 기술 및 기타 지원을 위해 서비스를 삭제 또는 그에 대한 접근 비활성화하는 경우 Apple은 어떠한 경우에도 그에 대해 책임지지 않습니다. Apple은 언제든지 어떠한 책임도 지지않고 통지없이 특정 서비스의 사용 또는 접근을 제한할 수 있습니다. 귀하는 Apple이 그 단독 재량에 따라 언제든지 Apple 소프트웨어에 의해 또는 그를 통해야 제공되는 서비스에 대한 귀하의 접근을 취소 또는 삭제할 권리를 보유함을 인정하고 그에 동의

합니다.

6. 종료. 본 사용권은 계약 종료 시까지 유효합니다. 귀하가 본 사용권의 조항(들)을 준수하지 않을 경우, 본 사용권에 근거한 귀하의 권리는 Apple로부터의 사전통지 없이 자동으로 종료되거나 효력이 중지될 수 있습니다. 본 사용권의 종료와 동시에 귀하는 일체의 Apple 소프트웨어의 사용을 중지해야 하며 Apple 소프트웨어의 모든 사본을 전부이든 일부이든 파괴해야 합니다. 본 사용권의 제4조, 제5조, 제6조, 제7조, 제8조, 제9조, 제10조, 및 제12조는 그러한 종료의 경우에도 효력을 가집니다.

7. 보증의 부인.

A. 준거법이 허용하는 범위에서, 귀하는 귀하의 전적인 책임하에서 Apple 소프트웨어 및 Apple 소프트웨어에 의하여 수행되거나 Apple 소프트웨어를 통하여 접속되는 서비스를 사용하며 품질에 대한 만족도, 성능, 정확도 및 노력에 대한 전적인 책임 역시 귀하에게 있다는 것을 명시적으로 인정하고 이에 동의합니다.

B. 준거법이 허용하는 최대의 범위에서, Apple 소프트웨어 및 서비스는 매수인의 책임으로 또한 어떠한 종류의 보증없이 “있는 그대로”, “이용 가능한대로”의 상태로 제공됩니다. 또한 Apple과 Apple의 사용권 부여자들(제7조와 제8조와의 관련상 총칭하여 “Apple”이라고 함)은 이로써 명시적이든 묵시적이든 또는 법규상의 것이든, 상품으로서의 적합성, 품질에 대한 만족도, 특정한 목적을 위한 적합성, 정확성, 문제없는 사용에 대한 묵시적 보증 및/또는 조건 그리고제3자의 권리를 침해하지 아니할 것 등의 Apple 소프트웨어 및 서비스와 관련된 모든 보증이나 조건에 대하여 책임이 없습니다.

C. Apple은 Apple 소프트웨어에 포함된 기능 또는 Apple 소프트웨어에 의하여 수행되거나 제공되는 서비스가 귀하가 요구하는 사항을 충족시킨다는 점, Apple 소프트웨어 또는 서비스의 작동이 방해되지 않을 것이라거나 오류가 없을 것이라는 점, 어떠한 서비스가 계속 이용 가능할 것이라는 점, Apple 소프트웨어가 제3자 소프트웨어, 애플리케이션 또는 제3자 서비스 또는 기타 Apple 제품 또는 서비스와 호환되거나 함께 작동될 것이라는 점, 또는 Apple 소프트웨어 또는 서비스의 하자가 정정될 것이라는 점 등 귀하가 Apple 소프트웨어 및 서비스를 사용하는 데에 대한 장애에 대하여 보증하지 않습니다. 본 Apple 소프트웨어의 설치 및 서비스의 사용은 Apple 제품 또는 서비스뿐만 아니라 제3자 소프트웨어, 애플리케이션 또는 제3자 서비스의 유용성 및 가용성에 영향을 미칠 수 있습니다.

D. 나아가 귀하는 Apple 소프트웨어와 서비스는 콘텐츠, 데이터 또는 정보의 문제, 지연, 오류, 또는 부정확성으로 인하여 사망, 상해 또는 심각한 물리적 또는 환경적 피해가 유발될 수 있는 상황이나 환경(핵시설 운영, 항공기 항행이나 통신 시스템, 항공교통 통제, 생명유지 또는 무기 시스템을 제한없이 포함함) 등에서 사용되는 것을 의도하지 않았고 그러한 사용에 적합하지 않다는 것을 양지합니다.

E. Apple 또는 Apple로부터 수권받은 대표자가 어떠한 구두 혹은 서면의 정보나 자문을 제공하였다고 하여도 이것이 보증을 의미하는 것은 아닙니다. 만일 Apple 소프트웨어나 서비스가 결함이 있는 것으로 판명될 경우, 필요한 서비스, 수리 혹은 수정비용 모두를 귀하가 부담하여야 합니다. 특정 관할 지역에서는 묵시적 보증의 배제나 소비자에게 적용되는 성문법상의 권리에 대한 제한을 허용하지 않고 있는바, 이 경우 위와 같은 보증의 배제 및 책임의 제한이 적용되지 않을 수 있습니다.

8. 책임제한. 준거법으로 금지되지 않는 범위 내에서 Apple은 Apple 소프트웨어와 또는 서비스 또는 Apple 소프트웨어 또는 서비스와 관련된 제3자 소프트웨어나 애플리케이션의 사용이나 사용불능으로 인하여 발생되거나 그와 관련이 있거나 상관없이, 나아가 어떠한 이유로 초래된 것인지와도 상관없이, 기대이익상실의 손해, 데이터의 변형 또는 분실, 데이터 또는 정보의 송신 또는 수신 실패, 영업의 중단 또는 기타 상업적인 손해와 멸실 등을 포함하여 인사사고나 어떠한 형태의 우연적인, 특수한, 간접적이고 결과적인 손해이든 그 손해에 대하여 책임을 지지 아니합니다. 이는 또한 배상책임의 법리(계약, 불법행위 또는 기타) 여하와 상관없으며, 나아가 Apple이 사전에 그러한 손해의 가능성에 대하여 통보받았다 하더라도 마찬가지입니다. 특정 관할 지역에서는 인사사고나 우연적 혹은 결과적인 손해에 대한 책임의 배제 또는 제한을 허용하지 아니하므로, 이러한 책임 제한이 귀하에게 적용되지 아니할 수 있습니다. 귀하의 모든 손해(인사사고와 관련된 사건에서 적용되는 법률이 요구하는 경우를 제외함)에 대한 Apple의 총 책임 한도액은 어떠한 경우에도 미화 오십 달러(\$50.00)를 초과하지 않습니다. 위에서 언급한 구제수단이 본질적 목적에 부합하지 않는다고 하더라도 상기의 책임제한이 적용됩니다.

9. 수출 통제. 귀하는 미합중국 법률 및 Apple 소프트웨어를 취득한 국가의 관할 지역(들)의 법률에 의해 승인받은 경우를 제외하고 Apple 소프트웨어를 사용하거나 수출 또는 재수출할 수 없습니다. 특히 Apple 소프트웨어는 다음과 같은 국가로 수출되거나 재수출될 수 없습니다. (a) 미합중국과 통상금지 조치가 처해진 국가, 또는 (b) 미합중국 재무성의 특별 선정국 목록상의 개인이나 미합중국 상무성의 기피인물 목록 또는 기피단체 목록상의 개인 또는 단체 또는 기타 금지된 단체.

Apple 소프트웨어를 사용할 경우 귀하는 귀하가 위에서 언급한 국가에 거주하지 않거나 그러한 목록 상에 있지 않다는 것을 입증하고 보증하여야 합니다. 귀하는 핵무기, 미사일 혹은 생화학 무기 등의 개발, 기획, 제조 혹은 생산을 포함하나 이에 한하지 않고 미국법에 의하여 금지된 어떠한 목적을 위하여도 Apple 소프트웨어를 사용하지 않을 것에 동의합니다.

10. 정부가 최종 사용자인 경우. Apple 소프트웨어 및 관련 서류들은 “상업적인 품목”이며, “상업적인 품목”이라는 용어는 48 C.F.R.(U.S. Code of Federal Regulations) §2.101에서 정의되어 있는바, 이는 “상업적 컴퓨터 소프트웨어” 및 “상업적 컴퓨터 소프트웨어 문서”로 구성되어 있고, 또한 이들 용어는 48 C.F.R. §12.212 또는 48 C.F.R. §227.7202에 해당되는 것으로 사용되고 있습니다. 48 C.F.R. §12.212 또는 48 C.F.R. §227.7202-1부터 §227.7202-4의 관련 조항과 일치시켜 볼 때, 상업적 컴퓨터 소프트웨어와 상업적 컴퓨터 소프트웨어 문서들은 (a) 상업적 품목으로서만 그리고 (b) 본 약관에 따른 기타의 최종 사용자에게 부여된 권리와 동일한 권리로서만 미합중국 정부에게 최종 사용자가 될 권리를 부여하고 있습니다. 공개되지 않은 권리는 미합중국의 저작권법하에서 유보되어 있습니다.

11. 규제법과 분리가능성. 본 사용권은 국제사법원칙의 적용을 배제하고, 캘리포니아 주 법에 따라 규율되고 해석됩니다. 상기에도 불구하고, 귀하가(본 사용권을 체결하는 독립체로서) 미합중국의 공인된 공립 교육기관인 경우, (a) 본 사용권은 귀하의 교육기관이 소재하는 (미합중국내의) 주 법률에 따라 규율되고 해석됩니다. 단, 국제사법에 관한 법조문은 제외됩니다; (b) 본 사용권으로부터 또는 본 사용권 관련하여 발생한 귀하와 Apple 간의 여하한 소송 또는 기타 분쟁해결 절차는 캘리포니아 주 북부 지구의 연방법원에서 이루어지며, 귀하와 Apple은 이로써 동 지구의 대인관할권 및 전속적 재판지에 대하여 동의합니다. 단, 이러한 동의가 귀하의 교육기관이 소재한 주의 법률에 의해 명시적으로 금지되는 경우는 예외로 합니다. 본 사용권은 국제상품매매계약에 관한 유엔 협약에 의해 규율되지 않으며 동 협약의 적용은 명시적으로 배제됩니다. 만약 어떠한 이유로 당해 관할법원이 어떠한 조항이나 그 일부분이 집행 불가능함을 발견한 경우에도, 본 사용권의 나머지 조항들은 계속적으로 유효하며 완전한 효력이 있습니다.

12. 완전한 합의 및 규율 언어. 본 사용권은 Apple 소프트웨어의 사용과 관련하여 귀하와 Apple 사이에서 완전한 합의를 구성하고, 관련 내용에 관한 모든 사전적, 동시적 합의에 대해 우선권을 갖습니다. 본 사용권에 대한 수정이나 정정은 문서로 작성되고 Apple이 서명한 경우에만 구속력을 갖습니다. 본 사용권의 번역문은 해당 지역의 필요에 의해서 작성되고, 영문판과 번역판 사이에 불일치가 있을 경우에는 귀하의 관할에서의 지역법에 의하여 금지되지 아니한 범위에서 영문판이 우선합니다.

EA1596
2019.03.04

ESPAÑOL

APPLE INC.

CONTRATO DE LICENCIA DE SOFTWARE PARA LA APP AULA

Para su uso en sistemas de marca Apple

ROGAMOS LEAS DETENIDAMENTE EL PRESENTE CONTRATO DE LICENCIA DE SOFTWARE (EN ADELANTE DENOMINADO “LICENCIA”) ANTES DE UTILIZAR EL SOFTWARE APPLE (DEFINIDO A CONTINUACIÓN). LA UTILIZACIÓN DEL SOFTWARE APPLE SE INTERPRETARÁ COMO UN HECHO INEQUÍVOCO DE QUE ACEPTAS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA. SI NO ACEPTAS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA, NO INSTALES NI UTILICES EL SOFTWARE APPLE Y, SI SE TE MUESTRA LA OPCIÓN DE ACEPTAR O RECHAZAR LOS TÉRMINOS, HAZ CLIC EN RECHAZAR. SI ACEPTAS CUMPLIR CON TODOS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA, HAZ CLIC EN ACEPTAR. AL HACER CLIC EN ACEPTAR O AL DESCARGAR, USAR O COPIAR CUALQUIER PARTE DE ESTE SOFTWARE APPLE, ACEPTAS CUMPLIR CON TODOS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA.

NOTA IMPORTANTE: En la medida que este software se puede usar para reproducir, modificar, publicar o distribuir materiales, tienes licencia para tal uso únicamente de los materiales que legalmente puedas o estés autorizado a reproducir, modificar, publicar o distribuir. Si tienes dudas sobre tus derechos a copiar, modificar, publicar o distribuir cualquier material, debes ponerte en contacto con tu asesor legal.

1. General.

A. En este documento, “tú” o “tu” significa la persona y/o empresa o institución académica que utiliza el Software Apple o que ejercita de otro modo los derechos concedidos mediante la presente Licencia. Si accedes a esta Licencia como representante autorizado en nombre de una empresa o institución académica, “tú” o “tu” hace referencia asimismo a tu empresa o institución académica.

B. Apple Inc.(“Apple”) te concede (no vende) una licencia para el uso del Software Apple, del software de terceros y de toda la documentación, las interfaces, los contenidos, las tipografías y todos los datos que acompañen a esta Licencia, tanto si están en el disco, en la memoria de solo lectura o en cualquier otro soporte o en cualquier otra forma (en adelante, el “Software Apple”). Apple o los licenciados de Apple conservan la propiedad del Software Apple como tal y se reservan todos los derechos que no se te hayan concedido de forma expresa.

C. Apple puede, a su discreción, publicar actualizaciones o mejoras del Software Apple para todos los ordenadores de marca Apple. Las actualizaciones y mejoras no incluirán necesariamente todas las funciones de software actuales ni las funciones nuevas que Apple comercialice para otros modelos de ordenadores de marca Apple. Los términos de esta Licencia regirán cualquier nueva versión o actualización de software proporcionada por Apple que sustituya o complemente al Software Apple original del producto, a menos que dicha nueva versión o actualización incluya una licencia propia, en cuyo caso se aplicarán los términos de dicha licencia.

D. Los derechos de titularidad y de propiedad intelectual de cualquiera de los contenidos que se muestran en el Software Apple o a los que se accede a través de este pertenecen a los propietarios del contenido correspondiente. Dicho contenido puede estar protegido por las leyes y los tratados vigentes en materia de propiedad intelectual y de derechos de autor y quedan sujetos a las condiciones de uso de la tercera parte suministradora del contenido. Esta Licencia no te concede ningún derecho para el uso de dicho contenido ni garantiza que dicho contenido siga estando disponible para su utilización.

2. Usos permitidos y restricciones de la Licencia.

A. Licencia de Mac App Store. Si has obtenido una licencia para el Software Apple en Mac App Store, entonces, de acuerdo con los términos y condiciones de esta Licencia, incluidos, a título enunciativo y no limitativo, los que aparecen en la sección 2B (Limitaciones de uso), y según lo permitido por las Normas de utilización de los servicios y del contenido establecidas en los Términos y Condiciones de los Servicios de Contenido Multimedia de Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Normas de utilización”), se te concede una licencia limitada, no transferible ni exclusiva para:

- (i) descargar, instalar, usar y ejecutar para uso personal y no comercial una (1) copia del Software Apple directamente en cada ordenador de marca Apple que ejecute una versión compatible de macOS (“Ordenador Mac”) que poseas o gestiones; y
- (ii) si tú eres una empresa comercial o institución educativa, descargar, instalar, usar y ejecutar una (1) copia del Software Apple para su uso: (a) por una sola persona en cada ordenador Mac que poseas o gestiones, o (b) por varias personas en un único ordenador Mac compartido que poseas o gestiones. Por ejemplo, un único empleado puede usar el Software Apple tanto en el ordenador Mac de escritorio como en el ordenador Mac portátil del empleado.

B. Limitaciones de uso. El Software Apple te permite usar un ordenador Mac que ejecute el Software Apple para conectarte a, observar, gestionar y administrar dispositivos iOS y macOS (los “Dispositivos conectados”) en la misma red y dentro de una proximidad física limitada, siempre que el usuario final del dispositivo conectado haya aceptado una invitación para unirse a la clase del ordenador Mac con el Software Apple, o que tu empresa o institución educativa haya configurado específicamente el ordenador Mac con el Software Apple y el dispositivo conectado para permitir dicha conexión, observación, gestión y administración. Con sujeción a los términos y condiciones de esta Licencia, puedes usar el Software Apple para la gestión tecnológica de la clase dentro de su empresa o institución educativa exclusivamente para los fines descritos anteriormente y solo con dispositivos iOS y macOS que hayan aceptado la invitación a unirse a tu clase enviada desde el ordenador Mac con el Software Apple o los dispositivos iOS y macOS específicamente configurados que pertenezcan a tu empresa o institución educativa o sean controlados o supervisados por ella. No podrás usar el Software Apple con productos de marca distinta de Apple o con ningún otro fin.

C. Licencia por volumen o mantenimiento. Si has obtenido el Software Apple bajo un programa de licencias por volumen o mantenimiento de Apple, los términos y condiciones de tu licencia por volumen o mantenimiento determinarán el número de copias del Software Apple que tienes permiso para descargar, instalar, utilizar y ejecutar en los ordenadores de marca Apple que poseas o gestiones. Excepto en los casos convenidos por escrito por Apple, todos los demás términos y condiciones de esta Licencia deben aplicarse al uso del Software Apple obtenido bajo una licencia por volumen o mantenimiento.

D. Requisitos del sistema; ID de Apple. Ten en cuenta que el Software Apple solo es compatible con hardware y software de sistemas operativos de marca Apple que cumplen los requisitos del sistema especificados conforme a las indicaciones de Apple. Determinadas funciones del Software Apple, incluidas, entre otras, la capacidad de restablecer contraseñas para el usuario final de un dispositivo conectado, requieren una cuenta de ID de Apple gestionada, asociada contigo y proporcionada a ti por tu institución educativa, según un acuerdo diferente entre Apple y tu institución educativa. El Software Apple podría no estar disponible en todos los idiomas o países y algunas funciones podrían variar de un país a otro. Asimismo, el uso y el acceso a determinadas funciones del Software Apple y a determinados servicios podrían estar limitados por los ajustes seleccionados por el usuario final del dispositivo conectado o los perfiles usados por tu empresa o institución educativa para configurar el ordenador Mac con el Software Apple y/o los dispositivos conectados.

E. Otras restricciones de uso. Según las concesiones establecidas en esta Licencia, no podrás —y te

comprometes a no hacerlo ni a permitirlo a otras personas— instalar, usar o ejecutar el Software Apple en ningún ordenador que no sea de marca Apple. A menos que los términos de esta Licencia permitan lo contrario o que Apple autorice lo contrario: (i) solo un usuario puede utilizar el Software Apple de manera simultánea, y (ii) se prohíbe poner el Software Apple disponible a través de una red donde pueda ser ejecutado o utilizado simultáneamente por varios ordenadores. No puedes alquilar, arrendar, prestar, vender ni redistribuir el Software Apple, como tampoco explotar los servicios proporcionados por el Software Apple de forma no autorizada.

F. Copia de seguridad. Puedes hacer una copia del Software Apple en formato electrónico únicamente con el fin de hacer copias de seguridad, siempre que la copia de seguridad incluya todos los avisos de derechos de autor o cualquier otro aviso de propiedad intelectual que contenga el original.

G. Prohibición de ingeniería inversa; limitaciones. No podrás —y te comprometes a no hacerlo ni a permitirlo a otras personas— copiar (salvo en los casos expresamente permitidos en esta Licencia o en las Normas de utilización si son aplicables a tu caso), descompilar, invertir, desensamblar, intentar obtener el código fuente, descifrar, modificar, crear productos derivados del Software Apple o de cualquier servicio proporcionado por el Software Apple o por cualquiera de sus componentes (excepto en la medida en la que la legislación aplicable o las condiciones de licencia que rijan el uso de los componentes de código abierto que puedan estar incluidos en el Software Apple prohíban cualquiera de las restricciones anteriores).

H. Cumplimiento de las leyes. Te comprometes a utilizar el Software Apple y cualquier servicio en conformidad con todas las leyes aplicables, incluidas las leyes locales del país o región en la que residas o en la que se descargue y utilice el Software Apple y los servicios, incluido, a título enunciativo y no limitativo, la legislación y las normativas sobre privacidad y recopilación de datos, con respecto a cualquier observación, gestión o administración de los dispositivos conectados a través del uso del Software Apple. Como condición para usar el Software Apple, manifiestas y garantizas a Apple que dispones de todos los derechos y consentimientos necesarios de tu empresa o institución educativa y de los usuarios finales del dispositivo conectado (y, cuando sea necesario, de los padres o tutores legales del usuario final), para una conexión, observación gestión o administración de dicho tipo.

3. Transferencia.

A. Si has obtenido tu licencia del Software Apple de Mac App Store, no es transferible. Si vendes tu hardware de marca Apple a terceros, debes eliminar el Software Apple del hardware de marca Apple antes de hacerlo.

B. Todos los componentes del Software Apple se suministran como parte de un paquete y no se podrán separar del paquete y distribuir como aplicaciones independientes. Ten en cuenta que el Software Apple suministrado con un determinado producto de hardware de marca Apple podría no funcionar en otros modelos de hardware de marca Apple.

C. Cualquier copia del Software Apple que Apple pueda suministrar con fines de promoción, evaluación, diagnóstico o restitución, únicamente se puede usar para dicho fin y no se podrá revender ni transferir.

4. Consentimiento para la recopilación y utilización de datos.

A. Análisis. A menos que inhabilites Análisis, aceptas que Apple y sus filiales y representantes puedan recopilar, mantener, procesar y utilizar información de diagnóstico, técnica, de uso y otro tipo de información relacionada, incluida (con carácter no limitativo) información sobre los identificadores exclusivos de tu sistema o hardware, ordenador, sistema, aplicaciones y periféricos, que se recopila periódicamente con el fin de proporcionar y mejorar los productos y servicios de Apple como parte de los servicios de actualización de software, soporte técnico del producto y otros servicios (si los hubiere)

que se te suministren a ti o a tu empresa o institución educativa en relación al Software Apple o con el fin de verificar el cumplimiento de los términos de la presente Licencia. Puedes cambiar tus preferencias de Análisis en cualquier momento si accedes al ajuste de Análisis en tu ordenador y desmarcas la casilla. El ajuste de Análisis se encuentra en el panel “Seguridad y privacidad” de Preferencias del Sistema. Apple se compromete a utilizar esta información única y exclusivamente para los fines anteriormente indicados, siempre y cuando dicha información se haya recopilado de forma que no te identifique personalmente. Para permitir que los colaboradores de Apple y desarrolladores de terceros mejoren su software, hardware y servicios diseñados para utilizarse con productos Apple, Apple también puede facilitar a dicho colaborador o desarrollador de terceros un subconjunto de información de análisis que sea relevante para el software, hardware y/o servicios de dicho colaborador o desarrollador de terceros, siempre y cuando en dicha información de análisis no se te identifique personalmente.

B. Política de privacidad. En todo momento, el tratamiento de tus datos personales se ajustará a la política de privacidad de Apple, que puede consultarse en: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Servicios.

A. Apple puede proporcionar acceso a servicios mediante o a través del Software Apple para tu uso. El uso de estos servicios puede requerir un ID de Apple gestionado, puede requerir que aceptes términos adicionales y puede estar sujeto a cuotas adicionales. Si eliges usar dichos servicios junto con el Software Apple, el uso que hagas de dichos servicios estará sujeto a los términos y condiciones adicionales, pero esta Licencia seguirá aplicándose al uso que hagas del Software Apple cuya licencia se concede por la presente. Al utilizar este software en relación con un ID de Apple gestionado u otro Servicio de Apple, aceptas los términos aplicables del servicio para ese Servicio, como el Acuerdo de Apple School Manager más reciente, el cual puedes consultar en el siguiente sitio web: <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Si decides usar los servicios de iCloud mediante el Software Apple, tu uso está sujeto a los siguientes términos adicionales: los Términos y Condiciones de iCloud, disponibles en <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>, y la Política de Privacidad de Apple, disponible en <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Aceptas que los servicios incluyen contenido, información y material protegidos por derechos de propiedad intelectual de los que Apple y sus licenciantes son propietarios, que están protegidos por las leyes de propiedad intelectual aplicables y otras legislaciones, y que tú no podrás usar dicho contenido, información o material de ninguna forma excepto para el uso permitido de los servicios o de cualquier manera que sea incompatible con los términos de esta Licencia o que infrinja cualquier derecho de propiedad intelectual de terceros o de Apple. Salvo en la medida expresamente permitida en los términos aplicables a los servicios, aceptas que no puedes reproducir, modificar, alquilar, arrendar, prestar, vender, redistribuir o crear productos derivados basados en los servicios, de cualquier manera, y no podrás explotar los servicios de ninguna forma no autorizada, incluyendo a título enunciativo, que no limitativo, el uso de los servicios para transmitir software malicioso o sobrepasando o sobrecargando la capacidad de la red.

D. Asimismo, los servicios a los cuales se pueden acceder, están enlazados o se visualizan mediante el Software Apple podría no estar disponibles en todos los idiomas o en todos los países. Apple no garantiza que dichos servicios sean adecuados o estén disponibles para su uso en ninguna ubicación en particular. Apple se reserva el derecho de cambiar, suspender, eliminar o desactivar el acceso a cualquier servicio en cualquier momento. Apple no será en ningún caso responsable de la eliminación o desactivación del acceso a dichos servicios ni de las actualizaciones, el mantenimiento, la garantía, la asistencia técnica o de otro tipo de dichos servicios. Apple puede asimismo imponer límites y otras restricciones en el uso o acceso a los servicios, en cualquier circunstancia, sin previo aviso ni responsabilidad alguna. Reconoces y aceptas que Apple se reserva el derecho de revocar o eliminar tu

acceso a cualquier servicio proporcionado por o a través del Software Apple en cualquier momento a su total discreción.

6. Expiración de la licencia. Esta Licencia tendrá vigencia hasta que termine su validez. Los derechos que te confiere esta Licencia también finalizarán o perderán su vigencia automáticamente sin previo aviso de Apple si incumples cualesquiera de las condiciones de la presente Licencia. Cuando ésta deje de estar en vigor, deberás cesar el uso del Software Apple y destruir todas las copias, totales o parciales, de dicho software. Los apartados 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 y 12 de la presente Licencia se mantendrán en vigor una vez que la Licencia deje de ser vigente.

7. Exclusión de garantías.

A. RECONOCES Y ACEPTAS DE FORMA EXPRESA QUE, EN LA MEDIDA EN QUE LO PERMITA LA LEY VIGENTE, EL USO DEL SOFTWARE APPLE Y DE LOS SERVICIOS QUE SE EJECUTAN O A LOS QUE SE OBTIENE ACCESO A TRAVÉS DEL SOFTWARE APPLE SE REALIZA A TU ENTERO RIESGO, Y QUE ASUMES TOTALMENTE EL RIESGO RELATIVO A LA CALIDAD SATISFACTORIA, EL RENDIMIENTO, LA EXACTITUD Y EL ESFUERZO.

B. HASTA LOS LÍMITES PERMITIDOS POR LA LEY VIGENTE, EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS SE SUMINISTRAN “TAL Y COMO SE PRESENTAN” Y “SEGÚN DISPONIBILIDAD”, CON TODOS SUS POSIBLES DEFECTOS Y SIN GARANTÍAS DE NINGÚN TIPO, Y APPLE Y LOS LICENCIANTES DE APPLE (DENOMINADOS DE FORMA CONJUNTA “APPLE” A EFECTOS DE LAS SECCIONES 7 Y 8) EXCLUYEN TODAS LAS GARANTÍAS Y/O CONDICIONES, EXPRESAS, IMPLÍCITAS O LEGALES, INCLUYENDO, CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, LAS GARANTÍAS Y/O CONDICIONES IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, DE CALIDAD SATISFACTORIA, DE IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO, DE EXACTITUD, DE DISFRUTE Y DE NO INFRACCIÓN DE DERECHOS DE TERCEROS, TODAS EN RELACIÓN CON EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS.

C. APPLE NO GARANTIZA, SIN PERJUICIO DEL USO Y DISFRUTE QUE HAGAS DEL SOFTWARE APPLE Y DE LOS SERVICIOS, QUE LAS FUNCIONES CONTENIDAS EN EL SOFTWARE APPLE O EN LOS SERVICIOS PROPORCIONADOS POR DICHO SOFTWARE SATISFAGAN TUS NECESIDADES, QUE EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS FUNCIONEN ININTERRUMPIDAMENTE O SIN ERRORES, QUE TODOS LOS SERVICIOS SIGAN ESTANDO DISPONIBLES, QUE EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS SERÁN COMPATIBLES O FUNCIONEN CON CUALQUIER SOFTWARE, APLICACIÓN O SERVICIO DE TERCEROS O CON CUALQUIER OTRO PRODUCTO O SERVICIO APPLE, NI QUE LOS DEFECTOS DEL SOFTWARE APPLE Y DE LOS SERVICIOS SERÁN CORREGIDOS. LA INSTALACIÓN DE ESTE SOFTWARE APPLE Y EL USO DE LOS SERVICIOS PUEDE AFECTAR A LA FUNCIONALIDAD DEL SOFTWARE, LAS APLICACIONES O LOS SERVICIOS DE TERCEROS, ASÍ COMO A OTROS PRODUCTOS O SERVICIOS APPLE.

D. RECONOCES ADEMÁS QUE EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS NO ESTÁN DESTINADOS NI SON ADECUADOS PARA SER UTILIZADOS EN SITUACIONES O ENTORNOS EN LOS QUE FALLOS, RETRASOS, ERRORES O IMPRECISIONES EN EL CONTENIDO, LOS DATOS O LA INFORMACIÓN PROPORCIONADOS POR EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS PUDIERAN CONLLEVAR MUERTE, DAÑOS PERSONALES, LESIONES FÍSICAS GRAVES, O DAÑOS IMPORTANTES AL MEDIO AMBIENTE, INCLUYENDO CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, ACTIVIDADES DE PLANTAS NUCLEARES, NAVEGACIÓN AÉREA, SISTEMAS DE COMUNICACIÓN, MÁQUINAS PARA EL CONTROL DEL TRÁFICO AÉREO, INSTALACIONES HOSPITALARIAS O EQUIPOS ARMAMENTÍSTICOS.

E. NINGUNA INFORMACIÓN O ASESORAMIENTO ESCRITO O VERBAL FACILITADOS POR APPLE O POR UN REPRESENTANTE AUTORIZADO DE APPLE CONSTITUIRÁN GARANTÍA ALGUNA. EN EL

SUPUESTO DE QUE EL SOFTWARE O LOS SERVICIOS APPLE RESULTARAN SER DEFECTUOSOS, ASUMIRÁS EL COSTE ÍNTEGRO DE TODOS LOS SERVICIOS, REPARACIONES Y CORRECCIONES NECESARIOS. HABIDA CUENTA DE QUE LA NORMATIVA IMPERATIVA DE ALGUNOS PAÍSES NO PERMITE LA EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS O LIMITACIONES A LOS DERECHOS LEGALMENTE PREVISTOS DEL CONSUMIDOR, LA ANTERIOR EXCLUSIÓN Y LIMITACIONES PUEDEN NO SERTE APLICABLES.

8. Límite de responsabilidad. APPLE NO SERÁ RESPONSABLE EN NINGÚN CASO, DENTRO DE LOS LÍMITES LEGALES APLICABLES, DE LAS LESIONES O DAÑOS PERSONALES, NI DE LOS DAÑOS ACCESORIOS, ESPECIALES, INDIRECTOS O EMERGENTES, INCLUYENDO, SIN NINGÚN TIPO DE LÍMITES, LOS DAÑOS POR LUCRO CESANTE, POR EL DAÑO O LA PÉRDIDA DE DATOS, POR LA NO TRANSMISIÓN O RECEPCIÓN DE DATOS O INFORMACIÓN, POR LA INTERRUPCIÓN DE LA ACTIVIDAD EMPRESARIAL, O BIEN POR CUALQUIER OTRO TIPO DE DAÑOS O PÉRDIDAS COMERCIALES, RESULTANTES O RELACIONADOS CON EL USO O EL MAL USO DEL SOFTWARE APPLE O DE LOS SERVICIOS, ASÍ COMO DE CUALQUIER SOFTWARE O APLICACIÓN DE TERCEROS QUE SE UTILICEN JUNTO CON EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS, COMO QUIERA QUE HAYA SIDO CAUSADO E INDEPENDIEMENTE DE LA TEORÍA DE LA RESPONSABILIDAD CIVIL (RESPONSABILIDAD CONTRACTUAL O EXTRA CONTRACTUAL, U OTROS) E INCLUSO SI SE HA INFORMADO A APPLE DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS. ALGUNOS PAÍSES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE LA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS PERSONALES, DEL LUCRO CESANTE O DAÑO EMERGENTE, DIRECTO O INDIRECTO, POR LO CUAL ESTA LIMITACIÓN PUEDE NO SERTE APLICABLE. La responsabilidad total de Apple por daños y perjuicios (distintos de los exigidos por la ley vigente en los casos en los que los daños personales estén relacionados) no excederá, en ningún caso, de la cantidad de cincuenta dólares estadounidenses (50 USD). Las limitaciones anteriormente mencionadas serán vigentes incluso si la citada reparación incumple su objetivo esencial.

9. Control de las exportaciones. No podrás utilizar, ni tampoco exportar o reexportar, el Software Apple, salvo en la forma permitida por la legislación de Estados Unidos y del el país o países en el cual se obtuvo el Software Apple. En particular, pero sin estar limitado a ello, el Software Apple no podrá ser exportado o reexportado a: (a) ningún país que esté siendo objeto de embargo por parte de Estados Unidos; o (b) nadie que figure en la lista de ciudadanos especialmente designados del Departamento del Tesoro de Estados Unidos o en la tabla de personas o entidades denegadas del Departamento de Comercio de Estados Unidos o cualquier otra lista de personas restringidas. La utilización por tu parte del Software Apple se considerará un hecho inequívoco de tu manifestación y garantía de no residir en ninguno de tales países ni de figurar en ninguna de tales listas. Asimismo, te comprometes a no usar el Software Apple con ninguna finalidad prohibida por la legislación estadounidense, incluyendo, con carácter meramente enunciativo y no limitativo, el desarrollo, el diseño, la fabricación o la producción de misiles o armas nucleares, químicas o biológicas.

10. La Administración como usuario final. El Software de Apple y la documentación relacionada se consideran “artículos comerciales” según la definición del término incluida en la sección 48 C.F.R §2.101 del Código de Normas Federales de Estados Unidos, y constituyen “software informático para uso comercial” y “documentación de software informático para uso comercial”, conforme a la definición de estos términos en las secciones 48 C.F.R. §12.212 y 48 C.F.R. §227.7202, según proceda. En virtud de las secciones 48 C.F.R. §12.212 y 48 C.F.R. §227.7202-1 a 227.7202-4, según corresponda, el software informático para uso comercial y la documentación de software informático para uso comercial se ofrecen bajo licencia a los usuarios finales del Gobierno de los Estados Unidos (a) sólo como artículos comerciales y (b) sólo con aquellos derechos que se conceden al resto de usuarios finales de acuerdo con los términos y condiciones aquí descritos. Derechos no publicados reservados de conformidad con las leyes de derechos de autor de Estados Unidos.

11. Ley aplicable e independencia de las estipulaciones. Esta Licencia se registrará e interpretará según las leyes del estado de California, con la exclusión de sus principios de conflicto de derecho. No obstante lo anterior, si tú (como entidad que acepta esta Licencia) eres una institución educativa pública y acreditada de Estados Unidos, entonces (a) esta Licencia se registrará e interpretará de acuerdo con las leyes del estado (dentro de los EE.UU.) en el cual tiene su domicilio tu institución educativa, excepto la legislación sobre conflictos de leyes; y (b) cualquier litigio u otra resolución de disputas entre tú y Apple que surja de o esté relacionada con esta licencia se llevará a cabo en una corte federal en el Distrito Norte de California, y tú y Apple os sometéis a la jurisdicción personal y el lugar exclusivo de tal distrito a menos que dicho consentimiento esté expresamente prohibido por las leyes del estado en el cual tiene su domicilio tu institución educativa. La presente Licencia no estará regida por la convención de las Naciones Unidas sobre contratos para la venta internacional de productos, la aplicación de la cual se excluye expresamente. Si, por cualquier razón, un tribunal competente declarara no exigible o ineficaz cualquier disposición de la presente Licencia o parte de la misma, el resto de la presente Licencia conservará plena vigencia y efecto.

12. Contrato íntegro; idioma. La presente Licencia constituye el acuerdo completo entre tú y Apple respecto al uso del Software Apple, y sustituye a todos los acuerdos anteriores o actuales relativos a dicho objeto. La presente Licencia únicamente podrá ser modificada mediante acuerdo escrito firmado por Apple. Las traducciones de esta Licencia se otorgan con el fin de satisfacer las demandas de los usuarios locales y, en caso de que surgiera algún conflicto entre la versión en lengua inglesa y cualquiera de las versiones en los demás idiomas, prevalecerá siempre la primera, dentro de lo permitido por las leyes locales aplicables vigentes en tu jurisdicción.

EA1596
04/03/2019

繁體中文

APPLE INC.

課堂APP軟體許可協議

供在Apple品牌系統上使用

請先仔細閱讀本軟體許可協議（「許可證」）才使用APPLE 軟體（定義如下）。閣下一使用 APPLE 軟體，即表示同意接受本許可證的條款約束。如閣下不同意本許可證的條款和條件，請勿安裝和/或使用軟體，並且（如有提供「同意」或「不同意」條款選擇的）點擊「不同意」。如閣下同意受本許可證所有條款和條件約束，請點擊「同意」。閣下一點擊「同意」或下載、使用或複製本APPLE軟體的任何部分，即表示閣下同意受本許可證所有條款和條件約束。

重要提示：在本軟體可用以複製、修改、發佈或散發材料的範圍內，閣下獲許可只用以複製、修改、發佈或散發閣下獲授權或法律允許複製、修改、發佈或散發的材料。如閣下不肯定複製、修改、發佈或散發任何材料的權利，應聯絡閣下的法律顧問。

1. 一般規定。

A. 在本協議中，「閣下」或「閣下的」意指使用 Apple 軟體或以其他方式行使此「許可證」權利的個人和/或公司或教育機構。如閣下是以公司或教育機構授權代表的身分來參與此「許可證」，則「閣下」或「閣下的」亦指閣下的公司或教育機構。

B. 本許可證所附的 Apple 軟體和任何第三方軟體、文件編制、介面、內容、字體及任何資料，不論是存儲於磁片、唯讀記憶體、任何其他載體或屬任何其他形式（合稱「Apple 軟體」），是由 Apple Inc.（「Apple」）許可閣下使用而非售予閣下，而且閣下只可根據本許可證的條款加以使用，Apple 和/或 Apple 的許可人保留對 Apple 軟體本身的所有權，以及保留一切並未明確授予閣下的權利。

C. Apple 可對閣下的 Apple 品牌電腦之 Apple 軟體，酌情提供未來升級或更新版本。升級和更新版本（如有的話），未必包含 Apple 就較新或其它型號 Apple 品牌電腦發行的所有現有軟體功能或新的功能。本許可證的條款將監管由 Apple 提供用以取代和/或補充原先 Apple 軟體產品的任何軟體升級或更新版本，除非該升級或更新版本另外連同獨立許可證，在此情況下，將以該許可證的條款監管。

D. 通過 Apple 軟體顯示或訪問的任何內容，其所有權和智慧財產權屬於相關的內容所有權人。此類內容可能受著作權或其它智慧財產權法律和條約保護，並且或須遵守提供該等內容的第三方的使用條款。本許可證並無授予閣下使用該等內容的任何權利，亦不保證該等內容將繼續提供給閣下。

2. 允許的許可證用途和限制。

A. Mac App Store許可證。如閣下是通過 Mac App Store 獲取 Apple 軟體許可證的，則在不違反本許可證條款和條件包括但不限於 2B 條（使用限制）中所列條款和條件以及須得到Apple媒體服務條款和條件 (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>)所列的「服務和內容使用規則」（「使用規則」）允許的情況下，閣下獲授予有限的、不可轉讓的非獨家許可證，以：

- (i) 在由閣下擁有或控制的、執行macOS相容版本的每台Apple品牌電腦（「Mac電腦」）上，直接下載、安裝、使用和執行一(1)份Apple軟體副本，作為個人的、非商業用途；和
- (ii) 如閣下為商業企業或教育機構，下載、安裝、使用和執行一(1)份Apple軟體副本；以(a)供單一個人在由閣下擁有或控制的每台Mac電腦上使用，或(b)供多人在由閣下擁有或控制的單一共享的Mac電腦上使用。例如，單一員工可同時在該員工的桌上型Mac電腦和筆記本Mac電腦上使用

用Apple軟體。

B. 使用限制。Apple 軟體允許閣下使用一台執行 Apple 軟體之Mac電腦，用以連接、監看、調配和管理相同網路上的iOS和macOS裝置（「已連接的裝置」），並且在有限的實體相鄰情況下，「已連接的裝置」之最終用戶已接受來自執行Apple軟體之Mac電腦的班級邀請，或執行Apple軟體之Mac電腦和「已連接的裝置」都已經由閣下公司或教育機構的特殊設定以允許此類的連線、監看、調配和管理。在不違反本「許可證」的條款和條件的情況下，閣下僅能依照上述之目的，在閣下的公司或教育機構內使用 Apple 軟體做為課堂上的技術管理，並且僅能使用已接受由執行Apple軟體之Mac電腦向閣下發出班級邀請之iOS和macOS裝置、或由閣下公司或教育機構所持有、控制或監管並已特殊設定的 iOS和macOS裝置。閣下不得將 Apple 軟體搭配非 Apple 品牌產品使用，或用於任何其他目的。

C. 批量或維修許可證。如閣下是通過與Apple簽訂批量或維修許可證計畫獲取Apple軟體的，閣下的批量或維修許可證條款將決定允許閣下在由閣下擁有或控制的Apple品牌電腦上，下載、安裝、使用 and 執行Apple軟體副本的份數。除Apple書面同意外，本許可證所有其他條款和條件，均適用於閣下對根據批量或維修授權擷取Apple軟體的使用。

D. 系統要求；Apple ID。請注意，只有符合Apple指明特定系統要求的Apple品牌硬體和作業系統軟體，才會支援Apple軟體。Apple軟體的某些功能，包括但不限於可以重設已連接的裝置最終使用者之密碼的功能，要求一個與閣下關聯並且由閣下的教育機構根據Apple與其另行訂立的獨立協議而提供給閣下的受管理的Apple ID帳戶。Apple軟體未必以所有語言或在所有國家提供，一些功能可能因國家而異。此外，使用和訪問Apple軟體某些功能和某些服務，可能受限於已連接的裝置最終使用者所選設定，或閣下的公司或教育機構用來配置執行Apple軟體的Mac 電腦和/或已連接的裝置之描述檔。

E. 其他使用限制。本許可證列明的授權不允許閣下且閣下亦同意不在任何非Apple品牌電腦上，安裝、使用或執行Apple軟體，或促使他人這樣做。除本許可證條款另行允許或Apple另行許可外：(i) 任何時候只可有一個使用者使用Apple軟體，以及(ii) 閣下不得在網路上提供Apple軟體，以致Apple軟體可供多台電腦同時執行或使用。閣下不得出租、租賃、出借、出售、再分發或再許可Apple軟體，或以任何未經授權的方式，利用Apple軟體提供的任何服務。

F. 備份副本。閣下只可基於備份目的，以機器可讀形式複製一份 Apple 軟體副本；但該備份副本必須帶有原件上所載的一切著作權或其它專有權通知。

G. 不得倒序製造；限制事項。閣下不得且閣下同意不會或促使他人複製(本許可證或如適用於閣下的使用規則明示允許者除外)、反彙編、倒序製造、拆裝、企圖匯出其原始程式碼、解碼、修改Apple軟體或創建其衍生作品、或Apple軟體提供的任何服務或其任何部分（除非是和只有在適用法律禁止任何前述限制的範圍內，或在Apple軟體可能包含的開放原始程式碼元件使用許可證條款予以允許的範圍內）。

H. 遵守法律。閣下同意只在遵守所有適用法律的情況下使用 Apple 軟體，包括閣下居住或下載/使用 Apple 軟體和服務所在的國家或地區的當地法律，包括（但不限於）隱私和資料收集的法律和法規，以上適用任何透過使用 Apple 軟體來對「已連接的裝置」進行的連線、監看、調配或管理。使用 Apple 軟體時，閣下表示並向 Apple 保證閣下已從閣下之機構以及「已連接的裝置」最終用戶（如有必要，亦需最終用戶的父母或法定監護人）取得必要的權利和同意，以進行此類的連線、監看、調配或管理。

3. 轉讓。

A. 如閣下是從Mac App Store獲取Apple軟體許可證的，該許可證不得轉讓。如閣下將閣下的Apple品牌硬體出售給第三方，閣下這樣做之前須從該Apple品牌硬體中刪除Apple軟體。

B. Apple軟體的所有元件都是以搭售方式出售的一個部分，不得從該搭售軟體中分開及作為獨立應用軟體分發。請注意，連同Apple品牌特定硬體產品提供的Apple軟體，未必能在Apple品牌其他硬體型號上執行。

C. Apple基於促銷、評估、診斷或還原目的提供給閣下的任何Apple 軟體版本，只能用於此類目的，不得轉售或轉讓。

4. 同意收集和使用資料。

A. 分析。除非閣下選擇退出分析，否則即意味閣下同意 Apple 及其子公司和代理將會收集、維護、處理和使用診斷性、技術性、使用及相關資訊，包括但不限於定期搜集獨特的系統或硬體識別碼、關於閣下的電腦、系統和應用軟體以及週邊設備的資訊，以便提供和改善 Apple 的產品和服務、向閣下或閣下的公司或教育機構提供與 Apple 軟體有關的軟體更新、產品支援和其他服務（如果有），以及用以核實本許可證條款的遵守情況。閣下可隨時更改閣下的分析偏好，只需前往閣下電腦的分析設定，並取消已選取的相應選項。分析設定可在系統偏好內的安全性和隱私窗格找到。Apple 可基於上述目的使用此等資訊，只要其收集形式不會將閣下本人識別出來。為便於 Apple 的夥伴和第三方開發商改善其設計配合 Apple 產品使用的軟體、硬體和服務，Apple 並可向任何此類夥伴或第三方開發商提供與該夥伴或第三方開發商的軟體、硬體和/或服務有關的分析資訊子集，只要分析資訊的形式不會將閣下本人識別出來。

B. 隱私政策。任何時候，閣下的資訊將會依照Apple的隱私政策處理，該政策可在 <https://www.apple.com/legal/privacy/> 查閱。

5. 服務。

A. Apple可能以或通過Apple軟體提供對服務的訪問，以供閣下使用。使用這些服務可能需要一個受管理的Apple ID，可能要求閣下接受附加條款，並且或須支付附加費用。如閣下選擇結合Apple軟體使用此類服務，閣下須遵守該等附加條款和條件方可使用此類服務，但本許可證仍將繼續適用於閣下對在此許可的Apple軟體的使用。閣下就受管理的Apple ID或其他Apple服務使用本軟體，即表示同意該服務的適用服務條款，例如閣下可在 School Manager協議。 <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/> 訪問和查閱的最新的Apple

B. 如閣下選擇通過Apple軟體使用iCloud服務，該等使用須遵守以下的額外條款：iCloud條款和條件，可在 <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> 查閱；和Apple的隱私政策，可在 <https://www.apple.com/legal/privacy/> 查閱。

C. 閣下同意服務含有屬Apple及其許可人擁有的專有內容、資訊和材料，受適用的智慧財產權和其他法律保護，以及閣下不會以除被允許使用服務外的任何方式、或以抵觸本許可證條款或侵犯第三方或Apple任何智慧財產權的任何方式，使用此等專有內容、資訊或材料。除在服務的適用條款明確允許的範圍內，閣下同意不以任何方式複製、修改、出租、租賃、借出、銷售或分發服務，或以服務為基礎創建衍生作品。閣下不得以任何未獲授權的方式利用服務，包括但不限於使用於服務傳送任何惡意軟體、或侵入網路或加重網路容量負擔。

D. 此外，可通過Apple軟體訪問、連結或顯示的服務，未必以所有語言或在所有國家提供。Apple沒有聲明任何此等服務為適當的或可在任何特定地點提供使用。Apple保留隨時更改、暫停、移除或禁止訪問任何服務的權利。任何情況下，Apple 均不對移除或禁止訪問任何此等服務、或對服務的任何更新、維持、擔保、技術或其他支援負有責任。Apple 還可在任何情況下，不通知和不承擔責任地對服務的使用或訪問施加限制或其他約束。閣下承認並同意，Apple保留權利，可自行酌情隨時撤銷或移除閣下訪問Apple軟件提

供的、或通過Apple軟件得到的任何服務。

6. 終止。本許可證維持有效，直至終止之時為止。如閣下並未遵守本許可證任何條款，閣下在本許可證的權利將立即終止或以其他方式停止生效，Apple 不會另行通知。本許可證終止時，閣下應停止使用一切 Apple 軟體及銷毀所有複製 Apple 軟體的全部或部分的複製本。本許可證第4、5、6、7、8、9、10 和12 條在如此終止後繼續有效。

7. 不作出保證。

A. 閣下明示承認和同意，在適用法律允許的範圍內，閣下使用 APPLE 軟體和通過 APPLE 軟體執行或訪問的任何服務須自行承擔風險，而且有關質量滿意、性能、準確性及努力等方面的全部風險均由閣下承擔。

B. 在適用法律允許的最大範圍內，APPLE 軟體和服務是「按現狀」和「可提供情況」提供的，附有一切故障而不帶有任何種類的保證；APPLE 和 APPLE 的許可人（在第7和8 條中合稱為「APPLE」）特此否認就 APPLE 軟體和服務作出任何明示、默示或法定保證和條件，包括但不限於有關銷路、質量滿意、對某特定用途的適合性、準確性、不受干擾地享用及不侵害第三方權利的默示保證和 / 或條件。

C. APPLE 並不保證閣下可不受干擾地享用 APPLE 軟體和服務，APPLE 軟體包含的功能或所執行或提供的服務會符合閣下的要求，APPLE 軟體或服務將不受干擾地操作而且毫無錯誤、任何服務將持續提供、APPLE 軟體或服務可與任何第三方軟體、應用程式或第三方服務或任何其他APPLE產品或服務相容或共同運作、或APPLE軟件或服務的瑕疵將被糾正。安裝本APPLE軟體和使用服務可能影響第三方軟體、應用程式或第三方服務以及其他APPLE產品或服務的可用性。

D. 閣下進一步承認，APPLE 軟體和服務並非專為用於若 APPLE 軟體或服務出現故障或時間延誤、或所提供的內容、資料或資訊出現錯誤或不準確之處時，可能會導致人身傷亡或嚴重的有形或環境損害的情況或環境，包括但不限於操作核子設施、飛機導航或通信系統、空中交通管制系統、生命維持機器或武器系統。

E. APPLE 或 APPLE 授權代表給予的口頭或書面資料或意見均不構成任何保證。如APPLE 軟體或服務證實存有缺陷，閣下須承擔所有必要的維修、修理或糾正的全部費用。有些司法管轄區不允許排除默示保證或對消費者的適用法定權利加以限制的做法，因此上述排除和限制可能並不適用於閣下。

8. 責任限制。在適用法律並未禁止的範圍內，在任何情況下，對由於閣下使用或無法使用 APPLE 軟體或服務、或與 APPLE 軟體或服務共同使用或無法共同使用任何第三方軟體或應用程式所引起或與此有關的任何人身傷害或任何附帶的、特別的、間接的或後果性的損害賠償，包括但不限於利潤損失、資料損壞或損失、未能傳輸或接收任何資料或資訊、業務中斷的損害賠償或任何其他商業損害賠償或損失，無論其成因及基於哪一種責任理論(合同、侵權法或其他)，APPLE 一概無須負責，即使 APPLE 已知悉可能發生上述損害賠償。有些司法管轄區不允許對人身傷害，或附帶或後果性損害賠償排除或附加責任限制，因此此項限制可能並不適用於閣下。在任何情況下，Apple 就所有損害賠償對閣下承擔的全部責任(除在涉及人身傷害的情況中根據適用法律規定的損害賠償外)不應超過五十美元 (US\$50.00)。即使前述補救方法失去其主要作用，上述限制仍將適用。

9. 出口控制。除美國法律及獲得 Apple 軟體的所在司法管轄區的法律授權外，閣下不得使用或以任何方式出口或轉口 Apple 軟體。特別是（但不以此為限）Apple 軟體不得出口或轉口 (a) 到任何遭美國禁運的國家，或 (b) 給美國財政部的特別指定國民名單或美國商務部的被禁人士或機構名單或任何其他受限制方名單上任何人士。閣下使用 Apple 軟體，即表示閣下聲明和保證閣下並非位於上述任何國家，或列入上述任

何名單。閣下並同意不會使用 Apple 軟體於美國法律禁止使用的任何目的，包括但不限於發展、設計、製造或生產導彈、核武器或化學或生物武器。

10. 政府最終用戶。Apple 軟體和相關的文件編制均屬「商業項目」，該詞定義見 48 C.F.R. §2.101，包含「商用電腦軟體」和「商用電腦軟體的文件編制」，定義見 48 C.F.R. §12.212 或 48 C.F.R. §227.7202，以適用者為準。在符合 48 C.F.R. §12.212 或 48 C.F.R. §227.7202-1 至 227.7202-4（以適用者為準）的規定下，商用電腦軟體和商用電腦軟體的文件編制 (a) 只作為商業項目許可美國政府一般使用者使用，及 (b) 只附有根據本許可證條款和條件授予所有其他一般使用者的權利。Apple 根據美國的著作權法律保留任何未經發布的權利。

11. 管轄法律和可分割性。本許可證受（適用於美國加利福尼亞州居民之間訂立並全部在加利福尼亞州境內履行的協議的）美國加利福尼亞州法律管轄並按該等法律解釋。儘管有以上規定，如閣下（以實體身分參與本「許可證」）為美國公共且為認可的教育機構，則 (a) 除了與法律相抵觸的條文以外，本「許可證」受閣下的教育機構所屬的州（美國境內）法律所管轄並詮釋；此外 (b) 閣下與 Apple 之間因本「許可證」（或與之相關）所引發的任何訴訟或其他糾紛，將於加州地方法院北區的聯邦法院調解，且閣下與 Apple 需在此同意受本轄區所有的屬人管轄權規範，除非本協議是由閣下的機構所在州別的法律明令禁止的。本許可證不受《聯合國國際貨物銷售合同公約》管轄，並明確排除該公約的適用。如具司法管轄權的法院因故裁定本許可證任何條款或其任何部分不能執行，本許可證其餘條款或部分應繼續充分有效。

12. 完整協議；管轄文字。本許可證構成閣下與 Apple 之間有關使用 Apple 軟體的全部協議，並取代與該標的事項有關的以前或現在的所有共識。本許可證的修訂或修改須經 Apple 簽署書面文件才具有約束力。本許可證的任何譯本只為當地需要而設，如英文本與任何非英文譯本有任何不一致之處，在閣下所在司法管轄區當地法律不禁止的範圍內，應以本許可證的英文本為準。

EA1596

2019年3月4日

الرجاء قراءة اتفاقية ترخيص البرنامج هذه ("الترخيص") بعناية (المحددة أدناه) قبل استخدام برنامج **Apple**. باستخدامك برنامج **Apple**، فإنك توافق على الالتزام بنود هذا الترخيص. في حالة عدم موافقتك على بنود وشروط هذا الترخيص، لا تقم بتنصيب و/أو استخدام برنامج **Apple** هذا. وإذا تم تقديمها مع خيار "موافقة" أو "عدم الموافقة" على البنود، انقر فوق "لا أوافق". إذا كنت توافق على الالتزام بكل بنود وشروط هذا الترخيص، اضغط على "موافقة". من خلال النقر فوق "موافقة" أو عن طريق تنزيل أو استخدام أو نسخ أي جزء من هذا البرنامج، فإنك توافق على الالتزام بجميع بنود وشروط هذا الترخيص.

ملاحظة هامة: يقدر ما يمكن أن يستخدم هذا البرنامج لإنتاج أو تعديل أو نشر أو توزيع المواد، فإن هذا الاستخدام مرخص لك فقط للمواد التي أنت مفوض أو يسمح لك قانوناً بإعادة إنتاجها أو تعديلها أو نشرها أو توزيعها. إذا كنت غير متأكد من حقل في نسخ أو تعديل أو نشر أو توزيع أي مواد، فيجب عليك الاتصال بمستشارك القانوني.

1. عام.

أ. طبقاً لما هو مستخدم في هذا الترخيص، تشير أي ضمائر مخاطب مثل "أنت" أو "لك" إلى الشركة أو المنشأة التعليمية و/أو الشخص الذي يقوم باستخدام برنامج **Apple** أو ممارسة الحقوق الأخرى المنصوص عليها في هذا الترخيص. إذا كنت تدخل هذه الاتفاقية كممثل مفوض نيابة عن شركة أو منشأة تعليمية، فإن أي ضمير مخاطب يشير إلى شركتك أو منشأتك التعليمية أيضاً.

ب. برنامج **Apple** وأي برنامج طرف ثالث ووثائق وواجهات ومحتوى وخطوط وأي بيانات مرفقة بهذا الترخيص سواء كانت موجودة على قرص أو في ذاكرة القراءة فقط أو على أي وسائط أخرى أو بأي شكل آخر (المشار إليها مجتمعة بـ "برنامج **Apple**") مرخصة لك من شركة **Apple**، وغير مخصصة للبيع، للاستخدام فقط بموجب بنود هذا الترخيص. شركة **Apple** و/أو المرخصون لشركة **Apple** يحتفظون بملكية برنامج **Apple** نفسها ويحتفظون بجميع الحقوق غير الممنوحة لك صراحة.

ج. قد تتيح شركة **Apple**، حسب تقديرها، ترقيات أو تحديثات مستقبلية لبرنامج **Apple** المتاح على الكمبيوتر الذي يحمل علامة **Apple** التجارية. الترقية والتحديثات، إن وجدت، قد لا تشمل بالضرورة جميع ميزات البرنامج الحالية أو الميزات الجديدة التي تصدرها شركة **Apple** لطرز أحدث أو طرز أخرى من أجهزة الكمبيوتر التي تحمل علامة **Apple** التجارية. ستسود بنود هذا الترخيص أية ترقيات أو تحديثات للبرنامج تقدمها **Apple** والتي تحل محل و / أو تكمل المنتج الأصلي لبرنامج **Apple**، ما لم تقتزن هذه الترقية أو التحديث بترخيص منفصل في هذه الحالة سوف تخضع هذه الترقية أو التحديث لأحكام ذلك الترخيص.

د. تعود حقوق العنوان وحقوق الملكية الفكرية في أي محتوى يتم عرضه أو الوصول إليه عبر برنامج **Apple** إلى مالك المحتوى المعني. قد يكون هذا المحتوى محمياً بقوانين حقوق النشر أو قوانين الملكية الفكرية الأخرى، وقد يخضع لشروط استخدام الطرف الثالث الذي يقدم مثل هذا المحتوى. لا يمنحك هذا الترخيص أي حقوق لاستخدام هذا المحتوى ولا يضمن أن هذا المحتوى سيظل متاحاً لك.

2. استخدامات الترخيص المسموح بها والقيود.

أ. **ترخيص Mac App Store**: إذا كنت قد حصلت على ترخيص برنامج **Apple** من **Mac App Store**، فإنه طبقاً لبنود وشروط هذا الترخيص، بما في ذلك - على سبيل المثال لا الحصر - تلك الموضحة في الفقرة 2ب (قيود الاستخدام، وفقاً لقواعد استخدام الخدمات والمحتوى المنصوص عليها في بنود وأحكام خدمات ووسائل **Apple** على الموقع التالي <https://www.apple.com/legal/internet-services/>) ("قواعد الاستخدام")، سيُمنح لك ترخيص محدود غير قابل للنقل وغير حصري.

- (1) تنزيل وتنصيب واستخدام والتشغيل للاستخدام الشخصي، غير التجاري، نسخة واحدة (1) من برامج **Apple** مباشرة على كل كمبيوتر يحمل علامة **Apple** التجارية ويعمل على إصدار متوافق من نظام ("Mac Computer") **MacOS** الذي تمتلكه أو تتحكم به؛ و.
- (2) إذا كنت مؤسسة تجارية أو مؤسسة تعليمية، لتنزيل وتنصيب واستخدام وتشغيل نسخة واحدة (1) من برنامج **Apple** للاستخدام إما: (أ) من قبل فرد واحد على كل جهاز/أجهزة كمبيوتر **Mac** التي تمتلكها أو تتحكم بها، أو (ب) من قبل عدة أفراد على جهاز كمبيوتر **Mac** واحد مشترك تمتلكه أو تتحكم به. على سبيل المثال، يجوز لموظف واحد استخدام برنامج **Apple** على كل من كمبيوتر سطح المكتب **Mac** وكمبيوتر **Mac** المحمول.

ب. **قيود الاستخدام**: يسمح لك برنامج **Apple** باستخدام كمبيوتر **Mac** يعمل عليه برنامج **Apple** بالاتصال، المراقبة، الإدارة، والتحكم بأجهزة **iOS** و **macOS** ("الأجهزة المتصلة") على نفس الشبكة وفي حدود القرب المادي، بشرط أن يكون المستخدم النهائي للجهاز المتصل قد وافق على دعوة حصة من كمبيوتر **Mac** مثبت عليه برنامج **Apple** أو أن شركتك أو منشأتك التعليمية قد قامت بتكوين كمبيوتر **Mac** المثبت عليه برنامج **Apple** والجهاز المتصل خصيصاً للسماح بهذا الاتصال، المراقبة، الإدارة، والتحكم. مع مراعاة بنود وشروط هذا الترخيص، يمكنك استخدام برنامج **Apple** في إدارة تقنيات قاعة الدراسة في حدود شركتك أو منشأتك التعليمية فقط للأهداف المذكورة أعلاه فقط مع أجهزة **iOS** التي قبلت دعوة حصتك المرسله من كمبيوتر **Mac** مثبت عليه برنامج **Apple** أو أجهزة **iOS** و **macOS** التي تم تكوينها لهذا الغرض خصيصاً والتي تمتلكها، تتحكم بها، أو تُسرف عليها شركتك أو منشأتك التعليمية. لا يجوز لك استخدام برنامج **Apple** مع المنتجات التي لا تحمل علامة **Apple** التجارية أو لأي هدف آخر.

ج. ترخيص الكمية أو الصيانة. إذا كنت قد حصلت على برنامج Apple طبقاً لشروط برنامج ترخيص كمية أو صيانة مع شركة Apple، فإن شروط ترخيص الكمية أو الصيانة ستحدد عدد نسخ برنامج Apple التي يُسمح لك تحميلها وتركيبها واستخدامها وتشغيلها على أجهزة الكمبيوتر التي تحمل علامة Apple التجارية وتملكها أو تتحكم به. ما لم يتم الموافقة على ما يخالف ذلك كتابةً من قبل شركة Apple، يتعين تطبيق جميع الشروط والأحكام الأخرى في هذا الترخيص، على استخدامك لبرنامج Apple الذي تم الحصول عليه بموجب ترخيص الكمية أو الصيانة.

د. متطلبات النظام، التوفر، Apple ID. يمكن تشغيل برنامج Apple فقط على الأجهزة وبرنامج نظام التشغيل التي تحمل علامة Apple التجارية والتي تستوفي متطلبات نظام محددة كما هو مبين من شركة Apple: تتطلب ميزات محددة من برنامج Apple، بما في ذلك - على سبيل المثال لا الحصر - إمكانية إعادة تعيين كلمات السر الخاصة بالمستخدم النهائي للجهاز المتصل، توفر حساب Apple ID مُدار بواسطة مقدم ومقدم اليك من قبل منشأتك التعليمية وفقاً لاتفاقية منفصلة بين Apple ومنشأتك التعليمية. قد لا يتوفر برنامج Apple بكل اللغات أو في كل البلدان، وقد تختلف بعض الميزات حسب البلد. إضافة إلى ذلك، قد يكون الوصول إلى بعض ميزات برنامج Apple واستخدامها محدوداً وفقاً للإعدادات التي يختارها المستخدم النهائي للجهاز المتصل أو لملفات التعريف المستخدمة من قبل شركتك أو منشأتك التعليمية لتكوين كمبيوتر Mac الذي يعمل عليه برنامج Apple و/أو الأجهزة المتصلة.

هـ. قيود الاستخدام الأخرى. لا تسمح المنح المبينة في هذا الترخيص لك الحق في تثبيت أو استخدام أو تشغيل برنامج Apple على أي كمبيوتر يحمل علامة تجارية غير تابعة لشركة Apple، أو تمكين الآخرين من القيام بذلك، وأنت توافق على ذلك. ما لم يُسمح بخلاف ذلك بموجب شروط هذا الترخيص أو كما هو مرخص من قبل Apple: (1) يجوز لمستخدم واحد فقط استخدام برنامج Apple في وقت واحد، و (2) لا يجوز لك إتاحة برنامج Apple عبر شبكة حيث يمكن أن يكون تشغيله أو استخدامه من قبل أجهزة كمبيوتر متعددة في نفس الوقت. كما لا يجوز لك تأجير أو استئجار أو إقراض أو بيع أو إعادة توزيع أو إعادة ترخيص برنامج Apple أو استغلال أي خدمات يقدمها برنامج Apple بأي طريقة غير مصرح بها.

و. النسخة الاحتياطية. يجوز لك عمل نسخة واحدة من برنامج Apple في صيغة قابلة للقراءة آلياً لأغراض النسخ الاحتياطي فقط؛ شريطة أن تتضمن النسخة الاحتياطية جميع حقوق الطبع والنشر أو إشعارات الملكية الأخرى الواردة في النسخة الأصلية.

ز. عدم إجراء الهندسة العكسية. لا يجوز لك وتوافق على أنه لا يجوز لك نسخ، أو السماح للآخرين بنسخ، (إلا بموجب ما يسمح به هذا الترخيص أو قواعد الاستخدام في حال تطبيقها عليك) أو فك تجميع أو الهندسة العكسية أو حل برنامج Apple أو محاولة اشتقاق شفرة المصدر أو فك تشفير أو تعديل أو تكوين منتجات مشتقة من برنامج Apple أو أي خدمات مقدمة من برنامج Apple، أو أي جزء منه (إلا في الحدود التي يحظر القانون المعمول به أيًا من القيود سابقة الذكر أو إلى الحد الذي تسمح به أحكام عملية الترخيص التي يُعمل بها في استخدام المكونات مفتوحة المصدر التي يشملها برنامج Apple).

ح. الإمتثال للقوانين. أنت توافق على استخدام برنامج Apple وأي خدمات بما يتوافق مع جميع القوانين المعمول بها، بما في ذلك القوانين المحلية للبلد أو المنطقة التي تقيم فيها أو التي قمت بتنزيل أو استخدام برنامج Apple أو خدمات فيها، بما في ذلك - على سبيل المثال لا الحصر - قوانين وتنظيمات الخصوصية وجمع المعلومات المعمول بها، فيما يتعلق بأي اتصال، مراقبة، إدارة، أو تحكم في الأجهزة المتصلة عن طريق استخدام برنامج Apple. باستخدامك لبرنامج Apple، تقر وتتعهد لشركة Apple أن لديك جميع الحقوق والموافقات اللازمة من شركتك أو منشأتك التعليمية ومن المستخدمين النهائيين للأجهزة المتصلة (وولي الأمر أو الوصي القانوني على المستخدم النهائي إذا لزم الأمر)، لذلك اتصال، مراقبة، إدارة، أو تحكم.

3. النقل.

أ. إذا حصلت على ترخيصك لبرنامج Apple من Mac App Store، فذلك الترخيص غير قابل للنقل. إذا كنت تبيع أجهزتك التي تحمل علامة Apple لطرف ثالث، فيجب عليك إزالة برنامج Apple من الأجهزة التي تحمل علامة Apple قبل القيام بذلك.

ب. يتم توفير جميع مكونات برنامج Apple كجزء من حزمة ولا يمكن فصله عن الحزمة وتوزيعه كتطبيق مستقل. لاحظ أن برنامج Apple المزود مع منتج معين من الأجهزة التي تحمل علامة Apple قد لا يعمل على طرازات أخرى من الأجهزة التي تحمل علامة Apple.

ج. ينبغي استخدام أي نسخة من برمجيات Apple التي قد توفرها Apple لأغراض ترويجية أو تقييمية أو تشخيصية أو تصحيحية فقط لهذه الأغراض ولا يجوز إعادة بيعها أو نقلها.

4. الموافقة على جمع البيانات واستخدامها.

أ. التحليلات. ما لم تختار الخروج من التحليلات، فأنت توافق على أنه يجوز لـ Apple وشركاتها التابعة ووكلائها جمع وحفظ ومعالجة واستخدام المعلومات الخاصة بالتشخيص والتقنية والاستخدام والمعلومات ذات الصلة، بما في ذلك - على سبيل المثال لا الحصر - المعارف الفريدة للنظام أو الجهاز، المعلومات عن الكمبيوتر والنظام وبرامج التطبيق والأجهزة الطرفية الخاصة بك، التي تم جمعها دورياً لتوفير وتحسين خدمات ومنتجات Apple ولتيسير توفير تحديثات البرامج ودعم المنتجات وغيرها من الخدمات لك أو لشركتك أو منشأتك التعليمية (إن وجدت) التي تتعلق ببرنامج Apple وللتحقق من الامتثال إلى بنود هذا الترخيص. يمكنك تغيير تفضيلاتك لبرنامج التحليلات في أي وقت من خلال الانتقال إلى إعداد التحليلات على جهاز الكمبيوتر والغاء تحديد مربع الاختيار. توجد إعدادات التحليلات في جزء الأمان والخصوصية ضمن تفضيلات النظام. يجوز لـ Apple استخدام هذه المعلومات طالما تم جمع هذه المعلومات في شكل لا يؤدي إلى تحديد هويتك الشخصية للأهداف المذكورة أعلاه. لتمكين شركاء Apple ومطوري الطرف الثالث من تحسين برنامجهم وأجهزتهم وخدماتهم المصممة خصيصاً للاستخدام مع منتجات Apple، قد تقوم شركة Apple أيضاً بتزويد أي شريك مماثل أو مطور طرف ثالث بمجموعة فرعية من المعلومات التحليلية المتعلقة ببرنامج و/أو أجهزة و/أو خدمات ذلك الشريك أو المطور، طالما كانت المعلومات التحليلية في شكل لا يعرّف عنك شخصياً.

ب. سياسة الخصوصية. في جميع الأوقات سنتم معالجة المعلومات الخاصة بك وفقاً لسياسة خصوصية Apple، والتي يتم تضمينها بالإشارة في هذا الترخيص، والتي يمكن عرضها على العنوان التالي: <https://www.apple.com/legal/privacy>.

5. الخدمات.

أ. قد توفر Apple الوصول إلى الخدمات من عن طريق أو من خلال برنامج Apple لتتمكن من استخدامها. قد يتطلب استخدام هذه الخدمات وجود Apple ID مرتبطة، وقد يتطلب منك قبول شروط إضافية وقد يخضع لرسوم إضافية. إذا اخترت استخدام هذه الخدمات بالاقتران مع برنامج Apple، فسيخضع استخدامك لهذه الخدمات لهذه البنود والشروط الإضافية، ولكن سيستمر تطبيق هذا الترخيص على استخدامك لبرنامج Apple المرخص بموجب. يعد استخدامك لهذا البرنامج على نحو مرتبط بـ Apple ID أو أي خدمة Apple أخرى بمثابة موافقة منك على شروط الخدمة المعمول بها لتلك الخدمة، مثل أحدث نسخة من اتفاقية مدير Apple School، والتي يمكنك الوصول إليها ومراجعتها على الموقع: <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager>

ب. إذا اخترت استخدام خدمات iCloud من خلال برنامج Apple، فإن هذا الاستخدام يخضع للشروط الإضافية التالية: شروط وأحكام iCloud، وهي متوفرة على الموقع: <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud> وسياسة خصوصية Apple، وهي متوفرة على الموقع <https://www.apple.com/legal/privacy>

ج. أنت توافق على أن الخدمات تحتوي على محتوى ومعلومات ومواد مشمولة بحق الملكية ومملوكة لشركة Apple وماني الترخيص الخاصة بها، وأنها محمية بموجب قوانين حقوق الملكية الفكرية والقوانين الأخرى السارية، وأنك لن تستخدم مثل هذه المحتويات أو المعلومات أو المواد الخاصة بها بأي طريقة كانت فيما عدا الاستخدام المسموح به للخدمات أو بأي طريقة تتعارض مع شروط هذه الاتفاقية أو التي قد تنتهك أي حقوق ملكية فكرية لطرف ثالث أو شركة Apple. باستثناء الحد المسموح به صراحة في الشروط السارية للخدمات، فإنك توافق على عدم إعادة إنتاج أو تعديل أو تأجير أو استئجار أو إقراض أو بيع أو توزيع أو إنشاء أعمال مشتقة بناءً على الخدمات بأية صورة، ولا يجوز لك استغلال الخدمات بأي طريقة غير مصرح بها على الإطلاق، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر، استخدام الخدمات لنقل أي برامج ضارة، أو عن طريق تجاوز أو الحمل الثقيل على سعة الشبكة.

د. إضافة إلى ما سبق، فإن الخدمات التي يمكن الوصول إليها أو الارتباط بها أو عرضها من خلال برنامج Apple ليست متوفرة بكل اللغات ولا في كل الدول. ولا تتعهد Apple بأن تكون هذه الخدمات ملائمة أو متوفرة للاستخدام في أي موقع بعينه. وتحفظ Apple بالحق في تغيير أي خدمات أو تعليقاتها أو إزالتها أو تعطيل الوصول إليها في أي وقت ودون إشعار. ولا تتحمل Apple تحت أي ظرف أي مسؤولية قانونية عن إزالة أي من هذه الخدمات أو تعطيل الوصول إليها أو لأي تحديثات أو صيانة أو ضمان أو دعم فني أو أي دعم آخر لهذه الخدمات. تفرض Apple أيضاً قيوداً على استخدام خدمات معينة أو الوصول إليها، في أي حالة ودون إشعار أو تحمل أي مسؤولية قانونية. أنت تقرأ وتوافق على أن شركة Apple تحفظ بالحق في إلغاء أو إزالة وصولك إلى أي خدمات مقدمة من أو من خلال برنامج Apple في أي وقت وفقاً لتقديرها الخاص.

6. **انتهاء الترخيص.** يسري هذا الترخيص حتى انتهائه. تنتهي حقوقك بموجب هذا الترخيص تلقائياً، أو تتوقف صلاحيتها دون توجيه إخطار من Apple في حال تعذر عليك الامتثال لأي شرط (شروط) في هذا الترخيص. عند انتهاء هذا الترخيص، يجب عليك وقف كافة استخدامات برنامج Apple وإتلاف كافة نسخ هذا البرنامج كلياً أو جزئياً. عند انتهاء الترخيص تبقى الفقرات 4، 5، 6، 7، 8، 9، 10، 12 من هذا الترخيص قائمة.

7. التنازل عن الضمانات.

أ. إلى الحد المسموح وفقاً للقانون المعمول به، أنت تقرأ وتوافق صراحة على أن استخدام برنامج Apple وأي خدمات يتم أدائها أو الوصول إليها من خلال برنامج Apple على مسؤوليتك الشخصية وأن جميع المخاطر التي تتعلق بالجودة والأداء والدقة والجهد المُرضي تكون وفقاً لك.

ب. إلى الحد الأقصى المسموح به في القانون المعمول به، يتم توفير برنامج وخدمة Apple "كما هي" و"بحسب توفرها"، بجميع العيوب ودون أي ضمان من أي نوع وتتنازل Apple ومرخصو Apple (المشار إليهم مجتمعين باسم "Apple" لأغراض الفقرتين 7 و 8) بموجب هذا الترخيص عن كافة الضمانات والشروط فيما يتعلق ببرنامج وخدمة Apple سواء صراحة أو ضمناً أو قانوناً بما في ذلك - على سبيل المثال لا الحصر - الضمانات الضمنية و/أو شروط قابلية المتاجرة، الجودة المرضية، الملاءمة لغرض ما، الدقة، والاستمتاع الهادئ، وعدم انتهاك حقوق الغير.

ج. لا تقدم شركة Apple ضمانات مقابل التعدي على تمتعك الكامل ببرنامج أو خدمات Apple، كما أن الوظائف التي تحتوي عليها أو الخدمات التي يتم أدائها أو الوصول إليها من خلال برنامج Apple ستفي بمتطلباتك، أو أن تشغيل برنامج أو خدمة Apple لن يتعرض للإيقاف أو يكون دون أخطاء، أو أن أي خدمات ستبقى متاحة، أو أن تكون خدمات أو برنامج Apple متوافقاً أو سيعمل مع أي برنامج أو تطبيقات أو خدمات طرف ثالث. أو أي منتجات أو خدمات أخرى من Apple، أو أن عيوب في برامج أو خدمات أبل سوف يتم تصحيحها، قد يؤثر تثبيت برنامج Apple هذا واستخدام الخدمة على قابلية استخدام برامج أو تطبيقات أو خدمات تابعة لجهات خارجية، وعلى منتجات وخدمات أخرى من Apple أيضاً.

د. كما تقرأ أيضاً بأن الغرض من برنامج وخدمات Apple لا يتمثل في أو يناسب الاستخدام في المواقف أو البيئات التي قد يؤدي فيها أي عطل أو تأخير زمني أو خطأ أو خلل في المحتوى أو البيانات أو المعلومات التي يقدمها برنامج وخدمات Apple إلى حدوث وفاة أو التعرض لإصابة شخصية أو وقوع أضرار بدنية أو ببنية بالغة تتضمن على سبيل المثال لا الحصر تشغيل المنشآت النووية أو الملاحة الجوية أو أنظمة الاتصالات أو أنظمة المراقبة الجوية أو دعم الحياة أو الأسلحة.

هـ. لا تشكل أي معلومات أو نصيحة شفوية أو كتابية من Apple أو من أي من ممثلي Apple المرخصين ضمناً. في حال ثبت أن برنامج أو خدمات Apple معيبة، تتحمل أنت كامل تكلفة الخدمة أو الصيانة أو الإصلاح الضرورية. لا تسمح بعض الولايات القضائية باستبعاد الضمانات أو

القيود الضمنية عن الحقوق النظامية المعمول بها لأي عميل، وبذلك لا يجوز تطبيق الاستبعاد أو القيود المذكورة أعلاه عليك.

8. تحديد المسؤولية. إلى الحد الذي يسمح به القانون، لا تكون Apple بأي حال من الأحوال مسؤولة عن وقوع أي إصابة شخصية أو عارضة أو أضرار خاصة أو غير مباشرة أو استتباعية أيًا كان نوعها والتي تتضمن، على سبيل المثال لا الحصر، تعويضات عن عدم تحقيق أرباح، تلف أو فقدان البيانات، الفشل في إرسال أو استلام أية بيانات أو معلومات، توقف العمل أو غيرها من الأضرار أو الخسائر التجارية التي تنشأ عن أو ترتبط باستخدامك أو عدم قدرتك على استخدام برنامج أو خدمات Apple أو أي برنامج أو تطبيقات طرف ثالث تتعلق ببرنامج Apple أو خدماتها، كيفما نتجت، بصرف النظر عن نظرية المسؤولية (العقد أو الضرر أو غير ذلك) وحتى لو تم نصح Apple بإمكانية وقوع هذه الأضرار. لا تسمح بعض الولايات القضائية باستثناء أو تحديد المسؤولية عن أي إصابة شخصية أو أي أضرار عارضة أو استتباعية وبذلك قد لا ينطبق هذا القيد عليك. لن يتجاوز إجمالي مسؤولية Apple في أي حال من الأحوال عن كافة الأضرار (سوى ما ينص عليه القانون المعمول به في الأحوال التي تتضمن إصابة شخصية) مبلغ خمسين دولار (٥٠,٠٠٠ دولار). تنطبق القيود سابقة الذكر حتى لو لم يحقق التدبير المذكور أعلاه غرضه الأساسي.

9. مراقبة التصدير. لا يجوز لك استخدام، وبطريقة أخرى، تصدير أو إعادة تصدير برنامج Apple إلا وفقًا لما يسمح به قانون الولايات المتحدة الأمريكية وقوانين الاختصاص القضائي أو الاختصاصات القضائية التي تم الحصول على برنامج Apple من خلالها. بشكل خاص وعلى سبيل المثال لا الحصر، لا يجوز تصدير أو إعادة تصدير برنامج Apple (أ) إلى أي بلد محظورة من قبل الولايات المتحدة أو (ب) إلى أي شخص موضوع اسمه على قائمة وزارة الخزانة الأمريكية كمواطن ذي تصنيف خاص أو على قائمة وزارة التجارة الأمريكية كأحد الأشخاص ممنوعين من التصدير أو قائمة الهيئات أو أي قوائم أطراف محظورة أخرى. باستخدامك برنامج Apple، تفر وتتعهد بعدم وجودك في مثل تلك البلدان أو وجود اسمك على مثل تلك القوائم. أنت توافق أيضًا على عدم قيامك باستخدام هذه المنتجات لأي أغراض يحظرها قانون الولايات المتحدة الأمريكية متضمنة على سبيل المثال لا الحصر تطوير أو تصميم أو تصنيع أو إنتاج صواريخ أو أسلحة نووية أو كيميائية أو بيولوجية.

10. المستخدمون النهائيون الحكوميون. يُشكل برنامج Apple والوثائق ذات الصلة "بنودًا تجارية" حيث يتم تحديد هذا البند في مدونة الأنظمة الاتحادية 48، 2.101، متضمنًا "برامج الكمبيوتر التجارية" و"وثائق برامج الكمبيوتر التجارية"، حيث تستخدم هذه البنود في مدونة الأنظمة الاتحادية 48، 12.212 أو مدونة الأنظمة الاتحادية 48، 227.7202 وفق ما هو معمول به. وفقًا لمدونة الأنظمة الاتحادية 48، 12.212 أو مدونة الأنظمة الاتحادية 48، من 1-227.7202 إلى 4-227.7202، وفق ما هو معمول به، يتم ترخيص "برامج الكمبيوتر التجارية" و"وثائق برامج الكمبيوتر التجارية" للمستخدمين النهائيين في الحكومة الأمريكية (أ) فقط باعتبارها بنودًا تجارية و(ب) فقط مع هذه الحقوق الممنوحة لكافة المستخدمين النهائيين الآخرين وفقًا للشروط والأحكام المتضمنة في هذا الترخيص. يتم الاحتفاظ بالحقوق غير المنشورة بموجب قوانين النشر المعمول بها في الولايات المتحدة الأمريكية.

11. القانون المعمول به وقابلية الفصل. سيحكم ويفسر هذا الترخيص طبقًا لقوانين ولاية كاليفورنيا عدا ما يتعارض مع مبادئ قوانين الولاية. على الرغم مما هو مذكور أعلاه، إذا كنت (كهيئة تدخل في هذا الترخيص) منشأة تعليمية عامة ومعتمدة من قبل الولايات المتحدة، فإن (أ) هذا الترخيص يحكم ويفسر طبقًا لقوانين الولاية (في الولايات المتحدة) التي يقع فيها مقر منشأتك التعليمية، عدا نص القانون الذي يخص المنازعات القانونية، و(ب) أي دعوى أو تسوية منازعات أخرى بينك وبين شركة Apple ناشئة عن هذا الترخيص أو ذات صلة به، ستُعقد في المحكمة الفدرالية في منطقة شمال كاليفورنيا، وأنت وشركة Apple توافقان بموجب هذا الترخيص على الاختصاص الشخصي والحصري لهذه المنطقة ما لم تكن هذه الموافقة محظورة صراحة من قبل قوانين الولاية التي يقع فيها مقر المنشأة التعليمية. لا يخضع هذا الترخيص لاتفاقية الأمم المتحدة المتعلقة بعقود البيع الدولي للبضائع والتي يتم استبعاد تطبيقها صراحة. في حال وجدت السلطات القضائية المختصة أي حكم أو جزء من هذا الترخيص غير قابل للتنفيذ لأي سبب من الأسباب، يجب أن تظل باقي أجزاء الترخيص نافذة المفعول.

12. مجمل الاتفاقية؛ اللغة المنظمة. يشكل هذا الترخيص مجمل الاتفاق بينك وبين Apple فيما يتعلق ببرنامج Apple ويلغي جميع صيغ التفاهم السابقة أو الحالية فيما يتعلق بهذا الصدد. لا يكون أي تعديل أو تغيير في هذا الترخيص ملزمًا ما لم يكن هذا التعديل أو التغيير كتابيًا وموقعًا من قبل Apple. يتم ترجمة هذا الترخيص وفقًا للمتطلبات المحلية، وفي حال وجود أي تعارض بين النسخة الإنجليزية وأي نسخة أخرى مترجمة، يتم الرجوع إلى النسخة الإنجليزية من هذا الترخيص إلى الحد المسموح به بموجب القانون المحلي في السلطة القضائية التي تتبعها.

EA1596
4/3/2019

PORTUGUÊS, BRASIL

APPLE INC.

CONTRATO DE LICENÇA DE SOFTWARE DO APP SALA DE AULA

Para uso em Sistemas da marca Apple

POR FAVOR, LEIA ESTE CONTRATO DE LICENÇA DE SOFTWARE (“LICENÇA”) CUIDADOSAMENTE ANTES DE USAR O SOFTWARE APPLE (DEFINIDO ABAIXO). AO UTILIZAR O SOFTWARE APPLE, VOCÊ ESTÁ CONCORDANDO A ESTAR VINCULADO AOS TERMOS E CONDIÇÕES DESTA LICENÇA. SE VOCÊ NÃO CONCORDAR COM OS TERMOS E CONDIÇÕES DESTA LICENÇA, NÃO INSTALE E/OU USE O SOFTWARE APPLE E, SE TIVER AS OPÇÕES “CONCORDO” OU “DISCORDO” COM OS TERMOS, CLIQUE EM “DISCORDO”. SE VOCÊ CONCORDAR COM OS TERMOS E CONDIÇÕES DESTA LICENÇA, CLIQUE EM “CONCORDO”. AO CLICAR EM “CONCORDO” OU TRANSFERIR, USAR OU COPIAR QUALQUER PARTE DESTA SOFTWARE APPLE, VOCÊ CONCORDA EM ESTAR SUJEITO A TODOS OS TERMOS E CONDIÇÕES DESTA LICENÇA.

NOTA IMPORTANTE: na medida em que este software pode ser usado para reproduzir, modificar, publicar ou distribuir materiais, tal uso é licenciado a você somente para materiais dos quais você tenha autorização ou permissão legal para reproduzir, modificar, publicar ou distribuir. Caso esteja incerto sobre seu direito de copiar, modificar, publicar ou distribuir qualquer material, você deve consultar seu advogado.

1. Geral.

A. Conforme utilizado neste documento, “Você” ou “Seu/Sua” significa a pessoa e/ou a empresa ou instituição de ensino que utiliza o Software Apple ou exerce direitos segundo esta Licença. Se Você está sujeito a esta Licença como representante autorizado em nome de uma empresa ou instituição de ensino, “Você” ou “Seu/Sua” refere-se à Sua empresa ou instituição de ensino também.

B. O software Apple, qualquer software de terceiros, documentação, interfaces, conteúdo, fontes e quaisquer dados que acompanhem esta Licença, seja em disco ou em memória apenas para leitura, em qualquer outro meio físico ou em qualquer outra forma (coletivamente o “Software Apple”) são licenciados, não vendidos, a Você pela Apple Inc. (“Apple”) para serem utilizados sob os termos desta Licença. A Apple e/ou seus licenciadores retêm a propriedade do software Apple e reservam todos os direitos não concedidos expressamente a Você.

C. A Apple, a seu critério, pode tornar disponíveis upgrades ou atualizações futuras para o Software Apple para o Seu computador da marca Apple. Os upgrades e atualizações, se houver, podem não incluir necessariamente todos os recursos existentes do software ou novos recursos que a Apple lança para modelos mais novos ou outros modelos de computadores da marca Apple. Os termos desta Licença regularão quaisquer upgrades ou atualizações de software fornecidas pela Apple que substituam e/ou complementem o produto Software Apple original, a menos que tal upgrade ou atualização contenha uma licença em separado e, nesse caso, os termos daquela licença prevalecerão.

D. Os direitos de título e propriedade intelectual sobre e para qualquer conteúdo mostrado ou acessado por meio do Software Apple pertencem ao respectivo proprietário do conteúdo. Tal conteúdo pode ser protegido por copyright ou outras leis e acordos de propriedade intelectual e pode estar sujeito aos termos de uso do terceiro que fornece tal conteúdo. Esta licença não concede a Você qualquer direito de usar tal conteúdo nem garante que tal conteúdo continue disponível para Você.

2. Uso Autorizado pela Licença e Restrições.

A. Licença da Mac App Store. Se Você tiver obtido uma licença do Software Apple da Mac App Store,

então sujeito aos termos e condições desta Licença, inclusive mas não limitadas àquelas descritas na Seção 2B (Limitações de Utilização) e conforme as Regras de Utilização dos Serviços e Conteúdo dispostas nos Termos e Condições dos Serviços de Mídia da Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Regras de Utilização”), é concedida a Você uma licença limitada não transferível e não exclusiva para:

- (i) transferir, instalar, usar e executar, para fins não comerciais, uma (1) cópia do Software Apple diretamente em cada computador da marca Apple com uma versão compatível do macOS (“Computador Mac”) que Você possua e controle; e
- (ii) se Você é uma empresa comercial ou instituição de ensino, transferir, instalar, usar e executar uma (1) cópia do Software Apple para uso: (a) por um indivíduo em cada um dos Computadores Mac que Você possua ou controle ou (b) por vários indivíduos em um único Computador Mac compartilhado que você possua ou controle. Por exemplo, um único funcionário pode usar o Software Apple tanto no seu respectivo Computador Mac de mesa ou Computador Mac portátil.

B. Limitações de Utilização. O Software Apple permite que Você utilize um Computador Mac que execute o Software Apple para fins de conexão, observação, gerenciamento e administração de dispositivos iOS e macOS (“Dispositivos Conectados”) que estejam na mesma rede e dentro de uma proximidade física limitada, contanto que o usuário final do Dispositivo Conectado tenha aceito um convite de classe do Computador Mac que estiver executando o Software da Apple ou a sua empresa ou instituição de ensino tenha configurado especificamente o Computador Mac que estiver executando o Software da Apple e o Dispositivo Conectado para permitir tal conexão, observação, gerenciamento e administração. Sujeito aos termos e condições desta Licença, Você pode utilizar o Software Apple para gerenciamento de tecnologia de sala de aula dentro da Sua empresa ou instituição de ensino somente para os fins descritos acima e apenas com dispositivos iOS e macOS que tenham aceito o Seu convite de classe enviado a partir do Computador Mac executando o Software da Apple ou dispositivos iOS e macOS especificamente configurados de propriedade, controle ou supervisão da Sua empresa ou instituição. Você não pode utilizar o Software Apple com produtos que não sejam da marca Apple ou para quaisquer outros fins.

C. Licença de Volume ou Manutenção. Se Você obteve o Software Apple sob um programa de licença de volume ou manutenção com a Apple, os termos da Sua licença de volume ou manutenção determinarão a quantidade de cópias do Software Apple que Você tem permissão para transferir, instalar, usar e executar em dispositivos iOS da marca Apple de que Você é proprietário ou controla. Exceto como acordado por escrito pela Apple, todos os outros termos e condições desta Licença devem ser aplicáveis à Sua utilização do Software Apple obtido sob uma licença de volume ou manutenção.

D. Requisitos do Sistema; ID Apple. Observe que o Software Apple é compatível somente com hardware da marca Apple e software de sistema operacional que atenda a requisitos de sistema especificados conforme indicado pela Apple. Certos recursos do Software Apple, incluindo mas não limitados à capacidade de redefinir senhas para o usuário final de um Dispositivo Conectado, requerem uma conta de ID Apple Gerenciado associada a e fornecida por Você pela Sua instituição de ensino conforme um acordo separado entre a Apple e a Sua instituição de ensino. O Software Apple pode não estar disponível em todos os idiomas e países e alguns recursos podem variar por país. Além disso, o uso e acesso a certos recursos do Software Apple e certos serviços podem ser limitados por ajustes definidos pelo usuário final do Dispositivo Conectado ou perfis usados pela Sua empresa ou instituição de ensino para configurar o Computador Mac que esteja executando o Software Apple e/ou os Dispositivos Conectados.

E. Outras Restrições de Uso. As concessões determinadas nesta Licença não permitem que Você, e

Você concorda em não instalar, usar ou executar o Software Apple em qualquer computador que não seja da marca Apple ou permitir que outros o façam. Exceto se permitido pelos termos desta Licença ou se licenciado pela Apple: (i) somente um usuário pode usar o Software Apple a qualquer hora e (ii) Você não pode disponibilizar o Software Apple por meio de uma rede onde ele poderia ser executado ou usado por vários computadores ao mesmo tempo. Você não pode alugar, alienar, emprestar, vender, redistribuir ou sublicenciar o Software Apple nem tirar proveito de quaisquer serviços fornecidos pelo Software Apple de maneira não autorizada.

F. Cópia de Backup. Você pode fazer uma cópia do Software Apple em forma legível para máquina somente para fins de backup; contanto que a cópia de backup inclua todos os avisos de copyright e outros avisos de propriedade contidos no original.

G. Sem Engenharia reversa; Limitações. Você não pode e Você concorda que não fará nem permitirá que outros façam cópia (exceto como permitido expressamente por esta Licença ou pelas Regras de Uso se forem aplicáveis a Você), descompilação, engenharia reversa, desmontagem, tentativa de derivar o código-fonte ou descriptografia, modificação, criação de trabalhos derivados do Software Apple ou quaisquer serviços fornecidos pelo Software Apple ou qualquer parte dele (exceto como e somente na medida em que qualquer restrição vigente seja proibida pela lei aplicável ou na medida em que possa ser permitido pelos termos de licença que regem o uso dos componentes de código aberto que possam estar incluídos no Software Apple).

H. Conformidade com as Leis. Você concorda em utilizar o Software Apple e quaisquer serviços somente em conformidade com todas as leis vigentes, inclusive leis locais do país ou da região na qual Você reside ou onde Você transferir ou utilizar o Software Apple e serviços, inclusive mas não limitadas a leis e regulamentos de privacidade e coleta de dados no que diz respeito a toda conexão, observação, gerenciamento e administração de Dispositivos Conectados por meio da utilização do Software Apple. Como uma condição de utilização do Software Apple, Você representa e garante à Apple que Você tem todos os direitos e concessões necessários da Sua empresa ou instituição e dos usuários finais do Dispositivo Conectado (e, onde necessário, dos pais ou responsável legal do usuário final) para tal conexão, observação, gerenciamento ou administração.

3. Transferência.

A. Caso você tenha obtido a Sua licença para o Software Apple da Mac App Store, ela não é transferível. Se Você vender o Seu hardware da marca Apple a um terceiro, Você deverá remover o Software Apple do hardware da marca Apple antes de vendê-lo.

B. Todos os componentes do Software Apple são fornecidos como parte de um pacote e não podem ser separados do pacote e distribuídos como aplicativos independentes. Observe que o Software Apple fornecido com um produto de hardware da marca Apple em particular pode não poder ser executado em outros modelos de hardware da marca Apple.

C. Qualquer cópia do Software Apple que possa ser fornecida pela Apple para fins promocionais, avaliativos, diagnósticos ou restaurativos pode ser usada somente para tais finalidades e não pode ser revendida ou transferida.

4. Consentimento para Coleta e Uso de Dados.

A. Análise. A menos que você opte por não participar da Análise, Você concorda que a Apple, suas subsidiárias e agentes coletarão, manterão, processarão e usarão informações de diagnóstico, técnicas, de utilização e relacionadas, incluindo mas não se limitando às identificadores de hardware ou sistema únicos, informações sobre o Seu computador, o software do sistema e de aplicativos, e periféricos, que são obtidas periodicamente para fornecer e aprimorar os produtos e serviços da Apple, facilitar o fornecimento de atualizações de software, suporte a produtos e outros serviços (se houver algum) para

Você ou a Sua empresa ou instituição de ensino relacionados ao Software Apple, e verificar se está de acordo com os termos desta Licença. Você pode alterar Suas preferências de Análise a qualquer hora. Para isso, abra os ajustes Análise do Seu computador e desmarque a opção correspondente. Os ajustes Análise encontram-se no painel Segurança e Privacidade dentro das Preferências do Sistema. A Apple pode usar essas informações, desde que sejam coletadas em um formato que não identifique Você pessoalmente, para melhorar e com os propósitos descritos acima. Para permitir que os parceiros e desenvolvedores de terceiros da Apple possam melhorar seu software, hardware e serviços desenhados para a utilização com os produtos Apple, a Apple também pode fornecer a tal parceiro ou desenvolvedor de terceiro um subconjunto de informações de análise que é relevante ao software, hardware e/ou serviços desse parceiro ou desenvolvedor, desde que essas informações de análise estejam em um formato que não identifique Você pessoalmente.

B. Política de Privacidade. Todas as vezes as Suas informações serão tratadas de acordo com a Política de Privacidade da Apple, que pode ser visualizada em: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Serviços.

A. A Apple pode fornecer acesso a serviços por meio do Software Apple para o Seu uso. O uso de tais serviços pode requerer um ID Apple Gerenciado, pode requerer que Você aceite termos adicionais e pode estar sujeito a taxas adicionais. Se Você escolher usar tais serviços em conjunto com o Software Apple, o Seu uso de tais serviços estará sujeito a tais termos e condições adicionais, mas esta Licença continuará sendo aplicável ao Seu uso do Software Apple aqui licenciado. Ao usar este software em conjunto com um ID Apple Gerenciado ou outro Serviço Apple, Você concorda com os termos aplicáveis do serviço para o Serviço correspondente, como o mais recente Contrato do Apple School Manager que Você pode acessar e revisar em <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager>.

B. Se Você optar por usar os serviços do iCloud por meio do Software Apple, tal uso está sujeito aos seguintes termos adicionais: Termos e Condições do iCloud, disponível em <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/terms.html>, e Política de Privacidade da Apple, disponível em <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Você concorda que os serviços contêm conteúdo proprietário, informações e materiais de propriedade da Apple e suas licenciadas, e é protegido pelas leis de propriedade intelectual aplicáveis e outras leis, e que Você não usará tal conteúdo proprietário, informações ou materiais de maneira alguma, exceto para o uso permitido dos serviços, ou de qualquer maneira inconsistente com os termos desta Licença ou que infrinja qualquer direito de propriedade intelectual de um terceiro ou da Apple. Exceto na medida expressamente permitida nos termos aplicáveis dos serviços, Você concorda em não reproduzir, modificar, alugar, alienar, emprestar, vender, distribuir ou criar trabalhos derivados com base nos serviços, de qualquer maneira, e Você não deve tirar proveito dos serviços de qualquer maneira não autorizada, inclusive mas não limitada ao uso do serviço para transmitir qualquer malware ou por meio de invasão ou sobrecarga da capacidade de rede.

D. Além disso, os serviços que podem ser acessados, vinculados ou mostrados por meio do Software Apple podem não estar disponíveis em todos os idiomas ou em todos os países. A Apple não representa que qualquer desses serviços sejam adequados ou disponíveis para uso em qualquer localidade. A Apple reserva o direito de alterar, suspender, remover ou desativar o acesso a quaisquer serviços a qualquer hora. Em circunstância nenhuma a Apple será responsável pela remoção ou desativação do acesso a quaisquer desses serviços ou para quaisquer atualizações, manutenção, garantia, suporte técnico ou outro suporte para tais serviços. A Apple pode também impor limites ou outras restrições ao uso ou acesso dos serviços, em qualquer caso, sem aviso ou responsabilidade. Você reconhece e concorda que a Apple reserva o direito de revogar ou remover o Seu acesso a quaisquer serviços fornecidos por meio do Software Apple a qualquer hora, a seu critério.

6. Término. Esta Licença é efetiva até que termine. Seus direitos sob esta Licença terminarão automaticamente ou, caso contrário, cessarão sua efetividade sem aviso prévio da Apple se Você não cumprir quaisquer termos desta Licença. Com o término desta Licença, Você deve deixar de utilizar o Software Apple e destruir todas as cópias, completas ou parciais, do Software Apple. As seções 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 e 12 desta Licença devem prevalecer sobre qualquer término.

7. Isenção de Garantia.

A. VOCÊ RECONHECE E ACEITA EXPRESSAMENTE QUE, NA EXTENSÃO MEDIDA PELA LEI APLICÁVEL, O USO DO SOFTWARE APPLE E DOS SERVIÇOS REALIZADO OU REALIZADO PELO OU ATRAVÉS DO SOFTWARE APPLE É EXCLUSIVAMENTE A SEU RISCO E QUE TODO O RISCO REFERENTE À QUALIDADE SATISFATÓRIA, DESEMPENHO, EXATIDÃO E ESFORÇO DEPENDE DE VOCÊ.

B. DA MEDIDA MÁXIMA PERMITIDA PELA LEI EM VIGOR, O SOFTWARE APPLE E SERVIÇOS SÃO FORNECIDOS “NO ESTADO EM QUE SE ENCONTRAM” E “COMO DISPONÍVEL”, COM TODAS AS FALHAS E SEM GARANTIA DE QUALQUER ESPÉCIE, E A APPLE E OS LICENCIADORES DA APPLE (COLETIVAMENTE REFERIDOS COMO “APPLE” A PROPÓSITO DOS ITENS 7 E 8) RENUNCIAM EXPRESSAMENTE A TODAS AS GARANTIAS E CONDIÇÕES COM RESPEITO AO SOFTWARE E SERVIÇOS APPLE, EXPRESSAS, IMPLÍCITAS OU ESTATUTÁRIAS, INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO, ÀS GARANTIAS IMPLÍCITAS E/OU CONDIÇÕES DE COMERCIALIZAÇÃO, QUALIDADE SATISFATÓRIA, ADEQUAÇÃO A UMA FINALIDADE ESPECÍFICA, EXATIDÃO, DIVERTIMENTO E DE NÃO VIOLAÇÃO DE DIREITOS DE TERCEIROS.

C. A APPLE NÃO GARANTE CONTRA INTERFERÊNCIAS DO DIVERTIMENTO COM O SOFTWARE APPLE E SERVIÇOS, QUE AS FUNÇÕES CONTIDAS OU SERVIÇOS EXECUTADOS OU FORNECIDOS PELO SOFTWARE APPLE ATENDAM ÀS SUAS NECESSIDADES, QUE A OPERAÇÃO DO SOFTWARE OU SERVIÇOS APPLE SERÁ ININTERRUPTA OU LIVRE DE ERROS, QUE QUAISQUER SERVIÇOS CONTINUARÃO DISPONÍVEIS, QUE O SOFTWARE OU SERVIÇOS APPLE SERÃO COMPATÍVEIS OU FUNCIONARÃO COM QUAISQUER SOFTWARES, APLICATIVOS OU SERVIÇOS DE TERCEIROS OU QUAISQUER OUTROS PRODUTOS OU SERVIÇOS APPLE OU QUE DEFEITOS NO SOFTWARE OU SERVIÇOS APPLE SERÃO CORRIGIDOS. A INSTALAÇÃO DESTES SOFTWARES APPLE E O USO DOS SERVIÇOS PODEM AFETAR O USO DE SOFTWARES DE TERCEIROS, APLICATIVOS OU SERVIÇOS DE TERCEIROS, ASSIM COMO OUTROS PRODUTOS OU SERVIÇOS DA APPLE.

D. VOCÊ CONSENTE QUE O SOFTWARE APPLE E OS SERVIÇOS NÃO SÃO ADEQUADOS AO USO EM SITUAÇÕES OU AMBIENTES ONDE A FALHA OU ATRASOS, ERROS OU IMPRECISÕES DE CONTEÚDO, DADOS OU INFORMAÇÕES FORNECIDAS, O SOFTWARE APPLE OU SERVIÇOS PODEM CAUSAR A MORTE, DANOS PESSOAIS OU DANOS FÍSICOS OU MEIO AMBIENTAIS SEVEROS, INCLUINDO SEM LIMITAÇÃO, A OPERAÇÃO DE INSTALAÇÕES NUCLEARES, SISTEMAS DE COMUNICAÇÃO OU NAVEGAÇÃO DE AERONAVES, CONTROLE DE TRÁFEGO AÉREO, MÁQUINAS DE AUXÍLIO VITAL OU SISTEMAS DE ARMAMENTOS.

E. NENHUMA INFORMAÇÃO OU AVISO ORAL OU ESCRITO FORNECIDO PELA APPLE OU POR UM REPRESENTANTE AUTORIZADO DA APPLE CRIARÁ ALGUMA GARANTIA. SE O SOFTWARE OU SERVIÇO APPLE ESTIVER COMPROVADAMENTE DEFEITUOSO, VOCÊ ASSUMIRÁ O CUSTO INTEGRAL DE TODOS OS SERVIÇOS, REPAROS E CORREÇÕES NECESSÁRIAS. ALGUMAS JURISDIÇÕES NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO DE GARANTIAS IMPLÍCITAS OU LIMITAÇÕES EM ESTATUTOS DOS DIREITOS DO CONSUMIDOR EM VIGOR, ASSIM AS EXCLUSÕES E LIMITAÇÕES ACIMA NÃO SERÃO APLICÁVEIS A VOCÊ.

8. Limitação de Responsabilidade. DENTRO DO PERMITIDO POR LEI, EM NENHUM CASO A APPLE

SERÁ RESPONSÁVEL POR DANOS PESSOAIS OU QUALQUER PREJUÍZO INCIDENTAL, ESPECIAL, INDIRETO OU CONSEQUENTE, INCLUINDO, SEM LIMITAÇÃO, PREJUÍZOS POR PERDA DE LUCRO, CORRUPÇÃO OU PERDA DE DADOS, FALHA NA TRANSMISSÃO OU RECEPÇÃO DE DADOS OU INFORMAÇÕES, NÃO CONTINUIDADE DO NEGÓCIO OU QUALQUER OUTRO PREJUÍZO OU PERDA COMERCIAL, DECORRENTES OU RELACIONADOS AO SEU USO OU SUA INABILIDADE EM USAR O SOFTWARE APPLE OU QUALQUER SOFTWARE OU APLICATIVO DE TERCEIROS JUNTAMENTE COM O SOFTWARE OU SERVIÇOS APPLE, POR QUALQUER OUTRO MOTIVO, SEM LEVAR EM CONSIDERAÇÃO A TEORIA DE RESPONSABILIDADE CIVIL (NÃO CUMPRIMENTO DE CONTRATO OU QUALQUER OUTRO) E ATÉ MESMO SE A APPLE HOUVER SIDO AVISADA DA POSSIBILIDADE DESTES PREJUÍZOS. ALGUMAS JURISDIÇÕES NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO OU LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE POR DANOS PESSOAIS OU PREJUÍZOS INCIDENTAIS OU CONSEQUENTES, ASSIM ESTA LIMITAÇÃO NÃO SERÁ APLICÁVEL A VOCÊ. Sob nenhuma circunstância a responsabilidade integral da Apple com relação a Você por todos os danos (além dos que poderão ser requeridos pela lei em vigor nos casos de danos pessoais) excederá a quantia de cinquenta dólares (\$50.00). As limitações precedentes serão aplicáveis mesmo se o recurso descrito acima não cumprir seu propósito essencial.

9. Controle de Exportação. Você não pode usar ou exportar ou reexportar o Software Apple, exceto na forma autorizada pela lei dos Estados Unidos e do país no qual o Software Apple foi adquirido. Particularmente, porém sem limitação, o Software Apple não poderá ser exportado ou reexportado (a) para qualquer um dos países embargados pelos EUA ou (b) para qualquer pessoa constante da lista de Cidadãos Especialmente Indicados do Departamento do Tesouro dos Estados Unidos, da Relação de Pessoa Recusada do Departamento de Comércio dos Estados Unidos ou de qualquer outra lista de pessoas restringidas. Ao utilizar o Software Apple Você declara e garante que não está situado em nenhum dos países ou listas descritas. Você também concorda que não utilizará o Software Apple para qualquer fim que esteja proibido pelas leis dos Estados Unidos, incluindo, sem limitação, o desenvolvimento, a concepção, a fabricação ou a produção de elementos nucleares, mísseis ou armas biológicas ou químicas.

10. Usuários do Governo. O Software Apple e a documentação relacionada são “Itens Comerciais”, de acordo com a definição deste termo no 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, consistindo em um “Software de Computador Comercial” e “Documentação de Software de Computador Comercial”, de acordo com a maneira que estes termos são utilizados no 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202, conforme for aplicável. Consistente com o 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202-1 a 227.7202-4, conforme for aplicável, o Software de Computador Comercial e a Documentação de Software de Computador Comercial são licenciados aos usuários do Governo dos Estados Unidos (a) somente como Itens Comerciais e (b) apenas com os direitos que são oferecidos a outros usuários de acordo com os termos e condições aqui descritos. Os direitos não publicados estão protegidos pelas leis de direitos autorais dos Estados Unidos.

11. Lei de Controle e Exequibilidade. Esta Licença será governada por e interpretada de acordo com as leis do Estado da Califórnia, excluindo seus conflitos de princípios de lei. Não obstante o mencionado abaixo, se Você (como entidade sujeita a esta Licença) é uma instituição de ensino pública e acreditada dos EUA, (a) esta Licença será regida e interpretada de acordo com as leis do estado (dentro dos EUA) no qual a Sua instituição é domiciliada, exceto o corpo de lei que diz respeito a conflitos de lei; e (b) qualquer litígio ou outra resolução de disputa entre Você e a Apple decorrente de ou relacionada a esta Licença ocorrerá em corte federal dentro do Distrito Norte da Califórnia, e Você e a Apple consentem à jurisdição pessoal e ao foro exclusivo de tal Distrito, a menos que tal consentimento seja expressamente proibido pelas leis do estado de domicílio da Sua instituição de ensino. Esta Licença não deverá ser governada pela convenção das Nações Unidas sobre contratos para a venda internacional de produtos e a aplicação destas duas está expressamente excluída. Se por algum motivo, um tribunal competente determine que qualquer disposição, ou parte da mesma, é

inexequível, as demais disposições desta Licença permanecerão em pleno vigor.

12. Acordo Completo; Idioma governante. Esta Licença constitui o acordo integral entre Você e a Apple com relação ao uso do Software Apple licenciado sob o presente contrato, e prevalece sobre todos os entendimentos anteriores ou contemporâneos relativos ao referido uso. Nenhuma modificação ou alteração dos termos desta Licença será vinculante, a menos que assinada pela Apple. Qualquer tradução desta Licença é feita para os requisitos locais e no caso de alguma discussão entre as versões em Inglês e em outro idioma, a versão em Inglês desta Licença deve prevalecer, na extensão não proibida pela lei local na Sua jurisdição.

EA1596

04/03/2019

DANSK

APPLE INC.

SOFTWARELICENSAFTALE TIL PROGRAMMET KLASSEVÆRELSE

Til brug på systemer fra Apple

DENNE LICENSAFTALE FOR SOFTWARE (I DET FØLGENDE KALDET "LICENS") BØR LÆSES GRUNDIGT IGENNEM FØR IBRUGTAGNING AF APPLE-SOFTWAREN (DEFINERET NEDENFOR). VED AT BRUGE APPLE-SOFTWAREN ERKLÆRER LICENSTAGER SIG INDFORSTÅET MED AT VÆRE UNDERLAGT BETINGELSERNE I NÆRVÆRENDE LICENS. HVIS LICENSTAGER IKKE ØNSKER AT VÆRE BUNDET AF NÆRVÆRENDE LICENS, SKAL LICENSTAGER UNDLADE AT INSTALLERE OG/ELLER BRUGE SOFTWAREN FRA APPLE, OG KLIKKE PÅ "UENIG", HVIS DER BLIVER VIST EN MULIGHED FOR AT VÆLGE AT ERKLÆRE SIG "ENIG" ELLER "UENIG" I BETINGELSERNE. HVIS LICENSTAGER ER INDFORSTÅET MED AT VÆRE UNDERLAGT ALLE VILKÅR OG BETINGELSER I NÆRVÆRENDE LICENS, SKAL LICENSTAGER KLIKKE PÅ "ENIG". VED AT KLIKKE PÅ "ENIG" ELLER HENTE, BRUGE ELLER KOPIERE HELE ELLER DELE AF DENNE APPLE-SOFTWARE ERKLÆRER LICENSTAGER SIG INDFORSTÅET MED AT VÆRE UNDERLAGT ALLE VILKÅR OG BETINGELSER I NÆRVÆRENDE LICENS.

VIGTIG NOTE: I den udstrækning denne software må bruges til at reproducere, ændre, offentliggøre eller distribuere materiale, gælder denne ret kun i forbindelse med materiale, som licenstager er godkendt til eller har lovhjemmel til at reproducere, ændre, publicere eller distribuere. Hvis licenstager er i tvivl om sine rettigheder i forbindelse med kopiering, ændring, offentliggørelse eller distribution af materiale, bør licenstager kontakte sin juridiske rådgiver.

1. Generelt.

A. I nærværende licens betyder "licenstager" eller "licenstagers" den person og/eller den virksomhed eller uddannelsesinstitution, der bruger Apple-software eller på anden måde udøver sine rettigheder i henhold til denne licensaftale. Hvis licenstager underskriver denne Licens som autoriseret repræsentant eller på vegne af en virksomhed eller uddannelsesinstitution, refererer "licenstager" eller "licenstagers" også til virksomheden eller uddannelsesinstitutionen.

B. Apple Inc. ("Apple") giver hermed licenstager licens til at bruge Apples software samt tredjeparters software, dokumentation, grænseflader, indhold, skrifter og evt. data, som følger med denne licens, uanset om de forefindes på en disk, som ROM (Read Only Memory) eller på andet medie (under et kaldet "Apple-software") i henhold til betingelserne i denne licensaftale. Apple og/eller Apples licensgivere bevarer ejendomsretten til selve Apple-softwaren og forbeholder sig alle de rettigheder, som ikke udtrykkeligt er givet til licenstager.

C. Apple vil efter eget valg evt. frigive fremtidige opgraderinger eller opdateringer til Apple-softwaren til licenstagers computer fra Apple. Evt. opgraderinger og -opdateringer inkluderer ikke nødvendigvis alle de eksisterende softwarefunktioner eller nye funktioner, som Apple frigiver til nyere eller andre modeller af computere fra Apple. Licenstagers rettigheder i henhold til denne licens omfatter alle de softwareopgraderinger eller -opdateringer leveret af Apple, som erstatter og/eller er et supplement til det originale Apple-softwareprodukt, medmindre opgraderingerne eller opdateringerne indeholder en separat licens, i hvilket fald betingelserne i den licens er gældende.

D. Adkomst og immaterielle rettigheder til indhold, der vises eller gøres tilgængeligt via Apple-software, tilhører de respektive ejere af indholdet. Det pågældende indhold kan være beskyttet af ophavsret eller andre love og forordninger om immaterielle rettigheder og kan være underlagt betingelser for brug fra den tredjepart, der har leveret indholdet. Denne licensaftale giver ikke licenstager nogen rettigheder med hensyn til brug af dette indhold, og den indeholder heller ingen garanti for, at dette

indhold vil vedblive at være tilgængeligt.

2. Tilladt brug og begrænsninger i henhold til licens.

A. Mac App Store-licens. Hvis licenstagere har modtaget en licens til Apple-softwaren fra Mac App Store, har licenstagere under hensyntagen til vilkårene og betingelserne i denne licensaftale, inklusive, men ikke begrænset til, betingelserne i paragraf 2B (Begrænsninger i brug), og som tilladt i henhold til reglerne for brug af tjenester og indhold som angivet i Vilkår og betingelser for Apples medietjenester (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) ("Brugsregler"), en begrænset og ikke-eksklusiv licens, som ikke kan overdrages:

- (i) til at hente, installere, bruge og afvikle til personlig, ikke-kommerciel brug, en (1) kopi af Apple-softwaren direkte på hver computer fra Apple med en kompatibel version af macOS ("Mac-computer"), som licenstagere ejer eller kontrollerer; og
- (ii) hvis licenstagere er en kommerciel virksomhed eller uddannelsesinstitution, til at hente, installere, bruge og afvikle en (1) kopi af Apple-softwaren til brug enten: (a) af et enkeltindivid på en eller flere Mac-computere, som licenstagere ejer eller kontrollerer, eller (b) af flere individer på en enkelt delt Mac-computer, som licenstagere ejer eller kontrollerer. For eksempel må en enkelt medarbejder bruge Apple-softwaren på både medarbejderens stationære Mac-computer og medarbejderens bærbare Mac-computer.

B. Begrænsninger i brug. Med Apple-software kan licenstagere bruge en Mac-computer, som bruger Apple-softwaren, til at oprette forbindelse til, observere, styre og administrere iOS- og macOS-enheder ("Tilsluttede enheder") på det samme netværk og inden for en begrænset fysisk afstand, under forudsætning af at slutbrugeren af den Tilsluttede enhed har accepteret en klasseinvitation udsendt fra den Mac-computer, der bruger Apple-softwaren, eller at licenstagers virksomhed eller uddannelsesinstitution har konfigureret den Mac-computer, der bruger Apple-softwaren, og den Tilsluttede enhed specielt til at tillade en sådan forbindelse, overvågning, styring og administration. I henhold til vilkårene og betingelserne i denne licensaftale må licenstagere bruge Apple-softwaren til administration af teknologi i klasseværelset i licenstagers virksomhed eller uddannelsesinstitution udelukkende til de formål, der er beskrevet ovenfor, og kun med iOS- og macOS-enheder, som har accepteret licenstagers klasseinvitation udsendt fra den Mac-computer, der bruger Apple-softwaren, eller fra specielt konfigurerede iOS eller macOS-enheder, som ejes, kontrolleres eller er under tilsyn af licenstagers virksomhed eller uddannelsesinstitution. Licenstagere må ikke benytte Apple-software med produkter, der ikke er fra Apple eller til nogen andre formål.

C. Licens til flere brugere eller vedligeholdelseslicens. Hvis licenstagere har fået Apple-softwaren som en del af en aftale med Apple om licens til flere brugere eller vedligeholdelseslicens, afgør betingelserne i licensen til flere brugere eller vedligeholdelseslicensen, hvor mange kopier af Apple-softwaren licenstagere må hente, installere, bruge og afvikle på computere fra Apple, som licenstagere ejer eller kontrollerer. Medmindre andet fremgår af en skriftlig aftale med Apple, gælder alle de øvrige betingelser og vilkår i nærværende licensaftale for licenstagers brug af den Apple-software, der er leveret i henhold til en licens til flere brugere eller en vedligeholdelseslicens.

D. Systemkrav; Apple-id. Bemærk, at Apple-softwaren kun understøttes af hardware fra Apple og operativsystemsoftware, der opfylder de systemkrav, der er anført af Apple. Visse funktioner i Apple-softwaren, inklusive, men ikke begrænset til, muligheden for at nulstille adgangskoden for slutbrugeren af en Tilsluttet enhed, kræver, at licenstagere har tilknyttet en Administreret Apple-id-konto leveret af licenstagers uddannelsesinstitution i henhold til en separat aftale mellem Apple og licenstagers uddannelsesinstitution. Apple-softwaren findes evt. ikke på alle sprog eller i alle lande, og funktioner kan variere fra land til land. Desuden kan brugen af og adgangen til visse funktioner i Apple-softwaren og visse tjenester være begrænset af de indstillinger, der er valgt af slutbrugeren af den Tilsluttede enhed, eller af de beskrivelser, som licenstagers virksomhed eller uddannelsesinstitution bruger til at konfigurere

den Mac-computer, der bruger Apple-softwaren og/eller de Tilsluttede enheder.

E. Andre brugsbegrænsninger. Bestemmelserne i nærværende licensaftale giver ikke licenstagere ret til installere, bruge eller afvikle Apple-softwaren på computere fra andre producenter end Apple eller at give andre mulighed for at gøre det. Følgende bestemmelser gælder, medmindre andet fremgår af betingelserne i nærværende licens, eller der på anden måde foreligger en tilladelse fra Apple: (i) Kun en bruger ad gangen må benytte Apple-softwaren, og (ii) licenstagere må ikke gøre Apple-softwaren tilgængelig via et netværk, hvor flere computere kan bruge den samtidig. Licenstagere må ikke udleje, lease, udlåne, sælge, redistribuere eller sublicensere Apple-software eller udnytte andre tjenester, der udbydes i forbindelse med Apple-softwaren, på nogen som helst uautoriseret måde.

F. Sikkerhedskopi. Licenstagere er berettiget til at lave en kopi af Apple-softwaren i maskinlæsbar form alene til brug som sikkerhedskopi under forudsætning af, at sikkerhedskopien indeholder de samme oplysninger om ophavsret og ejerskab som originalen.

G. Ingen Reverse Engineering; Begrænsninger. Licenstagere må ikke og erklærer sig indforstået med ikke at ville eller at give andre mulighed for at kopiere (medmindre det udtrykkeligt er tilladt i henhold til denne licensaftale eller reglerne for brug, hvis de gælder for licenstagere), dekompile, udføre "reverse engineering", adskille, ændre, afkryptere, forsøge at udskille kildekoden til eller fremstille andre produkter på grundlag af Apple-softwaren eller de tjenester, der leveres af Apple-softwaren, eller dele deraf (medmindre begrænsninger som ovenfor er forbudt af gældende lov, eller sådan brug er tilladt i henhold til licensbetingelser, der gælder for open source-komponenter, som evt. er inkluderet i Apple-softwaren).

H. Overholdelse af love. Licenstagere erklærer sig indforstået med at bruge Apple-softwaren og evt. tjenester i overensstemmelse med gældende lov, inkl. lokal lov i det land eller område, hvor licenstagere er bosiddende, eller hvor licenstagere henter eller bruger Apple-softwaren og tjenesterne, inklusive, men ikke begrænset til, love og regulativer vedrørende beskyttelse af personlige oplysninger og dataindsamling med hensyn til evt. forbindelse, observation, styring eller administration af Tilsluttede enheder gennem brugen af Apple-softwaren. Som en betingelse for brugen af Apple-softwaren garanterer licenstagere, at licenstagere har alle de nødvendige rettigheder og tilladelser fra licenstagernes virksomhed eller uddannelsesinstitution og den Tilsluttede enheds slutbrugere (og om nødvendigt fra slutbrugernes forældre eller værge) til sådan forbindelse, observation, styring og administration.

3. Overdragelse.

A. Hvis licenstagere har modtaget sin licens til Apple-softwaren fra Mac App Store, må licensen ikke overdrages. Hvis licenstagere sælger sin hardware fra Apple til tredjepart, skal licenstagere fjerne Apple-softwaren fra Apple-hardwaren, inden overdragelse finder sted.

B. Alle dele af Apple-softwaren leveres som del af en pakke og må ikke adskilles fra denne pakke og distribueres som enkeltstående programmer. Bemærk, at den Apple-software, der leveres sammen med et bestemt hardwareprodukt fra Apple, muligvis ikke kan afvikles på andre hardwaremodeller fra Apple.

C. Enhver kopi af Apple-softwaren, som licenstagere måtte modtage fra Apple med henblik på salgsfremme, evaluering, diagnosticering eller gendannelse må kun bruges til sådanne formål og må ikke videresælges eller overdrages.

4. Tilladelse til indsamling og brug af data.

A. Analyse. Medmindre licenstagere har fravalgt Analyse, erklærer licenstagere sig indforstået med, at Apple, dets datterselskaber og agenter indsamler, vedligeholder, behandler og bruger diagnostiske og tekniske oplysninger, oplysninger om brug samt lignende oplysninger, inklusive – men ikke begrænset til – entydige system- eller hardware-id'er, oplysninger licenstagernes computer, system og programmer samt ydre enheder. Disse oplysninger indsamles regelmæssigt med henblik på at levere og forbedre Apples

produkter og tjenester, levere softwareopdateringer, produktsupport og andre tjenester til licenstagere eller licenstagernes virksomhed eller uddannelsesinstitution (om muligt) i forbindelse med Apple-softwaren og med henblik på at sikre, at betingelserne i denne licens overholdes. Licenstagere kan til enhver tid ændre sine indstillinger for Analyse ved at gå til indstillingen Analyse på licenstagernes computer og fravælge afkrydsningsfeltet. Indstillingen Analyse findes i vinduet Sikkerhed & anonymitet i Systemindstillinger. Apple må bruge disse oplysninger, så længe de indsamles på en måde, som ikke gør det muligt at identificere licenstagere personligt, til ovenstående formål. Med henblik på at give sine partnere og tredjepartsudviklere mulighed for at forbedre deres software, hardware og tjenester, der er designet til brug med Apples produkter, kan Apple evt. give en sådan partner eller tredjepartsudvikler nogle af de analyseoplysninger, der er relevante for den pågældende partners eller tredjepartsudviklers software, hardware og/eller tjenester, så længe analyseoplysningerne er i en form, som ikke identificerer licenstagere personligt.

B. Anonymitetspolitik. Licenstagernes oplysninger vil til enhver tid blive behandlet i overensstemmelse med Apples anonymitetspolitik, som kan læses på: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Tjenester.

A. Apple vil muligvis give adgang til tjenester, som licenstagere kan bruge, vha. eller via Apple-softwaren. Brug af disse tjenester kræver muligvis et Administreret Apple-id, accept af yderligere betingelser og betaling af ekstra gebyrer. Hvis licenstagere vælger at bruge sådanne tjenester i forbindelse med Apple-softwaren, vil licenstagernes brug af disse tjenester være underlagt ekstra vilkår og betingelser herfor, men nærværende licens vil fortsat gælde for licenstagernes brug af den Apple-software, der er omfattet heraf. Ved at bruge denne software i forbindelse med et Administreret Apple-id eller en anden Apple-tjeneste erklærer licenstagere sig indforstået med de relevante betingelser for brug af den pågældende tjeneste, f.eks. den nyeste Apple School Manager-aftale, der kan ses og gennemgås på <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Hvis licenstagere vælger at bruge iCloud-tjenester via Apple-softwaren, er brugen underlagt følgende ekstra betingelser: iCloud vilkår og betingelser på <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> og Apples anonymitetspolitik på <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Licenstagere er indforstået med, at tjenesterne omfatter proprietært indhold og materiale og proprietære oplysninger, der ejes af Apple og Apples licensgivere og er beskyttet af gældende lovgivning om immaterielle rettigheder og andre love, og at licenstagere ikke må bruge sådant proprietært indhold og materiale og proprietære oplysninger på nogen som helst måde med undtagelse af tilladt brug af tjenesterne eller på en måde, der ikke overholder betingelserne for nærværende licens, eller som krænker tredjeparters eller Apples immaterielle rettigheder. Medmindre det udtrykkeligt er tilladt i henhold til de gældende betingelser for tjenesterne, erklærer licenstagere sig indforstået med ikke på nogen måde at ville reproducere, ændre, udleje, lease, udlåne, sælge, distribuere eller oprette afledte værker baseret på tjenesterne, og licenstagere må ikke udnytte tjenesterne på nogen uautoriseret måde, herunder men ikke begrænset til brug af tjenesterne til at sende ondsindet software, eller ved ejendomskrænkelser eller belastning af netværkets kapacitet.

D. Derudover er tjenester, hvortil der er adgang eller linkes, eller som vises via Apple-software, muligvis ikke tilgængelige på alle sprog eller i alle lande. Apple yder ingen garanti for, at sådanne tjenester er egnede til eller tilgængelige for brug på et bestemt sted. Apple forbeholder sig til enhver tid ret til at ændre, stoppe, fjerne eller slå adgang til tjenester fra. Apple er under ingen omstændigheder ansvarlig for, at der ikke længere er adgang til sådanne tjenester eller for opdateringer, vedligeholdelse, garanti, teknisk eller anden support af sådanne tjenester. Apple kan desuden fastsætte begrænsninger eller andre restriktioner med hensyn til brugen af og adgang til sådanne tjenester uden varsel, og uden at det medfører erstatningsansvar. Licenstagere erklærer sig indforstået med og accepterer, at Apple forbeholder sig retten til til enhver tid og efter eget valg at tilbagekalde eller fjerne licenstagernes adgang til

tjenester, der leveres af eller via Apple-softwaren.

6. Ophør. Denne licens er gældende, indtil den opsiges. Licensstagers rettigheder i henhold til denne licens ophører automatisk eller bringes på anden vis til ophør uden varsel fra Apple, hvis licensstager ikke overholder betingelserne i aftalen. Når aftalen ophører, skal licensstager ophøre med at bruge Apple-softwaren og destruere alle kopier af Apple-softwaren eller dele heraf. Paragrafferne 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 og 12 i denne licens gælder, selvom denne licens opsiges.

7. Ingen reklamationsret.

A. LICENSTAGER ERKLÆRER SIG INDFORSTÅET MED OG ER ENIG I, AT DET – FOR SÅ VIDT SOM DET ER LOVLIGT – HELT ER DENNES EGEN BESLUTNING OG PÅ DENNES RISIKO AT ANVENDE DEN AF NÆRVÆRENDE LICENS OMFATTEDE APPLE-SOFTWARE OG EVT. TJENESTER UDFØRT AF ELLER ÅBNET VIA APPLE-SOFTWAREN.

B. FOR SÅ VIDT SOM LOVEN TILLADER DET, LEVERES APPLE-SOFTWARE OG -TJENESTER, SOM “DE ER OG FOREFINDES”, MED EVT. MANGLER OG UDEN GARANTI AF NOGEN ART, OG APPLE OG APPLES LICENSGIVERE (I PKT. 7 OG 8 UNDER ÉT KALDET “APPLE”) FRASKRIVER SIG HERMED ENHVER UDTRYKKELIG, UNDERFORSTÅET ELLER LOVBESTEMT GARANTIFORPLIGTELSE I FORBINDELSE MED APPLE-SOFTWARE OG -TJENESTER, INKLUSIVE – MEN IKKE BEGRÆNSET TIL – ENHVER GARANTI FOR GODT KØBMANDSKAB, TILFREDSSTILLENDE KVALITET, EGNETHED TIL BESTEMTE FORMÅL, NØJAGTIGHED OG UFORSTYRRET BESIDDELSE ELLER ENHVER GARANTI FOR, AT TREDJEPARTERS RETTIGHEDER IKKE KRÆNKES.

C. APPLE YDER INGEN GARANTI FOR, AT APPLE-SOFTWARE OG -TJENESTER KAN BENYTTES UDEN AFBRYDELSER, AT FUNKTIONERNE I ELLER TJENESTERNE, DER UDFØRES ELLER LEVERES AF APPLE-SOFTWAREN, VIL OPFYLDE LICENSTAGERS BEHOV, AT AFVIKLINGEN AF APPLE-SOFTWARE ELLER -TJENESTER VIL FORLØBE FEJLFRI OG UDEN AFBRYDELSER, AT TJENESTER VIL VEDBLIVE MED AT VÆRE TILGÆNGELIGE, AT APPLE-SOFTWARE ELLER -TJENESTER VIL VÆRE KOMPATIBLE MED ELLER FUNGERE SAMMEN MED SOFTWARE, PROGRAMMER ELLER TJENESTER FRA TREDJEPARTER ELLER ANDRE PRODUKTER ELLER TJENESTER FRA APPLE, ELLER AT FEJL I APPLE-SOFTWARE ELLER -TJENESTER VIL BLIVE RETTET. INSTALLERING AF DENNE APPLE-SOFTWARE OG BRUG AF TJENESTERNE KAN HAVE BETYDNING FOR BRUGEN AF BÅDE SOFTWARE, PROGRAMMER ELLER TJENESTER FRA TREDJEPARTER OG ANDRE PRODUKTER OG TJENESTER FRA APPLE.

D. LICENSTAGER ERKLÆRER SIG DESUDEN INDFORSTÅET MED, AT APPLE-SOFTWARE OG -TJENESTER IKKE ER BEREGNET ELLER EGNET TIL BRUG I SITUATIONER ELLER OMGIVELSER, HVOR FEJL ELLER FORSINKELSER ELLER UNØJAGTIGHEDER I INDHOLD, DATA ELLER OPLYSNINGER, DER LEVERES AF APPLE-SOFTWARE ELLER -TJENESTER, KAN MEDFØRE DØDSFALD, PERSONSKADE, OMFATTENDE FYSISKE ØDELÆGGELSER ELLER MILJØSKADER, INKLUSIVE – MEN IKKE BEGRÆNSET TIL – DRIFT AF ATOMREAKTORER, NAVIGATIONSSYSTEMER TIL LUFTFART, KOMMUNIKATIONSSYSTEMER, SYSTEMER TIL STYRING AF LUFTRAFIKKEN, RESPIRATORER ELLER VÅBENSYSTEMER.

E. INGEN MUNDTLIGE ELLER SKRIFTLIGE OPLYSNINGER ELLER RÅD FRA APPLE ELLER EN PERSON ELLER ET SELSKAB AUTORISERET AF APPLE KAN I NOGET TILFÆLDE TRÆDE I STEDET FOR BETINGELSERNE I DENNE LICENS. SKULLE APPLE-SOFTWARE ELLER -TJENESTER VISE SIG AT VÆRE DEFEKTE, PÅHVILER DET LICENSTAGER AT INDESTÅ FOR ALLE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE MED SERVICERING, REPARATION ELLER RETTELSE. OVENNÆVNTE BEGRÆNSEDE REKLAMATIONSRET GÆLDER ALENE I DEN UDSTRÆKNING, UFRAVIGELIGE LOVBESTEMMELSER IKKE ER TIL HINDER HERFOR.

8. Begrænsning af ansvar. APPLE ER UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER, HELLER IKKE I TILFÆLDE AF UAGTSOMHED, ERSTATNINGSPLIGTIG FOR TILFÆLDIGE ELLER SPECIELLE SKADER, FØLGESKADER (HERUNDER DRIFTSTAB), ØDELÆGGELSE ELLER TAB AF DATA, FEJL DER MEDFØRER, AT DER IKKE KAN SENDES ELLER MODTAGES DATA ELLER OPLYSNINGER, DRIFTSAFBRYDELSER ELLER ANDRE SKADER ELLER TAB, DER MÅTTE OPSTÅ SOM RESULTATET AF BRUG/IKKE BRUG AF APPLE-SOFTWARE ELLER -TJENESTER ELLER SOFTWARE ELLER PROGRAMMER FRA TREDJEPARTER TIL BRUG MED APPLE-SOFTWARE, ELLER -TJENESTER UANSET OM APPLE ER BLEVET ADVISERET OM MULIGHEDEN FOR SÅDANNE SKADER. UDELUKKELSEN AF ELLER BEGRÆNSNINGEN I ANSVAR FOR PERSONSKADER OG FØLGESKADER GÆLDER DOG ALENE I DEN UDSTRÆKNING, UFRAVIGELIGE LOVBESTEMMELSER IKKE ER TIL HINDER HERFOR. Apples samlede erstatningspligt over for licenstagere for enhver skade (udover evt. lovkrav i forbindelse med personskader), ethvert tab eller foranstaltninger kan maksimalt udgøre \$50,00. Ovenstående begrænsning af Apples ansvar gælder alene i den udstrækning, ufravigelige lovbestemmelser ikke er til hinder herfor.

9. Eksportkontrol. Licenstagere må kun bruge og eksportere eller reeksportere Apple-software i overensstemmelse med gældende amerikansk lov og med gældende lov i det land, hvor Apple-softwaren blev købt. I særdeleshed – men ikke begrænset til – må Apple-software ikke eksporteres eller reeksporteres (a) til lande, som er underlagt handelsboykot fra USA, eller (b) til personer opført på det amerikanske finansministeriums liste over Specially Designated Nationals eller på det amerikanske handelsministeriums Denied Person's List or Entity List eller nogen andre lister over begrænsede parter. Ved at bruge Apple-software garanterer Licenstagere ikke at være bosiddende i et af ovennævnte lande eller være opført på nogen af ovennævnte lister. Licenstagere erklærer sig desuden indforstået med ikke at ville bruge Apple-software til forbudte formål i henhold til gældende amerikansk lov, inklusive – men ikke begrænset til – udvikling, design og fremstilling af kernevåben, missiler og kemiske eller biologiske våben.

10. Amerikanske offentlige myndigheder som slutbrugere. Apple-softwaren og tilhørende dokumentation er defineret som "Commercial Items" i henhold til 48 C.F.R. §2.101 og som bestående af "Commercial Computer Software" og "Commercial Computer Software Documentation" i henhold til 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. §227.7202. I henhold til 48 C.F.R. §12.212 og 48 C.F.R. §227.7202-1 til 227.7202-4 gives amerikanske offentlige myndigheder som slutbrugere licens til "Commercial Computer Software" og "Commercial Computer Software Documentation" (i) kun som "Commercial Items" (i) og kun med de rettigheder, som andre slutbrugere har i henhold til denne licensaftale. Alle rettigheder til upubliceret materiale forbeholdes i henhold til den amerikanske lov om ophavsret.

11. Gældende lovgivning og tilsidesættelse af bestemmelser. Denne licens er underlagt lovgivningen i staten Californien med undtagelse af bestemmelserne om retstvister. Uanset ovenstående skal nærværende licensaftale – hvis licenstagere er en offentligt godkendt undervisningsinstitution i USA – (a) være underlagt og fortolkes i overensstemmelse med lovgivningen i den stat (i USA), hvor licenstagernes undervisningsinstitution er placeret, undtagen den del af loven, der drejer sig om retstvister, og (b) evt. retstvister og andre uoverensstemmelser mellem licenstagere og Apple i forbindelse med denne licensaftale skal løses ved retten i Northern District of California (det nordcaliforniske retsdistrikt), og licenstagere og Apple accepterer hermed rettens afgørelse af retstvister, medmindre det er forbudt ved lov i den stat, hvor licenstagernes uddannelsesinstitution har hjemsted. Licensen er ikke underlagt FN-konventionen vedr. aftaler om internationale løsøre køb. Hvis en retsinstans skulle finde, at en paragraf eller en del af en paragraf i denne licens er i modstrid med gældende ret, skal resten af denne licens stadig gælde i fuldt omfang.

12. Komplet licensaftale; sprogforrang. Denne licens udgør den eneste aftale mellem licenstagere og Apple med hensyn til brugen af Apple-software og erstatter alle tidligere eller nuværende aftaler herom. Ingen tilføjelser eller ændringer til nærværende licens vil være bindende, medmindre de er udfærdiget

skriftligt og underskrevet af Apple. Alle oversættelser af denne licens foretages pga. lokale lovkrav, og i tilfælde af uoverensstemmelse mellem den engelske version af licensaftalen og den oversatte version er den engelske version altid den gældende, for så vidt som dette ikke er ulovligt i henhold til gældende lokal lov.

EA1596

4/3/2019

SUOMI

APPLE INC.

OPPITUNTI-OHJELMISTOLISENSSISOPIMUS

Käytettäväksi Apple-merkkisissä järjestelmissä

LUE TÄMÄ OHJELMISTOLISENSSISOPIMUS ("LISENSSI") HUOLELLISESTI ENNEN APPLE-OHJELMISTON (MÄÄRITETTY ALLA) KÄYTTÖÄ. APPLE-OHJELMISTOA KÄYTTÄMÄLLÄ SITOUUDUT NOUDATTAMAAN TÄMÄN LISENSSIN EHTOJA. ELLET HYVÄKSY LISENSSIN EHTOJA, ÄLÄ ASENN JA/TAI KÄYTÄ APPLE-OHJELMISTOA, JA JOS EHTOJA VARTEN OVAT ESITETTYINÄ VAIHTOEHDOT "HYVÄKSYN" TAI "EN HYVÄKSY", KLIKKAA "EN HYVÄKSY". JOS SITOUUDUT NOUDATTAMAAN TÄMÄN LISENSSIN EHTOJA, KLIKKAA "HYVÄKSYN". KLIKKAAMALLA HYVÄKSYN-PAINIKETTA TAI LATAAMALLA TAI KOPIOIMALLA MINKÄ TAHANSA TÄMÄN APPLE-OHJELMISTON OSAN TAI KÄYTTÄMÄLLÄ SITÄ SITOUUDUT NOUDATTAMAAN TÄMÄN LISENSSIN EHTOJA.

TÄRKEÄ HUOMAUTUS: Siltä osin kuin tätä ohjelmistoa voidaan käyttää aineiston jäljentämiseen, muokkaamiseen, julkaisemiseen tai jakelemiseen, Lisenssi sallii sinulle ainoastaan sellaisen aineiston jäljentämisen, muokkaamiseen, julkaisemisen tai jakelemisen, johon sinulla on valtuutus tai laillinen lupa. Jos olet epävarma oikeudestasi jäljentää, muokata, julkaista ja jaella aineistoa, ota yhteyttä lainopilliseen neuvonantajaan.

1. Yleistä.

A. "Sinä" tai "sinun" tarkoittaa tässä sopimuksessa Apple-ohjelmistoa, tai muuten tämän Lisenssin oikeuksia käyttävää henkilöä ja/tai yritystä tai oppilaitosta. Jos liityt tähän Lisenssiin oppilaitoksen valtuuttamana edustajana, "sinä" tai "sinun" viittaa myös yritykseesi tai oppilaitokseesi.

B. Apple-ohjelmisto, muiden valmistajien ohjelmat, dokumentaatio, käyttöliittymät, sisältö, fontit ja muu tämän Lisenssin mukana tuleva data, olipa se sitten levyllä, kirjoitussuojatussa muistissa, millä tahansa muulla medialla tai missä tahansa muussa muodossa (yhteisnimitykseltään "Apple-ohjelmisto") on lisensoitu, ei myyty, teille Apple Inc:n ("Apple") toimesta käytettäväksi ainoastaan tämän Lisenssin ehtojen mukaisesti. Apple ja/tai Applen lisensoijat säilyttävät omistajuutensa Apple-ohjelmistoon ja pidättävät itsellään kaikki oikeudet, joita ei ole erikseen annettu sinulle.

C. Apple voi oman harkintansa mukaan tarjota tulevaisuudessa suurempia tai pienempiä päivityksiä Apple-merkkisen tietokoneesi Apple-ohjelmistoon. Mahdolliset suuremmat ja pienemmät päivitykset eivät välttämättä sisällä kaikkia nykyisiä ohjelmisto-ominaisuuksia tai uusia ominaisuuksia, jotka Apple julkaisee uudemmille tai muille Apple-merkkisten tietokoneiden malleille. Tämän Lisenssin puitteissa luovutetut oikeudet kattavat myös sellaiset päivitykset, jotka korvaavat alkuperäisen Apple-ohjelmistotuotteen ja/tai täydentävät sitä edellyttäen, että tällaiset päivitykset eivät sisällä erillistä lisenssiä, jolloin erillinen lisenssi ohittaa tämän Lisenssin.

D. Apple-ohjelmiston kautta näytetyn tai käytetyn sisällön omistus- ja tekijänoikeudet kuuluvat vastaavalle omistajalle. Tällaista sisältöä saattavat suojata tekijänoikeus- tai muut omistusoikeudelliset lait ja sopimukset ja sisältö saattaa olla tällaista sisältöä tarjoavan muun valmistajan käyttöehtojen alainen. Tämä Lisenssi ei anna sinulle minkäänlaista oikeutta tällaisen sisällön käyttöön eikä takaa, että sisältö on jatkossakin saatavillasi.

2. Lisenssin käyttö ja rajoitukset.

A. Mac App Store -lisenssi. Jos hankit Apple-ohjelmiston lisenssin Mac App Storesta, tämän lisenssin ehtojen puitteissa mukaan lukien rajoituksetta osion 2B (Käyttörajoitukset) ehdot ja Applen mediapalveluehdoissa mainittujen palveluiden ja sisällön käyttöehtojen sen salliessa (<https://>

www.apple.com/legal/internet-services/itunes/) ("Käyttöehdot") sinulle myönnetään rajoitettu, ei-siirrettävä, rinnakkainen oikeus:

- (i) ladata, asentaa ja käyttää henkilökohtaisessa, ei-kaupallisessa käytössä, yhtä (1) Apple-ohjelmiston kopiota suoraan kullakin omistamallasi tai hallitsemallasi Apple-merkkisellä tietokoneella, jossa on yhteensopiva macOS-versio ("Mac-tietokone") ja
- (ii) mikäli lisenssinsaaaja on kaupallinen yritys tai oppilaitos, ladata, asentaa ja käyttää yhtä (1) Apple-ohjelmiston kappaletta joko: (a) yhden henkilön toimesta kullakin Mac-tietokoneella tai -tietokoneilla, jonka omistat tai jota hallitset tai (b) useiden henkilöiden toimesta yhdellä jaetulla Mac-tietokoneella, jonka omistat tai jota hallitset. Esimerkiksi yksittäinen työntekijä voi käyttää Apple-ohjelmistoa sekä Mac-pöytäkonellaan että kannettavalla Mac-tietokoneellaan.

B. Käyttörajoitukset. Apple-ohjelmisto sallii sinun käyttää Apple-ohjelmistoa käyttävää Mac-tietokonetta yhdistämään, havainnoimaan, hallitsemaan ja hallinnoimaan iOS- ja macOS-laitteita ("Yhdistetyt laitteet") samassa verkossa rajoitetun etäisyyden päässä edellyttäen, että Yhdistetyn laitteen loppukäyttäjä on hyväksynyt Apple-ohjelmistoa käyttävästä Mac-tietokoneesta peräisin olevan oppituntikutsun tai yrityksesi tai oppilaitoksesi on erityisesti määrittänyt Apple-ohjelmistoa käyttävän Mac-tietokoneen ja Yhdistetyn laitteen sallimaan kyseisen yhteyden, havainnoinnin, hallinnan ja hallinnoinnin. Tämän Lisenssin ehtojen mukaisesti sinulla on oikeus käyttää Apple-ohjelmistoa luokkahuoneen teknologian hallintaan yrityksessäsi tai oppilaitoksesi yksinomaan edellä mainittuihin tarkoituksiin ja ainoastaan sellaisilla iOS- ja macOS-laitteilla, jotka ovat hyväksyneet Apple-ohjelmistoa käyttävästä Mac-tietokoneesta lähetetyn oppituntikutsun, tai sellaisilla erityisesti määritetyillä iOS- ja macOS-laitteilla, jotka yrityksesi tai oppilaitoksesi omistaa tai joita se hallinnoi tai valvoo. Et saa käyttää Apple-ohjelmistoa muiden laitevalmistajien laitteiden kanssa tai muihin tarkoituksiin.

C. Määrä- tai ylläpitolisenssi. Jos hankit Apple-ohjelmiston määrä- tai ylläpitolisenssiohjelman alaisena Applelta, määrä- tai ylläpitolisenssisi määrää Apple-ohjelmiston kopioiden määrän, joka sinulla on lupa ladata, asentaa ja käyttää omistamissasi tai hallitsemissasi Apple-merkkisissä tietokoneissa. Ellei Apple kirjallisesti salli toisin, tämän Lisenssin kaikkia muita ehtoja sovelletaan määrä- tai ylläpitolisenssin alaisena hankittuun Apple-ohjelmistosi käyttöön.

D. Järjestelmävaatimukset; Apple ID. Apple-ohjelmisto on tuettu ainoastaan Apple-merkkisissä järjestelmissä ja käyttöjärjestelmissä, jotka täyttävät Applen esittämät täsmälliset järjestelmävaatimukset. Tietyt Apple-ohjelmiston ominaisuudet, mukaan lukien mutta siihen rajoittumatta mahdollisuus Yhdistetyn laitteen salasanojen nollaamiseen, vaativat erillisellä Applen ja oppilaitoksesi välisellä sopimuksella hankitun laitokseen liitetyn ja oppilaitoksen sinulle toimittaman hallitun Apple ID -tilin. Apple-ohjelmisto ei välttämättä ole käytettävissä kaikilla kielillä ja kaikissa maissa ja ominaisuudet saattavat vaihdella maittäin. Lisäksi Apple-ohjelmiston ja joidenkin palveluiden ominaisuuksien käyttöä ja käyttömahdollisuutta saattavat rajoittaa Yhdistetyn laitteen loppukäyttäjän valitsemat asetukset tai profiilit, joita yrityksesi tai oppilaitoksesi käyttää Apple-ohjelmistoa käyttävän Mac-tietokoneen ja/tai Yhdistettyjen laitteiden määrittämiseen.

E. Muut käyttörajoitukset. Tässä Lisenssissä määritetyt käyttöoikeudet eivät salli sinun asentaa tai käyttää Apple-ohjelmistoa missään ei-Apple-merkkisessä tietokoneessa, eikä mahdollistaa sitä muille. Elleivät tämän Lisenssin ehdot tai muu Applelta saatu lisenssi sitä salli: (i) vain yksi käyttäjä voi käyttää Apple-ohjelmistoa kerrallaan etkä (ii) saa asettaa Apple-ohjelmistoa käytettäväksi verkon kautta, missä useat käyttäjät voisivat käyttää sitä samanaikaisesti. Et saa vuokrata, liisata, lainata, myydä, jaella edelleen tai jatkolisensoida Apple-ohjelmistoa tai käyttää luvottomalla tavalla mitään Apple-ohjelmiston tarjoamia palveluita.

F. Varmuuskopio. Apple-ohjelmistosta voidaan varmuuskopiotarkoituksessa tehdä yksi tietokoneella

luettavissa oleva kopio, jossa tulee näkyä samat tekijänoikeustiedot kuin alkuperäisessä.

G. Ei takaisinmallinnusta; Rajoituksia. Sitoudut siihen, että et saa kopioida (muutoin kuin tässä Lisenssissä tai Käyttöehdoissa on erikseen sallittu, jos ne koskevat sinua), takaisinkääntää, takaisinmallintaa, jakaa osiin tai yrittää muuten palauttaa lähdekoodiksi tai muokata Apple-ohjelmistoa, sen tarjoamia palveluita tai mitään niiden osia, purkaa niiden salausta, luoda niiden pohjalta johdannaisteoksia etkä antaa muille mahdollisuutta tehdä näin (muutoin kuin ainoastaan mikäli ja siinä määrin kuin jonkin edellä mainitun rajoituksen estää sovellettava laki tai Apple-ohjelmiston mahdollisesti sisältämien avoimen lähdekoodin komponenttien käyttöä koskevat lisenssiehdot).

H. Lakien noudattaminen. Sitoudut käyttämään Apple-ohjelmistoa ja kaikkia palveluita noudattaen kaikkia sovellettavia lakeja, mukaan lukien paikalliset lait maassa tai alueella, jossa asut tai jossa latastit tai käytät Apple-ohjelmistoa ja palveluita, mukaan lukien mutta niihin rajoittumatta henkilötietoja ja tietojen keräämistä koskevat lait liittyen Apple-ohjelmistoa käyttävien Yhdistettyjen laitteiden yhteyksiin, havainnointiin, hallintaan tai hallinnointiin. Apple-ohjelmiston käytön ehtona annat takuun Applelle, että sinulla on yrityksesi tai oppilaitoksesi ja Yhdistettyjen laitteiden loppukäyttäjien (ja jos tarpeen, loppukäyttäjien vanhempien tai huoltajien) myöntämät oikeudet ja suostumus kyseisiin yhteyksiin, havainnointiin, hallintaan tai hallinnointiin.

3. Siirto.

A. Jos hankit lisenssin Apple-ohjelmistoon Mac App Storesta, sitä ei voida siirtää. Jos myyt Apple-merkkisen laitteiston kolmannelle osapuolelle, sinun on poistettava Apple-ohjelmisto Apple-merkkisestä laitteistosta ennen tämän tekemistä.

B. Kaikki Apple-ohjelmiston komponentit kuuluvat kokonaisuohjelmistoon, eikä niitä voida erottaa muusta ohjelmistosta ja jaella itsenäisinä sovelluksina. Huomaa, että tietyn Apple-merkkisen laitteen mukana toimitettu Apple-ohjelmisto ei välttämättä toimi muissa Apple-merkkisissä laitteissa.

C. Mitä tahansa Apple-ohjelmiston kappaletta, jonka Apple voi tarjota myynninedistämisen-, arviointi-, vianetsintä- tai palautustarkoituksessa voidaan käyttää ainoastaan tällaisiin tarkoituksiin eikä sitä ole lupa myydä tai siirtää muiden käyttöön.

4. Suostumus tietojen keräämiseen ja käyttämiseen.

A. Analyysi. Ellet kieltäydy analyysitietojen keruusta, hyväksyt, että Apple ja sen tytäryritykset ja edustajat keräävät, ylläpitävät, käsittelevät ja käyttävät vianmääritykseen liittyvää, teknistä, käyttöä koskevaa ja vastaavaa tietoa, mukaan lukien rajoituksetta yksilölliset järjestelmän tai laitteiston tunnisteen, tietokoneesi, järjestelmäsi, ohjelmistoosi ja oheislaitteisiisi liittyvät tiedot, joita kerätään ajoittain, jotta Applen tuotteita ja palveluita voidaan tarjota ja parantaa, jotta sinulle, yrityksellesi tai oppilaitoksellesi voidaan tarjota paremmin ohjelmistopäivityksiä, tuotetukea ja mahdollisia muita Apple-ohjelmistoon liittyviä palveluita ja jotta voidaan varmistaa tämän Lisenssin ehtojen noudattaminen. Voit milloin tahansa muuttaa analyysitietojen asetuksiasi menemällä tietokoneen Analyysi-asetukseen ja poistamalla valintaneliön valinnan. Analyysi-asetus löytyy Järjestelmäasetusten Suojaus ja yksityisyys -asetuksista. Apple saattaa käyttää näitä tietoja yllä kuvattuihin tarkoituksiin edellyttäen, että ne on kerätty muodossa, josta sinua ei voida suoraan tunnistaa. Jotta Apple voi tarjota yhteistyökumppaneilleen ja kolmansien osapuolten kehittäjille mahdollisuuden parantaa Applen tuotteiden kanssa käytettäviksi tarkoitettuja ohjelmistojaan, laitteistojaan ja palvelujaan, Apple voi myös tarjota kenelle tahansa tällaiselle yhteistyökumppanille tai kolmannen osapuolen kehittäjälle tietyn määrän analyysitietoa, jolla on merkitystä kyseisen yhteistyökumppanin tai kehittäjän ohjelmiston, laitteiston ja/tai palveluiden kannalta, niin kauan kuin analyysitieto on muodossa, josta sinua ei voida tunnistaa henkilökohtaisesti.

B. Tietosuojakäytäntö. Tietojasi käsitellään aina Applen tietosuojakäytännön mukaisesti, joka on

luettavissa osoitteessa: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Palvelut.

A. Apple saattaa tarjota Apple-ohjelmistossa tai sen kautta käyttöösi lisäpalveluita. Näiden palveluiden käyttö voi edellyttää hallittua Apple ID:tä, lisäehtojen hyväksymistä ja voi olla erikseen maksullista. Jos päätät käyttää kyseisiä palveluita Apple-ohjelmiston yhteydessä, Palveluiden käyttösi on kyseisten erillisten ehtojen ja määräysten alaista, mutta tämä Lisenssi kattaa yhä Apple-ohjelmiston käytön edelleen tällä sopimuksella. Käyttämällä tätä ohjelmistoa yhdessä hallitun Apple ID:n tai muun Applen Palvelun kanssa sitoudut kyseistä palvelua koskeviin palveluehtoihin, kuten uusimpaan Apple School Manager -sopimukseen. Voit perehtyä näihin ehtoihin osoitteessa <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Jos päätät käyttää iCloud-palveluita Apple-ohjelmistollasi, on käyttö seuraavien ehtojen alaista: iCloudin ehdot, luettavissa osoitteessa <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> ja Applen tietosuojakäytäntö, luettavissa osoitteessa <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Hyväksyt, että palveluissa on omisteista sisältöä, tietoa ja aineistoa, jonka omistavat Apple ja sen lisensoijat ja jota suojaavat siihen sovellettavat immateriaalioikeutta koskevat ja muut lait. Hyväksyt, että et käytä tällaista omisteista sisältöä, tietoa tai aineistoa millään muulla tavoin kuin käyttämällä palveluita sallitusti tai millään tavalla, joka on ristiriidassa tämän Lisenssin ehtojen kanssa tai loukkaa Applen tai kolmansien osapuolten immateriaalioikeuksia. Muutoin kuin palveluiden soveltuvien ehtojen rajoissa erikseen sallitusti sitoudut olemaan jäljentämättä, muokkaamatta, vuokraamatta, liisaamatta, lainaamatta, myymättä tai jakamatta palveluita millään tavalla, olemaan luomatta palveluihin pohjautuvia töitä ja olemaan hyödyntämättä palveluita millään valtuuttamattomalla tavalla, mukaan lukien mutta niihin rajoittumatta palveluiden käyttäminen haittaohjelmien levittämiseen, tunkeutumiseen tai verkon kapasiteetin kuormittamiseen.

D. Lisäksi palvelut, joita voidaan käyttää, linkittää tai näyttää Apple-ohjelmiston kautta, eivät välttämättä ole käytettävissä kaikilla kielillä tai kaikissa maissa. Apple ei esitä, että yksikään kyseisistä palveluista sopisi käytettäväksi tai olisivat käytettävissä missään tietyissä paikassa. Apple pidättää itsellään oikeuden muuttaa, keskeyttää tai poistaa mitä tahansa palveluita tai estää pääsy niihin milloin tahansa. Apple ei missään olosuhteissa ole vastuussa näiden palveluiden poistamisesta tai käytön estämisestä tai päivityksien, huollon, takuun tai teknisen tai muun tuen antamisesta palveluille. Apple voi myös aina rajata tai muutoin rajoittaa palvelun käyttöä tai siihen pääsyä ilman ilmoitusta tai korvausvelvollisuutta. Ymmärrät ja hyväksyt, että Apple voi oman harkintansa mukaan milloin tahansa perua tai poistaa pääsysi mihin tahansa Apple-ohjelmiston tarjoamaan tai sen kautta käytettävään palveluun.

6. Sopimuksen päättymisen. Tämä Lisenssi on voimassa kunnes toisin päätetään. Jos Lisenssin ehtoja ei noudateta, Lisenssin alaiset oikeutesi päättyvät automaattisesti tai niiden voimassaolo lakkaa muuten ilman erillistä ilmoitusta Applelta. Lisenssin voimassaolon päättyessä Apple-ohjelmiston käyttö on lopetettava ja kaikki ohjelmiston osittaisetkin kopiot on hävitettävä. Tämän Lisenssin kohdat 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 ja 12 pysyvät voimassa myös Lisenssin päättyessä mistä tahansa syystä.

7. Vastuuvapautus.

A. YMMÄRRÄT JA HYVÄKSYT, ETTÄ SIINÄ MÄÄRIN KUIN SOVELLETTAVA LAKI SEN SALLII, APPLE-OHJELMISTON JA APPLE-OHJELMISTON KAUTTA SUORITETTAVIEN TAI KÄYTETTÄVIEN PALVELUIDEN KÄYTTÖ, TYYDYTTÄVÄ LAATU, SUORITUSKYKY, TARKKUUS JA TOIMINTA OVAT SINUN OMALLA VASTUULLASI.

B. SIINÄ MÄÄRIN KUIN SOVELLETTAVA LAKI SEN SALLII, APPLE-OHJELMISTO JA PALVELUT TOIMITETAAN ”SELLAISINA KUIN NE OVAT” JA ”SELLAISINA KUIN NE OVAT SAATAVILLA” MAHDOLLISINE VIRHEINEEN JA ILMAN MINKÄÄNLAISIA TAKUITA, JA APPLE JA APPLIN

LISENSOIJAT (JOITA KOHDISSA 7 JA 8 KUTSUTAAN YHTEISNIMITYKSELLÄ "APPLE") VAPAUTTAVAT ITSENSÄ SUORASTA, VÄLILLISESTÄ JA LAKISÄÄTEISESTÄ TUOTE- JA MUUSTA VASTUUSTA APPLE-OHJELMISTON JA PALVELUIDEN SUHTEEN MUKAAN LUKIEN KAUPPAKELPOISUUS, LAADUN TYYDYTTÄVYYS, SOVELTUVUUS TIETTYYN TARKOITUKSEEN, VIRHEETTÖMYYS, KÄYTÖN HÄIRITSEMÄTTÖMYYS JA MUIDEN VALMISTAJIEN OIKEUKSIEN LOUKKAAMATTOMUUS.

C. APPLE EI TAKAA, ETTÄ KYKENET NAUTTIMAAN APPLE-OHJELMISTOSTA JA PALVELUISTA, ETTÄ APPLE-OHJELMISTON SISÄLTÄMÄT TOIMINNOT TAI SEN SUORITTAMAT TAI TARJOAMAT PALVELUT TÄYTTÄVÄT VAATIMUKSESI, ETTÄ APPLE-OHJELMISTON TAI PALVELUIDEN TOIMINTA ON KESKEYTYMÄTÖNTÄ TAI VIRHEETÖNTÄ, ETTÄ MITKÄÄN PALVELUT OVAT KÄYTÖSSÄ JATKOSSAKIN, ETTÄ APPLE-OHJELMISTO JA PALVELUT OVAT YHTEENSOPIVIA TAI TOIMIVAT MUIDEN VALMISTAJIEN OHJELMISTOJEN, OHJELMIEN TAI PALVELUIDEN TAI MUIDEN APPLE-TUOTTEIDEN TAI -PALVELUIDEN KANSSA TAI ETTÄ APPLE-OHJELMISTON TAI PALVELUIDEN VIRHEET TULLAAN KORJAAMAAN. TÄMÄN APPLE-OHJELMISTON ASENNUS JA PALVELUIDEN KÄYTTÖ SAATTAVAT VAIKUTTA A KOLMANSIEN OSAPUOLTEN OHJELMISTOJEN, SOVELLUSTEN TAI PALVELUIDEN SEKÄ MUIDEN APPL EN TUOTTEIDEN TAI PALVELUIDEN KÄYTETTÄVYYTEEN.

D. APPLE-OHJELMISTOA JA PALVELUITA EI OLE SUUNNITELTU KÄYTETTÄVIKSI TILANTEISSA TAI YMPÄRISTÖISSÄ, JOISSA APPLE-OHJELMISTON TAI PALVELUIDEN TOIMINTAHÄIRIÖ TAI AIKAVIIVE TAI NIIDEN TARJOAMAN SISÄLLÖN, DATAN TAI TIETOJEN VIRHE TAI EPÄTARKKUUS SAATTA A AIHEUTTA A KUOLEMAN, HENKILÖVAHINGON TAI VAKAVAN FYYSISEN TAI YMPÄRISTÖHAITAN, MUKAAN LUKIEN RAJOITUKSETTA YDINENERGIA-ALAN TOIMINTA, LENTOKONEEN NAVIGOINTI- TAI TIETOLIIKENNEJÄRJESTELMÄT, LENNONJOHTOJÄRJESTELMÄT, ELINTOIMINTOJA YLLÄPITÄVÄT JÄRJESTELMÄT JA ASEJÄRJESTELMÄT.

E. MIKÄÄN APPL EN TAI APPL EN VALTUUTTAMAN EDUSTAJAN ANTAMA SUULLINEN TAI KIRJALLINEN TIETO TAI OHJE EI LUO TAKUUTA. JOS APPLE-OHJELMISTO TAI PALVELUT TODETAAN VIAL LISIKSI, SINÄ OLET VASTUUSSA KAIKISTA HUOLTO- JA KORJAUSKULUISTA. KOSKA JOILLAKIN OIKEUSTOIMIALUEILLA EI SALLITA VÄLILLISTEN TAKUIDEN POISSULKEMISTA TAI SOVELLETTAVIEN KULUTTAJAN LAKISÄÄTEISTEN OIKEUKSIEN RAJOITTAMISTA, EDELLÄ MAINITTU EI EHKÄ KOSKE SINUA.

8. Vastuun rajoitus. SOVELLETTAVAN LAIN SALLIMISSA RAJOISSA JA HUOLIMATTA VASTUUTEORIASTA (SOPIMUKSEN, RIKKOMUKSEN TAI MUUN OSALTA) TAI SIITÄ, ETTÄ APPL EA OLISI VAROITETTU KYSEISEN VAHINGON MAHDOLLISUUDESTA, APPLE EI OLE MISSÄÄN TAPAUKSISSA VASTUUSSA MISTÄÄN HENKILÖVAHINGOISTA TAI SUORISTA, EPÄSUORISTA TAI VÄLILLISISTÄ VAHINGOISTA MUKAAN LUKIEN RAJOITUKSETTA VOITTOJEN MENETYKSET, TIEDON VIOITTUMINEN TAI HÄVIÄMINEN, KYVYTTÖMYYS LÄHETTÄÄ TAI VASTAANOTTA A TIETOJA, LIIKETOIMINNAN KESKEYTYMINEN TAI MUUT KAUPALLISET VAHINGOT TAI MENETYKSET, JOTKA JOHTUVAT APPLE-OHJELMISTON TAI PALVELUIDEN TAI APPLE-OHJELMISTON TAI PALVELUIDEN YHTEYDESSÄ KÄYTETTÄVIEN KOLMANSIEN OSAPUOLTEN OHJELMISTON TAI SOVELLUSTEN KÄYTÖSTÄSI TAI KYVYTTÖMYYDESTÄSI KÄYTTÄÄ NIITÄ. KOSKA JOILLAKIN OIKEUSTOIMIALUEILLA EI SALLITA VASTUUN POISSULKEMISTA TAI RAJOITTAMISTA HENKILÖVAHINGOISSA TAI EPÄSUORISSA TAI VÄLILLISISSÄ VAHINGOISSA, EDELLÄ MAINITTU EI EHKÄ KOSKE SINUA. Missään tapauksessa Appl en kokonaiskorvausvelvollisuus vahingoista (ellei sovellettavan lain vaatimus henkilövahinkotapauksissa poikkea tästä) ei ylitä viittäkymmentä Yhdysvaltain dollaria (50,00 USD). Edellä olevat rajoitukset ovat voimassa myös silloin, jos yllä esitetty korvaus ei vastaa perimmäistä tarkoitustaan.

9. Vientisäätely. Sitoudut siihen, ettei Apple-ohjelmistoa viedä edelleen suorasti eikä epäsuorasti ulkomaille, ellei tähän ole erikseen annettu lupaa Yhdysvaltain tai sen maan laissa, josta Apple-ohjelmisto on hankittu. Erityisesti Apple-ohjelmistoa ei saa viedä suorasti tai epäsuorasti (a)

Yhdysvaltojen vientikiellossa olevaan maahan tai (b) kenellekään U.S. Treasury Departmentin Specially Designated Nationals -luettelossa olevalle tai U.S. Department of Commercen Denied Person's List- tai Entity List -luetteloissa tai missään muissa rajoitusten alaisten osapuolten luetteloissa olevalle. Apple-ohjelmistoa käyttämällä annat takuun siitä, ettet ole missään tällaisessa maassa tai luettelossa. Takaat myös, että et käytä Apple-ohjelmistoa mihinkään sellaiseen tarkoitukseen, joka on kielletty Yhdysvaltain laissa, mukaan lukien (mutta näihin rajoittumatta) ohjusten, ydinaseiden tai kemiallisten tai biologisten aseiden kehitys, suunnittelu, valmistus tai tuotanto.

10. Yhdysvaltain viranomaiset. Apple-ohjelmisto ja siihen liittyvä dokumentaatio ovat "Commercial Items", kuten termi on määritelty säädöksessä 48 C.F.R. §2.101, koostuen osista "Commercial Computer Software" ja "Commercial Computer Software Documentation", kuten termit on määritelty säädöksessä 48 C.F.R. §12.212 tai 48 C.F.R. §227.7202, soveltuvin osin. Mikäli Lisenssin hankkija tai käyttäjä on Yhdysvaltain viranomainen, sovelletaan säädöksiä 48 C.F.R. §12.212 tai 48 C.F.R. §227.7202-1 - 227.7202-4, soveltuvin osin, niin, että Commercial Computer Software ja Commercial Computer Software Documentation on lisensoitu (a) vain Commercial Item -tuotteina ja (b) samoilla näissä sopimusehdoissa ilmoitetuilla oikeuksilla, jotka koskevat kaikkia muita loppukäyttäjiä. Julkaisemattoman materiaalin oikeudet pidätetään Yhdysvaltojen tekijänoikeuslakien mukaisesti.

11. Sovellettava laki ja sopimuksen osien riippumattomuus. Tähän Lisenssiin ja sen tulkintaan sovelletaan Kalifornian osavaltion lakeja, lukuun ottamatta niihin sisältyviä lainvalintaa koskevia säädöksiä. Edellä todetusta huolimatta, jos laitoksesi on (Lisenssin osapuolena) yhdysvaltalainen julkinen ja akkreditoitu oppilaitos, (a) tähän Lisenssiin ja sen tulkintaan sovelletaan sen (Yhdysvaltain) osavaltion lakeja, jossa oppilaitoksesi toimii, lukuun ottamatta lain mukaisia lainvalintaa koskevia säännöksiä, ja (b) kaikki sinun ja Applen välisten riita-asioiden käsittely ja muu erimielisyyksien ratkaisu tästä Lisenssistä tapahtuu pohjoisen Kalifornian tuomiopiirissä ja sinä ja Apple täten hyväksytte kyseisellä alueella toimivat liittovaltion tuomioistuimet toimivaltaisiksi ja ainoiksi oikeuspaikoiksi kaikessa tällaisessa riita-asioiden käsittelyssä ja erimielisyyksien ratkaisussa, ellei sellaista hyväksyntää ole nimenomaisesti lailla kielletty oppilaitoksesi kotipaikan osavaltiossa. Tämä Lisenssi ei kuulu United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods -määräysten alaisuuteen. Vaikka toimivaltainen tuomioistuin katsoisi, ettei Lisenssin jotakin osaa voida pakottaa täytäntöönpantavaksi, Lisenssi on muilta osin voimassa.

12. Kokonaissopimus ja kieli. Tämä Lisenssi muodostaa koko sopimuksen sinun ja Applen välillä Apple-ohjelmiston käytöstä ja korvaa kaikki aikaisemmat tai samanaikaiset samaa koskevat sopimukset. Lisenssin lisäykset tai muutokset eivät ole sitovia ilman kirjallista, Applen allekirjoittamaa hyväksyntää. Lisenssin käännökset on tehty paikallisia vaatimuksia ajatellen ja mahdolliset epäselvyydet englanninkielisen version ja käännösversion välillä ratkaistaan englanninkielisen lisenssiversion eduksi sikäli kuin oikeustoimialueesi paikallinen lainsäädäntö ei sitä estä.

NORSK

APPLE INC.

PROGRAMVARELISENSAVTALE FOR PROGRAMMET KLASSEROM

For bruk på Apple-merkede systemer

LES DENNE PROGRAMVARELISENSAVTALEN («LISENSEN») NØYE FØR DU BEGYNNER Å BRUKE APPLE-PROGRAMVAREN (DEFINERES NEDENFOR). VED Å BRUKE APPLE-PROGRAMVAREN AKSEPTERER DU SAMTIDIG Å VÆRE BUNDET AV VILKÅRENE I DENNE LISENSEN. HVIS DU IKKE ER ENIG I VILKÅRENE OG BETINGELSENE I DENNE LISENSEN, MÅ DU IKKE INSTALLERE OG/ELLER BRUKE APPLE-PROGRAMVAREN, OG HVIS DU MÅ OPPGI OM DU ER «ENIG» ELLER «IKKE ENIG», MÅ DU KLIKKE PÅ «IKKE ENIG». HVIS DU SAMTYKKER I Å VÆRE BUNDET AV VILKÅRENE OG BETINGELSENE I DENNE LISENSEN, KLIKKE DU PÅ «ENIG». VED Å KLIKKE PÅ «ENIG» ELLER VED Å LASTE NED, BRUKE ELLER KOPIERE EN HVILKEN SOM HELST DEL AV DENNE APPLE-PROGRAMVAREN, SAMTYKKER DU I Å VÆRE BUNDET AV ALLE VILKÅRENE OG BETINGELSENE I DENNE LISENSEN.

VIKTIG MERKNAD: I den grad denne programvaren kan brukes til å reprodusere, modifisere, publisere eller distribuere materiale, er slik bruk lisensiert til deg kun for materiale du har autorisasjon eller på annen måte har lovlig tilgang til å reprodusere, modifisere, publisere eller distribuere. Hvis du er usikker på om du har lovlig tilgang til å kopiere, endre, publisere eller distribuere materiale, bør du innhente råd fra en jurist.

1. Generelt.

A. Slik det er brukt i denne avtalen, betyr «du» og «din» personen og/eller bedriften eller utdanningsinstitusjonen som bruker Apple-programvaren eller på annen måte bruker rettigheter i kraft av denne lisensen. Hvis du inngår denne lisensen som en autorisert representant på vegne av en bedrift eller en utdanningsinstitusjon, viser «du» og «din» også til bedriften eller utdanningsinstitusjonen.

B. Apple-programvaren, programvare fra tredjeparter, dokumentasjon, grensesnitt, innhold, fonter og alle data som følger med denne lisensen, enten på disk, i ROM, på et hvilket som helst annet medium eller i en hvilken som helst annen form (samlet kalt «Apple-programvaren»), er lisensiert, ikke solgt, til deg av Apple Inc. («Apple») for bruk kun i samsvar med vilkårene i denne lisensen. Apple og/eller Apples lisensgivere beholder eierskapet til selve Apple-programvaren og forbeholder seg alle rettigheter som ikke uttrykkelig overføres til deg.

C. Apple kan etter eget valg gjøre tilgjengelig framtidige oppgraderinger eller oppdateringer for Apple-programvaren for den Apple-merkede datamaskinen. Det er ikke sikkert at eventuelle oppgraderinger og oppdateringer inneholder alle eksisterende programvarefunksjoner eller nye funksjoner som Apple lanserer for nyere eller andre modeller av Apple-datamaskiner. Vilklårene i denne lisensen gjelder for eventuelle programvareoppgraderinger eller -oppdateringer fra Apple som erstatter og/eller supplerer det opprinnelige Apple-programvareproduktet, med mindre en slik oppgradering eller oppdatering følges av en egen lisens, som da vil være gjeldende.

D. Alle immaterielle rettigheter og juridiske eierskapsrettigheter i og til innhold som vises, eller som det gis tilgang til gjennom Apple-programvaren, tilhører innholdets respektive eiere. Slikt innhold kan være beskyttet av lover om opphavsrettigheter og eierskap og kan i tillegg være underlagt bruksvilkår fra tredjeparter som gir tilgang til slikt innhold. Denne lisensen gir ingen rett til bruk av slikt innhold og ingen garanti for at slikt materiale skal fortsette å være tilgjengelig for deg.

2. Tillatt bruk og restriksjoner.

A. Mac App Store-lisens. Hvis du har fått en lisens for Apple-programvaren fra Mac App Store, har

du, underlagt vilkårene og betingelsene i denne lisensen, inkludert, men ikke begrenset til vilkårene og betingelsene i del 2B (Bruksbegrensninger) og slik det tillates under «Bruksregler for tjenester og innhold» i Vilkår og betingelser for tjenester under Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) («bruksregler»), en begrenset, ikke-overførbar, ikke-eksklusiv lisens:

- (i) til å laste ned, installere, bruke og kjøre én (1) kopi av Apple-programvaren, for personlig, ikke-kommersiell bruk, direkte på hver Apple-merkede datamaskin som kjører en kompatibel versjon av macOS («Mac-datamaskin»), og som du eier eller kontrollerer; og
- (ii) hvis du er en kommersiell bedrift eller en utdanningsinstitusjon, til å laste ned, installere, bruke og kjøre ett (1) eksemplar av Apple-programvaren for bruk enten: (a) av en enkeltperson på hver Mac-datamaskin som du eier eller kontrollerer, eller (b) av flere enkeltpersoner på én enkelt delt Mac-datamaskin som du eier eller kontrollerer. En enkeltansatt kan for eksempel bruke Apple-programvaren både på en stasjonær Mac-datamaskin og på en bærbar Mac-datamaskin

B. Bruksbegrensninger. Apple-programvaren gir deg tillatelse til å bruke en Mac-datamaskin som kjører Apple-programvaren, til å koble til, observere, styre og administrere iOS- og macOS-enheter («tilkoblede enheter») i det samme nettverket og innenfor et begrenset fysisk område, forutsatt at sluttbrukeren av den tilkoblede enheten har godtatt en klasseinvitasjon fra Mac-datamaskinen som kjører Apple-programvaren, eller at Mac-datamaskinen som kjører Apple-programvaren, og den tilkoblede enheten har blitt spesifikt konfigurert av bedriften eller utdanningsinstitusjonen for å tillate slik tilkobling, observasjon, styring og administrasjon. I henhold til vilkårene og betingelsene i denne lisensen kan du bruke Apple-programvaren til administrasjon av klasseromsteknologi i bedriften eller utdanningsinstitusjonen kun for de formålene som er beskrevet over og kun med iOS- og macOS-enheter som har godtatt en klasseinvitasjon sendt fra Mac-datamaskinen som kjører Apple-programvaren, eller spesifikt konfigurerte iOS- og macOS-enheter som eies, kontrolleres eller overvåkes av bedriften eller utdanningsinstitusjonen. Du kan ikke bruke Apple-programvaren med produkter som ikke er Apple-merkede, eller til noe annet formål.

C. Volum- eller vedlikeholdslisens. Hvis du fikk Apple-programvaren under et volum- eller vedlikeholdslisensprogram fra Apple, vil vilkårene i volum- eller vedlikeholdslisensen avgjøre hvor mange kopier av Apple-programvaren du har lov til å laste ned, installere, bruke og kjøre på Apple-merkede datamaskiner du eier eller kontrollerer. Med mindre Apple har gitt skriftlig tillatelse til noe annet, skal alle andre vilkår og betingelser i denne lisensen gjelde for din bruk av Apple-programvaren som er fått under en volum- eller vedlikeholdslisens.

D. Systemkrav; Apple-ID. Vær oppmerksom på at Apple-programvaren bare støttes på Apple-merket maskinvare og operativsystemprogramvare som oppfyller bestemte systemkrav angitt av Apple. Enkelte funksjoner i Apple-programvaren, inkludert, men ikke begrenset til tilbakestilling av passord for sluttbrukere av en tilkoblet enhet, krever en administrert Apple-ID-konto tilknyttet og gitt til deg av utdanningsinstitusjonen i samsvar med en egen avtale mellom Apple og utdanningsinstitusjonen. Det kan være at Apple-programvaren ikke er tilgjengelig på alle språk eller i alle land, og enkelte funksjoner kan variere fra land til land. I tillegg kan bruk av og tilgang til enkelte funksjoner i Apple-programvaren og enkelte tjenester kan være begrenset av innstillingene som angis av brukeren av en tilkoblet enhet eller av profilene som bedriften eller utdanningsinstitusjonen bruker til å konfigurere Mac-datamaskinen som kjører Apple-programvaren, og/eller de tilkoblede enhetene.

E. Andre bruksrestriksjoner. Tillatelsene som gis i denne lisensen, tillater deg ikke å, og du godtar å ikke, installere, bruke eller kjøre Apple-programvaren på en maskin som ikke er en Apple-merket datamaskin, eller å la andre gjøre dette. Med mindre det tillates av vilkårene i denne lisensen eller på andre måter gis lisens til av Apple: (i) kan bare én bruker bruke Apple-programvaren om gangen, og (ii) du kan ikke gjøre Apple-programvaren tilgjengelig over et nettverk der den kan kjøres eller brukes av

flere datamaskiner samtidig. Det er ikke tillatt å leie ut, lease, låne bort, selge, redistribuere eller underlisensiere Apple-programvaren eller utnytte tjenestene som tilbys av Apple-programvaren, på noen som helst uautorisert måte.

F. Sikkerhetskopii. Du kan lage én kopi av Apple-programvaren i et maskinlesbart format kun i sikkerhetskopieringsøyemed og kun hvis sikkerhetskopien inkluderer all copyrightinformasjon og annen opphavsrettinformasjon som er i originalen.

G. Ingen dekodning; begrensninger. Du skal ikke, og du godtar at du ikke selv skal, og at du ikke skal legge til rette for at andre skal, kopiere (bortsett fra slik det eksplisitt tillates i denne lisensen eller i bruksreglene hvis de gjelder for deg), dekompile, dekode, dele opp, forsøke å avlede kildekode fra, dekryptere, modifisere eller skape avlede åndsverk med utgangspunkt i Apple-programvaren eller tjenester som tilbys av Apple-programvaren, eller deler av disse (unntatt hvis og kun i den utstrekning forannevnte restriksjoner er forbudt ved lov, og i den utstrekning det tillates i lisensvilkår som gjelder for bruk av komponenter med åpen kildekode som kan følge med Apple-programvaren).

H. Overholdelse av lover. Du samtykker i å bruke Apple-programvaren og alle tjenester i henhold til alle gjeldende lover, inkludert lokale lover i landet eller regionen der du bor eller der du laster ned eller bruker Apple-programvaren og tjenester, inkludert, men ikke begrenset til lover og forskrifter om personvern og innsamling av data, når det gjelder enhver tilkobling, observasjon, styring og administrasjon av tilkoblede enheter gjennom bruk av Apple-programvaren. Som en betingelse for å bruke Apple-programvaren, bekrefter du overfor Apple at du har alle nødvendige rettigheter og tillatelser fra bedriften eller utdanningsinstitusjonen og sluttbrukerne av den tilkoblede enheten (og om nødvendig sluttbrukerens forelder eller foresatt) for slik tilkobling, observasjon, styring eller administrasjon.

3. Overføring.

A. Hvis du fikk lisensen til Apple-programvaren fra Mac App Store, kan den ikke overføres. Hvis du skal selge den Apple-merkede maskinvaren til en tredjepart, må du først fjerne Apple-programvaren fra den Apple-merkede maskinvaren.

B. Alle komponenter i Apple-programvaren tilbys som deler av en helhet og kan ikke skilles ut fra helheten for distribusjon som enkeltstående programmer. Vær oppmerksom på at Apple-programvare som leveres sammen med én Apple-merket maskinvaremodell, kanskje ikke fungerer sammen med andre Apple-merkede maskinvaremodeller.

C. Alle kopier av Apple-programvaren som Apple gjør tilgjengelig for markedsførings-, evaluerings-, diagnostiserings- eller gjenoppbyggingsformål, kan bare brukes til disse formålene og kan ikke selges eller overføres til andre.

4. Samtykke til innsamling og bruk av data.

A. Analyse. Med mindre du reserverer deg mot analyse, samtykker du i at Apple og Apples datterselskaper og representanter samler inn, oppbevarer, behandler og bruker diagnostisk informasjon, teknisk informasjon, bruksinformasjon og annen relatert informasjon, inkludert, men ikke begrenset til, unike system- eller maskinvareidentifikatorer, informasjon om datamaskinen din, system- og applikasjonsprogramvare og tilleggsenheter dine, som innhentes med jevne mellomrom for å kunne tilby og forbedre Apples produkter og tjenester, for å kunne gjøre tilgjengelig programvareoppdateringer, produktkundestøtte og andre tjenester relatert til Apple-programvaren for deg, din bedrift eller utdanningsinstitusjon, og for å verifisere overholdelse av vilkårene i denne lisensavtalen. Du kan til enhver tid endre valgene for analyse ved å gå til Analyse-innstillingen på datamaskinen og fjerne markeringen i avkrysningsruten. Innstillingen for analyse finner du i Sikkerhet og personvern-valgpanelet i Systemvalg. Apple kan, så sant den ikke innhentes i en form som kan identifisere deg, bruke informasjonen til de formålene som beskrives ovenfor. For at Apples partnere og tredjepartsutviklere skal

kunne forbedre sin programvare og maskinvare og sine tjenester utviklet for bruk med Apple-produkter, kan Apple også gi partnerne og tredjepartsutviklerne et delsett med analyseinformasjon som er relevant for partnerens eller utviklerens programvare, maskinvare og/eller tjenester, så lenge analyseinformasjonen ikke er i en form som kan identifisere deg personlig.

B. Retningslinjer for personvern. Opplysningene dine blir behandlet i samsvar med Apples retningslinjer for personvern, som du kan lese på <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Tjenester.

A. Apple kan gi deg tilgang til tjenester i eller via Apple-programvaren. Bruk av disse tjenestene kan kreve en administrert Apple-ID, kan kreve at du godtar ytterligere vilkår, og kan medføre ekstra kostnader. Hvis du velger å bruke slike tjenester i forbindelse med Apple-programvaren, er bruken av tjenestene underlagt gjeldende tilleggsvilkår og -betingelser, mens denne lisensen vil fortsette å gjelde for din bruk av Apple-programvaren som lisensieres her. Ved å bruke denne programvaren i forbindelse med en administrert Apple-ID eller en annen Apple-tjeneste godtar du tjenestevilkårene som gjelder for tjenesten, deriblant den nyeste Apple School Manager-avtalen, som du kan lese på <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Hvis du velger å bruke iCloud-tjenestene via Apple-programvaren, er slik bruk underlagt følgende tilleggsvilkår: Vilkår for iCloud, som er tilgjengelig på <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> og Apples Retningslinjer for personvern, som er tilgjengelig på <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Du godtar at tjenestene inneholder proprietært innhold, informasjon og materiale som eies av Apple og/eller deres lisensgivere, og er beskyttet av gjeldende regelverk for immaterielle rettigheter og andre lover, og at du ikke vil bruke slikt proprietært innhold, slik informasjon eller slikt materiale på noen som helst måte utover de tillatte anvendelser av tjenestene, eller på noen som helst måte som ikke er i samsvar med vilkårene i denne lisensavtalen eller som krenker tredjepartens eller Apples immaterielle rettigheter. Med unntak for det som uttrykkelig tillates i gjeldende tjenestevilkår, forplikter du deg til ikke å reprodusere, endre, leie ut, lease, låne bort, selge, distribuere eller skape avledede verker basert på tjenestene på noen som helst måte, og til ikke å utnytte tjenestene på noen som helst uautorisert måte, inkludert, men ikke begrenset til bruk av tjenestene til overføring av skadelig programvare, eiendoms-krenkelse eller overbelastning av nettverkskapasitet.

D. Videre er det mulig at tjenestene som Apple-programvaren gir tilgang til, viser eller kobler til, ikke er tilgjengelig på alle språk eller i alle land. Apple gir ingen garantier for at slike tjenester er passende eller tilgjengelige for bruk på et bestemt sted. Apple forbeholder seg retten til å endre, oppheve, fjerne eller deaktivere tilgang til en hvilken som helst tjeneste når som helst. Under ingen omstendigheter vil Apple være ansvarlig for følgene av å ha fjernet eller deaktivert tilgang til en slik tjeneste og for oppdateringer, vedlikehold, garanti og teknisk kundestøtte eller annen kundestøtte for slike tjenester. Apple kan også innføre begrensninger eller andre restriksjoner på bruk av eller tilgang til tjenestene, i alle tilfeller uten varsel eller ansvar. Du erkjenner og godtar at Apple forbeholder seg retten til å inndra eller fjerne tilgang til tjenester som tilbys i eller gjennom Apple-programvaren, til enhver tid og etter Apples eget skjønn.

6. Opphør. Denne avtalen gjelder til den opphører. Dine rettigheter under denne lisensavtalen vil også opphøre automatisk eller på andre måter slutte å virke uten varsel fra Apple, hvis du bryter noen som helst av betingelsene i denne lisensen. Når denne lisensen opphører, skal du slutte å bruke Apple-programvaren og ødelegge alle kopier, hele eller i deler, av Apple-programvaren. Del 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 og 12 i denne lisensen gjelder selv om avtalen opphører.

7. Garantibegrensning.

A. DU ERKJENNER OG SAMTYKKER UTTRYKKELEG I AT, I DEN GRAD DET TILLATES AV

GJELDENE LOV, BRUKEN AV APPLE-PROGRAMVAREN OG EVENTUELLE TJENESTER SOM UTFØRES AV ELLER GÅS TIL VIA APPLE-PROGRAMVAREN, FULLT OG HELT SKJER PÅ DIN EGEN RISIKO, OG AT HELE RISIKOEN MED HENSYN TIL TILFREDSSTILLEDE KVALITET, YTELSE, NØYAKTIGHET OG PRESTASJON LIGGER HOS DEG.

B. I DEN GRAD DET TILLATES AV GJELDENE LOV, LEVERES APPLE-PROGRAMVAREN OG APPLE-TJENESTENE SOM DE ER OG ETTER TILGJENGELIGHET MED ALLE FEIL OG UTEN GARANTI AV NOE SLAG, OG APPLE OG APPLES LISENSGIVERE (I PUNKT 7 OG 8 BETEGNES DISSE PARTER SAMLET SOM «APPLE») FRASKRIVER SEG MED DETTE UTTRYKKELEGE, UNDERFORSTÅTTE ELLER LOVMESSIGE GARANTIANSVAR OG BETINGELSER FOR APPLE-PROGRAMVAREN OG APPLE-TJENESTENE INKLUDERT, MEN IKKE BEGRENSET TIL, UNDERFORSTÅTTE GARANTIER OG/ELLER BETINGELSER FOR SALGBARHET, TILFREDSSTILLEDE KVALITET, ANVENDELIGHET FOR ET SPESIELT FORMÅL, UFORSTYRRET BRUK ELLER GARANTIER FOR AT TREDJEPARTS RETTIGHETER IKKE KRENKES.

C. APPLE GARANTERER IKKE AT FUNKSJONENE I ELLER TJENESTER SOM UTFØRES AV ELLER GIS AV APPLE-PROGRAMVAREN OG -TJENESTENE, VIL TILFREDSSTILLE DINE KRAV, AT APPLE-PROGRAMVAREN ELLER -TJENESTENE VIL VIRKE UTEN AVBRUDD ELLER FEILFRITT, AT TJENESTENE VIL FORTSETTE Å VÆRE TILGJENGELIGE, AT APPLE-PROGRAMVAREN ELLER -TJENESTENE VIL VÆRE KOMPATIBLE MED ELLER FUNGERE MED PROGRAMVARE, PROGRAMMER ELLER TJENESTER FRA TREDJEPARTER ELLER ANDRE PRODUKTER OG TJENESTER FRA APPLE, ELLER AT FEIL I APPLE-PROGRAMVAREN ELLER -TJENESTENE VIL BLI UTBEDRET. INSTALLERING AV DENNE APPLE-PROGRAMVAREN OG BRUK AV TJENESTENE KAN PÅVIRKE MULIGHETEN TIL Å BRUKE PROGRAMVARE, PROGRAMMER ELLER TJENESTER FRA TREDJEPARTER, I TILLEGG TIL ANDRE APPLE-PRODUKTER ELLER -TJENESTER.

D. I TILLEGG SAMTYKKER DU I AT APPLE-PROGRAMVAREN OG TJENESTENE IKKE ER BEREGNET TIL ELLER KAN BRUKES I SITUASJONER ELLER OMGIVELSER HVOR DET AT APPLE-PROGRAMVAREN ELLER TJENESTENE SLUTTER Å FUNGERE, AT DET OPPSTÅR FORSINKELSER ELLER AT DET ER FEIL ELLER UNØYAKTIGHETER I INNHOLDET, DATA ELLER INFORMASJON, KAN FØRE TIL DØD, SKADE PÅ PERSON, ALVORLIGE FYSISKE SKADER ELLER MILJØDELEGGELSER, INKLUDERT MEN IKKE BEGRENSET TIL DRIFT AV KJERNEKRAFTVERK, FLYNAVIGERINGSSYSTEMER, LUFTFARTSKOMMUNIKASJONSSYSTEMER, LUFTFARTSTRAFIKKSTYRINGSSYSTEMER, MEDISINSK UTSTYR OG VÅPENSYSTEMER.

E. INGEN MUNTLLIG ELLER SKRIFTLIG INFORMASJON ELLER RÅD SOM GIS AV APPLE ELLER AV EN APPLE-AUTORISERT REPRESENTANT SKAL SKAPE NOEN GARANTIFORPLIKTELSE. SKULLE DET VISE SEG Å VÆRE FEIL VED APPLE-PROGRAMVAREN ELLER -TJENESTEN, MÅ DU, (OG IKKE APPLE ELLER EN AV APPLE AUTORISERT REPRESENTANT) PÅTA DEG ALLE KOSTNADER I FORBINDELSE MED ALL NØDVENDIG SERVICE, REPARASJON ELLER KORREKSJON. ENKELTE STEDER TILLATER IKKE LOVGIVNINGEN GARANTIFRASKRIVELSE AV GARANTIER I MEDHOLD AV LOV ELLER BEGRENSENINGER I RETTIGHETER FOR FORBRUKERE, OG DET ER MULIG AT OVENSTÅENDE BEGRENSENING IKKE GJELDER DEG.

8. Ansvarsbegrensning. I DEN GRAD DET IKKE BEGRENSES AV GJELDENE LOVGIVNING, ER APPLE IKKE UNDER NOEN OMSTENDIGHET ANSVARLIG FOR PERSONSKADER ELLER SPESIELLE, DIREKTE, INDIREKTE ELLER AVLEDEDE SKADER, INKLUDERT, UTEN BEGRENSENING, SKADER SOM FØLGER AV TAP AV PROFITT, SKADE PÅ ELLER TAP AV DATA, MANGLENDE EVNE TIL Å OVERFØRE ELLER MOTTA DATA ELLER INFORMASJON, AVBRUDD I ARBEID ELLER ANDRE KOMMERSIELLE SKADER ELLER TAP SOM FØLGER AV ELLER ER RELATERT TIL DIN BRUK AV ELLER MANGLENDE EVNE TIL Å BRUKE APPLE-PROGRAMVAREN ELLER -TJENESTENE ELLER PROGRAMVARE FRA TREDJEPARTER SOM BRUKES SAMMEN MED APPLE-PROGRAMVAREN ELLER -TJENESTENE,

UAVHENGIG AV ANSVARSGRUNNLAG, SELV OM APPLE ER BLITT INFORMERT OM MULIGHETENE FOR SLIK SKADE. ENKELTE STEDER TILLATER IKKE LOVGIVNINGEN FRASKRIVELSE AV ELLER BEGRENSNING I ANSVARET FOR PERSONSKADER ELLER TILFELDIGE ELLER AVLEDEDE SKADER, SÅ DET ER MULIG AT OVENSTÅENDE BEGRENSNING IKKE GJELDER DEG. Ikke i noe tilfelle skal Apples totale ansvar overfor deg for skade, tap og erstatning (enten ansvaret gjøres gjeldende etter kontrakt eller utenfor kontrakt (herunder uaktsomhet) eller på annen måte) overstige 50 US dollar (US \$50). Foregående begrensninger skal gjelde selv om ovenstående opprettelse ikke virker etter hensikten.

9. Eksportkontroll. Du må ikke bruke, eksportere eller videreeksportere Apple-programvaren, unntatt i overensstemmelse med gjeldende eksportlovgivning i USA og gjeldende lovgivning i landet der Apple programvaren ble anskaffet. I særdeleshet, men uten begrensning, er det ikke tillatt å eksportere eller videreeksportere Apple-programvaren til a) land som er omfattet av USAs embargo, eller b) personer som er oppført på US Treasury Departments liste over «Specially Designated Nationals» eller US Department of Commerces liste «Denied Person's List» eller «Entity List» eller andre lister med med restriksjoner for personer. Ved å ta i bruk Apple-programvaren, bekrefter du at du ikke er i et av disse landene eller er oppført på noen av de nevnte lister. Du bekrefter også at du ikke skal bruke Apple-programvaren til formål som ikke er tillatt under USAs lovgivning, inkludert, uten begrensning, utvikling, utforming, tilvirkning eller produksjon av raketter, atomvåpen eller kjemiske eller biologiske våpen.

10. US Government-sluttbrukere. Apple-programvaren og tilhørende dokumentasjon er definert som «Commercial items» slik det er definert i 48 C.F.R. § 2.101, og består av «Commercial Computer Software» og «Commercial Computer Software Documentation» slik begrepene brukes i 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. § 227.7202 avhengig av hva som gjelder. I samsvar med 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. § 227.7202-1 til og med 48 C.F.R. § 227.7202-4, avhengig av hva som gjelder, blir Commercial Computer Software (programvaren) og Commercial Computer Software Documentation (dokumentasjonen) lisensiert til US Government-sluttbrukere a) kun som Commercial Items og b) kun med de rettigheter som gjelder for alle andre sluttbrukere som er beskrevet her. Upubliserte rettigheter forbeholdes under opphavsrettighetslovene i USA.

11. Gjeldende lovgivning og tilsidesettelse av bestemmelser. Denne lisensavtalen skal være underlagt og være i samsvar med lovene i staten California, unntatt de deler som vedrører lovkonflikter. Uavhengig av det forannevnte, hvis du (som en enhet som inngår denne lisensen) er en offentlig og godkjent utdanningsinstitusjon i USA, skal (a) denne lisensen være underlagt og tolkes i samsvar med lovene i den delstaten (i USA) der utdanningsinstitusjonen befinner seg, unntatt de deler av loven som vedrører lovkonflikter; og (b) behandling av eventuelle rettslige tvister som oppstår mellom deg og Apple som følge av eller i tilknytning til denne lisensen, finne sted i den føderale domstolen i Northern District i California, og du og Apple samtykker med dette til at den personlige jurisdiksjonen og behandlingen skal finne sted i dette distriktet, med mindre et slikt samtykke er uttrykkelig forbudt i henhold til lovgivningen i delstaten der utdanningsinstitusjonen befinner seg. Denne lisensen skal uttrykkelig ikke være underlagt de Forente Nasjoners konvensjon om kontrakter for salg av varer internasjonalt. Dersom en domstol, med myndighet til dette, finner at noen av bestemmelsene i denne lisensavtale helt eller delvis ikke kan gjøres gjeldende, skal den gjenværende del av lisensavtalen fortsatt gjelde fullt ut.

12. Fullstendig avtale, gjeldende språk. Denne lisensavtalen inneholder alt som er avtalt mellom deg og Apple med hensyn til bruk av Apple-programvaren, og erstatter samtlige tidligere skriftlige eller muntlige avtaler og enhver annen kommunikasjon mellom partene vedrørende alt som omfattes av avtalen. Ingen tillegg eller endringer i denne lisensavtalen er bindende, med mindre de er skriftlige og undertegnet av Apple. Enhver oversettelse av denne avtalen er tilpasset lokale forhold og ved en eventuell uoverensstemmelse mellom den engelske og oversatte versjonen skal den engelske versjonen gjelde, i den grad det ikke begrenses av gjeldende lovgivning i landet du bor i.

04.03.2019

POLSKI

APPLE INC.

UMOWA LICENCYJNA DLA APLIKACJI KLASA

Obowiązuje na systemach marki Apple

PRZED UŻYCIEM TEGO OPROGRAMOWANIA APPLE (ZDEFINIOWANEGO PONIŻEJ) NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ NINIEJSZĄ UMOWĘ LICENCYJNĄ (ZWANĄ DALEJ LICENCJĄ). KORZYSTANIE PRZEZ UŻYTKOWNIKA Z OPROGRAMOWANIA APPLE JEST JEDNOZNACZNE Z ZAAKCEPTOWANIEM PRZEZ UŻYTKOWNIKA WARUNKÓW OKREŚLONYCH W TEJ LICENCJI. JEŻELI UŻYTKOWNIK NIE ZGADZA SIĘ Z POSTANOWIENIAMI I WARUNKAMI NINIEJSZEJ LICENCJI, NIE POWINIEN INSTALOWAĆ ORAZ/LUB UŻYWAĆ TEGO OPROGRAMOWANIA APPLE, W ZWIĄZKU Z TYM JEŚLI ZOSTANIE MU ZAPREZENTOWANY WYBÓR POMIĘDZY OPCJAMI „AKCEPTUJĘ” ORAZ „NIE AKCEPTUJĘ”, POWINIEN KLIKNĄĆ W „NIE AKCEPTUJĘ”. JEŻELI UŻYTKOWNIK WYRAŻA ZGODĘ NA WSZYSTKIE WARUNKI I POSTANOWIENIA NINIEJSZEJ LICENCJI, POWINIEN KLIKNĄĆ W PRZYCISK AKCEPTUJĘ. KLIKNIĘCIE W PRZYCISK „AKCEPTUJĘ” LUB POBRANIE, KORZYSTANIE, LUB KOPIOWANIE PRZEZ UŻYTKOWNIKA TEGO OPROGRAMOWANIA APPLE JEST JEDNOZNACZNE Z ZAAKCEPTOWANIEM PRZEZ UŻYTKOWNIKA WSZYSTKICH WARUNKÓW I POSTANOWIEŃ OKREŚLONYCH W TEJ LICENCJI.

WAŻNE: W zakresie, w jakim to oprogramowanie może być używane do reprodukcji, modyfikowania lub dystrybuowania materiałów, niniejsza licencja zezwala wyłącznie na reprodukcję, modyfikowanie, publikowanie lub dystrybuowanie materiałów, do których Użytkownik ma autoryzację lub legalne zezwolenie na wykonywanie powyższych czynności. Jeżeli Użytkownik nie jest pewien swoich praw do kopiowania, modyfikowania, publikowania lub rozprowadzania materiałów, powinien skontaktować się z prawnikiem.

1. Postanowienia ogólne.

A. Stosowane poniżej określenie „Użytkownik” lub „Użytkownika” oznacza osoby i / lub spółkę lub instytucję edukacyjną korzystającą z oprogramowania Apple lub w inny sposób korzystającą z prawa wynikającego z niniejszej Licencji. Jeśli Użytkownik zawiera tę Umowę jako autoryzowany przedstawiciel w imieniu firmy lub instytucji edukacyjnej, wyrażenie „Użytkownik” lub „Użytkownika” odnosi się także do firmy lub instytucji edukacyjnej Użytkownika.

B. Na Oprogramowanie Apple, każde oprogramowanie firm trzecich, treści, dokumentację interfejsy, treści, zawartości, czcionki oraz wszelkie dane dołączone do niniejszej Licencji, czy na dysku, w pamięci tylko do odczytu, na dowolnym innym nośniku, bądź w dowolnej innej formie (zwane dalej ogólnie „Oprogramowaniem Apple”) firma Apple Inc. (zwana dalej „Apple”) udziela Użytkownikowi licencji, nie sprzedaje, wyłącznie na warunkach określonych w niniejszej Licencji. Apple i/lub licencjodawcy Apple pozostają właścicielem Oprogramowania Apple oraz zachowują wszelkie prawa, które nie zostały w niniejszym dokumencie wprost przekazane Użytkownikowi.

C. Apple, według własnego uznania, może udostępniać w przyszłości uaktualnienia lub nowe wersje tego Oprogramowania Apple przeznaczonego na komputer marki Apple. Uaktualnienia Oprogramowania, jeśli takie będą, mogą nie zawierać wszystkich bieżących lub nowych funkcji oprogramowania, które Apple udostępnia z nowymi lub innymi modelami komputerów marki Apple. Warunki niniejszej Licencji mają zastosowanie do wszystkich uaktualnień lub nowych wersji oprogramowania dostarczanych przez Apple, które zastępują i/lub uzupełniają oryginalne Oprogramowanie Apple, o ile do takiej nowej wersji lub uaktualnienia nie zostanie dołączona oddzielna licencja.

D. Tytuł i prawo własności intelektualnej do dowolnych treści wyświetlanych lub udostępnianych przez Oprogramowanie Apple należy do właściciela tych treści. Treść taka może być chroniona prawem autorskim lub innymi przepisami prawa dotyczącymi własności intelektualnej oraz może podlegać postanowieniom i warunkom strony trzeciej, będącej dostawcą takiej treści. Ta Licencja nie

przyznaje żadnych praw do używania tych treści oraz nie gwarantuje, że te treści będą nadal dostępne.

2. Dozwolone sposoby wykorzystania licencji i jej ograniczenia.

A. **Licencja z Mac App Store.** Jeśli Użytkownik nabył licencję na Oprogramowanie Apple w Mac App Store, wówczas zgodnie z warunkami oraz postanowieniami tej Licencji, w tym, ale nie wyłącznie opisanymi w części 2B (Ograniczenia użycia), oraz „Zasadami korzystania z usług i treści zdefiniowanymi w „Warunkach świadczenia usług Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Warunki świadczenia”), Użytkownikowi przyznaje się ograniczoną, niewyłączną oraz bez prawa do przekazywania licencję na:

- (i) pobranie, zainstalowanie, korzystanie oraz uruchamianie w celach prywatnych, niekomercyjnych, jednej (1) kopii Oprogramowania Apple bezpośrednio na każdym komputerze marki Apple z działającym zgodnym systemem macOS (Komputer Mac), który jest własnością Użytkownika lub pod jego kontrolą; oraz
- (ii) jeśli Użytkownik jest przedsiębiorstwem komercyjnym lub instytucją edukacyjną, na pobranie, zainstalowanie, korzystanie oraz uruchomienie jednej (1) kopii Oprogramowania Apple w celu korzystania: (a) przez jedną osobę na każdym Komputerze Mac, który jest własnością Użytkownika lub pod jego kontrolą, lub (b) przez kilka osób na pojedynczym, wspólnie użytkowanym komputerze Mac, który jest własnością Użytkownika lub pod jego kontrolą. Na przykład, jeden pracownik może korzystać z Oprogramowania Apple na komputerze Mac stacjonarnym oraz na komputerze Mac laptopie.

B. **Ograniczenia użycia** To Oprogramowanie Apple pozwala używać komputera Mac działającego z Oprogramowaniem Apple do łączenia się, obserwowania, zarządzania oraz administrowania urządzeniami iOS oraz macOS (podłączone urządzenia) w tej samej sieci oraz w ograniczonej bliskości fizycznej, pod warunkiem, że użytkownik końcowy podłączonego urządzenia zaakceptował zaproszenie do klasy wysłane z komputera Mac pracującego z tym Oprogramowaniem Apple, lub spółka lub instytucja edukacyjna Użytkownika specjalnie skonfigurowała ten komputer Mac pracujący z Oprogramowaniem Apple oraz podłączonymi urządzeniami w celu dokonania takiego podłączenia, obserwacji, zarządzania i administrowania. Zgodnie z warunkami i postanowieniami tej Licencji, Użytkownik może korzystać z tego Oprogramowania Apple do zarządzania klasami w firmie lub instytucji edukacyjnej Użytkownika wyłącznie do celów opisanych powyżej i tylko na skonfigurowanych urządzeniach iOS oraz macOS, które zaakceptowały zaproszenie do klasy wysłane przez Użytkownika z komputera Mac działającego z systemem iOS, lub są urządzeniami iOS oraz macOS, które zostały specjalnie skonfigurowane i są własnością, pod kontrolą lub nadzorowane przez firmę lub instytucję edukacyjną Użytkownika. Użytkownik nie może wykorzystywać Oprogramowania Apple z produktami nie będącymi produktami marki Apple lub w żadnych innych zastosowaniach.

C. **Licencja wielostanowiskowa lub Licencja serwisowa.** Jeśli Użytkownik uzyskał Oprogramowanie Apple na podstawie Licencji zbiorowej lub Licencji serwisowej od Apple, warunki Licencji zbiorowej lub Licencji serwisowej Użytkownika określają liczbę kopii Oprogramowania Apple, jaką Użytkownik ma prawo pobrać, zainstalować, korzystać i uruchamiać na komputerach marki Apple, których Użytkownik jest właścicielem, lub które są pod jego kontrolą. Oprócz przyznanych pisemnie przez Apple warunków, wszystkie pozostałe warunki oraz postanowienia tej Licencji mają zastosowanie do sposobów korzystania z Oprogramowania Apple uzyskanego na podstawie Licencji wielostanowiskowej lub Licencji serwisowej.

D. **Wymagania systemowe; Apple ID.** Oprogramowanie Apple jest obsługiwane tylko na komputerach marki Apple oraz oprogramowaniu systemowym, które spełniają określone wymagania systemowe wymienione przez Apple. Niektóre funkcje Oprogramowania Apple, włącznie z ale nie tylko, możliwością wyzerowania hasła użytkownika końcowego w podłączonym urządzeniu, wymaga konta zarządzanego Apple ID powiązanego i dostarczonego Użytkownikowi przez jego instytucję edukacyjną na podstawie odrębnej umowy pomiędzy Apple oraz instytucją edukacyjną Użytkownika. To Oprogramowanie Apple może nie być dostępne we wszystkich językach lub krajach, a niektóre funkcje mogą się różnić w poszczególnych krajach. Ponadto, korzystanie i dostęp do niektórych funkcji tego Oprogramowania

oraz pewnych usług może być ograniczone przez ustawienia wybrane przez użytkownika końcowego podłączonego urządzenia lub przez profile wykorzystywane w firmie lub instytucji edukacyjnej. Użytkownika służące do konfigurowania komputera Mac działającego z tym Oprogramowaniem Apple oraz/lub podłączonych urządzeń.

E. Inne ograniczenia użycia. Użytkownik akceptuje, że prawa przyznane w tej Licencji nie zezwalają Użytkownikowi na instalowanie, używanie lub uruchamianie Oprogramowania Apple na innych komputerach, które nie są komputerami marki Apple. Użytkownik akceptuje także, że nie będzie umożliwiał takiego wykorzystania Oprogramowania Apple innym użytkownikom. O ile nie zezwalają na to inne warunki niniejszej Licencji lub w inny sposób licencjonowane przez Apple: (i) w jednym czasie tylko jeden użytkownik może korzystać z Oprogramowania Apple, oraz (ii) Użytkownik nie może udostępniać przez sieć Oprogramowania Apple, gdzie mogłyby być uruchamiane lub wykorzystywane przez wiele komputerów w tym samym czasie. Użytkownik nie może wypożyczać, dzierżawić, sprzedawać, redystrybuować, ani udzielać licencji na to Oprogramowania Apple, ani też wykorzystywać jakichkolwiek usług dostarczanych przez to Oprogramowanie Apple w jakikolwiek nieautoryzowany sposób.

F. Backup. Użytkownik może wykonać jedną kopię Oprogramowania Apple w formie czytelnej dla komputera wyłącznie w celu archiwizacji pod warunkiem, że kopia archiwalna będzie zawierać wszystkie informacje o prawach autorskich i innych prawach własności, jakie były zawarte w oryginale.

G. Zakaz stosowania inżynierii wstecznej; ograniczenia. Użytkownik nie może i przyznaje, że samemu nie będzie lub umożliwiał innym kopiować (poza wyjątkami określonymi w tej Licencji oraz Warunkach korzystania, jeśli mają one zastosowanie w stosunku do Użytkownika) dekompilować, stosować odwrotnej inżynierii, deasemblować, tworzyć prac pochodnych z kodu źródłowego, deszyfrować, modyfikować lub tworzyć prac pochodnych z Oprogramowania Apple lub wszelkich usług udostępnianych przez Oprogramowanie Apple ani żadnej jego części składowej (poza określonymi wyjątkami i tylko w zakresie dopuszczalnym przez odpowiednie prawo lub warunki licencji dotyczące używania składników otwartego oprogramowania, które mogą być włączone do tego Oprogramowania Apple).

H. Zgodność z prawem. Użytkownik zgadza się używać tego Oprogramowania Apple oraz dowolnych usług zgodnie ze wszystkimi obowiązującymi przepisami prawa, w tym lokalnymi przepisami danego kraju lub regionu, w którym Użytkownik przebywa lub, w którym Użytkownik pobiera lub używa tego Oprogramowania Apple, oraz usług włączając, lecz nie ograniczając do ustaw i rozporządzeń dotyczących prywatności oraz gromadzenia danych, w odniesieniu do połączenia, obserwacji, zarządzania lub administrowania podłączonymi urządzeniami dzięki wykorzystaniu tego Oprogramowania Apple. Warunkiem korzystania z Oprogramowania Apple jest zagwarantowanie ze strony Użytkownika firmie Apple, że posiada wszystkie niezbędne zgody i upoważnienia swojej firmie lub instytucji edukacyjnej oraz użytkowników końcowych podłączonego urządzenia (w sytuacjach, gdzie to jest niezbędne także ze strony rodziców lub prawnych opiekunów), do dokonywania takich połączeń, obserwacji, zarządzania lub administrowania.

3. Przeniesienie praw.

A. Jeśli Użytkownik uzyskał Licencję na to Oprogramowanie Apple z Mac App Store, wówczas taka Licencja jest niezbywalna. Gdy Użytkownik sprzeda swoje urządzenie marki Apple osobie trzeciej, musi wcześniej usunąć Oprogramowanie Apple z urządzenia marki Apple.

B. Wszystkie składniki Oprogramowania Apple są dostarczane jako części składowe pakietu i nie mogą być oddzielane od tego pakietu i dystrybuowane jako samodzielne aplikacje. Oprogramowanie Apple dostarczone z określonym urządzeniem marki Apple może nie działać na innych urządzeniach marki Apple.

C. Każda kopia Oprogramowania Apple, którą Apple może udostępnić do celów promocyjnych, oceny działania, diagnostycznych lub naprawczych, może być wykorzystywana wyłącznie do takich celów i nie może być odsprzedawana lub przekazywana dalej.

4. Zgoda na gromadzenie i używanie danych.

A. Analizy. Jeżeli Użytkownik zdecyduje się zaakceptować ustawienia dotyczących Analizy, wyraża tym samym zgodę na gromadzenie, przetwarzanie i wykorzystywanie przez Apple, przedstawicieli Apple oraz firmy zależne informacji technicznych lub innych, w tym między innymi, lecz nie ograniczając tylko do unikatowych systemowych lub sprzętowych identyfikatorów, informacji o urządzeniu iOS Użytkownika, informacji o komputerze, systemie i oprogramowaniu oraz urządzeniach peryferyjnych. Informacje te są gromadzone okresowo w celu dostarczania oraz ulepszania produktów i usług Apple, ułatwienia dostarczania uaktualnień oprogramowania, pomocy technicznej lub innych usług związanych z Oprogramowaniem Apple, Użytkownikowi lub firmie, bądź instytucji edukacyjnej Użytkownika, jak również w celu potwierdzenia zgodności z warunkami niniejszej Licencji. Użytkownik może w każdej chwili zmienić preferencje Analizy, otwierając ustawienia Analiz w swoim komputerze i usuwając zaznaczenie odpowiedniego pola wyboru. Ustawienia dotyczące Analizy znajduje się w panelu Ochrona i prywatność w Preferencjach systemowych. Apple może wykorzystywać te informacje do celów wymienionych powyżej, pod warunkiem, że gromadzone są one w postaci uniemożliwiającej identyfikację Użytkownika. Aby umożliwić partnerom Apple oraz innym firmom programistycznym ulepszenie swojego oprogramowania, urządzeń oraz usług zaprojektowanych do używania z produktami Apple, firma Apple może także udostępniać takim partnerom oraz innym firmom programistycznym podzbiór danych analitycznych, które mogą mieć związek z oprogramowaniem, urządzeniami i/lub usługami, pod warunkiem, że te dane analityczne nie pozwalają na identyfikację Użytkownika.

B. Ochrona prywatności. Dane Użytkownika są zawsze traktowane zgodnie z polityką ochrony prywatności klientów firmy Apple, z którą można się zapoznać pod adresem <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Usługi.

A. Apple może zapewnić Użytkownikowi dostęp do usług za pośrednictwem tego Oprogramowania Apple. Korzystanie z tych usług może wymagać zarządzanego Apple ID, akceptacji przez Użytkownika dodatkowych warunków oraz podlegać dodatkowym opłatom. W przypadku zdecydowania się przez Użytkownika na korzystanie z tych usług w połączeniu z tym Oprogramowaniem, samo ich wykorzystanie będzie podlegało odpowiednim dodatkowym warunkom i postanowieniom, jednak nadal w odniesieniu do korzystania z tego Oprogramowania Apple będzie miała zastosowanie niniejsza Licencja. Korzystając z tego oprogramowania w połączeniu z zarządzanym Apple ID lub inną usługą Apple, Użytkownik akceptuje stosowne warunki korzystania z tej usługi, takich jak umowa dotycząca Apple School Manager, z którą Użytkownik może się zapoznać na stronie <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Jeśli Użytkownik zdecyduje się korzystać z usług iCloud poprzez Oprogramowanie Apple, wówczas takie korzystanie podlega dodatkowo: Warunkom świadczenia usługi iCloud, które są dostępne na stronie <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> oraz Zasadami ochrony prywatności Apple, z którymi można się zapoznać na stronie <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Użytkownik przyznaje, że usługi zawierają zastrzeżone treści, informacje i materiały, których właścicielem jest firma Apple oraz licencjodawcy firmy Apple, a treści te są chronione odpowiednim prawem dotyczącym własności intelektualnej oraz innymi prawami i uregulowaniami. Użytkownik nie będzie więc wykorzystywał tych zastrzeżonych treści, informacji lub materiałów w jakikolwiek sposób, poza dozwolonym korzystaniem z usług, ani w żaden sposób, który jest niezgodny z warunkami niniejszej Licencji lub który narusza prawa własności intelektualnej Apple lub innych firm. Z wyjątkiem sytuacji wyraźnie dozwolonych przez odpowiednie warunki usług, Użytkownik wyraża zgodę na to, że nie będzie modyfikował, wypożyczał, wynajmował, dzierżawił, sprzedawał, rozpowszechniał, ani tworzył dzieł pochodnych opartych na usługach oraz nie będzie wykorzystywał usług w jakikolwiek nieautoryzowany sposób do, między innymi, przesyłania za ich pośrednictwem wirusów, robaków, koni trojańskich lub innego złośliwego oprogramowania oraz obciążania sieci.

D. Ponadto, usługi, które mogą być dostępne, przekierowane lub wyświetlane za pomocą Oprogramowania Apple, mogą nie być dostępne we wszystkich językach lub we wszystkich krajach. Apple nie gwarantuje, że te wszelkie takie usługi będą odpowiednie lub dostępne do użycia dla użytkowników w danym miejscu. Apple zastrzega sobie prawo do zmiany, zawieszenia, usunięcia lub wyłączenia dostępu do dowolnych usług w dowolnym momencie. W żadnym wypadku Apple nie ponosi odpowiedzialności za usunięcie lub wyłączenie dostępu do dowolnej usługi i w dowolnym czasie, ani też za ich aktualizacje, utrzymanie, gwarancje oraz wsparcie techniczne i inne. Apple może też wprowadzić ograniczenia lub inne restrykcje w korzystaniu lub w dostępie do usług w dowolnym momencie bez powiadomienia i bez ponoszenia odpowiedzialności. Użytkownik przyjmuje do wiadomości i zgadza się, że Apple zastrzega sobie prawo do odwołania lub wyłączenia dostępu Użytkownika do dowolnej Usługi dostarczonej przez lub za pośrednictwem Oprogramowanie Apple w dowolnym czasie i według własnego uznania.

6. Wygaśnięcie licencji. Niniejsza Licencja obowiązuje do czasu jej wygaśnięcia. Prawa Użytkownika automatycznie wygasają lub przestają obowiązywać bez osobnego powiadomienia ze strony Apple, jeżeli Użytkownik nie zastosuje się do dowolnego warunku niniejszej Licencji. Po wygaśnięciu niniejszej Licencji użytkownik powinien zaprzestać używania Oprogramowania Apple i zniszczyć wszystkie kopie, pełne lub częściowe, Oprogramowania Apple. Wygaśnięcie to nie dotyczy punktów 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 i 12, które nadal będą obowiązywały.

7. Ograniczenia rękojmi.

A. UŻYTKOWNIK PRZYJMUJE I ZGADZA SIĘ, ŻE W ZAKRESIE DOZWOLONYM PRZEZ OBOWIĄZUJĄCE PRAWO, KORZYSTA Z OPROGRAMOWANIA APPLE ORAZ USŁUG ŚWIADCZONYCH PRZEZ LUB ZA POŚREDNICTWEM OPROGRAMOWANIA APPLE NA WŁASNE RYZYKO, PRZYJMUJĄC NA SIEBIE WYŁĄCZNE RYZYKO ZWIĄZANE Z JAKOŚCIĄ, DZIAŁANIEM, DOKŁADNOŚCIĄ I WYMAGANYMI STARANIAMI.

B. W MAKSYMALNYM ZAKRESIE DOPUSZCZALNYM PRZEZ STOSOWNE PRZEPISY PRAWNE, OPROGRAMOWANIE APPLE I JAKIEKOLWIEK USŁUGI SĄ DOSTARCZANE „TAKIE JAKIE SĄ” ORAZ „W MIARĘ DOSTĘPNOŚCI”, ZE WSZYSTKIMI WADAMI I BEZ JAKIEJKOLWIEK GWARANCJI, A APPLE I PODMIOTY, KTÓRE UDZIELIŁY LICENCJI FIRMIE APPLE (ZWANE DALEJ JAKO „APPLE” DLA POTRZEB ROZDZIAŁÓW 7 i 8), ZRZEKAJĄ SIĘ WSZELKICH GWARANCJI W ODNIESIENIU DO OPROGRAMOWANIA ORAZ USŁUG APPLE, ZARÓWNO WYRAŻONE WPROST, DOMNIEMANE LUB USTAWOWE, W TYM, MIĘDZY INNYMI, DOMNIEMANE GWARANCJE I/LUB WARUNKI HANDLOWE, SATYSFAKCUJĄCEJ JAKOŚCI I PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU, DOKŁADNOŚCI, NIEZAKŁÓCONEGO UŻYTKOWANIA ORAZ NIENARUSZANIA PRAW FIRM TRZECICH.

C. APPLE NIE GWARANTUJE SATYSFAKCJI Z OPROGRAMOWANIA I USŁUG, ANI TEGO, ŻE FUNKCJE LUB USŁUGI WYKONYWANE LUB UDOSTĘPNIANE PRZEZ OPROGRAMOWANIE APPLE BĘDĄ SPEŁNIAŁY WYMAGANIA UŻYTKOWNIKA, ŻE DZIAŁANIE USŁUG I OPROGRAMOWANIA APPLE BĘDZIE NIEPRZERWANE I WOLNE OD BŁĘDÓW, ŻE DOWOLNE USŁUGI BĘDĄ STAŁE UDOSTĘPNIANE, ŻE OPROGRAMOWANIE LUB USŁUGI APPLE BĘDĄ ZGODNE Z OPROGRAMOWANIEM LUB USŁUGAMI INNYCH FIRM, ANI INNYMI PRODUKTAMI APPLE LUB USŁUGAMI, ANI ŻE JAKIEKOLWIEK BŁĘDY W OPROGRAMOWANIU LUB USŁUGACH APPLE ZOSTANĄ POPRAWIONE. INSTALACJA TEGO OPROGRAMOWANIA APPLE ORAZ KORZYSTANIE Z TYCH USŁUG MOŻE MIEĆ WPŁYW NA UŻYTECZNOŚĆ OPROGRAMOWANIA, USŁUG LUB APLIKACJI INNYCH FIRM A TAKŻE INNYCH PRODUKTÓW I USŁUG APPLE.

D. UŻYTKOWNIK AKCEPTUJE, ŻE OPROGRAMOWANIE ORAZ USŁUGI APPLE NIE SĄ PRZEZNACZONE DO UŻYCIA W SYTUACJACH LUB ŚRODOWISKU, GDZIE AWARIE, BŁĘDY LUB NIEDOKŁADNOŚCI W TREŚCI, DANYCH LUB INFORMACJI DOSTARCZANYCH PRZEZ OPROGRAMOWANIE APPLE LUB USŁUGI MOGŁYBY DOPROWADZIĆ DO ZGONU, URAZU LUB POWAŻNYCH ZNISZCZEŃ ŚRODKÓW TRWAŁYCH LUB ŚRODOWISKA, W TYM BEZ OGRANICZEŃ DO UŻYCIA W URZĄDZENIACH JĄDROWYCH, URZĄDZENIACH NAWIGACJI LOTNICZEJ LUB

SYSTEMACH KOMUNIKACJI, W SYSTEMACH KONTROLI RUCHU POWIETRZNEGO, W MASZYNACH PODTRZYMUJĄCYCH ŻYCIE LUB SYSTEMACH OBRONNYCH.

E. ŻADNA USTNA LUB PISEMNA INFORMACJA UDZIELONA PRZEZ APPLE LUB AUTORYZOWANEGO PRZEDSTAWICIELA APPLE NIE STANOWI RĘKOJMI. W PRZYPADKU UDOWODNIENIA WADY OPROGRAMOWANIA APPLE LUB USŁUG UŻYTKOWNIK PONIESIE WSZYSTKIE KOSZTY ZWIĄZANE Z SERWISEM, NAPRAWĄ LUB KOREKCJĄ. NIEKTÓRE KRAJE NIE ZEZWALAJĄ NA WYŁĄCZENIE RĘKOJMI LUB OGRANICZENIA W ZAKRESIE STOSOWANIA USTAWOWYCH PRAW KONSUMENTA, DLATEGO TEŻ POWYŻSZE WYŁĄCZENIA MOGĄ NIE MIEĆ ZASTOSOWANIA.

8. Ograniczenie odpowiedzialności. W ZAKRESIE DOPUSZCZALNYM PRZEZ PRAWO, APPLE W ŻADNYM WYPADKU NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA PONIESIONE OBRAŻENIA CIAŁA, ANI ZA JAKIEKOLWIEK PRZYPADKOWE, SPECJALNE, POŚREDNIE LUB WYNIKOWE SZKODY, W TYM, BEZ OGRANICZEŃ, ZA STRATY SPOWODOWANE UTRATĄ ZYSKÓW, USZKODZENIEM LUB UTRATĄ DANYCH, ZAKŁÓCENIEM PRZESYŁANIA LUB ODBIERANIA DANYCH LUB INFORMACJI, ZAKŁÓCENIEM FUNKCJONOWANIA FIRMY LUB INNE STRATY HANDLOWE, A TAKŻE ZA STRATY POWSTAŁE W WYNIKU LUB ZWIĄZANE Z UŻYWANIEM, Z BRAKIEM MOŻLIWOŚCI UŻYWANIA OPROGRAMOWANIA LUB USŁUG APPLE, BĄDŹ OPROGRAMOWANIA, APLIKACJI FIRM TRZECICH W POŁĄCZENIU Z OPROGRAMOWANIEM LUB USŁUGAMI APPLE, NIEZALEŻNIE OD TEGO, KIEDY POWSTAŁY I BEZ WZGLĘDU NA TEORIĘ ODPOWIEDZIALNOŚCI (KONTRAKT, SZKODA CYWILNA LUB INNE), NAWET W PRZYPADKU POINFORMOWANIA APPLE O MOŻLIWOŚCI ZAISTNIENIA TAKICH SZKÓD. NIEKTÓRE KRAJE NIE ZEZWALAJĄ NA WYKLUCZENIE LUB OGRANICZENIE ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA PONIESIONE OBRAŻENIA CIAŁA LUB ZA SZKODY PRZYPADKOWE BĄDŹ WYNIKOWE, WOBEC KTÓRYCH POWYŻSZE OGRANICZENIA MOGĄ NIE MIEĆ ZASTOSOWANIA. W żadnym wypadku łączna odpowiedzialność Apple za wszystkie uszkodzenia (inne niż wymagane przez stosowne przepisy prawne w przypadkach, w których doszło do urazów osób) nie przekroczy kwoty pięćdziesięciu dolarów (50,00 USD). Powyższe ograniczenia będą miały zastosowanie nawet wtedy, gdy wyżej wymienione zadośćuczynienie straci swoją celowość.

9. Kontrola eksportu. Użytkownik nie może używać, eksportować lub reeksportować Oprogramowania Apple z wyjątkiem przypadków określonych przez prawo USA i prawo kraju, na terenie którego Oprogramowanie Apple zostało zakupione. W szczególności, ale bez ograniczeń, Oprogramowanie Apple nie może być eksportowane lub reeksportowane (a) do jakiegokolwiek kraju objętego przez USA embargiem bądź (b) do kogokolwiek, kto znajduje się na liście Specially Designated Nationals sporządzonej przez Departament Skarbu USA lub na liście U.S. Department of Commerce Denied Person's List lub Entity List, ani na żadnej liście podmiotów objętych restrykcjami. Używając Oprogramowania Apple, użytkownik gwarantuje, że nie znajduje się na terenie takiego kraju lub na terenie kontrolowanym przez ten kraj ani na żadnej z wyżej wymienionych list. Użytkownik zobowiązuje się też, że nie użyje Oprogramowania Apple do żadnego z celów zabronionych przez prawo USA, w tym między innymi do projektowania, wytwarzania bądź produkcji broni raketowej, broni jądrowej, broni chemicznej lub biologicznej.

10. Użytkownicy rządowi. Oprogramowanie Apple i związana z nim dokumentacja są Towarami Handlowymi w znaczeniu zdefiniowanym w 48 Tytule Kodeksu Przepisów Federalnych (C.F.R.) §2.101, obejmującym Handlowe Oprogramowanie Komputerowe (ang. Commercial Computer Software) oraz Dokumentację Handlowego Oprogramowania Komputerowego (ang. Commercial Computer Software Documentation), w znaczeniu używanym odpowiednio w 48 Tytule Kodeksu Przepisów Federalnych (C.F.R.) §12.212 lub 48 Tytule Kodeksu Przepisów Federalnych (C.F.R.) §227.7202. Zgodnie z odpowiednimi przepisami 48 Tytułu Kodeksu Przepisów Federalnych (C.F.R.) §12.212 lub 48 Tytułu Kodeksu Przepisów Federalnych (C.F.R.) §227.7202-1 do 227.7202-4, Handlowe Oprogramowanie Komputerowe oraz Dokumentacja Handlowego Oprogramowania Komputerowego są licencjonowane dla użytkowników rządowych w USA (a) tylko jako Towary Handlowe i (b) tylko z prawami gwarantowanymi dla wszystkich innych użytkowników zgodnie z warunkami niniejszej licencji. Zastrzeżone są

niepublikowane prawa zgodnie z ustawą o ochronie praw autorskich obowiązującą w USA.

11. Prawo nadrzędne i odrębność. Niniejsza Licencja skonstruowana została zgodnie z prawem stanu Kalifornia i jest od niego zależna, z wyłączeniem norm kolizyjnych. Niezależnie wobec powyższego, jeżeli Użytkownik (jak podmiot zawierający tę umowę licencyjną) jest instytucją publiczną oraz akredytowaną instytucją edukacyjną w USA, wówczas niniejsza Licencja będzie podlegała oraz będzie interpretowana zgodnie z prawem stanowym (na obszarze USA), w którym instytucja edukacyjna Użytkownika ma swoją siedzibę, za wyjątkiem podstawowych praw stanowiących konflikt prawa; oraz (b) wszelkie spory lub inne rozwiązania sporów pomiędzy Użytkownikiem oraz Apple powstałe w wyniku lub odnoszące się do tej Licencji będą rozstrzygane w sądzie federalnym USA dla Północnego Dystryktu Kalifornii, a Użytkownik oraz Apple niniejszym wyrażają zgodę na właściwość osobową w indywidualnych miejscach tego Dystryktu, o ile taka zgoda nie jest zabroniona prawem stanu, w którym instytucja edukacyjna Użytkownika ma swoją siedzibę. Niniejsza Licencja nie będzie podlegała konwencji ONZ w sprawie kontraktów na międzynarodową sprzedaż towarów (ang. United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods), której zastosowanie jest wyraźnie wyłączone. Jeżeli z jakichkolwiek przyczyn sąd kompetentnej jurysdykcji stwierdzi, że dowolna klauzula niniejszej Licencji, bądź jakakolwiek jej część jest niemożliwa do wyegzekwowania, wówczas nadal będzie obowiązywała pozostała część niniejszej licencji.

12. Kompletność porozumienia; nadrzędny język. Niniejsza Licencja zawiera całość porozumienia między Użytkownikiem oraz firmą Apple dotyczącego korzystania z Oprogramowania Apple i zastępuje wszelkie poprzednie lub obecne porozumienia dotyczące tej kwestii. Żadne poprawki ani modyfikacje niniejszej Licencji nie będą wiążące, o ile nie zostaną sporządzone na piśmie i podpisane przez Apple. Przekład niniejszej Licencji wykonany został na potrzeby lokalne. W przypadku niezgodności pomiędzy wersją angielską a wersją lokalną, decydujące jest brzmienie wersji angielskiej niniejszej licencji, w zakresie nie przekraczającym obowiązującego prawa lokalnego.

EA1596
4.03.3019

PORTUGUÊS, PORTUGAL

APPLE INC.

CONTRATO DE LICENÇA DA APLICAÇÃO SALA DE AULA

Para utilização em Sistemas da marca Apple

LEIA CUIDADOSAMENTE ESTE CONTRATO DE LICENÇA DE SOFTWARE (“LICENÇA”) ANTES DE UTILIZAR O SOFTWARE APPLE. AO UTILIZAR O SOFTWARE APPLE (DEFINIDO EM BAIXO), O UTILIZADOR CONCORDA EM ESTAR VINCULADO AOS TERMOS DA PRESENTE LICENÇA. SE NÃO CONCORDAR COM OS TERMOS E CONDIÇÕES DA PRESENTE LICENÇA, NÃO INSTALE E/OU UTILIZE O SOFTWARE APPLE E, SE TIVER AS OPÇÕES “CONCORDO” OU “DISCORDO” COM OS TERMOS, CLIQUE EM “DISCORDO”. SE CONCORDAR COM OS TERMOS E CONDIÇÕES DA PRESENTE LICENÇA, CLIQUE EM “CONCORDO”. AO CLICAR EM “CONCORDO” OU DESCARREGAR, USAR OU COPIAR QUALQUER PARTE DESTES SOFTWARE APPLE, O UTILIZADOR CONCORDA EM ESTAR SUJEITO A TODOS OS TERMOS E CONDIÇÕES DA PRESENTE LICENÇA.

NOTA IMPORTANTE: na medida em que este software pode ser usado para reproduzir, modificar, publicar ou distribuir materiais, tal utilização é licenciada apenas ao Utilizador para materiais dos quais o Utilizador tenha autorização ou permissão legal para reproduzir, modificar, publicar ou distribuir. Caso o Utilizador não tenha a certeza acerca do seu direito para copiar, modificar, publicar ou distribuir qualquer material, deverá consultar um advogado.

1. Geral.

A. Conforme utilizado nesta Licença, “Utilizador” significa a pessoa e/ou a empresa ou a instituição de ensino que utiliza o Software Apple ou exerce direitos sob esta Licença. Se o Utilizador estiver sujeito a esta Licença como representante autorizado em nome de uma empresa ou instituição de ensino, “Utilizador” refere-se também à empresa ou instituição de ensino do Utilizador.

B. O software Apple, qualquer software de terceiros e qualquer documentação, interfaces, conteúdos, tipos de letra e quaisquer dados que acompanhem a presente Licença, quer estejam no disco, pré-instalados em memória só de leitura ou em qualquer outro suporte ou sob qualquer outra forma (coletivamente, “Software Apple”) são licenciados e não vendidos ao Utilizador pela Apple Inc. (“Apple”) para serem utilizados sob os termos da presente Licença. A Apple e/ou os licenciadores da Apple retêm a propriedade do Software Apple e reservam-se todos os direitos não concedidos expressamente ao Utilizador.

C. A Apple pode, por sua iniciativa, disponibilizar atualizações de versão secundária ou atualizações intermédias do Software Apple para o computador da marca Apple do Utilizador. As eventuais atualizações de versão secundária ou atualizações intermédias podem não incluir todas as funcionalidades do software existente ou novas funcionalidades que a Apple lance para modelos mais recentes ou outros modelos de computadores da marca Apple. Os termos da presente Licença regulam quaisquer atualizações de software fornecidas pela Apple que substituem e/ou suplementam o produto de Software Apple original, a menos que tal atualização contenha uma Licença distinta e, nesse caso, prevalecerão os termos dessa Licença.

D. Os direitos de título e propriedade intelectual sobre e para qualquer conteúdo apresentado ou acedido através do Software Apple pertencem ao respetivo proprietário do conteúdo. Tal conteúdo pode ser protegido por direitos de autor ou outras leis e acordos de propriedade intelectual e pode estar sujeito aos termos de utilização do terceiro que fornece tal conteúdo. A presente Licença não concede ao Utilizador qualquer direito a usar tal conteúdo nem garante que tal conteúdo continue disponível para o Utilizador.

2. Utilização autorizada pela Licença e restrições.

A. Licença da Mac App Store. Se o Utilizador tiver obtido uma licença para o Software Apple na Mac App Store, então sujeito aos termos e condições da presente Licença, incluindo sem limitação, os termos descritos na Alínea 2B (Limitações de utilização) e conforme permitido pelas “Regras de Utilização de Conteúdos e Serviços” estabelecidas nos Termos e Condições de Serviços Multimédia da Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Regras de Utilização”), o Utilizador tem direito a uma licença limitada não transferível e não exclusiva para:

- (i) descarregar, instalar, usar e executar, para fins não comerciais, uma (1) cópia do Software Apple diretamente em cada computador da marca Apple com uma versão compatível do macOS (“Computador Mac”) que o Utilizador possua e controle; e
- (ii) caso o Utilizador seja uma empresa comercial ou instituição de ensino, descarregar, instalar, usar e executar uma (1) cópia do Software Apple para utilização: (a) por um indivíduo em cada um dos Computadores Mac que o Utilizador possua ou controle, ou (b) por vários indivíduos num único Computador Mac partilhado que o Utilizador possua ou controle. Por exemplo, um único funcionário pode usar o Software Apple no seu Computador Mac de secretária e no Computador Mac portátil.

B. Limitações de utilização. O Software Apple permite que o Utilizador utilize um Computador Mac que execute o Software Apple para fins de ligação, observação, gestão e administração de outros dispositivos iOS e macOS (“Dispositivos Ligados”) que estejam na mesma rede e numa proximidade física limitada, desde que o utilizador final do Dispositivo Ligado tenha aceitado um convite para uma turma enviado do Computador Mac que executa o Software Apple ou se a empresa ou instituição de ensino do Utilizador tiver configurado especificamente o Computador Mac que executa o Software Apple e o Dispositivo Ligado para permitir tal ligação, observação, gestão e administração. Sujeito aos termos e condições desta Licença, o Utilizador pode utilizar o Software Apple para gestão de tecnologia de sala de aula dentro da empresa ou instituição de ensino do Utilizador somente para os fins descritos acima e apenas com dispositivos iOS e macOS que tenham aceitado o convite do Utilizador para uma turma enviado do Computador Mac que executa o Software Apple ou dos dispositivos iOS e macOS especificamente configurados para o efeito de propriedade, controlo e supervisão da empresa ou instituição de ensino do Utilizador. O Utilizador não pode utilizar o Software Apple com produtos que não sejam da marca Apple ou para quaisquer outros fins.

C. Licença de volume e manutenção. Se o Utilizador tiver obtido o Software Apple ao abrigo de um programa de licença de volume ou manutenção da Apple, os termos da licença de volume ou manutenção do Utilizador vão determinar o número de cópias do Software Apple que o Utilizador tem permissão para descarregar, instalar, utilizar e executar em dispositivo iOS da marca Apple que o Utilizador possua ou controle. Exceto se acordado por escrito pela Apple, todos os outros termos e condições da presente Licença aplicam-se à sua utilização por parte do Utilizador do Software Apple obtido ao abrigo de uma licença de volume ou manutenção.

D. Requisitos do sistema; disponibilidade; ID Apple. O Software Apple é suportado apenas em hardware da marca Apple que cumpra os requisitos do sistema especificados como indicado pela Apple. Algumas funcionalidades do Software Apple, incluindo, sem limitação, a capacidade de redefinir palavras-passe para o utilizador final de um Dispositivo Ligado, requerem uma conta de ID Apple Gerido associada ao Utilizador e fornecida ao mesmo por parte da instituição de ensino do Utilizador, conforme um contrato separado entre a Apple e a instituição de ensino do Utilizador. O Software Apple pode não estar disponível em todos os idiomas ou países e algumas funcionalidades podem variar conforme o país. Além disso, a utilização e o acesso a algumas funcionalidades do Software Apple e determinados serviços podem estar limitados pelas definições escolhidas pelo utilizador final de um Dispositivo Ligado ou pelos perfis utilizados pela empresa ou instituição de ensino do Utilizador para configurar o

Computador Mac que executa o Software Apple e/ou o Dispositivos Ligado.

E. Outras restrições de utilização. As concessões determinadas na presente Licença não permitem que o Utilizador (e o Utilizador aceita não o fazer) instale, use ou execute o Software Apple em qualquer computador que não seja da marca Apple ou permita que outros o façam. Exceto se permitido pelos termos da presente Licença ou se licenciado pela Apple: (i) apenas um utilizador pode usar o Software Apple a qualquer hora e (ii) o Utilizador não pode disponibilizar o Software Apple através de uma rede onde o mesmo poderia ser executado ou usado por vários computadores ao mesmo tempo. O Utilizador não pode alugar, arrendar, vender, sublicenciar ou redistribuir de nenhuma forma o Software Apple ou abusar do Software Apple de qualquer maneira não autorizada.

F. Cópia de segurança. O Utilizador pode efetuar uma cópia do Software Apple em forma legível para máquina apenas para fins de cópia de segurança; desde que a cópia de segurança inclua todos os avisos de direitos de autor e outros avisos de propriedade contidos no original.

G. Proibição de engenharia inversa; limitações. O Utilizador não pode (e aceita não o fazer, nem permitir que outros o façam) copiar (exceto conforme expressamente permitido pela presente Licença ou pelas Regras de Utilização se forem aplicáveis ao Utilizador), descompilar, efetuar engenharia inversa, desmontar, tentar derivar o código fonte, decifrar, modificar ou criar obras derivadas do Software Apple ou quaisquer serviços fornecidos pelo Software Apple, ou de qualquer parte dos mesmos (Exceto e apenas na extensão em que qualquer restrição seja proibida pela legislação aplicável ou na extensão que possa ser permitida pelos termos de licenciamento que governam a utilização de Componentes de Código Fonte Aberto incluídos no Software Apple).

H. Conformidade com a legislação. O Utilizador concorda em utilizar o Software Apple em conformidade com todas as leis vigentes, incluindo leis locais do país ou da região na qual reside ou onde em que transferir ou utilizar o Software Apple e os serviços, incluindo, sem limitação, leis e regulamentos de privacidade e recolha de dados no que diz respeito a toda a ligação, observação, gestão e administração de Dispositivos Ligados através da utilização do Software Apple. Como condição de utilização do Software Apple, o Utilizador garante à Apple que tem todos os direitos e concessões necessários da empresa ou instituição de ensino do Utilizador e dos utilizadores finais do Dispositivo Ligado (e, quando necessário, do pai ou responsável legal do utilizador final) para toda a ligação, observação, gestão ou administração.

3. Transferência.

A. Caso o Utilizador tenha obtido a sua licença para o Software Apple na Mac App Store, a mesma não é transferível. Se o Utilizador vender o seu hardware da marca Apple a terceiros, deverá remover o Software Apple do hardware da marca Apple antes de o vender.

B. Todos os componentes do Software Apple são fornecidos como parte de um pacote e não podem ser separados do pacote e distribuídos como aplicações independentes. Tenha em atenção que é possível que o Software Apple fornecido com um produto de hardware da marca Apple não possa ser executado noutros modelos de hardware da marca Apple.

C. Qualquer cópia do Software Apple que possa ser fornecida pela Apple para fins promocionais, de avaliação, diagnóstico ou restauro só pode ser usada para tais fins e não pode ser revendida ou transferida.

4. Autorização para a recolha e a utilização de dados.

A. Análise. Caso o Utilizador decida não participar em Análise, o Utilizador aceita que a Apple e respetivos agentes e subsidiárias possam periodicamente recolher, manter, processar e utilizar informações de diagnóstico, técnicas, utilização e relacionadas incluindo, mas não apenas,

identificadores de hardware ou exclusivos do sistema, informações sobre o dispositivo iOS, computador, sistema e aplicações de software e periféricos recolhidas periodicamente para fornecer e melhorar os produtos e serviços Apple, para facilitar o fornecimento de atualizações de software, suporte a produtos e outros serviços para o Utilizador e respetiva empresa ou instituição de ensino (se existirem) relacionados com o Software Apple, e verificar o cumprimento dos termos da presente Licença. O Utilizador pode alterar as suas preferências de Análise em qualquer altura. Para tal, aceda às definições de Análise no computador e desassinale a opção correspondente. As definições de Análise encontram-se no painel Segurança e Privacidade das Preferências do Sistema. A Apple pode usar essas informações, desde que sejam recolhidas num formato que não identifique pessoalmente o Utilizador, para as finalidades descritas acima. Para permitir que parceiros da Apple e programadores de terceiros melhorem o seu software, hardware e serviços desenvolvidos para utilização com produtos Apple, a Apple pode fornecer a tal parceiro ou programador de terceiros um subconjunto de informações de análise que seja relevante para o software, hardware e serviços do parceiro ou programador, desde que as informações de análise estejam num formato que não identifique pessoalmente o Utilizador.

B. Política de Privacidade. Os dados do Utilizador serão sempre tratados em conformidade com a Política de Privacidade da Apple, que está disponível em: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Serviços.

A. A Apple pode fornecer acesso a serviços através do Software Apple para utilização por parte do Utilizador. A utilização destes Serviços pode exigir um ID Apple Gerido, pode exigir que o Utilizador aceite termos adicionais e poderá estar sujeito a taxas adicionais. Se o Utilizador optar por usar tais serviços em associação com o Software Apple, a utilização que faz de tais serviços está sujeita a esses termos e condições adicionais, mas a presente licença continua a ser aplicada à utilização do Software Apple licenciado a abrigo da presente Licença. Ao utilizar este software em associação a um ID Apple Gerido ou a outro Serviço Apple, o Utilizador aceita os termos de serviço aplicáveis de tal Serviço, como o Acordo do Apple School Manager mais recente que pode ser acedido e consultado em <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Se o Utilizador optar por utilizar os serviços de iCloud através do Software Apple, essa utilização está sujeita aos seguintes termos adicionais: Termos e Condições do iCloud disponíveis em <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> e Política de Privacidade da Apple disponível em <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. O Utilizador concorda que os serviços contêm conteúdo proprietário, informações e materiais de propriedade da Apple e suas licenciadas, e é protegido pelas leis de propriedade intelectual aplicáveis e outras leis, e que o Utilizador não utilizará tal conteúdo proprietário, informações ou materiais de maneira alguma, Exceto para a utilização permitido dos serviços, ou de qualquer maneira inconsistente com os termos da presente Licença ou que infrinja qualquer direito de propriedade intelectual de terceiros ou da Apple. Salvo conforme expressamente permitido nos termos aplicáveis dos serviços, o Utilizador concorda em não reproduzir, modificar, alugar, alienar, emprestar, vender, distribuir ou criar trabalhos derivados com base nos serviços, de qualquer maneira, e o Utilizador não deve tirar proveito dos serviços de qualquer maneira não autorizada, inclusivamente, sem limitação, a utilização do serviço para transmitir qualquer malware ou por meio de invasão ou sobrecarga da capacidade de rede.

D. Além do mais, os Serviços que podem ser acedidos, associados ou apresentados através do Software Apple não estão disponíveis em todos os idiomas ou em todos os países ou regiões. A Apple não oferece qualquer garantia que tais Serviços são adequados ou estão disponíveis para utilização em nenhuma localização em particular. Na medida em que o Utilizador escolhe utilizar ou aceder a tais Serviços, o Utilizador fá-lo por sua exclusiva iniciativa e é responsável pelo cumprimento de quaisquer leis aplicáveis, incluindo, sem limitação, as leis locais e as leis de privacidade e recolha de dados

aplicáveis. A Apple e os seus licenciadores reservam-se o direito de alterar, suspender, remover ou desativar o acesso a quaisquer Serviços a qualquer altura sem aviso prévio. Em evento algum a Apple será responsável pela remoção ou desativação do acesso a tais Serviços. A Apple também poderá impor limites à utilização ou ao acesso de determinados Serviços, em qualquer caso e sem aviso prévio ou responsabilidade. O Utilizador reconhece e concorda que a Apple se reserva o direito de revogar ou remover o acesso do Utilizador a quaisquer serviços fornecidos através do Software Apple em qualquer altura, a seu exclusivo critério.

6. Término. A presente Licença está em vigor até ser terminada. Os direitos do Utilizador ao abrigo da presente Licença cessam automaticamente ou deixam de estar em vigor, sem aviso prévio da Apple, em caso de incumprimento de qualquer dos termos da presente Licença. Com o término da presente Licença, o Utilizador tem de deixar de utilizar o Software Apple e destruir todas as cópias, completas ou parciais, do Software Apple. As Alíneas 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 e 12 da presente Licença subsistem ao término da mesma.

7. Exclusão de garantias.

A. O UTILIZADOR RECONHECE E ACEITA EXPRESSAMENTE QUE, NA EXTENSÃO PERMITIDA PELA LEI VIGENTE, O RISCO DECORRENTE DA UTILIZAÇÃO DO SOFTWARE APPLE E DE QUAISQUER SERVIÇOS EFETUADOS OU ACEDIDOS PELO SOFTWARE APPLE É EXCLUSIVAMENTE SEU E QUE TODO O RISCO REFERENTE À QUALIDADE SATISFATÓRIA, DESEMPENHO, EXATIDÃO E ESFORÇO DEPENDE DE SI.

B. NA EXTENSÃO MÁXIMA PERMITIDA PELA LEI EM VIGOR, O SOFTWARE APPLE E OS SERVIÇOS SÃO FORNECIDOS “TAL COMO ESTÃO” E “CONFORME DISPONÍVEIS”, COM TODAS AS FALHAS E SEM GARANTIA DE QUALQUER ESPÉCIE, E A APPLE E OS RESPECTIVOS LICENCIADORES (COLETIVAMENTE REFERIDOS COMO “APPLE” PARA EFEITOS DAS ALÍNEAS 7 E 8) EXCLUEM EXPRESSAMENTE TODAS AS GARANTIAS E CONDIÇÕES RESPEITANTES AO SOFTWARE APPLE E AOS SERVIÇOS, EXPRESSAS, IMPLÍCITAS OU PREVISTAS POR LEI, INCLUINDO, MAS SEM A ISSO ESTAREM LIMITADAS, AS GARANTIAS IMPLÍCITAS E/OU CONDIÇÕES DE COMERCIALIDADE, QUALIDADE SATISFATÓRIA, ADEQUAÇÃO A UMA FINALIDADE ESPECÍFICA, EXATIDÃO, GOZO PACÍFICO E DE NÃO VIOLAÇÃO DE DIREITOS DE TERCEIROS.

C. A APPLE NÃO DÁ QUALQUER GARANTIA QUANTO A INTERFERÊNCIAS NO GOZO DO SOFTWARE APPLE E DOS SERVIÇOS, QUE AS FUNÇÕES DO SOFTWARE APPLE, OU DOS SERVIÇOS REALIZADOS OU DISPONIBILIZADOS PELO SOFTWARE APPLE, SE ADEQUAM ÀS NECESSIDADES DO UTILIZADOR, QUE A OPERAÇÃO DO SOFTWARE APPLE OU SERVIÇOS SERÁ ININTERRUPTA OU ISENTA DE ERROS, QUE QUAISQUER SERVIÇOS CONTINUARÃO A SER DISPONIBILIZADOS, QUE O SOFTWARE APPLE OU OS SERVIÇOS SERÃO CORRIGIDOS OU QUE O SOFTWARE APPLE SERÁ COMPATÍVEL OU QUE IRÁ FUNCIONAR COM QUALQUER SOFTWARE DE TERCEIROS, APLICAÇÕES OU SERVIÇOS DE TERCEIROS, OU QUAISQUER OUTROS PRODUTOS OU SERVIÇOS APPLE OU QUE DEFEITOS NO SOFTWARE OU SERVIÇOS APPLE SERÃO CORRIGIDOS. A INSTALAÇÃO DESTE SOFTWARE PODE AFETAR A DISPONIBILIDADE E USABILIDADE DO SOFTWARE, DAS APLICAÇÕES OU SERVIÇOS DE TERCEIROS, ASSIM COMO OUTROS PRODUTOS E SERVIÇOS DA APPLE.

D. O UTILIZADOR RECONHECE AINDA QUE O SOFTWARE APPLE NÃO SE DESTINA E NÃO É ADEQUADO PARA UTILIZAÇÃO EM SITUAÇÕES OU AMBIENTES EM QUE A FALHA, OS ATRASOS, OS ERROS OU AS INCORREÇÕES DO CONTEÚDO, DOS DADOS OU DA INFORMAÇÃO FORNECIDOS PELO SOFTWARE APPLE PODERÃO ORIGINAR A MORTE, FERIMENTOS PESSOAIS OU DANOS FÍSICOS OU AMBIENTAIS GRAVES, INCLUINDO SEM LIMITAÇÃO A OPERAÇÃO DE INSTALAÇÕES NUCLEARES, SISTEMAS DE COMUNICAÇÃO OU NAVEGAÇÃO DE AERONAVES, CONTROLO DE TRÁFEGO AÉREO, SISTEMAS SALVA-VIDAS OU DE ARMAMENTO.

E. NENHUMA INFORMAÇÃO OU ACONSELHAMENTO ORAL OU ESCRITO FORNECIDO PELA APPLE OU POR UM REPRESENTANTE AUTORIZADO DA APPLE CONSTITUIRÁ UMA GARANTIA. SE O SOFTWARE APPLE OU SERVIÇOS ESTIVEREM DEFEITUOSOS, O UTILIZADOR ASSUMIRÁ O CUSTO INTEGRAL DE TODA A ASSISTÊNCIA E DE TODAS AS REPARAÇÕES OU CORREÇÕES NECESSÁRIAS. ALGUMAS JURISDIÇÕES NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO DE GARANTIAS IMPLÍCITAS OU LIMITAÇÕES AOS ESTATUTOS DOS DIREITOS DO CONSUMIDOR EM VIGOR, PODENDO, POR ISSO, AS EXCLUSÕES E LIMITAÇÕES ACIMA MENCIONADAS NÃO SER APLICÁVEIS AO UTILIZADOR.

8. Limitação de responsabilidade. NA EXTENSÃO PERMITIDA PELA LEI VIGENTE, EM NENHUM CASO A APPLE SERÁ RESPONSÁVEL POR DANOS PESSOAIS OU QUALQUER PREJUÍZO ACIDENTAL, ESPECIAL OU INDIRETO, INCLUINDO, SEM LIMITAÇÃO, PREJUÍZOS POR PERDA DE LUCROS, CORRUPÇÃO OU PERDA DE DADOS OU INFORMAÇÕES, FALHA NA TRANSMISSÃO OU NA RECEÇÃO DE QUAISQUER DADOS, INTERRUPTÃO DA ATIVIDADE OU QUALQUER OUTRO PREJUÍZO OU PERDA DE NATUREZA COMERCIAL, DECORRENTES OU RELACIONADOS COM A UTILIZAÇÃO OU IMPOSSIBILIDADE DE UTILIZAR O SOFTWARE OU SERVIÇOS APPLE OU QUAISQUER APLICAÇÕES OU SOFTWARE DE TERCEIROS EM CONJUNTO COM O SOFTWARE OU SERVIÇOS APPLE, POR QUALQUER MOTIVO, INDEPENDENTEMENTE DA TEORIA DE RESPONSABILIDADE CIVIL (CONTRATO, DOLO OU QUALQUER OUTRO) E MESMO QUE A APPLE TENHA SIDO AVISADA DA POSSIBILIDADE DESSES PREJUÍZOS. ALGUMAS JURISDIÇÕES NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO OU LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE POR DANOS PESSOAIS OU POR PREJUÍZOS ACIDENTAIS OU INDIRETOS, PELO QUE ESTA LIMITAÇÃO PODE NÃO SER APLICÁVEL AO UTILIZADOR. Em nenhuma circunstância a responsabilidade total da Apple perante o Utilizador por todos os danos (além dos que sejam exigidos pela lei em vigor nos casos de danos pessoais) poderá exceder a quantia de cinquenta dólares (USD 50,00). As limitações precedentes serão aplicáveis mesmo se o recurso descrito acima não cumprir o seu propósito essencial.

9. Controlo de exportação. O Utilizador não pode utilizar, exportar ou reexportar o Software Apple, Exceto na forma autorizada pela legislação dos Estados Unidos e do(s) país(es) no qual o Software Apple foi adquirido. Em particular, porém sem limitação, o Software Apple não poderá ser exportado ou reexportado (a) para qualquer um dos países embargados pelos EUA ou (b) para qualquer pessoa constante da lista de Cidadãos Especialmente Indicados do Departamento do Tesouro dos Estados Unidos ou da Relação de Pessoas ou Entidades Recusadas do Departamento de Comércio dos Estados Unidos ou quaisquer outras listas de terceiros restritas. Ao utilizar o Software Apple, o Utilizador declara e garante que não está situado em nenhum dos países indicados nem consta das listas mencionadas. O Utilizador também aceita que não utilizará o Software Apple para qualquer fim que esteja proibido pelas leis dos Estados Unidos, incluindo, sem limitação, o desenvolvimento, a conceção, o fabrico ou a produção de armamento nuclear, mísseis ou armas biológicas ou químicas.

10. Utilizadores finais do Governo dos EUA. O Software Apple e a documentação relacionada são “Artigos Comerciais”, de acordo com a definição deste termo no n.º 48 do C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, constituído por “Software de Computador Comercial” e “Documentação de Software de Computador Comercial”, de acordo com a forma como estes termos são utilizados no n.º 48 do C.F.R. §12.212 ou o n.º 48 do C.F.R. §227.7202, consoante for aplicável. Em consonância com o n.º 48 do C.F.R. §12.212 ou o n.º 48 do C.F.R. §227.7202-1 à 227.7202-4, consoante for aplicável, o Software de Computador Comercial e a Documentação de Software de Computador Comercial são licenciados aos utilizadores finais do Governo dos Estados Unidos (a) somente como Artigos Comerciais e (b) apenas com os direitos que são oferecidos a outros utilizadores finais de acordo com os termos e condições aqui descritos. Os direitos não publicados estão protegidos pelas leis de direitos de autor dos Estados Unidos.

11. Legislação aplicável e exequibilidade. A presente Licença será regida e interpretada de acordo

com as leis do Estado da Califórnia, excluindo os respectivos princípios de conflito de leis. Não obstante o mencionado abaixo, caso o Utilizador (como entidade sujeita a esta Licença) for uma instituição de ensino pública e acreditada dos EUA, (a) esta Licença será regida e interpretada de acordo com as leis do estado (dentro dos EUA) onde a instituição do Utilizador é domiciliada, Exceto o corpo de lei que diz respeito a conflitos de lei; e (b) qualquer litígio ou outra resolução de disputa entre o Utilizador e a Apple decorrente de ou relacionada com esta Licença ocorrerá no tribunal federal dentro do Distrito Norte da Califórnia, e o Utilizador e a Apple consentem à jurisdição pessoal e ao foro exclusivo de tal Distrito, a menos que tal consentimento seja expressamente proibido pelas leis do estado de domicílio da instituição de ensino do Utilizador. A presente Licença não será regida pela convenção das Nações Unidas sobre contratos para a venda internacional de produtos, cuja aplicação está expressamente excluída. Se o Utilizador é um consumidor do Reino Unido, a presente licença será regulada pela legislação da jurisdição da sua residência. Se por algum motivo, um tribunal competente determinar que qualquer disposição, ou parte da mesma, é inexecutável, as demais disposições da presente Licença permanecerão em pleno vigor.

12. Integralidade; idioma aplicável. A presente Licença constitui o contrato integral entre o Utilizador e a Apple com respeito à utilização do Software Apple e prevalece sobre todos os entendimentos anteriores ou contemporâneos relativos a esta matéria. Nenhuma modificação ou alteração dos termos da presente Licença será vinculativa, salvo se for feita por escrito e assinada pela Apple. Qualquer tradução da presente Licença é feita para cumprir requisitos locais e no caso de alguma divergência entre as versões em inglês e noutro idioma, prevalecerá a versão em inglês da presente Licença, na extensão permitida pela legislação local do país de residência do Utilizador.

EA1596
04/03/2019

РУССКИЙ

APPLE INC.

ЛИЦЕНЗИОННОЕ СОГЛАШЕНИЕ ОБ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ПО «КЛАСС»

Для использования в системах марки Apple

ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМЬТЕСЬ С НАСТОЯЩИМ ЛИЦЕНЗИОННЫМ СОГЛАШЕНИЕМ («ЛИЦЕНЗИЕЙ») ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ APPLE (ОПРЕДЕЛЕНО НИЖЕ). ИСПОЛЬЗУЯ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ APPLE, ВЫ СОГЛАШАЕТЕСЬ С УСЛОВИЯМИ НАСТОЯЩЕЙ ЛИЦЕНЗИИ. В СЛУЧАЕ НЕСОГЛАСИЯ С УСЛОВИЯМИ И ПОЛОЖЕНИЯМИ НАСТОЯЩЕЙ ЛИЦЕНЗИИ НЕ УСТАНОВЛИВАЙТЕ И НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ APPLE, А ЕСЛИ НА ВЫБОР ПРЕДЛАГАЮТСЯ КНОПКИ «ПРИНИМАЮ» И «НЕ ПРИНИМАЮ», НАЖМИТЕ КНОПКУ «НЕ ПРИНИМАЮ». ПРИ СОГЛАСИИ СО ВСЕМИ УСЛОВИЯМИ И ПОЛОЖЕНИЯМИ НАСТОЯЩЕЙ ЛИЦЕНЗИИ НАЖМИТЕ КНОПКУ «ПРИНИМАЮ». НАЖИМАЯ КНОПКУ «ПРИНИМАЮ» ЛИБО ЗАГРУЖАЯ, ИСПОЛЬЗУЯ ИЛИ КОПИРУЯ ЛЮБУЮ ЧАСТЬ ДАННОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ APPLE, ВЫ СОГЛАШАЕТЕСЬ С УСЛОВИЯМИ И ПОЛОЖЕНИЯМИ НАСТОЯЩЕЙ ЛИЦЕНЗИИ.

ВАЖНОЕ ПРИМЕЧАНИЕ. В тех случаях, когда данное программное обеспечение может быть использовано для воспроизведения, модификации, публикации и распространения материалов, подобные действия допускаются только в отношении материалов, на распространение, модификацию, публикацию и распространение которых у Вас есть легальное разрешение. Если Вы не уверены, что имеете право копировать, модифицировать, публиковать или распространять какие-либо материалы, обратитесь к юристконсульту.

1. Общие положения.

А. В настоящем документе под «Вами» подразумевается физическое лицо, юридическое лицо или образовательное учреждение, которое использует Программное обеспечение Apple или иным образом реализует права, предусмотренные настоящей Лицензией. Если Вы принимаете настоящую Лицензию в качестве уполномоченного представителя от имени юридического лица или образовательного учреждения, под «Вами» также подразумевается это лицо или учреждение.

В. Программное обеспечение Apple, а также любое программное обеспечение, документация, интерфейсы, контент, шрифты и любые данные сторонних производителей, сопровождаемые данной Лицензией, идущие в комплекте с данной Лицензией и находящиеся на диске, на постоянном запоминающем устройстве, на любом другом носителе информации или в любой другой форме (совместно именуемые «ПО Apple») не продаются Вам, а предоставляются Вам по лицензии компанией Apple Inc. (далее — «Apple») исключительно для использования на условиях настоящей Лицензии. Apple и/или лицензиары Apple остаются владельцами ПО Apple и сохраняют все права, за исключением прямо предоставленных Вам прав.

С. Компания Apple на свое усмотрение может предоставлять доступ к будущим обновлениям ПО Apple для компьютера марки Apple. Обновления, при их наличии, не обязательно включают все существующие программные функции обеспечения или новые функции, которые Apple выпускает для более новых или других моделей Apple TV. Условия настоящей Лицензии распространяются на любые предоставляемые компанией Apple обновления программного обеспечения, заменяющие или дополняющие исходную версию ПО Apple, за исключением случаев, когда к подобному обновлению прилагается отдельная лицензия, в случае чего действуют условия этой лицензии.

D. Правовой титул и права интеллектуальной собственности в отношении любых данных, отображаемых или доступных при помощи ПО Apple, принадлежат владельцу соответствующих данных. Эти данные могут быть защищены авторским правом либо иными законами и международными соглашениями о правах на интеллектуальную собственность, и третьи лица, предоставившие такие данные, могут ставить условия их использования. Настоящая Лицензия не предоставляет Вам никаких прав на использование такого контента и не гарантирует, что этот контент будет по-прежнему оставаться для Вас доступным.

2. Разрешенные Лицензией виды и ограничения использования.

A. Лицензия, полученная через Mac App Store. Если Вы приобрели лицензию на ПО Apple в Mac App Store, то в соответствии с условиями и положениями настоящей Лицензии, включая изложенные в пункте 2B «Ограничения использования», но не ограничиваясь ими, и в соответствии с «Правилами пользования услугами и содержимым», определенными в Условиях и положениях пользования Мультимедийными сервисами Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) («Правила использования»), Вам предоставляется ограниченная, не подлежащая передаче другому лицу, неисключительная лицензия:

- (i) на загрузку, установку, использование и запуск для личных некоммерческих целей одной (1) копии ПО Apple непосредственно на каждом принадлежащем Вам или контролируемом Вами компьютере марки Apple под управлением совместимой версии OS X (далее — «Компьютер Mac»); и
- (ii) если Вы являетесь коммерческим предприятием или образовательным учреждением — на загрузку, установку, использование и запуск одной (1) копии ПО Apple для использования: (a) одним пользователем на каждом из Компьютеров Mac, принадлежащих Вам или контролируемых Вами, либо (b) несколькими пользователями на одном Компьютере Mac общего доступа, принадлежащем Вам или контролируемом Вами. Например, отдельный сотрудник может использовать программное обеспечение Apple одновременно на настольном Компьютере Mac и на ноутбуке Mac.

B. Ограничения использования. ПО Apple позволяет Вам использовать Компьютер Mac, на котором запущено ПО Apple, для подключения, наблюдения, управления и администрирования устройств с iOS и macOS («Подключенные устройства»), находящихся в той же сети и на ограниченном расстоянии от компьютера, при условии что конечный пользователь Подключенного устройства принял приглашение для класса, отправленное с компьютера Mac под управлением ПО Apple, или если Вашей компанией или образовательным учреждением специально была произведена настройка Компьютера Mac под управлением ПО Apple и Подключенного устройства для обеспечения возможности такого подключения, наблюдения, управления и администрирования. В соответствии с положениями и условиями настоящей Лицензии, Вам разрешено использовать ПО Apple для управления технологиями в классе в пределах Вашей компании или образовательного учреждения исключительно для описанных выше целей и только в отношении устройств с iOS и macOS, на которых было принято Ваше приглашение для класса, отправленное с Компьютера Mac под управлением ПО Apple, или специально настроенных устройств с iOS и macOS, которые принадлежат Вашей компании или образовательному учреждению или контролируются Вашим учреждением. Вы не вправе использовать ПО Apple с продуктами сторонних разработчиков или для любой другой цели.

C. Лицензия для закупок больших объемов или в рамках соглашения об обслуживании. Если Вы получили Программное обеспечение Apple по лицензии для закупок больших объемов или в рамках соглашения об обслуживании Apple, положения этой лицензии для закупок больших объемов или соглашения об обслуживании определяют количество копий Программного обеспечения Apple, которое Вам разрешено загружать, устанавливать, использовать и запускать

на принадлежащих Вам или контролируемых Вами компьютерах марки Apple. За исключением случаев, согласованных с Apple в письменной форме, к использованию Программного обеспечения Apple, полученного по лицензии для закупок больших объемов или в рамках соглашения об обслуживании, применяются все положения и условия настоящей Лицензии.

D. Системные требования; Apple ID. Обратите внимание, что ПО Apple поддерживается только оборудованием и операционными системами Apple, которые соответствуют определенным системным требованиям, указанным компанией Apple. Некоторые функции ПО Apple, включая, помимо прочего, возможность сброса паролей для конечного пользователя Подключенного устройства, требуют наличия Управляемого Apple ID, который должен быть связан с Вами и предоставлен Вам Вашим образовательным учреждением в соответствии с отдельным соглашением между Apple и Вашим учреждением. ПО Apple может быть доступно не на всех языках и не во всех странах, а список функций может различаться в разных странах. Кроме того, возможность использования и доступа к некоторым функциям ПО Apple и к некоторым службам может быть ограничена настройками, выбранными конечным пользователем на Подключенном устройстве, или профилями, используемыми Вашей компанией или образовательным учреждением для настройки Компьютера Mac, на котором запущено ПО Apple, и/или Подключенного устройства.

E. Иные ограничения использования. Права, установленные настоящей Лицензией, не дают Вам разрешения на установку, использование или запуск ПО Apple на любом компьютере отличной от Apple марки, и Вы соглашаетесь не выполнять такие действия и не предоставлять такие возможности другим лицам. Если иное не предусмотрено положениями настоящей Лицензии или другими лицензиями компании Apple: (i) только один пользователь одновременно может использовать ПО Apple, и (ii) Вы не имеете права предоставлять сетевой доступ к ПО Apple для одновременного его использования на нескольких компьютерах. Вы не вправе брать или сдавать в аренду, продавать, распространять или предоставлять сублицензию на ПО Apple, равно как и использовать любые службы, предоставляемые посредством ПО Apple, каким-либо несанкционированным способом.

F. Резервная копия. Вы можете изготовить только одну резервную копию ПО Apple в машиночитаемой форме, при условии, что на данной резервной копии будут сохранены уведомления об авторских правах и иные примечания владельца прав, содержащиеся в оригинале.

G. Запрет на вскрытие системного кода. Вы не имеете права и соглашаетесь не выполнять и не разрешать другим лицам копирование (за исключением случаев, явно разрешенных данным Лицензионным соглашением или Правилами использования, если они к Вам применимы), декомпиляцию, вскрытие системного кода, деассемблирование, извлечение исходного кода, расшифровку, изменение и создание производных разработок на основе ПО Apple, а также любых услуг, предоставляемых ПО Apple и любых его частей (кроме случаев, когда упомянутые выше ограничения запрещены действующим законодательством, исключительно в пределах такого запрещения, а также кроме случаев, когда такие действия разрешены положениями лицензии, регулирующей использование компонентов с открытым кодом, которые могут быть включены в ПО Apple).

H. Соблюдение законов. Вы соглашаетесь использовать ПО и любые службы Apple в соответствии с действующим законодательством, включая местное законодательство страны или региона, в которых Вы проживаете или в которых Вы загружаете или используете ПО и любые службы Apple, включая, помимо прочего, законы и правила конфиденциальности и сбора данных, в отношении любого подключения, наблюдения, управления или администрирования Подключенных устройств посредством ПО Apple. В качестве условия использования ПО Apple

Вы заявляете и гарантируете компании Apple, что у Вас есть все необходимые права и разрешения от Вашей компании или образовательного учреждения и конечных пользователей Подключенных устройств (а также родителей или законных опекунов конечных пользователей, если это необходимо) на любое такое подключение, наблюдение, управление или администрирование.

3. Передача прав.

А. Если Вы приобрели лицензию на ПО Apple в Mac App Store, она не подлежит передаче. Если Вы продаете оборудование марки Apple третьей стороне, перед этим Вы должны удалить ПО Apple с оборудования марки Apple.

В Все компоненты ПО Apple предоставляются как часть комплекта и не могут быть отделены от комплекта и переданы в качестве отдельных программ. Обратите внимание, что ПО Apple, поставляемое с конкретным аппаратным обеспечением марки Apple, может быть не совместимо с другими моделями аппаратного обеспечения марки Apple.

С. Любая копия ПО Apple, которая может быть предоставлена Apple в целях рекламы, оценки, диагностики или восстановления, должна использоваться только в этих целях и не может являться объектом продажи или передачи прав.

4. Согласие на сбор и использование данных.

А. Анализ данных. Если Вы не отказались явным образом от анализа данных, Вы соглашаетесь с тем, что Apple, ее дочерние предприятия и агенты могут собирать, хранить и обрабатывать диагностическую, техническую, пользовательскую и сопутствующую информацию и сведения об использовании, включая, помимо прочего, уникальные идентификаторы системы и оборудования, техническую информацию о Вашем компьютере, а также системном и прикладном программном обеспечении и периферийных устройствах, периодический сбор которой производится для того, чтобы обеспечить возможность предоставления и оптимизации продуктов и услуг Apple, облегчить доставку обновлений ПО, поддержку продукта и оказание других услуг, связанных с ПО Apple (если такие предоставляются Вам либо Вашей компании или образовательному учреждению), а также для проверки соблюдения условий настоящей Лицензии. Вы можете в любой момент изменить параметры анализа данных, сняв соответствующий флажок в настройках анализа данных на компьютере. Настройку анализа данных можно произвести на панели «Защита и безопасность» в Системных настройках. В целях, изложенных выше, Apple может использовать данную информацию при условии, что она собирается в такой форме, которая не идентифицирует Вас лично. В целях улучшения программного обеспечения, оборудования и услуг, разработанных партнерами Apple или сторонними разработчиками для последующего использования с продуктами Apple, компания Apple может также предоставлять таким партнерам или сторонним разработчикам набор аналитической информации, которая относится к программному обеспечению, оборудованию и/или услугам этого партнера или стороннего разработчика, в той форме, которая не идентифицирует Вас лично.

В. Политика конфиденциальности. Ваша информация всегда обрабатывается в соответствии с Политикой конфиденциальности Apple, ознакомьтесь с которой Вы можете по адресу: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Услуги.

А. Компания Apple может посредством или при помощи ПО Apple предоставлять Вам доступ к дополнительным услугам. Использование отдельных услуг может требовать наличия Apple ID, может требовать принятия дополнительных условий и может оплачиваться отдельно. Даже если Вы пользуетесь дополнительными услугами, в отношении которых действуют дополнительные

положения и условия, настоящая Лицензия все равно продолжает действовать в отношении Вашего пользования ПО Apple, на которое она предоставлена. Используя данное программное обеспечение вместе с Управляемым Apple ID или другой Услугой Apple, Вы соглашаетесь с условиями оказания услуг, применимыми к данной Услуге, например с новейшей версией Соглашения об использовании Apple School Manager, с которой Вы можете ознакомиться по адресу: <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

В. Если Вы решили использовать службы iCloud, получая к ним доступ с помощью ПО Apple, данное использование регулируется следующими дополнительными условиями: Условия и положения iCloud, с которыми Вы можете ознакомиться по адресу: <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>; и Политика конфиденциальности Apple, доступная по адресу: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

С. Вы соглашаетесь с тем, что услуги содержат контент, информацию и материалы, являющиеся собственностью компании Apple и ее лицензиаров и защищенные соответствующими законами о правах на интеллектуальную собственность и другими законами, и что Вы не будете использовать подобный контент, информацию или материалы каким-либо способом, кроме разрешенных для данных услуг, или каким-либо способом, который противоречит условиям настоящей Лицензии или нарушает права на интеллектуальную собственность третьей стороны или компании Apple. За исключением случаев, явно разрешенных действующими положениями в отношении услуг, Вы соглашаетесь не воспроизводить, не изменять, не брать и не сдавать в аренду, не сдавать внаем, не продавать, не распространять и не создавать производные работы на основе этих услуг любым способом, и Вы не будете использовать услуги какими-либо неразрешенными способами, включая, помимо прочего, использование услуг для передачи любых вредоносных программ, а также способы, вызывающие снижение пропускной способности или перегрузку сети.

Д. Кроме этого, услуги, к которым можно получить доступ, с помощью ПО Apple, которые связаны с ПО Apple или которые отображаются с использованием ПО Apple, доступны не на всех языках и не во всех странах. Apple не делает никаких заявлений относительно того, что подобные услуги подходят для использования или доступны в каком-либо определенном регионе. Компания Apple сохраняет за собой право в любой момент изменять, приостанавливать или удалять любые услуги, а также блокировать доступ к ним. Ни при каких обстоятельствах компания Apple не несет ответственности за удаление любых таких услуг или блокирование доступа к ним либо за обновления, техническое обслуживание, гарантийную, техническую или иную поддержку таких услуг. Apple может также в любое время без уведомления установить лимит или другие ограничения на использование или доступ к услугам и не несет за это ответственности. Вы подтверждаете и соглашаетесь с тем, что Apple оставляет за собой право в любое время и по своему собственному усмотрению отменить или удалить Ваш доступ к любым услугам, предоставляемым посредством или при помощи ПО Apple.

6. Прекращение действия. Настоящая Лицензия действительна до момента ее прекращения. В случае нарушения Вами условий настоящей Лицензии Вы лишаетесь прав, предоставленных Вам настоящей Лицензией, автоматически и без уведомления со стороны Apple. По окончании действия настоящей Лицензии Вы должны прекратить любое использование ПО Apple и уничтожить все полные или частичные копии ПО Apple. Разделы 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 и 12 настоящей Лицензии сохраняют силу при любом прекращении.

7. Ограничение объема гарантий.

А. ВЫ ПОДТВЕРЖДАЕТЕ И СОГЛАШАЕТЕСЬ С ТЕМ, ЧТО В МАКСИМАЛЬНОЙ СТЕПЕНИ, РАЗРЕШЕННОЙ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ВЫ ИСПОЛЬЗУЕТЕ ПО APPLE И ЛЮБЫЕ УСЛУГИ, ПРЕДОСТАВЛЯЕМЫЕ ПО APPLE ИЛИ ДОСТУПНЫЕ ПОСРЕДСТВОМ ПО APPLE,

НА ВАШ СОБСТВЕННЫЙ РИСК, И ЧТО НА ВАС ЛЕЖИТ ПОЛНАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА НАДЛЕЖАЩЕЕ КАЧЕСТВО, ЭФФЕКТИВНОСТЬ, ТОЧНОСТЬ И РЕЗУЛЬТАТ ИХ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.

В. В МАКСИМАЛЬНОЙ СТЕПЕНИ, РАЗРЕШЕННОЙ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ПО APPLE И УСЛУГИ ПРЕДОСТАВЛЯЮТСЯ НА УСЛОВИЯХ «КАК ЕСТЬ» И «КАК ДОСТУПНО», СО ВСЕМИ НЕДОСТАТКАМИ И БЕЗ ГАРАНТИЙ ЛЮБОГО РОДА. APPLE И ЕЕ ЛИЦЕНЗИАРЫ (СОВМЕСТНО ИМЕНУЕМЫЕ «APPLE» В ЦЕЛЯХ СТАТЬЕЙ 7 И 8) ОТКАЗЫВАЮТСЯ ОТ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ ЛЮБЫХ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ, ЯВНЫХ, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ИЛИ ПРЕДПИСАННЫХ ЗАКОНОМ, ВКЛЮЧАЯ, ПОМИМО ПРОЧЕГО, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ И/ИЛИ УСЛОВИЯ ПРИГОДНОСТИ К ПРОДАЖЕ, УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНОГО КАЧЕСТВА, ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В КОНКРЕТНЫХ ЦЕЛЯХ, ТОЧНОСТИ, СПОКОЙНОГО ПОЛЬЗОВАНИЯ И НЕНАРУШЕНИЯ ПРАВ ТРЕТЬИХ СТОРОН.

С. КОМПАНИЯ APPLE НЕ ГАРАНТИРУЕТ ВАМ УДОВЛЕТВОРЕННОСТИ ОТ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПО APPLE И УСЛУГ; СООТВЕТСТВИЯ ВАШИМ ТРЕБОВАНИЯМ ФУНКЦИЙ, СОДЕРЖАЩИХСЯ В ПО APPLE ИЛИ УСЛУГАХ, ВЫПОЛНЯЕМЫХ ИЛИ ПРЕДОСТАВЛЯЕМЫХ ПО APPLE; БЕСПЕРЕБОЙНОЙ И БЕЗОШИБОЧНОЙ РАБОТЫ ПО APPLE ИЛИ УСЛУГ; ПРОДОЛЖЕНИЯ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ УСЛУГ; СОВМЕСТИМОСТИ ИЛИ РАБОТЫ ПО APPLE С ПРОГРАММНЫМ ОБЕСПЕЧЕНИЕМ ТРЕТЬИХ СТОРОН, ПРОГРАММАМИ ИЛИ УСЛУГАМИ ТРЕТЬИХ СТОРОН ИЛИ ДРУГИМИ ПРОДУКТАМИ И УСЛУГАМИ APPLE И ИСПРАВЛЕНИЯ НЕДОСТАТКОВ, СОДЕРЖАЩИХСЯ В ПО APPLE ИЛИ УСЛУГАХ. УСТАНОВКА ДАННОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ УСЛУГ МОЖЕТ ПОВЛИЯТЬ НА ДОСТУПНОСТЬ И ВОЗМОЖНОСТЬ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ, ПРИЛОЖЕНИЙ И УСЛУГ ТРЕТЬИХ СТОРОН, А ТАКЖЕ ПРОДУКТОВ И УСЛУГ APPLE.

Д ВЫ ПРИЗНАЕТЕ, ЧТО ПО APPLE И УСЛУГИ НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНЫ И НЕ ПОДХОДЯТ ДЛЯ ПРИМЕНЕНИЯ В СИТУАЦИЯХ ИЛИ УСЛОВИЯХ, КОГДА НЕВОЗМОЖНОСТЬ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ, ЗАДЕРЖКИ, ОШИБКИ ИЛИ НЕТОЧНОСТИ В СОДЕРЖИМОМ, ДАННЫХ ИЛИ ИНФОРМАЦИИ, КОТОРЫЕ ПРЕДОСТАВЛЯЮТСЯ ПО APPLE ИЛИ УСЛУГАМИ, МОГУТ ПРИВЕСТИ К СМЕРТЕЛЬНОМУ ИСХОДУ ИЛИ ПРИЧИНИТЬ ВРЕД ЗДОРОВЬЮ, ЛИБО ПРИВЕСТИ К СЕРЬЕЗНЫМ ПОВРЕЖДЕНИЯМ И НАНЕСЕНИЮ УЩЕРБА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ, ВКЛЮЧАЯ, ПОМИМО ПРОЧЕГО, УПРАВЛЕНИЕ ЯДЕРНЫМИ УСТАНОВКАМИ, ВОЗДУШНЫМИ СУДАМИ ИЛИ СИСТЕМАМИ КОММУНИКАЦИИ, СИСТЕМАМИ КОНТРОЛЯ ДВИЖЕНИЯ ВОЗДУШНОГО ТРАНСПОРТА, СИСТЕМАМИ ЖИЗНЕОБЕСПЕЧЕНИЯ И СИСТЕМАМИ ВОЕННОГО НАЗНАЧЕНИЯ.

Е. НИКАКАЯ УСТНАЯ ИЛИ ПИСЬМЕННАЯ ИНФОРМАЦИЯ ИЛИ СОВЕТ СО СТОРОНЫ APPLE ИЛИ УПОЛНОМОЧЕННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ APPLE НЕ МОГУТ РАССМАТРИВАТЬСЯ КАК ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА. В СЛУЧАЕ ОБНАРУЖЕНИЯ В ПО APPLE ИЛИ УСЛУГАХ КАКИХ-ЛИБО НЕДОСТАТКОВ ЛЮБОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ, ИСПРАВЛЕНИЯ ИЛИ РЕМОНТ ПРОИЗВОДЯТСЯ ЗА ВАШ СЧЕТ. В НЕКОТОРЫХ ЮРИСДИКЦИЯХ СУЩЕСТВУЕТ ЗАПРЕТ НА ОТКАЗ ОТ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЙ В ОТНОШЕНИИ СООТВЕТСТВУЮЩИХ, УСТАНОВЛЕННЫХ ЗАКОНОМ ПРАВ ПОТРЕБИТЕЛЯ, ПОЭТОМУ ВЫШЕУКАЗАННЫЕ ИСКЛЮЧЕНИЯ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЯ МОГУТ БЫТЬ К ВАМ НЕПРИМЕНИМЫ.

8. Ограничение ответственности. В ОБЪЕМЕ, ПРЯМО НЕ ЗАПРЕЩЕННОМ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, APPLE НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ПРИЧИНЕНИЕ ВРЕДА ФИЗИЧЕСКОМУ ЛИЦУ ИЛИ ЛЮБЫЕ СЛУЧАЙНЫЕ, ОСОБЫЕ, НЕПРЯМЫЕ ИЛИ КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ, ВКЛЮЧАЯ, ПОМИМО ПРОЧЕГО, ПОТЕРЮ ПРИБЫЛИ, ПОВРЕЖДЕНИЕ ИЛИ ПОТЕРЮ ДАННЫХ, НЕВОЗМОЖНОСТЬ ПЕРЕДАЧИ ИЛИ ПОЛУЧЕНИЯ ЛЮБЫХ ДАННЫХ И ИНФОРМАЦИИ, ПЕРЕРЫВ В КОММЕРЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ИЛИ ИНЫЕ КОММЕРЧЕСКИЕ УБЫТКИ ИЛИ УЩЕРБ, ВОЗНИКШИЕ ИЛИ СВЯЗАННЫЕ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ИЛИ НЕВОЗМОЖНОСТЬЮ

ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПО APPLE И УСЛУГИ ИЛИ ЛЮБОЕ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ИЛИ ПРИЛОЖЕНИЯ ТРЕТЬИХ СТОРОН, СВЯЗАННЫЕ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПО APPLE ИЛИ УСЛУГ, ПО ЛЮБОЙ ПРИЧИНЕ, НЕЗАВИСИМО ОТ ТЕОРИИ ОТВЕТСТВЕННОСТИ (ИЗ ДОГОВОРА, ИЗ ДЕЛИКТА ИЛИ НА ИНЫХ ОСНОВАНИЯХ), ДАЖЕ В СЛУЧАЕ ЕСЛИ APPLE БЫЛО ИЗВЕСТНО О ВОЗМОЖНОСТИ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ПОДОБНЫХ УБЫТКОВ. В НЕКОТОРЫХ ЮРИСДИКЦИЯХ СУЩЕСТВУЕТ ЗАПРЕТ ИСКЛЮЧЕНИЯ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЯ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ВРЕД ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ ИЛИ ЗА ПОБОЧНЫЕ ИЛИ КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ, ПОЭТОМУ ПОДОБНЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ МОГУТ БЫТЬ НЕПРИМЕНИМЫ К ВАМ. В любом случае общая компенсационная ответственность Apple перед Вами за все убытки (помимо тех, которые могут подлежать возмещению в соответствии с требованиями применимого права в случае причинения вреда физическому лицу) ограничивается суммой в 50 (пятьдесят) долларов США. Вышеуказанные ограничения действуют, даже если применение какого-либо из вышеназванных средств правовой защиты не соответствует его основной цели.

9. Экспортный контроль. Вы не можете использовать или иным образом экспортировать или реэкспортировать ПО Apple, за исключением тех случаев, когда это разрешено законодательством США и законодательством юрисдикции, в которой было приобретено ПО Apple. В частности, помимо прочего, не допускается экспорт и реэкспорт ПО Apple (а) в страны, в отношении которых США установили эмбарго, (b) любому лицу из установленного Министерством финансов США Списка специально выделенных граждан либо из установленного Министерством торговли США Списка исключенных физических или юридических лиц или любых иных списков субъектов, торговля с которыми запрещена правительством. Используя ПО Apple, Вы заявляете и гарантируете, что не находитесь ни в одной из указанных стран и не включены ни в один из перечисленных списков. Вы также соглашаетесь не использовать ПО Apple в любых целях, запрещенных законодательством США, включая, без ограничений, разработку, проектирование, изготовление или производство ракетного, ядерного, химического или биологического оружия.

10. Правительство в качестве конечного пользователя. ПО Apple и сопутствующая документация представляют собой «Коммерческие продукты» в значении, установленном в главе 48 Свода федеральных постановлений (C.F.R.) §2.101, состоящие из «Коммерческого компьютерного программного обеспечения» и «Коммерческой документации для компьютерного программного обеспечения» (значения этих терминов раскрываются соответственно в главе 48 Свода федеральных постановлений (C.F.R.) §12.212 или в главе 48 Свода федеральных постановлений (C.F.R.) §227.7202). Как указано соответственно в § 12.212 главы 48 или в §§ с 227.7202-1 по 227.7202-2 раздела 48 Свода федеральных постановлений (C.F.R.), Коммерческое Программное компьютерное обеспечение и Коммерческая документация на Программное компьютерное обеспечение лицензируются в отношении конечного пользователя – Правительства США, (а) только как Коммерческие продукты и (b) только в объеме тех прав, которые предоставляются всем другим конечным пользователям в соответствии с условиями настоящей Лицензии. Неопубликованные права сохраняются за Apple в соответствии с законом об авторских правах США.

11. Право, регулирующее Лицензию. Делимость Лицензии. Положения настоящей Лицензии регулируются и толкуются в соответствии с законодательством штата Калифорния, за исключением положений коллизионного права этого штата. Несмотря на вышесказанное, если Вы (как юридическое лицо, принимающее эту Лицензию) являетесь государственным и аккредитованным образовательным учреждением США, то (а) настоящая Лицензия регулируется и толкуется в соответствии с законодательством того штата (на территории США), в котором расположено Ваше учреждение, за исключением той части законодательства, которая относится к сфере коллизионного права, и (b) любое судебное разбирательство или иное разрешение споров между Вами и компанией Apple, вытекающее из настоящей Лицензии или относящееся к

ней, подлежит разрешению в федеральном суде Северного Округа штата Калифорния, и Вы и компания Apple настоящим соглашаетесь с персональной и исключительной юрисдикцией указанного Округа, за исключением случаев, когда такое согласие прямо запрещено законами штата, в котором находится Ваше учреждение. Настоящая Лицензия не подлежит регулированию Конвенцией ООН о договорах международной торговли товарами, действие которой специально исключено. Если по какой-либо причине надлежащая судебная инстанция признает одно из положений или его часть не подлежащими принудительному исполнению в судебном порядке, оставшиеся положения Лицензии сохраняют полную юридическую силу.

12. Целостность соглашения. Основной язык соглашения. Настоящая Лицензия представляет собой исчерпывающее соглашение между Вами и Apple в отношении использования ПО Apple и заменяет собой все предыдущие или временные договоренности сторон по предмету соглашения. Любые поправки или изменения настоящей Лицензии действительны, только если они внесены в письменной форме и подписаны компанией Apple. Любой перевод настоящей Лицензии осуществляется с учетом местных требований. В случае расхождений между версиями на английском и любом другом языке приоритет имеет версия Лицензии на английском языке, в объеме, не запрещенном законодательством Вашей юрисдикции.

EA1596
04.03.2019

SVENSKA

APPLE INC.

PROGRAMLICENSAVTAL FÖR PROGRAMMET KLASSRUM

För användning på Apple-märkta datorer

LÄS NOGA IGENOM DETTA PROGRAMLICENSAVTAL ("AVTALET") INNAN DU ANVÄNDER APPLE-PROGRAMVARAN (DEFINIERAS NEDAN). GENOM ATT ANVÄNDA APPLE-PROGRAMVARAN SAMTYCKER DU TILL VILLKOREN I DETTA AVTAL. OM DU INTE SAMTYCKER TILL VILLKOREN I AVTALET SKA DU INTE INSTALLERA OCH/ELLER ANVÄNDA APPLE-PROGRAMVARAN, OCH OM DU PRESENTERAS MED ALTERNATIVEN "GODKÄNN" ELLER "AVBÖJ" INFÖR VILLKOREN SKA DU KLICKA PÅ "AVBÖJ". KLICKA PÅ KNAPPEN "GODKÄNN" OM DU SAMTYCKER TILL ATT VARA BUNDEN TILL VILLKOREN I DETTA AVTAL. GENOM ATT KLICKA PÅ "GODKÄNN" ELLER GENOM ATT HÄMTA, ANVÄNDA ELLER KOPIERA NÅGON DEL AV APPLE-PROGRAMVARAN SAMTYCKER DU TILL ATT VARA BUNDEN TILL VILLKOREN I DETTA AVTAL.

VIKTIGT: I den utsträckning som programvaran kan användas till att mångfaldiga, ändra, publicera eller distribuera material är sådan användning endast tillåten för material som du är behörig eller har erforderligt tillstånd att mångfaldiga, ändra, publicera eller distribuera. Om du är osäker på vilka rättigheter du har att kopiera, ändra, publicera eller distribuera något material bör du kontakta en juridisk rådgivare.

1. Allmänt.

A. I detta avtal avser "Du" eller "Din/Ditt" den person och/eller det företag eller den utbildningsinstitution som använder Apple-programvaran eller som nyttjar rättigheterna enligt detta Avtal. Om Du ingår detta Avtal som en auktoriserad representant för ett företag eller en utbildningsinstitution innefattar "Du" eller "Din/Ditt" även Ditt företag eller Din utbildningsinstitution.

B. Programvaran från Apple, eventuell programvara från tredje part samt dokumentation, gränssnitt, innehåll, typsnitt och eventuella data som levereras med detta Avtal på diskett, CD-ROM eller annat medium eller i annan form ("Apple-programmet"), licensieras, men överläts inte, till Dig av Apple Inc. ("Apple") endast för användning enligt villkoren i detta Avtal. Apple och/eller dess licensgivare behåller äganderätten till Apple-programvaran och förbehåller alla rättigheter som inte uttryckligen givits till Dig.

C. Apple kan, efter eget gottfinnande, ge Dig tillgång till framtida uppgraderingar eller uppdateringar av Apple-programvaran för Din Apple-märkta dator. Eventuella uppgraderingar och uppdateringar kanske inte innehåller alla befintliga programfunktioner eller nya funktioner som Apple inkluderar för nyare eller andra Apple-märkta datormodeller. Villkoren i detta Avtal gäller för alla programuppgraderingar eller -uppdateringar som Apple tillhandahåller och som ersätter och/eller är tillägg till den ursprungliga Apple-programprodukten, såvida inte uppgraderingen eller uppdateringen åtföljs av en separat licens som i så fall är de villkor som gäller.

D. Titlar och immateriella rättigheter i och till material som visas av eller ansluts till via Apple-programvaran tillhör sina respektive ägare. Sådant material kan skyddas av lagar och fördrag gällande upphovsrätt eller andra immateriella rättigheter och kan gälla under användarvillkor från tredje part som tillhandahåller sådant material. Detta Avtal ger Dig inte någon rätt att använda sådant innehåll och garanterar inte heller att sådant material kommer att vara tillgängligt i framtiden.

2. Tillåten användning och begränsningar.

A. Licens från Mac App Store. Om Du införskaffade Apple-programvaran från Mac App Store får Du i enlighet med villkoren i detta Avtal, inklusive men inte begränsat till villkoren i punkt 2B (Användningsbegränsningar), och vad som tillåts i de villkor för användning av Tjänster och innehåll som

anges i villkoren för Apples medietjänster (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) ("Användningsvillkor") en begränsad, ej överlåtelsebar, icke-exklusiv licens att:

- (i) för personlig, icke-kommersiell användning hämta, installera, använda och köra en (1) kopia av Apple-programvaran direkt på varje Apple-märkt dator med en kompatibel version av macOS ("Mac-dator") som Du äger eller administrerar, och
- (ii) om Du tillhör ett kommersiellt företag eller utbildningsinstitution, att hämta, installera, använda och köra en (1) kopia av Apple-programvaran för användning av antingen: (a) en enda individ på vardera av den eller de Mac-datorer Du äger eller administrerar, eller (b) av flera individer på en enda delad Mac-dator som Du äger eller administrerar. Till exempel kan en enskild medarbetare använda Apple-programvaran på både dennes stationära Mac-dator och bärbara Mac-dator,

B. Användningsbegränsningar. Med Apple-programvaran kan Du använda en Mac-dator som kör Apple-programvaran till att ansluta till, observera och administrera iOS- och Mac-enheter ("Anslutna enheter") i samma nätverk och inom ett begränsat fysiskt avstånd, förutsatt att slutanvändarna av Anslutna enheter har tackat ja till en klassinbjudan från den Mac-dator där Apple-programvaran körs eller Ditt företag eller Din institution har specialkonfigurerat den Mac-dator som kör Apple-programvaran samt den Anslutna enheten på ett sätt som tillåter sådan anslutning, observation och administration. Du får, i enlighet med villkoren i detta Avtal, använda Apple-programvaran för administration av klassrumsteknik på Ditt företag eller Din utbildningsinstitution endast i de syften som beskrivs ovan, och endast med iOS- och Mac-enheter som har tackat ja till Din klassinbjudan som har skickats från den Mac-dator där Apple-programvaran körs eller med specialkonfigurerade iOS- och Mac-enheter som ägs, administreras eller övervakas av Ditt företag eller Din institution. Du får inte använda Apple-programvaran med produkter som inte är Apple-märkta eller i något annat syfte.

C. Volym- eller underhållsavtal. Om Du erhöll Apple-programvaran i enlighet med ett volym- eller underhållsprogram som avtalats med Apple kommer villkoren i volym- eller underhållsavtalet att bestämma det antal kopior av Apple-programvaran som Du har tillstånd att hämta, installera, använda och köra på Apple-märkta datorer Du äger eller administrerar. Med undantag för vad som skriftligen medges av Apple ska alla andra villkor i detta Avtal gälla för Din användning av Apple-programvaran som erhållits under ett volym- eller underhållsavtal.

D. Systemkrav, Apple-ID. Observera att Apple-programvaran endast stöds på Apple-märkt maskinvara och operativsystemprogramvara som uppfyller de systemkrav som specificerats av Apple. För vissa funktioner i Apple-programvaran, inbegripet men inte begränsat till möjligheten att skapa nya lösenord för slutanvändaren av en Ansluten enhet, krävs ett hanterat Apple-ID-konto och att Ditt företag eller Din institution tillhandahåller Dig detta i enlighet med ett separat avtal mellan Apple och Din institution. Apple-programvaran kanske inte är tillgänglig på alla språk eller i alla länder och en del funktioner kan variera i olika länder. Dessutom kan användning och tillgång till vissa funktioner i Apple-programvaran och vissa tjänster vara begränsade till de inställningar som har valts av slutanvändaren av en Ansluten enhet eller de profiler Ditt företag eller Din institution använt vid konfiguration av Mac-datorn som kör Apple-programvaran och/eller Anslutna enheter.

E. Övriga användningsbegränsningar. De rättigheter Du får enligt detta Avtal tillåter inte, vilket Du samtycker till, att Du installerar, använder eller kör Apple-programvaran på någon icke-Apple-märkt enhet, eller gör det möjligt för någon annan att göra det. Med undantag för när detta tillåts enligt detta Avtal, eller på annat sätt avtalats med Apple, får: (i) endast en användare åt gången använda Apple-programvaran och (ii) Du inte göra Apple-programvaran tillgänglig i ett nätverk där programvaran kan användas eller köras på flera datorer samtidigt. Du får inte hyra ut, leasa, låna ut, sälja, vidare distribuera eller underlicensiera Apple-programvaran eller utnyttja tjänster som tillhandahålls av Apple-programvaran på ett oauktoriserat sätt.

F. Säkerhetskopia. Du får endast göra en säkerhetskopia av Apple-programvaran i maskinläsbar form. Säkerhetskopian måste återge alla upplysningar om upphovsrätt och övriga anmärkningar som finns i originalet.

G. Ingen härledning av källkod. Du får inte och förbinder Dig att inte, eller möjliggöra att andra kan, kopiera (utöver vad som uttryckligen tillåts i detta Avtal eller av Användningsvillkor om dessa gäller Dig), dekompilera, dekonstruera, disassemblera, försöka härleda källkoden, avkryptera, modifiera, skapa härledda produkter helt eller delvis baserade på Apple-programvaran eller på tjänster som den levererar (med undantag för och endast i den utsträckning detta tillåts i tillämpliga lagar eller i den utsträckning som tillåts av licensvillkor gällande komponenter med öppen källkod som ingår i Apple-programvaran).

H. Överensstämmelse med lagstiftning. Du samtycker till att använda Apple-programvaran och eventuella tjänster i enlighet med all tillämplig lagstiftning, inklusive lokala lagar och bestämmelser som gäller i det land eller den region där Du är bosatt eller där Du hämtar eller använder Apple-programvaran och tjänster, inklusive men inte begränsat till lagstiftning och regleringar gällande personlig integritet och datainsamling, avseende anslutning, övervakning, hantering eller administration av Anslutna enheter genom användningen av Apple-programvaran. Som ett av användningsvillkoren för Apple-programvaran försäkrar Du att Du innehar alla nödvändiga rättigheter och medgivanden från Ditt företag eller Din institution och slutanvändare av Anslutna enheter (och vid behov från slutanvändarens förälder eller vårdnadshavare) för sådan anslutning, observation, hantering eller administration.

3. Överlåtelse.

A. Om Du erhöll din licens till Apple-programvaran från Mac App Store är den inte överlåtelsebar. Om Du säljer Din Apple-märkta maskinvara till en tredje part måste Du avlägsna Apple-programvaran från den Apple-märkta maskinvaran innan en överlåtelse.

B. Alla komponenter i Apple-programvaran tillhandahålls som delar av ett paket och får inte skiljas från detta paket och distribueras som fristående program. Lägg märke till att Apple-programvara som tillhandahålls med en särskild Apple-märkt maskinvaruprodukt kanske inte kan användas på någon annan modell av Apple-märkt maskinvara.

C. Kopior av Apple-programvaran som tillhandahålls av Apple med syfte att användas för marknadsföring, utvärdering, diagnostik eller återskapande får endast användas för dessa ändamål och får inte säljas vidare eller överlåtas.

4. Samtycke till insamling och användning av data

A. Analys. Med undantag för om du avstår från att delta i Analys godkänner Du att Apple och dess dotterbolag och företrädare får samla in, lagra, bearbeta och använda diagnostisk, teknisk och tillhörande information, samt information om användning, innefattande men ej begränsad till unika system- eller maskinvaruidentifikatorer, information om Din dator, systemet, program och tillbehör. Informationen insamlas regelbundet för att tillhandahålla och förbättra Apples produkter och tjänster, underlätta programuppdatering, produktsupport och eventuella andra tjänster (om några) som tillhandahålls för Dig eller Ditt företag eller Din institution och som är relaterade till Apple-programvaran för att verifiera överensstämmelsen med villkoren i detta Avtal. Du kan ändra Dina inställningar för analysinsamling när Du vill genom att öppna inställningen Analys på datorn och avmarkera kryssrutan. Inställningen Analys finns i inställningspanelen Säkerhet och integritet i Systeminställningar. Apple får använda denna information, förutsatt att den samlats in i en form som inte identifierar Dig personligen, för de syften som beskrivs ovan. I syfte att möjliggöra för Apples partners och utvecklare från tredje part att förbättra deras programvaror, maskinvaror och tjänster som utformats för användning med Apple-produkter kan Apple även tillhandahålla sådana partners och utvecklare från tredje part med en viss del analysinformation som är relevant för den partners eller utvecklarens programvara, maskinvara och/eller tjänst, så länge som analysinformationen har ett format som inte identifierar Dig personligen.

B. Integritetspolicy. Under alla förhållanden behandlas Din information i enlighet med Apples integritetspolicy som kan läsas på: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Tjänster.

A. Apple kan ge tillgång till tjänster i eller genom Apple-programvaran för Din användning. Användning av dessa tjänster kan kräva ett hanterat Apple-ID, kan kräva att Du godkänner ytterligare användarvillkor och leda till att avgifter tillkommer. Om Du väljer att använda sådana tjänster i samband med Apple-programvaran regleras användningen av sådana tjänster av dessa ytterligare villkor, men detta Avtal fortsätter att gälla för Din användning av Apple-programvaran som omfattas av detta. Genom att använda denna programvara i anknytning till ett hanterat Apple-ID eller annan Apple-tjänst godkänner Du tillämpliga användningsvillkor för den tjänsten, exempelvis de senaste villkoren för Apple School Manager som du kan komma åt och granska på <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Om du väljer att använda iCloud-tjänsterna via Apple-programvaran lyder sådan användning under följande ytterligare villkor: villkoren för iCloud på <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> och Apples integritetspolicy på <https://www.apple.com/legal/privacy/>

C. Du godkänner att tjänsterna innehåller innehåll, information och material som tillhör Apple och dess licensgivare, och skyddas av lagstiftning gällande immateriella rättigheter och andra lagar, och att Du inte kommer att använda sådant innehåll, information eller material i några som helst sammanhang, med undantag för tillåten användning av tjänsterna, och inte heller på något sätt som inkräktar på Apples eller tredje parts immateriella rättigheter. Med undantag för vad som uttryckligen medges i tillämpliga villkor för tjänsterna samtycker Du till att inte reproducera, ändra, hyra ut, leasa, sälja, distribuera eller skapa härledda produkter som på något sätt är baserade på tjänsterna, samt att Du inte ska dra nytta av tjänsterna på något som helst otillåtet sätt, inklusive men inte begränsat till att använda tjänsterna till att överföra skadeprogram, eller till att inkräkta på eller belasta nätverkskapaciteten.

D. I tillägg till detta är Tjänster som kan användas av, länkas till eller visas genom Apple-programvaran kanske inte tillgängliga på alla språk eller i alla länder. Apple hävdar inte att någon sådan tjänst är lämplig eller tillgänglig för användning på alla platser. Apple förbehåller rätten att när som helst ändra, suspendera, avbryta eller avaktivera åtkomst till någon av tjänsterna. Under inga omständigheter kan Apple hållas ansvarigt för borttagning eller avaktivering av åtkomsten till någon av tjänsterna, eller för uppdateringar, underhåll, garantier eller teknisk eller annan support för sådana tjänster. Apple kan också komma att utan varsel eller skadeståndsansvar införa begränsningar av användningen eller åtkomsten till tjänster. Du medger och samtycker till att Apple förbehåller rätten att när som helst och efter eget gottfinnande återkalla eller avsluta Din åtkomst till Tjänster som tillhandahålls av eller genom Apple-programvaran.

6. Uppsägning. Detta Avtal gäller tills vidare. Dina rättigheter enligt detta Avtal upphör att gälla automatiskt eller på annat sätt utan varsel från Apple om Du inte uppfyller samtliga villkor i detta Avtal. Om och när detta Avtal upphör att gälla ska Du omedelbart avbryta all användning av Apple-programvaran och förstöra alla fullständiga eller delvisa kopior av Apple-programvaran. Punkterna 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 och 12 i detta Avtal fortsätter att gälla även efter Avtalets upphörande.

7. Inskränkning i garantin.

A. DU BEKRÄFTAR ATT DU ÄR INFÖRSTÅDD MED OCH GODKÄNNER ATT, I DEN UTSTRÄCKNING DET TILLÅTS ENLIGT GÄLLANDE LAGSTIFTNING, ANVÄNDNING AV APPLE-PROGRAMVARAN OCH TJÄNSTER SOM UTFÖRS AV ELLER FÖRMEDLAS AV APPLE-PROGRAMVARAN SKER PÅ EGEN RISK AVSEENDE PRESTANDA, TILLFÖRLITLIGHET OCH ANVÄNDNING.

B. I DEN UTSTRÄCKNING SOM TILLÄMPLIGA LAGAR TILLÅTER DETTA, TILLHANDAHÅLLS APPLE-PROGRAMVARAN OCH TJÄNSTER I BEFINTLIGT SKICK OCH UTAN NÅGRA SOM HELST GARANTIER. APPLE OCH APPLES LICENSGIVARE (I PUNKTERNA 7 OCH 8 KOLLEKTIVT BENÄMNDA "APPLE") FRISKRIVER SIG HÄRMEDE FRÅN ALLA GARANTIER OCH/ELLER VILLKOR AVSEENDE APPLE-PROGRAMVARAN OCH TJÄNSTER, VARE SIG UTTRYCKTA ELLER UNDERFÖRSTÅDDA, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL, UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER OCH/ELLER VILLKOR AVSEENDE ALLMÅN BESKAFFENHET, PRESTANDA, LÄMPLIGHET FÖR VISST ÄNDAMÅL, TILLFÖRLITLIGHET OCH STÖRNINGSFRI UPPLEVELSE SAMT ATT INTRÅNG INTE SKER I TREDJE PARTS IMMATERIELLA RÄTTIGHETER.

C. APPLE GARANTERAR INTE ATT UTNYTTJANDET AV APPLE-PROGRAMVARAN OCH TJÄNSTER BLIR HELT STÖRNINGSFRITT, ATT FUNKTIONERNA I APPLE-PROGRAMVARAN ELLER TJÄNSTERNA SOM UTFÖRS ELLER TILLHANDAHÅLLS AV APPLE-PROGRAMVARAN UPPFYLLER ANVÄNDARENS KRAV, ATT APPLE-PROGRAMVARAN ELLER TJÄNSTERNA FUNGERAR OSTÖRT ELLER FELFRITT, ATT ALLA TJÄNSTER KOMMER ATT VARA TILLGÄNGLIGA I FRAMTIDEN, ATT APPLE-PROGRAMVARAN ELLER TJÄNSTER KOMMER ATT VARA KOMPATIBLA ELLER FUNGERA MED TREDJE PARTS PROGRAMVARA ELLER TJÄNSTER ELLER ANDRA PRODUKTER ELLER TJÄNSTER FRÅN APPLE, ELLER ATT APPLE KOMMER ATT RÄTTA TILL FEL I APPLE-PROGRAMVARAN ELLER TJÄNSTERNA. INSTALLATION AV DEN HÄR APPLE-PROGRAMVARAN OCH ANVÄNDNING AV TJÄNSTERNA KAN PÅVERKA ANVÄNDBARHETEN HOS PROGRAM ELLER TJÄNSTER FRÅN TREDJE PART, LIKSOM ANDRA TJÄNSTER ELLER PRODUKTER FRÅN APPLE.

D. APPLE-PROGRAMVARAN OCH TJÄNSTER ÄR INTE AVSEDDA FÖR ELLER LÄMPLIGA FÖR ANVÄNDNING I SITUATIONER OCH MILJÖER DÄR FEL ELLER TIDSFÖRDRÖJNING ELLER BRISTER I INNEHÅLL, DATA ELLER INFORMATION SOM TILLHANDAHÅLLS AV APPLE-PROGRAMVARAN ELLER TJÄNSTER KAN LEDA TILL DÖDSFALL, PERSONSKADOR ELLER ALLVARLIGA SKADOR PÅ EGENDOM ELLER MILJÖ, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL DRIFT AV KÄRNKRAFTSANLÄGGNINGAR, LUFTFARTSNAVIGERING, KOMMUNIKATIONSSYSTEM, FLYGLEDNINGSSYSTEM, LIVSUPPEHÅLLANDE MASKINER ELLER VAPENSYSTEM.

E. DENNA GARANTI KAN INTE UTÖKAS GENOM MUNTliga ELLER SKRIFTLIGA MEDDELANDE FRÅN VARE SIG APPLE ELLER APPLES REPRESENTANTER. OM APPLE-PROGRAMVARAN ELLER TJÄNSTER VISAR SIG VARA BEHÄFTADE MED FEL, ANSVARAR KUNDEN FÖR ALLA KOSTNADER FÖR NÖDVÄNDIG SERVICE, REPARATIONER OCH JUSTERINGAR. VISSA JURISDIKTIONER TILLÅTER INTE UNDANTAG AV ELLER BEGRÄNSNINGAR I UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER ELLER INSKRÄNKNINGAR I LAGSTADGADE KONSUMENTRÄTTIGHETER, VILKET KAN MEDFÖRA ATT OVANSTÅENDE UNDANTAG OCH BEGRÄNSNINGAR INTE GÄLLER DIG.

8. Begränsat skadeståndsansvar. SÅVIDA INTE ANNAT FÖRESKRIVS I TVINGANDE LAGSTIFTNING, ANSVARAR APPLE UNDER INGA OMSTÄNDIGHETER FÖR NÅGON FORM AV PERSONSKADOR, DIREKTA ELLER INDIREKTA SKADOR ELLER FÖLJDSKADOR, INKLUSIVE, MEN INTE BEGRÄNSAT TILL, SKADOR I FORM AV UTEBLIVEN VINST, SKADADE ELLER FÖRLORADE DATA ELLER INFORMATION, UTEBLIVEN SÄNDNING ELLER MOTTAGNING AV DATA ELLER INFORMATION, AVBROTT I AFFÄRSVERKSAMHETEN ELLER ANDRA AFFÄRSMÄSSIGA SKADOR ELLER FÖRLUSTER SOM ORSAKATS AV ELLER SOM KAN RELATERAS TILL KUNDENS ANVÄNDNING AV ELLER OFÖRMÅGA ATT ANVÄNDA APPLE-PROGRAMVARAN ELLER TJÄNSTER, ELLER PROGRAM ELLER TILLÄMPNINGAR FRÅN TREDJE PART I SAMBAND MED APPLE-PROGRAMVARAN ELLER TJÄNSTER, OAVSETT OM TALAN GRUNDAS PÅ AVTALSRÄTT, GARANTI, UTOMOBLIGATORISKT ANSVAR (INKLUSIVE VÅRDSLÖSHET), PRODUKTANSVAR ELLER ANNAT, ÄVEN OM APPLE HAR UPPMÄRKSAMMAT PÅ RISKEN FÖR SÅDANA SKADOR. VISSA JURISDIKTIONER TILLÅTER INTE UNDANTAG ELLER BEGRÄNSNINGAR AV ANSVARET FÖR PERSONSKADOR, ELLER FÖR FÖLJDSKADOR ELLER INDIREKTA SKADOR, VILKET KAN GÖRA ATT OVANSTÅENDE

BEGRÄNSNINGAR INTE GÄLLER DIG. Under inga omständigheter (annat än vad som föreskrivs i tillämpliga lagar gällande personskador) ska Apples totala skadeståndsansvar överstiga ett belopp motsvarande 50 USD. Dessa begränsningar är tillämpliga även om det egentliga syftet med ovanstående gottgörelse inte skulle uppnås.

9. Exportåtaganden. Du får inte använda eller exportera eller vidareexportera Apple-programvaran på annat sätt än vad som är tillåtet enligt gällande lag i USA eller i det land Apple-programvaran förvärvades. I synnerhet gäller, men utan begränsning härtill, att Apple-programvaran inte får exporteras eller vidareexporteras till (a) något land beträffande vilket USA har förordnat om handelsförbud, eller till (b) någon person som finns upptagen på listan "Specially Designated Nationals" som sammanställs av det amerikanska finansdepartementet (U.S. Treasury Department) eller listorna "Denied Person's List" eller "Entity List" som publiceras av det amerikanska handelsdepartementet (U.S. Department of Commerce) eller någon annan lista över parter med vilka handel begränsas. Genom att använda Apple-programvaran försäkrar Du att Du inte vistas i något sådant land och att Du inte finns upptagen på någon av de ovan angivna listorna. Du godkänner också att inte använda Apple-programvaran för verksamhet som förbjuds av gällande lagstiftning i USA, inklusive, men inte begränsat till, utveckling, utformning, tillverkning eller produktion av atomvapen, missiler eller kemiska eller biologiska vapen.

10. Slut användare inom amerikansk förvaltning. Apple-programvaran och tillhörande dokumentation betraktas som "Commercial Items", enligt definitionen i 48 C.F.R. §2.101, och består av "Commercial Computer Software" och "Commercial Computer Software Documentation", enligt definitionen i 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. §227.7202, beroende på vilken punkt som är tillämplig. I enlighet med 48 C.F.R. § 12.212 eller 48 C.F.R. § 227.7202-1 till och med 227.7202-4, beroende på vilken punkt som är tillämplig, licensieras "Commercial Computer Software" och "Commercial Computer Software Documentation" till användare inom amerikansk förvaltning (a) endast som "Commercial Items" och (b) endast med de rättigheter som tillkommer alla andra slut användare i enlighet med villkoren i detta avtal. Rätten till icke publicerat material (unpublished rights) förbehålls enligt amerikansk upphovsrätt.

11. Gällande lag och särskiljbarhet. Villkoren i detta Avtal regleras och tolkas i enlighet med tillämplig lagstiftning i staten Kalifornien, utan beaktande av motstridig lagstiftning. Oaktat ovanstående gäller, om Du (som en entitet som ingår detta avtal) företräder en utbildningsinstitution som är offentlig och ackrediterad i USA, (a) att detta Avtal ska regleras och tolkas i enlighet med lagarna i den delstat (inom USA) där Din utbildningsinstitution har sitt säte, med undantag för det organ av statlig lag som avser lagkonflikter; och (b) eventuella juridiska tvister eller spörsmål som uppstår mellan Dig och Apple som en följd av eller i samband med detta Avtal ska avgöras av federal domstol i Northern District of California, och Du och Apple samtycker härmed till den personliga jurisdiktionen av och exklusiv forumprorogation till delstatliga och federala domstolar inom det distriktet, med undantag för om sådant samtycke uttryckligen förbjuds av lagstiftning i den jurisdiktion där Din utbildningsinstitution har sitt säte. FN-konventionen om internationell försäljning av gods, "Contracts for the International Sale of Goods", undantas uttryckligen från tillämpning på detta Avtal. Om behörig domstol eller myndighet finner att en bestämmelse eller del därav i detta Avtal i något avseende inte kan hävdas ska resten av Avtalet fortsätta att gälla.

12. Fullständigt Avtal; Gällande språkversion. Detta avtal utgör den totala överenskommelsen mellan Dig och Apple gällande användning av Apple-programvaran och ersätter alla tidigare eller samtidiga avtal gällande denna programvara. Inga tillägg till eller ändringar i detta Avtal är bindande om de inte är skriftliga och har undertecknats av Apple. Översättningar av detta Avtal görs för att uppfylla nationella krav. Om villkoren i den engelska och den översatta versionen skulle strida mot varandra gäller den engelska versionen av Avtalet, så länge detta inte strider mot tillämplig lagstiftning i Din jurisdiktion.

ภาษาไทย

APPLE INC.

สัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธิในแอป Classroom
สำหรับใช้ในระบบยี่ห้อ Apple

โปรดอ่านสัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธิในซอฟต์แวร์นี้ (“ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิ”) อย่างรอบคอบก่อนใช้ซอฟต์แวร์ ของ Apple (ตามที่กำหนดไว้ด้านล่าง) โดยการใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple ท่านตกลงที่จะผูกพันตามข้อกำหนดของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ถ้าท่านไม่ตกลงตามข้อกำหนดและเงื่อนไขของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ อย่าติดตั้งและหรือใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple และถ้าหากมีทางเลือกสำหรับ “ตกลง” หรือ “ไม่ตกลง” ตามข้อกำหนด ให้กด “ไม่ตกลง” ถ้าหากท่านตกลงที่จะผูกพันตามข้อกำหนดและเงื่อนไขทั้งหมดของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ให้กด “ตกลง” โดยการกด “ตกลง” โดยโดยการดาวน์โหลด ใช้ หรือทำสำเนาส่วนใด ๆ ของซอฟต์แวร์ของ Apple นี้ ให้ถือว่าท่านตกลงที่จะถูกผูกพันตามข้อกำหนดและเงื่อนไขทั้งหมดของ ใบอนุญาตให้ ใช้สิทธินี้

ข้อความสำคัญ เท่าที่ซอฟต์แวร์นี้อาจใช้ ทำซ้ำ ปรับ ตีพิมพ์ หรือเผยแพร่สิ่งต่าง ๆ ได้ ท่านได้รับอนุญาตให้ใช้ในลักษณะดังกล่าวเฉพาะสำหรับสิ่งที่ท่านมีอำนาจหรือกฎหมายอนุญาตให้ท่านทำซ้ำ ปรับ ตีพิมพ์ และเผยแพร่เท่านั้น ถ้าท่านไม่มั่นใจเกี่ยวกับสิทธิของท่านที่จะทำสำเนา ปรับ ตีพิมพ์ หรือเผยแพร่สิ่งใด ท่านควรติดต่อที่ปรึกษากฎหมายของท่าน

1. ทั่วไป

ก. ตามที่ใช้ในสัญญานี้ คำว่า “ท่าน” หรือ “ของท่าน” หมายถึงบุคคลและ/หรือบริษัทหรือสถาบันการศึกษาที่ใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple หรือใช้สิทธิโดยประการอื่นภายใต้ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ถ้าหากท่านเข้าทำ ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ในฐานะผู้แทนที่มีอำนาจในนามของบริษัทหรือสถาบันการศึกษา คำว่า “ท่าน” หรือ “ของท่าน” จะหมายถึงบริษัทหรือสถาบันการศึกษาของท่านเช่นกัน

ข. ซอฟต์แวร์ของ Apple และของบุคคลภายนอก เอกสาร ส่วนต่อประสาน เนื้อหา ชุดแบบอักษร และข้อมูลใดๆที่มีมาพร้อมกับการให้ใช้สิทธินี้ ไม่ว่าจะในรูปแบบของดิสก์ รอม หรือสื่ออื่นใดหรือแบบอื่นใด (เรียกรวมกันว่า “ซอฟต์แวร์ของ Apple”) เป็นซอฟต์แวร์ที่บริษัท Apple Inc. (“Apple”) ให้ท่านใช้สิทธิ ไม่ได้ขายให้แก่ท่าน สำหรับใช้ตามข้อกำหนดของการให้ใช้สิทธินี้ และ Apple และหรือผู้ให้ใช้สิทธิของ Apple ยังคงเป็นเจ้าของกรรมสิทธิ์ในตัวซอฟต์แวร์ของ Apple และขอสงวนสิทธิ์ทั้งปวงที่มีได้ให้ไว้แก่ท่านโดยชัดแจ้ง

ค. Apple อาจมีดุลพินิจในการจัดทำซอฟต์แวร์อัปเดตหรืออัปเดตของ Apple ที่อาจมีขึ้นในอนาคตสำหรับคอมพิวเตอร์ยี่ห้อ Apple ของท่าน โดยที่การอัปเดตและอัปเดต (หากมี) อาจไม่รวมถึงรูปแบบการใช้งานของซอฟต์แวร์ทั้งหมดที่มีอยู่ในปัจจุบัน หรือรูปแบบการทำงานแบบใหม่ที่ Apple ได้ทำออกมาสำหรับคอมพิวเตอร์ยี่ห้อ Apple รุ่นใหม่ หรือรุ่นอื่นๆ ข้อกำหนดของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ใช้บังคับแก่การอัปเดตหรืออัปเดตซอฟต์แวร์ใด ๆ ที่ Apple จัดให้เพื่อแทนที่และ/หรือเสริมผลิตภัณฑ์ซอฟต์แวร์ของ Apple ตัวเดิม เว้นแต่การอัปเดตหรืออัปเดตนั้นจะมีใบอนุญาตให้ใช้สิทธิแยกต่างหาก ซึ่งในกรณีเช่นนั้น ให้ข้อกำหนดของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินั้นใช้บังคับ

ง. กรรมสิทธิ์และสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาในเนื้อหาใด ๆ ที่แสดงโดยหรือเข้าถึงผ่านซอฟต์แวร์ของ Apple ย่อมตกแก่เจ้าของเนื้อหานั้น ๆ เนื้อหาเช่นว่านั้นอาจได้รับการคุ้มครองโดยกฎหมายและสนธิสัญญาว่าด้วยลิขสิทธิ์หรือทรัพย์สินทางปัญญาประเภทอื่นและอาจอยู่ภายใต้บังคับข้อกำหนดการใช้ของบุคคลภายนอกซึ่งเป็นผู้ให้เนื้อหานั้นได้ ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ไม่ให้สิทธิใด ๆ แก่ท่านที่จะใช้เนื้อหานั้นหรือไม่รับประกันว่า เนื้อหานั้นจะยังคงจัดให้ท่านอยู่ต่อไป

2. การใช้สิทธิที่ได้รับอนุญาตและข้อจำกัดในการใช้

ก. ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิร้าน Mac App Store ถ้าหากท่านได้รับ ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิสำหรับซอฟต์แวร์ของ Apple มาจากร้าน Mac App Store ดังนั้น ภายใต้บังคับข้อกำหนดและเงื่อนไขของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ รวมทั้งข้อ

กำหนดและเงื่อนไขในข้อ 2 ข (ข้อจำกัดการใช้) และตามที่ได้รับอนุญาตโดยกฎการใช้งานบริการและเนื้อหา ที่กำหนดอยู่ในเงื่อนไขและข้อกำหนดบริการด้านสื่อของ Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“กฎการใช้งาน”) ท่านได้รับอนุญาตให้ใช้สิทธิแบบจำกัด ไม่สามารถโอนได้ และไม่ใช้แต่เพียงผู้เดียวที่จะ

- (1) ดาวน์โหลด ติดตั้ง ใช้ และใช้งานสำเนาซอฟต์แวร์ Apple เพื่อวัตถุประสงค์ส่วนบุคคลที่ไม่ใช่ในเชิงการค้า หนึ่ง (1) ชุดโดยตรงกับคอมพิวเตอร์ยี่ห้อ Apple แต่ละเครื่องที่ใช้งาน macOS (“คอมพิวเตอร์ Mac”) ซึ่งท่านเป็นเจ้าของหรือควบคุมอยู่ และ
- (2) ในกรณีที่ท่านเป็นองค์กรธุรกิจหรือสถาบันการศึกษา ดาวน์โหลด ติดตั้ง ใช้ และใช้งานสำเนาซอฟต์แวร์ Apple หนึ่ง (1) ชุดเพื่อ (ก) บุคคลธรรมดาคนเดียวใช้กับคอมพิวเตอร์ Mac แต่ละเครื่องซึ่งท่านเป็นเจ้าของหรือควบคุมอยู่ หรือ (ข) บุคคลธรรมดาหลายคนใช้กับคอมพิวเตอร์ที่ใช้ร่วมกันเครื่องเดียวซึ่งท่านเป็นเจ้าของหรือควบคุมอยู่ เช่น ให้พนักงานคนเดียวเท่านั้นที่สามารถใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple กับทั้งคอมพิวเตอร์ Mac แบบเดสก์ท็อปและคอมพิวเตอร์ Mac แบบแล็ปท็อปของพนักงาน

ข. ข้อจำกัดการใช้ ซอฟต์แวร์ของ Apple อนุญาตให้ท่านใช้คอมพิวเตอร์ Mac ที่ใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple เพื่อเชื่อมต่อ ติดตาม จัดการ และบริหารอุปกรณ์ iOS และ macOS (“อุปกรณ์ที่เชื่อมต่อน”) ในเครือข่ายเดียวกันและอยู่ภายในระยะที่มีความใกล้เคียงทางกายภาพที่จำกัด โดยมีเงื่อนไขว่าผู้ใช้ปลายทางของอุปกรณ์ที่เชื่อมต่อนโดยอ้อมรับการเชิญของชั้นเรียนจากคอมพิวเตอร์ Mac ที่ใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริษัทหรือสถาบันการศึกษาของท่านได้ กำหนดค่าเป็นการเฉพาะสำหรับคอมพิวเตอร์ Mac ที่ใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple และอุปกรณ์ที่เชื่อมต่อนเพื่ออนุญาตให้มีการเชื่อมต่อ ติดตาม บริหาร และจัดการดังกล่าวได้ ภายใต้บังคับของข้อกำหนดและเงื่อนไขของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ท่านอาจใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple สำหรับการบริหารจัดการเทคโนโลยีชั้นเรียนภายในบริษัทหรือสถาบันการศึกษาของท่านเฉพาะเพื่อวัตถุประสงค์ตามที่ระบุไว้ข้างต้น และเฉพาะกับอุปกรณ์ iOS และ macOS ที่ได้ขอรับการเชิญของชั้นเรียนของท่านที่ส่งจากคอมพิวเตอร์ Mac ที่ใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple หรือโดยเฉพาะอย่างยิ่ง อุปกรณ์ iOS และ macOS ที่ได้รับการกำหนดค่าแล้วที่บริษัทหรือสถาบันการศึกษาของท่านเป็นเจ้าของ ควบคุม หรือกำกับดูแลเท่านั้น ท่านไม่อาจใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple กับผลิตภัณฑ์ที่ไม่ใช่ยี่ห้อ Apple หรือเพื่อวัตถุประสงค์อื่นใด

ค. ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิแบบปริมาณมากหรือในการบำรุงรักษา ถ้าท่านได้รับซอฟต์แวร์ของ Apple ตามโครงการอนุญาตให้ใช้สิทธิแบบปริมาณมากหรือในการบำรุงรักษา กับ Apple ข้อกำหนดในใบอนุญาตให้ใช้สิทธิแบบปริมาณมากหรือในการบำรุงรักษาของท่านจะกำหนดจำนวนสำเนาซอฟต์แวร์ของ Apple ที่ท่านได้รับอนุญาตให้ดาวน์โหลด ติดตั้ง ใช้ และใช้งานกับคอมพิวเตอร์ยี่ห้อ Apple ซึ่งท่านเป็นเจ้าของหรือควบคุมอยู่ได้ เว้นแต่ Apple จะทำหนังสือตกลงเป็นอย่างอื่น ข้อกำหนดและเงื่อนไขอื่น ๆ ทั้งปวงของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ให้บังคับแก่การที่ท่านใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple ที่ได้มาตามใบอนุญาตให้ใช้สิทธิแบบปริมาณมากหรือในการบำรุงรักษาด้วย

ง. ข้อกำหนดระบบ; Apple ID โปรดทราบว่า ซอฟต์แวร์ของ Apple ใช้ได้กับฮาร์ดแวร์ยี่ห้อ Apple ที่เป็นไปตามข้อกำหนดระบบที่ Apple กำหนดเท่านั้น รูปแบบการใช้งานบางประการของซอฟต์แวร์ของ Apple รวมทั้งแต่ไม่จำกัดเพียง ความสามารถที่จะล้างค่ารหัสผ่านสำหรับผู้ใช้ปลายทาง ในอุปกรณ์ที่เชื่อมต่อน จำเป็นต้องมีบัญชีไอดีของ Apple ที่ถูกจัดการไว้แล้ว ร่วมกับและจัดให้แก่ท่านโดยสถาบันการศึกษาของท่านตามสัญญาแยกต่างหากระหว่าง Apple กับสถาบันการศึกษาของท่าน ซอฟต์แวร์ของ Apple อาจไม่มีให้บริการในทุกภาษาหรือทุกประเทศ และรูปแบบการใช้งานบางประการอาจแตกต่างกันตามแต่ละประเทศ นอกจากนี้ การใช้หรือการเข้าถึงรูปแบบการใช้งานบางอย่างของซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการบางอย่างอาจถูกจำกัด โดยการตั้งค่าที่เลือกโดยผู้ใช้ปลายทางของอุปกรณ์ที่เชื่อมต่อน หรือข้อมูลที่ใช้โดยบริษัทหรือสถาบันการศึกษาของท่านเพื่อกำหนดค่าคอมพิวเตอร์ Mac ที่ใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple และ/หรืออุปกรณ์ที่เชื่อมต่อน

จ. ข้อจำกัดสิทธิอื่น ๆ ในการใช้ การให้สิทธิตามที่กำหนดอยู่ในสัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ไม่อนุญาตท่าน และท่านตกลงที่จะไม่ติดตั้ง ใช้ หรือใช้งานซอฟต์แวร์ของ Apple ในคอมพิวเตอร์ที่มียี่ห้อ Apple หรืออนุญาตให้บุคคลอื่นใดกระทำการดังกล่าว เว้นแต่จะได้รับอนุญาตโดยประการอื่นตามข้อกำหนดของสัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธิฉบับนี้ หรือ

ได้รับอนุญาตโดยประการอื่นจาก Apple (1) ในแต่ละครั้ง จะมีผู้ใช้เพียงคนเดียวที่อาจใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple ได้ และ (2) ท่านจะทำให้มีซอฟต์แวร์ของ Apple บนเครือข่ายที่คอมพิวเตอร์หลายเครื่องสามารถใช้ซอฟต์แวร์ได้ในเวลาเดียวกันไม่ได้ ท่านไม่อาจให้เช่า ให้ยืม ค่า โอน ขาย อนุญาตให้จำหน่ายต่อหรือใช้สิทธิขงโดยประการอื่นในซอฟต์แวร์ของ Apple หรือแสวงประโยชน์จากบริการใดๆ ที่จัดให้โดยซอฟต์แวร์ของ Apple ในทางที่ไม่ได้รับอนุญาตใดๆ

จ. สำเนาเพื่อสำรองข้อมูล ท่านอาจทำสำเนาซอฟต์แวร์ของ Apple หนึ่งชุดในรูปแบบที่เครื่องอ่านได้เฉพาะเพื่อสำรองข้อมูลเท่านั้น แต่สำเนาเพื่อสำรองข้อมูลนั้นต้องระบุบรรดาข้อความแจ้งลิขสิทธิ์หรือสิทธิความเป็นเจ้าของอื่นๆ ที่ปรากฏในต้นฉบับด้วย

ข. ห้ามทำวิศวกรรมย้อนกลับ ท่านจะลอกเลียนซอฟต์แวร์ของ Apple ไม่ได้ และท่านตกลงที่จะไม่ทำหรือให้คนอื่นทำการลอกเลียน (เว้นแต่จะได้รับอนุญาต โดยการให้ใช้สิทธิ์อย่างชัดแจ้งหรือโดยกฎหมายการใช้งานถ้าหากใช้บังคับกับท่าน) กระจาย ทำวิศวกรรมย้อนกลับ แยกประกอบ หรือพยายามที่จะดึงรหัสข้อมูล หรือถอดรหัส หรือแก้ไข หรือสร้างงานอนุพันธ์ของซอฟต์แวร์ของ Apple หรือการบริการใดๆ ที่ซอฟต์แวร์ของ Apple จัดให้ หรือส่วนใดๆ ของซอฟต์แวร์ของ Apple (เว้นแต่และเท่าที่ข้อจำกัดข้างต้นนั้นจะถูกห้าม โดยกฎหมายหรือเท่าที่ได้รับอนุญาตโดยข้อกำหนดการให้ใช้สิทธิ์อันว่าด้วยการใช้ส่วนประกอบ โอเพนซอร์ซที่อาจมีอยู่ในซอฟต์แวร์ของ Apple)

ข. การปฏิบัติตามกฎหมาย ท่านตกลงที่จะใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการใดๆ ตามกฎหมายที่ใช้บังคับทั้งหมดรวมทั้งกฎหมายท้องถิ่นของประเทศหรือภูมิภาคที่ท่านอาศัยอยู่ หรือที่ท่านดาวน์โหลดหรือใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการต่างๆ รวมทั้งแต่ไม่จำกัดเพียง กฎหมายและระเบียบว่าด้วยการรวบรวมข้อมูลและความเป็นส่วนตัวในส่วนที่เกี่ยวข้องกับการเชื่อมต่อ การติดตาม การบริหาร หรือการจัดการใดๆ กับอุปกรณ์ที่ถูกเชื่อมต่อโดยผ่านทางการใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple เพื่อเป็นเงื่อนไขในการใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple ท่านรับรองและรับประกันต่อ Apple ว่าท่านมีสิทธิและได้รับความยินยอมที่จำเป็นทั้งหมดจากบริษัทหรือสถาบันการศึกษาของท่านและจากผู้ใช้ปลายทางสำหรับอุปกรณ์ที่ถูกเชื่อมต่อ (และในกรณีที่จำเป็น บิดามารดาหรือผู้ปกครองตามกฎหมายของผู้ใช้ปลายทาง) สำหรับการเชื่อมต่อ การติดตาม การบริหาร หรือการจัดการ ดังกล่าว

3. การโอน

ก. ถ้าหากท่านได้รับใบอนุญาตให้ใช้สิทธิในซอฟต์แวร์ของ Apple จากร้าน Mac App Store ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินั้นไม่สามารถโอนได้ หากท่านขายฮาร์ดแวร์ยี่ห้อ Apple ของท่านไปยังบุคคลภายนอก ท่านจะต้องนำซอฟต์แวร์ของ Apple ออกจากฮาร์ดแวร์ยี่ห้อ Apple ก่อนทำการขาย

ข. บรรดาสวนประกอบของซอฟต์แวร์ของ Apple นั้นจัดให้โดยเป็นส่วนหนึ่งของชุดและไม่อาจนำไปแยกออกจากชุดและแจกจ่ายเป็นแอปพลิเคชันแบบสแตนด์อะโลนได้ โปรดทราบว่า ซอฟต์แวร์ของ Apple ที่ให้ไว้พร้อมกับผลิตภัณฑ์ฮาร์ดแวร์ยี่ห้อ Apple ตัวใดตัวหนึ่งเป็นการเฉพาะอาจใช้งานกับฮาร์ดแวร์ยี่ห้อ Apple รุ่นอื่นไม่ได้

ค. สำเนาใด ๆ ของซอฟต์แวร์ของ Apple ซึ่ง Apple อาจจัดให้เพื่อวัตถุประสงค์ในการส่งเสริมการขาย การประเมินการวินิจฉัย หรือการคืนสภาพยอมอาจใช้ได้เพียงเพื่อวัตถุประสงค์นั้น ๆ เท่านั้นและไม่อาจนำไปขายต่อหรือโอนได้

4. ยินยอมให้เก็บรวบรวมและใช้ข้อมูล

ก. การวิเคราะห์ เว้นแต่ท่านจะได้เลือกออกจากการวิเคราะห์ ท่านตกลงว่า Apple ตลอดจนบริษัทย่อยและตัวแทน จะรวบรวม เก็บรักษา ประมวลผล และใช้ข้อมูลวินิจฉัย ข้อมูลเทคนิค ข้อมูลการใช้ และข้อมูลที่เกี่ยวข้อง ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัดเฉพาะการระบุลักษณะเฉพาะของระบบหรือฮาร์ดแวร์ สารสนเทศเกี่ยวกับคอมพิวเตอร์ ซอฟต์แวร์ระบบและแอปพลิเคชันซอฟต์แวร์ รวมทั้งอุปกรณ์พ่วงของท่าน ซึ่งเก็บรวบรวมเป็นระยะ เพื่อให้และปรับปรุงผลิตภัณฑ์และบริการของ Apple อำนวยความสะดวกแก่การให้บริการอัปเดตซอฟต์แวร์ การสนับสนุนผลิตภัณฑ์และบริการอื่นๆ ถึงท่านและบริษัทหรือสถาบันการศึกษาของท่าน (ถ้ามี) อันเกี่ยวกับซอฟต์แวร์ของ Apple และเพื่อตรวจสอบการปฏิบัติตามข้อกำหนดของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ท่านอาจเปลี่ยนแปลงการตั้งค่าสำหรับการวิเคราะห์ไม่ว่าในเวลาใด โดยเข้าไปที่การตั้งค่าการวิเคราะห์ในคอมพิวเตอร์ของท่านและเลือกออกจากรายการดังกล่าว การตั้งค่าการวิเคราะห์จะพบอยู่ใน

หน้าตาการรักษาความปลอดภัยและความเป็นส่วนตัวในการตั้งค่าระบบ Apple จะใช้สารสนเทศนี้เท่าที่ยังเก็บรวบรวมอยู่ในรูปแบบซึ่งไม่ระบุตัวตนของท่าน เพื่อวัตถุประสงค์ที่ระบุข้างต้น เพื่อที่จะช่วยให้หุ้นส่วนของ Apple และผู้พัฒนาซึ่งเป็นบุคคลภายนอกได้พัฒนาซอฟต์แวร์ ฮาร์ดแวร์ และการบริการที่ถูกออกแบบมาเพื่อให้ใช้กับสินค้าของ Apple ให้ดียิ่งขึ้น Apple อาจจัดทำให้แก่หุ้นส่วนและผู้พัฒนาซึ่งเป็นบุคคลภายนอก ซึ่งส่วนย่อยของข้อมูลการวิเคราะห์ อันมีความเกี่ยวข้องกับซอฟต์แวร์ ฮาร์ดแวร์ และ/หรือ การบริการของหุ้นส่วน หรือผู้พัฒนา トラブที่การวิเคราะห์นั้นอยู่ในรูปแบบที่ไม่ได้ระบุตัวท่านเป็นการเฉพาะเจาะจง

ข. นโยบายความเป็นส่วนตัว ไม่ว่าในเวลาใด ๆ สารสนเทศของท่านจะได้รับการปฏิบัติตามนโยบายความเป็นส่วนตัวของ Apple ซึ่งสามารถอ่านได้ที่ <https://www.apple.com/legal/privacy/>

5. บริการ

ก. Apple อาจจัดให้มีการเข้าถึงบริการต่างๆ โดยหรือผ่านทางซอฟต์แวร์ของ Apple การใช้บริการเหล่านี้อาจจำเป็นต้องมีบัญชีไอดีของ Apple ที่ถูกจัดการไว้แล้ว และยังคงจำเป็นต้องให้ท่านยอมรับเงื่อนไขเพิ่มเติมและอาจอยู่ภายใต้บังคับของค่าบริการเพิ่มเติม ถ้าหากท่านเลือกที่จะใช้บริการดังกล่าวร่วมกับซอฟต์แวร์ของ Apple การใช้บริการดังกล่าวของท่านจะอยู่ภายใต้บังคับของข้อกำหนดและเงื่อนไขเพิ่มเติม แต่ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้จะยังคงใช้บังคับกับการที่ท่านใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple ที่ได้รับอนุญาตภายใต้ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิฉบับนี้ต่อไป โดยการใช้อินเทอร์เน็ตร่วมกับ Apple ID ที่ถูกจัดการไว้แล้ว หรือบริการอื่นของ Apple ท่านตกลงตามเงื่อนไขการบริการที่ใช้บังคับสำหรับบริการดังกล่าว เช่น สัญญา Apple School Manager ฉบับล่าสุดซึ่งท่านอาจเข้าถึงและตรวจสอบได้ที่ <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>

ข. ถ้าหากท่านเลือกที่จะใช้บริการ iCloud โดยผ่านทางซอฟต์แวร์ของ Apple การใช้ดังกล่าวจะอยู่ภายใต้บังคับของเงื่อนไขเพิ่มเติมต่อไปนี้ ข้อกำหนดและเงื่อนไขของ iCloud สามารถดูได้ที่ <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> และนโยบายความเป็นส่วนตัวของ Apple สามารถดูได้ที่ <https://www.apple.com/legal/privacy/>

ค. ท่านตกลงว่าบริการต่างๆ มีเนื้อหา สารสนเทศ หรือข้อมูลอันเป็นทรัพย์สินที่ Apple และผู้อนุญาตให้ใช้สิทธิของ Apple เป็นเจ้าของและได้รับการคุ้มครอง โดยกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาและกฎหมายอื่นที่ใช้บังคับ และท่านจะไม่ใช้เนื้อหา สารสนเทศ หรือข้อมูลอันเป็นทรัพย์สินดังกล่าว นอกเหนือไปจากวัตถุประสงค์เพื่อการใช้บริการที่ได้รับอนุญาตแล้ว หรือการใช้งานในลักษณะที่ไม่ได้เป็นไปตามที่ระบุไว้ในข้อกำหนดของการใช้สิทธิฉบับนี้ หรือที่ละเมิดสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาของบุคคลภายนอกหรือของ Apple เว้นแต่จะได้รับอนุญาตโดยชัดแจ้งตามข้อกำหนดที่ใช้บังคับของบริการ ท่านตกลงที่จะไม่ทำซ้ำ แก้ไข ให้เช่า ให้ยืม ขาย จำหน่าย หรือสร้างงานที่เป็นอนุพันธ์โดยอาศัยการบริการในลักษณะใดๆ และท่านจะไม่ใช้ประโยชน์ในทางที่ไม่ได้รับอนุญาตใดๆ ก็ตาม ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัดเฉพาะการใช้บริการเพื่อส่งอีเมลใดๆ หรือโดยการเจาะเข้าไป หรือเพิ่มภาระให้แก่ความสามารถของเครือข่าย

ง. นอกจากนี้ บริการที่อาจเข้าถึง เชื่อมต่อ หรือแสดงผลผ่านทางซอฟต์แวร์ของ Apple ไม่ได้มีให้บริการในทุกภาษาหรือทุกประเทศ Apple ไม่ขอให้การรับรองว่าบริการดังกล่าวมีความเหมาะสมหรือมีให้เพื่อการใช้งานในสถานที่เฉพาะใดๆ Apple ขอสงวนสิทธิ์ที่จะเปลี่ยนแปลง ระบุ ยกเลิก หรือปิดการใช้งานการเข้าถึงบริการใดๆ ไม่ว่าในเวลาใดโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบ ไม่ว่าในกรณีใดๆ Apple จะไม่รับผิดชอบสำหรับการยกเลิกหรือการปิดการใช้งานการเข้าถึงบริการดังกล่าวใดๆ หรือสำหรับการอัปเดต การบำรุงรักษา การสนับสนุนทางเทคนิคใดๆ หรือการสนับสนุนอื่นๆ สำหรับการบริการดังกล่าว Apple อาจกำหนดให้มีข้อจำกัดการใช้งานหรือการเข้าถึงบริการบางอย่างไม่ว่าในกรณีใดๆ โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบหรือมีความรับผิดชอบ ท่านรับทราบและตกลงว่า Apple สงวนสิทธิ์ที่จะยกเลิกหรือเพิกถอนการเข้าถึงของท่านต่อบริการใดๆ ที่ให้โดยหรือผ่านทางซอฟต์แวร์ของ Apple ไม่ว่าในเวลาใดโดยดุลพินิจของตนเอง แต่เพียงผู้เดียว

6. การสิ้นสุด ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้มีผลบังคับไปจนกว่าจะยกเลิก สิทธิของท่านตามใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้จะสิ้นสุดลงโดยอัตโนมัติหรือสิ้นสุดโดยประการอื่นโดย Apple ไม่ต้องแจ้งให้ทราบ ถ้าท่านไม่ปฏิบัติตามข้อกำหนดใดของ ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ได้ เมื่อยกเลิก ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้แล้ว ท่านจะต้องหยุดใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple

ทั้งหมดและทำลายบรรดาสำนานไม่ว่าทั้งหมดหรือแต่บางส่วนของซอฟต์แวร์ของ Apple ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิในข้อ 4 5 6 7 8 9 10 และ 12 ให้มีผลใช้บังคับต่อไปภายหลังจากใบอนุญาตให้ใช้สิทธิสิ้นสุดลง

7. การปฏิเสธการรับประกัน

ก. ท่านยอมรับและตกลงโดยชัดแจ้งว่า เท่าที่กฎหมายที่ใช้บังคับอนุญาตให้ทำได้ การใช้ซอฟต์แวร์และบริการใดๆ ของ Apple ที่ปฏิบัติการโดยหรือเข้าถึงได้ทางซอฟต์แวร์ของ Apple เป็นความเสี่ยงภัยของท่านเอง และความเสี่ยงภัยที่ปวงเกี่ยวกับคุณภาพ การทำงาน ความถูกต้อง และความพยายามที่น่าพึงพอใจ ยอมรับแก่ท่าน

ข. เท่าที่กฎหมายอนุญาตให้ทำได้สูงสุด ซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการต่าง ๆ นั้น จัดให้ “ตามสภาพ” และ “ตามที่ มี” พร้อมกับข้อบกพร่องที่ปวง โดยไม่มีการรับประกันแต่ประการใดทั้งสิ้น และ Apple และผู้ให้ใช้สิทธิของ Apple (รวมเรียกว่า “Apple” เพื่อวัตถุประสงค์ของข้อ 7 และข้อ 8) ขอปฏิเสธการรับประกันและเงื่อนไขที่ปวง ในส่วนที่เกี่ยวข้องกับซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการ ไม่ว่าโดยชัดแจ้ง โดยปริยาย หรือตามกฎหมาย ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัด เฉพาะการรับประกันโดยปริยายและหรือสภาพซื้อขายได้ คุณภาพที่น่าพึงพอใจ หรือความเหมาะสมแก่การใดการหนึ่ง ความถูกต้อง การใช้โดยสงบ และการไม่ละเมิดสิทธิของบุคคลภายนอก

ค. Apple ไม่รับประกันการปราศจากการรบกวนการใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการของท่าน และไม่รับประกันว่า ฟังก์ชันการใช้งานที่มีอยู่ในซอฟต์แวร์ของ Apple หรือที่ซอฟต์แวร์ของ Apple ให้หรือจัดให้ จะตอบสนองความต้องการของท่านได้ หรือปฏิบัติการของซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการจะไม่หยุดชะงักหรือไม่มีข้อผิดพลาด หรือบริการใดๆ จะยังคงมีอยู่ต่อไป หรือซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการ จะเข้ากันได้หรือทำงานร่วมกันได้กับซอฟต์แวร์ หรือแอปพลิเคชัน หรือบริการใดๆ ของบุคคลภายนอกหรือผลิตภัณฑ์หรือบริการอื่นใดของ Apple หรือความบกพร่องดังกล่าวในซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการจะได้รับการแก้ไข การติดตั้งซอฟต์แวร์ของ Apple นี้และการใช้บริการ อาจกระทบความสามารถในการใช้ของแอปพลิเคชันหรือซอฟต์แวร์ของบุคคลภายนอกหรือบริการของบุคคลภายนอก ตลอดจนผลิตภัณฑ์หรือบริการอื่นๆ ของ Apple

ง. ท่านยอมรับด้วยว่า ซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการมิได้มุ่งให้หรือเหมาะสมสำหรับใช้ในสถานการณ์หรือสภาพแวดล้อมต่างๆ ที่ความล้มเหลว ความล่าช้า ความผิดพลาด หรือความไม่ถูกต้อง ในเนื้อหา ข้อมูล หรือสารสนเทศที่จัดทำขึ้นโดยซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการอาจจะนำไปสู่การเสียชีวิต การบาดเจ็บเสียหายส่วนบุคคล หรือความเสียหายทางกายภาพหรือสภาพแวดล้อมอย่างร้ายแรง ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัดเฉพาะการปฏิบัติการของโรงงานนิวเคลียร์ การนำทางการบินหรือระบบสื่อสารต่างๆ ของเครื่องบิน การควบคุมการจราจรทางอากาศ ระบบกู้ชีพ และระบบอาวุธ

จ. สารสนเทศหรือคำแนะนำที่ Apple หรือผู้แทนที่ได้รับอนุญาตได้ให้ไว้โดยวาจาหรือเป็นหนังสือไม่ก่อให้เกิดการรับประกัน ถ้าพิสูจน์ได้ว่า ซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการ ข้ำรุดบกพร่อง ท่านเป็นผู้รับภาระค่าใช้จ่ายที่จำเป็นแก่การบริการ การซ่อมแซม หรือการแก้ไข บางประเทศไม่อนุญาตให้ยกเว้นการรับประกันโดยปริยายหรือจำกัดสิทธิผู้บริโภคตามกฎหมายที่ใช้บังคับ ดังนั้น การยกเว้นและจำกัดข้างต้นอาจไม่นำมาใช้แก่ท่าน

8. การจำกัดความรับผิด เท่าที่กฎหมายที่เกี่ยวข้องมิได้ห้ามไว้ ไม่ว่ากรณีใดๆ Apple ไม่จำเป็นต้องรับผิดเพื่อการบาดเจ็บเสียหายส่วนบุคคลหรือความเสียหายอันเนื่องมาจากการผิดสัญญา ความเสียหายพิเศษ ความเสียหายทางอ้อม หรือความเสียหายต่อเนื่อง ซึ่งรวมถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะค่าเสียหายเพื่อการสูญเสียกำไร การเสียหายหรือสูญเสียข้อมูล การไม่สามารถส่งหรือรับข้อมูลหรือสารสนเทศใดๆ การหยุดชะงักของธุรกิจ หรือความสูญเสียหรือเสียหายทางการค้าอื่นใดที่เกิดจากหรือเกี่ยวกับการที่ท่านใช้หรือไม่สามารถ ใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการ หรือแอปพลิเคชันหรือซอฟต์แวร์ของบุคคลภายนอกที่เกี่ยวข้องกับซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการ ไม่ว่าจะเกิดด้วยเหตุใดก็ตาม โดยมีพิกัดจนถึงทฤษฎีความรับผิด (ในมูลสัญญา มูลละเมิด หรือมูลอื่น) และแม้ Apple จะได้รับแจ้งถึงความ เป็นไปได้ที่จะเกิดความเสียหายดังกล่าวแล้วก็ตาม บางประเทศยังไม่อนุญาตให้ตัดหรือจำกัดความรับผิดเพื่อการบาดเจ็บเสียหายส่วนบุคคล ความเสียหายอันเนื่องมาจากการผิดสัญญาหรือความเสียหายต่อเนื่อง ดังนั้น การจำกัดนี้อาจไม่นำมาใช้แก่ท่าน ไม่ว่ากรณีใดๆ ความรับผิดที่ปวงของ Apple ต่อท่านเพื่อค่าเสียหายที่ปวง (นอกจากที่กฎหมาย อาจกำหนดไว้ในกรณีเกี่ยวกับการบาดเจ็บเสียหายส่วนบุคคล) จะไม่เกินกว่าห้าสิบ (50.00) เหรียญสหรัฐ ข้อจำกัดข้างต้นย่อมมีผลใช้บังคับแม้การแก้ไขเยียวยาที่ระบุไว้ข้างต้นจะไม่เป็นไปตามวัตถุประสงค์ในสาระสำคัญ

9. การควบคุมการส่งออก ท่านจะใช้หรือส่งออกหรือส่งออกซ้ำโดยประการอื่นซึ่งซอฟต์แวร์ของ Apple ไม่ได้เว้นแต่กฎหมายสหรัฐและกฎหมายประเทศต่างๆ ที่ท่านได้ซอฟต์แวร์ของ Apple มาจะอนุญาต โดยเฉพาะอย่างยิ่งซอฟต์แวร์ของ Apple จะส่งออกหรือส่งออกซ้ำไป (ก) ยังประเทศใดๆ ที่สหรัฐอเมริกาสั่งห้ามส่งไป หรือ (ข) ให้บุคคลใดๆ ที่อยู่ใ้รายชื่อผู้มีสัญชาติซึ่งระบุไว้เป็นพิเศษของกระทรวงการคลังสหรัฐหรือรายชื่อบุคคลหรือองค์กรที่ถูกปฏิเสธโดยกระทรวงพาณิชย์สหรัฐ หรือบัญชีรายชื่อบุคคลต้องห้ามอื่นใด เป็นต้น โดยการใช้อซอฟต์แวร์ของ Apple ท่านรับรองและรับประกันว่า ท่านไม่ประจำอยู่ในประเทศใดๆ ดังกล่าว หรือมีชื่อปรากฏในรายชื่อใดๆ ดังกล่าว ท่านยังตกลงด้วยว่า ท่านจะไม่ใช้อซอฟต์แวร์ของ Apple เพื่อการใดๆ ที่กฎหมายสหรัฐห้ามไว้ ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัดเฉพาะการพัฒนา ออกแบบ ทำ หรือผลิตชิปนาฬิกา อวูเรนิวเคลียร์ อวูเรียม หรืออวูเรียมชีวภาพ

10. ผู้ใช้ปลายทางภาครัฐ ซอฟต์แวร์ของ Apple และเอกสารที่เกี่ยวข้องเป็น “สินค้า” ตามที่นิยามไว้ใน 48 ซี.เอฟ.อาร์. §2.101 อันประกอบด้วย “ซอฟต์แวร์คอมพิวเตอร์เชิงพาณิชย์” และ “เอกสารซอฟต์แวร์คอมพิวเตอร์เชิงพาณิชย์” ตามที่ไว้ใน 48 ซี.เอฟ.อาร์. §12.212 หรือ 48 ซี.เอฟ.อาร์. §227.7202 แล้วแต่กรณี โดยสอดคล้องกับ 48 ซี.เอฟ.อาร์. §12.212 หรือ 48 ซี.เอฟ.อาร์. §227.7202-1 ถึง §227.7202-4 แล้วแต่กรณี ซอฟต์แวร์คอมพิวเตอร์เชิงพาณิชย์และเอกสารซอฟต์แวร์คอมพิวเตอร์เชิงพาณิชย์นั้น อนุญาตให้ผู้ใช้ที่เป็นรัฐบาลสหรัฐใช้ (ก) เป็นสินค้าเท่านั้น และ (ข) โดยให้มีเพียงสิทธิที่ให้แก่มผู้ใช้ปลายทางรายอื่นตามข้อกำหนดและเงื่อนไขในใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ส่วนสิทธิในงานที่ไม่ได้เผยแพร่แล้ว ขอสงวนไว้ตามกฎหมายลิขสิทธิ์สหรัฐ

11. กฎหมายที่ใช้บังคับและการแยกจากกันได้ของข้อสัญญา ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ให้ใช้บังคับและตีความตามกฎหมายมลรัฐแคลิฟอร์เนีย โดยมีพิกัดคำนึงถึงหลักว่าด้วยการขัดกันแห่งกฎหมาย โดยไม่คำนึงถึงความข้างต้น ถ้าหากท่าน (ในฐานะผู้ที่เข้าทำใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้) เป็นสถาบันการศึกษาของรัฐและได้รับการรับรองของสหรัฐ (ก) ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้จะอยู่ภายใต้บังคับและตีความตามกฎหมายแห่งรัฐ (ภายในสหรัฐ) ที่สถาบันการศึกษาของท่านมีภูมิลำเนา ยกเว้นกฎหมายเกี่ยวกับการขัดกันของกฎหมาย และ (ข) การฟ้องคดีใดๆ หรือการระงับข้อพิพาทอื่นๆ ระหว่างท่านกับ Apple ที่เกิดจากหรือเกี่ยวข้องกับใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ จะดำเนินการในศาลของรัฐบาลกลางภายในเขตทางเหนือของแคลิฟอร์เนีย และโดยหนังสือฉบับนี้ ท่านและ Apple ขอให้ความยินยอมในการอยู่ภายใต้บังคับของเขตอำนาจศาลเหนือตัวบุคคลและสถานที่แต่เพียงแห่งเดียวของเขตดังกล่าว เว้นแต่ความยินยอมดังกล่าวจะต้องห้ามอย่างชัดเจน โดยกฎหมายของรัฐที่สถาบันการศึกษาของท่านมีภูมิลำเนา ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้มีให้บังคับตามอนุสัญญาสหประชาชาติว่าด้วยการซื้อขายสินค้าระหว่างประเทศ ซึ่งขอยกเว้นผลบังคับใช้ไว้โดยชัดเจน ถ้าศาลที่มีอำนาจไต่วินิจฉัยว่า ข้อความหรือส่วนใดๆ ของใบอนุญาตให้ใช้สิทธิไม่สามารถใช้บังคับได้ ให้ส่วนที่เหลือของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ยังคงใช้มีผลบังคับต่อไปอย่างเต็มที่

12. สัญญาฉบับบริบูรณ์ ภาษาที่ใช้บังคับ ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้เป็นสัญญาฉบับบริบูรณ์ระหว่างท่านกับ Apple ในส่วนที่เกี่ยวกับการใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple และให้แทนที่ความเข้าใจที่มีอยู่ก่อนหรือที่มีขึ้นพร้อมกันทั้งหมดเกี่ยวกับเรื่องดังกล่าว การแก้ไขหรือเปลี่ยนแปลงสัญญานี้จะไม่มีผลผูกพัน เว้นแต่จะทำเป็นหนังสือลงลายมือชื่อโดย Apple คำแปลใบอนุญาตให้ใช้สิทธิจัดทำขึ้นตามความต้องการท้องถิ่น และถ้ามีข้อพิพาทระหว่างฉบับภาษาอังกฤษกับฉบับที่มีใช้ภาษาอังกฤษ ให้ใช้ฉบับภาษาอังกฤษของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้บังคับเท่าที่กฎหมายท้องถิ่นในประเทศของท่านมิได้ห้ามไว้

EA1596

4 มีนาคม 2562

TÜRKÇE

APPLE INC.

DERSLİK UYGULAMASI İÇİN YAZILIM LİSANS SÖZLEŞMESİ

Apple Markalı Sistemlerde kullanım içindir

APPLE YAZILIMINI KULLANMADAN ÖNCE LÜTFEN BU YAZILIM LİSANS SÖZLEŞMESİNİ (“LİSANS”) DİKKATLE OKUYUNUZ (AŞAĞIDA TANIMLANMIŞTIR). APPLE YAZILIMINI KULLANARAK, BU LİSANSIN HÜKÜMLERİ İLE BAĞLI OLMAYI KABUL ETMEKTESİNİZ. BU LİSANSIN ŞARTLARINI VE KOŞULLARINI KABUL ETMEMEKTE İSENİZ, APPLE YAZILIMINI YÜKLEMİYİN VE/VEYA KULLANMAYIN; ŞARTLARI “KABUL EDİYORUM” VEYA “KABUL ETMİYORUM” SEÇENEKLERİ SİZE SUNULURSA, “KABUL ETMİYORUM”U TIKLAYIN. BU LİSANSIN TÜM ŞARTLARINA VE KOŞULLARINA BAĞLI OLMAYI KABUL EDİYORSANIZ, “KABUL EDİYORUM”U TIKLAYIN. “KABUL EDİYORUM”U TIKLAYARAK YA DA BU APPLE YAZILIMININ HERHANGİ BİR BÖLÜMÜNÜ İNDİREREK, KULLANARAK VEYA KOPYALAYARAK, BU LİSANSIN TÜM ŞARTLARINA VE KOŞULLARINA BAĞLI OLMAYI KABUL ETMİŞ OLURSUNUZ.

ÖNEMLİ NOT: Bu yazılımın malzemeleri yeniden üretmek, değiştirmek, yayınlamak veya dağıtmak için kullanılması halinde, bu kullanımın lisansı size yalnızca yeniden üretmeye, değiştirmeye, yayınlamaya veya dağıtmaya yetkilendirildiğiniz veya yasal olarak izinli olduğunuz malzemeler için verilir. Herhangi bir malzemeyi kopyalama, değiştirme, yayınlama veya dağıtma hakkınız konusunda emin değilseniz, yasal danışmanınıza başvurmalısınız.

1. Genel.

- A. Bu Sözleşmede kullanılan “Siz” veya “Sizin”, Apple Yazılımını kullanan ya da bu Lisans kapsamındaki hakları başka bir şekilde kullanan kişi ve/veya şirket ya da eğitim kurumu anlamına gelir. Bu Lisans Sözleşmesini bir şirket veya eğitim kurumu adına yetkili bir temsilci olarak yapıyorsanız “Siz” veya “Sizin” aynı zamanda şirketinizi veya eğitim kurumunuzu da ifade eder.
- B. Diskte, salt okunabilir bellek üzerinde veya başka bir ortam veya şekilde işbu Lisansa eşlik eden Apple yazılımı, herhangi bir üçüncü parti yazılımı, dokümantasyon, arayüz, içerik, font ve diğer her türlü veri (bunların hepsi birden “Apple Yazılımı” olarak anılacaktır) Size Apple Inc. (“Apple”) tarafından sadece işbu Lisans hükümleri kapsamında kullanımınız için verilmiş olup, Size satılmamıştır. Apple ve/veya Apple’a lisans verenler, Apple Yazılımının mülkiyetine sahip olmaya devam edecekler ve Size açıkça verilmemiş olan bütün hakları uhdesinde saklı tutacaklardır.
- C. Apple, kendi takdirine bağlı olarak, gelecekte Apple marka bilgisayarınız için olan Apple Yazılımında yükseltmeler veya güncellemeler yayımlayabilir. Yükseltmeler veya güncellemeler çıktığında, var olan tüm yazılım özelliklerini veya Apple’ın daha yeni veya diğer Apple markalı bilgisayar modelleri için yayımladığı yeni özellikleri içermek zorunda değildir. Yükseltmesine veya Güncellemesine, hükümlerinin uygulanacağı ayrı bir lisans eşlik etmediği sürece, İşbu Lisans hükümleri orijinal Apple Yazılımı ürününün yerine geçen ve/veya yedeği olan Apple tarafından sağlanan yazılım yükseltmelerine veya güncellemelerine de uygulanır.
- D. Apple Yazılımı tarafından görüntülenen veya bu yazılım yoluyla erişilen tüm içeriğin ad ve fikri mülkiyet hakları, sözü geçen içerik sahibine aittir. Bu içerik, telif hakkı ve diğer fikri mülkiyet kanunları ve anlaşmalar tarafından korunabilir ve bu içeriği sağlayan üçüncü partilerin kullanım şartlarına tabi olabilir. Bu Lisans Size bu içeriği kullanma hakkı vermez ve bu içeriği kullanmaya devam edebileceğinizi garanti etmez.

2. İzin Verilen Lisans Kullanımları ve Kısıtlamalar.

- A. Mac App Store Lisansı. Apple Yazılımı için Mac App Store’dan lisans edindiyseniz, Bölüm 2B’de

(Kullanım Kısıtlamaları) belirtilenler dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla, işbu Lisansın hüküm ve koşulları uyarınca, Apple Medya Hizmetleri Hüküm ve Koşulları'nda (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) belirtilen Hizmetler ve İçerik Kullanım Kurallarına ("Kullanım Kuralları") tarafından izin verilen şekilde, Size şu işlemler için münhasır olmayan, aktarılamaz, sınırlı bir lisans verilmektedir:

- (i) Apple Yazılımının kişisel, ticari kullanım için olmayan bir (1) kopyasını sahip olduğunuz veya Sizin kontrolünüzde olan macOS'in uyumlu bir sürümünü çalıştıran her bir Apple marka bilgisayara ("Mac Bilgisayar") doğrudan indirmek, yüklemek, kullanmak ve çalıştırmak;
- (ii) Ticari bir kuruluş veya eğitim kurumuyuzsanız, (a) sahip olduğunuz veya Sizin kontrolünüzde olan her bir Mac Bilgisayardaki tek birey tarafından ya da (b) sahip olduğunuz veya Sizin kontrolünüzde olan tek bir paylaşılan Mac Bilgisayardaki birden çok birey tarafından kullanmak üzere Apple Yazılımının bir (1) kopyasını indirmek, yüklemek, kullanmak ve çalıştırmak. Örneğin, tek bir çalışan Apple Yazılımını hem çalışanın masaüstü Mac Bilgisayarında hem de dizüstü Mac Bilgisayarda kullanabilir.

B. Kullanım Kısıtlamaları. Apple Yazılımı, Apple Yazılımını kullanan bir Mac Bilgisayarı aynı ağdaki ve sınırlı bir fiziksel çevredeki iOS ve macOS aygıtlarına ("Bağlı Aygıtlar") bağlanmak, bu aygıtları gözlemlemek, idare etmek ve yönetmek için kullanmanıza imkân tanır. Bunun için Bağlı Aygıtın son kullanıcısının Apple Yazılımını çalıştıran Mac Bilgisayardan gönderilen sınıf davetini kabul etmiş olması veya şirketinizin ya da eğitim kurumunuzun Apple Yazılımını çalıştıran Mac Bilgisayarı ve Bağlı Aygıtı bu tür bir bağlantı, gözlem, idare ve yönetime imkân tanıyacak şekilde özel olarak ayarlanmış olması gerekir. Bu Lisansın hüküm ve şartlarına tabi olarak, Apple Yazılımını yalnızca yukarıda açıklanan amaçlarla ve sadece Apple Yazılımını çalıştıran Mac Bilgisayardan gönderilen sınıf davetinizi kabul etmiş iOS ve macOS aygıtlarıyla veya şirketinizin veya eğitim kurumunuzun sahip olduğu, kontrol ettiği veya denetleyip yönettiği özel olarak ayarlanmış iOS ve macOS aygıtlarıyla şirketinizdeki veya eğitim kurumunuzdaki sınıf teknolojisi yönetimi için kullanabilirsiniz. Apple Yazılımını Apple markalı olmayan ürünlerle veya başka bir amaçla kullanamazsınız.

C. Toplu Lisans veya Bakım Lisansı. Apple Yazılımını, Apple ile yaptığınız bir toplu lisans veya bakım lisansı programı çerçevesinde edindiyseniz, sahip olduğunuz veya Sizin kontrolünüzde olan Apple marka bilgisayarlarda indirmenize, yüklemenize, kullanmanıza ve çalıştırmanıza izin verilen Apple Yazılımı kopya sayısı, toplu lisansınızın veya bakım lisansınızın hükümleri tarafından belirlenir. Apple tarafından yazılı olarak kabul edilen durumlar dışında, toplu lisans veya bakım lisansı çerçevesinde edindiğiniz Apple Yazılımını kullanmanıza işbu Lisansın tüm diğer hükümleri ve koşulları uygulanacaktır.

D. Sistem Gereksinimleri; Apple Kimliği. Apple Yazılımının yalnızca, Apple tarafından belirtilen sistem gereksinimlerini karşılayan Apple marka donanımlarda ve işletim sistemi yazılımlarında desteklendiğini lütfen unutmayın. Bağlı bir Aygıtın son kullanıcısı için parolaları sıfırlama imkânı dahil ancak bununla sınırlı olmamak kaydıyla, Apple Yazılımının belirli özellikleri için Apple ile eğitim kurumunuz arasındaki ayrı bir anlaşma uyarınca eğitim kurumunuz tarafından Size verilen ve Sizinle bağlantılı olan bir Yönetilen Apple ID hesabı gerekir. Apple Yazılımı tüm dillerde veya ülkelerde kullanılamayabilir ve bazı özellikler ülkeye göre değişebilir. Ayrıca, Apple Yazılımının bazı özellikleri ve belirli servislerin kullanımı ve bunlara erişim, Bağlı Aygıtın son kullanıcısı tarafından seçilmiş ayarlarla veya şirketiniz ya da eğitim kurumunuz tarafından Apple Yazılımını çalıştıran Mac Bilgisayar ve/veya Bağlı Aygıtları ayarlamak için kullanılan profillerle sınırlanmış olabilir.

E. Diğer Kullanım Kısıtlamaları. Bu Lisansla açıkça belirtilen durumlar dışında, Apple Yazılımını Apple marka olmayan bilgisayarlarda yüklemenize, kullanmanıza veya çalıştırmanıza ve diğer kişilerin bunları yapmasını sağlamanıza izin verilmez ve bunu kabul etmemiş olursunuz. Bu Lisansın hükümlerince izin verilmediği veya Apple tarafından aksi şekilde lisans verilmediği takdirde: (i) Apple Yazılımını bir seferde yalnızca bir kullanıcı kullanabilir ve (ii) Apple Yazılımını aynı anda birden çok bilgisayar tarafından

çalıştırılabileceği veya kullanılabilceği bir ağ üzerinden kullanıma açamazsınız. Apple Yazılımını kiralayamaz, ödünç veremez, satamaz, alt lisansını veremez veya yeniden dağıtamazsınız ya da Apple Yazılımı tarafından sağlanan hiçbir servisi yetkisiz bir şekilde kötüye kullanamazsınız.

F. Yedek Kopya. Yalnızca yedekleme amacıyla, Apple Yazılımının makine tarafından okunabilir bir kopyasını oluşturabilirsiniz; yedek kopyanın orijinalde bulunan tüm telif haklarını veya diğer mülki bildirimleri içermesi gerekir.

G. Tersine Mühendislik Yapılamaz; Sınırlamalar. Apple Yazılımını veya Apple Yazılımınca sunulan herhangi bir servisi veya bunların herhangi bir parçasını kopyalayamaz (işbu Lisansla veya Sizin için uygulanabilir ise Kullanım Kurallarında açıkça izin verilen durumlar hariç olmak üzere), kaynak koda dönüştüremez, tersine mühendislik yapamaz, parçalarına ayıramaz, kaynak kodunu elde etmeye çalışamaz, şifresini çözemez, değiştiremez veya türetilmiş çalışmalarını yaratamazsınız ve bunları yapmayacağınıza veya başkalarının bunları yapmasına izin vermeyeceğinizi kabul ediyorsunuz (ancak şu şartla ki; yukarıda sayılan kısıtların cari yasa ve yönetmeliklerce yasaklandığı durumlarda ve Apple Yazılımına dahil olan açık kaynaklı bileşenlerin kullanımını yöneten lisans hükümlerince izin verilen ölçülerde bunların yapılmasına izin verilebilir).

H. Kanunlara Uygunluk. Apple Yazılımını ve servisleri, ikamet ettiğiniz ya da Apple Yazılımını ve servisleri indirdiğiniz veya kullandığınız ülke veya bölgenin yerel kanunları dahil olmak üzere ve Apple Yazılımını kullanarak Bağlı Aygıtların bağlanması, gözlemlenmesi, idaresi veya yönetimi ile ilgili gizlilik ve veri toplama kanunları ve düzenlemeleri dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla, geçerli tüm kanunlara uygun bir şekilde kullanmayı kabul etmekteyiz. Apple Yazılımını kullanmanın bir koşulu olarak, bu tür bir bağlantı, gözlem, idare veya yönetim için şirketinizden veya eğitim kurumunuzdan ve Bağlı Aygıt son kullanıcılarından (ve gerekli durumlarda, son kullanıcının ebeveyni veya yasal vasisinden) alınması gereken tüm hakları ve izinleri aldığınızı Apple'a beyan ve garanti etmekteyiz.

3. Aktarma.

A. Apple Yazılımı Lisansınızı Mac App Store'dan edindiyseniz, bu lisans aktarılamaz. Apple marka donanımınızı üçüncü bir partiye satarsanız, satmadan önce Apple Yazılımını Apple marka donanımdan silmeniz gerekir.

B. Apple Yazılımının tüm bileşenleri bir paketin parçaları olarak sağlanır ve paketten ayrılamaz ve tek başına uygulamalar olarak dağıtılamaz. Belirli bir Apple marka donanım ürünü ile gelen Apple Yazılımının yalnızca bu gibi amaçlarla kullanılabilceğini ve yeniden satılamayacağını ya da aktarılamayacağını unutmayın.

C. Apple tarafından promosyon, değerlendirme, tanı veya güçlendirme amaçlarıyla sağlanmış olabilecek Apple Yazılımı kopyası, yalnızca bu gibi amaçlarla kullanılabilir ve yeniden satılamaz ya da aktarılamaz.

4. Verileri Toplama ve Kullanma İzni

A. Analiz. Analiz'den vazgeçmediğiniz sürece, Apple ve bağlı kuruluşlarının ve temsilcilerinin, Apple'ın ürünlerini ve servislerini sağlamak ve iyileştirmek, yazılım güncellemeleri, ürün desteği ve Apple Yazılımına ilişkin olarak (varsa) Size veya şirketinize ya da eğitim kurumunuza verilen diğer servislerin verilmesini kolaylaştırmak ve İşbu Lisansın şartlarına uygun olduğunu doğrulamak için, benzersiz sistem veya donanım tanıtıcıları ve söz konusu bilgisayarınız, sistem ve uygulama yazılımları ve çevre birimleri hakkındaki bilgiler de dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere tanılayıcı ve teknik bilgileri, kullanım bilgilerini ve ilgili bilgileri düzenli olarak toplayacağını, bulduracağını, işleyeceğini ve kullanacağını kabul etmekteyiz. Analiz tercihlerinizi istediğiniz zaman bilgisayarınızdaki Analiz ayarına gidip onay kutusunun seçimini kaldırarak değiştirebilirsiniz. Analiz ayarı, Sistem Tercihleri içindeki Güvenlik ve Gizlilik bölümünde bulunur. Apple bu bilgileri, kimliğinizi bireysel olarak teşhis etmeyecek şekilde topladığı

sürece, yukarıda açıklanan amaçlar için kullanabilir. Apple'ın ortaklarının ve üçüncü parti geliştiricilerin Apple ürünleriyle kullanılmak üzere tasarlanan yazılımlarını, donanımlarını ve servislerini geliştirmelerini sağlamak için, Apple, analiz bilgilerinin o ortakların veya geliştiricilerin yazılım, donanım ve/veya servisleriyle ilgili bir alt kümesini kimliğinizi bireysel olarak teşhis etmeyecek şekilde, bu ortaklara veya üçüncü parti geliştiricilere de sağlayabilir.

B. Gizlilik Politikası. Bilgileriniz her zaman şu adreste görüntülenebilen Apple'ın Gizlilik Politikası'na uygun olarak kullanılacaktır: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Servisler

A. Apple, kullanmanız için Apple Yazılımı tarafından veya yoluyla servislere erişim sağlayabilir. Bu servislerin kullanımı için Yönetilen Apple Kimliği gerekebilir, ek koşulları kabul etmeniz gerekebilir ve ek ücretler uygulanabilir. Bu servisleri Apple Yazılımı ile birlikte kullanmayı seçerseniz, bu servisleri kullanmanız bu ek hüküm ve koşullara tabi olacaktır, ancak işbu Lisans işbu belgede verilen Apple Yazılımı lisansını kullanmanız için geçerli olmaya devam edecektir. Bu yazılımı Yönetilen Apple Kimliği veya başka Apple Servisi ile birlikte kullanarak, <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/> adresinden erişerek inceleyebileceğiniz en son Apple Okul Yönetimi Sözleşmesi gibi o Servis için uygulanabilir olan hükümleri kabul etmektesiniz.

B. iCloud servislerini Apple Yazılımı yoluyla kullanmayı seçerseniz, bu kullanım şu ek koşullara tabi olur: <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> adresindeki iCloud Hüküm ve Koşulları ve <https://www.apple.com/legal/privacy/> adresindeki Apple'ın Gizlilik Politikası.

C. Servislerin Apple ve Apple'a lisans verenlerin sahip olduğu mülki içeriği, bilgileri ve malzemeyi içerdiğini, uygulanabilir fikri mülkiyet kanunu ve diğer kanunlar tarafından korunduğunu ve bu mülki içeriği, bilgileri veya malzemeleri servislerin izin verilen kullanımları haricinde, işbu Lisansın hükümleriyle tutarsız veya üçüncü bir parti ya da Apple'ın fikri mülkiyet haklarını ihlal edecek hiçbir şekilde kullanmayacağınızı kabul etmektesiniz. Servislerin uygulanabilir hükümlerinde açıkça izin verilen ölçünün haricinde, servisleri yeniden üretmemeyi, değiştirmemeyi, kiralamamayı, ödünç vermemeyi, satmamayı, dağıtmamayı veya bu servislere bağlı hiçbir türetilmiş çalışma yaratmamayı kabul etmektesiniz ve de kötü amaçlı yazılım aktarmak veya ağ kapasitesini aşmak veya yüklemek amacıyla kullanmak da dahil ancak bununla sınırlı olmamak kaydıyla, servisleri hiçbir şekilde yetkisiz bir biçimde kötüye kullanamazsınız.

D. Buna ilave olarak, Apple Yazılımı aracılığıyla erişilebilen, bağlanılabilen veya görüntülenebilen Servisler bütün dillerde veya bütün ülkelerde ya da Bölgelerde kullanılamayabilir. Apple, söz konusu Servislerin belli bir yerde kullanılmaya uygun ve kullanılabilir olduğuna ilişkin hiçbir taahhütte bulunmamaktadır. Apple, bu servisleri istediği zaman değiştirme, askıya alma, silme veya bunlara erişimi etkisizleştirme hakkını saklı tutar. Hiçbir durumda Apple, söz konusu Servislerden herhangi birinin kaldırılmasından veya erişim yetkisinin geri alınmasından dolayı sorumlu olmayacaktır. Aynı zamanda Apple, önceden bildirmeksizin veya herhangi bir sorumluluk taşımaksızın belli Servislerin kullanımına veya erişimine sınırlamalar koyabilir. Apple'ın Apple Yazılımı tarafından veya yoluyla sağlanan servislere erişiminizi kendi takdirince iptal etme veya kaldırma hakkını saklı tuttuğunu kabul etmektesiniz.

6. Fesih. İşbu Lisans feshedilene kadar yürürlükte kalacaktır. İşbu Lisansın hükümlerine uymamanız halinde Apple'ın herhangi bir ihbarda bulunmasına gerek olmaksızın İşbu Lisanstaki haklarınız kendiliğinden sona erecek veya etkin olmaktan çıkacaktır. İşbu Lisansın feshedilmesini takiben Apple Yazılımının tüm kullanımına son vereceksiniz ve Apple Yazılımının kısmi ya da tam bütün kopyalarını imha edeceksiniz. İşbu Lisansın 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 ve 12 numaralı Bölümleri Lisansın kullanımının sona ermesinden sonra da yürürlükte kalmaya ve uygulanmaya devam edecektir.

7. Garantilerden Feragat.

A. APPLE YAZILIMINI VE APPLE YAZILIMI TARAFINDAN GERÇEKLEŞTİRİLEN VEYA APPLE YAZILIMI

YOLUYLA ERİŞİLEN SERVİSLERİ, UYGULANABİLİR KANUNLARIN İZİN VERDİĞİ ÖLÇÜDE, RİSKİ YALNIZCA SİZE AİT OLMAK ÜZERE KULLANDIĞINIZI VE TATMİN EDİCİ KALİTE, PERFORMANS, DOĞRULUK VE ÇABAYA İLİŞKİN TÜM RİSKİN SİZE AİT OLDUĞUNU AÇIKÇA KABUL ETMEKTE VE ONAYLAMAKTASINIZ.

B. YÜRÜRLÜKTEKİ KANUNLARIN İZİN VERDİĞİ AZAMI ÖLÇÜDE, APPLE YAZILIMI VE SERVİSLERİ, TÜM KUSURLARIYLA BİRLİKTE “OLDUĞU GİBİ” VE HİÇBİR TÜRDE GARANTİ OLMASIZIN VERİLMEKTEDİR VE APPLE VE APPLE’A LİSANS VERENLER (7 VE 8. BÖLÜMLERDEKİ ŞARTLARIN YERİNE GETİRİLMESİ AMACIYLA HEP BERABER “APPLE” OLARAK ANILACAKTIR) APPLE YAZILIMINA VE SERVİSLERİNE İLİŞKİN PAZARLANABİLİRLİK, TATMİN EDİCİ KALİTE, BELLİ BİR AMACA UYGUNLUK, HATASIZLIK, ZİLYETLİK, ÜÇÜNCÜ PARTİ HAKLARINI İHLAL ETMEMEYE İLİŞKİN ZİMNİ GARANTİLER VE/VEYA KOŞULLAR DA DAHİL ANCAK BUNLARLA SINIRLI OLMAMAK ÜZERE TÜM AÇIK, ZİMNİ VEYA KANUNİ TÜM GARANTİ VE KOŞULLARI İŞBURADA KABUL ETMEMEKTEDİR.

C. APPLE; APPLE YAZILIMI VE SERVİSLERİNİ KULLANMANIZA MÜDAHALE EDİLMEMEYECEĞİNİ, APPLE YAZILIMININ İÇERDİĞİ FONKSİYONLARIN VEYA APPLE YAZILIMINCA YERİNE GETİRİLEN VEYA SUNULAN SERVİSLERİN İHTİYAÇLARINIZI KARŞILAYACAĞINI, APPLE YAZILIMI VEYA SERVİSLERİNİN ÇALIŞMASININ KESİNTİSİZ VEYA HATASIZ OLACAĞINI, HER TÜRLÜ SERVİSİN SUNULMAYA DEVAM EDECEĞİNİ, APPLE YAZILIMI VE SERVİSLERİNİN HER TÜRLÜ ÜÇÜNCÜ PARTİ YAZILIM, UYGULAMA VEYA ÜÇÜNCÜ PARTİ SERVİSLE VEYA DİĞER APPLE ÜRÜNLERİYLE VEYA SERVİSLERİYLE UYUMLU OLACAĞINI VEYA ÇALIŞACAĞINI YA DA APPLE YAZILIMINDAKİ VEYA SERVİSLERİNDEKİ KUSURLARIN DÜZELTİLECEĞİNİ GARANTİ ETMEMEKTEDİR. BU APPLE YAZILIMININ YÜKLENMESİ VE SERVİSLERİN KULLANILMASI, DİĞER APPLE ÜRÜNLERİNİN VEYA SERVİSLERİNİN YANI SIRA ÜÇÜNCÜ PARTİ YAZILIMLARIN, UYGULAMALARIN VE ÜÇÜNCÜ PARTİ SERVİSLERİN KULLANILABİLİRLİĞİNİ ETKİLEYEBİLİR.

D. AYRICA, APPLE YAZILIMI VE SERVİSLERİNİN; BUNLARLA SINIRLI OLMASIZIN VE FAKAT NÜKLEER TESİSLER, UÇAKLARIN SEYRÜSEFER HİZMETLERİ VEYA İLETİŞİM SİSTEMLERİ, HAVA TRAFİK KONTROLÜ, YAŞAM DESTEK VEYA SİLAH SİSTEMLERİ DAHİL OLMAK ÜZERE APPLE YAZILIMI VE SERVİSLERİNDEKİ BİR AKSAMA VEYA GECİKMENİN VEYA BUNLARIN SUNDUĞU İÇERİK, VERİ VEYA BİLGİDEKİ HATA VEYA YANLIŞLARIN ÖLÜM, YARALANMA VEYA CİDDİ FİZİKSEL VEYA ÇEVRESEL ZARARA YOL AÇABİLECEĞİ DURUM VEYA ORTAMLARDA KULLANIM İÇİN GELİŞTİRİLMEDİĞİNİ VEYA BU DURUM VEYA ORTAMLARDA KULLANIMA UYGUN OLMADIĞINI DA KABUL EDİYORSUNUZ.

E. APPLE VEYA APPLE’IN YETKİLİ BİR TEMSİLCİSİ TARAFINDAN VERİLEN HİÇBİR SÖZLÜ VEYA YAZILI BİLGİ YA DA TAVSİYE, GARANTİ TEŞKİL ETMEZ. APPLE YAZILIMININ VEYA SERVİSLERİNİN KUSURLU OLDUĞU KANITLANIRSA, GEREKLİ HER TÜRLÜ SERVİS, ONARIM VEYA DÜZELTME MASRAFLARINI ÜSTLENECEĞİNİZİ KABUL ETMEKTESİNİZ. BAZI ÜLKE KANUNLARI, ZİMNİ GARANTİLERİN SÖZLEŞMENİN DIŞINDA BIRAKILMASINA VEYA TÜKETİCİNİN YÜRÜRLÜKTEKİ KANUNİ HAKLARININ SINIRLANDIRILMASINA İZİN VERMEMEKTEDİR, BU DURUMDA YUKARIDAKİ HARIÇ TUTMA VEYA SINIRLANDIRMALAR SİZE UYGULANMAYABİLİR.

8. Sorumluluğun Sınırlandırılması. UYGULANABİLİR KANUN TARAFINDAN SINIRLANDIRILMADIĞI ÖLÇÜDE VE APPLE’A SÖZ KONUSU ZARARLARIN MEYDANA GELME OLASILIĞI BİLDİRİLMİŞ OLSA DAHİ, APPLE HİÇBİR DURUMDA APPLE YAZILIMINI VE SERVİSLERİNİ VEYA APPLE YAZILIMI VEYA SERVİSLERİ İLE BİRLİKTE GELEN TÜM ÜÇÜNCÜ PARTİ YAZILIMLARI VEYA UYGULAMALARI KULLANMANIZDAN VEYA KULLANAMAMANIZDAN KAYNAKLANAN VEYA BUNUNLA İLİŞKİLİ KÂR KAYBI, VERİ BOZULMASI VEYA KAYBI, VERİLERİ VEYA BİLGİLERİ GÖNDEREMEME VEYA ALAMAMA, İŞİN KESİNTİYE UĞRAMASI VEYA DİĞER TİCARİ ZARARLAR VEYA KAYIPLAR DA DAHİL ANCAK BUNLARLA SINIRLI OLMAMAK ÜZERE HANGİ TÜRDE OLURSA OLSUN HİÇBİR ARIZİ, ÖZEL, DOLAYLI VEYA HASILI ZARARLAR VEYA YARALANMADAN ÖTÜRÜ, HER NE ŞEKİLDE MEYDANA

GELİRSE GELSİN, SORUMLULUK TEORİSİNE (AKDİ SORUMLULUK, HAKSIZ FİİL SORUMLULUK VEYA DİĞER SORUMLULUK HALLERİNE) GÖRE SORUMLU OLMAYACAKTIR. BAZI ÜLKE KANUNLARI KİŞİSEL YARALANMALARA VEYA ARIZİ VEYA HASILI ZARARLARA KARŞI SORUMLULUĞUN HARIÇ TUTULMASINA VEYA SINIRLANDIRILMASINA İZİN VERMEMEKTEDİR; BU DURUMDA BU SINIRLANDIRMA SİZE UYGULANMAYABİLİR. Hiçbir durumda Apple'ın her türlü zarara karşı (kişisel yaralanmayı içeren durumlarda yürürlükteki kanunun gerekli gördüğü durumlar dışında) toplam sorumluluğu elli doları (50.00 ABD \$) aşmayacaktır. Yukarıdaki sınırlamalar üstte belirtilen çözüm esas amacını karşılamasa bile uygulanacaktır.

9. İhracat Kontrolü. Amerika Birleşik Devletleri kanunu ve Apple Yazılımının edinildiği ülke kanunları tarafından izin verilen durumlar dışında, Apple Yazılımını kullanamaz veya başka şekilde ihraç veya yeniden ihraç edemezsiniz. Özel olarak ancak bununla sınırlı olmaksızın, Apple Yazılımı (a) ABD tarafından ambargo uygulanan hiçbir ülkeye, (b) ABD Hazine Bakanlığının Özel Olarak Belirtilen Vatandaşlar listesinde veya ABD Ticaret Bakanlığının Reddedilen Kişiler veya Kurumlar Listesinde veya başka herhangi bir sınırlanmış taraf listesinde bulunan hiçbir kişiye ihraç veya yeniden ihraç edilemez. Apple Yazılımını kullanarak, böyle bir ülkede veya böyle bir listede bulunmadığınızı beyan ve taahhüt etmekteyiz. Ayrıca Apple Yazılımını; füzelerin, nükleer, kimyasal veya biyolojik silahların geliştirilmesi, tasarlanması, imalatı veya üretimi de dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere Amerika Birleşik Devletleri kanunları tarafından yasaklanan hiçbir amaçla kullanmayacağınızı kabul etmekteyiz.

10. Hükümet Son Kullanıcıları. Apple Yazılımı ve ilişkili belgeler, terimin 48 C.F.R. §2.101'de tanımlandığı şekliyle "Ticari Öğeler", yürürlükte olan 48 C.F.R. §12.212 veya 48 C.F.R. §227.7202'de kullanıldığı şekliyle "Ticari Bilgisayar Yazılımı" ve "Ticari Bilgisayar Yazılımı Belgeleri"ni içermektedir. Yürürlükte olan 48 C.F.R. §12.212 veya 48 C.F.R. §227.7202-1 ile 48 C.F.R. §227.7202-4 ile tutarlı olarak, Ticari Bilgisayar Yazılımı ve Ticari Bilgisayar Yazılımı Dokümantasyonunun lisansı ABD Hükümeti son kullanıcılarına (a) yalnızca Ticari Öğeler olarak ve (b) buradaki hüküm ve şartlara uygun olarak diğer tüm son kullanıcılara sağlanan haklarla verilmektedir. Yayınlanmamış haklar, Amerika Birleşik Devletleri telif hakkı kanunlarında saklıdır.

11. Uygulanacak Hukuk ve Ayrılabilirlik. Kanunlar ihtilafı esasları saklı kalmak şartıyla; İşbu Lisans, Kaliforniya Eyaleti kanunlarına tabidir ve bu kanunlar doğrultusunda yorumlanacaktır. Yukarıdaki hükümlere bakılmaksızın, (bu Lisans Sözleşmesini yapan bir kuruluş olarak) bir ABD resmi ve akredite edilmiş eğitim kurumu iseniz, (a) bu Lisans, kanunlar ihtilafıyla ilgili mevzuat hariç olmak kaydıyla, eğitim kurumunuzun yerleşik olduğu (ABD içindeki) eyaletin kanunlarına tabi olacak ve söz konusu kanunlara göre yorumlanacaktır ve (b) Apple ile aranızda bu Lisansın kaynaklanan veya bu Lisans ile ilgili olan davalar veya diğer ihtilaf çözümleri, Kuzey Kaliforniya Bölgesindeki federal mahkemede gerçekleştirilecektir; eğitim kurumunuzun yerleşik olduğu eyaletin kanunlarıyla açıkça yasaklanmadığı takdirde, Siz ve Apple söz konusu Bölgenin şahsi yargı yetkisini ve münhasır mahkeme yeri olmasını kabul ediyorsunuz. İşbu Lisans Uluslararası Taşınır Mal Satımına İlişkin Birleşmiş Milletler Sözleşmesine tabi olmayıp; bu sözleşmenin uygulanması İşbu Lisansın açıkça dışında bırakılmıştır. Yetkili herhangi bir mahkeme, herhangi bir nedenle İşbu Lisansın herhangi bir hükmü veya onun bir kısmını uygulanamaz kabul ederse, İşbu Lisansın kalan hükümleri tüm geçerliliğiyle yürürlükte kalacaktır.

12. Sözleşmenin Bütünü; Lisan. İşbu Lisans, Apple Yazılımının kullanımına ilişkin olarak Sizinle Apple arasındaki anlaşmanın bütünü oluşturmakta ve söz konusu konuya ilişkin daha önceki veya eşzamanlı tüm mutabakatların yerine geçmektedir. Yazılı olmadığı ve Apple tarafından imzalanmadığı müddetçe İşbu Lisanstaki hiçbir tadil veya değişiklik bağlayıcı olmayacaktır. İşbu Lisansın çevirileri yerel gereklilikler için yapılır ve İşbu Lisansın İngilizce kopyası ile İngilizce olmayan kopyaları arasında herhangi bir ihtilaf olması durumunda, yargı bölgenizdeki kanunlar tarafından yasaklanmadığı ölçüde İşbu Lisansın İngilizce kopyası geçerli olacaktır.

EA1596

04.03.2019

CATALÀ

APPLE INC.

CONTRACTE DE LICÈNCIA DE PROGRAMARI PER A L'APP AULA

Per utilitzar-lo en sistemes de marca Apple

LLEGEIX ATENTAMENT AQUEST ACORD DE LICÈNCIA DE PROGRAMARI (LA «LICÈNCIA») ABANS DE FER SERVIR EL PROGRAMARI D'APPLE (DEFINIT A CONTINUACIÓ). EN FER SERVIR EL PROGRAMARI D'APPLE, ACCEPTES RESPECTAR ELS TERMES I CONDICIONS D'AQUESTA LICÈNCIA. SI NO ACCEPTES LES CONDICIONS D'AQUESTA LICÈNCIA, NO INSTAL·LIS NI UTILITZIS EL PROGRAMARI D'APPLE I, SI VEUS L'OPCIÓ D'ACCEPTAR O REBUTJAR ELS TERMES, FES CLIC A REBUTJAR. SI ACCEPTES COMPLIR AMB TOTS ELS TERMES I CONDICIONS D'AQUESTA LICÈNCIA, FES CLIC A ACCEPTAR. EN FER CLIC EN ACCEPTAR O EN DESCARREGAR, FER SERVIR O COPIAR QUALSEVOL PART D'AQUEST PROGRAMARI D'APPLE, ACCEPTES COMPLIR AMB TOTS ELS TERMES I CONDICIONS D'AQUESTA LICÈNCIA.

NOTA IMPORTANT: En la mesura que aquest programari es pot fer servir per reproduir, modificar, publicar o distribuir materials, tens llicència únicament per utilitzar els materials que legalment puguis o estiguis autoritzat a reproduir, modificar, publicar o distribuir. Si tens dubtes sobre els teus drets de copiar, modificar, publicar o distribuir qualsevol material, posa't en contacte amb el teu assessor legal.

1. General.

A. En aquest document, «tu», «teu», «teva», «teus» o «teves» fa referència a la persona i/o a l'empresa o la institució educativa que utilitza el programari d'Apple o que exerceix d'alguna altra manera els drets que consten en aquesta llicència. Si utilitzes aquesta llicència com a representant autoritzat d'una empresa o institució educativa, «tu», «teu», «teva», «teus» o «teves» fa referència també a la teva empresa o institució educativa.

B. El programari d'Apple, tot el programari de tercers i la documentació, interfície, contingut, codi font i qualsevol tipus de dades que acompanyin aquesta llicència, ja sigui, en disc, en memòria de només lectura o en qualsevol altre suport o format (anomenat de forma col·lectiva «Programari d'Apple») te'l proporciona sota llicència, no venda, Apple Inc. («Apple») per utilitzar-lo només sota les condicions d'aquesta llicència. Apple i/o els llicenciadors d'Apple conserven la propietat del Programari d'Apple i es reserven tots els drets que no et són concedits expressament a tu.

C. Apple, a la seva discreció, pot fer disponibles futures actualitzacions del Programari Apple per al teu ordinador de marca Apple. Les actualitzacions i millores del Programari d'Apple, si n'hi ha, poden no incloure totes les funcions de programari existents o les noves funcions que Apple publiqui per a altres models o models més nous d'ordinadors de marca Apple. Acceptes que els termes i condicions d'aquesta llicència són aplicables a qualsevol actualització o millora del Programari d'Apple original proporcionada per Apple que el substitueixi o complementi, llevat que tal actualització tingui una llicència pròpia, cas en què s'aplicaran els termes i condicions d'aquesta llicència.

D. Els drets de titularitat i de propietat intel·lectual de qualsevol dels continguts que es mostren al Programari d'Apple o als quals s'accedeix per mitjà d'aquest programari pertanyen als propietaris del contingut corresponent. Aquest contingut pot estar protegit per les lleis i els tractats vigents en matèria de propietat intel·lectual i de drets d'autor i estan subjectes a les condicions d'ús del tercer que proporciona el contingut. Aquesta llicència no et concedeix cap dret per utilitzar el contingut ni garanteix que el contingut esmentat segueixi estant disponible per fer-lo servir.

2. Usos permesos de la llicència i restriccions.

A. Llicència de la Mac App Store. Si has obtingut una llicència del Programari d'Apple des de la Mac App Store, d'acord amb els termes i condicions d'aquesta Llicència, incloent-hi, entre altres, els de la secció 2B (Limitacions d'ús), tal com es permet a les «Normes d'ús dels serveis i del contingut» establertes als termes i condicions dels serveis multimèdia d'Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) («Normes d'ús») se't concedeix una llicència limitada, no transferible ni exclusiva per a:

- (i) descarregar, instal·lar, utilitzar i executar, per a ús personal i no comercial una (1) còpia del Programari d'Apple directament en cada ordinador de marca Apple que executi una versió compatible del macOS ("Ordinador Mac") que sigui de la teva propietat o que gestionis; i
- (ii) si ets una empresa comercial o una institució educativa, descarregar, instal·lar, utilitzar i executar una (1) còpia del Programari d'Apple perquè l'utilitzi: (a) una sola persona en cada ordinador Mac que sigui de la teva propietat o gestionis, o (b) diverses persones en un únic ordinador Mac compartit que sigui de la teva propietat o gestionis. Per exemple, un treballador pot fer servir el Programari d'Apple a l'ordinador Mac de sobretaula i a l'ordinador Mac portàtil del treballador.

B. Limitacions d'ús. El Programari d'Apple et permet utilitzar un dispositiu iOS que executi el Programari d'Apple per connectar-te, observar, gestionar i administrar altres dispositius iOS i macOS («Dispositius connectats») que siguin a la mateixa xarxa i que estiguin en una proximitat física mínima, si l'usuari final del dispositiu connectat ha acceptat una invitació de classe enviada des de l'Ordinador Mac des del qual s'executa el Programari d'Apple o si l'Ordinador Mac des del qual s'executa el Programari d'Apple ha estat configurat específicament des de la teva empresa o institució educativa per permetre la teva connexió, observació, gestió i administració. D'acord amb els termes i condicions d'aquesta llicència, pots fer ús del Programari d'Apple per gestionar la tecnologia de l'aula dins de la teva empresa o institució educativa únicament amb les finalitats descrites més amunt i només amb dispositius iOS i macOS que hagin acceptat la teva invitació de classe enviada des de l'Ordinador Mac des del qual s'executa el Programari d'Apple o amb dispositius iOS i macOS configurats específicament que siguin propietat de la teva empresa o institució educativa, o que aquesta controli o supervisi. No es pot utilitzar el Programari d'Apple amb productes que no siguin de la marca Apple o per a qualsevol altre propòsit.

C. Llicència de volum o manteniment. Si vas obtenir el Programari d'Apple amb un programa de llicència de volum o manteniment amb Apple, els termes i condicions de la llicència de volum o manteniment determinaran el nombre de còpies del Programari d'Apple que pots descarregar, instal·lar, utilitzar i executar als ordinadors de marca Apple que et pertanyin o controlis. Excepte si Apple ho estableix d'una altra manera per escrit, la resta de termes i condicions d'aquesta llicència s'aplicaran a l'ús que facis del Programari d'Apple obtingut amb una llicència de volum o manteniment.

D. Requisits del sistema; Apple ID. El Programari d'Apple només és compatible amb maquinari d'Apple que compleixi els requisits del sistema segons indiqui Apple. Algunes funcions del Programari d'Apple, entre d'altres la possibilitat dels usuaris finals de restaurar contrasenyes en un dispositiu connectat, requereixen fer ús d'un compte d'Apple ID gestionat, associat a la teva institució i proporcionat per la teva institució educativa, i subjecte a un contracte addicional entre Apple i la teva institució educativa. Pot ser que el Programari d'Apple no estigui disponible en tots els idiomes o països i pot ser que algunes funcions varïïn d'un país a un altre. A més, pot ser que l'ús i l'accés a algunes funcions del Programari d'Apple i a determinats serveis estiguin limitats a causa de la configuració escollida per part de l'usuari final del dispositiu connectat o a causa dels perfils utilitzats per la teva empresa o institució educativa per configurar l'Ordinador Mac en què s'executa el Programari d'Apple i/o els dispositius connectats.

E. Altres restriccions d'ús. D'acord amb les concessions establertes en aquesta llicència, no podràs (i et compromets a no fer-ho i a no ho permetre-ho a tercers) instal·lar, fer servir o executar el Programari

d'Apple en cap ordinador que no sigui de marca Apple. Excepte que els termes d'aquesta Llicència permeti el contrari o que Apple autoritzi el contrari: (i) només un usuari pot utilitzar el Programari d'Apple simultàniament i (ii) es prohibeix fer que el Programari d'Apple estigui disponible en una xarxa des d'on diversos ordinadors el puguin executar o utilitzar simultàniament. No pots llogar, arrendar, deixar, vendre ni redistribuir el Programari d'Apple ni tampoc explotar els serveis proporcionats pel Programari d'Apple d'una manera no autoritzada.

F. Còpia de seguretat. Pots fer una còpia del Programari d'Apple en format electrònic només amb la finalitat de fer còpies de seguretat i sempre que la còpia de seguretat inclogui tots els avisos de drets d'autor o qualsevol altre avís de propietat intel·lectual que contingui l'original.

G. No es permet l'enginyeria inversa; limitacions. No tens autorització per efectuar les operacions (i acceptes no efectuar-les ni permetre que altres les duguin a terme) de copiar (excepte en els casos permesos expressament per aquesta Llicència o per les Regles d'Ús si et són aplicables), descompilar, realitzar enginyeria inversa, desmuntar, intentar obtenir el codi font, descriptar, modificar o crear treballs derivats del Programari d'Apple o de qualsevol servei proporcionat pel Programari d'Apple, ni de cap de les seves parts (excepte en els casos i exclusivament dins els límits en què la legislació vigent prohibeixi qualsevol de les restriccions anteriors o dins els límits permesos pels termes i condicions de llicència que regeixin l'ús dels Components de Codi Obert inclosos amb el Programari d'Apple).

H. Compliment de la legislació. Acceptes utilitzar el Programari i qualsevol servei d'Apple exclusivament en compliment de tota la legislació aplicable, incloses les lleis locals del país o la regió on resideixes o bé descarregues o utilitzes el Programari i els serveis d'Apple, com ara lleis i normatives de privacitat i recopilació de dades, entre d'altres, en tota connexió, observació, gestió o administració dels dispositius connectats a través del Programari d'Apple. Com a condició per a l'ús del Programari d'Apple, reconeixes i garanteixes que disposes de tots els drets i consentiments necessaris per part de la teva empresa o institució educativa i dels usuaris finals dels dispositius connectats (i, si escau, del pare, mare o representant legal de l'usuari final) per dur a terme la connexió, observació, gestió o administració.

3 Transferència

A. Si has obtingut la teva llicència del Programari d'Apple a la Mac App Store, aquesta no és transferible. Si vens el teu maquinari de marca Apple a tercers, abans hauràs d'eliminar el Programari d'Apple del maquinari de marca Apple.

B. Tots els components del Programari d'Apple es proporcionen com a part d'un paquet i no es poden separar del paquet i distribuir-se com a aplicacions independents. El Programari d'Apple es proporciona amb un producte de maquinari de marca Apple determinat i podria ser que no funcionés en altres models de programari de marca Apple.

C. Qualsevol còpia del Programari d'Apple que Apple pugui proporcionar amb l'objectiu de promocionar, avaluar, diagnosticar o restituir, només es pot fer servir amb aquesta finalitat i no es podrà revendre ni transferir.

4. Consentiment per a la recopilació i utilització de dades

A. Anàlisi. Excepte que desactives l'Anàlisi, acceptes que Apple, les seves filials i els seus representants puguin recollir, mantenir, processar i utilitzar informació de diagnòstic, tècnica, d'ús, així com altres tipus d'informació relacionada, inclosos (sense caràcter limitador) els identificadors únics de sistema o maquinari, la informació sobre el teu ordinador, sistema, programari d'aplicacions i perifèrics que es recull periòdicament per proporcionar i millorar els productes i serveis d'Apple, facilitar la difusió d'actualitzacions de programari, suport tècnic de productes i altres serveis relacionats amb el Programari d'Apple a tu i la teva empresa o institució educativa, i per verificar el compliment de les

condicions d'aquesta Llicència. Pots canviar les teves preferències d'anàlisi en qualsevol moment accedint a la configuració d'Anàlisi de l'ordinador i desmarcant la casella corresponent. La configuració d'Anàlisi es troba al tauler "Seguretat i Privacitat" de les Preferències del Sistema. Apple pot utilitzar aquesta informació, sempre que es reculli d'una manera que no t'identifiqui personalment, amb els propòsits descrits més amunt. Per tal que els col·laboradors d'Apple i altres empreses desenvolupadores puguin millorar el programari, el maquinari i els serveis dissenyats per utilitzar-se amb els productes d'Apple, Apple també pot proporcionar a aquests col·laboradors i altres empreses desenvolupadores un subconjunt d'informació d'anàlisi que sigui rellevant per al programari, per al maquinari o per als serveis que aquests ofereixen, sempre que la informació d'anàlisi estigui en una forma que no t'identifiqui personalment.

B. Política de privacitat. En tot moment, la teva informació es tractarà d'acord amb la política de privadesa d'Apple, que es pot consultar a: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Serveis.

A. Apple pot proporcionar accés a serveis mitjançant el Programari d'Apple perquè els puguis fer servir. La utilització d'aquests serveis pot requerir un ID d'Apple gestionat, que hagi d'acceptar termes addicionals o pot estar subjecta a quotes addicionals. Si optes per utilitzar aquests serveis amb el Programari d'Apple, l'ús que facis d'aquests serveis estarà subjecte als termes i condicions addicionals, però aquesta llicència seguirà aplicant-se a l'ús que facis del Programari d'Apple la llicència del qual es concedeix amb aquest document. En utilitzar aquest programari amb un ID d'Apple o un altre Servei d'Apple, acceptes els termes de servei aplicables al Servei, com ara l'últim Acord de l'Apple School Manager, al qual pots accedir per llegir-lo a <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>

B. Si decideixes utilitzar els serveis de l'iCloud a través del Programari d'Apple, aquest ús està subjecte a les següents condicions addicionals: Termes i Condicions de l'iCloud, que pots consultar a <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>, i Política de Privacitat d'Apple, que pots consultar a <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Acceptes que els serveis inclouen continguts, dades i materials patentats que són propietat d'Apple i dels seus llicenciadors i estan protegits per la llei de propietat intel·lectual aplicable, entre altres lleis, i que no utilitzaràs aquests continguts, dades o materials patentats de cap manera que no sigui per a l'ús permès dels serveis, o de qualsevol altra manera que no compleixi les condicions d'aquesta Llicència o que infringeixi els drets de propietat intel·lectual d'una altra empresa o d'Apple. Excepte en els casos expressament permesos a les condicions aplicables dels serveis, et compromets a no reproduir, modificar, llogar, cedir, prestar, vendre, distribuir o crear obres derivades dels serveis de cap manera, així com a no utilitzar els serveis de cap manera que no estigui autoritzada, incloent-hi (sense caràcter limitador), utilitzar els serveis per transferir programari maliciós, o bé sobrepassar o sobrecarregar la capacitat de la xarxa.

D. A més, els serveis als quals es pot accedir estan enllaçats o es visualitzen per mitjà del Programari d'Apple podrien no estar disponibles en tots els idiomes o en tots els països. Apple no garanteix que aquests serveis siguin adequats o estiguin disponibles per a utilitzar-los en cap ubicació en particular. Apple es reserva el dret de canviar, suspendre, eliminar o desactivar l'accés a qualsevol servei en qualsevol moment. En cap cas Apple es responsabilitzarà de l'eliminació o desactivació de l'accés als serveis esmentats ni de les actualitzacions, el manteniment, la garantia, l'assistència tècnica o d'un altre tipus d'aquests serveis. Apple pot imposar límits i altres restriccions a l'ús o accés als serveis, en qualsevol circumstància sense avís previ i en cap cas se'l podrà responsabilitzar d'aquestes accions. Reconeixes i acceptes que Apple es reserva el dret de retirar o eliminar el teu accés a qualsevol servei proporcionat mitjançant el Programari d'Apple en qualsevol moment si així ho considera oportú.

6. Expiració de la Llicència. Aquesta Llicència és vigent fins que expiri. Els drets que et concedeix aquesta Llicència expiraran automàticament o seran revocats sense previ avís d'Apple si incompleixes qualsevol dels termes i condicions que conté. Quan expiri aquesta Llicència, hauràs de deixar d'utilitzar el Programari d'Apple i destruir-ne totes les còpies, completes o parcials. Els apartats 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 i 12 d'aquesta Llicència continuaran vigents després de l'expiració de la Llicència.

7. Exclusió de garanties.

A. RECONEXES I ACCEPTES EXPRESSAMENT QUE, DINS ELS LÍMITS PERMESOS PER LA LLEI APLICABLE, L'ÚS DEL PROGRAMARI D'APPLE I DE QUALSEVOL SERVEI QUE S'EXECUTI O AL QUAL S'ACCEDEIXI A TRAVÉS DEL PROGRAMARI D'APPLE S'EFECTUA EXCLUSIVAMENT PEL TEU COMPTE I RISC, I QUE ASSUMEIXES TOT EL RISC RELATIU A QUALITAT SATISFACTÒRIA, FUNCIONAMENT, PRECISIÓ I APTITUD.

B. DINS ELS LÍMITS PERMESOS PER LA LLEI APLICABLE, EL PROGRAMARI D'APPLE I ELS SERVEIS ES PROPORCIONEN "TAL COM SÓN" I "TAL COM ESTAN DISPONIBLES", AMB TOTS ELS SEUS POSSIBLES DEFECTES I SENSE GARANTIA DE CAP TIPUS, I APPLE I ELS LLICENCIADORS D'APPLE (ANOMENATS CONJUNTAMENT "APPLE" ALS EFECTES DELS APARTATS 7 I 8) EXCLOUEN PER MITJÀ D'AQUESTA LLICÈNCIA TOTES LES GARANTIES I CONDICIONS RELATIVES AL PROGRAMARI iOS I ALS SERVEIS, SIGUIN EXPRESSES, IMPLÍCITES O LEGALS, INCLOSES, SENSE CARÀCTER LIMITADOR, LES GARANTIES I/O CONDICIONS DE COMERCIABILITAT, QUALITAT SATISFACTÒRIA, IDONEÏTAT PER A UN FI DETERMINAT, PRECISIÓ, GAUDI PACÍFIC I NO-INFRACCIÓ DE DRETS DE TERCERS.

C. APPLE NO GARANTEIX, SENS PERJUDICI DEL TEU GAUDI DEL PROGRAMARI D'APPLE I EL SERVEIS, QUE LES FUNCIONS CONTINGUDES EN EL PROGRAMARI D'APPLE, O ELS SERVEIS EXECUTATS O PROPORCIONATS PEL PROGRAMARI D'APPLE, SATISFACIN LES TEVES NECESSITATS, QUE EL FUNCIONAMENT DEL PROGRAMARI D'APPLE I DELS SERVEIS ESTIGUI LLIURE D'INTERRUPCIIONS O D'ERRORS, QUE TOTS ELS SERVEIS CONTINUÏN ESTAN DISPONIBLES, QUE EL PROGRAMARI D'APPLE O ELS SERVEIS SERAN COMPATIBLES O FUNCIONARAN AMB QUALSEVOL APLICACIÓ, PROGRAMARI O SERVEI DE TERCERS O QUALSEVOL ALTRE PRODUCTE O SERVEI D'APPLE, O QUE ELS DEFECTES EN EL PROGRAMARI O SERVEIS D'APPLE ES CORREGIRAN. LA INSTAL·LACIÓ D'AQUEST PROGRAMARI D'APPLE I LA UTILITZACIÓ DELS SERVEIS POT AFECTAR LA USABILITAT DEL PROGRAMARI, APLICACIONS O SERVEIS DE TERCERS I TAMBÉ D'ALTRES PRODUCTES O SERVEIS D'APPLE.

D. RECONEXES, A MÉS, QUE EL PROGRAMARI D'APPLE I ELS SERVEIS NO ESTAN DISSENYATS NI SÓN ADEQUATS PER A SITUACIONS O ENTORNS EN QUÈ UNA AVERIA O RETARD O UN ERROR O IMPRECISIÓ DEL CONTINGUT, DE LES DADES O DE LA INFORMACIÓ PROPORCIONATS PEL PROGRAMARI D'APPLE O PELS SERVEIS POGUESSIN OCASIONAR LA MORT, DANYS PERSONALS O GREUS DANYS FÍSICS O MEDIAMBIENTALS, INCLOSOS, SENSE CARÀCTER LIMITADOR, EL CONTROL D'INSTAL·LACIONS NUCLEARS, DE SISTEMES DE NAVEGACIÓ AÈRIA O COMUNICACIÓ, DE SISTEMES DE CONTROL DEL TRÀNSIT AERI, D'APARELLS DE SUPORT VITAL O D'EQUIPS ARMAMENTÍSTICS.

E. CAP INFORMACIÓ O ASSESSORAMENT ESCRIT O VERBAL FACILITAT PER APPLE O PER UN REPRESENTANT AUTORITZAT D'APPLE GENERARAN CAP GARANTIA. SI EL PROGRAMARI O ELS SERVEIS D'APPLE RESULTESSIN SER DEFECTUOSOS, ASSUMIRÀS EL COST ÍNTEGRE DE TOTS ELS SERVEIS, REPARACIONS I CORRECCIONS NECESSARIS. ATÈS QUE LES JURISDICCIONS D'ALGUNS PAÏSOS NO PERMETEN L'EXCLUSIÓ DE GARANTIES IMPLÍCITES O LA LIMITACIÓ DE DRETS LEGALS APLICABLES D'UN CONSUMIDOR, ÉS POSSIBLE QUE L'EXCLUSIÓ I LES LIMITACIONS ANTERIORS NO ET SIGUIN APLICABLES.

8. Límit de responsabilitat. DINS ELS LÍMITS PERMESOS PER LA LLEI APLICABLE, APPLE NO SERÀ RESPONSABLE EN CAP CAS DELS DANYS PERSONALS NI DE CAP DANY ACCESSORI, ESPECIAL, INDIRECTE O EMERGENT, INCLOSOS, SENSE CARÀCTER LIMITADOR, ELS DANYS PER LUCRE CESSANT, MALMETEMENT O PÈRDUA DE DADES, INCAPACITAT DE TRANSMETRE O REBRE QUALSEVOL DADA O INFORMACIÓ, PER INTERRUPCIÓ DE L'ACTIVITAT EMPRESARIAL I QUALSEVOL ALTRE TIPUS DE DANY O PÈRDUA COMERCIAL DERIVAT O RELACIONAT AMB EL TEU ÚS O MAL ÚS DEL PROGRAMARI D'APPLE O DELS SERVEIS O DE QUALSEVOL PROGRAMARI O APLICACIÓ DE TERCERS QUE S'UTILITZI JUNT AMB EL PROGRAMARI. O SERVEIS D'APPLE, SIGUI QUINA EN SIGUI LA CAUSA I AMB INDEPENDÈNCIA DE LA TEORIA DE LA RESPONSABILITAT CIVIL (RESPONSABILITAT CONTRACTUAL O EXTRA CONTRACTUAL, O ALTRES), FINS I TOT SI APPLE HA ESTAT INFORMAT DE LA POSSIBILITAT QUE ES PRODUÏXIN ELS DANYS ESMENTATS. ATÈS QUE LES JURISDICCIONS D'ALGUNS PAÏSOS NO PERMETEN L'EXCLUSIÓ O LA LIMITACIÓ DE RESPONSABILITAT PER DANYS PERSONALS O PER DANYS ACCESSORIS O EMERGENTS, ÉS POSSIBLE QUE AQUESTA LIMITACIÓ NO ET SIGUI APLICABLE. La responsabilitat total d'Apple per danys i perjudicis (diferents dels exigits per la llei vigent en els casos en què hi hagi danys personals) no superarà en cap cas la quantitat de cinquanta dòlars dels EUA (50 USD). Les limitacions anteriors seran aplicables fins i tot si la reparació esmentada no aconsegueix el seu objectiu fonamental.

9. Control de les exportacions. No estàs autoritzat a utilitzar ni, en cap altre cas, exportar o reexportar el Programari d'Apple, excepte de la manera permesa per la legislació dels Estats Units i per les lleis de la jurisdicció en què hagi obtingut el Programari d'Apple. En concret, però sense caràcter limitador, no pots exportar ni reexportar el Programari d'Apple a: (a) cap país sotmès a embargament pels Estats Units, o (b) cap persona que figuri en la Llista de Ciutadans Especialment Designats del Departament del Tresor dels Estats Units, en les llistes de Persones Denegades o Entitats Denegades del Departament de Comerç dels Estats Units o en qualsevol altre llista de persones restringides. En utilitzar el Programari d'Apple, s'entén que declares i garanteixes que no et trobes en cap d'aquests països i que no figures en cap de les llistes esmentades. Així mateix, acceptes no utilitzar el Programari d'Apple amb finalitats prohibides per la legislació dels Estats Units, inclosos, sense caràcter limitador, el desenvolupament, el disseny, la fabricació o la producció de míssils o armes nuclears, químiques o biològiques.

10. L'Administració com a usuari final. El Programari d'Apple i la documentació relacionada es consideren «Articles comercials», segons la definició que fa d'aquest terme l'apartat 48, paràgraf 2.101, del Codi de Normes Federals (CFR) dels Estats Units, i consten de «Programari informàtic d'ús comercial» i «Documentació de programari informàtic d'ús comercial», d'acord amb l'ús que fan d'aquests termes els apartats 48, paràgraf 12.212, o 48, paràgraf 227.7202, de les CFR, segons el que escaigui. En virtut dels apartats 48, paràgraf 12.212, i 48, paràgrafs del 227.7202-1 al 227.7202-4, del CFR, segons el que escaigui, el «Programari informàtic d'ús comercial» i la «Documentació de programari informàtic d'ús comercial» es distribueixen i es concedeixen sota llicència a usuaris finals de l'Administració dels Estats Units: (a) únicament com a «Articles comercials» i (b) només amb els drets concedits a tots els altres usuaris finals per mitjà dels termes i condicions d'aquesta llicència. Queden reservats els drets no publicats, d'acord amb les lleis de copyright dels Estats Units.

11. Llei aplicable i independència de les estipulacions. Aquesta llicència es regirà i s'interpretarà segons les lleis de l'Estat de Califòrnia, excloent-ne els principis de conflicte de dret. Malgrat el que consta més amunt, si tu (com a entitat subscripta a aquesta llicència) ets una institució educativa pública i acreditada dels EUA, (a) aquesta llicència es regirà i s'interpretarà segons les lleis de l'estat (dels EUA) on estigui domiciliada la teva institució educativa, excepte en cas de conflictes amb la legislació i (b) qualsevol resolució de litigi o d'altres disputes entre tu i Apple, derivades o relacionades amb aquesta llicència, tindran lloc al jutjat federal del Districte Nord de Califòrnia i tu i Apple accepteu per mitjà d'aquest document la jurisdicció personal i exclusiva d'aquest districte, a menys que quedi expressament prohibida per les lleis de l'estat en què estigui domiciliada la teva institució. Aquesta

Llicència no estarà regida per la Convenció de les Nacions Unides sobre Contractes de Compravenda Internacional de Mercaderies, l'aplicació de la qual s'exclou expressament. Si ets un consumidor resident al Regne Unit, aquesta Llicència es regirà per les lleis corresponents a la jurisdicció on resideixes. Si, per qualsevol raó, un tribunal competent declarés no vàlida alguna disposició o un fragment d'alguna disposició d'aquesta Llicència, la resta de la Llicència continuarà sent plenament vigent i efectiva.

12. Contracte íntegre; idioma aplicable. Aquesta Llicència constitueix l'acord complet entre tu i Apple respecte de l'ús que facis del Programari d'Apple i substitueix tots els acords anteriors o actuals relatius al seu objecte. Cap modificació o esmena d'aquesta Llicència no serà vàlida si no s'efectua per escrit i duu la signatura d'Apple. Tota traducció d'aquesta Llicència s'efectua per satisfer les necessitats dels diferents països i, si sorgís cap conflicte entre la versió anglesa i qualsevol versió en una altra llengua, prevaldrà la versió anglesa d'aquesta Llicència, dins els límits permesos per les lleis de cada país.

EA1596
4/3/2019

HRVATSKI

APPLE INC.

SPORAZUM O LICENCIRANJU APLIKACIJE UČIONICA

Za uporabu na sustavima marke Apple

MOLIMO, PAŽLJIVO PROČITAJTE OVAJ SPORAZUM O LICENCIRANJU SOFTVERA ("LICENCA") PRIJE UPOTREBE SOFTVERA TVRTKE APPLE (DEFINIRAN U NASTAVKU). UPORABOM APPLEOVA SOFTVERA PRISTAJETE SE PRIDRŽAVATI UVJETA OVE LICENCE. AKO SE NE SLAŽETE S ODREDBAMA I UVJETIMA OVE LICENCE, NEMOJTE INSTALIRATI I/ILI KORISTITI APPLEOV SOFTVER I AKO VAM SE PRIKAŽE OPCIJA "SLAŽEM SE" ILI "NE SLAŽEM SE" S ODREDBAMA, KLIKNIITE "NE SLAŽEM SE". AKO STE SUGLASNI DA VAS OBVEZUJU SVE ODREDBE I UVJETI OVE LICENCE, KLIKNIITE "SLAŽEM SE". KLIKOM NA "SLAŽEM SE" ILI PREUZIMANJEM, KORIŠTENJEM ILI KOPIRANJEM BILO KOJEG DIJELA OVOG APPLEOVOG SOFTVERA, SUGLASNI STE DA SE OBVEZUJETE NA SVE ODREDBE I UVJETE OVE LICENCE.

VAŽNA NAPOMENA: U mjeri u kojoj se ovaj softver može koristiti za reprodukciju, izmjenu, objavu ili distribuciju materijala, licencirani ste za takvu uporabu samo za materijale koje ste ovlašteni reproducirati, izmjenjivati, objaviti ili distribuirati i za koje imate pravnu dozvolu. Ako niste sigurni u svoje pravo na kopiranje, izmjenu, objavu ili distribuciju bilo kojeg materijala, trebete kontaktirati svojeg pravnog savjetnika.

1. Općenito.

A. Riječ „Vi“ ili „Vaše“, kako se koristi u ovom sporazumu, odnosi se na osobu i/ili tvrtku ili obrazovnu ustanovu koja upotrebljava Appleov softver ili na drugačiji način ostvaruje prava iz ove licence. Ako ovu licencu dobivate kao ovlašteni zastupnik tvrtke ili obrazovne ustanove. „Vi“ ili „Vaše“ odnosi se i na tvrtku ili obrazovnu ustanovu.

B. Appleov softver, svaki softver drugih osoba, te svu dokumentaciju, sučelja, sadržaj, fontove i bilo koje podatke koji prate ovu licencu, bilo na disku, u memoriju samo za čitanje ili na drugim medijima ili u bilo kojem drugom obliku (skupno "Appleov softver") Vam licencira, ne prodaje, tvrtka Apple Inc. ("Apple") za upotrebu samo prema odredbama ove licence. Apple i/ili ovlaštenici tvrtke Apple zadržavaju pravo vlasništva nad samim Appleovim softverom i zadržavaju sva prava koja Vam izričito nisu odobrena.

C. Apple prema vlastitom nahođenju može učiniti dostupnim buduće nadogradnje ili ažuriranja Vašeg kompatibilnog Appleova softvera za Vaše računalo marke Apple. Nadogradnje i ažuriranja Appleovog softvera, ako postoje, ne moraju nužno uključivati sve postojeće značajke softvera ili nove značajke koje Apple izdaje za novije modele ili druge modele računala marke Apple. Odredbe ove licence vrijedit će za sve nadogradnje ili ažuriranja softvera pružene od strane tvrtke Apple koje zamjenjuju i/ili nadopunjuju originalni Appleov proizvod, osim ako takva nadogradnja ili ažuriranje ne dolazi sa zasebnom licencom te će u tom slučaju odredbe te licence vrijediti.

D. Naslov i prava intelektualnog vlasništva u svakom za svaki sadržaj kojeg prikazuje Appleov softver ili mu se pristupa putem Appleovog softvera pripada odgovarajućem vlasniku sadržaja. Takav sadržaj može biti zaštićen zakonima i ugovorima o autorskom pravu ili bilo kojim drugim vrstama intelektualnog vlasništva te može biti podložan uvjetima korištenja drugih osoba koje pružaju taj sadržaj. Ova Licenca ne daje Vam prava za korištenje takvog sadržaja niti jamči da će Vam taj sadržaj i dalje biti dostupan.

2. Dopuštene upotrebe licence i ograničenja.

A. Licenca za Mac App Store. Ako ste licencu za Appleov softver nabavili u Mac App Storeu, onda Vam je, podložno odredbama i uvjetima ove Licence, uključujući između ostaloga one iz odjeljka 2B

(Ograničenja uporabe) i na način kako je dozvoljeno u skladu s Pravilima uporabe usluga i sadržaja navedenima u Odredbama i uvjetima za Apple Media Services (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) ("Pravila uporabe"), odobrena ograničena, neprenosiva, neekskluzivna licenca:

- (i) za preuzimanje, instaliranje, uporabu i pokretanje za osobne, nekomercijalne potrebe, jednog (1) primjerka Appleovog softvera izravno na svako računalo marke Apple kojeg pokreće kompatibilna verzija sustava macOS ("Mac računalo") kojeg posjedujete ili kojim upravljate; i
- (ii) ako ste komercijalno poduzeće ili obrazovna ustanova, za preuzimanje, instaliranje, uporabu i pokretanje jednog (1) primjerka Appleovog softvera kojeg koristi ili: (a) jedna osoba na svakom od Mac računala koje posjedujete ili kojima upravljate, ili (b) više pojedinaca na jednom dijeljenom Mac računalu kojeg posjedujete ili kojim upravljate. Na primjer, jedan zaposlenik može koristiti Appleov softver i na stolnom Mac računalu zaposlenika i na prijenosnom Mac računalu.

B. Ograničenja uporabe. Appleov softver omogućuje Vam da upotrebljavate Mac računalo na kojemu je pokrenut Appleov softver za povezivanje, nadzor, upravljanje i administriranje drugih iOS i macOS uređaja („Povezanih uređaja“) na jednoj te istoj mreži i na ograničenoj fizičkoj udaljenosti, pod uvjetom da je krajnji korisnik povezanog uređaja prihvatio pozivnicu za razred poslanu s Mac računala na kojem je pokrenut Appleov softver ili je vaša tvrtka ili obrazovna ustanova posebno konfigurirala Mac računalo na kojem je pokrenut Appleov softver i povezani uređaj kako bi omogućila takvo povezivanje, nadzor, upravljanje i administriranje. Podložno odredbama i uvjetima ove licence, možete upotrebljavati Appleov softver za upravljanje nastavnom tehnologijom unutar svoje tvrtke ili obrazovne ustanove isključivo u prethodno opisanu svrhu te samo uz iOS i macOS uređaje koji su prihvatili vašu pozivnicu za razred poslanu s Mac računala na kojem je pokrenut Appleov softver ili uz posebno konfigurirane iOS i macOS uređaje koje posjeduje, kojima upravlja i koje nadzire Vaša tvrtka ili obrazovna ustanova. Ne smijete upotrebljavati Appleov softver s proizvodima koje nije proizveo Apple ili u bilo koju drugu svrhu.

C. Licenca za količinu i održavanje. Ako ste Appleov softver nabavili u okviru licencnog programa za količinu i održavanje s tvrtkom Apple, odredbe Vaše licence za količinu i održavanje odredit će broj primjeraka Appleovog softvera koje Vam je dozvoljeno preuzeti, instalirati, koristiti i pokretati na računalima marke Apple koje posjedujete ili kojima upravljate. Osim ako se Apple nije usuglasio pisanim putem, sve druge odredbe i uvjeti ove Licence primjenjuju se na Vašu uporabu Appleovog softvera kojeg ste nabavili u okviru licence za količinu i održavanje.

D. Zahtjevi sustava; Apple ID. Valja napomenuti da je Appleov softver podržan samo na hardveru o softveru operativnog sustava marke Apple koji ispunjava određene zahtjeve sustava kako ih navodi tvrtka Apple. Određene značajke Appleovog softvera, uključujući, između ostalog, mogućnost resetiranja lozinki za krajnjeg korisnika povezanog uređaja, zahtijevaju Upravljeni Apple ID račun povezan s Vašom obrazovnom ustanovom, koji Vam je obrazovna ustanova omogućila u skladu sa zasebnim sporazumom sklopljenim između Applea i Vaše obrazovne ustanove. Appleov softver možda neće biti dostupan na svim jezicima ili u svim zemljama, a neke se značajke mogu razlikovati ovisno o zemlji. Nadalje, korištenje nekih značajki Appleovog softvera i određenih usluga i pristup njima mogu biti ograničeni postavkama koje je krajnji korisnik odabrao na povezanom uređaju ili profilima koje Vaša tvrtka ili ustanova upotrebljava za konfiguriranje Mac računala na kojemu je pokrenut Appleov softver i/ili povezanih uređaja.

E. Ostala ograničenja uporabe. Odobrenja iz ove Licence ne dozvoljavaju Vam, i Vi ste suglasni da nećete, instalirati, koristiti ili pokretati Appleov softver na bilo kojem računalu koji nije marke Apple, ili drugima to omogućavati. Ukoliko nije drugačije dozvoljeno odredbama ove Licence, ili ako na neki drugi način Apple nije licencirao: (i) samo jedan korisnik odjednom smije koristiti Appleov softver i (ii) ne smijete Appleov softver učiniti dostupnim putem mreže gdje bi se mogao pokrenuti ili koristiti na više

računala u isto vrijeme. Ne smijete iznajmljivati, davati u zakup, posuđivati, prodavati, redistribuirati ili podlicencirati i Appleov softver ili iskoristavati Appleov softver na bilo koji neovlašteni način.

F. Sigurnosna kopija. Smijete izraditi jednu kopiju Appleovog softvera u strojno čitljivom obliku samo u svrhe izrade sigurnosne kopije; pod uvjetom da sigurnosna kopija sadržava sve obavijesti o autorskim pravima i drugim vrstama vlasništva sadržanih u originalu.

G. Bez obrnutog inženjeringa: Ograničenja. Ne smijete i suglasni ste da nećete umnožavati (osim kako je izričito dopušteno ovom licencom ili pravilima upotrebe ako se odnose na Vas), rastavljati, podvrgavati obrnutom inženjeringu, rasklapati, pokušati izvlačiti izvorni kôd, dešifrirati, preinačiti ili izrađivati inačice Appleova softvera ili bilo kojih usluga koje Appleov softver nudi ili bilo kojeg njihovog dijela (osim i samo u opsegu u kojem je prethodno ograničenje zabranjeno mjerodavnim zakonom ili u opsegu dopuštenom uvjetima licence koja regulira upotrebu komponenti otvorenog koda uključenih u Appleov softver), ni omogućavati drugima da čine isto.

H. Sukladnost sa zakonima. Suglasni ste upotrebljavati Appleov softver i bilo koje usluge u skladu sa svim važećim zakonima, uključujući lokalne zakone države ili regije u kojoj prebivate ili u kojoj preuzimate ili upotrebljavate Appleov softver i usluge, uključujući, između ostalog, zakone i propise o privatnosti i prikupljanju podataka, u odnosu na svako povezivanje, nadzor, upravljanje ili administriranje povezanih uređaja uporabom Appleovog softvera. Kao uvjet za uporabu Appleovog softvera, izjavljujete i jamčite Appleu da imate sva potrebna prava i suglasnosti svoje tvrtke ili obrazovne ustanove i krajnjih korisnika povezanih uređaja (prema potrebi, roditelja ili zakonskog skrbnika krajnjeg korisnika), za svako takvo povezivanje, nadzor, upravljanje ili administriranje.

3. Prijenos.

A. Ako ste licencu za Apple softver nabavili iz trgovine Mac App Store, ona nije prenosiva. Ako prodajete svoje hardver marke Apple drugim osobama, prije nego što to napravite morate ukloniti Appleov softver iz hardvera marke Apple.

B. Sve komponente Appleovog softvera dolaze u sklopu paketa i ne smiju se odvojiti od paketa i distribuirati kao samostalne aplikacije. Valja napomenuti da drugi modeli hardvera marke Apple možda neće moći pokrenuti Appleov softver koji dolazi s posebnim hardverskim proizvodom marke Apple.

C. Bilo koja kopija Appleovog softvera koju tvrtka Apple može pružiti u promotivne, evaluacijske, dijagnostičke svrhe i svrhe obnavljanja smije se koristiti samo u te svrhe i ne smiju se preprodavati ili prenositi.

4. Pristanak na prikupljanje i upotrebu podataka.

A. Analitika. Ako niste odabrali isključiti Analizu, suglasni ste da tvrtka Apple, njezine podružnice i agenti mogu prikupljati, zadržati, obrađivati i upotrebljavati dijagnostičke, tehničke, uporabne i povezane informacije koje između ostalog uključuju jedinstveni sustav hardverskih identifikatora, informacije o Vašem računalu, sistemskom i aplikacijskom softveru te perifernim uređajima, koje se periodički prikupljaju kako bi se omogućilo pružanje i poboljšanje proizvoda i usluga tvrtke Apple, priprema nadogradnji softvera, korisnička podrška za proizvode i ostale usluge dostupne Vama i Vašoj tvrtki ili obrazovnoj ustanovi (ako ih ima) vezane uz Appleov softver, kao i za potvrdu pridržavanja odredbi ove licence. Možete promijeniti svoje postavke za Analitiku u svakom trenutku tako da idete u postavke Analitike na svojem računalu i odznačite kućice. Postavke Analitike nalaze se u prozoru Sigurnost i privatnost u sklopu Postavki sustava. Apple može upotrebljavati ove informacije sve dok su prikupljene u obliku koji Vas osobno ne identificira, u gore navedene svrhe. Kako bi se partnerima tvrtke Apple i razvojnim inženjerima drugih osoba omogućilo da poboljšaju svoj softver, hardver i usluge dizajnirane za uporabu s Appleovim proizvodima, Apple također može bilo kojem takvom partneru ili razvojnom inženjeru drugih osoba dostaviti podskup analitičkih podataka koji su važni za softver, hardver i/ili usluge

tog partnera ili razvojnog inženjera, dok god su ti podaci analize u obliku koji Vas osobno ne identificira.

B. Pravila o privatnosti. Vašim informacijama će se u svako vrijeme upravljati u skladu s pravilima o privatnosti tvrtke Apple koja se mogu pregledati na adresi: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Usluge.

A. Appleov softver može omogućiti pristup uslugama Appleovog softvera Vama na korištenje, ili putem Appleovog softvera. Upotreba ovih Usluga može zahtijevati Upravljeni Apple ID račun, može od vas zahtijevati da prihvatite dodatne uvjete i može podlijevati dodatnim naknadama. Ako odaberete koristiti te usluge zajedno s Apple softverom, Vaša upotreba tih usluga podlijevati će tim dodatnim odredbama i uvjetima, ali ova Licenca će se i dalje primjenjivati na Vašu upotrebu ovdje sadržanog licenciranog Appleovog softvera. Upotrebom ovog softvera zajedno s Apple ID računom ili drugom Apple uslugom, pristajete na važeće odredbe i uvjete te Usluge, kao što je najnoviji Sporazum o Apple School Manageru kojem možete pristupiti i koji možete pregledati na adresi <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Ako odlučite iCloud usluge koristiti kroz Appleov softver, takva upotreba podlijevati sljedećim dodatnim odredbama i uvjetima: Odredbama i uvjetima za iCloud dostupnima na <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> i Appleovim pravilima privatnosti dostupnima na <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Suglasni ste da usluge imaju vlasnički sadržaj, informacije i materijale kojima je vlasnik tvrtka Apple i njezini davatelji licenci, te je zaštićen mjerodavnim zakonima o intelektualnom vlasništvu i drugim zakonima te da Vi nećete koristiti taj vlasnički sadržaj, informacije i materijale na bilo koji način osim za dozvoljenu upotrebu usluga ili na bilo koji drugi način koji nije dosljedan odredbama ove Licence ili koji krši prava intelektualnog vlasništva drugih proizvođača ili tvrtke Apple. Osim u mjeri izričito dozvoljenoj u mjerodavnim odredbama za usluge, suglasni ste da nećete reproducirati, izmjenjivati, unajmljivati, davati u zakup, posuđivati, prodavati, distribuirati ili izrađivati derivativne radove na temelju usluga, na bilo koji način, i da nećete iskorištavati usluge na bilo koji neovlašten način, uključujući, između ostalog, korištenje usluga za prijenos malwarea, ili neovlaštenim pristupom i opterećivanjem kapaciteta mreže.

D. Nadalje, Usluge kojima se može pristupati preko Appleovog softvera, koje se preko njega mogu povezivati ili prikazivati nisu dostupne na svim jezicima ili u svim zemljama i regijama. Tvrtka Apple ne daje nikakva jamstva da su te Usluge prikladne ili dostupne za upotrebu na bilo kojoj određenoj lokaciji. Tvrtka Apple i njeni ovlaštenici pridržavaju pravo promjene, obustave, uklanjanja ili onemogućavanja pristupa bilo kojoj Usluzi u bilo koje vrijeme bez prethodne obavijesti. Ni u kojem slučaju tvrtka Apple nije odgovorna za uklanjanje ili onemogućavanje pristupa bilo kojoj toj Usluzi ili za bilo koja ažuriranja, održavanja, jamstva, tehničku i drugu podršku za takve Usluge. Apple može također nametnuti ograničenja upotrebe ili pristupa određenim Uslugama, u bilo kojem slučaju i bez prethodne obavijesti ili obveze. Prihvaćate i suglasni ste da Apple zadržava pravo opozivanja ili uklanjanja Vašeg pristupa bilo kojim uslugama koje pruža Appleov softver, ili su pružene putem Appleovog softvera, u svakom trenutku prema vlastitom nahođenju.

6. Poništenje. Ova licenca na snazi je do poništenja. Vaša prava utvrđena ovom licencom automatski će biti poništena bez najave tvrtke Apple ako se ne pridržavate bilo kojih odredbi ove licence. Nakon poništenja ove licence morate prekinuti svaku upotrebu Appleova softvera i uništiti sve njegove cjelovite ili djelomične kopije. Odjelci 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 i 12 ove licence ostaju na snazi i nakon takvog poništenja.

7. Odricanje od jamstava.

A. IZRIČITO POTVRĐUJETE I SUGLASNI STE DA, U MJERI DOZVOLJENOJ VAŽEĆIM ZAKONOM, UPOTREBLJAVATE APPLEOV SOFTVER I BILO KOJE USLUGE KOJE PRUŽA ILI KOJOJ SE PRISTUPA PUTEM APPLEOVA SOFTVERA NA VLASTITI RIZIK TE DA SNOSITE CJELOKUPNI RIZIK GLEDE

ZADOVOLJAVAJUĆE KVALITETE, PERFORMANSE, TOČNOSTI I NASTOJANJA.

B. DO NAJVEĆE MJERE KOJA JE DOPUŠTENA PRIMJENJIVIM ZAKONOM, APPLEOV SOFTVER I USLUGE KOJE ON PRUŽA OMOGUĆENE SU "KAKVE JESU" I "KAO DOSTUPNE", SA SVIM NEDOSTACIMA I BEZ JAMSTAVA IKAKVE VRSTE I APPLE I APPLEOVI OVLAŠTENICI (ZAJEDNO NAZVANI "APPLE" ZA POTREBE ODJELJAKA 7 i 8) OVIM SE ODRIČU SVIH JAMSTAVA I UVJETA U ODNOSU NA APPLEOV SOFTVER I USLUGE, BILO IZRAŽENIH, IMPLICIRANIH ILI ZAKONSKIH, UKLJUČUJUĆI BEZ OGRANIČENJA IMPLICIRANA JAMSTVA I/ILI UVJETE PRODAJE, ZADOVOLJAVAJUĆU KVALITETU, PRIKLADNOST ZA ODREĐENU SVRHU, TOČNOST, TIHO UŽIVANJE I NEPOVREDIVOST PRAVA DRUGIH OSOBA.

C. APPLE NE JAMČI ZA NEPOSTOJANJE OMETANJA VAŠEG UŽIVANJA U APPLEOVU SOFTVERU ILI USLUGAMA, NITI DA ĆE FUNKCIJE SADRŽANE U, ILI USLUGE KOJE PRUŽA ILI OSIGURAVA APPLEOV SOFTVER BITI U SKLADU S VAŠIM ZAHTJEVIMA, DA ĆE RAD APPLEOVA SOFTVERA ILI USLUGA BITI NEOMETAN ILI BEZ POGREŠAKA, DA ĆE BILO KOJE USLUGE I DALJE BITI DOSTUPNE, DA ĆE APPLEOV SOFTVER BITI KOMPATIBILAN ILI RADITI S BILO KOJIM SOFTVEROM, APLIKACIJAMA ILI USLUGAMA DRUGIH OSOBA ILI BILO KOJIM DRUGIM APPLEOVIM PROIZVODIMA ILI USLUGAMA, ILI DA ĆE MANJKAVOSTI U APPLEOVOM SOFTVERU ILI USLUGAMA BITI ISPRAVLJENI. INSTALACIJA OVOG APPLEOVOG SOFTVERA I UPOTREBA USLUGA MOŽE UTJECATI NA MOGUĆNOST UPORABE SOFTVERA, APLIKACIJA ILI USLUGA DRUGIH OSOBA, KAO I DRUGIH PROIZVODA I USLUGA TVRTKE APPLE.

D. NADALJE, POTVRĐUJETE DA APPLEOV SOFTVER I USLUGE NISU NAMIJENJENI ILI PRIKLADNI ZA UPORABU U SITUACIJAMA ILI OKRUŽENJIMA GDJE KVAR ILI NEPRAVOVREMENOST, ILI POGREŠKE ILI NETOČNOSTI U SADRŽAJU, PODACIMA ILI INFORMACIJAMA KOJE PRUŽA APPLEOV SOFTVER ILI USLUGE MOGU DOVESTI DO SMRTI, OZLJEĐIVANJA LJUDI, VELIKE MATERIJALNE ŠTETE ILI ONEČIŠĆENJA OKOLIŠA ŠTO MEĐU OSTALIM UKLJUČUJE RAD NUKLEARNIH POSTROJENJA, NAVIGACIJU ZRAKOPLOVA ILI KOMUNIKACIJSKE SUSTAVE, KONTROLU ZRAČNOG PROMETA, ODRŽAVANJE ŽIVOTA ILI SUSTAVE NAORUŽANJA.

E. NIKAKVA USMENA ILI PISANA INFORMACIJA ILI SAVJET KOJEG PRUŽI APPLE ILI APPLEOV OVLAŠTENI PREDSTAVNIK NEĆE PREDSTAVLJATI JAMSTVO. AKO SE POKAŽE DA SU APPLEOV SOFTVER ILI USLUGE NEISPRAVNI, PREUZIMATE CIJELI IZNOS CIJENE SVIH POTREBNIH SERVISIRANJA, POPRAVAKA ILI KOREKCIJA. ODREĐENI PRAVNI SUSTAVI NE DOPUŠTAJU IZUZIMANJE IMPLICIRANIH JAMSTAVA ILI OGRANIČENJE VAŽEĆIH USTAVNIH PRAVA POTROŠAČA, STOGA SE GORE NAVEDENA IZUZIMANJA I OGRANIČENJA MOŽDA NE ODNOSI NA VAS.

8. Ograničenje odgovornosti. DO MJERE DO KOJE NIJE ZABRANJENO ZAKONOM, NI U KOJEM SLUČAJU APPLE NEĆE BITI ODGOVORAN ZA OZLJEĐIVANJE LJUDI ILI ZA BILO KOJU NENAMJERNU, POSEBNU, NEIZRAVNU ILI POSLJEDIČNU ŠTETU, UKLJUČUJUĆI BEZ OGRANIČENJA ŠTETU USLIJED GUBITKA PROFITA, OŠTEĆENJA ILI GUBITKA PODATAKA, GREŠKE U PRIJENOSU ILI PRIMANJU PODATAKA ILI INFORMACIJA, USLIJED PREKIDA U POSLOVANJU ILI ZA BILO KOJU DRUGU KOMERCIJALNU ŠTETU ILI GUBITKE, KOJI MOGU NASTATI USLIJED ILI BITI U VEZI S VAŠOM UPORABOM ILI NEMOGUĆNOŠĆU UPORABE APPLEOVA SOFTVERA ILI USLUGA, BEZ OBZIRA NA UZROK I BEZ OBZIRA NA OSNOVU ODGOVORNOSTI (UGOVOR, DELIKT ILI NEŠTO DRUGO), ČAK I AKO JE APPLE OBAVIJEŠTEN O MOGUĆNOSTI NASTANKA TAKVE ŠTETE. ODREĐENI PRAVNI SUSTAVI NE DOPUŠTAJU IZUZIMANJE ILI OGRANIČENJE ODGOVORNOSTI ZA OZLJEĐIVANJE LJUDI ILI ZA NENAMJERNE ILI POSLJEDIČNE ŠTETE, STOGA SE OVO OGRANIČENJE MOŽDA NE ODNOSI NA VAS. Ni u kojem slučaju neće ukupna obveza tvrtke Apple prema Vama, za sve nastale štete (osim onih koje može zahtijevati primjenjiv zakon u slučajevima koji se tiču ozljeđivanja ljudi) biti veća od pedeset dolara (50,00 \$). Prethodno spomenuta ograničenja primijenit će se čak i ako gore navedena pravna sredstva ne ispune svoju osnovnu svrhu.

9. Kontrola izvoza. Ne smijete upotrebljavati ili na bilo koji drugi način izvoziti ili ponovno izvoziti Appleov softver osim kako je određeno zakonom SAD-a i zakonima pravnog sustava u kojem je Apple softver nabavljen. Posebno, ali bez ograničenja, Apple softver ne smije se izvoziti ili ponovno izvoziti u (a) zemlje koje su pod embargom SAD-a ili (b) bilo kome tko se nalazi na popisu Posebno određenih državljana američkog resora državne blagajne ili na popisu Odreknutih osoba ili entiteta američkog resora trgovine ili na bilo kojim drugim popisima ograničenih strana. Upotrebom Apple softvera zastupate i jamčite da se ne nalazite u niti jednoj takvoj zemlji ili na bilo kojem takvom popisu. Također se slažete da nećete upotrebljavati Apple softver u bilo kakve svrhe koje su zabranjene zakonom SAD-a, uključujući bez ograničenja, razvoj, dizajn, izradu ili proizvodnju projektila, nuklearnog, kemijskog ili biološkog oružja.

10. Krajnji korisnici u sektoru javne uprave. Appleov softver i povezana dokumentacija su “komercijalni predmeti”, kako je taj naziv definiran pri 48 C.F.R. §2.101, koji se sastoje od “komercijalnog računalnog softvera” i “komercijalne računalne softverske dokumentacije”, kako se ti nazivi upotrebljavaju u 48 C.F.R. §12.212 ili 48 C.F.R. §227.7202, kako je primjenjivo. U skladu s 48 C.F.R. §12.212 ili 48 C.F.R. §227.7202-1 do 227.7202-4, kako je primjenjivo, komercijalni računalni softver i komercijalna računalna softverska dokumentacija odobrene su krajnjim korisnicima u sektoru američke javne uprave (a) samo kao komercijalni predmeti i (b) sa samo onim pravima koja su odobrena svim ostalim krajnjim korisnicima sukladno ovdje navedenim propisima i uvjetima. Neobjavljena prava pridržana su u skladu sa zakonima o autorskom pravu SAD-a.

11. Nadležnost i djelomična ništavnost. Na ovu licencu primjenjivat će se zakoni države Kalifornije, isključujući konflikte zakonskih principa. Bez obzira na gore navedeno, ako ste (kao subjekt koji dobiva ovu licencu) američka javna i akreditirana obrazovna ustanova, (a) na ovu licencu primjenjivat će se zakoni države (u SAD-u) u kojoj se nalazi sjedište Vaše ustanove, osim dijela zakona koji se odnosi na konflikte zakona; b) svaka parnica ili drugo rješavanje spora između Vas i Applea koji proizlazi iz ove licence ili je s njom povezan vodit će se na saveznom sudu u Sjevernom okrugu Kalifornije, a Vi i Apple ovime pristajete na osobnu nadležnost isključivo suda tog okruga, osim ako je ta suglasnost izričito zabranjena zakonima države u kojoj se nalazi sjedište Vaše obrazovne ustanove. Na ovu licencu neće se primjenjivati Konvencija Ujedinjenih Naroda o sporazumima za međunarodnu prodaju dobara, primjena koje je izričito isključena. Ako iz bilo kojeg razloga sud ili mjerodavno zakonodavstvo zaključi da je bilo koja odredba ili neki njezin dio ništavan, preostali dio ove licence ostaje djelovati u punoj snazi.

12. Cjelokupni sporazum; mjerodavni jezik. Ova licenca predstavlja cjelokupni sporazum između Vas i tvrtke Apple u pogledu upotrebe Appleova softvera i zamjenjuje sve prijašnje ili sadašnje sporazume u vezi predmeta ovog sporazuma. Nikakvi dodaci ili preinake na ovoj licenci neće biti obvezujući osim ako su napisani i potpisani od strane tvrtke Apple. Svaki prijevod ove licence izrađen je zbog lokalnih zahtjeva i u slučaju neslaganja između verzije na engleskom i verzije na nekom drugom jeziku, verzija ove licence na engleskom jeziku smatrat će se mjerodavnom, do mjere koja je dopuštena lokalnim zakonima u Vašem pravnom sustavu.

EA1596

04.03.2019.

ČESKY

APPLE INC.

LICENČNÍ UJEDNÁNÍ O SOFTWARE APLIKACE TŘÍDA

Pro použití na systémech značky Apple

TOTO LICENČNÍ UJEDNÁNÍ O SOFTWARE („LICENCI“) SI DŮKLADNĚ PROSTUDUJTE DŘÍVE, NEŽ ZAČNETE SOFTWARE APPLE POUŽÍVAT (VE SMYSLU NÍŽE UVEDENÉ DEFINICE). POUŽITÍM SOFTWARE APPLE VYJADŘUJETE SVŮJ SOUHLAS S TÍM, ŽE JSTE VÁZÁNÍ PODMÍNKAMI TÉTO LICENCE. POKUD SE SMLUVNÍMI PODMÍNKAMI TÉTO LICENCE NESOUHLASÍTE, SOFTWARE APPLE NEINSTALUJTE A/NEBO NEPOUŽÍVEJTE A BUDOULI VÁM PŘEDLOŽENY MOŽNOSTI „SOUHLASÍM“ A „NESOUHLASÍM“ S TĚMITO PODMÍNKAMI, KLIKNĚTE NA „NESOUHLASÍM“. PAKLIŽE SOUHLASÍTE S TÍM, ŽE BUDETE VÁZÁNÍ VŠEMI SMLUVNÍMI PODMÍNKAMI TÉTO LICENCE, KLIKNĚTE NA „SOUHLASÍM“. KLIKNUTÍM NA „SOUHLASÍM“ NEBO STAŽENÍM, POUŽITÍM ČI KOPÍROVÁNÍM KTERÉKOLI ČÁSTI TOHOTO SOFTWARE APPLE VYJADŘUJETE SVŮJ SOUHLAS S TÍM, ŽE JSTE VÁZÁNÍ VŠEMI SMLUVNÍMI PODMÍNKAMI TÉTO LICENCE.

DŮLEŽITÁ POZNÁMKA: V rozsahu, v němž lze tento software používat k reprodukování, úpravám, publikování a šíření materiálů, je vám k tomuto použití poskytována licence pouze pro materiály, k jejichž reprodukci, úpravám, publikování nebo šíření máte svolení nebo zákonné oprávnění. Pokud si nejste jisti, zda máte právo kopírovat, upravovat publikovat nebo šířit jakékoli materiály, měli byste se obrátit na svého právního zástupce.

1. Obecná ustanovení

A. Pojmy „vy“, „váš“ jsou v tomto textu používány jako označení osoby či společnosti nebo vzdělávací instituce, která software Apple používá nebo jiným způsobem vykonává práva udělená v rámci této licence. Pokud do tohoto licenčního ujednání vstupujete jako autorizovaný zástupce společnosti nebo vzdělávací instituce, vztahují se pojmy „vy“, „váš“ také na vaši společnost nebo vzdělávací instituci.

B. Software Apple, veškerý software třetích stran, dokumentace, rozhraní, obsah, písma a veškerá data provázející tuto licenci, ať uložené na disku, v paměti pouze pro čtení, na libovolných jiných médiích nebo v jakékoli jiné formě (souborně „software Apple“), vám společnost Apple Inc. („Apple“) poskytuje formou licence, nikoli prodeje, a to pouze k použití v souladu s podmínkami této licence. Společnost Apple a její licencianti si zachovávají vlastnictví softwaru Apple a vyhrazují si všechna práva, která vám nebyla výslovně poskytnuta.

C. Společnost Apple může v budoucnosti podle svého vlastního uvážení zpřístupnit aktualizace softwaru Apple pro váš počítač značky Apple. Případné upgrady a aktualizace nemusí nutně zahrnovat veškeré stávající funkce softwaru ani nové funkce, které společnost Apple vydá pro novější nebo jiné modely počítačů značky Apple. Podmínky této licence se vztahují na všechny upgrady nebo aktualizace softwaru poskytované společností Apple, které nahradí a/nebo doplní původní softwarový produkt Apple, není-li k aktualizaci připojena samostatná licence – v takovém případě platí podmínky licence.

D. Vlastnická práva a práva k duševnímu vlastnictví ve veškerém obsahu a pro veškerý obsah, který je pomocí softwaru Apple zobrazován, nebo ke kterému software Apple zprostředkovává přístup, náleží příslušným vlastníkům obsahu. Takový obsah může být chráněn autorskými právy nebo jinými zákony a úmluvami o duševním vlastnictví a mohou se na něj vztahovat užívací podmínky třetí strany, která jej poskytuje. Tato licence vám neuděluje žádná práva na používání takového obsahu a ani nezaručuje, že vám tento obsah bude trvale dostupný.

2. Povolené užití a omezení licence

A. Licence Mac App Storu. Pokud jste licenci k software Apple získali z Mac App Storu, potom je vám

v souladu s podmínkami této licence, zejména s podmínkami uvedenými v oddílu 2B (Omezení použití umožněná ustanoveními pro služby a obsah obsaženými v Podmínkách poskytování služeb Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) („Uživací řád“). Je vám udělena limitovaná, nepřevoditelná a nevýhradní licence:

- (i) ke stažení, instalaci, užívání a provozování pro osobní a nekomerční účely jedné (1) kopie softwaru Apple přímo v každém počítači značky Apple s kompatibilní verzí systému macOS („počítač Mac“), který vlastníte nebo ovládáte; a
- (ii) jste-li komerční podnik nebo vzdělávací instituce, ke stažení, instalaci, užívání a provozování jedné (1) kopie softwaru Apple buď: (a) jednou osobou na všech počítačích počítačích Mac, které vlastníte nebo ovládáte, nebo (b) více osobami na jednom sdíleném počítači Mac, který vlastníte nebo ovládáte. Software Apple může například užívat jeden zaměstnanec buď na svém stolním pracovním počítači Mac, nebo na laptopu Mac.

B. Omezení použití. Software Apple vám umožňuje používat počítač Mac se softwarem Apple pro připojení k zařízením se systémy iOS a macOS ve stejné síti a v omezeném okruhu fyzické blízkosti („připojená zařízení“) a pro jejich sledování, správu a administraci za předpokladu, že koncový uživatel připojeného zařízení přijal pozvánku na hodiny z počítače Mac se softwarem Apple nebo že vaše společnost nebo vzdělávací instituce speciálně nakonfigurovala počítač Mac se softwarem Apple i připojené zařízení tak, aby toto připojení, sledování, správu a administraci umožnila. V souladu s podmínkami této licence smíte software Apple používat pro správu technologií ve třídách vaší společnosti nebo vzdělávací instituce výhradně k výše popsaným účelům a jen se zařízeními se systémy iOS a macOS, která přijala vaši pozvánku k hodinám z počítače Mac se softwarem Apple nebo speciálně nakonfigurovanými zařízeními se systémy iOS a macOS, která vlastní, spravuje nebo kontroluje vaše společnost nebo vzdělávací instituce. Software Apple nesmíte používat s žádnými produkty jiných značek než Apple ani za žádným jiným účelem.

C. Multilicence a licence na údržbu. Pokud jste software Apple od společnosti Apple získali v rámci multilicenčního programu nebo licenčního programu údržby, bude počet kopií softwaru Apple, který smíte stáhnout, nainstalovat, užívat a provozovat na počítačích značky Apple, které vlastníte nebo ovládáte, určen podmínkami vaší multilicence nebo licence na údržbu. Není-li se společností Apple písemně sjednáno jinak, budou se na vaše užívání softwaru Apple získaného v rámci multilicence nebo licence na údržbu vztahovat všechny ostatní smluvní podmínky této licence.

D. Systémové požadavky; Apple ID. Mějte na zřeteli, že software Apple je podporován pouze hardwarem značky Apple a softwarem operačního systému, který splňuje systémové požadavky stanovené společností Apple. Některé funkce softwaru Apple, mimo jiné možnost resetování hesel koncových uživatelů připojených zařízení, vyžadují účet spravovaného Apple ID, který k vám musí být přidružen a vaše vzdělávací instituce vám jej musí poskytovat na základě samostatného ujednání mezi společností Apple a vaší vzdělávací institucí. Software Apple nemusí být k dispozici ve všech jazycích a zemích a některé funkce se mohou v různých zemích lišit. Používání určitých funkcí softwaru Apple a přístup k nim, stejně jako některé služby, mohou být dále omezeny nastavením, které vybral koncový uživatel připojeného zařízení, nebo prostřednictvím profilů, které vaše společnost nebo vzdělávací instituce využívá ke konfigurování počítače Mac, na němž běží software Apple, a připojených zařízení.

E. Další omezení použití. Práva udělená v rámci této licence vám nedovolují instalovat, užívat ani provozovat software Apple v jiných počítačích než v počítačích značky Apple ani takovou činnost umožňovat jiným a vy souhlasíte s tím, že se takového jednání zdržíte. S výjimkami stanovenými v podmínkách této licence nebo jinak licencovanými společností Apple: (i) smí software Apple v každém okamžiku užívat pouze jeden uživatel a (ii) nesmíte software Apple zpřístupnit prostřednictvím sítě tak, aby jej mohlo spouštět nebo užívat více počítačů současně. Nemáte oprávnění k pronajímání, půjčování, prodeji, redistribuci nebo sublicencování softwaru Apple nebo neoprávněným způsobem využívat

jakékoli služby poskytované softwarem Apple.

F. Záložní kopie. Smíte si vytvořit jednu kopii softwaru Apple ve strojově čitelné formě, a to pouze pro zálohovací účely; za předpokladu, že tato záložní kopie bude zahrnovat všechny doložky o autorských a jiných vlastnických právech obsažených v původním softwaru.

G. Zákaz zpětné analýzy; Omezení. Není vám dovoleno a souhlasíte s tím, že se takového jednání nedopustíte ani je neumožníte jiným: kopírovat software Apple, jakékoli jeho části, jakékoli služby poskytované softwarem Apple a jakékoli jejich části (pokud to není výslovně povoleno v této licenci nebo Uživatelským řádem, pakliže se na vás vztahuje), dekompileovat je, zpětně analyzovat, rozebírat, pokoušet se odvozovat jejich zdrojový kód, dešifrovat je, měnit nebo z nich vytvářet odvozená díla (s výjimkami nepřekračujícími rozsah, v němž jsou některá z výše uvedených ustanovení zakázána platnými právními předpisy, nebo rozsah, v němž jsou některé z uvedených činností povoleny licenčními podmínkami, jimiž se řídí použití komponent open source poskytnutých se softwarem Apple).

H. Dodržování právních předpisů. Software Apple a jakékoli služby se zavazujete používat výhradně v souladu se všemi platnými zákony včetně místních zákonů zemí či regionů, kde se nachází vaše bydliště nebo sídlo a kde software Apple stahujete či používáte a kde využíváte služeb poskytovaných softwarem Apple, zejména zákony a předpisy upravujícími ochranu soukromí a sběr dat, s ohledem na jakékoli připojování, sledování, správu a administraci připojených zařízení s využitím softwaru Apple. Jako podmínku vašeho užívání softwaru Apple prohlašujete a zaručujete se společnosti Apple, že disponujete všemi nezbytnými oprávněními a svoleními vaší společnosti nebo vzdělávací instituce a koncových uživatelů připojených zařízení (a v případě potřeby také rodičů nebo zákonných zástupců koncových uživatelů) k takovému připojení, sledování, správě a administraci. Některé funkce softwaru Apple, mimo jiné možnost resetování hesel koncových uživatelů připojených zařízení, vyžadují účet spravovaného Apple ID, který k vám musí být přidružen a vaše vzdělávací instituce vám jej musí poskytovat na základě samostatného ujednání mezi společnostmi Apple a vaší vzdělávací institucí. Takový obsah může být chráněn autorským právem nebo jinými zákony a úmluvami o duševním vlastnictví a mohou se na něj vztahovat uživatelské podmínky třetí strany, která jej poskytuje.

3. Převod licence

A. Software Apple pořízený v obchodě Mac App Store je nepřevoditelný. Pokud prodáte hardware Apple třetí straně, musíte nejprve z hardwaru značky Apple odstranit software Apple.

B. Všechny komponenty softwaru Apple jsou poskytovány jako součást balíku a nelze je z balíku oddělit a šířit jako samostatné aplikace. Mějte na zřeteli, že Software Apple dodávaný s určitými hardwarovými produkty značky Apple nemusí fungovat ve starších modelech hardwaru značky Apple.

C. Veškeré kopie softwaru Apple, které společnost Apple poskytla za účelem propagace, vyzkoušení, diagnostiky nebo obnovy, smějí být použity výhradně k těmto účelům a není povoleno je dále prodávat ani předvádět.

4. Souhlas se sběrem a s užitím dat

A. Analýza. Pokud jste se nerozhodli neparticipovat na sběru diagnostických dat Analýza, vyjadřujete svůj souhlas s tím, že společnost Apple, její pobočky a zástupci budou shromažďovat, uchovávat, zpracovávat a používat diagnostická a technická data, údaje o užívání a související údaje včetně jedinečných systémových a hardwarových identifikátorů, informací o vašem počítači, systému, aplikačním softwaru a perifériích, které jsou pravidelně shromažďovány za účelem poskytování a zlepšování produktů a služeb Apple, zajištění dostupnosti aktualizací softwaru, produktové podpory a dalších služeb poskytovaných vám a vaší společnosti nebo vzdělávací instituci v souvislosti se softwarem Apple (jsou-li poskytovány) a pro ověření dodržování podmínek této licence. Své předvolby pro sběr analytických dat a údajů o užívání můžete kdykoli změnit tím, že na svém počítači přejdete do

nastavení Analýza a zrušíte zaškrtnutí příslušného políčka. Nastavení Analýza najdete na panelu Zabezpečení a soukromí v Předvolbách systému. Pod podmínkou, že forma, v níž jsou tyto informace shromažďovány, neumožní vaši osobní identifikaci, je společnost Apple smí používat k výše popsaným účelům. Aby mohli partneři společnosti Apple a nezávislí vývojáři zlepšovat svůj software, hardware a služby určené k užívání s produkty Apple, může jim společnost Apple rovněž poskytnout část analytických dat, která má vztah k softwaru, hardwaru nebo službám takového partnera nebo vývojáře, za podmínky, že vás forma těchto analytických dat neumožní osobně identifikovat.

B. Zásady ochrany osobních údajů. Vaše informace budou za všech okolností zpracovávány v souladu se Zásadami ochrany osobních údajů společnosti Apple, s nimiž se lze seznámit na adrese: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Služby.

A. Společnost Apple může umožňovat přístup ke službám poskytovaným pro vaše využití softwarem Apple nebo jeho prostřednictvím. Využívání těchto služeb může vyžadovat spravované Apple ID, přístup k nim může být vázán na přijetí dalších podmínek a mohou podléhat dalším poplatkům. Pokud se rozhodnete pro využívání takových služeb v kombinaci se softwarem Apple, vaše využívání těchto služeb bude podléhat těmto dodatečným smluvním podmínkám, ale tato licence bude nadále platit pro vaše používání softwaru Apple licencovanému v souladu s jejími podmínkami. Použitím tohoto softwaru v kombinaci s Apple ID nebo jinou službou Apple vyjadřujete svůj souhlas s příslušnými podmínkami dané služby, například s nejnovějším ujednáním pro Apple School Manager, které si můžete přečíst na adrese <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Rozhodnete-li se využívat služby iCloudu prostřednictvím softwaru Apple, vztahují se na takové užívání následující přídatné podmínky: podmínky a ujednání pro iCloud, které jsou k dispozici na <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>, a zásady ochrany osobních údajů společnosti Apple, dostupné na <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Souhlasíte, že služby zahrnují vlastnický obsah, informace a materiál, který je vlastnictvím společnosti Apple a jejich licenciantů a je chráněn platnými právy k duševnímu vlastnictví a dalšími právy a že takový vlastnický obsah, informace či materiály nepoužijete žádným jiným způsobem, vyjma povoleného využívání služeb nebo jakýmkoli jiným způsobem, který je v rozporu s podmínkami této smlouvy nebo který porušuje jakákoli práva k duševnímu vlastnictví třetí strany společnosti Apple. S výjimkou rozsahu výslovně povoleného příslušnými podmínkami pro využívání těchto služeb souhlasíte, že služby poskytované softwarem Apple nebudete žádným způsobem reprodukovat, měnit, pronajímat, sublicencovat, půjčovat, prodávat, šířit nebo vytvářet odvozená díla na jejich základě a že tyto služby nebudete využívat jakýmkoli neoprávněným způsobem zahrnujícím mimo jiné využívání těchto služeb k šíření jakéhokoli malwaru nebo k překročení či zatížení kapacity sítě.

D. Služby, ke kterým lze získat přístup prostřednictvím softwaru Apple, odkazovat na ně nebo je zobrazovat, nejsou k dispozici ve všech jazycích nebo ve všech zemích. Společnost Apple není odpovědná za to, že takovéto služby jsou vhodné nebo dostupné pro použití na jakémkoli určitém místě. Společnost Apple si vyhrazuje právo kdykoli bez upozornění změnit, pozastavit, odstranit nebo zablokovat přístup ke kterékoli ze služeb. Společnost Apple nebude v žádném případě odpovědná za odstranění nebo zablokování přístupu ke kterékoli z těchto služeb nebo za jakékoli aktualizace, údržbu, záruku a technickou či jinou podporu takových služeb. Společnost Apple též může uplatnit omezení a další restriktce v souvislosti s používáním určitých služeb nebo s přístupem k nim, a to v jakémkoli případě a bez upozornění nebo odpovědnosti. Berete na vědomí a souhlasíte, že společnost Apple si vyhrazuje právo vám kdykoli dle svého uvážení odebrat možnost přístupu či zamezit přístup k jakékoli službě poskytované softwarem Apple nebo jeho prostřednictvím.

6. **Ukončení účinnosti.** Tato licence je účinná, dokud nebude její účinnost ukončena. Vaše práva v

rámci této licence budou automaticky ukončena nebo přestanou být platná bez upozornění od společnosti Apple, pokud nedodržíte libovolnou podmínku této licence. Při ukončení účinnosti této licence jste povinni zastavit veškeré užívání softwaru Apple a zničit všechny jeho kopie, úplné i částečné. Oddíly 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 a 12 této licence zůstanou tímto ukončením nedotčeny.

7. Odmítnutí záruk

A. VÝSLOVNĚ UZNÁVÁTE A SOUHLASÍTE S TÍM, ŽE SOFTWARE APPLE A JAKÉKOLI SLUŽBY, KTERÉ TENTO SOFTWARE POSKYTUJE NEBO K NIM PŘISTUPUJE, POUŽÍVÁTE V ROZSAHU POVOLENÉM PLATNÝMI PRÁVNÍMI PŘEDPISY VÝHRADNĚ NA SVÉ VLASTNÍ NEBEZPEČÍ A ŽE NESETE VEŠKERÁ RIZIKA SPOJENÁ S USPOKOJIVOU KVALITOU, VÝKONEM, PŘESNOSTÍ A VYNALOŽENÝM ÚSILÍM.

B. V MAXIMÁLNÍM ROZSAHU POVOLENÉM PLATNÝMI ZÁKONY JSOU SOFTWARE A SLUŽBY APPLE POSKYTOVÁNY „TAK, JAK JSOU“ A „TAK, JAK JSOU K DISPOZICI“, SE VŠEMI CHYBAMI A BEZ ZÁRUKY JAKÉHOKOLI DRUHU. SPOLEČNOST APPLE A JEJÍ LICENČNÍ PARTNEŘI (PRO POTŘEBY ODDÍLŮ 7 A 8 SOUBORNĚ OZNAČOVANÍ JAKO „APPLE“) TÍMTO ODMÍTÁJÍ VEŠKERÉ ZÁRUKY A PODMÍNKY VE VZTAHU K SOFTWARE A SLUŽBÁM APPLE, AŽ UŽ VÝSLOVNÉ, ODVOZENÉ NEBO STATUTÁRNÍ, VČETNĚ ODVOZENÝCH ZÁRUK A PODMÍNEK PRODEJNOSTI, USPOKOJIVÉ KVALITY, VHODNOSTI PRO KONKRÉTNÍ ÚČEL, PŘESNOSTI, NERUŠENÉHO VYUŽÍVÁNÍ A NEPORUŠENÍ PRÁV TŘETÍCH STRAN.

C. SPOLEČNOST APPLE NEPOSKYTUJE ZÁRUKU NERUŠENÉHO VYUŽÍVÁNÍ SOFTWARE A SLUŽEB APPLE ANI ZÁRUKU TOHO, ŽE FUNKCE A SLUŽBY OBSAŽENÉ V SOFTWARE APPLE NEBO JÍM PROVÁDĚNÉ ČI POSKYTOVANÉ BUDOU SPLŇOVAT VAŠE POŽADAVKY, ŽE PROVOZ SOFTWARE A SLUŽEB APPLE BUDE NEPŘERUŠOVANÝ A BEZCHYBNÝ, ŽE BUDE KTERÁKOLI SLUŽBA K DISPOZICI BEZ PŘERUŠENÍ, ŽE SOFTWARE A SLUŽBY APPLE BUDOU KOMPATIBILNÍ NEBO SCHOPNÉ SPOLUPRÁCE S LIBOVOLNÝM SOFTWAREM, APLIKACEMI ČI SLUŽBAMI TŘETÍCH STRAN NEBO S JAKÝMKOLI JINÝMI PRODUKTY NEBO SLUŽBAMI SPOLEČNOSTI APPLE ANEBŮ ŽE ZÁVADY SOFTWARE APPLE NEBO POSKYTOVANÝCH SLUŽEB BUDOU ODSTRANĚNY. INSTALACE TOHOTO SOFTWARE APPLE A VYUŽÍVÁNÍ POSKYTOVANÝCH SLUŽEB MŮŽE OVLIVNIT POUŽITELNOST SOFTWARE, APLIKACÍ NEBO SLUŽEB TŘETÍCH STRAN NEBO TAKÉ PRODUKTŮ ČI SLUŽEB APPLE.

D. DÁLE BERETE NA VĚDOMÍ, ŽE SOFTWARE A SLUŽBY APPLE NEJSOU URČENÉ ANI VHODNÉ K POUŽITÍ V SITUACÍCH A PROSTŘEDÍCH, VE KTERÝCH MŮŽE SELHÁNÍ, ZPOŽDĚNÍ, CHYBY NEBO NEPŘESNOSTI V OBSAHU, DATECH NEBO INFORMACÍCH POSKYTOVANÝCH SOFTWAREM NEBO SLUŽBAMI APPLE VÉST K ÚMRTÍ, ZRANĚNÍ NEBO VÁŽNÉ ÚJMĚ NA ZDRAVÍ NEBO ŽIVOTNÍM PROSTŘEDÍ, MIMO JINÉ V PROVOZECH JADERNÝCH ZAŘÍZENÍ, LETECKÝCH NAVIGAČNÍCH A KOMUNIKAČNÍCH SYSTÉMECH, V ŘÍZENÍ LETOVÉHO PROVOZU, V SYSTÉMECH PODPORY ŽIVOTA A VE ZBROJNÍCH SYSTÉMECH.

E. ŽÁDNÁ ÚSTNÍ ANI PÍSEMNÁ INFORMACE ČI RADA POSKYTNUTÁ SPOLEČNOSTÍ APPLE ANI JEJÍM POVĚŘENÝM ZÁSTUPCEM NEZAKLÁDÁ ZÁRUKU. POKUD SE SOFTWARE NEBO SLUŽBY APPLE PROJEVÍ JAKO VADNÉ, PŘEJÍMÁTE VEŠKERÉ NÁKLADY NA NEZBYTNÝ SERVIS, OPRAVU NEBO NÁPRAVU. NĚKTERÉ JURISDIKCE NEPŘIPOUŠTĚJÍ VYLOUČENÍ ODVOZENÝCH ZÁRUK NEBO OMEZENÍ PŘÍSLUŠNÝCH PRÁV SPOTŘEBITELE STANOVENÝCH ZÁKONEM, TAKŽE SE NA VÁS UVEDENÁ VYLOUČENÍ A OMEZENÍ NEMUSÍ VZTAHOVAT.

8. Omezení odpovědnosti. V MAXIMÁLNÍM ROZSAHU, KTERÝ NENÍ ZAKÁZÁN PLATNÝMI ZÁKONY, SPOLEČNOST APPLE V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ NEODPOVÍDÁ ZA ZRANĚNÍ OSOB ANI ZA ŽÁDNÉ NÁHODNÉ, ZVLÁŠTNÍ, NEPŘÍMÉ ANI NÁSLEDNÉ ŠKODY JAKÉHOKOLI DRUHU VČETNĚ ŠKOD ZE ZTRÁTY ZISKU, POŠKOZENÍ NEBO ZTRÁTY DAT ČI INFORMACÍ, NEODESLÁNÍ NEBO NEPŘIJETÍ JAKÝCHKOLI DAT, PŘERUŠENÍ OBCHODNÍ ČINNOSTI ANI JAKÉKOLI JINÉ OBCHODNÍ

ŠKODY NEBO ZTRÁTY VZNIKLÉ V DŮSLEDKU NEBO SOUVISLOSTI S POUŽÍVÁNÍM NEBO NEMOŽNOSTÍ POUŽÍVAT SOFTWARE NEBO SLUŽBY APPLE NEBO JAKÝKOLI SOFTWARE NEBO APLIKACE TŘETÍCH STRAN VE SPOJENÍ SE SOFTWAREM APPLE NEBO SLUŽBAMI, BEZ OHLEDU NA PŘÍČINU I NA TEORII ODPOVĚDNOSTI (SMLUVNÍ, TRESTNĚPRÁVNÍ ČI JINOU), A TO ANI V PŘÍPADĚ, ŽE SPOLEČNOST APPLE BYLA NA MOŽNOST VZNIKU TAKOVÝCH ŠKOD UPOZORNĚNA. NĚKTERÉ JURISDIKCE NEPŘIPOUŠTĚJÍ VYLOUČENÍ NEBO OMEZENÍ ODPOVĚDNOSTI ZA ÚRAZY OSOB NEBO ZA NÁHODNÉ ČI NÁSLEDNÉ ŠKODY, TAKŽE SE NA VÁS TOTO OMEZENÍ NEMUSÍ VZTAHOVAT. Celková odpovědnost společnosti Apple vůči vám za veškeré škody (mimo příslušným zákonem stanovené odpovědnosti související se zraněním osob) v žádném případě nepřekročí částku padesáti dolarů (USD 50,00). Uvedená omezení se uplatní i tehdy, jestliže výše stanovené odškodnění nesplní svůj hlavní účel.

9. Regulace vývozu. Software Apple nesmíte užívat ani jiným způsobem vyvážet či reexportovat kromě případů, kdy to dovolují zákony USA a zákony platné v jurisdikci, kde byl software Apple získán. Zejména nesmí být software Apple vyvezen ani reexportován (a) do žádných zemí, na něž USA uvalily embargo, ani (b) do rukou žádné osoby uvedené v seznamu zvlášť určených státních příslušníků (Specially Designated Nationals) Ministerstva financí USA, v seznamech nežádoucích osob a subjektů (Denied Person/Entity List) Ministerstva obchodu USA ani v žádných dalších takových seznamech nežádoucích subjektů. Užitím softwaru Apple prohlašujete a zaručujete, že se vaše bydliště či sídlo nenachází v žádné takové zemi a že nejste uvedeni v žádném z jmenovaných seznamů. Dále souhlasíte s tím, že nebudete používat software Apple pro žádné účely, které jsou zakázány právními předpisy Spojených států, včetně, a nikoli pouze, vývoje, návrhu, výroby nebo produkce strel, nukleárních, chemických nebo biologických zbraní.

10. Koncoví uživatelé ve státní správě. Software Apple a související dokumentace jsou „komerční položky“ (Commercial Items) ve smyslu definice uvedené v §2.101 předpisu 48 CFR, skládající se z „komerčního počítačového softwaru“ (Commercial Computer Software) a „dokumentace ke komerčnímu počítačovému softwaru“ (Commercial Computer Software Documentation) ve smyslu užití těchto pojmů v §§12.212 a 227.7202 předpisu 48 CFR dle příslušnosti. V souladu s §12.212 předpisu 48 CFR nebo §§227.7202-1 až 227.7202-4 dle příslušnosti je uživatelům v sektoru státní správy USA udělována licence ke komerčnímu počítačovému softwaru a k jeho dokumentaci (a) pouze jako ke komerčním položkám a (b) pouze s těmi právy, která jsou udělována všem ostatním koncovým uživatelům na základě podmínek a ustanovení této licence. Nepublikované dílo – práva vyhrazena dle autorského zákona USA.

11. Rozhodné právo a oddělitelnost. Tato licence a její výklad se řídí právními předpisy státu Kalifornie s vyloučením tamních principů upravujících konflikt právních norem. Bez ohledu na výše uvedené, pokud jste (jako subjekt vstupující do tohoto licenčního ujednání) veřejnou a akreditovanou vzdělávací institucí v USA, potom (a) se bude tato licence a její výklad řídit právními předpisy státu (v rámci USA), v němž vaše vzdělávací instituce sídlí, s výjimkou zákonů upravujících konflikt právních norem, a (b) veškerá soudní řízení a jiné formy řešení sporů mezi vámi a společností Apple vzniklých z této licence nebo souvislosti s ní budou probíhat před federálním soudem v severním distriktu státu Kalifornie a vy i společnost Apple tímto vyjadřujete souhlas s osobní jurisdikcí a exkluzivní příslušností k tomuto distriktu, není-li takový souhlas výslovně zakázán právními předpisy státu, v němž vaše vzdělávací instituce sídlí. Na tuto licenci se nevztahuje Vídeňská úmluva o mezinárodní koupi zboží, jejíž uplatnění je výslovně vyloučeno. Shledá-li soud v příslušné jurisdikci z jakéhokoli důvodu některé ustanovení nebo jeho část nevymahatelným, zbývající části této licence si zachovávají plnou platnost a účinnost.

12. Úplná smlouva a rozhodná jazyková verze. Tato licence představuje úplnou dohodu mezi vámi a společností Apple v souvislosti s používáním softwaru Apple a nahrazuje všechna předchozí i souběžná ujednání ohledně předmětu této smlouvy. Žádné dodatky ani změny této licence nebudou

závazné, pokud nebudou uzavřeny písemně a podepsány společností Apple. Všechny překlady této licence jsou zhotoveny pouze pro místní účely a v případě neshody mezi anglickou verzí a neanglickými verzemi je anglická verze licence rozhodující v rozsahu, který není zakázán místními právními předpisy vaší jurisdikce.

EA1596

04.03.2019

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

APPLE INC.

ΣΥΜΒΑΣΗ ΑΔΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ «ΤΑΞΗ»

Για χρήση σε συστήματα της Apple

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΣΥΜΒΑΣΗ ΑΔΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ («ΑΔΕΙΑ ΧΡΗΣΗΣ») ΠΡΙΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ APPLE (ΟΡΙΖΕΤΑΙ ΠΑΡΑΚΑΤΩ). Η ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ ΤΗΣ APPLE ΣΥΝΕΠΑΓΕΤΑΙ ΤΗΝ ΑΠΟΔΟΧΗ ΤΩΝ ΟΡΩΝ ΤΗΣ ΠΑΡΟΥΣΑΣ ΑΔΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ. ΑΝ ΔΕΝ ΣΥΜΦΩΝΕΙΤΕ ΜΕ ΤΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΙΣ ΤΗΣ ΠΑΡΟΥΣΑΣ ΑΔΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ, ΜΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΗΣΕΤΕ ΚΑΙ/Ή ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ APPLE ΚΑΙ, ΑΝ ΣΑΣ ΖΗΤΗΘΕΙ ΝΑ ΑΠΟΔΕΧΘΕΙΤΕ Ή ΝΑ ΑΠΟΡΡΙΨΕΤΕ ΤΟΥΣ ΟΡΟΥΣ, ΚΑΝΤΕ ΚΛΙΚ ΣΤΟ «ΔΙΑΦΩΝΩ». ΑΝ ΑΠΟΔΕΧΕΣΤΕ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΙΣ ΤΗΣ ΠΑΡΟΥΣΑΣ ΑΔΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ, ΚΑΝΤΕ ΚΛΙΚ ΣΤΗΝ «ΑΠΟΔΟΧΗ». ΜΕ ΚΛΙΚ ΣΤΗΝ «ΑΠΟΔΟΧΗ» Ή ΜΕ ΛΗΨΗ, ΧΡΗΣΗ Ή ΑΝΤΙΓΡΑΦΗ ΤΥΧΟΝ ΜΕΡΟΥΣ ΤΟΥ ΠΑΡΟΝΤΟΣ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ APPLE, ΑΠΟΔΕΧΕΣΤΕ ΝΑ ΔΕΣΜΕΥΕΣΤΕ ΑΠΟ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΙΣ ΤΗΣ ΠΑΡΟΥΣΑΣ ΑΔΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΗ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Στο βαθμό που το παρόν λογισμικό μπορεί να χρησιμοποιηθεί για την αναπαραγωγή, τροποποίηση, δημοσίευση ή διανομή υλικού, η συγκεκριμένη χρήση σας παραχωρείται μόνο για υλικό για το οποίο είστε εξουσιοδοτημένοι ή έχετε εκ του νόμου την άδεια να αναπαράγετε, τροποποιήσετε, δημοσιεύσετε ή διανείμετε. Εάν δεν είστε σίγουροι σχετικά με το δικαίωμά σας να αντιγράψετε, τροποποιήσετε, δημοσιεύσετε ή διανείμετε οποιοδήποτε υλικό, πρέπει να επικοινωνήσετε με το νομικό σας σύμβουλο.

1. Γενικά.

A. Οι όροι «Εσείς» ή «Εσάς», όπως χρησιμοποιούνται στην παρούσα σύμβαση, σημαίνουν το άτομο και/ή την εταιρεία ή το εκπαιδευτικό ίδρυμα που χρησιμοποιεί το Λογισμικό Apple ή ασκεί με άλλο τρόπο δικαιώματα που καλύπτονται από την παρούσα Άδεια χρήσης. Αν συνάπτετε την παρούσα Άδεια χρήσης ως εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος εκ μέρους μιας εταιρείας ή ενός εκπαιδευτικού ιδρύματος, οι όροι «Εσείς» ή «Εσάς» αναφέρονται επίσης στην εταιρεία ή το εκπαιδευτικό σας ίδρυμα.

B. Το λογισμικό Apple και τυχόν λογισμικό, πληροφοριακό υλικό, διεπαφές, περιεχόμενο, γραμματοσειρές και δεδομένα τρίτων που συνοδεύουν την παρούσα Άδεια χρήσης είτε σε δίσκο, σε μνήμη μόνο για ανάγνωση, σε οποιοδήποτε άλλο μέσο ή άλλη μορφή (συλλογικά το «Λογισμικό Apple») εκχωρούνται, και δεν πωλούνται, σε Εσάς από την Apple Inc. («Apple») για χρήση σύμφωνα με τους όρους της παρούσας Άδειας χρήσης. Η Apple και/ή οι δικαιούχοί της διατηρούν την κυριότητα του Λογισμικού Apple και επιφυλάσσονται όλων των δικαιωμάτων που δεν σας παραχωρούνται ρητώς.

Γ. Η Apple, κατά με τη διακριτική της ευχέρεια, μπορεί να καταστήσει διαθέσιμες μελλοντικές αναβαθμίσεις ή ενημερώσεις του Λογισμικού Apple για τον υπολογιστή Apple σας. Οι ενημερώσεις και οι αναβαθμίσεις, αν υπάρχουν, δεν είναι απαραίτητο να περιλαμβάνουν όλα τα υπάρχοντα χαρακτηριστικά λογισμικού ή νέα χαρακτηριστικά που κυκλοφορεί η Apple για πιο πρόσφατα ή άλλα μοντέλα υπολογιστών Apple. Οι όροι της παρούσας Άδειας χρήσης θα διέπουν οποιοσδήποτε αναβαθμίσεις ή ενημερώσεις που παρέχονται από την Apple, οι οποίες αντικαθιστούν και/ή συμπληρώνουν το προϊόν αρχικού Λογισμικού Apple, εκτός αν μια τέτοια αναβάθμιση ή ενημέρωση συνοδεύεται από ξεχωριστή άδεια, στην οποία περίπτωση θα ισχύουν οι όροι της συγκεκριμένης άδειας.

Δ. Τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας και τίτλων κάθε περιεχομένου που εμφανίζεται από ή στο οποίο γίνεται πρόσβαση μέσω του Λογισμικού Apple ανήκουν στον αντίστοιχο κάτοχο περιεχομένου. Το εν λόγω περιεχόμενο μπορεί να προστατεύεται από πνευματικά δικαιώματα ή άλλους νόμους και συνθήκες περί πνευματικής ιδιοκτησίας, και μπορεί να υπόκειται στους όρους χρήσης του τρίτου μέρους

που παρέχει το εν λόγω περιεχόμενο. Η παρούσα Άδεια χρήσης δεν σας παραχωρεί κανένα δικαίωμα να χρησιμοποιήσετε το εν λόγω περιεχόμενο ούτε εγγυάται ότι το εν λόγω περιεχόμενο θα εξακολουθεί να διατίθεται σε Εσάς.

2. Επιτρεπόμενες χρήσεις και περιορισμοί της Άδειας χρήσης.

A. Άδεια χρήσης Mac App Store. Αν αποκτήσατε το Λογισμικό Apple από το Mac App Store, τότε σύμφωνα με τους όρους και τις προϋποθέσεις της παρούσας Άδειας χρήσης, συμπεριλαμβανομένων χωρίς περιορισμό, των όρων και προϋποθέσεων που αναφέρονται στην Ενότητα 2B (Περιορισμοί χρήσης) και όπως επιτρέπεται σύμφωνα με τους Κανόνες χρήσης υπηρεσιών και περιεχομένου που ορίζονται στους όρους και προϋποθέσεις των υπηρεσιών Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) («Κανόνες χρήσης»), σας παραχωρείται περιορισμένη, μη μεταβιβάσιμη, μη αποκλειστική άδεια:

- (i) για λήψη, εγκατάσταση, χρήση και εκτέλεση για προσωπική, μη εμπορική χρήση, ενός (1) αντιγράφου του Λογισμικού Apple απευθείας σε κάθε υπολογιστή Apple με συμβατή έκδοση macOS («Υπολογιστής Mac»), ο οποίος σας ανήκει ή ελέγχετε, και
- (ii) αν είστε εμπορική επιχείρηση ή εκπαιδευτικό ίδρυμα, λήψη, εγκατάσταση, χρήση και εκτέλεση ενός (1) αντιγράφου του Λογισμικού Apple για χρήση είτε: (α) από ένα μεμονωμένο άτομο για καθέναν από τους Υπολογιστές Mac που σας ανήκουν ή ελέγχετε, είτε (β) από πολλά άτομα σε έναν κοινόχρηστο Υπολογιστή Mac που σας ανήκει ή ελέγχετε. Για παράδειγμα, ένας εργαζόμενος μπορεί να χρησιμοποιήσει το Λογισμικό Apple τόσο στον επιτραπέζιο Υπολογιστή Mac του εργοδότη, όσο και σε φορητό Υπολογιστή Mac.

B. Περιορισμοί χρήσης. Το Λογισμικό Apple σας επιτρέπει να χρησιμοποιείτε έναν Υπολογιστή Mac, στον οποία εκτελείται το Λογισμικό Apple, για σύνδεση σε, παρακολούθηση, διαχείριση και εκχώρηση συσκευών iOS και MacOS («Συνδεδεμένες συσκευές») στο ίδιο δίκτυο και εντός περιορισμένης φυσικής απόστασης, υπό την προϋπόθεση ότι ο τελικός χρήστης της Συνδεδεμένης συσκευής έχει αποδεχτεί μια πρόσκληση τάξης από τον Υπολογιστή Mac όπου εκτελείται το Λογισμικό Apple ή η εταιρεία ή το εκπαιδευτικό σας ίδρυμα έχει διαμορφώσει ειδικά τον Υπολογιστή Mac όπου εκτελείται το Λογισμικό Apple και τη Συνδεδεμένη συσκευή προκειμένου να επιτρέπονται οι προαναφερόμενες ενέργειες (σύνδεση, παρακολούθηση, διαχείριση και εκχώρηση). Σύμφωνα με τους όρους και προϋποθέσεις της παρούσας Άδειας χρήσης, μπορείτε να χρησιμοποιείτε το Λογισμικό Apple για διαχείριση τεχνολογιών τάξης εντός της εταιρείας ή του εκπαιδευτικού σας ιδρύματος αποκλειστικά για τους σκοπούς και μόνο με συσκευές iOS και MacOS που έχουν αποδεχτεί την πρόσκληση τάξης που στείλατε από τον Υπολογιστή Mac όπου εκτελείται το Λογισμικό Apple ή από ειδικά διαμορφωμένες συσκευές iOS και MacOS, οι οποίες ανήκουν, ελέγχονται ή βρίσκονται υπό την επίβλεψη της εταιρείας ή του εκπαιδευτικού σας ιδρύματος. Δεν επιτρέπεται η χρήση του Λογισμικού Apple με προϊόντα τρίτων (εκτός της Apple) για οποιονδήποτε άλλο σκοπό.

Γ. Ομαδική άδεια χρήσης ή Άδεια συντήρησης. Αν αποκτήσατε το Λογισμικό Apple υπό τους όρους ενός προγράμματος ομαδικής άδειας χρήσης ή άδειας συντήρησης με την Apple, οι όροι της ομαδικής άδειας χρήσης ή της άδειας συντήρησης θα καθορίζουν το πλήθος των αντιγράφων του Λογισμικού Apple, των οποίων επιτρέπεται να πραγματοποιήσετε λήψη, να εγκαταστήσετε, να χρησιμοποιείτε και να εκτελείτε σε υπολογιστές Apple που σας ανήκουν ή ελέγχετε. Εκτός αν συμφωνηθεί εγγράφως από την Apple, όλοι οι άλλοι όροι και προϋποθέσεις της παρούσας Άδειας χρήσης θα διέπουν τη χρήση από μέρους σας του Λογισμικού Apple που αποκτήθηκε υπό τους όρους ομαδικής άδειας χρήσης ή άδειας συντήρησης.

Δ. Απαιτήσεις συστήματος, Apple ID. Έχετε υπόψη σας ότι το Λογισμικό Apple υποστηρίζεται μόνο από υλισμικό και λογισμικό λειτουργικού συστήματος της Apple που πληροί τις καθορισμένες απαιτήσεις συστήματος όπως υποδεικνύονται από την Apple. Ορισμένες δυνατότητες του Λογισμικού Apple, συμπεριλαμβανομένης χωρίς περιορισμό της δυνατότητας επαναφορά συνθηματικών για τους τελικούς

χρήστες των Συνδεδεμένων συσκευών, απαιτούν λογαριασμό Διαχειριζόμενου Apple ID που έχει συσχετιστεί με Εσάς και σας έχει παρασχεθεί από το εκπαιδευτικό σας ίδρυμα σύμφωνα με ξεχωριστή σύμβαση που έχει συναφθεί μεταξύ της Apple και του εκπαιδευτικού σας ιδρύματος. Το Λογισμικό Apple ενδέχεται να μην διατίθεται σε όλες τις γλώσσες ή χώρες και κάποιες δυνατότητες ενδέχεται να διαφέρουν ανά χώρα. Επιπλέον, η χρήση των και η πρόσβαση σε συγκεκριμένες δυνατότητες του Λογισμικού Apple και ορισμένων υπηρεσιών μπορεί να είναι περιορισμένες με βάση τις ρυθμίσεις που έχει επιλέξει ο τελικός χρήστης της Συνδεδεμένης συσκευής ή με βάση τα προφίλ που χρησιμοποιεί η εταιρεία ή το εκπαιδευτικό σας ίδρυμα για ρύθμιση των παραμέτρων του Υπολογιστή Mac, όπου εκτελείται το Λογισμικό Apple, και/ή των Συνδεδεμένων συσκευών.

Ε. Άλλοι περιορισμοί χρήσης. Οι παραχωρήσεις που αναφέρονται στην παρούσα Άδεια χρήσης δεν σας επιτρέπουν, και συμφωνείτε ότι δεν πρόκειται, να εγκαταστήσετε, χρησιμοποιήσετε ή εκτελέσετε το Λογισμικό Apple σε οποιονδήποτε υπολογιστή που δεν είναι της Apple, ή να επιτρέψετε σε άλλους να προβούν σε αυτές τις ενέργειες. Εκτός κι αν επιτρέπεται άλλως από τους όρους της παρούσας Άδειας χρήσης ή έχει αδειοδοτηθεί με άλλο τρόπο από την Apple: (i) μόνο ένας χρήστης μπορεί να χρησιμοποιεί το Λογισμικό Apple κάθε δεδομένη στιγμή και (ii) δεν επιτρέπεται να διαθέσετε το Λογισμικό Apple μέσω δικτύου όπου θα μπορούσε να εκτελεστεί ή να χρησιμοποιηθεί σε πολλούς υπολογιστές ταυτόχρονα. Απαγορεύεται η ενοίκιαση, η εκμίσθωση, ο δανεισμός, η πώληση, η αναδιανομή ή η επικοινωνία του Λογισμικού Apple ή η εκμετάλλευση τυχόν υπηρεσιών που παρέχονται από το Λογισμικό Apple με οποιονδήποτε μη εξουσιοδοτημένο τρόπο.

ΣΤ. Εφεδρικό αντίγραφο. Μπορείτε να δημιουργήσετε ένα αντίγραφο του Λογισμικού Apple σε μορφή αναγνώσιμη από υπολογιστή μόνο για σκοπούς δημιουργίας εφεδρικού αντιγράφου, υπό την προϋπόθεση ότι το εφεδρικό αντίγραφο θα περιλαμβάνει όλες τις δηλώσεις πνευματικών δικαιωμάτων ή άλλων αποκλειστικών δικαιωμάτων που περιλαμβάνονται στο πρωτότυπο.

Ζ. Μη ανάστροφη μηχανίκευση. Περιορισμοί. Δεν σας επιτρέπεται και συμφωνείτε να μην προβείτε σε καμία από τις παρακάτω ενέργειες ούτε να παρέχετε σε άλλους τη δυνατότητα να προβούν σε αυτές: αντιγραφή (εκτός αν επιτρέπεται ρητώς από την παρούσα Άδεια χρήσης ή τους Κανόνες χρήσης εφόσον ισχύουν για Εσάς), απομεταγλώττιση, αποσυμπίληση, ανακατασκευή, προσπάθεια ανάκτησης του πηγαίου κώδικα, αποκρυπτογράφηση, τροποποίηση, δημιουργία παράγωγων έργων του Λογισμικού Apple ή οποιωνδήποτε υπηρεσιών που παρέχονται από το Λογισμικό Apple ή οποιουδήποτε μέρους αυτού (εκτός αν, και μόνο στον βαθμό που, οποιοσδήποτε από τους ανωτέρω περιορισμούς απαγορεύεται από το εφαρμοστέο δίκαιο ή στον βαθμό που πιθανόν επιτρέπεται από όρους αδειοδότησης οι οποίοι διέπουν τη χρήση στοιχείων ανοικτού κώδικα που ενδέχεται να περιλαμβάνονται στο Λογισμικό Apple).

Η. Συμμόρφωση με νομοθεσίες. Συμφωνείτε να χρησιμοποιείτε το Λογισμικό Apple και τυχόν υπηρεσίες σύμφωνα με όλους τους ισχύοντες νόμους, συμπεριλαμβανομένων των τοπικών νόμων στη χώρα ή την περιοχή όπου κατοικείτε ή στην οποία πραγματοποιήσατε λήψη ή χρησιμοποιείτε το Λογισμικό Apple και τυχόν υπηρεσίες, συμπεριλαμβανομένων χωρίς περιορισμό των νόμων και κανονισμών περί απορρήτου και συλλογής δεδομένων, αναφορικά με τυχόν σύνδεση, παρακολούθηση, διαχείριση ή εκχώρηση Συνδεδεμένων συσκευών για χρήση του Λογισμικού Apple. Ως προϋπόθεση για χρήση του Λογισμικού Apple, δηλώνετε και εγγυάστε στην Apple ότι διαθέτετε όλα τα απαραίτητα δικαιώματα και συγκαταθέσεις από την εταιρεία ή το εκπαιδευτικό σας ίδρυμα και τους τελικούς χρήστες των Συνδεδεμένων συσκευών (και όπου απαιτείται, των γονέων ή νόμιμων κηδεμόνων των τελικών χρηστών), για κάθε σύνδεση, παρακολούθηση, διαχείριση ή εκχώρηση.

3. Μεταβίβαση.

Α. Αν αποκτήσατε την άδειά σας του Λογισμικού Apple από το Mac App Store, τότε δεν μπορείτε να τη μεταβιβάσετε. Αν πωλήσετε το υλισμικό Apple σε τρίτο μέρος, πρέπει να αφαιρέσετε το Λογισμικό Apple από το υλισμικό Apple πριν από την πώληση.

B. Όλα τα συστατικά μέρη του Λογισμικού Apple παρέχονται ως μέρος πακέτου και απαγορεύεται να διαχωριστούν από το πακέτο και να διανεμηθούν ως ανεξάρτητες εφαρμογές. Έχετε υπόψη σας ότι το Λογισμικό Apple που παρέχεται με ένα συγκεκριμένο προϊόν υλισμικού της Apple μπορεί να μην εκτελείται σε άλλα μοντέλα υλισμικού της Apple.

C. Οποιοδήποτε αντίγραφο του Λογισμικού Apple που μπορεί να παρέχεται από την Apple για σκοπούς διαφήμισης, αξιολόγησης, διάγνωσης ή αποκατάστασης, επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί μόνο για τους εν λόγω σκοπούς και δεν επιτρέπεται να μεταπωληθεί ή να μεταβιβαστεί.

4. Συναίνεση για τη συλλογή και τη χρήση δεδομένων

A. Ανάλυση. Εκτός κι αν επιλέξετε να εξαιρεθείτε από την Ανάλυση, συμφωνείτε ότι η Apple και οι θυγατρικές και οι αντιπρόσωποί της θα συλλέγουν, θα διατηρούν, θα επεξεργάζονται και θα χρησιμοποιούν διαγνωστικές, τεχνικές πληροφορίες, πληροφορίες χρήσης και άλλες σχετικές πληροφορίες, συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, μοναδικών αναγνωριστικών συστήματος ή υλισμικού, πληροφοριών σχετικών με τον υπολογιστή, το λογισμικό συστήματος και εφαρμογών και τα περιφερειακά σας, οι οποίες συλλέγονται περιοδικά για την παροχή και τη βελτίωση των προϊόντων και υπηρεσιών της Apple, για τη διευκόλυνση της παροχής ενημερώσεων λογισμικού, υποστήριξης των προϊόντων και άλλων υπηρεσιών σχετικών με το Λογισμικό Apple που τυχόν παρέχονται σε εσάς ή την εταιρεία ή το εκπαιδευτικό ίδρυμά σας (αν υπάρχουν), καθώς και για την εξακρίβωση της συμμόρφωσης με τους όρους της παρούσας Άδειας χρήσης. Μπορείτε να αλλάξετε τις προτιμήσεις σας για την Ανάλυση ανά πάσα στιγμή μεταβαίνοντας στη ρύθμιση «Ανάλυση» στον υπολογιστή σας και αποεπιλέγοντας το πλαίσιο επιλογής. Η ρύθμιση «Ανάλυση» βρίσκεται στο τμήμα «Ασφάλεια και απόρρητο» στις Προτιμήσεις συστήματος. Η Apple ενδέχεται να χρησιμοποιεί αυτές τις πληροφορίες, εφόσον συλλέγονται σε μορφή που δεν αποκαλύπτουν την ταυτότητά σας, για τους σκοπούς που αναφέρονται παραπάνω. Για να επιτραπεί στους συνεργάτες της Apple και τους προγραμματιστές τρίτων να βελτιώσουν το λογισμικό, το υλισμικό και τις υπηρεσίες που έχουν σχεδιαστεί για χρήση σε προϊόντα Apple, η Apple ενδέχεται επίσης να παράσχει σε αυτούς τους συνεργάτες ή προγραμματιστές τρίτων ένα υποσύνολο πληροφοριών ανάλυσης που σχετίζονται με το λογισμικό, το υλισμικό και/ή τις υπηρεσίες του συγκεκριμένου συνεργάτη ή προγραμματιστή, με την προϋπόθεση ότι οι πληροφορίες ανάλυσης είναι σε μορφή που δεν αποκαλύπτει την ταυτότητά σας.

B. Πολιτική απορρήτου. Ανά πάσα στιγμή ο χειρισμός των πληροφοριών σας θα γίνεται σύμφωνα με την Πολιτική προστασίας απορρήτου της Apple, την οποία μπορείτε να προβάλετε στη διεύθυνση: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Υπηρεσίες.

A. Η Apple ενδέχεται να παρέχει πρόσβαση σε υπηρεσίες μέσω του Λογισμικού Apple προκειμένου να τις χρησιμοποιείτε. Η χρήση αυτών των Υπηρεσιών ενδέχεται να απαιτεί Διαχειριζόμενο Apple ID, ενδέχεται να προϋποθέτει την από μέρους σας αποδοχή πρόσθετων όρων και ενδέχεται να υπόκειται σε πρόσθετες χρεώσεις. Αν επιλέξετε να χρησιμοποιήσετε τις εν λόγω υπηρεσίες σε συνδυασμό με το Λογισμικό Apple, η χρήση αυτών των υπηρεσιών από μέρους σας θα υπόκειται στους εν λόγω πρόσθετους όρους και προϋποθέσεις, αλλά η παρούσα Άδεια χρήσης θα συνεχίσει να ισχύει για την από μέρους σας χρήση του Λογισμικού Apple για το οποίο παρέχεται άδεια δια του παρόντος. Χρησιμοποιώντας αυτό το λογισμικό με σχέση με Διαχειριζόμενο Apple ID ή άλλη Υπηρεσία Apple, αποδέχεστε τους όρους υπηρεσίας για τη συγκεκριμένη Υπηρεσία, όπως την πιο πρόσφατη Σύμβαση Apple School Manager, την οποία μπορείτε να προσπελάσετε και να διαβάσετε στη διεύθυνση <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Αν επιλέξετε να χρησιμοποιήσετε τις υπηρεσίες iCloud μέσω του Λογισμικού Apple, αυτή η χρήση διέπεται από τους ακόλουθους επιπλέον όρους: Όροι και προϋποθέσεις iCloud που διατίθενται στη διεύθυνση <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> και Πολιτική απορρήτου της Apple που

διατίθεται στη διεύθυνση <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

Γ. Αποδέχεστε ότι οι υπηρεσίες περιλαμβάνουν περιεχόμενο, πληροφορίες και υλικό που ανήκει κατ' αποκλειστικότητα στην Apple και/ή στους δικαιιοπαρόχους της, και ότι προστατεύονται από την εφαρμοστέα νομοθεσία περί πνευματικής ιδιοκτησίας ή άλλη νομοθεσία και ότι δεν θα χρησιμοποιήσετε αυτό το περιεχόμενο, τις πληροφορίες και το υλικό που καλύπτεται από αποκλειστικά δικαιώματα με οποιονδήποτε τρόπο πέραν της επιτρεπόμενης χρήσης των υπηρεσιών ή με οποιονδήποτε τρόπο ο οποίος δεν συμφωνεί με τους όρους της παρούσας Άδειας ή ο οποίος παραβιάζει οποιαδήποτε πνευματικά δικαιώματα τρίτων μερών ή της Apple. Εκτός από τα όσα επιτρέπονται ρητών στους ισχύοντες όρους των υπηρεσιών, συμφωνείτε να μην προβείτε σε αναπαραγωγή, τροποποίηση, εκμίσθωση, χρονομίσθωση, δανεισμό, πώληση, διανομή ή δημιουργία παραγώγων έργων, με βάση τις Υπηρεσίες με οποιονδήποτε τρόπο ή σε εκμετάλλευση των υπηρεσιών με οποιονδήποτε τρόπο για τον οποίο δεν έχει χορηγηθεί άδεια, περιλαμβανομένης, ενδεικτικά, της χρήσης των υπηρεσιών για τη μεταβίβαση τυχόν κακόβουλου λογισμικού, ή της κατάχρησης ή επιβάρυνσης της χωρητικότητας του δικτύου.

Δ. Επιπλέον, υπηρεσίες που μπορεί να προσπελάζονται, να συνδέονται με ή να εμφανίζονται μέσω του Λογισμικού Apple ενδέχεται να μην είναι διαθέσιμες σε όλες τις γλώσσες ή σε όλες τις χώρες. Η Apple δεν δηλώνει ότι τυχόν τέτοιες υπηρεσίες θα είναι κατάλληλες ή διαθέσιμες για χρήση σε οποιαδήποτε συγκεκριμένη τοποθεσία. Η Apple διατηρεί το δικαίωμα τροποποίησης, αναστολής, κατάργησης ή απενεργοποίησης της πρόσβασης σε οποιαδήποτε υπηρεσία, ανά πάσα στιγμή. Η Apple σε καμία περίπτωση δεν φέρει ευθύνη για τυχόν κατάργηση ή απενεργοποίηση της πρόσβασης σε οποιοσδήποτε από τις υπηρεσίες αυτές ή για τυχόν ενημερώσεις, υπηρεσίες συντήρησης, εγγυήσεις, τεχνική ή άλλη υποστήριξη για τις εν λόγω υπηρεσίες. Η Apple δύναται επίσης να επιβάλει όρια ή άλλου περιορισμούς στη χρήση ορισμένων υπηρεσιών ή στην πρόσβαση σε αυτές σε κάθε περίπτωση, χωρίς προειδοποίηση ή ευθύνη. Αναγνωρίζετε και αποδέχεστε ότι η Apple διατηρεί το δικαίωμα ανάκλησης ή αφαίρεσης του δικαιωμάτος σας για πρόσβαση σε τυχόν υπηρεσία που παρέχεται από ή μέσω του Apple, ανά πάσα στιγμή και κατά την αποκλειστική της κρίση.

6. Λύση της σύμβασης. Η παρούσα Άδεια χρήσης ισχύει μέχρι τη λύση της. Τα δικαιώματά σας δυνάμει της παρούσας Άδειας χρήσης αίρονται αυτόματα ή ειδήλλως παύουν να ισχύουν χωρίς προειδοποίηση από την Apple σε περίπτωση μη συμμόρφωσής σας με οποιονδήποτε όρο ή όρους της παρούσας Άδειας χρήσης. Μετά τη λύση της παρούσας Άδειας χρήσης, οφείλετε να διακόψετε κάθε χρήση του Λογισμικού Apple και να καταστρέψετε όλα τα αντίγραφα, μερικά ή πλήρη, του Λογισμικού Apple. Οι ενότητες 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 και 12 της παρούσας Άδειας χρήσης εξακολουθούν να ισχύουν σε περίπτωση οποιασδήποτε εν λόγω λύσης.

7. Αποποίηση εγγυήσεων.

A. ΔΗΛΩΝΕΤΕ ΚΑΙ ΑΠΟΔΕΧΕΣΤΕ ΡΗΤΩΣ ΟΤΙ, ΣΤΟΝ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΙΣΧΥΟΥΣΑ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ, Η ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ APPLE ΚΑΙ ΟΠΟΙΩΝΔΗΠΟΤΕ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΠΟΥ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΠΟ Ή ΠΡΟΣΠΕΛΑΥΝΟΝΤΑΙ ΜΕΣΩ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ APPLE, ΓΙΝΕΤΑΙ ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΑ ΜΕ ΔΙΚΗ ΣΑΣ ΕΥΘΥΝΗ ΚΑΙ ΟΤΙ Η ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΕΥΘΥΝΗ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΤΙΚΗ ΠΟΙΟΤΗΤΑ, ΑΠΟΔΟΣΗ, ΑΚΡΙΒΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ ΒΑΡΥΝΕΙ ΕΣΑΣ.

B. ΚΑΤΑ ΤΟΝ ΜΕΓΙΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟ ΕΦΑΡΜΟΣΤΕΟ ΔΙΚΑΙΟ, ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ ΚΑΙ ΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE ΠΑΡΕΧΟΝΤΑΙ «ΩΣ ΕΧΟΥΝ» ΚΑΙ «ΕΦΟΣΟΝ ΔΙΑΤΙΘΕΝΤΑΙ», ΜΕ ΟΛΑ ΤΑ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΑ ΚΑΙ ΧΩΡΙΣ ΕΓΓΥΗΣΗ ΟΠΟΙΑΣΔΗΠΟΤΕ ΜΟΡΦΗΣ ΚΑΙ Η APPLE ΚΑΙ ΟΙ ΔΙΚΑΙΟΠΑΡΟΧΟΙ ΤΗΣ APPLE (ΚΑΛΟΥΜΕΝΟΙ ΑΠΟ ΚΟΙΝΟΥ «Η APPLE») ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΣΚΟΠΟΥΣ ΤΩΝ ΠΑΡΑΓΡΑΦΩΝ 7 ΚΑΙ 8) ΔΙΑ ΤΟΥ ΠΑΡΟΝΤΟΣ ΑΠΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΟΠΟΙΕΣΔΗΠΟΤΕ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΙΣ ΑΝΑΦΟΡΙΚΑ ΜΕ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ ΚΑΙ ΤΙΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE, ΡΗΤΕΣ, ΣΙΩΠΗΡΕΣ Ή ΕΚ ΤΟΥ ΝΟΜΟΥ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΑ, ΤΩΝ ΣΙΩΠΗΡΩΝ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΚΑΙ/Η ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΩΝ ΕΜΠΟΡΕΥΣΙΜΟΤΗΤΑΣ, ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΤΙΚΗΣ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ, ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ

ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΟ ΣΚΟΠΟ, ΑΚΡΙΒΕΙΑΣ, ΑΔΙΑΤΑΡΑΚΤΗΣ ΚΑΤΟΧΗΣ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΜΗ ΠΑΡΑΒΙΑΣΗΣ ΤΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ ΤΡΙΤΩΝ..

Γ. Η APPLE ΔΕΝ ΕΓΓΥΑΤΑΙ ΟΤΙ ΔΕΝ ΘΑ ΥΠΑΡΞΕΙ ΔΙΑΤΑΡΑΧΗ ΤΗΣ ΧΡΗΣΗΣ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ ΚΑΙ ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ APPLE, ΟΤΙ ΟΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΠΟΥ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ APPLE Ή ΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΠΟΥ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ Ή ΠΑΡΕΧΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΑΥΤΟ ΘΑ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΘΟΥΝ ΣΤΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΣΑΣ, ΟΤΙ Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ ΚΑΙ ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ APPLE ΘΑ ΕΙΝΑΙ ΑΔΙΑΛΕΙΠΤΗ Ή ΧΩΡΙΣ ΣΦΑΛΜΑΤΑ, ΟΤΙ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΘΑ ΣΥΝΕΧΙΣΕΙ ΝΑ ΕΙΝΑΙ ΔΙΑΘΕΣΙΜΗ, ΟΤΙ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ APPLE ΘΑ ΕΙΝΑΙ ΣΥΜΒΑΤΟ Ή ΘΑ ΣΥΝΕΡΓΑΖΕΤΑΙ ΜΕ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ, ΕΦΑΡΜΟΓΕΣ Ή ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΤΡΙΤΩΝ Ή ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΑΛΛΟ ΠΡΟΪΟΝ Ή ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΗΣ APPLE, Ή ΟΤΙ ΤΥΧΟΝ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΑ ΣΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ Ή ΤΙΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE ΘΑ ΕΠΙΔΙΟΡΘΩΘΟΥΝ. Η ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ APPLE ΚΑΙ Η ΧΡΗΣΗ ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΕΝΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΕΠΗΡΕΑΣΟΥΝ ΤΗ ΧΡΗΣΤΙΚΟΤΗΤΑ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ, ΤΩΝ ΕΦΑΡΜΟΓΩΝ Ή ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΤΡΙΤΩΝ, ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΑΛΛΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ Ή ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΤΗΣ APPLE.

Δ. ΕΠΙΠΡΟΣΘΕΤΩΣ, ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΤΕ ΟΤΙ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ ΚΑΙ ΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE ΔΕΝ ΠΡΟΟΡΙΖΟΝΤΑΙ ΟΥΤΕ ΕΙΝΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΕΣ ΓΙΑ ΧΡΗΣΗ ΣΕ ΠΕΡΙΣΤΑΣΕΙΣ Ή ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΑ ΟΠΟΥ Η ΑΝΕΠΑΡΚΕΙΑ Ή ΟΙ ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΣΕΙΣ, ΤΑ ΣΦΑΛΜΑΤΑ Ή ΟΙ ΑΝΑΚΡΙΒΕΙΕΣ ΣΤΟ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ, ΤΑ ΔΕΔΟΜΕΝΑ Ή ΤΙΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΟΥ ΠΑΡΕΧΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ Ή ΤΙΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE ΕΝΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΕΧΟΥΝ ΩΣ ΣΥΝΕΠΕΙΑ ΤΟ ΘΑΝΑΤΟ, ΣΩΜΑΤΙΚΕΣ ΒΛΑΒΕΣ Ή ΣΟΒΑΡΕΣ ΥΛΙΚΕΣ ΖΗΜΙΕΣ Ή ΖΗΜΙΑ ΣΤΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΜΕΤΑΞΥ ΑΛΛΩΝ, ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΠΥΡΗΝΙΚΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ, ΣΥΣΤΗΜΑΤΩΝ ΠΛΟΗΓΗΣΗΣ Ή ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ ΑΕΡΟΣΚΑΦΩΝ, ΕΛΕΓΧΟΥ ΕΝΑΕΡΙΑΣ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑΣ, ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ ΖΩΤΙΚΩΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΩΝ Ή ΟΠΛΙΚΩΝ ΣΥΣΤΗΜΑΤΩΝ.

Ε. ΚΑΜΙΑ ΠΡΟΦΟΡΙΚΗ Ή ΓΡΑΠΤΗ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑ Ή ΣΥΜΒΟΥΛΗ ΠΟΥ ΠΑΡΕΧΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ APPLE Ή ΑΠΟ ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΜΕΝΟ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟ ΤΗΣ APPLE ΔΕΝ ΑΠΟΤΕΛΕΙ ΕΓΓΥΗΣΗ. ΕΑΝ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ Ή ΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE ΑΠΟΔΕΙΧΤΟΥΝ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΙΚΕΣ, ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΕΤΕ ΤΟ ΣΥΝΟΛΙΚΟ ΚΟΣΤΟΣ ΚΑΘΕ ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΟΥ ΣΕΡΒΙΣ, ΕΠΙΣΚΕΥΗΣ Ή ΕΠΙΔΙΟΡΘΩΣΗΣ. ΟΡΙΣΜΕΝΕΣ ΔΙΚΑΙΟΔΟΣΙΕΣ ΔΕΝ ΕΠΙΤΡΕΠΟΥΝ ΤΟΝ ΑΠΟΚΛΕΙΣΜΟ ΣΙΩΠΗΡΩΝ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ Ή ΤΟΝ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟ ΤΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΙΚΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΠΡΟΒΛΕΠΟΝΤΑΙ ΕΚ ΤΟΥ ΝΟΜΟΥ, ΟΠΟΤΕ ΟΙ ΠΑΡΑΠΑΝΩ ΑΠΟΚΛΕΙΣΜΟΙ ΚΑΙ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΙ ΕΝΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΜΗΝ ΙΣΧΥΟΥΝ ΓΙΑ ΣΑΣ.

8. Περιορισμός ευθύνης. ΚΑΤΑ ΤΟΝ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΔΕΝ ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΙΣΧΥΟΥΣΑ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ, Η APPLE ΣΕ ΚΑΜΙΑ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΔΕΝ ΘΑ ΦΕΡΕΙ ΕΥΘΥΝΗ ΓΙΑ ΣΩΜΑΤΙΚΕΣ ΒΛΑΒΕΣ Ή ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΑΠΟΘΕΤΙΚΗ, ΕΙΔΙΚΗ, ΕΜΜΕΣΗ Ή ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΗ ΖΗΜΙΑ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΗΣ, ΜΕΤΑΞΥ ΑΛΛΩΝ, ΤΗΣ ΖΗΜΙΑΣ ΑΠΟ ΔΙΑΦΥΓΟΝΤΑ ΚΕΡΔΗ, ΤΗΣ ΖΗΜΙΑΣ ΛΟΓΩ ΑΛΛΟΙΩΣΗΣ Ή ΑΠΩΛΕΙΑΣ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ, ΑΣΤΟΧΙΑΣ ΜΕΤΑΔΟΣΗΣ Ή ΛΗΨΗΣ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ Ή ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ, ΔΙΑΚΟΠΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ Ή ΟΠΟΙΑΣΔΗΠΟΤΕ ΑΛΛΗΣ ΖΗΜΙΑΣ Ή ΑΠΩΛΕΙΑΣ ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΦΥΣΗΣ ΠΟΥ ΠΡΟΚΥΨΕΙ ΑΠΟ Ή ΣΧΕΤΙΖΕΤΑΙ ΜΕ ΤΗΝ ΑΠΟ ΜΕΡΟΥΣ ΣΑΣ ΧΡΗΣΗ Ή ΑΔΥΝΑΜΙΑ ΧΡΗΣΗΣ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ Ή ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ APPLE Ή ΤΥΧΟΝ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ Ή ΕΦΑΡΜΟΓΕΣ ΤΡΙΤΩΝ ΣΕ ΣΥΝΔΥΑΣΜΟ ΜΕ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ Ή ΤΙΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE, ΟΠΟΥ ΚΑΙ ΑΝ ΟΦΕΙΛΕΤΑΙ, ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΑΠΟ ΤΟ ΠΕΔΙΟ ΤΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ (ΣΥΜΒΑΣΗ, ΑΔΙΚΟΠΡΑΞΙΑ Ή ΑΛΛΟ), ΑΚΟΜΑ ΚΑΙ ΑΝ Η APPLE ΕΧΕΙ ΛΑΒΕΙ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΙΘΑΝΟΤΗΤΑ ΑΥΤΗΣ ΤΗΣ ΖΗΜΙΑΣ. ΟΡΙΣΜΕΝΕΣ ΔΙΚΑΙΟΔΟΣΙΕΣ ΔΕΝ ΕΠΙΤΡΕΠΟΥΝ ΤΟΝ ΑΠΟΚΛΕΙΣΜΟ Ή ΤΟΝ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟ ΤΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ ΓΙΑ ΣΩΜΑΤΙΚΕΣ ΒΛΑΒΕΣ Ή ΓΙΑ ΑΠΟΘΕΤΙΚΕΣ Ή ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΕΣ ΖΗΜΙΕΣ, ΣΥΝΕΠΩΣ ΑΥΤΗ Η ΡΗΤΡΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΥ ΕΥΘΥΝΗΣ ΕΝΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΜΗΝ ΙΣΧΥΕΙ ΓΙΑ ΕΣΑΣ. Σε καμία περίπτωση η Apple δεν θα φέρει τη συνολική ευθύνη απέναντί σας για όλες τις ζημίες (εκτός από τις περιπτώσεις που απαιτούνται από το ισχύον δίκαιο στις οποίες προκαλείται τραυματισμός) που υπερβαίνουν το ποσό των πενήντα δολαρίων ΗΠΑ (50,00 \$). Οι ανωτέρω περιορισμοί της ευθύνης ισχύουν ακόμα και αν το προαναφερθέν μέσο αποκατάστασης δεν καλύπτει τον σκοπό για τον οποίο

προορίζεται.

9. Έλεγχος εξαγωγών. Δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιήσετε ή να εξαγάγετε ή να επανεξάγετε το Λογισμικό Apple εκτός από τις περιπτώσεις όπου επιτρέπεται από τη νομοθεσία των Ηνωμένων Πολιτειών και τους νόμους των περιοχών δικαιοδοσίας στις οποίες αποκτήθηκε το Λογισμικό Apple. Συγκεκριμένα, αλλά όχι περιοριστικά, το Λογισμικό Apple δεν μπορεί να εξαχθεί ή να επανεξαχθεί (α) σε κάποια χώρα στην οποία έχουν επιβάλει εμπορικό αποκλεισμό οι ΗΠΑ ή (β) σε οποιονδήποτε που περιλαμβάνεται στον κατάλογο Ειδικώς Χαρακτηρισμένων Αλλοδαπών Προσώπων (Specially Designated Nationals List) του Υπουργείου Οικονομικών των ΗΠΑ ή στον κατάλογο Αποκλεισμένων φυσικών ή νομικών προσώπων του Υπουργείου Εμπορίου των ΗΠΑ ή οποιονδήποτε κατάλογο αποκλεισμένων τρίτων μερών. Χρησιμοποιώντας το Λογισμικό Apple, δηλώνετε και εγγυάστε ότι δεν βρίσκεστε σε οποιαδήποτε τέτοια χώρα ή κατάλογο. Αποδέχεστε επίσης ότι δεν θα χρησιμοποιήσετε το Λογισμικό Apple για σκοπούς που απαγορεύονται από το δίκαιο των ΗΠΑ, όπως, μεταξύ άλλων, η ανάπτυξη, ο σχεδιασμός, η κατασκευή ή η παραγωγή πυραύλων, πυρηνικών, χημικών ή βιολογικών όπλων.

10. Τελικοί χρήστες του Δημοσίου. Το Λογισμικό Apple και η σχετική τεκμηρίωση αποτελούν «Εμπορικά είδη», όπως η έννοια αυτή ορίζεται στο άρθρο 48, παράγραφος 2.101 του Κώδικα ομοσπονδιακών κανονισμών (C.F.R.), και συνίστανται σε «Εμπορικό λογισμικό υπολογιστών» και «Πληροφοριακό υλικό εμπορικού λογισμικού υπολογιστών», όπως οι έννοιες αυτές ορίζονται, κατά περίπτωση, στο άρθρο 48, παράγραφος 12.212 ή στο άρθρο 48, παράγραφος 227.7202 του C.F.R. Σύμφωνα με το άρθρο 48, παράγραφος 12.212 ή το άρθρο 48, παράγραφοι 227.7202-1 έως 227.7202-4, κατά περίπτωση, το Εμπορικό Λογισμικό Υπολογιστών και η Τεκμηρίωση Εμπορικού Λογισμικού Υπολογιστών παρέχονται με άδεια χρήσης σε τελικούς χρήστες του αμερικανικού Δημοσίου (α) μόνο ως Εμπορικά Είδη και (β) μόνο με εκείνα τα δικαιώματα που χορηγούνται σε όλους τους άλλους τελικούς χρήστες σύμφωνα με τους όρους που περιέχονται στην παρούσα. Με επιφύλαξη όλων των μη δημοσιευμένων δικαιωμάτων σύμφωνα με το δίκαιο περί πνευματικής ιδιοκτησίας των Ηνωμένων Πολιτειών.

11. Εφαρμοστέο δίκαιο και ακυρότητα επιμέρους όρων. Η παρούσα Άδεια χρήσης διέπεται από και ερμηνεύεται σύμφωνα με το δίκαιο της Πολιτείας της Καλιφόρνια, εξαιρώντας τη σύγκρουση των αρχών νόμου. Πέραν των ανωτέρω, αν Εσείς (ως η οντότητα που συνάπτει την παρούσα Άδεια χρήσης) είστε δημόσιο και πιστοποιημένο εκπαιδευτικό ίδρυμα των ΗΠΑ, τότε (α) η παρούσα Άδεια χρήσης θα διέπεται από και θα ερμηνεύεται σύμφωνα με τους νόμους της πολιτείας (εντός των ΗΠΑ) στην οποία εδρεύει το ίδρυμά σας, εκτός από το σώμα του πολιτειακού νόμου που αφορά συγκρούσεις νόμων, και (β) τυχόν αντιδικία ή άλλη επίλυση διαφορών μεταξύ Εσάς και της Apple που προκύψει από την παρούσα Άδεια χρήσης ή σχετίζεται με αυτήν θα λάβει χώρα στο ομοσπονδιακό δικαστήριο στη Βόρεια Περιφέρεια (Northern District) της Καλιφόρνια. Με το παρόν, και Εσείς και η Apple δίνετε τη συγκατάθεσή σας ότι υπάγεστε στην προσωπική δικαιοδοσία και στον αποκλειστικό χώρο της εν λόγω Περιφέρειας, εκτός κι αν αυτή η συγκατάθεση απαγορεύεται ρητά από τους νόμους της πολιτείας στην οποία εδρεύει το εκπαιδευτικό σας ίδρυμα. Η παρούσα Άδεια χρήσης δεν διέπεται από τη Σύμβαση του Οργανισμού των Ηνωμένων Εθνών για τις διεθνείς πωλήσεις κινητών (Σύμβαση της Βιέννης), η εφαρμογή της οποίας αποκλείεται ρητώς. Αν για οποιονδήποτε λόγο ένα δικαστήριο της αρμόδιας δικαιοδοσίας κρίνει ότι οποιοσδήποτε όρος ή μέρος αυτού είναι άκυρος, η υπόλοιπη Άδεια χρήσης παραμένει σε πλήρη ισχύ και εξακολουθεί να παράγει τα αποτελέσματά της.

12. Πλήρης σύμβαση. Επίσημη γλώσσα. Η παρούσα Άδεια χρήσης αντιπροσωπεύει την πλήρη συμφωνία μεταξύ Εσάς και της Apple αναφορικά με το Λογισμικό Apple και υπερισχύει κάθε προηγούμενης ή ταυτόχρονης συμφωνίας αναφορικά με το ίδιο αντικείμενο. Καμία τροποποίηση ή μεταβολή της παρούσας Άδειας χρήσης δεν θα είναι δεσμευτική εκτός αν συνταχθεί εγγράφως και υπογραφεί από την Apple. Η τυχόν μετάφραση της παρούσας Άδειας χρήσης εξυπηρετεί τις τοπικές ανάγκες και σε περίπτωση διαφοράς μεταξύ του κειμένου στην αγγλική γλώσσα και του κειμένου σε άλλη γλώσσα, το κείμενο στην αγγλική γλώσσα θα υπερισχύει στον βαθμό που δεν απαγορεύεται από την

τοπική νομοθεσία της δικαιοδοσίας σας.

EA1596

03/04/2019

APPLE INC.

הסכם רישיון תוכנה עבור היישום "כיתת לימוד"
לשימוש במערכות ממותג Apple

יש לקרוא הסכם רישיון תוכנה ("רישיון") זה בעיון לפני השימוש בתוכנת **APPLE** (המוגדרת להלן). על-ידי השימוש בתוכנת **APPLE**, הינך מסכים/ה לתנאים שנקבעו על-ידי תנאי רישיון זה. אם אינך מסכים/ה לתנאים ולהתניות של רישיון זה, אל תתקין/י את התוכנה של **APPLE** ואל תשתמש/י בה. אם תוצג לך האפשרות להסכים או שלא להסכים לתנאים, לחץ/י על האפשרות של אי-הסכמה. אם הינך מסכים/ה לכל התנאים וההתניות של רישיון זה, לחץ/י על האפשרות של הבעת הסכמה. לחיצה כזו, או הורדה, העתקה או שימוש בכל חלק של תוכנת **APPLE** זו מהוות את הסכמתך לציית לכל התנאים וההתניות של רישיון זה.

הערה חשובה: ככל שיעשה שימוש בתוכנה זו לשכפול, שינוי, פרסום או הפצה של חומרים, שימוש שכזה ניתן לך ברישיון רק עבור חומרים שהינך מורשה/ית לשכפל, לשנות, לפרסם או להפיץ, או זכאית/ת לכך מבחינה חוקית. אם אינך בטוח/ה באשר לזכות להעתיק, לשנות, לפרסם או להפיץ חומרים כלשהם, היוועץ/י ביועץ המשפטי שלך.

1. כללי.

א. המונחים "הינך" או "שלך", כפי שנמצאים בשימוש במסמך זה, מתייחסים לאדם ו/או לחברה או מוסד החינוכי המשתמשים בתוכנה של **Apple** או מנצלים באופן אחר את הזכויות במסגרת רישיון זה. אם הינך מקבל/ת רישיון זה כנציג מורשה מטעם חברה או מוסד חינוכי, המונחים "הינך" או "שלך" מתייחסים גם לחברה או למוסד החינוכי שלך.

ב. תוכנת **Apple**, כל תוכנה של ספקים חיצוניים, תיעוד, ממשקים, תוכן, גופנים וכל סוג של נתונים הנלווים לרישיון זה, בין אם על-גבי כונן, בזיכרון לקריאה בלבד או בכל מדיה או צורה אחרים (להלן "ייקראו יחד "תוכנת **Apple**") ניתנים בזאת לך ברישיון, אך לא נמכרים לך, על-ידי חברת **Apple Inc.** ("Apple") לשימוש תחת תנאי רישיון זה בלבד. **Apple** ו/או בעלי הרישיון שלה ממשיכים להיות הבעלים של תוכנת **Apple** עצמה ושומרים על כל הזכויות שאינן ניתנות לך במפורש.

ג. **Apple**, בהתאם לשיקול דעתה, עשויה להפוך שדרוגים או עדכונים עתידיים זמינים לתוכנה של **Apple** עבור המחשב שלך ממותג **Apple**. שדרוגים ועדכונים, אם יהיו, לא יכללו בהכרח את כל תכונות התוכנה הקיימות או התכונות החדשות ש-**Apple** מפיצה עבור דגמים חדשים יותר או אחרים של מחשבים ממותג **Apple**. תנאי רישיון זה יחולו על כל שדרוגי או עדכוני התוכנה המסופקים על-ידי **Apple** עבור ומחליפים ו/או משלימים את המוצר המקורי של התוכנה של **Apple**, להוציא מקרים בהם שדרוג או עדכון כאלה יהיו מלווים ברישיון נפרד; במקרה כזה, תנאי אותו רישיון יחולו.

ד. זכויות קניין רוחני בתוכנת **Apple** ובכל תוכן המוצג על-ידיה או שהינך ניגש/ת אליו דרכה שייכות לבעלים של התוכן הרלוונטי. תוכן כזה עשוי להיות מוגן בזכויות יוצרים או בחוקים ואמנות אחרים של קניין רוחני, ועשוי להיות כפוף לתנאי השימוש של גוף צד שלישי המספק תוכן זה. רישיון זה אינו מעניק לך כל זכות לשימוש בתוכן כזה, ואף אינו מבטיח שתוכן כזה ימשיך להיות זמין עבורך.

2. שימושים מותרים ברישיון והגבלות.

א. רישיון **Mac App Store**. אם קיבלת רישיון לתוכנת **Apple** מה-**Mac App Store**, בהתאם לתנאי רישיון זה, כולל אך ללא הגבלה לאלה המפורטים בסעיף 2ב' ("הגבלות שימוש") וכפי שמתירים כללי השימוש בשירותים ותכנים, המפורטים ב"כללי שימוש בשירותי המדיה של **Apple**" ("כללי שימוש"), מוענק לך רישיון מוגבל, שאינו ניתן להעברה ושאינו בלעדי:

1. להוריד, להתקין, להשתמש ולהפעיל, לשימוש אישי ולא מסחרי, עותק אחד (1) של תוכנת **Apple** ישירות בכל מחשב ממותג **Apple** שפועלת בו גרסה תואמת של **macOS** ("מחשב **Mac**") שנמצא בבעלותך או שליטתך; ו-
2. אם הינך מייצג/ת ארגון מסחרי או מוסד חינוכי, להוריד, להתקין, להשתמש ולהפעיל עותק אחד (1) של תוכנת **Apple** לשימוש באחד מהאופנים הבאים: א. משתמש/ת בודד/ת באחד ממחשבי **Mac** שנמצאים בבעלותך או בשליטתך, או - ב. על-ידי מספר משתמשים במחשב **Mac** משותף אחד שנמצא בבעלותך או בשליטתך. לדוגמה, עובד יחיד עשוי להשתמש בתוכנת **Apple** הן במחשב **Mac** השולחני שלו והן במחשב **Mac** הנייד שלו.

ב. הגבלות שימוש. תוכנת **Apple** מאפשרת לך להשתמש במחשב **Mac** שבו פועלת תוכנת **Apple** כדי להתחבר, לנהל ולפקח על מכשירי **iOS** ו-**macOS** ("מכשירים מחוברים") באותה רשת ובמרחק פיזי מוגבל, בתנאי שמשתמש/ת הקצה במכשיר המחובר קיבל/ה הזמנה לכיתת לימוד ממחשב ה-**Mac** שבו פועלת תוכנת **Apple**, או שהחברה או המוסד החינוכי שלך הגדירו במיוחד את מחשב ה-**Mac** שבו פועלת תוכנת **Apple** ואת המכשיר המחובר לאפשר חיבור, ניהול ופיקוח כאלה. בכפוף לתנאי רישיון זה, הינך רשאית/ת להשתמש בתוכנת **Apple** לניהול טכנולוגיה בשיעורים בחברה או במוסד החינוכי שלך, אך ורק למטרות שתוארו לעיל ורק עם מכשירי **iOS** ו-**macOS** שקיבלו את ההזמנה שלך לכיתת לימוד שנשלחה ממחשב ה-**Mac** שבו פועלת תוכנת **Apple** או ממכשירי **iOS** ו-**macOS** שהוגדרו במיוחד ושנמצאים בבעלות או בפיקוח החברה או

המוסד החינוכי שלך. אינך רשאי/ת להשתמש בתוכנת Apple עם מוצרים שאינם ממותג Apple או לכל מטרה אחרת.

ג. רישיון רב משתמשים או רישיון תחזוקה. במידה שקיבלת את תוכנת Apple במסגרת תוכנית רישיון רב משתמשים או רישיון תחזוקה של Apple, תנאי הרישיון הרב משתמשים או רישיון התחזוקה שלך יקבעו את מספר העותקים של תוכנת Apple שבאפשרותך להוריד, להתקין, להפעיל ולעשות בהם שימוש במחשבים ממותג Apple שבבעלותך או בשליטתך. מלבד כפי שהוסכם בכתב על-ידי Apple, כל שאר תנאי רישיון זה יחולו על השימוש שלך בתוכנת Apple שהושגה במסגרת רישיון רב משתמשים או רישיון תחזוקה.

ד. דרישות המערכת; Apple ID. לתשומת לבך, תוכנת Apple נתמכת אך ורק בתוכנת מערכת הפעלה וברכיבי חומרה ממותג Apple אשר עומדים בדרישות מערכת ספציפיות שצוינו על-ידי Apple. חלק מהמאפיינים של תוכנת Apple, כולל אך ללא הגבלה ליכולת לאפס סיסמאות עבור משתמש קצה במכשיר המחובר, דורשים שימוש בחשבון Apple ID מנוהל המשוך אליך, שניתן לך על-ידי המוסד החינוכי שלך במסגרת הסכם נפרד בין Apple לבין אותו מוסד חינוכי. תוכנת Apple עשויה לא להיות זמינה בכל השפות או המדינות ומאפיינים מסוימים עשויים להשתנות לפי מדינה. נוסף לכך, השימוש במאפיינים מסוימים של תוכנת Apple ובשירותים מסוימים והגישה אליהם עשויים להיות מוגבלים על-ידי ההגדרות שבחירה/השתמשות הקצה במכשיר המחובר או על-ידי הפרופילים המשמשים את החברה או המוסד החינוכי שלך להגדרת מחשב ה-Mac שבו פועלת תוכנת Apple ו/או המכשירים המחוברים.

ה. הגבלות שימוש נוספות. ההיתרים המפורטים ברישיון זה אינם מאפשרים - והינך מסכים/ה שלא לעשות זאת - להתקין, להפעיל או להשתמש בתוכנת Apple במחשב שאינו ממותג Apple, או להתיר לאחרים לעשות. אלא אם הותר אחרת בתנאים של רישיון זה או ברישיון אחר מאת Apple: 1) רק משתמש/ת אחד/ת רשאי/ת להשתמש בתוכנת Apple בכל עת, ו-2) אינך רשאי להפוך את תוכנת Apple לזמינה ברשת שבה מחשבים מרובים יכולים להפעיל אותה או להשתמש בה בו-זמנית. אינך רשאי/ת להשכיר, להחכיר, להלוות, למכור, להפיץ מחדש או להעניק ברישיון משנה את תוכנת Apple או לנצל לרעה באופן בלתי מורשה שירות כלשהו מאלה שמספקת תוכנת Apple.

ו. עותק גיבוי. הינך רשאי/ת ליצור עותק אחד של תוכנת Apple בפורמט קריא על-ידי מחשב, לצרכי גיבוי בלבד, בתנאי שעותק זה יכלול את כל ההודעות על זכויות יוצרים או קניין רוחני שכלולות במקור.

ז. ללא הנדסה חוזרת; הגבלות. אינך רשאי/ת - והינך מסכים/ה שלא לאפשר לאחרים לעשות זאת - להעתיק (למעט כפי שמוותר באופן מפורש לפי רישיון זה או לפי כללי השימוש, אם הם חלים עליך), לבצע דה-קומפילציה, לבצע הנדסה חוזרת, לפרוק, לנסות לפצח את קוד המקור, לפענח, לשנות או ליצור עבודות נגזרות של תוכנת Apple או של שירותים שמספקת תוכנת Apple או שמספק חלק כלשהו ממנה (למעט כפי ובמידה שההגבלה כאמור אסורה לפי החוק החל, או במידה בה הדבר מותר לפי תנאי רישוי המסדירים שימוש ברכיבי קוד פתוח שעשויים להיות כלולים בתוכנת Apple).

ח. תאימות לחוקים. הינך מסכים/ה להשתמש בתוכנת Apple ובשירותים, אם ישנם, בהתאם לכל החוקים החלים, לרבות חוקי המדינה או האזור שבהם הינך מתגורר/ת, או שבהם הינך מוריד/ה או משתמש/ת בתוכנת Apple ובשירותים, כולל אך ללא הגבלה לחוקים ותקנות בנושא פרטיות ואיסוף מידע, בנוגע לכל חיבור, פיקוח וניהול של מכשירים מחוברים באמצעות השימוש בתוכנת Apple. כתנאי לשימוש בתוכנת Apple, הינך טוען/ת ומצהיר/ה בפני Apple כי ברשותך כל הזכויות והאישורים הדרושים מאת החברה או המוסד החינוכי שלך ומאת משתמשי הקצה של המכשירים המחוברים (ובמידת הצורך, ההורה או האפוטרופוס החוקי של משתמש הקצה) עבור חיבור, פיקוח או ניהול שכאלה.

3. העברה.

א. אם השגת את הרישיון לתוכנת Apple מה-Mac App Store, הרישיון אינו ניתן להעברה. במקרה שתמכור/י את החומרה שברשותך ממותג Apple לצד שלישי, יהיה עליך להסיר את תוכנת Apple מהחומרה שלך ממותג Apple לפני המכירה.

ב. כל הרכיבים של תוכנת Apple ניתנים כחלק מחבילה ואינם ניתנים להפרדה מהחבילה ולהפצה כיישומים עצמאיים. שים/י לב: תוכנת Apple המסופקת עם מוצר חומרה מסוים ממותג Apple עשויה שלא לפעול בדגמים אחרים של חומרה ממותג Apple.

ג. כל עותק של תוכנת Apple ש-Appl-Apple עשויה לספק למטרות קידום מכירות, התנסות והערכה, אבחון או שחזור יוכל להיות בשימוש רק למטרות אלה ואין למכור אותו בשנית או להעביר אותו.

4. הסכמה לאיסוף נתונים ושימוש בהם.

א. פרטי ניתוח. אלא אם בחרת שלא לקחת חלק ב"פרטי ניתוח", הינך מסכים/ה כי Apple, חברות-הבת שלה וסוכניה יאספו, ישמרו, יעבדו וישתמשו במידע הקשור לאבחון, במידע טכני, במידע הקשור לשימוש ובפרטים קשורים אחרים, לרבות, אך לא רק, מזהים ייחודיים של המערכת והחומרה, מידע על המחשב, מערכת ההפעלה, היישומים והציוד ההיקפי שלך, אשר נאסף מעת לעת על-מנת לספק ולשפר את המוצרים והשירותים של Apple, לאפשר את מתן עדכוני התוכנה, התמיכה במוצר ושירותים אחרים עבורך ועבור החברה או המוסד החינוכי שלך (אם בכלל), הקשורים לתוכנת Apple, ועל-מנת לוודא את

קיום הוראותיו של רישיון זה. ניתן לשנות את ההעדפות עבור "פרטי ניתוח" בכל עת על-ידי מעבר אל ההגדרה "פרטי ניתוח" במחשב וביטול הבחירה בתיבת הסימון. ההגדרה "פרטי ניתוח" נמצאת בחלונית "אבטחה ופרטיות" בתוך "העדפות המערכת". Apple רשאית להשתמש במידע זה, כל עוד הוא נאסף בצורה שאינה מזהה אותך באופן אישי, למטרות שתוארו לעיל. על-מנת לאפשר לשותפי Apple ולמפתחים חיצוניים לשפר את התוכנה, החומרה והשירותים שלהם, המיועדים לשימוש עם מוצרי Apple, Apple עשויה גם לספק לשותפים ולמפתחים חיצוניים תת-קבוצה של פרטי ניתוח רלוונטיים לתוכנה, לחומרה ו/או לשירותים של השותף או של המפתח, כל עוד פרטי הניתוח מופיעים בצורה שאינה מאפשרת זיהוי אישי שלך.

ב. **מדיניות פרטיות**. הטיפול בפרטים האישיים שלך יעשה תמיד על-פי מדיניות הפרטיות של Apple, המופיעה בכתובת: [/https://www.apple.com/legal/privacy](https://www.apple.com/legal/privacy).

5. שירותים.

א. Apple עשויה לספק גישה לשירותים על-ידי או באמצעות תוכנת Apple לשימושך. השימוש בשירותים אלה עשוי לחייב שימוש ב-ID של Apple מנוהל, עשוי לדרוש ממך להסכים לתנאים נוספים ועשוי להיות כפוף לעלויות נוספות. אם בחרת להשתמש בשירותים כאלה יחד עם תוכנת Apple, השימוש שלך בשירותים כאלה יהיה כפוף לתנאים נוספים אלה, אך רישיון זה ימשיך לחול על השימוש שלך בתוכנת Apple המורשית דרכו. השימוש שלך בתוכנה זו בהקשר של ID של Apple מנוהל או שירות אחר של Apple מהווה את הסכמתך לתנאי השירות החלים של השירות עבור שירות זה, כגון הסכם Apple School Manager האחרון, שבו תוכל לעיין בכתובת [/https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager](https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager).

ב. אם תבחר/י להשתמש בשירותי iCloud באמצעות תוכנת Apple, השימוש יהיה כפוף לתנאים הנוספים הבאים: ההוראות והתנאים של iCloud הזמינים בכתובת [/https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud](https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud) ומדיניות הפרטיות של Apple הזמינה בכתובת [/https://www.apple.com/legal/privacy](https://www.apple.com/legal/privacy).

ג. הינך מסכים/ה לכך שהשירותים מכילים תוכן, מידע וחומרים קנייניים, שנמצאים בבעלות Apple ונותני הרישיון שלה ומוגנים על-ידי חוקי קניין רוחני רלוונטיים וחוקים נוספים, וכי לא תשתמש/י בתוכן, מידע וחומרים קנייניים כאלה בשום אופן, למעט שימוש מורשה בשירותים, או באף דרך הסותרת את תנאי רישיון זה או מפרה זכויות קניין רוחני של צד שלישי או של Apple. למעט עד למידה המותרת במפורש בתנאים החלים עבור השירותים, הינך מסכים/ה שלא לשכפל, להשכיר, להחכיר, להלוות, למכור, להפיץ או ליצור עבודות נגזרות המבוססות על השירותים, בשום אופן, ואינך רשאי/ת לנצל לרעה את השירותים באופן בלתי מורשה, בכל צורה שהיא, כולל אך ללא הגבלה לשימוש בשירותים להעברת תוכניות זדוניות או על-ידי הפרת גבול של רשתות או העמסה על קיבולת הרשת.

ד. בנוסף, ייתכן ששירותים שאפשר לגשת אליהם, לקשר אליהם או להציג אותם באמצעות תוכנת Apple לא יהיו זמינים בכל השפות או המדינות. Apple אינה מתחייבת כי שירותים כאלה מתאימים או זמינים לשימוש בכל מיקום שהוא. Apple שומרת לעצמה את הזכות לשנות, להשהות, להסיר או לבטל גישה לכל שירות בכל עת. בשום מקרה, לא תישא Apple באחריות להסרה או לביטול הגישה לכל אחד משירותים אלה, או לעדכונים, תחזוקה, אחריות, סיוע טכני וכל תמיכה אחרת עבור שירותים כאלה. Apple עשויה גם להטיל מגבלות על השימוש בשירותים או על הגישה אליהם, בכל מקרה וללא הודעה מוקדמת או חבות. הינך מאשר/ת ומסכים/ה לכך ש-Appl שומרת לעצמה את הזכות לשלול או להסיר את אפשרות הגישה שלך לכל אחד מהשירותים המסופקים על-ידי או באמצעות תוכנת Apple, בכל עת ועל פי שיקול דעתה הבלעדי.

6. **סיום**. רישיון זה הינו בתוקף עד לסיומו. זכויותיך לפי רישיון זה יסתיימו באופן אוטומטי, או יאבדו מתוקפן בפועל, ללא הודעה מ-Appl, אם לא תקיים/י אילו מההוראות של רישיון זה. בעת סיום רישיון זה, עליך לחדול מכל שימוש בתוכנת Apple ולהשמיד את כל העותקים, בין אם מלאים או חלקיים, של תוכנת Apple. סעיפים 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 ו-12 ברישיון זה ימשיכו להיות תקפים גם לאחר סיום הרישיון.

7. העדר אחריות.

א. הינך מכיר/ה בכך ומסכים/ה באופן מפורש, כי השימוש בתוכנת Apple ובכל שירות המבוצע על-ידי תוכנת Apple או נגיש דרכה, הינו באחריותך בלבד, וכי כל הסיכון באשר לאיכות, לביצוע, לדיוק ולמאמץ משביעי-רצון, מוטלים עליך.

ב. במידת האפשר על-פי החוק, התוכנה והשירותים של Apple מסופקים "כפי שהם" ו"בהתאם לזמינות", עם כל הפגמים וללא אחריות מכל סוג, ו-Appl ונותני הרישיון שלה (ביחד "Apple", למטרות סעיפים 7 ו-8), פוטרים עצמם בזאת מכל אחריות ותנאים בקשר לתוכנה ולשירותים של Apple, בין אם מפורשים, משתמעים או סטטוטוריים, לרבות, אך לא רק, האחריות ו/או התנאים המשתמעים בנושא הסחירות, האיכות המספקת, ההתאמה למטרה מסוימת, הדיוק, ההנאה השקטה ואי-הפרת הזכויות של צדדים שלישיים.

ג. Apple אינה אחראית לעניין הפרעה להנאתך מהתוכנה והשירותים של Apple, אינה ערבה לכך שהפונקציות הכלולות בתוכנת Apple או השירותים המבוצעים או מסופקים על-ידי תוכנת Apple יתאימו לדרישותיך, לכך שפעולת התוכנה או השירותים של Apple תהיה ללא הפרעה או ללא טעויות, לכך ששירותים ימשיכו להיות זמינים, שהתוכנה או

השירותים של Apple יהיו תואמים או יפעלו עם כל תוכנה, יישום או שירות של צד שלישי או עם מוצרים ושירותים אחרים של Apple, או שפגמים בתוכנה או בשירותים של Apple יתוקנו. ההתקנה של תוכנת Apple זו והשימוש בשירותים עשויים להשפיע על השימוש של תוכנות, יישומים או שירותים של צד שלישי ושל מוצרים או שירותים אחרים של Apple.

ד. כמו כן, הינך מכירה/ה בכך כי תוכנת Apple והשירותים אינם מיועדים או מתאימים לשימוש במצבים או בסביבות בהם כשל, עיכוב זמני, טעויות או אי-דיוקים בתוכן, בנתונים או במידע המסופקים על-ידי תוכנת Apple או השירותים, עלולים להוביל למוות, נזק גוף או לנזק פיסי או סביבתי חמור, לרבות, אך לא רק, הפעלת מתקנים גרעיניים, ניווט של כלי טיס או מערכות תקשורת, בקרת תנועה אווירית, מערכות תומכות-חיים או נשק.

ה. אף מידע בעל-פה או בכתב, או ייעוץ הניתן על-ידי Apple או נציג מורשה של Apple, לא יהווה אחריות. אם תוכנת Apple או השירותים יהיו פגומים, הינך נוטלת/ת על עצמך את כל העלות של מתן שירות או תיקון כנדרש. ישנן מדינות אשר אינן מתירות שלילת אחריות משתמעת או מגבלות על זכויות סטטוטוריות רלוונטיות של צרכן, ולכן ייתכן כי השלילה והמגבלות דלעיל לא יחולו עליך.

8. הגבלת חבות. במידה בה הדבר אינו אסור על-פי חוקים רלוונטיים, בכל מקרה Apple לא תחוב בגין נזק גופני או בגין נזקים נלווים, מיוחדים, עקיפים או תוצאתיים, לרבות, אך לא רק, נזקים בגין אובדן רווחים, נזק לנתונים או אובדן נתונים, כשל בשידור או קבלה של נתונים או מידע, הפרעה עסקית או כל נזק או אובדן מסחרי אחר, הנובעים או הקשורים לשימושך או אי-יכולתך להשתמש בתוכנת Apple או בשירותים, או בכל תוכנה או יישומים של צדדים שלישיים ביחד עם תוכנת Apple או השירותים, אשר ייגרמו ככל שייגרמו, בהתעלם מתיאוריית החבות (חוזית, נזיקת או אחרת), ואף אם Apple ידעה על האפשרות לנזקים כאמור. ישנן מדינות אשר אינן מתירות אי-כלילה או הגבלה של חבות בגין נזק גוף, או בגין נזקים נלווים או תוצאתיים, כך שיתכן שמגבלה זאת אינה חלה עליך. בכל מקרה, חבותה הכוללת של Apple כלפיך בגין כל הנזקים (למעט כפי שיידרש לפי החוק הרלוונטי במקרים בהם מעורב נזק גוף), לא תעלה על חמישים דולרים (\$50.00). המגבלות דלעיל יחולו, אף אם הסעד כאמור אינו מקיים את מטרתו המהותית.

9. בקרת ייצוא. אינך רשאי/ת להשתמש בתוכנת Apple, לייצאה או לייצאה מחדש, למעט לפי המותר בהתאם לדיני ארה"ב ולדיני המדינה שבה הושגה תוכנת Apple. בייחוד, אך לא רק, תוכנת Apple לא תיוצא או תיוצא מחדש (א) למדינות עליהן הוטל חרם על ידי ארה"ב; (ב) לכל אדם ברשימת משרד האוצר האמריקאי בדבר נתנים המפורטים באופן מיוחד או ברשימת משרד המסחר האמריקאי בדבר אנשים בלתי מורשים או ברשימת הישיות, או כל רשימה אחרת של צדדים הנתונים להגבלות. על-ידי שימוש בתוכנת Apple, הינך טוענת/ת ומצהיר/ה, כי אינך ממוקמת/ת בכל מדינה כאמור או בכל רשימה כאמור. כמו כן, הינך מסכים/ה כי לא תשתמש/י בתוכנת Apple לשם מטרת האסורות לפי דיני ארה"ב, לרבות, אך לא רק, פיתוח, תכנון, הפקה או ייצור של טילים ואמצעי לחימה גרעיניים, כימיים או ביולוגיים.

10. משתמשי-קצה ממשלתיים. תוכנת Apple והמסמכים הנלווים הינם "פריטים מסחריים", כפי שמונח זה הוגדר ב-48 C.F.R. §2.101, אשר מורכבים מ"תוכנת מחשב מסחרית" ו"מסמכי תוכנת מחשב מסחרית", כפי שהמונחים הללו משמשים ב-48 C.F.R. §12.212 או C.F.R. §227.7202 48 לפי העניין. בהתאם ל-48 C.F.R. §12.212 או C.F.R. §227.7202 עד 4-227.7202, לפי העניין, ניתן רישיון בתוכנת המחשב המסחרית ובמסמכי תוכנת המחשב המסחרי למשתמשי קצה בממשלת ארה"ב (א) אך ורק כפריטים מסחריים ו(ב) אך ורק בליווי אותן זכויות כפי שניתנות לכל משתמשי הקצה האחרים, בהתאם להוראות ולתנאים שבמסמך זה. זכויות בלתי מפורסמות שמורות בהתאם לחוקי זכויות היוצרים של ארה"ב.

11. החוק השולט ונתיקות. רישיון זה יהיה תחת הפיקוח של חוקי מדינת קליפורניה, למעט עקרונות משפט בינלאומי פרטי, ויפורש על פיהם. על אף האמור לעיל, אם הינך (כיישות המקבלת רישיון זה) מייצגת/ת מוסד חינוכי ציבורי מוסמך בארה"ב, אזי (א) רישיון זה יפוקח ויפורש על-פי חוקי המדינה (בארה"ב) שבה נמצא המוסד החינוכי שלך, למעט הגוף העוסק בענייני משפט בינלאומי פרטי; ו-(ב) כל התדיינות משפטית או פתרון מחלוקת בינך לבין Apple בנוגע לרישיון זה יתקיימו בבית משפט פדרלי במחוז הצפוני של קליפורניה, ואתה ו-Appl מסכימים בזאת לתחום השיפוט ולמיקום הבלעדי של מחוז זה, אלא אם הסכמה כזו אסורה מפורשות על-ידי חוקי המדינה שבה נמצא המוסד החינוכי שלך. רישיון זה לא יהא כפוף לאמנת האו"ם בדבר חוזים למכירה בינלאומית של טובין, ותוקפה נשלל באופן מפורש. אם, מכל סיבה, בית משפט מוסמך יקבע כי תנאי כלשהו, או חלק ממנו, אינו ניתן לאכיפה, יתר הרישיון יוותר בתוקף במלואו.

12. ההסכם השלם; השפה הקובעת. רישיון זה מהווה את כלל ההסכם בינך לבין Apple בהקשר לשימוש שלך בתוכנת Apple, וגובר על כל הבנה קודמת או נוכחית בנושא זה. אף תיקון או שינוי ברישיון זה לא יהיו מחייבים, אלא אם נעשו בכתב ונחתמו על-ידי Apple. כל תרגום של רישיון זה נעשה לשם דרישות מקומיות, ובמקרה של אי-התאמה בין הגרסה האנגלית לגרסאות שאינן באנגלית, תגבר הגרסה האנגלית של הרישיון, עד כמה שהדבר אינו אסור לפי החוק המקומי באזור מגוריך.

MAGYAR

APPLE INC.

AZ OSZTÁLYTEREM ALKALMAZÁS SZOFTVERLICENC-SZERZŐDÉSE

Apple márkájú rendszereken való felhasználásra

AZ APPLE SZOFTVEREK HASZNÁLATA ELŐTT FIGYELMESEN OLVASSA EL A SZOFTVERLICENC-SZERZŐDÉST („LICENC”). AZ APPLE SZOFTVEREK HASZNÁLATÁVAL ELFOGADJA, HOGY A LICENC FELTÉTELEI ÖNRE NÉZVE KÖTELEZŐ ÉRVÉNYŰEK. HA NEM ÉRT EGYET A LICENC FELTÉTELEIVEL, NE HASZNÁLJA/TELEPÍTSE A SZOFTVERT ÉS HA A FELTÉTELEK VONATKOZÁSÁBAN MEGJELNIK AZ „ELFOGADOM”, ILLETVE „NEM FOGADOM EL” VÁLASZTÁSI LEHETŐSÉG, KATTINTSON A „NEM FOGADOM EL” LEHETŐSÉGRE. HA A JELEN LICENC ÖSSZES FELTÉTELÉT MAGÁRA NÉZVE KÖTELEZŐNEK ISMERI EL, KATTINTSON AZ „ELFOGADOM” LEHETŐSÉGRE. AZ „ELFOGADOM” LEHETŐSÉGRE KATTINTVA, ILLETVE A JELEN APPLE-SZOFTVER BÁRMELY RÉSZÉNEK LETÖLTÉSÉVEL, HASZNÁLATÁVAL VAGY MÁSOLÁSÁVAL ÖN MAGÁRA NÉZVE KÖTELEZŐKÉNT ISMERI EL A JELEN LICENC ÖSSZES FELTÉTELÉT.

FONTOS MEGJEGYZÉS: Amennyiben a jelen szoftver használható különböző anyagok sokszorosítására, módosítására, közzétételére és terjesztésére, az ilyen használat az Ön számára kizárólag olyan anyagok vonatkozásában engedélyezett, amelyek sokszorosítására, módosítására, közzétételére, illetve terjesztésére vonatkozóan engedéllyel rendelkeznek, illetve ezt legálisan megteheti. Ha nem biztos egy adott anyag másolásához, módosításához, közzétételéhez vagy terjesztéséhez fűződő jogában, forduljon jogtanácsosához.

1. Általános tudnivalók.

A. A továbbiakban „Ön” alatt az Apple szoftvert használó vagy a jelen Licencben biztosított egyéb jogaival élő személy, vállalat vagy oktatási intézmény értendő. Amennyiben egy vállalat vagy oktatási intézmény képviselőjében köti meg a Licencszerződést, „Ön” alatt egyben a vállalat vagy oktatási intézmény is értendő.

B. Bármely lemezen, csak olvasható memórián, egyéb adathordozón vagy más formában levő Apple szoftvernek és bármely harmadik fél által gyártott szoftvernek, dokumentációnak, felületeknek, tartalomnak, betűkészleteknek és bármely, a jelen licenchez kapcsolódó adatnak (összefoglalóan: „Apple szoftver”) kizárólag a licencét, nem pedig tulajdonjogát vásárolta meg az Apple Inc. vállalatától („Apple”) a Licenc feltételeinek megfelelő felhasználásra. Az Apple és/vagy licenctulajdonosai maradnak az Apple szoftverek tulajdonosai, és minden olyan jogot fenntartanak, amelyekre Ön nem kifejezetten jogosult.

C. Az Apple saját belátása szerint rendelkezésre bocsáthat jövőbeli frissítéseket vagy fejlesztéseket az Apple szoftverekhez az Apple márkájú számítógépre vonatkozóan. A frissítések és fejlesztések – ha vannak ilyenek – nem szükségszerűen tartalmazzák az összes létező szoftverfunkciót vagy az olyan új funkciókat, amelyeket az Apple az Apple márkájú számítógépek újabb vagy más modelljeihez ad ki. Bármely, az Apple által biztosított, az eredeti Apple szoftverterméket felváltó és/vagy kiegészítő szoftverfrissítés esetében a jelen Licenc feltételei az irányadók, kivéve, ha a frissítéshez vagy fejlesztéshez külön licenc tartozik, amely esetben az adott licenc rendelkezései az irányadók.

D. Az Apple szoftver által közzétett vagy elérhetővé tett bármilyen tartalom címre vonatkozó és szellemi tulajdonjogai a vonatkozó tartalom tulajdonosát illetik. Ilyen tartalom szerzői jogok vagy más szellemi tulajdonjogi törvények és egyezmények oltalma alatt állhat, és a tartalmat szolgáltató harmadik fél használati feltételei vonatkozhatnak rá. Ha a jelen Licenc erről másképp nem rendelkezik, a jelen Licenc nem jogosítja fel Önt ilyen tartalom felhasználására, és nem garantálja, hogy a tartalom továbbra

is elérhető lesz az Ön számára.

2. Engedélyezett licencfelhasználások és korlátozások.

A. Mac App Store Licenc. Amennyiben az Apple szoftvert a Mac App Store áruházban szerezte be, a jelen Licenc feltételei értelmében, korlátozás nélkül beleértve a 2B szakaszban (Használatra vonatkozó korlátozások) leírtakat és az Apple Médiaszolgáltatások feltételeiben található, „A szolgáltatások és a tartalom felhasználásának szerződési feltételei” című rész (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Használati szabályok”) értelmében korlátozott, nem átruházható, nem kizárólagos licenc keretében jogosult:

- (i) az Apple szoftver egy (1) példányát letölteni, telepíteni, használni és futtatni közvetlenül minden olyan, a macOS kompatibilis verzióját futtató Apple márkájú számítógépen, amely az Ön tulajdonában és irányítása alatt áll; és
- (ii) amennyiben Ön kereskedelmi vállalkozás vagy oktatási intézmény, az Apple szoftver egy (1) példányát letölteni, telepíteni, használni és futtatni a következők által történő felhasználás céljából: (a) egyetlen személy minden Ön tulajdonában és irányítása alatt álló Mac számítógépen, vagy (b) több személy egyetlen, az Ön tulajdonában és irányítása alatt álló Mac számítógépen. Egyazon alkalmazott például használhatja az Apple szoftvert saját asztali Mac számítógépén és Mac laptop számítógépén egyaránt.

B. Használatra vonatkozó korlátozások. Az Apple szoftver lehetővé teszi egy, az Apple szoftvert futtató Mac számítógép használatát ugyanazon a hálózaton és kellő fizikai közelségben található iOS- és macOS-eszközök („Csatlakoztatott eszközök”) megfigyelésére, kezelésére és felügyeletére, amennyiben a Csatlakoztatott eszközök végfelhasználója elfogadja az Apple szoftvert futtató Mac számítógépről küldött osztálymeghívást, vagy az Ön vállalata vagy oktatási intézménye úgy konfigurálta az Apple szoftvert futtató Mac számítógépet és a Csatlakoztatott eszközt, hogy a kapcsolódást, megfigyelést, kezelést és felügyeletet lehetővé tegyék. A jelen Licenc feltételeinek a betartása mellett Ön az Apple szoftvert a vállalat vagy oktatási intézmény keretein belül kizárólag a fent ismertetett célra és csakis olyan iOS- és macOS-eszközökön használhatja fel, amelyek elfogadták az Ön Apple szoftvert futtató Mac számítógépről küldött osztálymeghívását, vagy olyan konfigurált iOS- és macOS-eszközökön használhatja fel, amelyeket a vállalat vagy oktatási intézmény birtokol, vezérel vagy felügyel. Az Apple szoftvert nem használhatja nem Apple márkájú termékeken vagy a fentiekől eltérő célokra.

C. Mennyiségi vagy karbantartási licenc. Ha az Apple szoftvert egy mennyiségi vagy karbantartási licencprogram keretében szerezte be az Apple vállalattól, a mennyiségi vagy karbantartási licenc feltételei fogják meghatározni az Apple szoftver engedélyezett másolatainak azon számát, amely megadja, hogy hány példányban töltheti le, telepítheti, használhatja és futtathatja azokon az Apple márkájú számítógépeken, amelyeket Ön birtokol vagy felügyel. Amennyiben nincs külön írásos megállapodása az Apple vállalattal, a jelen Licenc összes egyéb feltétele érvényes az olyan Apple szoftverek használatára, amelyeket mennyiségi vagy karbantartási licenc keretében szerzett be.

D. Rendszerkövetelmények; Apple ID. Vegye figyelembe, hogy az Apple szoftver csak olyan Apple márkájú hardveren és operációs rendszer szoftveren támogatott, amely megfelel az Apple által megjelölt adott rendszerkövetelményeknek. Az Apple szoftver bizonyos funkcióihoz – egyebek mellett ideértve a Csatlakoztatott eszköz végfelhasználójának jelszavai visszaállítására vonatkozó lehetőséget is – Felügyelt Apple ID-fiók szükséges, mely Önhöz tartozik, és amelyet az Ön számára az oktatási intézmény biztosít egy különálló, az Apple és az oktatási intézmény között érvényben lévő megállapodás alapján. Előfordulhat, hogy az Apple szoftver nem minden nyelven és országban érhető el, és bizonyos funkciók országonként eltérőek lehetnek. Ezenkívül az Apple szoftver bizonyos funkcióinak használatát és elérését a Csatlakoztatott eszköz végfelhasználója által választott beállítások, illetve a vállalat vagy oktatási intézmény által az Apple szoftvert futtató Mac számítógép és/vagy Csatlakoztatott eszközök konfigurálásához használt profilkorlátozhatják.

E. A használatra vonatkozó egyéb korlátozások. A jelen Licencben lefektetett engedélyek nem teszik lehetővé, hogy Ön az Apple szoftvert nem Apple márkájú számítógépen telepítse, használja és futtassa, továbbá ezt mások számára engedélyezze, és Ön beleegyezik, hogy mindezekről tartózkodik.

Amennyiben a jelen Licenc feltételei másként nem engedélyezik, illetve amennyiben az Apple másképpen nem engedélyezi: (i) az Apple szoftvert egyszerre csak egy felhasználó használhatja, és (ii) Ön nem teheti az Apple szoftvert elérhetővé olyan hálózaton, ahol egyszerre több számítógépen lenne futtatható vagy használható. Nem adhatja kölcsön és bérbe, továbbá nem adhatja el, nem terjesztheti tovább és nem adhatja ki allicencbe az Apple szoftvert, és nem használhatja ki az Apple szoftver által nyújtott szolgáltatásokat semmilyen nem engedélyezett módon.

F. Biztonsági másolat. Az Apple szoftverről egy másolatot készíthet gép által olvasható formában, kizárólag biztonsági másolat céljából, és a biztonsági másolatnak tartalmaznia kell az eredetiben szereplő összes szerzői jogi és egyéb, tulajdonjogot jelző közleményt.

G. Tilos a visszafejtés; korlátozások. Ön vállalja, hogy nem fogja és másoknak sem teszi lehetővé az Apple szoftver vagy az Apple által nyújtott bármely szolgáltatás, vagy annak bármely része vonatkozásában a következő tevékenységeket: másolás (kivéve a Licencben vagy a Használati szabályokban engedélyezettak szerint, ha azok érvényesek Önre), a belső felépítés elemzése, visszafejtés, a forráskód kinyerése, a titkosítás visszafejtése, módosítás, vagy származtatott munkák létrehozása (kivéve, amennyiben bármely előző korlátozás tiltott az alkalmazandó törvény szerint, vagy engedélyezett az Apple szoftver részét képező nyílt forráskódú összetevők használatát szabályozó licenc feltételei alapján).

H. Megfelelés a törvényeknek. Ön vállalja, hogy az Apple szoftvert és a szolgáltatásokat csakis a vonatkozó törvényi rendelkezések betartásával használja, beleértve annak az országnak vagy régiónak a helyi törvényeit, ahol lakik, vagy ahol az Apple szoftvert és szolgáltatásokat letölti vagy használja, korlátozás nélkül beleértve az adatvédelmi és adatgyűjtésre vonatkozó törvényeket és rendelkezéseket a Csatlakoztatott eszközök Apple szoftverrel történő megfigyelésével, kezelésével és felügyeletével kapcsolatban. Az Apple szoftver használatának előfeltétele annak igazolása az Apple felé, hogy minden szükséges joggal és a vállalat vagy oktatási intézmény, illetve a Csatlakoztatott eszközök végfelhasználóinak (szükség esetén a végfelhasználó szüleinek vagy gondviselőjének) a felhatalmazásával rendelkezik a csatlakoztatási, megfigyelési, kezelési és felügyeleti műveletek végrehajtásához.

3. Átruházás.

A. Ha az Apple szoftverre vonatkozó licencet a Mac App Store-ban szerezte be, akkor az nem ruházható át. Ha harmadik fél részére eladja az Apple márkájú hardvert, akkor előtte az Apple márkájú hardverről el kell távolítania az Apple szoftvert.

B. Az Apple szoftver minden összetevőjét csomag részeként kínáljuk, és az összetevők nem választhatók külön a csomagtól, és nem forgalmazhatók önálló alkalmazásokként. Vegye figyelembe, hogy az adott Apple márkájú hardvertermékkel szállított Apple szoftver nem feltétlenül fut más Apple márkájú hardvermodelleken.

C. Minden olyan Apple szoftverpéldány, amelyet az Apple promóciós, értékelési, diagnosztikai vagy visszaállítási célra ad át, kizárólag a megadott célra használható, és nem értékesíthető tovább, illetve nem ruházható át.

4. Hozzájárulás az adatok gyűjtéséhez és felhasználásához.

A. **Analitika.** Ha Ön nem iratkozott le az analitikáról, elfogadja, hogy az Apple és leányvállalatai, valamint ügynökei rendszeres időközönként gyűjthetnek, feldolgozhatnak és felhasználhatnak diagnosztikai,

műszaki, használati és kapcsolódó adatokat, nem kizárólagosan ideértve az egyedi rendszer- vagy hardverazonosítókat, továbbá a számítógépével, rendszerével és az alkalmazásszoftverekkel, valamint perifériaeszközökkel kapcsolatos adatokat, amelyek hozzájárulnak az Apple termékeinek és szolgáltatásainak fejlesztéséhez és Ön vagy az Ön vállalata vagy oktatási intézménye számára történő biztosításához, elősegítik a szoftverfrissítések, a terméktámogatás és egyéb, Apple szoftverekhez kapcsolódó szolgáltatások biztosítását, és ellenőrzik, hogy a jelen Licenc feltételeit betartják-e. Az analitikai beállításokat bármikor módosíthatja, ha a számítógépen felkeresi az Analitika beállítást, és törli a jelölőnégyzet bejelölését. Az Analitika beállítás a Rendszerbeállításokon belül a Biztonság és adatvédelem panelen található. Az Apple felhasználhatja ezeket az adatokat a fent leírt célokra, feltéve, hogy azok begyűjtése olyan formában történik, amely nem azonosítja a felhasználót. Ahhoz, hogy az Apple a partnerei és a harmadik félnek számítógépes fejlesztők számára lehetővé tegye az Apple termékekkel való használatra tervezett szoftverek, hardverek és szolgáltatások fejlesztését, az Apple partnerek és harmadik félnek számítógépes fejlesztők számára is elérhetővé teheti az analitikai adatok egy részét, ha az adott partner vagy fejlesztő szoftveréhez, hardveréhez és/vagy szolgáltatásához kapcsolódik – feltéve, hogy az analitikai adatok alapján nem azonosítható a felhasználó személyesen.

B. Adatvédelmi nyilatkozat. Adatait az Apple minden esetben az Apple ügyfelekre vonatkozó adatvédelmi irányelveivel összhangban kezeli, amelyek a következő címen tekinthetők meg: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Szolgáltatások.

A. Az Apple az Apple szoftveren keresztül vagy annak révén hozzáférést nyújthat Önnek szolgáltatásokhoz, melyeket felhasználhat. A szolgáltatások Ön által történő használatához Felügyelt Apple ID, továbbá az lehet szükséges, hogy Ön további feltételeket fogadjon el, és a szolgáltatásokra további díjak is vonatkozhatnak. Ha úgy dönt, hogy az Apple szoftverrel együtt igénybe vesz ilyen szolgáltatásokat, akkor a szolgáltatások Ön által történő használatára a további feltételek vonatkoznak, azonban a jelen Licenc továbbra is érvényes marad a tárgyát képező Apple szoftver Ön által történő használatára. A szoftver Felügyelt Apple ID-val vagy más Apple szolgáltatással együtt való használatával Ön elfogadja az adott Szolgáltatás vonatkozó szolgáltatási feltételeit, például a legfrissebb Apple School Manager Megállapodást, melyet a következő címen érhet el és tekinthet át: <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Ha úgy dönt, hogy az Apple szoftveren keresztül veszi igénybe az iCloud szolgáltatásokat, akkor a felhasználásra a következő kiegészítő feltételek vonatkoznak: az iCloud használati feltételei, amelyek a <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> weboldalon tekinthetők meg, illetve az Apple adatvédelmi irányelve, amely a <https://www.apple.com/legal/privacy/> weboldalon érhető el.

C. Ön elfogadja, hogy a szolgáltatások az Apple és licencadói tulajdonában álló tartalmakat, információkat és anyagokat tartalmaznak, melyeket a szellemi tulajdonjoggal kapcsolatos és egyéb vonatkozó jogszabályok védenek, továbbá hogy Ön az ilyen, saját tulajdonú tartalmakat, információkat és anyagokat nem használhatja fel a szolgáltatások megengedett felhasználásától eltérő, illetve a jelen Licenc feltételeivel össze nem egyeztethető módon, továbbá harmadik fél vagy az Apple bármely szellemi tulajdonjogát sértő módon. Ön beleegyezik, hogy a szolgáltatások vonatkozó feltételei által kifejezetten engedélyezett mértéken túlmenően nem sokszorosítja, nem módosítja, nem adja kölcsön és bérbe, nem kölcsönzi, nem adja el és nem terjeszti a szolgáltatásokat, továbbá nem készít a szolgáltatások alapján származékos műveket semmilyen módon, és a szolgáltatásokat nem használja fel semmilyen nem engedélyezett módon, egyebek mellett ideértve a szolgáltatások rosszdindulatú szoftver továbbítására történő felhasználását, illetve a hálózati kapacitás áthágását és leterhelését.

D. Ezenkívül az Apple szoftverein keresztül elérhető, összekapcsolható, illetve megjeleníthető Szolgáltatások nem állnak rendelkezésre minden nyelven, illetve minden országban és régióban. Az Apple nem tesz kijelentést arra vonatkozóan, hogy e Szolgáltatások bármely adott helyszínen

megfelelőek lennének, illetve használatuk igénybe vehető lenne. Az Apple fenntartja magának a jogot, hogy bármikor értesítés nélkül módosítsa, felfüggeszse, megszüntesse vagy letiltsa a hozzáférést bármelyik Szolgáltatáshoz. Az Apple semmilyen esetben nem vonható felelősségre a Szolgáltatásokhoz való hozzáférés megszüntetéséért, illetve letiltásáért. Az Apple továbbá bármilyen esetben, értesítés és felelősség nélkül korlátozhatja a szolgáltatások használatát és elérését. Ön tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Apple fenntartja magának a jogot, hogy bármikor, saját belátása szerint megszüntesse vagy visszavonja az Ön hozzáféréseit az Apple szoftver által vagy azon keresztül nyújtott bármely szolgáltatáshoz.

6. Megszűnés. A jelen Licenc a megszűnéséig van érvényben. A jelen Licencben foglalt jogok automatikusan megszűnnek, vagy a hatályuk figyelmeztetés nélkül megszűnik, ha nem sikerül megfelelni a Licenc bármely feltételének. A Licenc megszűnésekor be kell szüntetnie az Apple szoftver mindennemű használatát, és meg kell semmisítenie az Apple szoftver összes – teljes vagy részleges – másolatát. A jelen licenc 4., 5., 6., 7., 8., 9., 10. és 12. szakasza minden ilyen megszűnést követően is érvényben marad.

7. Jótállási nyilatkozat.

A. ÖN KIFEJEZETT MÓDON TUDOMÁSUL VESZI ÉS EGYETÉRT AZZAL, HOGY AZ ALKALMAZANDÓ TÖRVÉNYEK ÁLTAL MEGENGEDETT MAXIMÁLIS MÉRTÉKIG AZ APPLE SZOFTVEREK HASZNÁLATA ÉS A SZOFTVEREK ÁLTAL VAGY AZOK HOZZÁFÉRÉSÉN KERESZTÜL NYÚJTOTT SZOLGÁLTATÁSOK IGÉNYBEVÉTELE SAJÁT FELELŐSSÉGÉRE TÖRTÉNIK, ÉS ÖN VÁLLALJA A TELJES KOCKÁZATOT A MEGFELELŐ MINŐSÉG, TELJESÍTMÉNY, PONTOSSÁG ÉS MUNKA TEKINTETÉBEN.

B. AZ ALKALMAZANDÓ TÖRVÉNYEK ÁLTAL MEGENGEDETT MAXIMÁLIS MÉRTÉKIG AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK KÖZREBOCSÁTÁSA „JELEN ÁLLAPOTUKBAN” TÖRTÉNIK, AZ ESETLEGES HIBÁKKAL EGYÜTT, MINDENFÉLE JÓTÁLLÁS NÉLKÜL, ÉS AZ APPLE, VALAMINT AZ APPLE LICENCTULAJDONOSAI (ÖSSZEFOGLALÓAN „APPLE” AZ 7. ÉS A 8. BEKEZDÉSBEN) ELHÁRÍT MINDEN KIFEJEZETT, VÉLELMEZETT ÉS TÖRVÉNYI JÓTÁLLÁST ÉS KÖRÜLMÉNYT AZ APPLE SZOFTVEREKRE ÉS SZOLGÁLTATÁSOKRA VONATKOZÓLAG, NEM KIZÁRÓLAGOSAN BELEÉRTVE A KERESKEDELMI HASZNOSÍTHATÓSÁGRA, MEGFELELŐ MINŐSÉGRE, ADOTT CÉLNAK VALÓ MEGFELELŐSÉGRE, PONTOSSÁGRA, ZAVARTALAN HASZNÁLATRA, A HARMADIK FELEK JOGAINAK TISZTELETBEN TARTÁSÁRA VONATKOZÓ JÓTÁLLÁST.

C. AZ APPLE NEM VÁLLAL JÓTÁLLÁST AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK HASZNÁLATÁNAK ZAVARTALANSÁGÁÉRT, NEM GARANTÁLJA, HOGY AZ ÁLTALUK NYÚJTOTT FUNKCIÓK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK AZ ÖN KÖVETELMÉNYEINEK MEGFELELNEK, AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK MŰKÖDÉSE ZAVARTALAN ÉS HIBAMENTES LESZ, MINDEN SZOLGÁLTATÁS FOLYAMATOSAN RENDELKEZÉSRE FOG ÁLLNI, AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK KOMPATIBILISEK ÉS EGYÜTTMŰKÖDNEK A HARMADIK FÉLTŐL SZÁRMAZÓ SZOFTVEREKSEL, ALKALMAZÁSOKKAL ÉS SZOLGÁLTATÁSOKKAL, ILLETVE BÁRMELY EGYÉB APPLE-TERMÉKKEL ÉS -SZOLGÁLTATÁSSAL, TOVÁBBÁ HOGY AZ APPLE SZOFTVER VAGY SZOLGÁLTATÁSOK HIBÁIT KIJAVÍTJA. A JELEN APPLE SZOFTVER TELEPÍTÉSE ÉS A SZOLGÁLTATÁSOK HASZNÁLATA HATÁSSAL LEHET A HARMADIK FÉLTŐL SZÁRMAZÓ SZOFTVEREK, ALKALMAZÁSOK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK, VALAMINT TOVÁBBI APPLE-TERMÉKEK VAGY -SZOLGÁLTATÁSOK RENDELKEZÉSRE ÁLLÁSÁRA ÉS HASZNÁLHATÓSÁGÁRA.

D. EZENKÍVÜL TUDOMÁSUL VESZI, HOGY AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK NEM HASZNÁLHATÓK OLYAN HELYZETBEN ÉS KÖRNYEZETBEN, AHOL AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK MEGHIBÁSODÁSA, KÉSÉSEI, TARTALMAINAK HIBÁI ÉS PONTATLANSÁGA HALÁLT, SZEMÉLYI SÉRÜLÉSEKET, KOMOLY FIZIKAI VAGY KÖRNYEZETI KÁROKAT OKOZHAT, NEM KIZÁRÓLAGOSAN BELEÉRTVE A NUKLEÁRIS LÉTESÍTMÉNYEK, LÉGIFORGALOM-IRÁNYÍTÁSI ÉS -KOMMUNIKÁCIÓS RENDSZEREK, ÉLETMENTÉSI ÉS FEGYVERRENDSZEREK ÜZEMELTETÉSÉT.

E. AZ APPLE VAGY HIVATALOS APPLE KÉPVISELŐK SZÓBELI VAGY ÍRÁSOS KÖZLÉSE, TANÁCSA NEM KÉPEZ JÓTÁLLÁST. AMENNYIBEN AZ APPLE SZOFTVEREK VAGY SZOLGÁLTATÁSOK HIBÁSNAK BIZONYULNAK, A SZÜKSÉGES JAVÍTÁS TELJES KÖLTSÉGÉT ÖNNEK KELL VÁLLALNIA. EGYES JOGI SZABÁLYOZÁSOK NEM ENGEDÉLYEZIK A VÉLELMEZETT JÓTÁLLÁSOK KIZÁRÁSÁT VAGY AZ ÜGYFÉL TÖRVÉNYI JOGAINAK KORLÁTOZÁSÁT, EZÉRT ELŐFORDULHAT, HOGY A FENTI KIZÁRÁS ÉS KORLÁTOZÁSOK ÖNRE NEM VONATKOZNAK.

8. A felelősség korlátozása. AZ ALKALMAZANDÓ TÖRVÉNYEK ÁLTAL ENGEDÉLYEZETT MAXIMÁLIS MÉRTÉKIG AZ APPLE NEM FELELŐS AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK, VALAMINT AZ APPLE SZOFTVEREKHEZ ÉS SZOLGÁLTATÁSOKHOZ KAPCSOLÓDÓ, HARMADIK FÉLTŐL SZÁRMAZÓ SZOFTVEREK ÉS ALKALMAZÁSOK HASZNÁLATÁBÓL VAGY HASZNÁLHATATLANSÁGÁBÓL EREDŐ SZEMÉLYI SÉRÜLÉSEKÉRT ÉS SEMMILYEN ESETLEGES, KÜLÖNLEGES, KÖZVETETT VAGY KÖVETKEZMÉNYKÉNT JELENTKEZŐ KÁRÉRT, KORLÁTOZÁS NÉLKÜL BELEÉRTVE AZ ELMARADÓ HASZNOT, AZ ADATOK SÉRÜLÉSÉT VAGY ELVESZTÉSÉT, ADATOK VAGY INFORMÁCIÓK SIKERTELEN TOVÁBBÍTÁSÁT VAGY FOGADÁSÁT, AZ ÜZEMKIMARADÁST ÉS MINDEN EGYÉB KERESKEDELMI KÁRT ÉS VESZTESÉGET, FÜGGETLENÜL AZOK KELETKEZÉSÉTŐL, A FELELŐSSÉG JELLEGÉTŐL (SZERZŐDÉS, JOGSÉRTÉS VAGY EGYÉB), MÉG ABBAN AZ ESETBEN SEM, HA AZ APPLE VÁLLALATOT ELŐZŐLEG ÉRTESÍTETTÉK AZ ILYEN KÁROK BEKÖVETKEZÉSÉNEK LEHETŐSÉGÉRŐL. EGYES JOGI SZABÁLYOZÁSOK NEM ENGEDÉLYEZIK A SZEMÉLYI SÉRÜLÉSEKRE, AZ ESETLEGES VAGY KÖVETKEZMÉNYKÉNT JELENTKEZŐ KÁROKRA VONATKOZÓ FELELŐSSÉG KORLÁTOZÁSÁT VAGY KIZÁRÁSÁT, EZÉRT ELŐFORDULHAT, HOGY EZ A KORLÁTOZÁS ÖNRE NEM VONATKOZIK. Az Apple összes kár iránti teljes felelőssége semmilyen esetben sem haladhatja meg az ötven (50) USD értéket (kivéve, ha azt az alkalmazandó jogszabályok személyi sérülések esetében előírják). A következő korlátozások akkor is érvényesek, ha a fentiekben meghatározott jogorvoslat nem éri el a célját.

9. Exportszabályozás. Az Apple szoftvert csak az Amerikai Egyesült Államok törvényei és az Apple szoftverek beszerzési országának törvényei által nem tiltott módon használhatja, exportálhatja és exportálhatja újra. Korlátozás nélküli különös tekintettel az Apple szoftverek nem exportálhatók és exportálhatók újra (a) az Amerikai Egyesült Államok által embargóval sújtott országokba, (b) az Amerikai Egyesült Államok Pénzügyminisztériumának Specially Designated Nationals (külön megfigyelés alatt álló állampolgárok) listáján vagy az Amerikai Kereskedelmi Minisztérium Denied Person's List (tiltólistán szereplő személyek) vagy Entity List (jogi személyek) listáján, vagy bármilyen egyéb tiltólistán szereplő személyek számára. Az Apple szoftverek használatával kinyilvánítja és szavatolja, hogy nem tartózkodik az említett országokban vagy olyan országban, amely valamely említett listán szerepel. Vállalja, hogy nem használja az Apple szoftvereket az Amerikai Egyesült Államok törvényei által tiltott célokra, korlátozás nélkül beleértve a rakéták, atom-, vegyi és biológiai fegyverek fejlesztését, tervezését, gyártását és termelését.

10. Kormányzati végfelhasználók. Az Apple szoftverek és a kapcsolódó dokumentáció a 48 C.F.R. §2.101 definíciójának megfelelően „kereskedelmi termékek”, és a 48 C.F.R. §12.212, illetve a 48 C.F.R. §227.7202 definíciójának megfelelően „kereskedelmi számítógépes szoftverből”, valamint „kereskedelmi számítógépes szoftverdokumentációból” állnak. Összhangban a 48 C.F.R. §12.212 vagy a 48 C.F.R. §227.7202-1 és 227.7202-4 közötti bekezdésekkel, a kereskedelmi számítógépes szoftver és kereskedelmi számítógépes szoftverdokumentáció az Amerikai Egyesült Államok kormányzatának végfelhasználói számára (a) csak kereskedelmi termékként, valamint (b) csak ugyanazokkal a végfelhasználói jogokkal licencelhető, mint a jelen szerződésben foglaltak szerint minden más végfelhasználó számára. A nyilvánosságra nem hozott jogok az Amerikai Egyesült Államok szerzői jogi törvényei alapján fenntartva.

11. Alkalmazandó jogszabályok és elválaszthatóság. A jelen licencre és annak értelmezésére

Kalifornia állam törvényei az irányadók, eltekintve annak jogütközéseitől. A fentiek sérelme nélkül, ha Ön (a szerződésre lépő jogi személy) az Amerikai Egyesült Államok egy nyilvános és akkreditált oktatási intézménye, akkor (a) erre a Licencre annak az (amerikai egyesült államokbeli) államnak a törvényei vonatkoznak, amelyben az oktatási intézmény székhelye van, eltekintve annak jogütközéseitől, és (b) minden, Ön és az Apple között jelen Licenccel kapcsolatban felmerülő peres eljárásra vagy jogvitarendezésre Kalifornia északi körzeti szövetségi bíróságán kerül sor, és Ön és az Apple ezennel beleegyeznek ennek a Körzetnek a joghatóságába és a peres eljárások egyedüli helyszínéként történő megjelölésébe, kivéve, ha az ilyen megegyezést kifejezetten tiltják annak az államnak a törvényei, amelyben az Ön intézményének székhelye található. A jelen licencre nem érvényes az ENSZ által elfogadott „Nemzetközi árukereskedelmi szerződésekről szóló egyezmény”, amelynek alkalmazását kifejezetten kizárjuk. Ha valamely illetékes bíróság a licenc bármely rendelkezését, vagy annak egy részét érvényesíthetetlennek ítéli, a licenc egyéb részei továbbra is teljes mértékben érvényesek maradnak.

12. Teljes szerződés, irányadó nyelv. Ez a licenc alkotja a teljes szerződést ön és az Apple vállalat között az Apple szoftverek használatára vonatkozólag, és hatályon kívül helyez minden korábbi vagy egyidejű megállapodást a jelen ügy tárgyában. A jelen licenc kiegészítése vagy módosítása csak akkor kötelező érvényű, ha az írásos, és az Apple vállalat által lett aláírva. A jelen licenc fordításai a helyi követelményeknek megfelelően készülnek, és amennyiben eltérés mutatkozik a jelen licenc angol és valamely nem angol változata között, a jelen licenc angol változata az irányadó a helyi törvények által megengedett mértékig.

EA1596

2019. 03. 04.

BAHASA INDONESIA

APPLE INC.

PERJANJIAN LISENSI PERANGKAT LUNAK UNTUK APLIKASI RUANG KELAS

Untuk digunakan pada Sistem-sistem bermerek Apple

BACALAH PERJANJIAN LISENSI PERANGKAT LUNAK INI (“LISENSI”) DENGAN TELITI SEBELUM MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK APPLE (DIDEFINISIKAN DI BAWAH INI). DENGAN MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK APPLE, ANDA SETUJU UNTUK TERIKAT OLEH KETENTUAN-KETENTUAN LISENSI INI. JIKA ANDA TIDAK MENYETUJUI KETENTUAN-KETENTUAN DAN SYARAT-SYARAT LISENSI INI, JANGAN MEMASANG DAN/ATAU MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK APPLE DAN, JIKA DISAJIKAN DENGAN PILIHAN “SETUJU” ATAU “TIDAK SETUJU” TERHADAP KETENTUAN-KETENTUAN TERSEBUT, KLIK “TIDAK SETUJU”. JIKA ANDA SETUJU UNTUK TERIKAT OLEH SEMUA KETENTUAN DAN SYARAT LISENSI INI, KLIK “SETUJU”. DENGAN MENEKAN TOMBOL “SETUJU” ATAU DENGAN MENGUNDUH, MENGGUNAKAN ATAU MENYALIN BAGIAN APAPUN DARI PERANGKAT LUNAK APPLE INI, ANDA SETUJU UNTUK TERIKAT OLEH SEMUA KETENTUAN DAN SYARAT LISENSI INI.

CATATAN PENTING: Sepanjang perangkat lunak ini dapat digunakan untuk memperbanyak, memodifikasi, menerbitkan atau mendistribusikan materi-materi, penggunaan tersebut dilisensikan kepada anda hanya untuk materi-materi yang mana anda berwenang atau secara sah diizinkan untuk memperbanyak, memodifikasi, menerbitkan atau mendistribusikannya. Jika anda ragu-ragu tentang hak anda untuk menyalin, memodifikasi, menerbitkan atau mendistribusikan setiap materi, sebaiknya anda menghubungi penasihat hukum anda.

1. Umum.

A. Sebagaimana digunakan dalam Lisensi ini, “Anda” atau “Milik Anda” berarti orang dan/atau perusahaan atau institusi pendidikan yang menggunakan Perangkat Lunak Apple atau dengan cara lain melaksanakan hak-hak berdasarkan Lisensi ini. Jika Anda ikut serta dalam Lisensi ini sebagai seorang perwakilan resmi atas nama suatu perusahaan atau institusi pendidikan, “Anda” atau “Milik Anda” juga merujuk kepada perusahaan atau institusi pendidikan Milik Anda.

B. Perangkat lunak Apple, setiap perangkat lunak pihak ketiga, dokumentasi, antarmuka-antarmuka, konten, huruf-huruf dan data apapun yang menyertai Lisensi ini baik pada disket, dalam bentuk memori baca-saja (read-only memory), dalam media apapun lainnya atau dalam bentuk apapun lainnya (secara bersama-sama “Perangkat Lunak Apple”) dilisensikan, namun tidak dijual, kepada Anda oleh Apple Inc. (“Apple”) hanya untuk penggunaan yang berdasarkan ketentuan-ketentuan Lisensi ini. Apple dan/atau para pemberi lisensi Apple tetap mempertahankan kepemilikan atas Perangkat Lunak Apple itu sendiri dan tetap memiliki semua hak yang tidak secara tegas diberikan kepada Anda.

C. Apple, atas diskresinya, dapat menyediakan peningkatan atau pemutakhiran lebih lanjut terhadap Perangkat Lunak Apple untuk komputer bermerek Apple Milik Anda. Peningkatan dan pemutakhiran, apabila ada, tidak harus mencakup seluruh fitur-fitur perangkat lunak yang sudah ada atau fitur-fitur baru yang dikeluarkan oleh Apple untuk model-model terbaru atau model-model lainnya dari komputer-komputer bermerek Apple. Ketentuan-ketentuan Lisensi ini akan mengatur setiap peningkatan atau pemutakhiran perangkat lunak yang diberikan oleh Apple yang menggantikan dan/atau menambah produk Perangkat Lunak Apple yang asli, kecuali peningkatan atau pemutakhiran tersebut dilengkapi dengan suatu lisensi terpisah yang dalam hal apapun ketentuan-ketentuan dari lisensi tersebut akan mengaturnya.

D. Alas hak dan hak-hak kekayaan intelektual dalam dan terhadap setiap konten yang ditampilkan oleh atau diakses melalui Perangkat Lunak Apple merupakan milik masing-masing pemilik konten.

Konten tersebut dapat dilindungi oleh hak cipta atau hukum dan perjanjian kekayaan intelektual lainnya, dan dapat dikenakan persyaratan penggunaan pihak ketiga yang menyediakan konten tersebut. Lisensi ini tidak memberikan hak-hak apapun kepada Anda untuk menggunakan konten tersebut maupun menjamin bahwa konten tersebut akan tetap tersedia untuk Anda.

2. Penggunaan-Penggunaan dan Pembatasan-Pembatasan Lisensi Yang Diizinkan.

A. Lisensi Toko App Mac. Jika Anda memperoleh suatu Lisensi untuk Perangkat Lunak Apple dari Toko App Mac, maka dengan tunduk pada ketentuan-ketentuan dan syarat-syarat Lisensi ini, termasuk namun tidak terbatas pada ketentuan-ketentuan dan syarat-syarat pada Bagian 2B (Pembatasan Pemakaian) dan sebagaimana diizinkan oleh Aturan-aturan Pemakaian Layanan dan Konten yang diatur dalam Ketentuan-ketentuan dan Syarat-syarat Layanan Media Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Aturan-Aturan Pemakaian”), Anda diberikan suatu lisensi yang bersifat terbatas, tidak-dapat-dipindahtangankan dan tidak eksklusif:

- (i) untuk mengunduh, memasang, menggunakan dan menjalankan, untuk penggunaan pribadi yang bersifat non-komersial, satu (1) salinan Perangkat Lunak Apple secara langsung pada setiap komputer bermerek Apple yang menjalankan suatu versi macOS yang kompatibel (“Komputer Mac”) yang Anda miliki atau kuasai; dan
- (ii) jika Anda adalah suatu perusahaan komersial atau institusi pendidikan, untuk mengunduh, memasang, menggunakan dan menjalankan satu (1) salinan Perangkat Lunak Apple baik untuk penggunaan: (a) oleh individu tunggal pada masing-masing Komputer(-komputer) Mac yang Anda miliki atau kuasai, atau (b) oleh beberapa individu pada satu Komputer Mac bersama yang Anda miliki atau kuasai. Contohnya, seorang karyawan dapat menggunakan Perangkat Lunak Apple baik pada desktop Komputer Mac dan laptop Komputer Mac milik karyawan tersebut.

B. Pembatasan Pemakaian. Perangkat Lunak Apple memperkenankan Anda untuk menggunakan suatu Komputer Mac yang menjalankan Perangkat Lunak Apple untuk terhubung ke, mengobservasi, mengelola dan mengatur perangkat-perangkat iOS dan macOS (“Perangkat Yang Terhubung”) pada jaringan yang sama dan dalam suatu kedekatan fisik yang terbatas, dengan ketentuan bahwa pengguna akhir Perangkat Yang Terhubung telah menerima suatu undangan kelas yang dikirimkan dari Komputer Mac yang menjalankan Perangkat Lunak Apple atau perusahaan atau institusi pendidikan Milik Anda telah secara spesifik melakukan konfigurasi Komputer Mac yang menjalankan Perangkat Lunak Apple dan Perangkat Yang Terhubung untuk memperbolehkan koneksi, observasi, pengelolaan dan pengaturan tersebut. Dengan tunduk pada ketentuan-ketentuan dan syarat-syarat Lisensi ini, Anda boleh menggunakan Perangkat Lunak Apple untuk manajemen teknologi ruang kelas di dalam perusahaan atau institusi pendidikan Milik Anda semata-mata untuk tujuan yang dijelaskan di atas dan hanya dengan perangkat-perangkat iOS dan macOS yang telah menerima undangan kelas Milik Anda yang dikirimkan dari Komputer Mac yang menjalankan Perangkat Lunak Apple atau secara spesifik perangkat iOS dan macOS yang terkonfigurasi yang dimiliki, dikuasai atau diawasi oleh perusahaan atau institusi pendidikan Milik Anda. Anda tidak boleh menggunakan Perangkat Lunak Apple dengan produk-produk yang bukan bermerek Apple atau untuk tujuan apapun lainnya.

C. Lisensi Volume atau Lisensi Pemeliharaan. Jika Anda memperoleh Perangkat Lunak Apple berdasarkan suatu program lisensi volume atau lisensi pemeliharaan dari Apple, ketentuan-ketentuan lisensi volume atau lisensi pemeliharaan Milik Anda akan menentukan jumlah salinan dari Perangkat Lunak Apple yang diizinkan untuk diunduh, dipasang, digunakan dan dijalankan oleh Anda pada komputer-komputer bermerek Apple yang Anda miliki atau kuasai. Kecuali sebagaimana disetujui secara tertulis oleh Apple, semua ketentuan dan syarat lain dari Lisensi ini akan berlaku terhadap penggunaan Perangkat Lunak Apple oleh Anda yang diperoleh berdasarkan suatu lisensi volume atau lisensi pemeliharaan.

D. Persyaratan Sistem; ID Apple. Harap diketahui bahwa Perangkat Lunak Apple hanya didukung pada perangkat keras dan perangkat lunak sistem operasi bermerek Apple yang memenuhi persyaratan sistem tertentu sebagaimana diindikasikan oleh Apple. Fitur-fitur tertentu dari Perangkat Lunak Apple, termasuk namun tidak terbatas pada kemampuan untuk mengatur kembali kata sandi bagi pengguna akhir Perangkat Yang Terhubung, memerlukan suatu akun ID Apple Yang Dikelola yang terkait dengan dan diberikan kepada Anda oleh institusi pendidikan Milik Anda menurut suatu perjanjian yang terpisah antara Apple dan institusi pendidikan Milik Anda. Perangkat Lunak Apple mungkin tidak tersedia dalam semua bahasa atau di semua negara dan beberapa fitur dapat berbeda-beda di tiap negara. Selain itu, penggunaan atas dan akses ke fitur-fitur tertentu Perangkat Lunak Apple dan layanan-layanan tertentu mungkin dibatasi oleh pengaturan-pengaturan yang dipilih oleh pengguna akhir Perangkat Yang Terhubung tersebut atau profil-profil yang digunakan oleh perusahaan atau institusi pendidikan Milik Anda untuk melakukan konfigurasi Komputer Mac yang menjalankan Perangkat Lunak Apple dan/atau Perangkat Yang Terhubung tersebut.

E. Pembatasan Penggunaan Lainnya. Pemberian-pemberian yang tercantum dalam Lisensi ini tidak mengizinkan Anda untuk, dan Anda setuju untuk tidak, memasang, menggunakan atau menjalankan Perangkat Lunak Apple pada komputer yang bukan bermerek Apple, atau untuk memperbolehkan orang lain untuk melakukan hal tersebut. Kecuali sebagaimana diperkenankan sebaliknya oleh ketentuan-ketentuan Lisensi ini atau sebagaimana diizinkan lain oleh Apple: (i) hanya satu pengguna yang dapat menggunakan Perangkat Lunak Apple pada satu waktu, dan (ii) Anda tidak boleh menyediakan Perangkat Lunak Apple melalui suatu jaringan yang memungkinkan untuk dijalankan atau dipergunakan oleh beberapa komputer pada saat yang sama. Anda tidak boleh menyewa, menyewakan, meminjamkan, menjual, mendistribusikan kembali atau memberikan lisensi kembali Perangkat Lunak Apple atau mengeksploitasi layanan-layanan apapun yang disediakan oleh Perangkat Lunak Apple dengan cara apapun yang tidak sah.

F. Salinan Cadangan. Anda boleh membuat satu salinan Perangkat Lunak Apple dalam bentuk yang-dapat-dibaca-oleh-mesin untuk keperluan cadangan saja; dengan ketentuan bahwa salinan cadangan tersebut harus memuat semua pemberitahuan mengenai hak cipta atau hak-hak kepemilikan lain yang terkandung pada aslinya.

G. Tidak Ada Rekayasa Balik; Pembatasan-Pembatasan. Anda tidak boleh, dan Anda setuju untuk tidak atau untuk memperbolehkan orang lain untuk, menyalin (kecuali sebagaimana secara tegas diperkenankan oleh Lisensi ini atau oleh Aturan-Aturan Pemakaian jika Aturan-Aturan Pemakaian berlaku terhadap Anda), merombak, merekayasa balik, membongkar, mencoba untuk menemukan kode sumber dari, mengurai sandi, memodifikasi, menciptakan karya-karya turunan dari Perangkat Lunak Apple atau layanan-layanan apapun yang disediakan oleh Perangkat Lunak Apple atau setiap bagian daripadanya (kecuali sebagaimana dan hanya sepanjang pembatasan apapun tersebut di atas dilarang oleh hukum yang berlaku atau sejauh yang mungkin diizinkan oleh persyaratan pemberian lisensi yang mengatur penggunaan komponen sumber terbuka yang mungkin disertakan dengan Perangkat Lunak Apple).

H. Kepatuhan terhadap Hukum. Anda setuju untuk menggunakan Perangkat Lunak Apple dan layanan-layanan apapun dengan mematuhi semua hukum yang berlaku, termasuk hukum setempat dari negara atau wilayah di mana Anda tinggal atau di mana Anda mengunduh atau menggunakan Perangkat Lunak Apple dan layanan-layanan, termasuk namun tidak terbatas pada hukum dan peraturan mengenai privasi dan pengumpulan data, berkenaan dengan setiap koneksi, observasi, pengelolaan atau pengaturan Perangkat Yang Terhubung melalui penggunaan Perangkat Lunak Apple. Sebagai syarat untuk menggunakan Perangkat Lunak Apple, Anda menyatakan dan menjamin kepada Apple bahwa Anda mempunyai semua hak dan persetujuan yang diperlukan dari perusahaan atau institusi pendidikan Milik Anda dan para pengguna akhir Perangkat Yang Terhubung (dan bilamana perlu, orang tua atau wali sah dari pengguna akhir tersebut), atas koneksi, observasi, pengelolaan atau pengaturan tersebut.

3. Pengalihan.

A. Apabila Anda memperoleh lisensi Milik Anda atas Perangkat Lunak Apple dari Toko App Mac, lisensi tersebut tidak dapat dipindahtangankan. Jika Anda menjual perangkat keras bermerek Apple Milik Anda kepada seorang pihak ketiga, Anda harus menghapus Perangkat Lunak Apple dari perangkat keras bermerek Apple tersebut sebelum melakukannya.

B. Semua komponen Perangkat Lunak Apple diberikan sebagai bagian dari suatu bundel dan tidak terpisah dari bundel tersebut dan didistribusikan sebagai aplikasi yang berdiri sendiri. Harap diketahui bahwa Perangkat Lunak Apple yang diberikan dengan produk perangkat keras bermerek Apple tertentu mungkin tidak berjalan pada model-model lainnya dari perangkat keras bermerek Apple.

C. Setiap salinan Perangkat Lunak Apple yang mungkin disediakan oleh Apple untuk keperluan promosi, evaluasi, diagnostik atau yang bersifat menguatkan dapat digunakan hanya untuk keperluan-keperluan tersebut dan tidak boleh dijual kembali atau dialihkan.

4. Persetujuan terhadap Pengumpulan dan Penggunaan Data.

A. Analitis. Kecuali jika Anda memilih untuk tidak melakukan Analitis, Anda setuju bahwa Apple dan anak-anak perusahaan serta agen-agensinya dapat mengumpulkan, menyimpan, memproses dan menggunakan informasi diagnostik, teknis, pemakaian dan yang berhubungan dengannya, termasuk namun tidak terbatas pada pengenalan sistem atau pengenalan perangkat keras yang unik, informasi mengenai komputer, sistem dan aplikasi dari perangkat lunak, dan periferal Milik Anda, yang dikumpulkan secara berkala untuk memberikan dan memperbaiki produk-produk dan layanan-layanan Apple, untuk memudahkan penyediaan pemutakhiran-pemutakhiran perangkat lunak, produk pendukung dan layanan-layanan lainnya kepada Anda atau perusahaan atau institusi pendidikan Milik Anda (apabila ada) yang berkaitan dengan Perangkat Lunak Apple, dan untuk memastikan kepatuhan terhadap ketentuan-ketentuan Lisensi ini. Anda dapat mengganti preferensi Anda terhadap Analitis sewaktu-waktu dengan mengakses pengaturan Analitis pada komputer Milik Anda dan menghapus kotak pemeriksaan (checkbox). Pengaturan Analitis ditemukan di pane Keamanan & Privasi dalam Preferensi Sistem. Apple dapat menggunakan informasi ini, sepanjang dikumpulkan dalam suatu bentuk yang tidak mengidentifikasi Anda secara pribadi, untuk maksud-maksud yang dijelaskan di atas. Untuk memperbolehkan para mitra dan para pengembang pihak ketiga Apple memperbaiki perangkat lunak, perangkat keras dan layanan-layanan mereka yang dirancang untuk digunakan dengan produk-produk Apple, Apple dapat juga memberikan kepada mitra atau pengembang pihak ketiga tersebut suatu pemisahan informasi analitis yang relevan dengan perangkat lunak, perangkat keras dan/atau layanan-layanan milik mitra atau pengembang tersebut, sepanjang informasi analitis tersebut berada dalam bentuk yang tidak mengidentifikasi Anda secara pribadi.

B. Kebijakan Privasi. Dari waktu ke waktu informasi Milik Anda akan diperlakukan sesuai dengan Kebijakan Privasi Apple, yang dapat dilihat di: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Layanan-layanan.

A. Apple dapat menyediakan akses ke layanan-layanan dengan atau melalui Perangkat Lunak Apple untuk Anda penggunaan. Penggunaan layanan-layanan ini mungkin memerlukan suatu ID Apple Yang Dikelola, mungkin mengharuskan Anda untuk menerima ketentuan-ketentuan tambahan dan mungkin dikenakan biaya-biaya tambahan. Jika Anda memilih untuk menggunakan layanan-layanan tersebut bersama-sama dengan Perangkat Lunak Apple, penggunaan layanan-layanan tersebut oleh Anda akan tunduk pada ketentuan-ketentuan dan syarat-syarat tambahan tersebut, namun Lisensi ini akan terus berlaku terhadap penggunaan oleh Anda atas Perangkat Lunak Apple yang diizinkan berdasarkan Lisensi ini. Dengan menggunakan perangkat lunak ini dalam kaitannya dengan suatu ID Apple Yang Dikelola atau layanan-layanan Apple lainnya, Anda menyetujui ketentuan-ketentuan layanan yang berlaku terhadap Layanan tersebut, seperti Perjanjian Pengelola Sekolah Apple yang terkini yang dapat Anda akses dan simak di <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Jika Anda memilih untuk menggunakan layanan-layanan iCloud melalui Perangkat Lunak Apple, penggunaan tersebut tunduk pada ketentuan-ketentuan tambahan berikut ini: Ketentuan-ketentuan dan Syarat-syarat iCloud yang tersedia di <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> dan Kebijakan Privasi Apple yang tersedia di <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Anda setuju bahwa layanan-layanan memuat konten, informasi dan materi hak kepemilikan yang dimiliki oleh Apple dan para pemberi lisensinya, dan yang dilindungi oleh hukum-hukum kekayaan intelektual dan hukum-hukum lain yang berlaku, dan bahwa Anda tidak akan menggunakan konten, informasi atau materi hak kepemilikan tersebut dengan cara apapun kecuali untuk penggunaan layanan-layanan yang diizinkan atau dengan cara apapun yang tidak sesuai dengan ketentuan-ketentuan Lisensi ini atau yang melanggar hak-hak kekayaan intelektual pihak ketiga atau Apple. Kecuali sepanjang diizinkan secara tegas dalam ketentuan-ketentuan yang berlaku untuk layanan-layanan, Anda setuju untuk tidak memperbanyak, memodifikasi, menyewa, menyewakan, meminjamkan, menjual, mendistribusikan, atau menciptakan karya-karya turunan berdasarkan layanan-layanan, dengan cara apapun, dan Anda tidak akan mengeksploitasi layanan-layanan dengan cara apapun yang tidak sah, termasuk namun tidak terbatas pada, penggunaan layanan-layanan untuk mentransmisikan perangkat perusak apapun, atau dengan melanggar atau membebani kapasitas jaringan.

D. Selain itu, layanan-layanan yang dapat diakses, dihubungkan ke atau ditampilkan melalui Perangkat Lunak Apple dapat tidak tersedia dalam semua bahasa atau di semua negara. Apple tidak membuat pernyataan bahwa layanan-layanan tersebut cukup memadai atau tersedia untuk digunakan di lokasi khusus manapun. Apple berhak untuk sewaktu-waktu mengubah, menangguhkan, menghilangkan, atau memutuskan akses ke layanan-layanan apapun. Dalam keadaan bagaimanapun Apple tidak akan bertanggung jawab atas dihilangkannya atau diputuskannya akses ke layanan-layanan tersebut atau atas pemutakhiran, pemeliharaan, garansi, bantuan teknis atau bantuan lainnya untuk layanan-layanan tersebut. Apple juga dapat menetapkan pembatasan-pembatasan atau larangan-larangan lainnya atas pemakaian dari atau akses ke layanan-layanan, dalam hal apapun tanpa pemberitahuan atau tanggung jawab. Anda mengakui dan menyetujui bahwa Apple berhak untuk mencabut atau memutuskan akses Milik Anda ke layanan-layanan apapun yang disediakan oleh atau melalui Perangkat Lunak Apple kapan saja atas diskresinya sendiri.

6. Pemutusan. Lisensi ini berlaku hingga diakhiri. Hak-hak Milik Anda berdasarkan Lisensi ini akan berakhir secara otomatis atau dengan cara lain berhenti berlaku tanpa pemberitahuan dari Apple apabila Anda gagal mematuhi ketentuan(-ketentuan) apapun dari Lisensi ini. Setelah pemutusan Lisensi ini, Anda harus menghentikan semua penggunaan Perangkat Lunak Apple dan memusnahkan semua salinan, baik seluruhnya maupun sebagian, dari Perangkat Lunak Apple. Bagian-Bagian 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 dan 12 dari Lisensi ini akan tetap berlaku setelah pemutusan tersebut.

7. Pernyataan Tidak Berlakunya Jaminan-Jaminan.

A. ANDA SECARA TEGAS MENGAKUI DAN MENYETUJUI BAHWA, SEPANJANG DIPERKENANKAN OLEH HUKUM YANG BELAKU, PENGGUNAAN PERANGKAT LUNAK APPLE DAN LAYANAN-LAYANAN APAPUN YANG DILAKUKAN OLEH ATAU DIAKSES MELALUI PERANGKAT LUNAK APPLE ADALAH ATAS RISIKO ANDA SENDIRI DAN BAHWA SELURUH RISIKO SEHUBUNGAN DENGAN KUALITAS, KINERJA, KETEPATAN DAN UPAYA YANG MEMUASKAN ADA PADA ANDA.

B. SEPANJANG YANG SECARA MAKSIMUM DIIZINKAN OLEH HUKUM YANG BERLAKU, PERANGKAT LUNAK APPLE DAN LAYANAN-LAYANAN DISEDIAKAN “SEBAGAIMANA ADANYA” DAN “SEBAGAIMANA TERSEDIA”, DENGAN SEMUA KEKURANGAN DAN TANPA JAMINAN APAPUN, DAN APPLE DAN PARA PEMBERI LISENSI APPLE (SECARA BERSAMA-SAMA DISEBUT SEBAGAI “APPLE” UNTUK MAKSUD-MAKSUD DARI BAGIAN-BAGIAN 7 DAN 8) DENGAN INI MENYATAKAN TIDAK BERLAKUNYA SEMUA JAMINAN DAN PERSYARATAN SEHUBUNGAN DENGAN PERANGKAT LUNAK

APPLE DAN LAYANAN-LAYANAN, BAIK SECARA TEGAS, TERSIRAT ATAU MENURUT UNDANG-UNDANG, TERMASUK, NAMUN TIDAK TERBATAS PADA, JAMINAN-JAMINAN YANG BERSIFAT TERSIRAT DAN/ATAU PERSYARATAN-PERSYARATAN TENTANG KELAYAKAN USAHA, KEPUASAN KUALITAS, KETEPATAN UNTUK SUATU TUJUAN KHUSUS, KEAKURATAN, KETENANGAN UNTUK MENIKMATI, DAN TIDAK DILANGGARNYA HAK-HAK PIHAK KETIGA.

C. APPLE TIDAK MENJAMIN BAHWA ANDA TIDAK AKAN MENGALAMI GANGGUAN DALAM MENIKMATI PERANGKAT LUNAK APPLE DAN LAYANAN-LAYANAN, BAHWA FUNGSI-FUNGSI YANG MELEKAT DI DALAM, ATAU LAYANAN-LAYANAN YANG DILAKUKAN ATAU DIBERIKAN OLEH, PERANGKAT LUNAK APPLE AKAN MEMENUHI KEBUTUHAN ANDA, BAHWA OPERASI PERANGKAT LUNAK APPLE ATAU LAYANAN-LAYANAN TIDAK AKAN PERNAH TERGANGGU ATAU BEBAS DARI KESALAHAN, BAHWA LAYANAN-LAYANAN APAPUN AKAN SECARA BERKALA TETAP TERSEDIA, BAHWA PERANGKAT LUNAK APPLE ATAU LAYANAN-LAYANAN AKAN KOMPATIBEL ATAU BEKERJA DENGAN PERANGKAT LUNAK PIHAK KETIGA, APLIKASI-APLIKASI PIHAK KETIGA ATAU LAYANAN-LAYANAN PIHAK KETIGA ATAU PRODUK-PRODUK DAN LAYANAN-LAYANAN APPLE LAINNYA, ATAU BAHWA CACAT-CACAT PADA PERANGKAT LUNAK APPLE ATAU LAYANAN-LAYANAN AKAN DIKOREKSI. PEMASANGAN PERANGKAT LUNAK APPLE INI DAN PENGGUNAAN LAYANAN-LAYANAN DAPAT MEMENGARUHI KEGUNAAN PERANGKAT LUNAK PIHAK KETIGA, APLIKASI-APLIKASI PIHAK KETIGA ATAU LAYANAN-LAYANAN PIHAK KETIGA SERTA PRODUK-PRODUK ATAU LAYANAN-LAYANAN APPLE LAINNYA.

D. ANDA SELANJUTNYA MENGAKUI BAHWA PERANGKAT LUNAK APPLE DAN LAYANAN-LAYANAN TIDAK DIMAKSUDKAN ATAU COCOK UNTUK DIPAKAI DALAM SITUASI-SITUASI ATAU LINGKUNGAN DIMANA KEGAGALAN ATAU KETERLAMBATAN WAKTU DARI, ATAU KESALAHAN ATAU KETIDAKTEPATAN DALAM KONTEN, DATA ATAU INFORMASI YANG DIBERIKAN OLEH, PERANGKAT LUNAK APPLE ATAU LAYANAN-LAYANAN DAPAT MENGAKIBATKAN KEMATIAN, CEDERA PRIBADI, ATAU KERUSAKAN FISIK ATAU KERUSAKAN LINGKUNGAN YANG PARAH, TERMASUK TANPA PEMBATAAN PENGOPERASIAN FASILITAS NUKLIR, SISTEM NAVIGASI ATAU SISTEM KOMUNIKASI PESAWAT UDARA, KONTROL LALU LINTAS UDARA, SISTEM PENDUKUNG KEHIDUPAN ATAU SISTEM PERSENJATAAN.

E. TIDAK SATU PUN INFORMASI ATAU NASIHAT LISAN ATAU TERTULIS YANG DIBERIKAN OLEH APPLE ATAU PERWAKILAN APPLE YANG BERWENANG DAPAT MENCIPTAKAN SUATU JAMINAN. APABILA PERANGKAT LUNAK APPLE ATAU LAYANAN-LAYANAN TERNYATA CACAT, ANDA MENANGGUNG SELURUH BIAYA PERAWATAN, PERBAIKAN ATAU KOREKSI YANG DIPERLUKAN. BEBERAPA YURISDIKSI TIDAK MENGIZINKAN PENGECUALIAN ATAS JAMINAN-JAMINAN YANG BERSIFAT TERSIRAT ATAU PEMBATAAN-PEMBATAAN MENGENAI HAK-HAK KONSUMEN YANG DIBERIKAN OLEH UNDANG-UNDANG YANG BERLAKU, DENGAN DEMIKIAN PENGECUALIAN DAN PEMBATAAN DI ATAS MUNGKIN TIDAK BERLAKU TERHADAP ANDA.

8. Pembatasan Tanggung Jawab. SEPANJANG TIDAK DILARANG OLEH HUKUM YANG BERLAKU, DALAM KEADAAN APAPUN APPLE TIDAK BERTANGGUNG JAWAB ATAS CEDERA PRIBADI, ATAU KERUGIAN APAPUN YANG SIFATNYA INSIDENTAL, KHUSUS, TIDAK LANGSUNG ATAU KONSEKUENSIAL, TERMASUK, TANPA PEMBATAAN, KERUGIAN KARENA KEHILANGAN KEUNTUNGAN, KERUSAKAN ATAU KEHILANGAN DATA, KEGAGALAN PENGIRIMAN ATAU PENERIMAAN DATA ATAU INFORMASI APAPUN, INTERUPSI USAHA ATAU KEHILANGAN ATAU KERUGIAN NIAGA LAINNYA, YANG TIMBUL DARI ATAU BERKAITAN DENGAN PENGGUNAAN OLEH ANDA ATAU KETIDAKMAMPUAN ANDA MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK APPLE ATAU LAYANAN-LAYANAN ATAU SETIAP PERANGKAT LUNAK PIHAK KETIGA ATAU APLIKASI-APLIKASI PIHAK KETIGA BERSAMA-SAMA DENGAN PERANGKAT LUNAK APPLE ATAU LAYANAN-LAYANAN, BAGAIMANAPUN HAL TERSEBUT TERJADI, TANPA DIPENGARUHI OLEH TEORI PERTANGGUNGJAWABAN (KONTRAK, PERBUATAN MELAWAN HUKUM ATAU LAINNYA) DAN

WALAUPUN APPLE TELAH DIBERITAHU TENTANG KEMUNGKINAN KERUGIAN TERSEBUT. BEBERAPA YURISDIKSI TIDAK MENGIZINKAN PENGECUALIAN ATAU PEMBatasan TANGGUNG JAWAB ATAS CEDERA PRIBADI, ATAU ATAS KERUGIAN INSIDENTAL ATAU KONSEKUENSIAL, DENGAN DEMIKIAN PEMBatasan INI MUNGKIN TIDAK BERLAKU TERHADAP ANDA. Dalam keadaan bagaimanapun, jumlah pertanggungjawaban Apple kepada Anda untuk semua kerugian (selain dari yang mungkin disyaratkan oleh hukum yang berlaku dalam kasus-kasus yang melibatkan cedera pribadi) tidak melebihi jumlah lima puluh dolar Amerika Serikat (\$50,00). Pembatasan-pembatasan tersebut di atas akan berlaku walaupun upaya yang dinyatakan di atas gagal mencapai maksud utamanya.

9. Kontrol Ekspor. Anda tidak boleh menggunakan atau dengan cara lain mengeksport atau mengeksport kembali Perangkat Lunak Apple kecuali sebagaimana diizinkan oleh hukum Amerika Serikat atau hukum dari yurisdiksi di mana Perangkat Lunak Apple diperoleh. Secara khusus, akan tetapi tanpa pembatasan, Perangkat Lunak Apple tidak boleh diekspor atau diekspor kembali (a) ke negara-negara yang diembargo oleh Amerika Serikat atau (b) ke seseorang dalam daftar Warga negara-Warga negara yang Ditunjuk secara Khusus pada Departemen Keuangan Amerika Serikat atau dalam Daftar Orang atau Daftar Badan yang Ditolak pada Departemen Perdagangan Amerika Serikat atau daftar-daftar pihak yang terlarang lainnya. Dengan menggunakan Perangkat Lunak Apple, Anda menyatakan dan menjamin bahwa Anda tidak berada di dalam negara-negara atau dalam daftar tersebut. Anda juga setuju bahwa Anda tidak akan menggunakan Perangkat Lunak Apple untuk maksud apapun yang dilarang oleh hukum Amerika Serikat, termasuk, tanpa pembatasan, pengembangan, perancangan, pembuatan atau produksi rudal, senjata nuklir, kimia atau biologis.

10. Para Pengguna Akhir Pemerintah. Perangkat Lunak Apple berikut dokumentasi yang berkaitan dengannya merupakan “Barang-Barang Komersial”, sebagaimana istilah itu didefinisikan dalam 48 C.F.R. §2.101, yang terdiri dari “Perangkat Lunak Komputer Komersial” dan “Dokumentasi Perangkat Lunak Komputer Komersial”, sebagaimana istilah-istilah tersebut digunakan dalam 48 C.F.R. §12.212 atau 48 C.F.R. §227.7202, sebagaimana diberlakukan. Sesuai dengan 48 C.F.R. §12.212 atau 48 C.F.R. §227.7202-1 sampai dengan 48 C.F.R. §227.7202-4, sebagaimana diberlakukan, Perangkat Lunak Komputer Komersial dan Dokumentasi Perangkat Lunak Komputer Komersial dilisensikan kepada pengguna-pengguna akhir Pemerintah Amerika Serikat (a) hanya sebagai Barang-Barang Komersial dan (b) hanya dengan hak-hak sama yang juga diberikan kepada semua pengguna akhir yang lain sesuai dengan syarat-syarat dan ketentuan-ketentuan dari Lisensi ini. Hak-hak yang tidak diumumkan dilindungi berdasarkan undang-undang hak cipta Amerika Serikat.

11. Hukum yang Mengatur dan Keterpisahan. Lisensi ini akan diatur dengan dan ditafsirkan berdasarkan hukum Negara Bagian California, dengan mengecualikan prinsip-prinsip hukum perselisihannya. Tanpa mengesampingkan ketentuan sebelumnya, jika Anda (sebagai suatu badan usaha yang ikut serta dalam Lisensi ini) adalah suatu institusi pendidikan umum dan terakreditasi AS, maka (a) Lisensi ini akan diatur dan ditafsirkan berdasarkan hukum negara bagian (dalam wilayah AS) di mana institusi pendidikan Milik Anda berdomisili, kecuali dasar hukum mengenai hukum perselisihan; dan (b) setiap proses pengadilan atau penyelesaian sengketa lainnya antara Anda dan Apple yang timbul dari atau berkaitan dengan Lisensi ini akan berlangsung di pengadilan federal dalam Distrik Utara California, dan Anda dan Apple dengan ini sepakat atas yurisdiksi pribadi dan tempat eksklusif dari Distrik tersebut kecuali kesepakatan tersebut secara tegas dilarang oleh hukum dari negara bagian di mana institusi pendidikan Milik Anda berdomisili. Lisensi ini tidak tunduk pada Konvensi Perserikatan Bangsa-Bangsa tentang Kontrak-Kontrak untuk Penjualan Barang-Barang secara Internasional, yang keberlakuannya dengan ini secara tegas dikecualikan. Apabila, dengan alasan apapun suatu pengadilan yang berwenang mendapatkan bahwa suatu ketentuan, atau bagian daripadanya, tidak dapat diberlakukan, semua ketentuan selebihnya dari Lisensi ini akan tetap berkekuatan dan berlaku sepenuhnya.

12. Perjanjian yang Lengkap; Bahasa yang Mengatur. Lisensi ini merupakan keseluruhan

perjanjian antara Anda dan Apple tentang penggunaan Perangkat Lunak Apple dan menggantikan semua pemahaman sebelumnya atau yang bersamaan mengenai hal tersebut. Setiap perubahan atau modifikasi atas Lisensi ini tidak akan mengikat kecuali dibuat secara tertulis dan ditandatangani oleh Apple. Terjemahan apapun dari Lisensi ini dibuat untuk memenuhi persyaratan setempat dan jika terjadi perselisihan antara naskah bahasa Inggris dan non-Inggrisnya, naskah bahasa Inggris Lisensi ini yang akan berlaku, sepanjang tidak dilarang oleh ketentuan hukum setempat di yurisdiksi Anda.

EA1596
4/3/2019

BAHASA MALAYSIA

APPLE INC.

PERJANJIAN LESEN PERISIAN UNTUK APLIKASI CLASSROOM

Untuk digunakan bersama Sistem-sistem berjenama Apple

SILA BACA PERJANJIAN LESEN PERISIAN INI (“LESEN”) DENGAN TELITI SEBELUM MENGGUNAKAN PERISIAN APPLE TERSEBUT (DIDEFINISIKAN DI BAWAH). DENGAN MENGGUNAKAN PERISIAN APPLE TERSEBUT, ANDA BERSETUJU ANDA TERIKAT KEPADA TERMA-TERMA LESEN INI. SEKIRANYA ANDA TIDAK BERSETUJU DENGAN TERMA-TERMA DAN SYARAT-SYARAT LESEN INI, JANGAN PASANGKAN DAN/ATAU GUNAKAN PERISIAN TERSEBUT DAN, JIKA DIKEMUKAKAN DENGAN PILIHAN UNTUK “BERSETUJU” ATAU “TIDAK BERSETUJU” KEPADA TERMA-TERMA TERSEBUT, KLIK “TIDAK BERSETUJU”. SEKIRANYA ANDA BERSETUJU UNTUK DIIKAT OLEH KESEMUA TERMA DAN SYARAT LESEN INI, KLIK “BERSETUJU”. DENGAN MEMILIH “BERSETUJU” ATAU DENGAN MEMUAT TURUNKAN, MENGGUNAKAN ATAU MENYALIN MANA-MANA BAHAGIAN PERISIAN APPLE INI, ANDA BERSETUJU ANDA TERIKAT KEPADA KESEMUA TERMA DAN SYARAT LESEN INI.

NOTA PENTING: Setakat mana perisian ini boleh digunakan untuk mengeluarkan semula, mengubahsuai, menerbit atau mengedarkan bahan-bahan, penggunaan sedemikian adalah dilesenkan kepada anda hanya untuk bahan-bahan yang anda diberi kuasa atau kebenaran dari segi undang-undang untuk mengeluarkan semula, mengubahsuai, menerbit atau mengedar. Sekiranya anda tidak pasti tentang hak anda untuk menyalin, mengubahsuai, menerbit atau mengedar sebarang bahan, anda harus menghubungi penasihat undang-undang anda.

1. Am

A. Seperti yang digunakan di dalam Lesen ini, “Anda” bererti individu dan/atau syarikat atau institusi pendidikan yang menggunakan Perisian Apple tersebut atau selainnya melaksanakan hak-hak di bawah Lesen ini. Sekiranya Anda memasuki Lesen ini sebagai seorang wakil yang sah bagi sebarang pihak syarikat atau institusi pendidikan, “Anda” merujuk kepada syarikat Anda atau institusi pendidikan Anda juga.

B. Perisian Apple tersebut, sebarang perisian pihak ketiga, dokumentasi, antara muka-antara muka, kandungan, fon-fon dan sebarang data yang mengiringi Lesen ini sama ada dalam ingatan baca sahaja, sebarang media lain atau sebarang bentuk lain (secara kolektif, “Perisian Apple”) adalah dilesenkan, bukan dijual, kepada Anda oleh Apple Inc. (“Apple”) hanya untuk penggunaan menurut terma-terma Lesen ini. Apple dan/atau pemberi-pemberi lesen Apple mengekalkan hak milik Perisian Apple tersebut dan menyimpan semua hak yang tidak diberikan secara nyata kepada Anda.

C. Apple, menurut budi bicaranya, mungkin akan menyediakan tatar atau kemas kini masa depan kepada Perisian Apple tersebut untuk komputer berjenama Apple Anda. Penataran dan pengemaskinian, jika ada, tidak semestinya merangkumi kesemua ciri perisian yang tersedia ada atau ciri baru yang dikeluarkan oleh Apple untuk model-model komputer-komputer berjenama Apple yang baru atau lain. Terma-terma Lesen ini akan mengawal sebarang tatar atau kemas kini yang disediakan oleh Apple yang menggantikan dan/atau menambah kepada produk Perisian Apple asal tersebut, melainkan tatar atau kemas kini sedemikian diiringi oleh satu lesen berasingan dan dalam keadaan tersebut terma-terma lesen tersebut akan mengawal tatar atau kemas kini sedemikian.

D. Hak milik dan hak-hak harta intelek dalam dan kepada sebarang kandungan yang dipaparkan oleh atau diakses melalui Perisian Apple tersebut adalah kepunyaan pemilik kandungan masing-masing. Kandungan sedemikian mungkin dilindungi oleh hak cipta atau undang-undang harta intelek dan triti-triti lain, dan mungkin tertakluk kepada terma-terma penggunaan pihak ketiga yang menyediakan

kandungan sedemikian. Lesen ini tidak memberi Anda sebarang hak untuk mengguna kandungan sedemikian, serta tidak memberi sebarang jaminan bahawa kandungan tersebut akan terus tersedia untuk Anda.

2. Penggunaan-penggunaan Lesen yang Dibenarkan dan Pembatasan-pembatasan.

A. Lesen Mac App Store. Sekiranya Anda memperoleh satu lesen untuk Perisian Apple tersebut daripada Mac App Store, maka tertakluk kepada terma-terma dan syarat-syarat Lesen ini, termasuk tetapi tidak terhad kepada terma-terma dan syarat-syarat dalam Seksyen 2B (Had Penggunaan) dan sepertimana yang dibenarkan oleh Peraturan-peraturan Penggunaan Perkhidmatan-perkhidmatan dan Kandungan yang ditetapkan dalam Terma-terma dan Syarat-syarat Perkhidmatan Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Peraturan Penggunaan”), Anda diberikan satu lesen terhad, yang tidak boleh dipindah milik, dan tidak eksklusif:

- (i) untuk memuat turun, memasang, mengguna dan menjalankan untuk penggunaan peribadi dan bukan komersial, satu (1) salinan Perisian Apple tersebut secara langsung dalam setiap komputer berjenama Apple yang menjalankan satu versi macOS yang serasi (“Komputer Mac”) yang Anda memiliki atau mengawal; dan
- (ii) jika Anda adalah sebuah syarikat komersial atau institusi pendidikan, untuk memuat turun, memasang, mengguna dan menjalankan satu (1) salinan Perisian Apple tersebut untuk penggunaan sama ada: (a) oleh seorang individu tunggal pada setiap Komputer(-komputer) Mac yang Anda memiliki atau mengawal, atau (b) oleh berbilang individu pada sebuah Komputer Mac kongsi yang Anda memiliki atau mengawal. Sebagai contoh, seorang pekerja tunggal boleh menggunakan Perisian Apple tersebut pada kedua-dua Komputer Mac meja dan komputer riba Komputer Mac pekerjaannya.

B. Had Penggunaan. Perisian Apple tersebut membenarkan Anda untuk mengguna sebuah Komputer Mac yang menjalankan Perisian Apple tersebut untuk menyambung kepada, memerhati, mengurus, dan mentadbir peranti-peranti iOS dan macOS lain (“Peranti Tersambung”) yang berada dalam rangkaian yang sama dan dalam kehampiran fizikal terhad, dengan syarat bahawa pengguna akhir Peranti Tersambung tersebut telah menerima satu jemputan kelas (class invitation) yang telah dihantar daripada Komputer Mac tersebut yang menjalankan Perisian Apple tersebut atau syarikat atau institusi pendidikan Anda telah secara khususnya menetapkan konfigurasi Komputer Mac tersebut yang menjalankan Perisian Apple dan Perisian Tersambung tersebut untuk membenarkan sambungan, pemerhatian, pengurusan dan pentadbiran sedemikian. Tertakluk kepada terma-terma dan syarat-syarat Lesen ini, Anda boleh menggunakan Perisian Apple tersebut untuk pengurusan teknologi bilik darjah dalam syarikat atau institusi pendidikan Anda hanya untuk tujuan-tujuan yang dinyatakan di atas dan hanya dengan peranti-peranti iOS dan macOS yang telah menerima jemputan kelas Anda yang dihantar daripada Komputer Mac tersebut yang menjalankan Perisian Apple tersebut atau peranti-peranti iOS dan macOS yang telah dikonfigurasi secara khususnya yang dimiliki, dikawal atau diawasi oleh syarikat atau institusi pendidikan Anda. Anda tidak boleh mengguna Perisian Apple tersebut dengan produk-produk yang bukan berjenama Apple atau untuk sebarang tujuan lain.

C. Lesen Pukal atau Penyelenggaraan. Sekiranya Anda memperoleh Perisian Apple tersebut di bawah suatu program lesen pukal atau penyelenggaraan dengan Apple, terma-terma lesen pukal atau penyelenggaraan Anda akan menentukan bilangan salinan Perisian Apple tersebut yang Anda dibenarkan untuk memuat turun, memasang, mengguna dan menjalankan pada komputer-komputer berjenama Apple yang Anda memiliki atau mengawal. Melainkan sebagaimana yang dipersetujui secara bertulis oleh Apple, semua terma dan syarat lain Lesen ini hendaklah terpakai kepada penggunaan Anda berkenaan Perisian Apple yang diperoleh di bawah suatu lesen pukal atau penyelenggaraan tersebut.

D. Keperluan-keperluan Sistem; Apple ID. Sila ambil perhatian bahawa Perisian Apple tersebut hanya disokong pada perkakasan berjenama Apple dan perisian sistem pengendalian yang memenuhi

keperluan-keperluan sistem tertentu seperti yang dinyatakan oleh Apple. Ciri-ciri tertentu Perisian Apple tersebut, termasuk tetapi tidak terhad kepada keupayaan untuk menetapkan semula kata laluan-kata laluan untuk pengguna akhir sesuatu Peranti Tersambung, memerlukan suatu akaun Apple ID Terurus (Managed Apple ID account) yang dikaitkan dengan dan disediakan untuk Anda oleh institusi pendidikan Anda menurut satu perjanjian berasingan antara Apple dan institusi pendidikan Anda. Perisian Apple tersebut mungkin tidak tersedia dalam semua bahasa atau dalam semua negara dan sesetengah ciri mungkin berbeza mengikut negara. Selanjutnya, penggunaan dan akses kepada sesetengah ciri Perisian Apple tersebut dan sesetengah perkhidmatan mungkin dihadkan oleh tetapan yang dipilih oleh pengguna akhir Peranti Tersambung tersebut atau profil-profil yang digunakan oleh syarikat atau institusi pendidikan Anda untuk menetapkan konfigurasi Komputer Mac yang menjalankan Perisian Apple dan/ atau Peranti Tersambung tersebut.

E. Pembatasan-pembatasan Penggunaan Lain. Pemberian-pemberian hak yang dinyatakan dalam Lesen ini tidak membenarkan Anda untuk, dan Anda bersetuju untuk tidak, memasang, mengguna atau menjalankan Perisian Apple tersebut dalam sebarang komputer bukan berjenama Apple, atau membolehkan orang lain untuk berbuat demikian. Melainkan sebagaimana yang dibenarkan oleh terma-terma Lesen ini atau selainnya dilesenkan oleh Apple: (i) hanya satu pengguna dibenarkan untuk mengguna Perisian Apple tersebut pada satu-satu masa, dan (ii) Anda tidak boleh menyebabkan Perisian Apple tersebut menjadi tersedia melalui mana-mana rangkaian di mana Perisian Apple tersebut boleh dijalankan atau digunakan oleh berbilang komputer pada masa yang sama. Anda tidak boleh menyewa, memajak, meminjam, menjual, mengedar semula atau memberi sub-lesen kepada Perisian Apple tersebut atau mengeksploit sebarang perkhidmatan yang disediakan oleh Perisian Apple tersebut dalam sebarang cara yang tidak dibenarkan.

F. Salinan Sandaran. Anda boleh membuat satu salinan Perisian Apple tersebut dalam bentuk yang boleh dibaca mesin untuk tujuan sandaran sahaja; dengan syarat salinan sandaran tersebut mesti termasuk semua hak cipta atau notis-notis proprietari lain yang terkandung dalam salinan asal.

G. Kejuruteraan Undur (Reverse Engineering) Dilarangkan; Pembatasan-pembatasan. Anda tidak boleh, dan Anda bersetuju untuk tidak, atau untuk tidak membolehkan orang lain untuk, menyalin (melainkan sepertimana yang dibenarkan secara nyata oleh Lesen ini atau Peraturan Penggunaan sekiranya mereka terpakai kepada Anda), menyahsusun, melakukan kejuruteraan undur (reverse engineer), menyahhimpun, mencuba memperoleh kod sumber, menyahsulitkan, mengubahsuai, atau menghasilkan karya-karya terbitan berdasarkan Perisian Apple tersebut atau sebarang perkhidmatan yang disediakan oleh Perisian Apple tersebut, atau mana-mana bahagian daripadanya (melainkan sebagaimana dan hanya setakat mana-mana pembatasan terdahulu dilarang oleh undang-undang terpakai atau setakat mana yang mungkin dibenarkan oleh terma-terma lesen yang mengawal penggunaan komponen-komponen sumber terbuka yang termasuk bersama Perisian Apple tersebut).

H. Pematuhan Undang-undang. Anda bersetuju untuk mengguna Perisian Apple tersebut dan sebarang perkhidmatan dengan cara yang memenuhi semua undang-undang terpakai, termasuk undang-undang tempatan negara atau rantau di mana Anda menetap atau di mana Anda memuat turun atau mengguna Perisian Apple dan perkhidmatan-perkhidmatan tersebut, termasuk tetapi tidak terhad kepada undang-undang dan peraturan-peraturan privasi dan pengumpulan data, berkenaan dengan sebarang sambungan, pemerhatian, pengurusan atau pentadbiran Peranti Tersambung tersebut melalui penggunaan Perisian Apple tersebut. Sebagai syarat untuk mengguna Perisian Apple tersebut, Anda mewakili dan menjamin kepada Apple bahawa Anda mempunyai semua hak dan kebenaran yang diperlukan daripada syarikat atau institusi pendidikan Anda dan pengguna-pengguna akhir Peranti Tersambung tersebut (dan di mana perlu ibu bapa atau penjaga sah pengguna akhir), bagi sebarang sambungan, pemerhatian, pengurusan atau pentadbiran sedemikian.

3. Pemindahan.

A. Sekiranya Anda memperoleh lesen Anda untuk Perisian Apple tersebut daripada Mac App Store, lesen tersebut tidak boleh dipindah milik. Sekiranya Anda menjual perkakasan berjenama Apple Anda kepada pihak ketiga, Anda mesti menghapuskan Perisian Apple tersebut daripada perkakasan berjenama tersebut sebelum berbuat demikian.

B. Semua komponen Perisian Apple tersebut disediakan sebagai sebahagian daripada satu ikatan dan tidak boleh diasingkan dari ikatan tersebut dan diedarkan sebagai aplikasi-aplikasi sendiri. Sila ambil perhatian bahawa Perisian Apple yang disediakan dengan sebuah produk perkakasan berjenama Apple tertentu mungkin tidak boleh dijalankan pada model-model perkakasan berjenama Apple lain.

C. Sebarang salinan Perisian Apple tersebut yang mungkin disediakan oleh Apple untuk tujuan-tujuan promosi, penilaian, diagnostik atau pemulihan hanya boleh digunakan untuk tujuan-tujuan sedemikian dan tidak boleh dijual semula atau dipindahkan.

4. Kebenaran untuk Mengumpulkan dan Menggunakan Data.

A. Analitis. Melainkan Anda memilih untuk tidak membenarkan Analitis, Anda bersetuju bahawa Apple dan anak-anak syarikatnya dan ejen-ejenjnya akan mengumpulkan, mengekalkan, memproseskan dan menggunakan maklumat diagnostik, maklumat teknikal, maklumat penggunaan dan maklumat berkaitan, termasuk tetapi tidak terhad kepada pengenalan-pengenalan sistem atau perkakasan unik, maklumat berkenaan komputer, sistem dan perisian aplikasi, dan alat-alat persisian Anda, yang dikumpulkan dari semasa ke semasa untuk menyediakan dan memperbaiki produk-produk dan perkhidmatan-perkhidmatan Apple, memudahkan peruntukan pengemaskinian perisian, sokongan produk dan perkhidmatan-perkhidmatan lain kepada Anda atau syarikat atau institusi pendidikan Anda (jika ada) yang berkenaan dengan Perisian Apple tersebut, dan untuk mengesahkan pematuhan kepada terma-terma Lesen ini. Anda boleh mengubah pilihan Anda mengenai Analitis pada bila-bila masa dengan menuju ke tetapan Analitis dalam komputer Anda dan menyahpilih kotak pilihan tersebut. Tetapan Analitis tersebut terdapat di anak tettingkap Sekuriti & Privasi dalam Pilihan Sistem. Apple boleh mengguna maklumat ini, dengan syarat maklumat tersebut dikumpulkan dalam suatu bentuk yang tidak mengenalpastikan Anda secara peribadi, untuk tujuan-tujuan yang dinyatakan di atas. Untuk membolehkan rakan-rakan kongsi Apple dan pembangun-pembangun pihak ketiga memperbaiki perisian, perkakasan dan perkhidmatan-perkhidmatan mereka yang direka untuk digunakan bersama produk-produk Apple, Apple juga boleh membekalkan sebarang rakan kongsi atau pembangun pihak ketiga sedemikian dengan suatu subset maklumat analitis yang relevan kepada perisian, perkakasan dan/atau perkhidmatan-perkhidmatan rakan kongsi atau pembangun tersebut, selagi maklumat analitis tersebut adalah dalam bentuk yang tidak mengenalpastikan Anda secara peribadi.

B. Dasar Privasi. Pada sepanjang masa, maklumat Anda akan dikendalikan mengikut Dasar Privasi Apple, yang boleh dilihat di: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Perkhidmatan-perkhidmatan.

A. Apple mungkin membolehkan akses kepada perkhidmatan-perkhidmatan oleh atau melalui Perisian Apple tersebut untuk penggunaan Anda. Penggunaan perkhidmatan-perkhidmatan ini mungkin memerlukan suatu Apple ID Terurus, mungkin memerlukan Anda menerima terma-terma tambahan dan mungkin tertakluk kepada yuran-yuran tambahan. Sekiranya Anda memilih untuk menggunakan perkhidmatan-perkhidmatan sedemikian berhubungan dengan Perisian Apple tersebut, penggunaan perkhidmatan-perkhidmatan sedemikian oleh Anda akan tertakluk kepada terma-terma dan syarat-syarat tambahan tersebut, tetapi Lesen ini akan terus terpakai kepada penggunaan Perisian Apple yang dilesenkan di bawah Lesen ini oleh Anda. Dengan menggunakan perisian ini berhubungan dengan suatu Apple ID Terurus atau Perkhidmatan Apple lain, Anda bersetuju dengan terma-terma perkhidmatan yang terpakai untuk Perkhidmatan tersebut, seperti Perjanjian Apple School Manager terkini yang Anda boleh mengakses dan merujuk di <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Sekiranya Anda memilih untuk menggunakan perkhidmatan-perkhidmatan iCloud melalui Perisian Apple tersebut, penggunaan sedemikian adalah tertakluk kepada terma-terma tambahan berikut: Terma-terma dan Syarat-syarat iCloud yang boleh didapati di <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> dan Dasar Privasi Apple yang boleh didapati di <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Anda bersetuju bahawa perkhidmatan-perkhidmatan tersebut mengandungi kandungan, maklumat dan bahan proprietari yang dimiliki oleh Apple dan pemberi-pemberi lesennya, dan dilindungi oleh undang-undang harta intelek dan undang-undang lain yang terpakai, dan bahawa Anda tidak akan mengguna kandungan, maklumat atau bahan-bahan proprietari sedemikian selain daripada penggunaan perkhidmatan-perkhidmatan tersebut yang dibenarkan, atau dalam sebarang cara yang bercanggah dengan terma-terma Lesen ini atau yang melanggar sebarang hak harta intelek pihak ketiga atau Apple. Melainkan setakat yang dibenarkan secara nyata dalam terma-terma terpakai untuk perkhidmatan-perkhidmatan tersebut, Anda bersetuju untuk tidak mengeluarkan semula, mengubahsuaikan, menyewakan, memajakkan, meminjamkan, menjualkan, mengedarkan, atau menghasilkan karya-karya terbitan berdasarkan perkhidmatan-perkhidmatan tersebut, dalam sebarang cara, dan Anda tidak boleh mengeksploit perkhidmatan-perkhidmatan tersebut dalam sebarang cara yang tidak dibenarkan, termasuk tetapi tidak terhad kepada, menggunakan perkhidmatan-perkhidmatan tersebut untuk menghantar sebarang perisian hasad, atau menceroboh atau membebani kapasiti rangkaian.

D. Selanjutnya, perkhidmatan-perkhidmatan yang mungkin diakses, dipaut kepada atau dipaparkan melalui Perisian Apple tersebut tidak tersedia dalam semua bahasa atau semua negara atau rantau. Apple tidak membuat representasi bahawa perkhidmatan-perkhidmatan sedemikian adalah bersesuaian atau tersedia ada untuk digunakan di mana-mana lokasi tertentu. Apple menyimpan hak untuk mengubahkan, menggantungkan, melucutkan, atau melumpuhkan akses kepada mana-mana perkhidmatan pada bila-bila masa. Dalam apa jua keadaan, Apple tidak akan bertanggungjawab untuk perlucutan atau kelumpuhan akses kepada mana-mana perkhidmatan sedemikian atau untuk sebarang kemas kini, penyelenggaraan, waranti, sokongan teknikal atau sokongan lain untuk perkhidmatan-perkhidmatan tersebut. Apple juga boleh mengenakan had-had atau pembatasan-pembatasan lain ke atas penggunaan atau akses kepada perkhidmatan-perkhidmatan tersebut, dalam sebarang kes dan tanpa notis atau liabiliti. Anda mengaku dan bersetuju bahawa Apple menyimpan hak untuk membatalkan atau melucutkan akses Anda kepada sebarang perkhidmatan yang disediakan oleh atau melalui Perisian Apple tersebut pada bila-bila masa menurut budi bicara tunggalnya.

6. Penamatan. Lesen ini adalah efektif sehingga ditamatkan. Hak-hak Anda di bawah Lesen ini akan ditamatkan secara automatik atau selainnya berhenti menjadi efektif tanpa notis daripada Apple sekiranya Anda gagal mematuhi mana-mana terma(-terma) Lesen ini. Sebaik sahaja Lesen ini tamat, Anda mesti hentikan semua penggunaan Perisian Apple tersebut dan menghapuskan semua salinan Perisian Apple tersebut, sama ada salinan penuh atau separa. Seksyen-seksyen 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 dan 12 Lesen ini akan terus berkuatkuasa selepas sebarang penamatan sedemikian.

7. Penolakan Tuntutan Waranti-waranti.

A. ANDA MENGAKU DAN BERSETUJU SECARA NYATA BAHAWA, SETAKAT YANG DIBENARKAN OLEH UNDANG-UNDANG TERPAKAI, RISIKO MENGGUNAKAN PERISIAN APPLE TERSEBUT DAN SEBARANG PERKHIDMATAN YANG DILAKSANAKAN OLEH ATAU DIAKSES MELALUI PERISIAN APPLE TERSEBUT, DITANGGUNG ANDA SENDIRI DAN BAHAWA SEGALA RISIKO BERKENAAN KEPUASAN KUALITI, PRESTASI, KETEPATAN DAN USAHA DITANGGUNG OLEH ANDA.

B. SETAKAT MAKSIMUM YANG DIBENARKAN OLEH UNDANG-UNDANG TERPAKAI, PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT ADALAH DISEDIAKAN "SEPERTI DIDAPATI" (AS IS) DAN "SEPERTI TERSEDIA" (AS AVAILABLE), DENGAN SEGALA KEROSAKAN DAN TANPA WARANTI WALAU APA JENIS SEKALIPUN, DAN APPLE SERTA PEMBERI-PEMBERI LESEN APPLE (SECARA KOLEKTIF DIRUJUK SEBAGAI "APPLE" UNTUK TUJUAN SEKSYEN-SEKSYEN 7 DAN 8) DENGAN INI

MENOLAK TUNTUT SEMUA WARANTI DAN SYARAT BERKENAAN DENGAN PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT, SAMA ADA SECARA NYATA, TERSIRAT ATAU STATUTORI, TERMASUK, TETAPI TIDAK TERHAD KEPADA, WARANTI-WARANTI TERSIRAT DAN/ATAU SYARAT-SYARAT MENGENAI KEBOLEHDAGANGAN, KEPUASAN KUALITI, KESESUAIAN UNTUK SEBARANG TUJUAN TERTENTU, KETEPATAN, KEPUASAN HAK PENGGUNAAN SECARA AMAN, DAN KETIADAAN PERLANGGARAN HAK-HAK PIHAK KETIGA.

C. APPLE TIDAK MENJAMIN BAHAWA TIDAK AKAN ADA SEBARANG GANGGUAN TERHADAP PENGGUNAAN PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT OLEH ANDA, BAHAWA KEFUNGSIAN-KEFUNGSIAN YANG TERKANDUNG DALAM, ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN YANG DILAKSANAKAN ATAU DISEDIAKAN OLEH, PERISIAN APPLE TERSEBUT AKAN MEMENUHI KEPERLUAN-KEPERLUAN ANDA, BAHAWA PENGOPERASIAN PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT TIDAK AKAN DIGANGGU ATAU BEBAS DARIPADA RALAT, BAHAWA SEBARANG PERKHIDMATAN AKAN TERUS TERSEDIA, BAHAWA PERISIAN APPLE TERSEBUT AKAN SERASI ATAU BERFUNGSI DENGAN MANA-MANA PERISIAN PIHAK KETIGA, APLIKASI ATAU PERKHIDMATAN PIHAK KETIGA ATAU SEBARANG PRODUK ATAU PERKHIDMATAN APPLE LAIN, ATAU BAHAWA KEROSAKAN DALAM PERISIAN APPLE ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT AKAN DIPERBETULKAN. PEMASANGAN PERISIAN APPLE INI DAN PENGGUNAAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT MUNGKIN AKAN MENJEJASKAN KEBOLEHGUNAAN PERISIAN PIHAK KETIGA, APLIKASI-APLIKASI ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN PIHAK KETIGA SERTA PRODUK-PRODUK ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN APPLE LAIN.

D. ANDA SELANJUTNYA MENGAKU BAHAWA PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT TIDAK DINIATKAN ATAU SESUAI UNTUK DIGUNAKAN DALAM SITUASI-SITUASI ATAU PERSEKITARAN-PERSEKITARAN DI MANA KEGAGALAN ATAU KELEWATAN MASA, ATAU RALAT-RALAT ATAU KETIDAKTEPATAN DALAM KANDUNGAN, DATA ATAU MAKLUMAT YANG DISEDIAKAN OLEH, PERISIAN APPLE ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT BOLEH MENYEBABKAN MAUT, KECEDERAAN DIRI, ATAU KEROSAKAN FIZIKAL ATAU ALAM SEKITAR YANG TERUK, TERMASUK, TANPA HAD, PENGOPERASIAN KEMUDAHAN NUKLEAR, SISTEM-SISTEM PANDU ARAH ATAU KOMUNIKASI PESAWAT UDARA, KAWALAN LALU LINTAS UDARA, SISTEM-SISTEM SOKONGAN HIDUP ATAU SISTEM-SISTEM SENJATA.

E. TIADA MAKLUMAT LISAN ATAU BERTULIS ATAU MAKLUMAN YANG DIBERIKAN OLEH APPLE ATAU MANA-MANA WAKIL APPLE YANG SAH AKAN MEWUJUDKAN SEBARANG WARANTI. SEKIRANYA PERISIAN APPLE ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT TERBUKTI ROSAK, ANDA AKAN MENANGGUNG SEGALA KOS PERKHIDMATAN, PEMBAIKAN ATAU PEMBETULAN YANG DIPERLUKAN. SESETENGAH BIDANG KUASA TIDAK MEMBENARKAN PENGECUALIAN WARANTI-WARANTI TERSIRAT ATAU PENGEHADAN HAK-HAK STATUTORI TERPAKAI SESEORANG PENGGUNA, OLEH ITU, PENGECUALIAN DAN HAD-HAD TERSEBUT MUNGKIN TIDAK TERPAKAI KEPADA ANDA.

8. Pembatasan Liabiliti. SETAKAT MANA TIDAK DILARANG OLEH UNDANG-UNDANG TERPAKAI, APPLE DALAM APA JUA KEADAAN TIDAK AKAN MENANGGUNG LIABILITI UNTUK KECEDERAAN DIRI, ATAU APA JUA GANTI RUGI SAMPINGAN, KHAS, TIDAK LANGSUNG ATAU BERBANGKIT, TERMASUK, TANPA HAD, GANTI RUGI UNTUK KEHILANGAN KEUNTUNGAN, KEROSAKAN ATAU KEHILANGAN DATA, KEGAGALAN UNTUK MENYAMPAIKAN ATAU MENERIMA SEBARANG DATA ATAU MAKLUMAT, GANGGUAN PERNIAGAAN ATAU SEBARANG GANTI RUGI ATAU KERUGIAN KOMERSIAL LAIN, YANG TIMBUL DARIPADA ATAU BERKENAAN DENGAN PENGGUNAAN PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT ATAU SEBARANG PERISIAN PIHAK KETIGA ATAU APLIKASI BERHUBUNGAN DENGAN PERISIAN APPLE ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT OLEH ANDA ATAU KETIDAKUPAYAAN ANDA UNTUK MENGGUNAKANNYA, WALAU APA

SEBABNYA, TANPA MENGHIRAUKAN TEORI LIABILITI (KONTRAK, TORT ATAU SELAINNYA) DAN WALAUPUN JIKA APPLE TELAH DIMAKLUMKAN TENTANG KEMUNGKINAN GANTI RUGI SEDEMIKIAN. SESETENGAH BIDANG KUASA TIDAK MEMBENARKAN PENGECUALIAN ATAU PEMBatasan LIABILITI UNTUK KECEDEeraan DIRI, ATAU GANTI RUGI SAMPINGAN ATAU BERBANGKIT, OLEH YANG DEMIKIAN, PEMBatasan INI MUNGKIN TIDAK TERPAKAI KEPADA ANDA. Dalam apa jua keadaan, jumlah liabiliti Apple kepada Anda secara keseluruhannya untuk semua ganti rugi (melainkan sepertimana yang diperuntukkan dalam undang-undang berkenaan kes-kes melibatkan kecederaan diri) tidak akan melebihi amaun lima puluh dolar (\$50.00). Had-had yang tersebut di atas akan terpakai walaupun sekiranya remedi yang dinyatakan di atas gagal akan tujuan utamanya.

9. Pengawalan Eksport. Anda tidak boleh mengguna atau selainnya mengeksport atau mengeksport semula Perisian Apple tersebut kecuali sebagaimana yang dibenarkan oleh undang-undang Amerika Syarikat dan undang-undang dalam bidang kuasa di mana Perisian Apple tersebut diperolehi. Khususnya, tetapi tanpa had, Perisian Apple tersebut tidak boleh dieksport atau dieksportkan semula (a) ke dalam mana-mana negara yang dilarang untuk berdagang dengan Amerika Syarikat atau (b) kepada sesiapa yang tersenarai dalam Senarai Warganegara Ditetentukan Khas (Specially Designated Nationals) Jabatan Perbendaharaan Amerika Syarikat atau Senarai Orang Terhalang atau Senarai Entiti Terhalang (Denied Person's List or Entity List) Jabatan Perdagangan Amerika Syarikat atau mana-mana senarai pihak terlarang lain. Dengan menggunakan Perisian Apple tersebut, Anda mewakili dan menjamin bahawa Anda tidak berada dalam mana-mana negara sedemikian atau mana-mana senarai sebegitu. Anda juga bersetuju bahawa Anda tidak mengguna Perisian Apple tersebut untuk sebarang tujuan yang dilarang oleh undang-undang Amerika Syarikat, termasuk, tanpa had, pembangunan, perekaan, penghasilan atau pengeluaran senjata-senjata peluru berpandu, nuklear, kimia atau biologi.

10. Pengguna-pengguna Akhir Kerajaan. Perisian Apple tersebut dan dokumentasi berkaitan adalah "Item Komersial", sepertimana terma tersebut didefinisikan dalam 48 C.F.R. §2.101, yang mengandungi "Perisian Komputer Komersial" dan "Dokumentasi Perisian Komputer Komersial" sepertimana terma-terma tersebut digunakan dalam 48 C.F.R. §12.212 atau 48 C.F.R. §227.7202, yang mana terpakai. Selaras dengan 48 C.F.R. §12.212 atau 48 C.F.R. §227.7202-1 hingga 227.7202-4, yang mana terpakai, Perisian Komputer Komersial dan Dokumentasi Perisian Komputer Komersial adalah dilesenkan kepada pengguna-pengguna akhir Kerajaan Amerika Syarikat (a) hanya sebagai Item Komersial dan (b) hanya dengan hak-hak tersebut seperti yang diberikan kepada semua pengguna akhir lain menurut terma-terma dan syarat-syarat yang dinyatakan di sini. Hak-hak yang tidak diterbitkan disimpan di bawah undang-undang hak cipta Amerika Syarikat.

11. Undang-undang yang Mengawal dan Kebolehasingan. Lesen ini akan dikawal dan ditafsirkan mengikut undang-undang Negeri California, tidak termasuk prinsip-prinsip konflik undang-undangnya. Walaupun dinyatakan di atas, sekiranya Anda (sebagai suatu entiti yang memasuki Lesen ini) adalah sebuah institusi pendidikan awam dan yang diiktiraf Amerika Syarikat, maka (a) Lesen ini akan dikawal dan ditafsirkan mengikut undang-undang negeri (di dalam Amerika Syarikat) di mana institusi pendidikan Anda berdomisil, melainkan badan undang-undang mengenai konflik-konflik undang-undang; dan (b) sebarang litigasi atau penyelesaian pertikaian lain antara Anda dan Apple yang timbul daripada atau yang berkaitan dengan Lesen ini akan berlangsung di mahkamah persekutuan di dalam Daerah Utara California, dan Anda dan Apple dengan ini bersetuju kepada bidang kuasa peribadi dan tempat (venue) eksklusif Daerah sedemikian melainkan jika persetujuan sedemikian adalah dilarang secara nyata oleh undang-undang negeri di mana institusi pendidikan Anda berdomisil. Lesen ini tidak akan dikawal oleh Konvensyen Pertubuhan Bangsa-bangsa Bersatu berkenaan Kontrak-kontrak untuk Jualan Barangan Antarabangsa, yang pemakaiannya dikecualikan secara nyata. Sekiranya mahkamah yang mempunyai bidang kuasa kompeten mendapati mana-mana peruntukan Lesen ini, atau sebahagian daripadanya, tidak boleh dikuatkuasakan untuk sebarang alasan, selebihnya akan terus berkuatkuasa dan berkesan penuh.

12. Perjanjian Lengkap; Bahasa yang Mengawal. Lesen ini membentuk keseluruhan perjanjian antara Anda dan Apple berkenaan penggunaan Perisian Apple tersebut dan menggantikan segala persefahaman sebelum ini atau persefahaman serentak berkenaan perkara sedemikian. Tiada pindaan atau perubahan kepada Lesen ini akan mengikat melainkan pindaan atau perubahan tersebut dibuat secara bertulis dan ditandatangani oleh Apple. Sebarang terjemahan Lesen ini adalah dibuat untuk keperluan tempatan dan dalam keadaan berlakunya suatu pertikaian antara versi Bahasa Inggeris dengan versi-versi bukan Bahasa Inggeris, versi Bahasa Inggeris Lesen ini akan mengawal, setakat mana yang tidak dilarang oleh undang-undang tempatan di bidang kuasa Anda.

EA1596

04/03/2019

ROMÂNĂ

APPLE INC.

CONTRACT DE LICENȚĂ SOFTWARE PENTRU APLICAȚIA SALA DE CLASĂ

A se utiliza pe sistemele marca Apple

VĂ RUGĂM SĂ CITIȚI CU ATENȚIE ACEST CONTRACT DE LICENȚĂ SOFTWARE („LICENȚĂ”) ÎNAINTE DE A UTILIZA SOFTWARE-UL APPLE (DEFINIT MAI JOS). PRIN UTILIZAREA SOFTWARE-ULUI APPLE, SUNTEȚI DE ACORD CU OBLIGAȚIA DE A RESPECTA CLAUZELE ACESTEI LICENȚE. DACĂ NU SUNTEȚI DE ACORD CU TERMENELE ȘI CONDIȚIILE ACESTEI LICENȚE, NU INSTALAȚI ȘI/SAU NU UTILIZAȚI SOFTWARE-UL APPLE ȘI, DACĂ VI SE PREZINTĂ OPȚIUNEA SĂ „ACCEPTAȚI” SAU SĂ „NU ACCEPTAȚI” ACESTE TERMENE, FACEȚI CLIC PE „NU ACCEPTAȚI”. DACĂ SUNTEȚI DE ACORD CU OBLIGAȚIA DE A RESPECTA TOATE TERMENELE ȘI CONDIȚIILE ACESTEI LICENȚE, FACEȚI CLIC PE „ACCEPTAȚI”. FĂCÂND CLIC PE „ACCEPTAȚI” SAU PRIN DESCĂRCAREA, UTILIZAREA SAU COPIEREA ORICĂREI PĂRȚI A ACESTUI SOFTWARE APPLE, SUNTEȚI DE ACORD CU OBLIGAȚIA DE A RESPECTA TOATE TERMENELE ȘI CONDIȚIILE ACESTEI LICENȚE.

NOTĂ IMPORTANTĂ: În măsura în care acest produs software poate fi utilizat pentru reproducerea, modificarea, publicarea sau distribuirea materialelor, o astfel de utilizare vă este licențiată doar pentru materialele pentru care sunteți autorizat sau dețineți permisiunea legală de a le reproduce, modifica, publica sau distribui. Dacă nu știți cu siguranță dacă aveți dreptul de a copia, modifica, publica sau distribui orice material, vă recomandăm să contactați consilierul juridic.

1. General.

A. Conform utilizării din prezentul document, „Dvs.” înseamnă persoana și/sau compania ori instituția de învățământ care utilizează Software-ul Apple sau care își exercită în oricare alt mod drepturile prevăzute de această Licență. Dacă sunteți parte în această Licență ca reprezentant autorizat al unei companii sau instituții de învățământ, „Dvs.” se referă, de asemenea, la compania sau instituția dvs. de învățământ.

B. Software-ul Apple, orice software terț, documentație, interfețe, conținut, fonturi și orice date care însoțesc prezenta Licență, fie că se află pe disc, pe memoria doar pentru citire sau pe orice alt suport sau în orice altă formă (denumite în mod colectiv „Software Apple”) nu vă sunt vândute ci vă sunt licențiate de către Apple Inc. („Apple”) pentru a fi utilizate doar în conformitate cu clauzele prezentei Licențe. Apple și/sau licențiatorii Apple își păstrează dreptul de proprietate asupra Software-ului Apple în sine și își rezervă toate drepturile care nu vă sunt acordate în mod expres.

C. La discreția sa, Apple poate pune la dispoziție upgrade-uri sau actualizări ulterioare ale Software-ului Apple pentru computerul dvs. marca Apple. Dacă există, este posibil ca upgrade-urile și actualizările Software-ului Apple să nu includă neapărat toate funcțiile software existente sau funcțiile noi lansate de Apple pentru modelele mai noi sau pentru alte modele de computere marca Apple. Clauzele prezentei Licențe vor governa orice upgrade sau actualizare software furnizată de Apple care înlocuiește și/sau completează produsul Software Apple original, în afara cazului în care asemenea upgrade sau actualizare este însoțită de o licență separată, caz în care vor governa clauzele licenței respective.

D. Titlul și drepturile de proprietate intelectuală din și pentru orice conținut afișat sau accesat prin intermediul Software-ului Apple aparțin proprietarului conținutului respectiv. Acest conținut poate fi protejat prin drepturi de autor sau alte legi și tratate privind proprietatea intelectuală și poate face obiectul clauzelor de utilizare ale terței părți care furnizează conținutul respectiv. Prezenta Licență nu vă oferă niciun drept de a utiliza astfel de conținut și nu vă garantează faptul că acest conținut va continua

să fie disponibil pentru Dvs.

2. Utilizările permise de licență și restricțiile.

A. Licența Mac App Store. Dacă ați obținut o licență pentru Software-ul Apple de pe Mac App Store, atunci, sub incidența termenelor și condițiilor prezentei Licențe, inclusiv, dar fără a se limita la cele din Secțiunea 2B (Limitări de utilizare) și așa cum este permis de către Regulile de utilizare a serviciilor și conținutului prevăzute în Termenele și condițiile Serviciilor multimedia Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) („Reguli de utilizare”), vă se oferă o licență limitată, netransferabilă, neexclusivă:

- (i) de a descărca, instala, utiliza și rula în scop personal, necomercial, o (1) copie a Software-ului Apple direct pe fiecare computer marca Apple pe care rulează o versiune compatibilă de macOS („Computer Mac”) pe care Dvs. îl dețineți sau controlați; și
- (ii) dacă sunteți un agent economic sau instituție de învățământ, de a descărca, instala, utiliza și rula o (1) copie a Software-ului Apple pentru utilizarea fie: (a) de un singur individ pe fiecare Computer(e) Mac pe care Dvs. îl dețineți sau controlați, sau (b) de mai mulți indivizi pe un singur Computer Mac partajat pe care Dvs. îl dețineți sau îl controlați. De exemplu, un singur angajat poate să utilizeze Software-ul Apple atât pe Computerul Mac desktop, cât și pe Computerul Mac laptop al angajatului.

B. Limitări de utilizare. Software-ul Apple vă permite să utilizați un Computer Mac pe care rulează Software-ul Apple pentru a vă conecta cu, a urmări, a gestiona și a administra alte dispozitive iOS și macOS („Dispozitive conectate”) din aceeași rețea și aflate într-o proximitate fizică limitată, cu condiția ca utilizatorul final al Dispozitivului conectat să fi acceptat o invitație de a se conecta la o clasă, trimisă de pe Computerul Mac care rulează Software-ul Apple sau compania ori instituția dvs. de învățământ să fi configurat special Computerul Mac care rulează Software-ul Apple și Dispozitivul conectat pentru a permite o astfel de conectare, urmărire, gestionare și administrare. Sub rezerva termenelor și condițiilor acestei Licențe, puteți utiliza Software-ul Apple pentru gestionarea tehnologiei clasei în cadrul companiei sau instituției Dvs. de învățământ exclusiv pentru scopurile descrise mai sus și doar cu dispozitivele iOS și macOS care au acceptat invitația Dvs. de a se conecta la o clasă, trimisă de pe Computerul Mac care rulează Software-ul Apple, sau cu dispozitivele iOS și macOS configurate special pe care le deține, controlează sau supervizează compania sau instituția Dvs. de învățământ. Nu puteți utiliza Software Apple cu produse care nu sunt marca Apple sau în orice alt scop.

C. Licență de volum sau întreținere. Dacă ați obținut Software-ul Apple în baza unui program Apple de licență de volum sau întreținere, clauzele licenței dvs. de volum sau întreținere vor determina numărul de copii ale Software-ului Apple pe care le puteți descărca, instala, utiliza și rula pe computerele marca Apple pe care le dețineți sau controlați. Cu excepția cazului în care există alte acorduri scrise din partea Apple, toate celelalte termene și condiții din prezenta Licență se vor aplica utilizării de către Dvs. a Software-ului Apple în baza unei licențe de volum sau întreținere.

D. Cerințe de sistem; ID Apple. Software-ul Apple este compatibil doar cu hardware-ul marca Apple și sistemul de operare care respectă cerințele de sistem specificate de Apple. Anumite funcții ale Software-ului Apple, inclusiv, dar nu numai capacitatea de a reseta parolele pentru utilizatorul final al unui dispozitiv conectat, necesită un cont ID Apple gestionat, asociat dvs. și furnizat dvs. de către instituția dvs. de învățământ, în conformitate cu un acord separat între Apple și instituția dvs. de învățământ. Este posibil ca Software-ul Apple să nu fie disponibil în toate limbile sau țările, iar unele funcționalități pot varia în funcție de țară. În plus, utilizarea și accesul la unele funcționalități ale Software-ului Apple și anumite servicii ar putea fi limitate de configurările alese de către utilizatorul final al Dispozitivului conectat sau de profilurile utilizate de compania sau instituția dvs. de învățământ pentru configurarea Computerului Mac care rulează Software-ul Apple și/sau dispozitivele conectate.

E. Alte restricții de utilizare. Permișunile prevăzute în această Licență nu vă permit, iar Dvs. acceptați să nu instalați, utilizați sau să rulați Software Apple pe orice computer care nu este marca Apple sau să permiteți altora să facă acest lucru. Cu excepția cazului în care se prevede altceva în cadrul acestei Licențe sau dacă s-a realizat licențierea în alt mod de către Apple: (i) un singur utilizator poate folosi Software-ul Apple la un moment dat, și (ii) nu puteți face disponibil Software-ul Apple într-o rețea în care ar putea fi rulat sau utilizat de mai multe computere simultan. Nu aveți dreptul de închiriere, dare în leasing, împrumut, vânzare, redistribuire sau sublicențiere a Software-ului Apple sau de exploatare a oricăror servicii oferite de Software-ul Apple în oricare alt mod neautorizat.

F. Copie de rezervă. Puteți face o copie de rezervă a Software-ului Apple sub formă de citire automatizată doar în scop de backup; cu condiția ca această copie de rezervă să includă toate mențiunile privind drepturile de autor sau de proprietate conținute de original.

G. Interzicerea ingineriei inverse; Limitări. Nu vă sunt permise și sunteți de acord să nu întreprindeți sau să permiteți altora să efectueze copierea (cu excepția celei permise în mod expres de prezenta Licență sau de Regulile de utilizare dacă acestea vă sunt aplicabile), decompilarea, ingineria inversă, dezasamblarea, încercarea de a deriva codul sursă, decriptarea, modificarea sau crearea de lucrări derivate ale Software-ului Apple sau ale oricăror servicii furnizate de Software-ul Apple, sau ale oricărei părți a acestora (cu excepția cazului și doar în măsura în care oricare dintre restricțiile menționate anterior este interzisă prin dispoziții legale sau în măsura în care ar putea fi permise prin condițiile de licențiere care guvernează utilizarea componentelor open-source incluse în Software-ul Apple).

H. Respectarea legislației. Sunteți de acord să utilizați Software-ul Apple și serviciile numai în conformitate cu toate legile aplicabile, inclusiv legile locale din țara sau regiunea în care aveți domiciliul sau în care descărcați sau utilizați Software-ul Apple și serviciile, inclusiv, dar fără limitare la legile și reglementările privind confidențialitatea și colectarea datelor personale, pentru orice conectare, urmărire, gestionare și administrare a dispozitivelor conectate în cadrul utilizării Software-ului Apple. Ca o condiție de utilizare a software-ului Apple, declarați și garantați companiei Apple că dețineți toate drepturile și acordurile din partea companiei sau instituției de învățământ pe care o reprezentați și din partea utilizatorilor finali ai dispozitivului conectat (și, acolo unde este necesar, din partea părintelui sau tutorelui legal al utilizatorului final), în scopul oricărei astfel de conectări, urmăriri, gestionări sau administrări.

3. Transferul.

A. Dacă ați obținut licența pentru Software-ul Apple din Mac App Store, acesta nu este transferabil. În cazul în care vindeți hardware-ul marca Apple unei terțe părți, înainte de a face acest lucru, trebuie să eliminați Software-ul Apple de pe hardware-ul marca Apple.

B. Toate componentele Software-ului Apple sunt oferite ca parte a unui pachet și nu pot fi separate din pachet și distribuite ca aplicații de sine stătătoare. Rețineți că este posibil ca Software-ul Apple oferit cu anumite produse hardware marca Apple să nu ruleze pe alte modele de hardware marca Apple.

C. Orice copie a Software-ului Apple ce ar putea fi furnizată de Apple în scopuri promoționale, de evaluare, diagnostic sau restauratoare poate fi utilizată doar în asemenea scopuri și nu poate fi revândută sau transferată.

4. Consimțământul referitor la colectarea și utilizarea datelor

A. Analiza. Cu excepția cazului în care ați optat împotriva analizei, sunteți de acord că Apple, societățile sale subsidiare și agenții săi pot colecta, întreține, procesa și utiliza informații de diagnoză, tehnice, de utilizare și aferente, incluzând, fără limitare la datele de identificare unice ale sistemului sau hardware, informații despre computerul dvs., sistemul, software-ul aplicației și perifericele dvs., informații care sunt colectate periodic pentru a oferi și a îmbunătăți produsele și serviciile Apple, a facilita furnizarea de actualizări software, asistență pentru produs și alte servicii oferite dvs. sau companiei ori

instituției dvs. de învățământ (dacă este cazul) asociate Software-ului Apple și pentru a verifica respectarea termenelor prezentei Licențe. Puteți modifica oricând preferințele dvs. pentru analiză accesând configurarea Analiză pe computerul dvs. și debifând caseta de validare. Configurarea Analiză se află în panoul Securitate și intimitate din Preferințe sistem. Apple poate utiliza aceste informații, atâta timp cât acestea sunt colectate într-o formă care nu vă identifică în mod personal, pentru scopurile descrise mai sus. Pentru a le permite partenerilor Apple și terților dezvoltatori îmbunătățirea produselor software, hardware și a serviciilor acestora concepute pentru a fi utilizate cu produse Apple, este posibil ca Apple să le furnizeze acestor parteneri sau dezvoltatori un subset de informații de analiză care sunt relevante pentru produsele software, hardware și/sau serviciile partenerului sau dezvoltatorului respectiv, atât timp cât informațiile de analiză sunt într-o formă care nu vă identifică personal.

B. Politica de confidențialitate. Informațiile dvs. vor fi tratate permanent în conformitate cu Politica de confidențialitate Apple, care poate fi vizualizată la: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Servicii.

A. Apple poate oferi acces la servicii la și prin Software-ul Apple Software pentru uzul Dvs. Utilizarea acestor servicii poate necesita un ID Apple gestionat, acceptarea unor clauze suplimentare din partea dvs. și poate face obiectul unor costuri suplimentare. Dacă alegeți să utilizați asemenea servicii în legătură cu Software-ul Apple, utilizarea de către dvs. a acestor servicii va fi supusă respectivelor termene și condiții suplimentare, dar această Licență va fi aplicabilă în continuare atunci când utilizați Software-ul Apple licențiat prin prezenta. Prin utilizarea acestui software în asociere cu un ID Apple gestionat sau cu alt Serviciu Apple, acceptați clauzele de utilizare în vigoare pentru Serviciul respectiv, cum ar fi cea mai recentă versiune a Acordului privind Apple School Manager, pe care îl puteți accesa și consulta la adresa <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Dacă alegeți să utilizați serviciile iCloud prin intermediul Software-ului Apple, această utilizare va face obiectul următoarelor clauze suplimentare: Termenele și condițiile iCloud, disponibile la <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> și Politica de confidențialitate Apple, disponibilă la <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Acceptați că serviciile includ conținut, informații și material patentat care sunt deținute de către Apple și licențiatorii săi și sunt protejate prin drepturile de proprietate intelectuală și alte legi și dvs. nu veți utiliza astfel de conținut, informații sau materiale patentate în niciun mod, cu excepția utilizării permise a serviciilor sau în nicio modalitate neconformă cu clauzele acestei Licențe sau care încalcă drepturile de proprietate intelectuală ale terților sau deținute de Apple. Cu excepția permisiunilor acordate în mod expres în termenele aplicabile pentru servicii, sunteți de acord să nu reproduceți, modificați, închiriați, dați în leasing, împrumutați, vindeți, distribuiți sau să creați lucrări derivate bazate pe servicii, în orice mod, și nu veți exploata serviciile în niciun mod neautorizat, inclusiv, dar fără a se limita la utilizarea serviciilor pentru a transmite programe malware sau a încălca limita sau a îngreuna capacitatea unei rețele.

D. În plus, serviciile care pot fi accesate, asociate sau afișate prin Software-ul Apple nu sunt disponibile în toate limbile sau în toate țările. Apple nu face nicio reprezentare că asemenea Servicii sunt adecvate sau disponibile pentru utilizare indiferent de localizarea geografică. Apple își rezervă dreptul de a modifica, suspenda, elimina sau dezactiva accesul la orice Servicii în orice moment. Apple nu va fi în niciun caz răspunzător pentru eliminarea sau dezactivarea accesului la oricare asemenea servicii sau pentru actualizări, întreținere, garanție, asistență tehnică sau de altă natură pentru asemenea servicii. Apple poate impune de asemenea limite asupra utilizării sau accesării unor anumite servicii, în orice caz și fără înștiințare prealabilă sau asumare a răspunderii. Luați la cunoștință și sunteți de acord că Apple își rezervă dreptul de a revoca sau elimina accesul Dvs. la orice servicii furnizate de sau prin Software-ul Apple oricând și la propria discreție.

6. Încetarea. Prezenta Licență este în vigoare până la încetarea sa. Drepturile dvs. decurgând din prezenta Licență vor înceta automat sau nu vor continua să mai fie în vigoare fără înștiințare din partea Apple dacă nu vă conformați oricărei condiții din această Licență. La încetarea prezentei Licențe, trebuie să încetați orice utilizare a Software-ului Apple și să distrugeți toate copiile, integrale sau parțiale ale acestuia. Prevederile secțiunilor 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 și 12 ale prezentei Licențe vor fi aplicabile și după orice asemenea încetare.

7. Exonerarea de garanții.

A. RECUNOAȘTEȚI ȘI ACCEPTAȚI ÎN MOD EXPRES CĂ, ÎN LIMITELE PERMISE PRIN LEGILE ÎN VIGOARE, UTILIZAREA SOFTWARE-ULUI ȘI SERVICIILOR APPLE SE FACE PE PROPRIUL DVS. RISC ȘI CĂ VĂ ASUMAȚI INTEGRAL RISCURILE REFERITOARE LA CALITATEA SATISFĂCĂTOARE, PERFORMANȚĂ, ACURATEȚE ȘI EFORT.

B. ÎN LIMITELE MAXIME PERMISE PRIN LEGILE ÎN VIGOARE, SOFTWARE-UL ȘI SERVICIILE APPLE SUNT FURNIZATE „CA ATARE” ȘI „ÎN FUNCȚIE DE DISPONIBILITATE”, CU TOATE DEFECTELE ȘI FĂRĂ NICIUN FEL DE GARANȚIE, IAR APPLE ȘI LICENȚIATORII APPLE (LA CARE SE FACE REFERIRE ÎN MOD COLECTIV PRIN DENUMIREA „APPLE” ÎN CADRUL SECȚIUNILOR 7 ȘI 8) SE EXONEREAZĂ PRIN ACEASTA DE ORICE GARANȚII ȘI CONDIȚII RELATIVE LA SOFTWARE-UL ȘI SERVICIILE APPLE, FIE ELE EXPLICITE, IMPLICITE SAU LEGALE, INCLUZÂND, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, GARANȚIILE ȘI/SAU CONDIȚIILE IMPLICITE DE VANDABILITATE, CALITATE SATISFĂCĂTOARE, ADECVARE PENTRU UN ANUMIT SCOP, ACURATEȚE, FOLOSINȚĂ LINIȘTITĂ ȘI NEÎNCĂLCARE A DREPTURILOR TERȚELOR PĂRȚI.

C. APPLE NU GARANTEAZĂ CĂ UTILIZAREA SOFTWARE-ULUI ȘI SERVICIILOR APPLE VA FI LIPSITĂ DE PROBLEME, CĂ FUNCȚIILE CONȚINUTE SAU SERVICIILE EXECUTATE SAU FURNIZATE DE SOFTWARE-UL APPLE VOR CORESPUNDE CERINȚELOR DVS., CĂ OPERAREA SOFTWARE-ULUI ȘI A SERVICIILOR APPLE VA FI NEÎNTRERUPTĂ SAU LIPSITĂ DE ERORI, CĂ ORICE SERVICII VOR CONTINUA SĂ FIE PUSE LA DISPOZIȚIE, CĂ SOFTWARE-UL APPLE VA FI COMPATIBIL SAU VA FUNCȚIONA CU ORICE SOFTWARE, APLICAȚII SAU SERVICII ALE UNOR TERȚE PĂRȚI SAU CĂ DEFECTELE DIN SOFTWARE-UL SAU SERVICIILE APPLE VOR FI CORECTATE. INSTALAREA ACESTUI SOFTWARE ȘI UTILIZAREA SERVICIILOR POT AFECTA CAPACITATEA DE UTILIZARE A SOFTWARE-ULUI, APLICAȚIILOR SAU SERVICIILOR UNOR TERȚE PĂRȚI, PRECUM ȘI ALE PRODUSELOR ȘI SERVICIILOR APPLE.

D. ÎN PLUS, RECUNOAȘTEȚI CĂ SOFTWARE-UL ȘI SERVICIILE APPLE NU SUNT DESTINATE SAU ADECVATE PENTRU UTILIZAREA ÎN SITUAȚII SAU MEDII ÎN CARE DEFECTAREA SAU ÎNTÂRZIERILE SOFTWARE-ULUI ORI SERVICIILOR APPLE SAU ERORILE SAU INEXACTITĂȚILE DIN CONȚINUTUL, DATELE SAU INFORMAȚIILE FURNIZATE DE ACESTEA AR PUTEA DUCE LA DECESUL, VĂȚĂMAREA CORPORALĂ SAU DAUNE IMPORTANTE FIZICE SAU DE MEDIU, INCLUSIV, DAR FĂRĂ LIMITARE LA, OPERAREA INSTALAȚIILOR NUCLEARE, SISTEMELOR DE NAVIGARE SAU DE COMUNICAȚII AERIENE, SISTEMELOR DE CONTROL AL TRAFICULUI AERIAN, APARATELOR DE MENȚINERE ARTIFICIALĂ A VIEȚII SAU A SISTEMELOR DE ARMAMENT.

E. NICIO INFORMAȚIE SAU RECOMANDARE COMUNICATĂ VERBAL SAU ÎN SCRIS DE CĂTRE APPLE SAU UN REPREZENTANT AUTORIZAT APPLE NU VA CONSTITUI O GARANȚIE. ÎN CAZUL ÎN CARE SOFTWARE-UL SAU SERVICIILE APPLE SE VOR DOVEDI DEFECTUOASE, VĂ VEȚI ASUMA INTEGRAL SUPTORAREA COSTURILOR PENTRU TOATE DEPANĂRILE, REPARAȚIILE SAU CORECTURILE NECESARE. UNELE JURISDICȚII NU PERMIT EXCLUDEREA GARANȚIILOR IMPLICITE SAU LIMITĂRILE DREPTURILOR LEGALE APLICABILE ALE CONSUMATORULUI, ASTFEL ÎNCÂT ESTE POSIBIL CA EXCLUDERILE ȘI LIMITĂRILE DE MAI SUS SĂ NU SE APLICE ÎN CAZUL DVS.

8. Limitarea răspunderii. ÎN LIMITELE PERMISE DE LEGILE ÎN VIGOARE, APPLE NU VA FI ÎN

NICIUN CAZ RĂSPUNZĂTOR PENTRU VĂTĂMĂRI PERSONALE ȘI NICI PENTRU DAUNE INCIDENTALE, SPECIALE, INDIRECTE SAU CONSECUTIVE DE NICIUN FEL, INCLUZÂND, FĂRĂ LIMITARE, DAUNELE REZULTATE DIN PIERDERI DE PROFIT, CORUPERA SAU PIERDEREA DATELOR, EȘECUL DE A TRANSMITE SAU DE A RECEPȚIONA ORICE DATE SAU INFORMAȚII, ÎNTRERUPEREA ACTIVITĂȚII SAU ORICE ALTE DAUNE SAU PIERDERI COMERCIALE, REZULTATE DIN SAU AVÂND LEGĂTURĂ CU UTILIZAREA SAU INABILITATEA DVS. DE UTILIZARE A SOFTWARE-ULUI SAU A SERVICIILOR APPLE SAU A ORICĂRUI SOFTWARE SAU APLICAȚII ALE UNOR TERȚE PĂRȚI ÎN CORELAȚIE CU SOFTWARE-UL APPLE, INDIFERENT CARE AR FI CAUZA, FĂRĂ A ȚINE CONT DE TEORIA RĂSPUNDERII CIVILE (RĂSPUNDERE CONTRACTUALĂ, EXTRAContractUALĂ SAU DE ALT FEL) ȘI CHIAI DACĂ APPLE A FOST AVIZAT ASUPRA POSIBILITĂȚII UNOR ASTFEL DE DAUNE. UNELE JURISDICȚII NU PERMIT EXCLUDEREA SAU LIMITAREA RĂSPUNDERII PENTRU VĂTĂMĂRI CORPORALE SAU PENTRU DAUNE INCIDENTALE SAU CONSECUTIVE, ASTFEL ÎNCÂT ESTE POSIBIL CA ACESTE LIMITĂRI SĂ NU SE APLICE ÎN CAZUL DVS. Răspunderea totală din partea Apple pentru toate daunele dvs. (în afara celei impune de legislația în vigoare în cazurile de vătămare corporală) nu va depăși, în nicio situație, suma de cincizeci de dolari americani (50,00 \$). Limitările de mai sus se vor aplica inclusiv în cazul în care compensația menționată mai sus nu reușește să își realizeze scopul esențial.

9. Controlul exporturilor. Nu puteți utiliza, exporta sau reexporta Software-ul Apple decât în conformitate cu legislația Statelor Unite ale Americii și cu legislația jurisdicției de unde a fost obținut Software-ul Apple. În particular, dar fără limitare, Software-ul Apple nu poate fi exportat sau reexportat (a) în orice țări supuse unui embargo de către Statele Unite ale Americii sau (b) oricărei persoane aflate pe lista „Specially Designated Nationals” a Ministerului de Finanțe din Statele Unite ale Americii sau pe listele „Denied Person” sau „Denied Entity” ale Ministerului Comerțului din Statele Unite ale Americii sau pe oricare alte liste cu entități sau alte liste incluzând părți restricționate. Prin utilizarea Software-ului Apple, declarați și garantați că nu vă aflați în niciuna dintre aceste țări și pe niciuna dintre aceste liste. De asemenea, sunteți de acord că nu veți utiliza Software-ul Apple în niciun scop interzis de legislația Statelor Unite ale Americii, inclusiv, dar fără limitare, la dezvoltarea, proiectarea, fabricarea sau producția de proiectile, arme nucleare, arme chimice sau arme biologice.

10. Utilizatorii finali din Guvernul Statelor Unite. Software-ul Apple și documentația aferentă sunt „Commercial Items” (articole comerciale), așa cum este definit acest termen în clauza 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, constând în „Commercial Computer Software” (software comercial) și „Commercial Computer Software Documentation” (documentație pentru software comercial), așa cum sunt definiți acești termeni în clauzele 48 C.F.R. §12.212 sau 48 C.F.R. §227.7202, după caz. În conformitate cu clauza 48 C.F.R. §12.212 sau 48 C.F.R. între §227.7202-1 și 227.7202-4, după caz, elementele “Commercial Computer Software” și “Commercial Computer Software Documentation” sunt licențiate utilizatorilor finali din Guvernul Statelor Unite (a) doar drept “Commercial Items” și (b) doar însoțite de aceleași drepturi acordate tuturor celorlalți utilizatori în conformitate cu termenele și condițiile din prezentul document. Drepturile nepublicate sunt rezervate în virtutea legilor drepturilor de autor în vigoare în Statele Unite ale Americii.

11. Legea guvernantă și independența clauzelor. Prezenta Licență va fi guvernată și interpretată în conformitate cu legislația Statului California, excluzând prevederile dreptului internațional privat. Fără a aduce atingere celor de mai sus, dacă dvs. (ca entitate care obține această Licență) sunteți o instituție publică și acreditată de învățământ americană, atunci (a) această Licență va fi guvernată și interpretată în conformitate cu legile statului (în interiorul Statelor Unite) în care își are sediul instituția dvs. de învățământ, cu excepția acelei părți din lege referitoare la conflictele de legi și (b) orice rezolvare a unui litigiu sau a unei alte controverse între dvs. și Apple rezultată sau în legătură cu prezenta Licență va avea loc în tribunalul federal din Districtul de Nord al Californiei, iar dvs. și Apple consimțiți prin prezenta la competența personală și teritorială exclusivă a acestui District în afara cazului în care un astfel de acord este interzis în mod expres de legile statului în care își are sediul instituția dvs. de învățământ. Această

Licență nu va fi guvernată de Convenția Națiunilor Unite asupra contractelor de vânzare internațională de mărfuri, a cărei aplicare este exclusă în mod expres. Dacă, din orice motiv, o instanță a unei jurisdicții competente găsește orice prevedere a Licenței ca fiind inaplicabilă, integral sau parțial, celelalte prevederi rămân în continuare aplicabile integral.

12. Integralitatea acordului. Limba prevalentă. Această Licență constituie integralitatea acordului între Dumneavoastră și Apple cu privire la utilizarea Software-ului Apple și înlocuiește toate înțelegerile anterioare sau actuale asupra acestui subiect. Niciun amendament și nicio modificare a prezentei Licențe nu vor căpăta efect în afara cazului în care sunt scrise și semnate de către Apple. Orice traducere a prezentei Licențe este realizată pentru necesități locale și, în eventualitatea unei contradicții între versiunea în limba engleză și versiunea într-o altă limbă, versiunea în limba engleză va prevala în măsura în care acest lucru nu este interzis de legislația locală din jurisdicția dvs.

EA1596

04.03.2019

SLOVENSKY

APPLE INC.

SOFTVÉROVÁ LICENČNÁ ZMLUVA PRE APKU UČEBŇA

Na používanie na systémoch značky Apple

POZORNE SI PREČÍTAJTE TÚTO SOFTVÉROVÚ LICENČNÚ ZMLUVU („LICENCIU“) PREDTÝM, AKO ZAČNETE POUŽÍVAŤ SOFTVÉR SPOLOČNOSTI APPLE (DEFINOVANÝ NIŽŠIE). POUŽÍVANÍM SOFTVÉRU APPLE SÚHLASÍTE S PODMIENKAMI UVEDENÝMI V TEJTO LICENCII. POKIAĽ NESÚHLASÍTE SO ZMLUVNÝMI PODMIENKAMI UVEDENÝMI V TEJTO LICENCII, NEINŠTALUJTE ANI NEPOUŽÍVAJTE TENTO SOFTVÉR APPLE A PO ZOBRAZENÍ MOŽNOSTÍ „SÚHLASÍM“ A „NESÚHLASÍM“ KLIKNITE NA „NESÚHLASÍM“. AK SÚHLASÍTE S TÝM, ŽE SA BUDETE RIADIŤ VŠETKÝMI ZMLUVNÝMI PODMIENKAMI TEJTO LICENCIE, KLIKNITE NA „SÚHLASÍM“. KLIKNUŤÍM NA MOŽNOSŤ „SÚHLASÍM“ ALEBO STIAHNUTÍM, POUŽÍVANÍM ALEBO KOPÍROVANÍM AKEJKOL'VEK ČASTI TOHTO SOFTVÉRU APPLE SÚHLASÍTE S TÝM, ŽE SA BUDETE RIADIŤ VŠETKÝMI ZMLUVNÝMI PODMIENKAMI TEJTO LICENCIE.

DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE: V rozsahu, v akom môže byť tento softvér použitý na reprodukciu, úpravu, zverejňovanie alebo distribúciu materiálov, sa vám poskytuje licencia na takéto používanie len v prípade materiálov, na ktorých reprodukciu, úpravu, zverejňovanie alebo distribúciu ste oprávnení alebo máte povolenie. Ak si nie ste istí, či máte právo kopírovať, upravovať, zverejňovať alebo distribuovať určité materiály, obráťte sa na svojho právneho poradcu.

1. Všeobecné podmienky.

A. Keď sa v tomto dokumente používajú výrazy „Vy“, „Vás“, „Vaše“ a pod., označuje sa nimi osoba a/alebo spoločnosť či vzdelávacia inštitúcia používajúca softvér Apple alebo inak využívajúca práva v súlade s touto licenciou. Ak vstupujete do tejto licencie ako autorizovaný predstaviteľ konajúci v mene spoločnosti alebo vzdelávacej inštitúcie, výrazy „Vy“, „Vás“, „Vaše“ a pod. sa vzťahujú aj na vašu spoločnosť alebo vzdelávaciu inštitúciu.

B. Na základe podmienok tejto licencie vám spoločnosť Apple Inc. (ďalej len „Apple“) poskytuje (nepredáva) licenciu na softvér Apple a na akýkoľvek softvér, dokumentáciu, rozhrania, obsah, písma a dáta tretej strany, na ktoré sa vzťahuje táto licencia, bez ohľadu na to, či sa nachádzajú na disku, v pamäti iba na čítanie alebo na inom médiu, a bez ohľadu na ich formát (súhrnne ďalej len „softvér Apple“). Spoločnosť Apple alebo jej poskytovatelia licencií si ponechávajú vlastníctvo samotného softvéru Apple a vyhradujú si všetky práva, ktoré vám výslovne neboli udelené.

C. Spoločnosť Apple môže podľa vlastného uváženia sprístupniť budúce inovácie alebo aktualizácie softvéru Apple pre váš počítač značky Apple. Prípadné inovácie a aktualizácie nemusia nevyhnutne obsahovať všetky existujúce funkcie alebo nové softvérové funkcie, ktoré Apple vydáva pre novšie alebo iné modely počítačov značky Apple. Podmienky uvedené v tejto licencií sa vzťahujú na akékoľvek softvérové inovácie alebo aktualizácie poskytnuté spoločnosťou Apple, ktoré nahrádzajú a/alebo dopĺňajú pôvodný softvér Apple, pokiaľ nie je k takejto aktualizácii alebo inovácii priložená osobitná licencia. V takom prípade platia podmienky priloženej licencie.

D. Vlastnícke práva a práva na duševné vlastníctvo voči obsahu zobrazenému alebo získanému prostredníctvom softvéru Apple patria príslušnému vlastníkovi daného obsahu. Takýto obsah môže byť chránený autorským právom alebo ďalšími zákonmi a dohodami na ochranu intelektuálneho vlastníctva a jeho používanie môže podliehať podmienkam používania tretej strany, ktorá obsah poskytuje. Ak nie je v tejto licencií stanovené inak, táto licencia vám neudeluje žiadne práva na používanie takéhoto obsahu a takisto nezaručuje, že tento obsah bude pre vás naďalej dostupný.

2. Práva a obmedzenia vyplývajúce z tejto licencie.

A. Licencia obchodu Mac App Store. Ak ste licenciu na softvér Apple získali z obchodu Mac App Store, na základe zmluvných podmienok tejto licencie vrátane, avšak nielen, článkov uvedených v sekcii 2B (Obmedzenia používania) a v súlade s Pravidlami používania služieb a obsahu uvedenými v zmluvných podmienkach mediálnych služieb Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (ďalej len „Podmienky používania“), sa vám udeľuje obmedzená, neprenosná a nevýhradná licencia:

- (i) na stiahnutie, inštaláciu, používanie a spúšťanie na nekomerčné účely jednej (1) kópie softvéru Apple priamo na počítači značky Apple, ktorý používa kompatibilnú verziu systému macOS (ďalej len „počítač Mac“), ktorý vlastníte alebo spravujete; a
- (ii) ak ste obchodná spoločnosť alebo vzdelávacia inštitúcia, na stiahnutie, inštaláciu, používanie a spúšťanie jednej (1) kópie softvéru Apple, a to buď (a) jediným jednotlivcom na počítačoch Mac, ktoré vlastníte alebo spravujete, alebo (b) viacerými jednotlivcami na jednom spoločnom zdieľanom počítači Mac, ktorý vlastníte alebo spravujete. Jeden zamestnanec môže napríklad používať softvér Apple na stolovom počítači Mac aj prenosnom počítači Mac.

B. Obmedzenia používania. Softvér Apple vám umožňuje používanie počítača Mac so softvérom Apple na pripojenie k zariadeniam iOS a macOS v rovnakej sieti a v obmedzenej fyzickej vzdialenosti (ďalej len „pripojené zariadenia“) a na ich sledovanie, spravovanie a administráciu za predpokladu, že koncový užívateľ pripojeného zariadenia prijal pozvánku na hodinu odoslanú z počítača Mac so softvérom Apple alebo že vaša spoločnosť či vzdelávacia inštitúcia špeciálne nakonfigurovala počítač Mac so softvérom Apple a pripojené zariadenie tak, aby toto pripojenie, sledovanie, spravovanie a administráciu umožňovali. V súlade so zmluvnými podmienkami tejto licencie môžete softvér Apple používať na správu technológií v triedach vašej spoločnosti alebo vzdelávacej inštitúcie výlučne na účely popísané vyššie a len s nakonfigurovanými zariadeniami iOS a macOS, ktoré prijali vašu pozvánku na hodinu odoslanú z počítača Mac so softvérom Apple, alebo so špeciálne nakonfigurovanými zariadeniami iOS a macOS, ktoré vlastní, spravuje alebo kontroluje vaša spoločnosť či vzdelávacia inštitúcia. Softvér Apple nesmiete používať s produktmi, ktoré nie sú značkovými produktmi Apple, ako ani na žiadne iné účely.

C. Hromadná licencia alebo licencia na údržbu. Ak ste softvér Apple získali v rámci hromadnej licencie alebo licencie na program údržby spoločnosti Apple, počet kópií softvéru Apple, ktoré môžete stiahnuť, nainštalovať, používať a spúšťať v počítačoch značky Apple, ktoré používate alebo spravujete, určujú podmienky hromadnej licencie alebo licencie na údržbu. Všetky ostatné pravidlá a podmienky tejto licencie sa vzťahujú na vaše používanie softvéru Apple získaného na základe multilicencie alebo licencie na údržbu, okrem prípadov, keď to bude dohodnuté inak so spoločnosťou Apple písomnou formou.

D. Systémové požiadavky; Apple ID. Softvér Apple je podporovaný len na značkovom hardvéri Apple a v operačnom systéme, ktorý spĺňa systémové požiadavky uvedené spoločnosťou Apple. Niektoré funkcie softvéru Apple vrátane, avšak nielen, schopnosti resetovať heslá koncových užívateľov pripojeného zariadenia, vyžadujú vám pridružený účet typu „Spravované Apple ID“, ktorý vám poskytne vaša vzdelávacia inštitúcia v súlade so samostatnou zmluvou medzi spoločnosťou Apple a vašou vzdelávacou inštitúciou. Softvér Apple nemusí byť k dispozícii vo všetkých jazykoch alebo krajinách a niektoré funkcie sa môžu líšiť v závislosti od krajiny. Okrem toho, používanie niektorých funkcií softvéru Apple a niektorých služieb, ako aj prístup k nim môžu byť obmedzené nastaveniami nakonfigurovanými koncovým užívateľom pripojeného zariadenia alebo profilmi, ktoré používa spoločnosť či vzdelávacia inštitúcia na nakonfigurovanie počítača Mac so softvérom Apple a/alebo pripojeného zariadenia.

E. Ďalšie obmedzenia používania. Povolenia uvedené v tejto licenci vám neumožňujú a vy súhlasíte, že nebudete inštalovať, používať ani spúšťať softvér Apple na iných ako Apple počítačoch a ani to neumožníte iným osobám. Ak to nie je povolené podmienkami tejto licencie alebo inou licenciou Apple, tak: (i) softvér Apple smie naraz používať len jeden užívateľ a (ii) softvér Apple nesmiete sprístupňovať

prostredníctvom siete, kde by ho mohlo spúšťať a používať viacero počítačov naraz. Softvér Apple nesmiete prenajímať, poskytovať na lízing, požičiavať, predávať, redistribuovať ani sublicencovať ani nesmiete používať žiadnu zo služieb poskytovaných v softvéri Apple neoprávneným spôsobom.

F. Záložná kópia. Na účely zálohy si môžete vytvoriť jednu kópiu softvéru Apple v elektronickom formáte, a to za predpokladu, že táto kópia bude obsahovať všetky autorské práva a iné vyhlásenia o vlastníctve, ktoré sú súčasťou originálnej verzie.

G. Zákaz spätného inžinierstva. Nemôžete a súhlasíte s tým, že nebudete a rovnako, že neumožníte iným osobám, kopírovať (s výnimkou prípadov jednoznačne uvedených v tejto licencií alebo v podmienkach používania v prípade, že sa na vás vzťahujú), dekompilovať, aplikovať spätné inžinierstvo, rozoberať, pokúšať sa získať zdrojový kód, dekódovať, upravovať alebo vytvárať diela odvodené od softvéru Apple, alebo od akýchkoľvek služieb poskytovaných softvérom Apple, alebo akejkoľvek vyššie uvedenej časti (s výnimkou a len v rozsahu, kedy ktorákoľvek vyššie uvedená činnosť je zakázaná príslušným právom, alebo v rozsahu povolenom licenčnými podmienkami určujúcimi využívanie Open Source komponentov, ktoré sú súčasťou softvéru Apple).

H. Dodržiavanie zákonov. Súhlasíte s tým, že budete používať softvér Apple v súlade so všetkými príslušnými zákonmi vrátane miestnych zákonov krajiny alebo regiónu, v ktorom bývate alebo v ktorom sfahujete alebo používate softvér a služby Apple vrátane, avšak nielen, zákonov a smernice na ochranu osobných údajov a zákonov o zhromažďovaní údajov, a to v zmysle akéhokoľvek pripojenia, sledovania, správy alebo administrácie pripojených zariadení prostredníctvom používania softvéru Apple. Podmienkou používania softvéru Apple je, že vyjadrujete a zaručujete spoločnosti Apple, že máte všetky potrebné práva a povolenia od vašej spoločnosti alebo vzdelávacej inštitúcie a koncových užívateľov pripojených zariadení (a tam, kde je to potrebné, aj od rodičov alebo poručníkov koncových užívateľov) na každé takéto pripájanie, sledovanie, správu alebo administráciu.

3. Prenos.

A. Ak ste túto licenciú na softvér Apple získali z obchodu Mac App Store, je neprenosná. Ak svoj hardvér značky Apple predáte tretej strane, pred jeho odovzdaním z neho musíte odstrániť softvér Apple.

B. Všetky súčasti softvéru Apple sa poskytujú ako súčasť balíka a nesmú sa z tohto balíka oddeľovať a distribuovať ako samostatné aplikácie. Upozorňujeme, že softvér Apple dodaný na konkrétnom hardvéri značky Apple nemusí fungovať na iných modeloch hardvéru značky Apple.

C. Akákoľvek kópia softvéru Apple, ktorú vám spoločnosť Apple poskytne s cieľom propagácie, hodnotenia, diagnostiky alebo obnovy, môže byť použitá výhradne na stanovený účel a nesmie sa predávať ani prenášať.

4. Súhlas so zhromažďovaním a použitím údajov.

A. Analýza. Pokiaľ ste sa neodhlásili zo zhromažďovania analytických údajov, súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple a jej dcérske spoločnosti a agenti môžu zhromažďovať, uchovávať, spracovávať a využívať diagnostické a technické informácie a informácie o používaní a s tým súvisiace informácie vrátane, nie však výhradne, jedinečných systémových alebo hardvérových identifikátorov, informácií o vašom počítači, systémovom a aplikačnom softvéri a perifériách, ktoré sú pravidelne zhromažďované na poskytovanie a zlepšovanie produktov a služieb spoločnosti Apple a na uľahčovanie poskytovania softvérových aktualizácií, podpory produktu a ostatných vám a vašej spoločnosti či vzdelávacej inštitúcie poskytovaných služieb (ak existujú) súvisiacich so softvérom Apple a na overovanie dodržiavania podmienok uvedených v tejto licencií. Svoje nastavenia pre analytiku môžete kedykoľvek zmeniť tak, že prejdete do nastavení Analytika na svojom počítači a zrušíte zaškrtnutie príslušného políčka. Nastavenia Analytika sa nachádzajú na paneli Bezpečnosť a súkromie v Systémových nastaveniach. Spoločnosť Apple môže využívať takéto informácie, pokiaľ sú zhromažďované v podobe, ktorá neumožňuje vašu

osobnú identifikáciu, na účely opísané vyššie. Na účely vylepšenia softvéru, hardvéru a služieb určených na použitie s produktmi Apple od partnerov Apple alebo vývojárov tretích strán, môže spoločnosť Apple poskytnúť týmto partnerom a vývojárom časť týchto analytických údajov, ktoré sú relevantné z hľadiska softvéru, hardvéru a/alebo služby partnera či tretej strany, pokiaľ sú tieto údaje poskytované v podobe, ktorá neumožňuje vašu osobnú identifikáciu.

B. Ochrana osobných údajov. S vašimi osobnými údajmi sa po celý čas bude zaobchádzať v súlade so zásadami ochrany osobných údajov spoločnosti Apple, ktoré môžete zobrazíť na adrese <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Služby.

A. Spoločnosť Apple môže cez softvér Apple umožňovať prístup k službám. Na používanie týchto služieb môže byť potrebné Spravované Apple ID, prijatie dodatočných podmienok, prípadne sa na ich používanie môžu vzťahovať dodatočné poplatky. Používaním tohto softvéru Apple spoločne s týmito službami súhlasíte s príslušnými zmluvnými podmienkami danej služby, pričom vaše používanie softvéru Apple sa bude naďalej riadiť podmienkami tejto licencie. Používaním tohto softvéru spoločne so Spravovaným Apple ID alebo inou službou Apple súhlasíte s príslušnými zmluvnými podmienkami danej služby, ako je napríklad najaktuálnejšia Zmluva o používaní služby Apple School Manager, ktorú nájdete na <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Ak sa rozhodnete používať služby iCloud prostredníctvom softvéru Apple, na takéto používanie sa budú vzťahovať nasledujúce dodatočné podmienky: Zmluvné podmienky služby iCloud, ktoré sú dostupné na <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>, a Zásady ochrany osobných údajov spoločnosti Apple, ktoré sú dostupné na <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Súhlasíte, že tieto služby obsahujú originálny obsah, informácie a materiály, ktoré vlastní spoločnosť Apple a jej poskytovatelia licencií a ktoré sú chránené príslušnými zákonmi o duševnom vlastníctve, a že tento originálny obsah, informácie a materiály nebudete používať iným než povoleným spôsobom ani žiadnym spôsobom, ktorý je v rozpore s podmienkami tejto licencie alebo porušuje práva duševného vlastníctva tretej strany alebo spoločnosti Apple. Okrem prípadov, keď to nie je výslovne uvedené v zmluvných podmienkach príslušnej služby, nesmiete žiadnym spôsobom reprodukovať, upravovať, prenajímať, poskytovať na lízing, požičiavať, predávať, distribuovať tieto služby ani na základe nich vytvárať odvodené diela ani ich využívať nijakým iným neoprávneným spôsobom vrátane, nie však výlučne, použitia služieb na šírenie malvéru alebo nepovoleného vniknutia do siete a jej zatažovania.

D. Okrem toho služby, ku ktorým sa dá pristupovať alebo ktoré možno prepájať či zobrazovať prostredníctvom softvéru Apple, nie sú k dispozícii vo všetkých jazykoch ani vo všetkých krajinách či regiónoch. Spoločnosť Apple nijakým spôsobom nevyhlasuje, že tieto služby budú vhodné alebo dostupné na používanie na akomkoľvek konkrétnom mieste. Spoločnosť Apple si vyhradzuje právo kedykoľvek zmeniť, prerušiť a odstrániť akékoľvek služby. Spoločnosť Apple nebude v žiadnom prípade zodpovedná za odstránenie týchto služieb alebo zakázanie prístupu k nim a rovnako nie je zodpovedná za aktualizácie, údržbu, záruku, technickú či inú podporu k týmto službám. Spoločnosť Apple tiež môže bez upozornenia a záruk obmedziť používanie niektorých služieb alebo prístup k nim. Beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple si vyhradzuje právo kedykoľvek a podľa vlastného uváženia odňať alebo odobrať vám prístup k akýmkoľvek službám poskytovaným prostredníctvom softvéru Apple.

6. Ukončenie. Táto licencia je platná až do jej ukončenia. Práva, ktoré sú vám vyhradené touto licenciou, automaticky a bez upozornenia od spoločnosti Apple zanikajú alebo inak prestávajú byť účinné v prípade, že porušíte ktorúkoľvek z podmienok uvedených v tejto licencií. Po ukončení tejto licencie by ste mali prestať používať softvér Apple a zničiť všetky kópie softvéru Apple, celé alebo čiastočné. Časti 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 a 12 tejto licencie ostávajú v platnosti aj po akejkoľvek uvedenej forme zrušenia tejto zmluvy.

7. Zrieknutie sa záruk.

A. TÝMTO VYJADRUJETE SVOJ VEDOMÝ SÚHLAS S TÝM, ŽE V ROZSAHU POVOLENUM PRÍSLUŠNÝMI ZÁKONMI JE POUŽÍVANIE SOFTVÉRU A SLUŽIEB APPLE POSKYTOVANÝCH ALEBO DOSTUPNÝCH PROSTREDNÍCTVOM SOFTVÉRU APPLE NA VAŠE VLASTNÉ RIZIKO A ZODPOVEDNOSŤ ZA TIETO RIZIKÁ, TÝKAJÚCE SA USPOKOJIVEJ KVALITY, VÝKONNOSTI, PRESNOSTI A VÝKONU, SPOČÍVA NA VÁS.

B. SOFTVÉR APPLE A SLUŽBY SÚ DO MAXIMÁLNEJ MIERY POVOLENEJ ZÁKONOM POSKYTOVANÉ „TAK, AKO SÚ“ A „TAK, AKO SÚ DOSTUPNÉ“, SO VŠETKÝMI NEDOSTATKAMI A BEZ AKEJKOLVEK ZÁRUKY. SPOLOČNOSŤ APPLE A JEJ POSKYTOVATELIA LICENCIÍ (NA ÚČELY ČASTÍ 7 A 8 SÚHRNNE ĎALEJ LEN „APPLE“) SA TÝMTO ZRIEKAJÚ VŠETKÝCH ZÁRUK A PODMIENOK TÝKAJÚCICH SA SOFTVÉRU APPLE ALEBO SLUŽIEB, ČI UŽ VÝSLOVNÝCH, IMPLICITNÝCH ALEBO ZÁKONNÝCH VRÁTANE, NIE VŠAK VÝHRADNE, IMPLICITNÝCH ZÁRUK A/ALEBO PODMIENOK OBCHODOVATEĽNOSTI, USPOKOJIVEJ KVALITY, VHODNOSTI NA KONKRÉTNY ÚČEL POUŽITIA, PRESNOSTI, NERUŠENÉHO POUŽÍVANIA A NEPORUŠOVANIA PRÁV TRETÍCH STRÁN.

C. SPOLOČNOSŤ APPLE NERUČÍ ZA PRERUŠENIE VÁŠHO PÔŽITKU ZO SOFTVÉRU APPLE A JEHO SLUŽIEB, ANI ZA TO, ŽE FUNKCIE, KTORÉ ZAHŔŇA, ALEBO SLUŽBY, KTORÉ VYKONÁVA ALEBO POSKYTUJE, BUDÚ SPLŇAŤ VAŠE POŽIADAVKY. APPLE TIEŽ NERUČÍ ZA TO, ŽE CHOD SOFTVÉRU APPLE A JEHO SLUŽIEB BUDE NIČÍM NEPRERUŠENÝ ALEBO BEZCHYBNÝ, ŽE AKÁKOLVEK SLUŽBA BUDE POSKYTOVANÁ NEUSTÁLE, ŽE SOFTVÉR APPLE ALEBO SLUŽBY BUDÚ OPRAVENÉ ALEBO ŽE SOFTVÉR APPLE ALEBO SLUŽBY BUDÚ KOMPATIBILNÉ ALEBO SPOLUPRACUJÚCE SO SOFTVÉROM, APLIKÁCIAMI ALEBO SLUŽBAMI TRETÍCH STRÁN ALEBO INÝMI PRODUKTMI ČI SLUŽBAMI APPLE. INŠTALÁCIA TOHTO SOFTVÉRU A POUŽÍVANIE SLUŽIEB MÔŽE MAŤ VPLYV NA DOSTUPNOSŤ A POUŽÍTEĽNOSŤ SOFTVÉRU, APLIKÁCIÍ ALEBO SLUŽIEB TRETÍCH STRÁN, AKO AJ PRODUKTOV A SLUŽIEB APPLE.

D. ĎALEJ SÚHLASÍTE S TÝM, ŽE SOFTVÉR APPLE A JEHO SLUŽBY NIE SÚ URČENÉ ALEBO VHODNÉ NA POUŽITIE V SITUÁCIÁCH ALEBO V PROSTREDÍ, V KTOROM ZLYHANIE, ČASOVÉ PRESTOJE, CHYBY ALEBO NEZROVNALOSTI V OBSAHU, DÁTACH ALEBO INFORMÁCIÁCH ČERPANÝCH ZO SOFTVÉRU APPLE ALEBO JEHO SLUŽIEB, MÔŽU VIESŤ K SMRTI, OSOBNÉMU ZRANENIU ALEBO ŤAŽKÉMU FYZICKÉMU POŠKODENIU, ČI POŠKODENIU ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA, BEZMEDZNE ZAHŔŇAJÚC OBSLUHOVANIE NUKLEÁRNYCH ZARIADENÍ, VZDUŠNEJ NAVIGÁCIE ALEBO KOMUNIKAČNÝCH SYSTÉMOV, RIADENIE VZDUŠNEJ PREVÁDZKY, SYSTÉMY PRE PODPORU ŽIVOTNÝCH FUNKCIÍ A SYSTÉMY RIADENIA ZBRANÍ.

E. ŽIADNA ÚSTNA ANI PÍSOMNÁ INFORMÁCIA, KTORÚ POSKYTNE APPLE ALEBO JEHO AUTORIZOVANÝ ZÁSTUPCA, NESLŮŽI AKO ZÁRUKA. AK SA UKÁŽE, ŽE SOFTVÉR ALEBO SLUŽBY APPLE SÚ CHYBNÉ, CELKOVÉ NÁKLADY NA VŠETKU POTREBNÚ ÚDRŽBU, OPRAVY ALEBO NÁPRAVY SÚ VO VAŠEJ VLASTNEJ RÉŽII. VZHĽADOM NA TO, ŽE NIEKTORÉ PRÁVNE SYSTÉMY NEPOVOĽUJÚ VYŇATIE IMPLICITNÝCH ZÁRUK ALEBO OBMEDZENÍ NA UPLATNITEĽNÉ ZÁKONOM URČENÉ SPOTREBITEĽSKÉ PRÁVA, JE MOŽNÉ, ŽE SA NA VÁS VYŠŠIE UVEDENÉ VÝNIMKY A OBMEDZENIA NEVZŤAHUJÚ.

8. Obmedzenie zodpovednosti. AŽ DO ROZSAHU NEZAKÁZANÉHO PRÍSLUŠNÝM ZÁKONOM SPOLOČNOSŤ APPLE V ŽIADNOM PRÍPADE NEZODPOVEDÁ ZA OSOBNÉ ZRANENIA ANI ŽIADNE NÁHODNÉ, ZVLÁŠTNE, NEPRIAME ALEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY (VRÁTANE, NIE VŠAK VÝHRADNE, ŠKÔD Z DÔVODU STRATY ZISKOV, POŠKODENIA ALEBO STRATY ÚDAJOV, CHYBY PRI ODOSIELANÍ ALEBO PRIJÍMANÍ ÚDAJOV, PRERUŠENIA OBCHODU ALEBO AKÝCHKOLVEK ĎALŠÍCH OBCHODNÝCH ÚJM ALEBO STRÁT VZNIKNUTÝCH V DÔSLEDKU ALEBO SÚVISIACICH S VAŠÍM POUŽÍVANÍM ALEBO VAŠOU NESCHOPNOSŤOU POUŽÍVAŤ SOFTVÉR APPLE A SLUŽBY ALEBO

AKÝKOL'VEK SOFTVÉR ČI APLIKÁCIE TRETÍCH STRÁN SPOJENÉ SO SOFTVÉROM APPLE SPÔSOBENÉ AKÝMKOL'VEK SPÔSOBOM A BEZ OHĽADU NA TEÓRIU O ZODPOVEDNOSTI (PROSTREDNÍCTVOM ZMLUVY, SPORU ALEBO INAK), DOKONCA ANI KEĎ BOLA SPOLOČNOSŤ APPLE NA MOŽNOSŤ TÝCHTO ŠKÔD UPOZORNENÁ. VZHĽADOM NA TO, ŽE NIEKTORÉ PRÁVNE SYSTÉMY NEPOVOLUJÚ VYLÚČENIE ALEBO OBMEDZENIE ZODPOVEDNOSTI ZA OSOBNÉ ZRANENIE ALEBO NÁHODNÉ ČI SÚVISIACE UJMY, JE MOŽNÉ, ŽE SA NA VÁS VYŠŠIE UVEDENÉ VÝNIMKY A OBMEDZENIA NEVZŤAHUJÚ. Výška odškodného v rámci zodpovednosti spoločnosti Apple voči vašim stratám (iná, než vyžadovaná platným zákonom v prípadoch osobného zranenia) nemôže v žiadnom prípade presiahnuť päťdesiat dolárov (50,00 USD). Predchádzajúce obmedzenia platia aj v prípade, že vyššie uvedená náprava nesplní svoj pôvodný účel.

9. Kontrola exportu. Softvér Apple nemôžete žiadnym spôsobom exportovať alebo reexportovať, ani používať inak, než je povolené zákonmi Spojených štátov amerických a zákonmi jurisdikcií, v ktorých ste softvér Apple zakúpili. Softvér Apple nemôžete exportovať alebo reexportovať predovšetkým, ale nielen a) do krajín, na ktoré USA uvalili embargo, alebo b) komukoľvek na zozname zvláštne určených osôb Ministerstva financií USA, na zozname zamietnutých osôb alebo zozname zamietnutých subjektov Ministerstva obchodu USA alebo akomukoľvek inom zozname zamietnutých subjektov. Používaním softvéru Apple vyjadrujete a zaručujete sa, že sa nenachádzate v žiadnej z týchto krajín alebo na žiadnom podobnom zozname. Tiež sa zaväzujete, že nebudete softvér Apple používať na žiadny účel, ktorý by bol zakázaný zákonmi Spojených štátov amerických, čo zahŕňa predovšetkým, ale nielen, vyvíjanie, navrhovanie, výrobu alebo produkciu riadených striel a nukleárných, chemických alebo biologických zbraní.

10. Koncoví užívatelia v štátnej správe. Softvér Apple a súvisiaca dokumentácia sú „komerčnými položkami“, pričom tento pojem je definovaný v americkej Zbierke federálnych predpisov 48 C.F.R. §2.101, pozostávajúcimi z „komerčného počítačového softvéru“ a „dokumentácie ku komerčnému počítačovému softvéru“, pričom tieto pojmy sa spomínajú v uvedenej Zbierke 48 C.F.R. §12.212 alebo 48 C.F.R. §227.7202, podľa príslušnosti. V súlade so Zbierkou federálnych predpisov 48 C.F.R. §12.212 alebo 48 C.F.R. §227.7202-1 až 227.7202-4, podľa príslušnosti, komerčný počítačový softvér a dokumentácia ku komerčnému počítačovému softvéru sú licencované americkým vládny užívateľom (a) len ako komerčné položky a (b) len s tými právami, ktoré boli udelené všetkým ostatným bežným koncovým užívateľom v súlade s tu uvedenými zmluvnými podmienkami. Ešte nepublikované práva sú vyhradené podľa autorského práva Spojených štátov amerických.

11. Kontrolné zákony a oddeliteľnosť. Táto licencia bude spravovaná a vykladaná v súlade so zákonmi štátu Kalifornia s výnimkou konfliktu právnych princípov. Bez ohľadu na vyššie uvedené, ak ste (ako subjekt prijímajúci túto licenciu) verejná a akreditovaná vzdelávacia inštitúcia pôsobiaca v USA, (a) táto licencia sa bude riadiť a bude interpretovaná v súlade so zákonmi štátu (v rámci USA), v ktorom má vaša vzdelávacia inštitúcia sídlo, okrem prípadov, keď zbierka zákonov týkajúcich sa konfliktu zákonov a (b) akýkoľvek súdny proces alebo iné riešenie právnych sporov medzi vami a spoločnosťou Apple, ktoré by vznikli alebo sa týkali tejto licencie, sa budú konať na federálnom súde v Northern District of California, a vy aj spoločnosť Apple týmto súhlasíte s osobnou jurisdikciou a s výlučným konaním na tomto území, okrem prípadov, že takýto súhlas je výslovne zakázaný zákonmi štátu, v ktorom má vaša vzdelávacia inštitúcia sídlo. Táto licencia by nemala byť riadená Dohodou Spojených národov o zmluvách o medzinárodnom predaji tovarov, ktorých aplikácia je jasne vylúčená. Ak z akýchkoľvek príčin vznesie súd kompetentného právneho systému námietku neuplatniteľnosti akejkoľvek klauzuly alebo prehlási jej časť za právne neúčinnú, zvyšok tejto licencie zostáva v plnej platnosti a moci.

12. Kompletná dohoda; úradný jazyk. Táto licencia utvára celú dohodu medzi vami a Apple vzťahujúcu sa na softvér Apple a nahrádza všetky predošlé a súčasné dohody týkajúce sa tejto veci. Žiadne dodatky ani modifikácie tejto licencie nebudú záväzné, pokiaľ nebudú v písomnej forme a podpísané spoločnosťou Apple. Preklad tejto licencie do akéhokoľvek jazyka vznikol na základe lokálnych

požiadaviek a v prípade nezhody medzi anglickou a neanglickou verziou platí pôvodná anglická verzia do rozsahu, nezakázaného miestnymi právnymi normami.

EA1596
4.3.2019

УКРАЇНСЬКА

APPLE INC.

ЛІЦЕНЗІЙНА УГОДА ЩОДО ВИКОРИСТАННЯ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЛЯ ПРОГРАМИ «АУДИТОРІЯ»

Для використання на системах марки Apple

БУДЬ ЛАСКА, УВАЖНО ОЗНАЙОМТЕСЬ ІЗ ЦІЄЮ ЛІЦЕНЗІЙНОЮ УГОДОЮ («ЛІЦЕНЗІЯ») ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE (ВИЗНАЧЕННЯ НАВОДИТЬСЯ НИЖЧЕ). ВИКОРИСТОВУЮЧИ ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE, ВИ ПОГОДЖУЄТЕСЯ ДОТРИМУВАТИСЯ УМОВ ЦІЄЇ ЛІЦЕНЗІЇ. ЯКЩО ВИ НЕ ПОГОДЖУЄТЕСЯ З УМОВАМИ Й ПОЛОЖЕННЯМИ ЦІЄЇ ЛІЦЕНЗІЇ, НЕ ВСТАНОВЛЮЙТЕ ТА/АБО НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ ЦЕ ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE, А ЯКЩО ВАМ НАДАЮТЬСЯ ВАРИАНТИ ВІДПОВІДІ «ПОГОДЖУЮСЯ» АБО «НЕ ПОГОДЖУЮСЯ» З УМОВАМИ, КЛАЦНІТЬ «НЕ ПОГОДЖУЮСЯ». ЯКЩО ВИ ПОГОДЖУЄТЕСЯ ДОТРИМУВАТИСЯ ВСІХ УМОВ І ПОЛОЖЕНЬ ЦІЄЇ ЛІЦЕНЗІЇ, КЛАЦНІТЬ «ПОГОДЖУЮСЯ». КЛАЦАЮЧИ «ПОГОДЖУЮСЯ» АБО ЗАВАНТАЖУЮЧИ, ВИКОРИСТОВУЮЧИ ЧИ КОПІЮЮЧИ БУДЬ-ЯКУ ЧАСТИНУ ЦЬОГО ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE, ВИ ПОГОДЖУЄТЕСЯ ДОТРИМУВАТИСЯ ВСІХ УМОВ І ПОЛОЖЕНЬ ЦІЄЇ ЛІЦЕНЗІЇ.

ВАЖЛИВА ПРИМІТКА! Тією мірою, якою це програмне забезпечення може використовуватися для відтворення, модифікації, публікації або розповсюдження матеріалів, ліцензія на таке використання надається вам лише для матеріалів, на відтворення, модифікацію, публікацію чи розповсюдження яких у вас є повноваження чи законний дозвіл. Якщо ви не впевнені, чи маєте право копіювати, змінювати, публікувати або розповсюджувати які-небудь матеріали, зверніться до свого юридичного консультанта.

1. Загальні положення.

A. Терміни «Ви» та «Ваш», що застосовуються в цій Угоді, означають особу та/або компанію чи навчальний заклад, які використовують Програмне забезпечення Apple або іншим чином користуються правами, наданими за цією Ліцензією. Якщо Ви укладаєте цю Ліцензійну угоду як уповноважений представник від імені компанії або навчального закладу, терміни «Ви» та «Ваш» стосуються і Вашої компанії або Вашого навчального закладу.

B. Програмне забезпечення Apple, програмне забезпечення сторонніх розробників, документація, інтерфейси, вміст, шрифти та будь-які дані, що надаються разом із цією Ліцензією, незалежно від того, чи були вони записані на диску, у пам'яті постійного зберігання або на будь-якому іншому носії чи в будь-якій іншій формі (надалі «Програмне забезпечення Apple») не продаються, а надаються Вам за ліцензією Apple Inc. («Apple») для використання тільки на умовах цієї Ліцензії. Apple та ліцензіари Apple зберігають за собою право власності на Програмне забезпечення Apple і всі прямо не надані Вам права.

C. Компанія Apple на свій власний розсуд може надавати доступ до майбутніх удосконалень або оновлень Програмного забезпечення для Вашого комп'ютера марки Apple. Удосконалень чи оновлень, якщо вони є в наявності, необов'язково можуть містити всі існуючі функції програмного забезпечення або нові функції, які Apple випускає для новіших або інших моделей комп'ютерів марки Apple. Умови цієї Ліцензії розповсюджуються на будь-які вдосконалень або оновлень програмного забезпечення, які постачаються Apple, що замінюють і/або доповнюють первісний продукт Програмного забезпечення Apple, крім випадків, коли таке вдосконалень чи оновлень супроводжується окремою ліцензією, положення якої мають переважну силу.

D. Права власності й інтелектуальної власності на будь-який вміст, відображений за допомогою

Програмного забезпечення Apple або до якого отримано доступ через Програмне забезпечення Apple, належать відповідним власникам цього вмісту. Такий вміст може бути захищений законом про авторське право чи іншими законами та угодами щодо інтелектуальної власності, і на нього можуть розповсюджуватися умови щодо використання, які встановлені стороннім розробником, що надає цей вміст. Ця Ліцензія не надає Вам жодних прав на використання такого вмісту й не гарантує, що Ви й надалі будете мати доступ до цього вмісту.

2. Передбачені види використання та обмеження Ліцензії.

A. Ліцензія Mac App Store. Якщо Ви придбали Програмне забезпечення Apple у магазині Mac App Store, відповідно до умов і положень даної Ліцензії, зокрема умов і положень у розділі 2B (Обмеження використання), і згідно з Правилами використання послуг і вмісту, що викладені в Умовах і положеннях медіапослуг Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Usage Rules”), Вам надається обмежена неексклюзивна ліцензія без права передачі:

- (i) на завантаження, встановлення, використання та запуск в особистих, некомерційних цілях однієї (1) копії Програмного забезпечення Apple безпосередньо на кожному комп’ютері марки Apple із сумісною версією macOS («Комп’ютер Mac»), яким Ви володієте або який Ви використовуєте; і
- (ii) якщо Ви є комерційним підприємством або навчальним закладом, на завантаження, встановлення, використання та запуск однієї (1) копії Програмного забезпечення Apple для використання: (a) однією особою на кожному з Комп’ютерів Mac, якими Ви володієте або які Ви використовуєте, чи (b) кількома особами на одному спільному Комп’ютері Mac, яким Ви володієте або який Ви використовуєте. Наприклад, один працівник може використовувати Програмне забезпечення Apple як на настільному Комп’ютері Mac, так і на ноутбучі-Комп’ютері Mac.

B. Обмеження використання. Програмне забезпечення Apple дозволяє Вам використовувати Комп’ютер Mac, на якому встановлено Програмне забезпечення Apple, для підключення, спостереження, керування та адміністрування пристроїв iOS і macOS («Підключені пристрої») у цій самій мережі або в межах обмеженого фізичного наближення, за умови, що кінцевий користувач Підключеного пристрою прийняв запрошення класу від Комп’ютера Mac, на якому працює Програмне забезпечення Apple, або Ваша компанія чи Ваш навчальний заклад спеціально настроїли Комп’ютер Mac, на якому працює Програмне забезпечення Apple та Підключений пристрій, на дозвіл такого підключення, спостереження, керування та адміністрування. Відповідно до умов і положень цієї Ліцензії, Ви можете використовувати Програмне забезпечення Apple для керування технологіями в аудиторії в межах Вашої компанії або Вашого навчального закладу виключно для цілей, описаних вище, і лише на пристроях iOS і macOS, що прийняли Ваше запрошення класу, надіслане з Комп’ютера Mac, на якому працює Програмне забезпечення Apple, або на спеціально настроєних пристроях iOS і macOS, які належать Вашій компанії або Вашому навчальному закладу, використовуються або контролюються ними. Ви не маєте права використовувати Програмне забезпечення Apple із продуктами інших марок (не Apple) або для будь-яких інших цілей.

C. Корпоративна ліцензія або ліцензія на обслуговування. Якщо Ви отримали Програмне забезпечення Apple у рамках програми, де застосовується корпоративна ліцензія або ліцензія на обслуговування, умови Вашої корпоративної ліцензії або ліцензії на обслуговування визначатимуть кількість копій Програмного забезпечення, яку Вам дозволено завантажувати, встановлювати, використовувати та запускати на комп’ютерах марки Apple, якими Ви володієте або які Ви використовуєте. Окрім випадків, затверджених Apple у письмовій формі, усі інші положення й умови цієї Ліцензії застосовуватимуться до процесу Вашого використання Програмного забезпечення Apple, отриманого за корпоративною ліцензією або за ліцензією на обслуговування.

D. Вимоги до системи. Apple ID. Зауважте, що Програмне забезпечення Apple підтримується тільки на апаратному забезпеченні марки Apple і програмному забезпеченні операційної системи, яке відповідає певним вимогам до системи, визначеним компанією Apple. Для певних функцій Програмного забезпечення Apple, зокрема для можливості скидати пароль кінцевого користувача Підключеного пристрою, потрібен керований обліковий запис Apple ID, пов'язаний із Вами та наданий Вам Вашим навчальним закладом відповідно до окремої угоди між компанією Apple і Вашим навчальним закладом. Програмне забезпечення Apple може бути доступним не в усіх країнах або не всіма мовами, а деякі функції можуть змінюватися залежно від країни. Крім того, використання та доступ до певних функцій Програмного забезпечення Apple і певних послуг можуть обмежуватися налаштуваннями, вибраними кінцевим користувачем Підключеного пристрою, або профілями, що використовуються Вашою компанією або Вашим навчальним закладом для конфігурації Комп'ютера Mac, на якому встановлено Програмне забезпечення Apple, і/або Підключених пристроїв.

E. Інші обмеження використання. Дозволи, викладені в цій Ліцензії, не дозволяють Вам установлювати, використовувати та запускати Програмне забезпечення Apple на будь-якому комп'ютері іншої марки (не Apple), і Ви погоджуєтесь не виконувати такі дії та не надавати іншим особам такої можливості. Якщо інше не дозволено умовами цієї Ліцензії або іншим чином не ліцензовано компанією Apple: (i) лише один користувач може використовувати Програмне забезпечення Apple в один момент часу і (ii) Ви не маєте права робити Програмне забезпечення Apple доступним через мережу, у якій його можуть запустити й використовувати кілька комп'ютерів одночасно. Ви не маєте права давати та брати в оренду, позичати, продавати, розповсюджувати Програмне забезпечення Apple чи надавати субліцензію на нього, а також використовувати будь-які послуги, що надаються Програмним забезпеченням Apple, будь-яким недозволенним способом.

F. Резервне копіювання. Ви можете зробити одну копію Програмного забезпечення Apple у форматі для машинної обробки лише в цілях резервного копіювання; за умови, що резервна копія включатиме в себе всі повідомлення про авторські права або інші права власності, що містяться в оригіналі.

G. Заборона на розкриття системного коду. Обмеження. Ви не маєте права копіювати (окрім випадків, передбачених цією Ліцензією або Правилами використання, якщо вони застосовуються у Вашому випадку), декомпілювати, розкривати системний код, дизасемблювати, намагатися видобути початковий код, розшифрувати, модифікувати, створювати похідні продукти на основі Програмного забезпечення Apple або будь-яких сервісів, що надаються Програмним забезпеченням Apple, чи будь-якої їхньої частини (окрім випадків, коли будь-яке наведене вище обмеження забороняється чинним законодавством, і винятково в межах такої заборони, а також окрім випадків, коли такі дії дозволені умовами ліцензії, що регулюють використання компонентів із відкритим кодом, що можуть бути включені до комплекту Програмного забезпечення Apple), а також погоджуєтесь не виконувати такі дії та не надавати іншим особам такої можливості.

H. Дотримання законів. Ви погоджуєтесь використовувати Програмне забезпечення Apple і будь-які послуги відповідно до чинного законодавства, включаючи місцеве законодавство країни або регіону, в якому Ви проживаєте або в якому Ви завантажуєте чи використовуєте Програмне забезпечення Apple і послуги, зокрема норми щодо конфіденційності та збору даних, стосовно будь-якого підключення, спостереження, керування або адміністрування Підключених пристроїв через використання Програмного забезпечення Apple. Користуючись Програмним забезпеченням Apple, Ви заявляєте та гарантуєте компанії Apple, що Ви маєте всі необхідні права та дозволи від Вашої компанії або Вашого навчального закладу та кінцевих користувачів Підключених пристроїв (і за потреби дозволи батьків чи опікунів кінцевого користувача) для

такого підключення, спостереження, керування або адміністрування.

3. Передача.

A. Якщо Ви отримали Вашу ліцензію на Програмне забезпечення Apple у магазині Mac App Store, вона не підлягає передачі. Якщо Ви продаєте Ваше апаратне забезпечення марки Apple третій стороні, ви спершу повинні видалити Програмне забезпечення Apple з апаратного забезпечення марки Apple.

B. Усі компоненти Програмного забезпечення Apple надаються пакетом, їх не можна відокремлювати від пакета та розповсюджувати як окремі програми. Зауважте, що Програмне забезпечення Apple, яке постачається з певним апаратним продуктом марки Apple, може не працювати на інших моделях апаратного забезпечення марки Apple.

C. Будь-яку копію Програмного забезпечення Apple, що може бути надана компанією Apple для цілей реклами, оцінювання, діагностики чи відновлення, можна використовувати тільки для таких цілей і не можна перепродавати чи передавати кому-небудь.

4. Згода на збір і використання даних.

A. Аналітика. Якщо Ви не відмовилися від Аналітики, Ви погоджуєтеся з тим, що компанія Apple, її дочірні підприємства й агенти будуть збирати, зберігати, обробляти та використовувати діагностичну та технічну інформацію, дані про використання та супутню інформацію, зокрема унікальні ідентифікатори системи або апаратного забезпечення, інформацію про Ваш комп'ютер, системне і програмне забезпечення та периферійні пристрої. Періодичний збір такої інформації проводиться для того, щоб надавати та покращувати продукти й послуги Apple, полегшити доставку оновлень програмного забезпечення, надання Вам, Вашій компанії або Вашому навчальному закладу (за наявності) технічної підтримки щодо продукції та інших послуг, що стосуються Програмного забезпечення Apple, та перевіряти дотримання умов цієї Ліцензії. Ви можете змінити Ваші налаштування для Аналітики в будь-який час, перейшовши до параметра Аналітики на Вашому комп'ютері та знявши прапорець. Параметр Аналітики міститься в області «Безпека й приватність» у Системних параметрах. З метою здійснення описаних вище цілей Apple може використовувати цю інформацію за умови, що вона збирається у формі, яка не ідентифікує Вас особисто. З метою надання партнерам Apple та стороннім розробникам можливості вдосконалювати своє програмне забезпечення, апаратне забезпечення та послуги, призначені для використання із продуктами Apple, компанія Apple також може забезпечувати таких партнерів або сторонніх розробників уривками аналітичної інформації, що відноситься до програмного забезпечення, апаратного забезпечення та/або послуг цих партнерів або розробників, за умови, що аналітична інформація передається у формі, яка не ідентифікує Вашу особу.

B. Політика конфіденційності. Ваша інформація завжди оброблятиметься відповідно до Політики конфіденційності Apple, ознайомитися з якою можна на сторінці <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Послуги.

A. Apple може надавати Вам доступ до послуг за допомогою або через Програмне забезпечення Apple. Для використання цих послуг може знадобитися Керований Apple ID, прийняття Вами додаткових умов і стягнення додаткової плати. Якщо Ви вирішите використовувати такі послуги разом із Програмним забезпеченням Apple, то на використання Вами таких послуг розповсюджуватимуться зазначені додаткові умови й положення, але ця Ліцензія й надалі застосовуватиметься до використання Вами Програмного забезпечення Apple, ліцензія на яке надається цим документом. Використовуючи це програмне забезпечення разом із Керованим Apple ID або іншою Послугою Apple, Ви погоджуєтеся з відповідними умовами

обслуговування для такої Послуги, наприклад останньою версією Угоди Apple School Manager, доступ до якої можна отримати і переглянути за посиланням <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

В. Якщо Ви вибрали використання послуг iCloud за допомогою Програмного забезпечення Apple, таке використання підпадає під дію таких додаткових умов: Положення і умови iCloud, доступні за адресою <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>; і Політика конфіденційності Apple, доступна за адресою <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

С. Ви погоджуєтесь, що ці послуги містять пропрієтарний вміст, інформацію та матеріали, що належать компанії Apple і її ліцензіарам, і захищені відповідним законодавством про інтелектуальну власність та іншими законами, і що Ви не використовуватимете такий пропрієтарний вміст, інформацію чи матеріали жодним способом, крім як із метою дозволеного використання послуг, або будь-яким чином, що не відповідає умовам цієї Ліцензії або що порушує будь-які права інтелектуальної власності третьої сторони чи компанії Apple. Окрім випадків, явно дозволених у застосовних умовах для цих послуг, Ви погоджуєтесь не відтворювати, модифікувати, давати та брати в оренду, позичати, продавати, розповсюджувати або створювати похідні продукти на основі послуг у будь-який спосіб, і Ви не експлуатуватимете послуги будь-яким несанкціонованим способом, зокрема не використовуватимете послуги для передачі будь-якого шкідливого програмного забезпечення або порушення чи перевантаження пропускну здатності мережі.

Д. Крім того, послуги, до яких можна отримати доступ, на які можна зробити посилання або які можна відобразити через Програмне забезпечення Apple, можуть бути доступні не всіма мовами і не в усіх країнах. Компанія Apple не надає жодних гарантій, що будь-які такі послуги будуть придатними й доступними для використання в будь-якому конкретному регіоні. Компанія Apple залишає за собою право змінювати, призупиняти, вилучати або скасовувати доступ до будь-яких послуг у будь-який момент. У жодному разі компанія Apple не несе відповідальності за вилучення або скасування доступу до будь-якої такої послуги чи за будь-які оновлення, технічне обслуговування, гарантії, технічну чи іншу підтримку таких послуг. Компанія Apple також може накладати ліміти чи інші обмеження на використання послуг або доступ до них у будь-якій ситуації без попередження та відповідальності. Ви визнаєте та погоджуєтесь з тим, що компанія Apple залишає за собою право відкликати або вилучити Ваш доступ до будь-яких послуг, що надаються за допомогою або через Програмне забезпечення Apple, у будь-який час на власний розсуд.

6. Припинення. Ця Ліцензія діє до моменту її припинення. У разі недотримання Вами будь-якої умови цієї Ліцензії Ви автоматично позбавляєтесь прав за цією Ліцензією або вона перестане бути чинною без надання компанією Apple відповідного повідомлення. Після припинення дії цієї Ліцензії Ви зобов'язані повністю припинити користуватися Програмним забезпеченням Apple та знищити всі повні або часткові копії Програмного забезпечення Apple. У такому випадку розділи 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 і 12 цієї Ліцензії залишаються чинними після припинення її дії.

7. Обмеження обсягу гарантій.

А. ВИ ПОВНОЮ МІРОЮ ВИЗНАЄТЕ ТА ПОГОДЖУЄТЕСЯ З ТИМ, ЩО В МЕЖАХ, ДОЗВОЛЕНИХ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, ВИКОРИСТАННЯ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ТА БУДЬ-ЯКИХ ПОСЛУГ, ЩО ВИКОНУЮТЬСЯ ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ APPLE, АБО ПОСЛУГ, ДОСТУП ДО ЯКИХ НАДАЄТЬСЯ ЗА ДОПОМОГОЮ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE, ЗДІЙСНЮЄТЬСЯ ВАМИ ВИКЛЮЧНО НА ВАШ ВЛАСНИЙ РИЗИК, І ЩО НА ВАС ЛЕЖИТЬ УСЯ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ ЗА ЇХНЮ НАЛЕЖНУ ЯКІСТЬ, ФУНКЦІОНУВАННЯ, ТОЧНІСТЬ І РЕЗУЛЬТАТ ВИКОРИСТАННЯ.

В. У МАКСИМАЛЬНО ДОЗВОЛЕНОМУ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ ОБСЯЗІ ПРОГРАМНЕ

ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ТА ПОСЛУГИ APPLE ПОСТАВЛЯЮТЬСЯ НА УМОВАХ «ЯК Є» ТА «ЗА НАЯВНОСТІ», З УСІМА ДЕФЕКТАМИ ТА БЕЗ ЖОДНИХ ГАРАНТІЙ, А КОМПАНІЯ APPLE І ЇЇ ЛІЦЕНЗІАРИ (ЯКІ, ДЛЯ ЦІЛЕЙ РОЗДІЛІВ 7 І 8, ДАЛІ ІМЕНУВАТИМУТЬСЯ «КОМПАНІЯ APPLE») ЦИМ ВІДМОВЛЯЮТЬСЯ ВІД НАДАННЯ БУДЬ-ЯКИХ ЯВНИХ, ТАКИХ, ЩО МАЮТЬСЯ НА УВАЗІ, АБО ПЕРЕДБАЧЕНИХ ЗАКОНОДАВСТВОМ ГАРАНТІЙНИХ ЗОБОВ'ЯЗАНЬ ВІДНОСНО ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ТА ПОСЛУГ APPLE, У ТОМУ ЧИСЛІ, ЗОКРЕМА, ПЕРЕДБАЧЕНИХ ГАРАНТІЙ ТА/АБО УМОВ ЩОДО ПРИДАТНОСТІ ДЛЯ ПРОДАЖУ, ЗАДОВІЛЬНОЇ ЯКОСТІ, ПРИДАТНОСТІ ДЛЯ ВИКОРИСТАННЯ ДЛЯ КОНКРЕТНИХ ЦІЛЕЙ, ТОЧНОСТІ, СПОКІЙНОГО КОРИСТУВАННЯ ТА НЕПОРУШЕННЯ ПРАВ ТРЕТІХ ОСІБ.

C. КОМПАНІЯ APPLE НЕ НАДАЄ ГАРАНТІЙ ВІДНОСНО ЗАХИСТУ ВІД ОБСТАВИН, ЯКІ ПЕРЕШКОДЖАЮТЬ ВАШІЙ РОБОТІ З ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ І ПОСЛУГАМИ APPLE, НЕ ГАРАНТУЄ, ЩО ФУНКЦІЇ, ЯКІ МІСТЯТЬСЯ В ПРОГРАМНОМУ ЗАБЕЗПЕЧЕННІ APPLE, АБО ПОСЛУГИ, ЩО ВИКОНУЮТЬСЯ АБО НАДАЮТЬСЯ ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ APPLE, БУДУТЬ ВІДПОВІДАТИ ВАШИМ ВИМОГАМ, НЕ ГАРАНТУЄ БЕЗПЕРЕБІЙНЕ ТА БЕЗПОМИЛКОВЕ ФУНКЦІОНУВАННЯ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ АБО ПОСЛУГ APPLE, НЕ ГАРАНТУЄ ДОСТУПНІСТЬ БУДЬ-ЯКИХ ПОСЛУГ, НЕ ГАРАНТУЄ СУМІСНІСТЬ І ПІДТРИМКУ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ АБО ПОСЛУГ APPLE БУДЬ-ЯКИМ ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ, ПРОГРАМАМИ АБО ПОСЛУГАМИ СТОРОННІХ РОЗРОБНИКІВ ЧИ ІНШИМИ ПРОДУКТАМИ АБО ПОСЛУГАМИ APPLE, А ТАКОЖ НЕ ГАРАНТУЄ, ЩО ЦІ ДЕФЕКТИ В РОБОТІ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE БУДУТЬ ВИПРАВЛЕНІ. УСТАНОВЛЕННЯ ЦЬОГО ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE І ЙОГО ВИКОРИСТАННЯ МОЖЕ ВПЛИНУТИ НА ДОСТУПНІСТЬ ТА ЕФЕКТИВНІСТЬ ВИКОРИСТАННЯ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ, ПРОГРАМ АБО ПОСЛУГ СТОРОННІХ РОЗРОБНИКІВ, А ТАКОЖ ІНШИХ ПРОДУКТІВ АБО ПОСЛУГ APPLE.

D. ВИ ТАКОЖ ВИЗНАЄТЕ, ЩО ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ТА ПОСЛУГИ APPLE НЕ ПРИЗНАЧЕНІ Й НЕ ПРИДАТНІ ДЛЯ ВИКОРИСТАННЯ В СИТУАЦІЯХ АБО В СЕРЕДОВИЩАХ, КОЛИ ЗБОЇ В РОБОТІ ЧИ ЗАТРИМКИ, ПОМИЛКИ АБО НЕТОЧНОСТІ В КОНТЕНТІ, ДАНИХ АБО ІНФОРМАЦІЇ, ЩО НАДАЮТЬСЯ ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ АБО ПОСЛУГАМИ APPLE, МОЖУТЬ ПРИЗВЕСТИ ДО ЛЕТАЛЬНИХ НАСЛІДКІВ, ТРАВМ, ВАЖКИХ ТІЛЕСНИХ УШКОДЖЕНЬ ЧИ ЗНАЧНОЇ ШКОДИ ДЛЯ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА, У ТОМУ ЧИСЛІ, ЗОКРЕМА, ПРИ ВИКОРИСТАННІ В ЯДЕРНИХ УСТАНОВКАХ, ПРИ КЕРУВАННІ ПОВІТРЯНИМИ СУДНАМИ АБО В РАЗІ ВИКОРИСТАННЯ В СИСТЕМАХ ЗВ'ЯЗКУ, СИСТЕМАХ КОНТРОЛЮ РУХУ ПОВІТРЯНОГО ТРАНСПОРТУ, АПАРАТАХ ШТУЧНОГО ПІДТРИМАННЯ ЖИТТЄДІЯЛЬНОСТІ АБО УПРАВЛІННЯ СИСТЕМАМИ ОЗБРОЄНЬ.

E. ЖОДНА УСНА АБО ПИСЬМОВА ІНФОРМАЦІЯ ЧИ РЕКОМЕНДАЦІЯ, НАДАНА КОМПАНІЄЮ APPLE АБО ЇЇ УПОВНОВАЖЕНИМ ПРЕДСТАВНИКОМ, НЕ МОЖУТЬ ВВАЖАТИСЯ ГАРАНТІЙНИМИ ЗОБОВ'ЯЗАННЯМИ. У РАЗІ ВИЯВЛЕННЯ В ПРОГРАМНОМУ ЗАБЕЗПЕЧЕННІ АБО ПОСЛУГАХ БУДЬ-ЯКИХ НЕДОЛІКІВ, ЇХНЕ УСУНЕННЯ АБО ВСЕ НЕОБХІДНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ ТА РЕМОНТ ЗДІЙСНЮЄТЬСЯ ЗА ВАШ РАХУНОК. У ДЕЯКИХ ЮРИСДИКЦІЯХ ІСНУЄ ЗАБОРОНА НА ВІДМОВУ ВІД ПЕРЕДБАЧЕНИХ ГАРАНТІЙНИХ ЗОБОВ'ЯЗАНЬ АБО ОБМЕЖЕНЬ НА ВСТАНОВЛЕНІ ЗАКОНОДАВСТВОМ ПРАВА СПОЖИВАЧА, ТОМУ ВИЩЕЗАЗНАЧЕНА ВІДМОВА ТА ОБМЕЖЕННЯ МОЖУТЬ ДО ВАС НЕ ЗАСТОСОВУВАТИСЯ.

8. Обмеження відповідальності. У МЕЖАХ, НЕ ЗАБОРОНЕНИХ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, КОМПАНІЯ APPLE У ЖОДНОМУ ВИПАДКУ НЕ НЕСЕ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА ТРАВМУВАННЯ ЧИ БУДЬ-ЯКІ ВИПАДКОВІ, ОСОБЛИВІ, НЕПРЯМІ АБО ОПОСЕРЕДКОВАНІ ЗБИТКИ БУДЬ-ЯКОГО ВИДУ, У ТОМУ ЧИСЛІ, ЗОКРЕМА, ЗА УПУЩЕНУ ВИГОДУ, ПОШКОДЖЕННЯ АБО ВТРАТУ ДАНИХ, НЕСПРОМОЖНІСТЬ ПЕРЕДАВАТИ АБО ОТРИМУВАТИ БУДЬ-ЯКІ ДАНІ ЧИ ІНФОРМАЦІЮ, ПЕРЕРВИ В ГОСПОДАРСЬКІЙ ДІЯЛЬНОСТІ ЧИ БУДЬ-ЯКІ ІНШІ КОМЕРЦІЙНІ ЗБИТКИ АБО ШКОДУ, ЩО ПОВ'ЯЗАНІ АБО ВИНИКАЮТЬ У РЕЗУЛЬТАТІ

КОРИСТУВАННЯ АБО НЕМОЖЛИВОСТІ ВИКОРИСТАННЯ ВАМИ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ АБО ПОСЛУГ APPLE, А ТАКОЖ БУДЬ-ЯКОГО ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ЧИ ПРОГРАМ СТОРОННІХ РОЗРОБНИКІВ РАЗОМ ІЗ ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ АБО ПОСЛУГАМИ APPLE, І НЕЗАЛЕЖНО ВІД ПРИЧИН ЇХ ВИНИКНЕННЯ, НЕЗВАЖАЮЧИ НА ТЕОРІЮ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ (З ДОГОВОРУ, З ДЕЛІКТУ АБО НА ІНШИХ ПІДСТАВАХ), І НАВІТЬ У ТИХ ВИПАДКАХ, КОЛИ КОМПАНІЯ APPLE БУЛО ВІДОМО ПРО МОЖЛИВІСТЬ ВИНИКНЕННЯ ТАКИХ ЗБИТКІВ. У ДЕЯКИХ ЮРИСДИКЦІЯХ ІСНУЄ ЗАБОРОНА НА ВІДМОВУ ЧИ ОБМЕЖЕННЯ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА ШКОДУ ФІЗИЧНИМ ОСОБАМ АБО ЗА ВИПАДКОВІ ЧИ ОПОСЕРЕДКОВАНІ ЗБИТКИ, І ТАКИМ ЧИНОМ, ЦЕ ОБМЕЖЕННЯ МОЖЕ ДО ВАС НЕ ЗАСТОСОВУВАТИСЯ. У жодному випадку загальний обсяг відповідальності компанії Apple перед Вами за всіма збитками (крім випадків, коли нормами чинного законодавства може передбачатися відповідальність за нанесення травм фізичній особі) не повинен перевищувати 50,00 (п'ятдесят) доларів США. Зазначені вище обмеження застосовуватимуться навіть у тому випадку, коли застосування вищевказаного засобу правового захисту не відповідає його основній меті.

9. Контроль за експортом. Ви не маєте права використовувати або іншим чином здійснювати експорт чи реекспорт Програмного забезпечення Apple, окрім випадків, коли це дозволено законодавством США та законодавством юрисдикції, в якій було придбано Програмне забезпечення Apple. Зокрема, Програмне забезпечення Apple без обмежень заборонено експортувати або реекспортувати (а) до будь-якої країни, стосовно якої діє введене США ембарго; або (б) особам, внесених Департаментом фінансів США до переліку громадян особливих категорій, Департаментом торгівлі США до переліку небажаних фізичних чи юридичних осіб чи будь-якого іншого переліку суб'єктів, торгівля з якими заборонена. Користуючись Програмним забезпеченням Apple, Ви заявляєте і гарантуєте, що не перебуваєте в жодній такій країні та не входите до жодного з таких переліків. Ви також погоджуєтесь, що не використовуватимете Програмне забезпечення Apple з будь-якими цілями, забороненими законодавством США, зокрема, для розробки, проектування, виготовлення або виробництва ракет, ядерної, хімічної або біологічної зброї.

10. Уряд як кінцевий споживач. Програмне забезпечення Apple та супутня документація є «Комерційними продуктами» згідно з визначенням цього терміну в §2.101 глави 48 Зводу федеральних постанов (C.F.R.), що складаються з «Комерційного комп'ютерного програмного забезпечення» та «Документації до комерційного комп'ютерного програмного забезпечення», згідно з визначенням цих термінів у §12.212 глави 48 C.F.R. або, залежно від обставин, у §227.7202 глави 48 C.F.R. Як зазначено в §12.212 48 C.F.R. або, залежно від ситуації, у §227.7202-1 – 227.7202-4 глави 48 C.F.R., Комерційне комп'ютерне програмне забезпечення та Документація до комерційного комп'ютерного програмного забезпечення ліцензується по відношенню до кінцевого споживача – Уряду США (а) лише як Комерційні продукти, та (б) лише в обсязі тих прав, які надаються всім іншим кінцевим споживачам відповідно до умов цієї Ліцензії. Неопубліковані права застерігаються згідно з нормами законодавства США про авторські права.

11. Право, що регулює Ліцензійну угоду. Подільність ліцензійної угоди. Положення цієї Ліцензії регулюються та тлумачаться відповідно до законодавства штату Каліфорнія, не допускаючи відхилень від положень закону. Незважаючи на зазначене вище, якщо Ви (як особа, яка укладає цю Ліцензійну угоду) представляєте державний та акредитований навчальний заклад США, тоді (а) положення цієї Ліцензії регулюються та тлумачаться відповідно до законодавства штату (в межах США), в якому знаходиться Ваш навчальний заклад, крім зведення законодавчих норм стосовно колізійного права; а (б) будь-яка тяжба чи інше вирішення суперечки між Вами та компанією Apple, що пов'язані або виникають у результаті цієї Ліцензії, розглядаються у федеральному суді Північного округу Каліфорнії, і Ви та компанія Apple цією Угодою погоджуєтесь на особисту юрисдикцію та виключне місце розгляду справи в цьому окрузі, якщо

така згода явно не заборонена законодавством штату, в якому знаходиться Ваш навчальний заклад. Ця Ліцензія не підлягає регулюванню Конвенцією ООН про договори міжнародної торгівлі товарами, застосування якої чітко виключено. Якщо з будь-якої причини компетентна судова установа визнає будь-яке положення або його частину таким, ще не може бути виконаним у примусовому порядку, решта положень цієї Ліцензії залишаються чинними та дійсними в повному обсязі.

12. Цілісність угоди. Основна мова Угоди. Ця Ліцензія являє собою цілісну угоду між Вами та компанією Apple стосовно використання Програмного забезпечення Apple і замінює собою всі попередні або тимчасові домовленості стосовно предмету даної Ліцензії. Будь-які зміни та доповнення до цієї Ліцензії вважатимуться дійсними тільки в тому випадку, якщо вони будуть оформлені письмово та підписані компанією Apple. Будь-який переклад цієї Ліцензії здійснюється для місцевих потреб, і за наявності розбіжностей між версіями англійською та будь-якою іншою мовою, у межах, не заборонених законодавством Вашої країни, пріоритет має англомова версія цієї Ліцензії.

EA1596

04.03.2019

BẢN TIẾNG VIỆT

APPLE INC.

HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG PHẦN MỀM CHO ỨNG DỤNG LỚP HỌC (“CLASSROOM APP”)

Để sử dụng trên các Hệ Thống hiệu Apple

XIN VUI LÒNG ĐỌC KỸ HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG PHẦN MỀM NÀY (“HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG”) TRƯỚC KHI SỬ DỤNG PHẦN MỀM APPLE (NHƯ ĐƯỢC ĐỊNH NGHĨA DƯỚI ĐÂY). BẰNG VIỆC SỬ DỤNG PHẦN MỀM APPLE, BẠN ĐỒNG Ý CHỊU RÀNG BUỘC BỞI CÁC ĐIỀU KHOẢN VÀ ĐIỀU KIỆN CỦA HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG NÀY. NẾU BẠN KHÔNG ĐỒNG Ý VỚI CÁC ĐIỀU KHOẢN VÀ ĐIỀU KIỆN CỦA HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG NÀY, ĐỀ NGHỊ KHÔNG CÀI ĐẶT VÀ/HOẶC SỬ DỤNG PHẦN MỀM APPLE VÀ, NẾU NHẬN ĐƯỢC LỰA CHỌN “ĐỒNG Ý” HOẶC “KHÔNG ĐỒNG Ý” ĐỐI VỚI CÁC ĐIỀU KHOẢN, BẠN NHẤN VÀO MỤC “KHÔNG ĐỒNG Ý”. NẾU BẠN ĐỒNG Ý CHỊU RÀNG BUỘC BỞI TẤT CẢ CÁC ĐIỀU KHOẢN VÀ ĐIỀU KIỆN CỦA HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG NÀY, BẠN NHẤN VÀO MỤC “ĐỒNG Ý”. BẰNG VIỆC NHẤN VÀO MỤC “ĐỒNG Ý” HOẶC TẢI XUỐNG, SỬ DỤNG HOẶC SAO CHÉP BẤT KỲ PHẦN NÀO CỦA PHẦN MỀM APPLE, BẠN ĐỒNG Ý CHỊU RÀNG BUỘC BỞI TẤT CẢ CÁC ĐIỀU KHOẢN VÀ ĐIỀU KIỆN CỦA HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG NÀY.

LƯU Ý QUAN TRỌNG: Nếu phần mềm này được sử dụng để tạo bản sao, sửa đổi, công bố hoặc phân phối các tài liệu, bạn chỉ được cấp quyền tạo bản sao, sửa đổi, công bố và phân phối các tài liệu mà bạn được trao quyền hoặc được phép tạo bản sao, sửa đổi, công bố và phân phối một cách hợp pháp. Nếu bạn không chắc chắn về quyền của bạn được sao chép, sửa đổi, công bố hoặc phân phối bất kỳ tài liệu nào, bạn nên liên hệ với cố vấn pháp lý của bạn.

1. Quy Định Chung.

A. Khi được sử dụng trong Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này, “Bạn” hoặc “Của Bạn” có nghĩa là người và/hoặc công ty hoặc tổ chức giáo dục sử dụng Phần Mềm Apple hoặc thực hiện các quyền theo quy định của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này theo cách khác. Nếu Bạn ký Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này với tư cách là người đại diện có thẩm quyền thay mặt cho một công ty hoặc tổ chức giáo dục, “Bạn” hoặc “Của Bạn” cũng có nghĩa là công ty hoặc tổ chức giáo dục Của Bạn.

B. Phần mềm Apple, bất kỳ phần mềm của bên thứ ba, và tài liệu, các giao diện, nội dung, các phong chữ, và bất kỳ dữ liệu nào kèm theo Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này dù ở trên đĩa, trong bộ nhớ chỉ đọc, trên bất kỳ phương tiện ghi nào hoặc dưới bất kỳ dạng thức nào khác (được gọi chung là “Phần Mềm Apple”), được Apple Inc. (“Apple”) cho phép Bạn sử dụng, mà không bán cho Bạn, chỉ cho mục đích sử dụng theo các điều khoản của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này. Apple và/hoặc các bên cấp quyền sử dụng cho Apple giữ quyền sở hữu đối với chính Phần Mềm Apple và bảo lưu tất cả các quyền không được cấp cho Bạn một cách rõ ràng.

C. Theo sự định đoạt của mình, Apple có thể cung cấp các nâng cấp hoặc cập nhật của Phần Mềm Apple trong tương lai cho máy tính hiệu Apple Của Bạn. Các nâng cấp và cập nhật, nếu có, có thể không nhất thiết phải bao gồm tất cả các tính năng phần mềm hiện tại hoặc các tính năng mới mà Apple phát hành cho các mẫu mới hơn hoặc các mẫu khác của các máy tính hiệu Apple. Các điều khoản của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ điều chỉnh bất kỳ nâng cấp hoặc cập nhật phần mềm nào do Apple cung cấp thay thế và/hoặc bổ sung sản phẩm Phần Mềm Apple gốc, trừ khi bản nâng cấp hoặc cập nhật đó được cung cấp kèm theo một hợp đồng cấp quyền sử dụng riêng thì trong trường hợp đó các điều khoản của hợp đồng cấp quyền sử dụng đó sẽ điều chỉnh.

D. Các quyền sở hữu trí tuệ và quyền sở hữu trong và đối với bất kỳ nội dung nào được hiển thị hoặc truy cập thông qua Phần Mềm Apple sẽ thuộc về chủ sở hữu nội dung tương ứng đó. Nội dung đó có

thể được bảo vệ bởi các quy định pháp luật và điều ước về bản quyền hoặc quyền sở hữu trí tuệ khác, và có thể phụ thuộc vào các điều khoản sử dụng của bên thứ ba cung cấp nội dung đó. Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này không cấp cho Bạn bất kỳ quyền nào để sử dụng nội dung đó và cũng không bảo đảm rằng nội dung đó sẽ được tiếp tục cung cấp cho Bạn.

2. Phạm Vi Sử Dụng Được Phép và Các Hạn Chế.

A. Cấp Quyền Sử Dụng Mac App Store. Nếu Bạn có được hợp đồng cấp quyền sử dụng Phần Mềm Apple từ Mac App Store, thì phụ thuộc vào các điều khoản và điều kiện của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này, bao gồm nhưng không giới hạn bởi các điều khoản và điều kiện nêu tại Mục 2B (Các Hạn Chế Sử Dụng) và như được cho phép theo Nguyên Tắc Sử Dụng Dịch Vụ và Nội Dung được quy định trong Các Điều Khoản và Điều Kiện Dịch Vụ Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Nguyên Tắc Sử Dụng”), Bạn được cấp quyền sử dụng hạn chế, không độc quyền, không thể chuyển nhượng để:

- (i) để tải, cài đặt, sử dụng và chạy cho mục đích sử dụng cá nhân, không nhằm mục đích thương mại, một (1) bản sao Phần Mềm Apple trực tiếp trên mỗi máy tính hiệu Apple chạy một hệ điều hành macOS tương thích (“Máy Tính Mac”) mà Bạn sở hữu hoặc quản lý;
- (ii) để tải, cài đặt, sử dụng và chạy một (1) bản sao Phần Mềm Apple cho việc sử dụng: (a) bởi một cá nhân trên từng Máy Tính Mac mà Bạn sở hữu hoặc quản lý, hoặc (b) bởi các cá nhân trên một Máy Tính Mac dùng chung mà Bạn sở hữu hoặc quản lý, nếu Bạn là một doanh nghiệp thương mại hoặc cơ sở giáo dục. Ví dụ, một nhân viên có thể sử dụng Phần Mềm Apple trên cả Máy Tính Mac để bàn và Máy Tính Mac xách tay của nhân viên đó.

B. Các Hạn Chế Sử Dụng. Phần Mềm Apple cho phép Bạn sử dụng một Máy Tính Mac chạy Phần Mềm Apple để kết nối với, giám sát, quản lý và điều khiển các thiết bị dùng hệ điều hành iOS và macOS (“Các Thiết Bị Được Kết Nối”) trên cùng mạng và trong khoảng cách vật lý hạn chế, với điều kiện là người sử dụng cuối cùng của Thiết Bị Được Kết Nối đã chấp nhận thư mời lớp học từ Máy Tính Mac chạy Phần Mềm Apple hoặc công ty hoặc tổ chức giáo dục Của Bạn đã cấu hình riêng cho Máy Tính Mac chạy Phần Mềm Apple và Thiết Bị Được Kết Nối để cho phép việc kết nối, giám sát, quản lý và điều khiển đó. Phụ thuộc vào các điều khoản và điều kiện của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này, Bạn có thể sử dụng Phần Mềm Apple cho việc quản lý công nghệ lớp học trong công ty hoặc tổ chức giáo dục Của Bạn chỉ cho các mục đích được nêu ở trên và chỉ với các thiết bị dùng hệ điều hành iOS và macOS đã chấp nhận thư mời lớp học Của Bạn gửi từ Máy Tính Mac chạy Phần Mềm Apple hoặc các thiết bị dùng hệ điều hành iOS và macOS được cấu hình riêng mà công ty hoặc tổ chức giáo dục Của Bạn sở hữu, quản lý hoặc giám sát. Bạn không được sử dụng Phần Mềm Apple với các sản phẩm không mang hiệu Apple hoặc cho bất kỳ mục đích nào khác.

C. Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng Theo Số Lượng Bản hoặc Duy Trì. Nếu Bạn có được Phần Mềm Apple theo một chương trình cấp quyền sử dụng theo số lượng bản hoặc duy trì với Apple, các điều khoản của hợp đồng cấp quyền sử dụng theo số lượng bản hoặc duy trì sẽ quy định số lượng bản sao của Phần Mềm Apple mà Bạn được phép tải về, cài đặt, sử dụng và chạy trên các máy tính hiệu Apple mà Bạn sở hữu hoặc quản lý. Trừ khi được Apple đồng ý bằng văn bản, tất cả các điều khoản và điều kiện khác của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ áp dụng đối với việc Bạn sử dụng Phần Mềm Apple mà Bạn có được theo hợp đồng cấp quyền sử dụng theo số lượng bản hoặc duy trì.

D. Các Yêu Cầu Hệ Thống; ID Apple (Nhận Dạng Apple). Xin lưu ý rằng Phần Mềm Apple chỉ được hỗ trợ trên phần cứng hiệu Apple và phần mềm hệ điều hành đáp ứng các yêu cầu hệ thống cụ thể theo quy định của Apple. Một số tính năng của Phần Mềm Apple, bao gồm nhưng không giới hạn ở khả năng đặt lại các mật khẩu cho người dùng cuối cùng của Thiết Bị Được Kết Nối, yêu cầu một tài khoản ID Apple Được Quản Lý được liên kết với và cung cấp cho Bạn bởi tổ chức giáo dục Của Bạn tuân theo một thỏa thuận riêng giữa Apple và tổ chức giáo dục Của Bạn. Phần Mềm Apple có thể không được cung cấp bằng tất cả mọi thứ tiếng hoặc tại tất cả mọi quốc gia và một số tính năng có thể khác biệt ở

các quốc gia khác nhau. Ngoài ra, việc sử dụng và truy cập vào một số tính năng của Phần Mềm Apple và một số dịch vụ có thể bị hạn chế bởi các cài đặt dựa lựa chọn bởi người sử dụng cuối cùng của Thiết Bị Được Kết Nối hoặc hồ sơ được công ty hoặc tổ chức giáo dục Của Bạn sử dụng để tùy chỉnh Máy Tính Mac chạy Phần Mềm Apple và/hoặc Các Thiết Bị Được Kết Nối.

E. Các Hạn Chế Sử Dụng Khác. Các quyền sử dụng được quy định trong Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này không cho phép Bạn, và Bạn đồng ý không, cài đặt, sử dụng hoặc chạy Phần Mềm Apple trên bất kỳ máy tính nào không phải là máy tính hiệu Apple, hoặc cho phép những người khác làm điều này. Trừ khi các điều khoản của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này cho phép hoặc khi được Apple cấp quyền sử dụng theo cách khác: (i) vào bất kỳ thời điểm nào chỉ có duy nhất một người sử dụng có thể sử dụng Phần Mềm Apple, và (ii) Bạn không cung cấp Phần Mềm Apple qua mạng nơi mà vào cùng một thời điểm Phần Mềm Apple có thể chạy hoặc được sử dụng bởi nhiều máy tính. Bạn không được cho thuê, thuê, cho mượn, bán, phân phối lại hoặc cấp lại quyền sử dụng Phần Mềm Apple hoặc khai thác bất kỳ dịch vụ nào được cung cấp bởi Phần Mềm Apple theo bất kỳ cách thức nào không được phép.

F. Bản Sao Dự Phòng. Bạn có thể tạo một bản sao Phần Mềm Apple dưới dạng máy có thể đọc được chỉ dùng cho mục đích dự phòng; với điều kiện là bản sao dự phòng phải bao gồm tất cả các thông báo về bản quyền hoặc quyền sở hữu khác như được bao gồm trong bản gốc.

G. Không Thiết Kế Đối Chiếu; Hạn Chế. Bạn không được và Bạn đồng ý không, cũng như không cho phép người khác, sao chép (trừ khi được Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này hoặc các Nguyên Tắc Sử Dụng cho phép một cách rõ ràng nếu các quy định này áp dụng đối với bạn), phá biên dịch, thiết kế đối chiếu, tách rời, cố gắng để tìm được mã nguồn, giải mã, thay đổi, hoặc tạo ra các tác phẩm phái sinh của Phần Mềm Apple hoặc của các dịch vụ do Phần Mềm Apple cung cấp hoặc bất kỳ phần nào của Phần Mềm Apple hoặc của dịch vụ do Phần Mềm Apple cung cấp (trừ khi và chỉ trong phạm vi luật áp dụng cấm các hạn chế nêu trên hoặc trong phạm vi các điều khoản cấp quyền sử dụng điều chỉnh việc sử dụng các thành phần nguồn mở có thể có trong Phần Mềm Apple cho phép Bạn thực hiện các hành vi đó).

H. Tuân Thủ Pháp Luật. Bạn đồng ý sử dụng Phần Mềm Apple và bất kỳ dịch vụ nào theo tất cả các quy định pháp luật hiện hành, bao gồm luật của quốc gia hoặc khu vực nơi Bạn cư trú hoặc nơi Bạn tải về hoặc sử dụng Phần Mềm Apple và các dịch vụ, bao gồm nhưng không giới hạn các luật và quy định về quyền riêng tư và thu thập dữ liệu, liên quan đến bất kỳ kết nối, giám sát, quản lý hoặc điều khiển Các Thiết Bị Được Kết Nối thông qua việc sử dụng Phần Mềm Apple. Để sử dụng Phần Mềm Apple, Bạn tuyên bố và bảo đảm với Apple rằng Bạn có tất cả quyền và chấp thuận cần thiết từ công ty hoặc tổ chức giáo dục Của Bạn và những người sử dụng cuối cùng của Thiết Bị Được Kết Nối (và trong trường hợp cần thiết từ cha mẹ hoặc người giám hộ hợp pháp của người sử dụng cuối cùng), cho việc kết nối, giám sát, quản lý hoặc điều khiển Các Thiết Bị Được Kết Nối.

3. Chuyển Giao

A. Nếu Bạn có được hợp đồng cấp quyền sử dụng Của Bạn cho Phần Mềm Apple từ Mac App Store, hợp đồng cấp quyền sử dụng đó không thể được chuyển giao. Nếu Bạn bán phần cứng hiệu Apple Của Bạn cho một bên thứ ba, Bạn phải gỡ bỏ Phần Mềm Apple khỏi phần cứng hiệu Apple trước khi bán.

B. Tất cả các thành phần của Phần Mềm Apple được cung cấp như là một phần của một gói và không thể được tách ra khỏi gói đó và phân phối như những ứng dụng riêng biệt. Lưu ý rằng Phần Mềm Apple được cung cấp với một sản phẩm phần cứng hiệu Apple nhất định có thể không chạy trên các mẫu khác của phần cứng hiệu Apple.

C. Bất kỳ bản sao nào của Phần Mềm Apple có thể được Apple cung cấp cho mục đích khuyến mại,

đánh giá, chẩn đoán, hoặc khôi phục thì sẽ chỉ được sử dụng cho các mục đích này và không được bán lại hoặc chuyển giao.

4. Chấp Thuận Cho Việc Thu Thập và Sử Dụng Dữ Liệu.

A. Phân Tích. Trừ khi Bạn lựa chọn không tham gia Phân Tích, Bạn đồng ý rằng Apple và các công ty con và các đại lý của Apple sẽ thu thập, lưu giữ, xử lý và sử dụng các thông tin chẩn đoán, kỹ thuật, sử dụng và liên quan, bao gồm nhưng không giới hạn ở các nhận dạng phần cứng hoặc hệ thống duy nhất, thông tin về máy tính, hệ thống và phần mềm ứng dụng, và các thiết bị ngoại vi Của Bạn, các thông tin này được thu thập định kỳ để cung cấp và cải thiện các sản phẩm và dịch vụ của Apple, tạo điều kiện thuận lợi cho việc cung cấp cho Bạn hoặc công ty hoặc tổ chức giáo dục Của Bạn các cập nhật phần mềm, hỗ trợ sản phẩm và các dịch vụ khác (nếu có) liên quan tới Phần Mềm Apple, và để kiểm tra việc tuân thủ các điều khoản của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này. Bạn có thể thay đổi các tùy chọn Của Bạn đối với Phân Tích vào bất kỳ thời điểm nào bằng cách vào cài đặt Phân Tích trên máy tính Của Bạn và bỏ chọn ô đánh dấu. Cài đặt Phân Tích có thể được tìm thấy trong bảng Bảo Mật & Riêng Tư (Security & Privacy) trong Cài Đặt Hệ Thống. Apple có thể sử dụng thông tin này cho các mục đích nêu trên, với điều kiện là thông tin được thu thập ở dạng không xác định rõ cá nhân Bạn. Để tạo điều kiện cho các đối tác của Apple và các bên phát triển thứ ba cải thiện phần mềm, phần cứng, và dịch vụ của họ được thiết kế để sử dụng với các sản phẩm Apple, Apple cũng có thể cung cấp cho đối tác hoặc bên phát triển thứ ba đó một phần thông tin phân tích có liên quan đến phần mềm, phần cứng, và/hoặc các dịch vụ của đối tác hoặc bên phát triển đó, với điều kiện là thông tin phân tích ở dạng không xác định rõ cá nhân Bạn.

B. Chính Sách Quyền Riêng Tư. Vào mọi thời điểm, thông tin Của Bạn sẽ được xử lý phù hợp với Chính Sách Quyền Riêng Tư của Apple, chính sách này có thể được xem tại địa chỉ: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Dịch Vụ.

A. Apple có thể cung cấp cho Bạn sử dụng truy cập vào các dịch vụ bằng hoặc thông qua Phần Mềm Apple. Việc sử dụng các dịch vụ có thể yêu cầu một ID Apple Được Quản Lý, Bạn có thể phải chấp nhận các điều khoản bổ sung và có thể phải trả các khoản phí bổ sung. Nếu Bạn chọn sử dụng các dịch vụ đó cùng với Phần Mềm Apple, việc sử dụng các dịch vụ đó Của Bạn sẽ phải tuân theo các điều khoản và điều kiện bổ sung đó, nhưng Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ tiếp tục áp dụng đối với việc Bạn sử dụng Phần Mềm Apple được cấp quyền ở đây. Bằng việc sử dụng phần mềm này với một ID Apple Được Quản Lý hoặc Dịch Vụ Apple khác, Bạn đồng ý với các điều khoản dịch vụ áp dụng cho Dịch Vụ đó, ví dụ như Hợp Đồng Quản Lý Trường Học mới nhất mà bạn có thể truy cập và xem tại <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Nếu Bạn chọn sử dụng các dịch vụ iCloud thông qua Phần Mềm Apple, việc sử dụng đó của Bạn sẽ phải tuân theo các điều khoản bổ sung: Điều Khoản và Điều Kiện iCloud được cung cấp tại <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> và Chính Sách Bảo Mật của Apple được cung cấp tại <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Bạn đồng ý rằng các dịch vụ có chứa nội dung, thông tin và tài liệu thuộc sở hữu riêng của Apple và các bên cấp quyền sử dụng cho Apple, và được bảo vệ bởi các quy định áp dụng về sở hữu trí tuệ và các luật khác, và Bạn sẽ không sử dụng các nội dung, thông tin và tài liệu đó theo bất kỳ cách nào trừ các trường hợp việc sử dụng các dịch vụ được phép và không sử dụng các nội dung, thông tin và tài liệu đó theo cách thức trái với các điều khoản của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này và không vi phạm bất kỳ quyền sở hữu trí tuệ nào của một bên thứ ba hoặc của Apple. Trừ khi và chỉ trong phạm vi được các điều khoản áp dụng cho các dịch vụ cho phép một cách rõ ràng, Bạn đồng ý không tạo bản sao, chỉnh sửa, cho thuê, thuê, cho mượn, bán, phân phối lại, hoặc tạo các tác phẩm phái sinh dựa trên các dịch vụ, theo bất kỳ cách nào, và Bạn sẽ không khai thác các dịch vụ theo bất kỳ cách nào không được phép, bao gồm nhưng không giới hạn ở, sử dụng dịch vụ để phát tán bất kỳ phần mềm độc hại

nào, hoặc xâm phạm hoặc làm cho mạng bị quá tải.

D. Hơn nữa, các dịch vụ có thể được truy cập, kết nối tới, hoặc hiển thị thông qua Phần Mềm Apple có thể không được cung cấp bằng tất cả các thứ tiếng hoặc tại mọi quốc gia. Apple không cam kết rằng các dịch vụ được cung cấp hoặc phù hợp cho việc sử dụng tại bất kỳ địa điểm cụ thể nào. Apple bảo lưu quyền thay đổi, đình chỉ, hủy bỏ, hoặc vô hiệu hóa việc tiếp cận bất kỳ dịch vụ nào vào bất kỳ thời điểm nào mà không cần thông báo. Trong bất kỳ trường hợp nào, Apple không chịu trách nhiệm đối với sự hủy bỏ hoặc vô hiệu hóa việc tiếp cận bất kỳ dịch vụ nào hoặc đối với bất kỳ cập nhật, bảo trì, bảo hành, hỗ trợ kỹ thuật hoặc hỗ trợ khác đối với các dịch vụ đó. Apple cũng có thể áp đặt các hạn chế đối với việc sử dụng hoặc tiếp cận các dịch vụ trong bất kỳ trường hợp nào mà không cần thông báo cũng như không phải chịu bất kỳ trách nhiệm nào. Bạn thừa nhận và đồng ý rằng Apple bảo lưu quyền hủy ngang hoặc hủy bỏ truy cập Của Bạn tới bất kỳ dịch vụ nào được cung cấp bởi hoặc thông qua Phần Mềm Apple tại bất kỳ thời điểm nào với toàn quyền định đoạt của Apple.

6. Chấm Dứt. Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ có hiệu lực cho đến khi bị chấm dứt. Quyền của bạn theo quy định tại Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ tự động chấm dứt hoặc chấm dứt hiệu lực theo cách khác mà Apple không cần phải thông báo nếu Bạn không tuân thủ bất kỳ điều khoản nào của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này. Khi Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này chấm dứt, Bạn sẽ phải chấm dứt hoàn toàn việc sử dụng Phần Mềm Apple và phải hủy tất cả các bản sao, toàn bộ hoặc một phần, của Phần Mềm Apple. Các Mục 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 và 12 của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này tiếp tục có hiệu lực sau khi xảy ra bất kỳ trường hợp chấm dứt nào như vậy.

7. Từ Bỏ Các Bảo Đảm.

A. TRONG PHẠM VI LUẬT ÁP DỤNG CHO PHÉP, BẠN CÔNG KHAI THỪA NHẬN VÀ ĐỒNG Ý CHỊU MỌI RỦI RO TRONG VIỆC SỬ DỤNG PHẦN MỀM APPLE VÀ BẤT KỲ DỊCH VỤ NÀO ĐƯỢC THỰC HIỆN BỞI HOẶC ĐƯỢC TRUY CẬP THÔNG QUA PHẦN MỀM APPLE VÀ BẠN HOÀN TOÀN CHỊU MỌI RỦI RO VỀ VIỆC CHẤT LƯỢNG, KHẢ NĂNG HOẠT ĐỘNG, ĐỘ CHÍNH XÁC, VÀ KẾT QUẢ CÓ THỎA MÃN YÊU CẦU CỦA BẠN HAY KHÔNG.

B. TRONG PHẠM VI TỐI ĐA LUẬT ÁP DỤNG CHO PHÉP, PHẦN MỀM APPLE VÀ CÁC DỊCH VỤ ĐƯỢC CUNG CẤP “THEO NGUYÊN TRẠNG” VÀ “NHƯ HIỆN CÓ”, VỚI TẤT CẢ CÁC LỖI VÀ KHÔNG CÓ BẤT KỲ SỰ BẢO ĐẢM NÀO, VÀ APPLE VÀ CÁC BÊN CẤP QUYỀN SỬ DỤNG CỦA APPLE (ĐƯỢC GỌI CHUNG LÀ “APPLE” CHO CÁC MỤC ĐÍCH CỦA PHẦN 7 VÀ 8) THEO ĐÂY TỪ BỎ MỌI BẢO ĐẢM VÀ ĐIỀU KIỆN LIÊN QUAN TỚI PHẦN MỀM APPLE VÀ CÁC DỊCH VỤ, DÙ LÀ CÔNG KHAI, NGẦM ĐỊNH HOẶC THEO QUY ĐỊNH, BAO GỒM VÀ KHÔNG GIỚI HẠN BỞI CÁC BẢO ĐẢM VÀ/HOẶC ĐIỀU KIỆN NGẦM ĐỊNH VỀ KHẢ NĂNG TIÊU THỤ, CHẤT LƯỢNG ĐẢM BẢO, PHÙ HỢP CHO MỘT MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG CỤ THỂ, ĐỘ CHÍNH XÁC, ĐỘ HÀI LÒNG KHI SỬ DỤNG, VÀ KHÔNG VI PHẠM CÁC QUYỀN CỦA BÊN THỨ BA.

C. APPLE KHÔNG BẢO ĐẢM RẰNG VIỆC SỬ DỤNG PHẦN MỀM APPLE VÀ CÁC DỊCH VỤ CỦA BẠN KHÔNG BỊ GIÁN ĐOẠN, RẰNG CÁC CHỨC NĂNG TRONG PHẦN MỀM APPLE, HOẶC CÁC DỊCH VỤ ĐƯỢC THỰC HIỆN HOẶC CUNG CẤP BỞI PHẦN MỀM APPLE THỎA MÃN CÁC YÊU CẦU CỦA BẠN, RẰNG HOẠT ĐỘNG CỦA PHẦN MỀM APPLE HOẶC CÁC DỊCH VỤ KHÔNG BỊ GIÁN ĐOẠN HOẶC KHÔNG CÓ LỖI, RẰNG BẤT KỲ DỊCH VỤ NÀO SẼ ĐƯỢC TIẾP TỤC CUNG CẤP, RẰNG PHẦN MỀM APPLE HOẶC CÁC DỊCH VỤ SẼ TƯƠNG THÍCH HOẶC HOẠT ĐỘNG ĐƯỢC VỚI BẤT KỲ PHẦN MỀM, ỨNG DỤNG HOẶC DỊCH VỤ CỦA BÊN THỨ BA NÀO HOẶC BẤT KỲ SẢN PHẨM APPLE HOẶC DỊCH VỤ NÀO KHÁC, HOẶC RẰNG CÁC LỖI TRONG PHẦN MỀM APPLE HOẶC CÁC DỊCH VỤ SẼ ĐƯỢC KHẮC PHỤC. VIỆC CÀI ĐẶT PHẦN MỀM APPLE NÀY VÀ VIỆC SỬ DỤNG CÁC DỊCH VỤ CÓ THỂ ẢNH HƯỞNG ĐẾN KHẢ NĂNG SỬ DỤNG PHẦN MỀM, CÁC ỨNG DỤNG HOẶC CÁC DỊCH VỤ CỦA BÊN THỨ BA, CŨNG NHƯ CÁC DỊCH VỤ HOẶC SẢN PHẨM APPLE KHÁC.

D. BẠN THỪA NHẬN THÊM RẰNG PHẦN MỀM APPLE VÀ CÁC DỊCH VỤ KHÔNG ĐƯỢC TẠO RA ĐỂ

HOẶC PHÙ HỢP CHO VIỆC SỬ DỤNG TRONG CÁC ĐIỀU KIỆN HOẶC MÔI TRƯỜNG MÀ VIỆC NỘI DUNG, DỮ LIỆU HOẶC THÔNG TIN DO PHẦN MỀM APPLE HOẶC CÁC DỊCH VỤ CUNG CẤP BỊ SAI SÓT, BỊ CHẬM TRỄ, CÓ LỖI HOẶC KHÔNG CHÍNH XÁC CÓ THỂ GÂY TỬ VONG, THƯƠNG TẬT, HOẶC THIẾT HẠI NGHIÊM TRỌNG VỀ VẬT CHẤT HOẶC MÔI TRƯỜNG, BAO GỒM NHƯNG KHÔNG GIỚI HẠN BỞI HOẠT ĐỘNG CỦA CÁC THIẾT BỊ HẠT NHÂN, ĐIỀU KHIỂN MÁY BAY HOẶC CÁC HỆ THỐNG THÔNG TIN LIÊN LẠC, ĐIỀU KHIỂN HÀNG KHÔNG, CỨU HỘ HOẶC HỆ THỐNG VŨ KHÍ.

E. KHÔNG CÓ BẤT KỲ THÔNG TIN HOẶC TƯ VẤN NÀO BẰNG VĂN BẢN HOẶC BẰNG LỜI NÓI CỦA APPLE HOẶC MỘT ĐẠI DIỆN CÓ THẨM QUYỀN CỦA APPLE CÓ THỂ TẠO RA MỘT BẢO ĐẢM. NẾU PHẦN MỀM APPLE HOẶC CÁC DỊCH VỤ CÓ LỖI, BẠN SẼ CHIU TOÀN BỘ CHI PHÍ CHO CÁC DỊCH VỤ, SỬA CHỮA HOẶC KHÔI PHỤC CẦN THIẾT. LUẬT MỘT SỐ QUỐC GIA KHÔNG CHO PHÉP VIỆC LOẠI TRỪ CÁC BẢO ĐẢM NGẪM ĐỊNH HOẶC HẠN CHẾ CÁC QUYỀN CỦA NGƯỜI TIÊU DÙNG THEO QUY ĐỊNH ÁP DỤNG, TRONG TRƯỜNG HỢP ĐÓ CÁC LOẠI TRỪ VÀ HẠN CHẾ TRÊN CÓ THỂ KHÔNG ÁP DỤNG ĐỐI VỚI BẠN.

8. Giới Hạn Trách Nhiệm. TRONG PHẠM VI LUẬT ÁP DỤNG KHÔNG CẤM, APPLE SẼ KHÔNG CÓ TRÁCH NHIỆM TRONG BẤT KỲ TRƯỜNG HỢP NÀO ĐỐI VỚI THƯƠNG TẬT, HOẶC BẤT KỲ THIẾT HẠI NÀO DÙ LÀ NGẪU NHIÊN, ĐẶC BIỆT, GIÁN TIẾP HOẶC CÓ TÍNH NHÂN QUẢ, BAO GỒM MÀ KHÔNG GIỚI HẠN BỞI CÁC THIẾT HẠI DO TỔN THẤT VỀ LỢI NHUẬN, HÒNG HOẶC MẤT DỮ LIỆU, KHÔNG TRUYỀN HOẶC KHÔNG NHẬN ĐƯỢC BẤT KỲ DỮ LIỆU HOẶC THÔNG TIN NÀO, GIÁN ĐOẠN KINH DOANH HOẶC BẤT KỲ THIẾT HẠI HOẶC TỔN THẤT THƯƠNG MẠI KHÁC, PHÁT SINH TỪ HOẶC LIÊN QUAN ĐẾN VIỆC BẠN SỬ DỤNG HOẶC KHÔNG THỂ SỬ DỤNG PHẦN MỀM APPLE HOẶC CÁC DỊCH VỤ HOẶC BẤT KỲ PHẦN MỀM HOẶC CÁC ỨNG DỤNG CỦA BÊN THỨ BA LIÊN QUAN ĐẾN PHẦN MỀM APPLE HOẶC CÁC DỊCH VỤ, CHO DÙ THIẾT HẠI HAY TỔN THẤT ĐÓ BỊ GÂY RA NHƯ THẾ NÀO, BẤT KỂ TRÁCH NHIỆM PHÁT SINH THEO HÌNH THỨC NÀO (THEO HỢP ĐỒNG, NGOÀI HỢP ĐỒNG HOẶC THEO NGUYÊN TẮC NÀO KHÁC) VÀ NGAY CẢ KHI APPLE ĐÃ ĐƯỢC KHUYẾN CÁO VỀ KHẢ NĂNG XẢY RA CÁC THIẾT HẠI ĐÓ. LUẬT CỦA MỘT SỐ QUỐC GIA KHÔNG CHO PHÉP LOẠI TRỪ HOẶC HẠN CHẾ TRÁCH NHIỆM ĐỐI VỚI THƯƠNG TẬT, HOẶC THIẾT HẠI NGẪU NHIÊN HAY CÓ TÍNH NHÂN QUẢ, TRONG TRƯỜNG HỢP ĐÓ HẠN CHẾ NÀY CÓ THỂ KHÔNG ÁP DỤNG ĐỐI VỚI BẠN. Trong mọi trường hợp tổng trách nhiệm của Apple đối với các thiệt hại xảy ra với Bạn (trừ trường hợp luật áp dụng yêu cầu trong các trường hợp liên quan tới thương tật) không vượt quá năm mươi đô la (50 USD). Các hạn chế trên sẽ áp dụng ngay cả khi biện pháp khắc phục được nêu ở trên không đạt được mục tiêu chính của biện pháp khắc phục đó.

9. Quản Lý Xuất Khẩu. Bạn không được sử dụng hoặc bằng cách nào đó xuất khẩu hoặc tái xuất khẩu Phần Mềm Apple trừ khi được cho phép bởi luật Hoa Kỳ và luật của quốc gia nơi bạn có được Phần Mềm Apple. Cụ thể là, nhưng không hạn chế bởi, Phần Mềm Apple không thể được xuất khẩu hoặc tái xuất khẩu vào (a) bất kỳ quốc gia nào bị Hoa Kỳ cấm vận hoặc (b) bất kỳ đối tượng nào trong danh sách Các Đối Tượng Bị Đối Xử Đặc Biệt của Cục Kho Bạc Hoa Kỳ hoặc Danh Sách Những Tổ Chức hoặc Cá Nhân Bị Khước Từ của Bộ Thương Mại Hoa Kỳ hoặc bất kỳ danh sách đối tượng bị hạn chế nào khác. Bằng việc sử dụng Phần Mềm Apple, Bạn cam kết và bảo đảm rằng Bạn không ở tại bất kỳ quốc gia nào hoặc thuộc bất kỳ danh sách nào nêu trên. Bạn cũng đồng ý rằng Bạn sẽ không sử dụng Phần Mềm Apple cho bất kỳ mục đích nào bị luật Hoa Kỳ cấm, bao gồm, và không giới hạn bởi phát triển, thiết kế, chế tạo hoặc sản xuất tên lửa, vũ khí hạt nhân, hóa học hoặc sinh học.

10. Chính Phủ là Người Sử Dụng Cuối Cùng. Phần Mềm Apple và tài liệu liên quan là “Các Hạng Mục Thương Mại”, như thuật ngữ này được định nghĩa tại mục 48 C.F.R. §2.101, bao gồm “Phần Mềm Máy Tính Thương Mại” và “Tài Liệu Phần Mềm Máy Tính Thương Mại”, như các thuật ngữ này được định nghĩa tại mục 48 C.F.R. §12.212 hoặc 48 C.F.R. §227.7202, khi được áp dụng. Phù hợp với quy định tại mục 48 C.F.R. §12.212 hoặc 48 C.F.R. §227.7202-1 đến 227.7202-4, khi được áp dụng, Phần Mềm Máy Tính Thương Mại và Tài Liệu Phần Mềm Máy Tính Thương Mại được cấp cho những người sử dụng cuối cùng là Chính Phủ Mỹ (a) chỉ như Các Hạng Mục Thương Mại và (b) chỉ với các quyền như được

cấp cho tất cả những người sử dụng cuối cùng khác theo các điều khoản và điều kiện được nêu trong Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này. Các quyền không được công bố được bảo lưu theo luật bản quyền của Hoa Kỳ.

11. Luật Điều Chỉnh và Vô Hiệu Từng Phần. Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này được điều chỉnh và giải thích theo luật của Bang California, trừ các nguyên tắc xung đột pháp luật. Mặc dù quy định ở trên, nếu Bạn (với tư cách là pháp nhân ký Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này) là một tổ chức giáo dục công được công nhận tại Mỹ, thì (a) Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ được điều chỉnh và giải thích theo luật của bang (trong quốc gia Mỹ) nơi tổ chức giáo dục Của Bạn đặt văn phòng, ngoại trừ quy định về xung đột pháp luật; và (b) bất kỳ tranh tụng hoặc việc giải quyết tranh chấp giữa Bạn và Apple phát sinh từ hoặc liên quan đến Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ được giải quyết tại tòa án liên bang ở Quận Bắc California, và Bạn và Apple theo đây đồng ý với thẩm quyền xét xử của và địa điểm xét xử riêng biệt của Quận này trừ khi pháp luật của bang nơi tổ chức giáo dục Của Bạn đặt văn phòng ngăn cấm một cách rõ ràng chấp thuận này. Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ không được điều chỉnh bởi Công Ước Liên Hợp Quốc về Hợp Đồng Mua Bán Hàng Hóa Quốc Tế, việc áp dụng Công Ước này bị loại trừ rõ ràng. Nếu vì một lý do nào đó mà tòa án có thẩm quyền thấy rằng bất kỳ qui định, hoặc phần nào đó trong Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này không thể được thực thi, phần còn lại của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này vẫn tiếp tục có hiệu lực đầy đủ.

12. Toàn Bộ Hợp Đồng; Ngôn Ngữ Điều Chỉnh. Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này tạo thành toàn bộ thỏa thuận giữa Bạn và Apple liên quan đến việc sử dụng Phần Mềm Apple, và thay thế toàn bộ các thỏa thuận về vấn đề này trước đó hoặc tại cùng thời điểm. Bất kỳ sửa chữa hoặc thay đổi nào của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ không có giá trị ràng buộc trừ khi sửa chữa hoặc thay đổi đó được lập thành văn bản và được Apple ký. Trong phạm vi mà pháp luật của quốc gia Bạn không cấm, việc dịch Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này được thực hiện để đáp ứng yêu cầu của quốc gia sở tại và trong trường hợp có mâu thuẫn giữa bản tiếng Anh và bản không phải bằng tiếng Anh, bản tiếng Anh của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ được ưu tiên.

EA1596
4/3/2019

FRANÇAIS (CANADA)

APPLE INC.

CONTRAT DE LICENCE DE L'APP EN CLASSE

Aux fins d'utilisation sur les systèmes de marque Apple

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CE CONTRAT DE LICENCE DE LOGICIEL (« LICENCE ») AVANT D'UTILISER LE LOGICIEL APPLE (DÉFINI CI-DESSOUS). EN UTILISANT CE LOGICIEL, VOUS RECONNAISSEZ ÊTRE LIÉ PAR LES CONDITIONS DE CETTE LICENCE. SI VOUS ÊTES EN DÉSACCORD AVEC LES MODALITÉS DE CETTE LICENCE, N'INSTALLEZ OU N'UTILISEZ PAS LE LOGICIEL APPLE ET SI VOUS ÊTES INVITÉ À « ACCEPTER » OU À « REFUSER » LES CONDITIONS, CLIQUEZ SUR « REFUSER ». SI VOUS ACCEPTEZ D'ÊTRE LIÉ PAR TOUTES LES MODALITÉS DE LA PRÉSENTE LICENCE, CLIQUEZ SUR « ACCEPTER ». EN CLIQUANT SUR « ACCEPTER » OU PAR LE TÉLÉCHARGEMENT, L'UTILISATION OU LA COPIE DE TOUTE PARTIE DE CE LOGICIEL APPLE, VOUS RECONNAISSEZ ÊTRE LIÉ PAR TOUTES LES MODALITÉS DE LA PRÉSENTE LICENCE.

REMARQUE IMPORTANTE : Dans la mesure où ce logiciel peut être utilisé pour reproduire, modifier, publier ou distribuer des documents, la licence pour cette utilisation vous est octroyée uniquement pour les documents que vous êtes légalement autorisés à reproduire, à modifier, à publier ou à distribuer. Si vous n'êtes pas certains de vos droits concernant la copie, la modification, la publication ou la distribution de certains documents, vous devriez communiquer avec votre conseiller juridique.

1. Généralités.

A. Les termes « vous » ou « votre » utilisés dans le présent contrat désignent la personne, l'entreprise ou l'établissement d'enseignement qui utilise le Logiciel Apple ou qui exerce des droits conférés par cette Licence. Si vous avez acquis cette Licence en tant que représentant agréé d'une entreprise ou d'un établissement d'enseignement, les termes « vous » ou « votre » désignent également ladite entreprise ou ledit établissement.

B. Apple Inc. (« Apple ») vous concède une licence sur, et en aucun cas ne vous vend, le Logiciel Apple, les logiciels de tierce partie, la documentation, les interfaces, le contenu, les polices de caractères et les données accompagnant la présente Licence, qu'elle soit sur le disque, en mémoire morte (ROM), sur tout autre support et sous toute autre forme (collectivement, le « Logiciel Apple »), uniquement en vue d'une utilisation conforme aux termes de cet accord. Apple ou ses concédants de licence se réservent la totalité des droits qui ne vous sont pas expressément conférés.

C. Apple peut, à sa discrétion, fournir de futures mises à niveau ou mises à jour pour le Logiciel Apple de votre ordinateur de marque Apple. Les mises à jour et les mises à niveau, le cas échéant, peuvent ne pas inclure l'intégralité des fonctionnalités existantes ou des nouvelles fonctionnalités qu'Apple commercialise pour les nouveaux modèles ou d'autres modèles d'ordinateurs de marque Apple. Les conditions de la présente Licence s'appliquent à toutes les mises à niveau ou mises à jour fournies par Apple qui remplacent ou complètent le Logiciel Apple d'origine, à moins que ces mises à niveau ou ces mises à jour ne comprennent une licence distincte, auquel cas les conditions de celle-ci prévalent.

D. Le titre et les droits de propriété intellectuelle associés aux contenus affichés dans le Logiciel Apple ou accessibles à travers ce dernier sont la propriété de leur détenteur. Ces contenus peuvent être protégés par des droits d'auteur ou d'autres lois et traités sur la propriété intellectuelle et peuvent être soumis à des conditions d'utilisation énoncées par la tierce partie fournissant lesdits contenus. La présente Licence ne vous accorde aucun droit d'utiliser un tel contenu et ne vous garantit pas qu'un tel contenu reste à votre disposition.

2. Utilisations permises de la Licence et restrictions.

A. Licence du Mac App Store. Si vous avez obtenu une Licence du Logiciel Apple à partir du Mac App Store, sous réserve des modalités de la présente Licence, y compris sans s'y limiter, celles décrites dans la section 2B (Limites d'utilisation) et comme prévu par les Règles d'utilisation des services et contenus énoncées dans les Modalités des Services multimédia Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (« Règles d'utilisation »), vous bénéficiez d'une licence limitée, non transmissible et non exclusive, vous autorisant à :

- (i) télécharger, installer, utiliser et exécuter à des fins personnelles et non commerciales, une (1) copie du Logiciel Apple directement sur chaque ordinateur de marque Apple fonctionnant avec une version compatible de macOS (« Ordinateur Mac ») que vous possédez ou contrôlez;
- (ii) si vous êtes une entreprise commerciale ou un établissement d'enseignement, télécharger, installer, utiliser et exécuter une (1) copie du Logiciel Apple aux fins d'utilisation par : (a) une seule personne sur chaque Ordinateur Mac que vous possédez ou contrôlez; ou (b) plusieurs personnes sur un seul Ordinateur Mac partagé que vous possédez ou contrôlez. Par exemple, un seul employé peut utiliser le Logiciel Apple sur son Ordinateur Mac de bureau et son Ordinateur Mac portable.

B. Limites d'utilisation. Le Logiciel Apple vous permet d'utiliser un Ordinateur Mac exécutant ledit Logiciel pour se connecter, observer, gérer et administrer des appareils iOS et macOS (« Appareils connectés ») sur le même réseau et dans un périmètre limité, à condition que l'utilisateur final de l'Appareil connecté ait accepté une invitation de l'Ordinateur Mac qui exécute le Logiciel Apple ou que votre entreprise ou votre établissement d'enseignement ait configuré spécifiquement l'Ordinateur Mac qui exécute le Logiciel Apple et l'Appareil connecté, afin de permettre de telles connexions, observations, gestions et administrations. Sous réserve des modalités de cette Licence, vous pouvez utiliser le Logiciel Apple de gestion technologique de classe au sein de votre entreprise ou de votre établissement d'enseignement uniquement aux fins décrites ci-dessus et exclusivement avec les appareils iOS et macOS qui ont accepté l'invitation envoyée à partir de l'Ordinateur Mac qui exécute le Logiciel Apple ou avec des appareils iOS et macOS configurés qui appartiennent à l'entreprise ou à l'établissement d'enseignement et qui sont contrôlés ou supervisés par celui-ci. Il est interdit d'utiliser le Logiciel Apple avec des produits d'une autre marque ou à toute autre fin.

C. Licence de volume ou de maintenance. Si vous avez obtenu le Logiciel Apple dans le cadre d'un programme de licence de volume ou de maintenance d'Apple, les termes de celle-ci déterminent le nombre de copies du Logiciel Apple que vous êtes autorisé à télécharger, à installer, à utiliser et à exécuter sur les ordinateurs de marque Apple que vous possédez ou contrôlez. À l'exception d'autres accords passés par écrit avec Apple, toutes les autres modalités de la présente Licence s'appliquent à votre utilisation du Logiciel Apple obtenu sous licence de volume ou de maintenance.

D. Configuration requise; identifiant Apple. Veuillez noter que le Logiciel Apple est pris en charge uniquement par le matériel et le système d'exploitation de marque Apple possédant la configuration requise spécifiée par Apple. Certaines fonctionnalités du Logiciel Apple, y compris sans s'y limiter, la possibilité de réinitialiser les mots de passe des utilisateurs finaux d'Appareils connectés, requièrent un identifiant Apple géré et fourni par votre établissement d'enseignement conformément à un accord indépendant liant Apple et votre établissement d'enseignement. Le Logiciel Apple pourrait ne pas être disponible dans toutes les langues et dans tous les pays. Certaines fonctionnalités peuvent varier d'un pays à l'autre. En outre, l'utilisation de certaines fonctionnalités du Logiciel Apple et l'accès à celles-ci peuvent être limitées par les réglages définis par l'utilisateur final de l'Appareil connecté ou par les profils utilisés par votre entreprise ou votre établissement d'enseignement lors de la configuration de l'Ordinateur Mac exécutant le Logiciel Apple ou des Appareils connectés.

E. Autres restrictions d'utilisation. Vous reconnaissez que les autorisations stipulées dans la présente Licence ne vous autorisent pas à installer, à utiliser ou à exécuter le Logiciel Apple sur un ordinateur qui n'est pas de marque Apple ou à permettre à d'autres personnes de le faire. Sauf dispositions contraires dans les conditions de la présente Licence ou autres licences octroyées par Apple : (i) un seul utilisateur à la fois peut utiliser le Logiciel Apple; et (ii) vous ne pouvez pas rendre le Logiciel Apple disponible sur un réseau qui permettrait son exécution ou son utilisation par plusieurs ordinateurs en même temps. Il est interdit de louer, de louer en crédit-bail, de prêter, de concéder sous licence ou de redistribuer le Logiciel Apple ou d'exploiter tout service fourni par ce dernier d'une quelconque façon non autorisée.

F. Copie de sauvegarde. Vous êtes autorisé à faire une copie du Logiciel Apple dans un format lisible par machine aux fins de sauvegarde uniquement, à condition que la copie de sauvegarde contienne tous les avis de droits d'auteur et de propriété intellectuelle présents dans l'original.

G. Pas d'ingénierie inverse; limitation. Vous reconnaissez ne pas être autorisé à copier le Logiciel Apple, les services fournis par le Logiciel Apple ou toute partie de ces derniers (sauf selon les autorisations expresses stipulées dans la présente Licence ou les Règles d'utilisation qui pourraient vous concerner), ni à les décompiler, à procéder à leur ingénierie inverse, à les désassembler, à tenter d'en dériver le code source, à les déchiffrer, à les modifier ou à créer des produits dérivés (sauf si de telles restrictions étaient interdites par la législation en vigueur ou dans les limites autorisées par les modalités applicables à l'utilisation de composants source libre fournis avec le Logiciel Apple). Vous vous engagez en outre à ne pas donner à autrui la possibilité d'effectuer de telles opérations interdites.

H. Respect des lois. Vous vous engagez à utiliser le Logiciel Apple et tous ses services conformément aux lois applicables, y compris les lois locales du pays ou de la région de votre lieu de résidence ou du lieu du téléchargement ou de l'utilisation du Logiciel Apple et des services, y compris sans s'y limiter, les lois et réglementations en matière de confidentialité et de collecte de données en ce qui concerne toute connexion, observation, gestion ou administration d'Appareils connectés au moyen du Logiciel Apple. Afin de pouvoir utiliser le Logiciel Apple, vous déclarez et garantissez disposer des autorisations et accords nécessaires de votre établissement et des utilisateurs finaux d'Appareils connectés (le cas échéant, des parents ou des tuteurs légaux des utilisateurs finaux) pour effectuer de telles connexions, observations, gestions ou administrations.

3. Transfert.

A. Si vous avez obtenu votre licence du Logiciel Apple à partir du Mac App Store, elle n'est pas transférable. Si vous vendez votre matériel de marque Apple à une tierce partie, vous devez supprimer le Logiciel Apple avant la vente.

B. Tous les composants du Logiciel Apple sont fournis dans un ensemble; il est interdit de les séparer et de les distribuer en tant qu'applications autonomes. Veuillez noter que le Logiciel Apple fourni avec un appareil de marque Apple précis ne peut pas être exécuté sur d'autres modèles appareils de marque Apple.

C. Toute copie du Logiciel Apple fournie par Apple aux fins de promotion, d'évaluation, de diagnostic et de restauration ne peut pas être utilisée à d'autres fins et il est interdit de la revendre ou de la transférer.

4. Accord relatif à la collecte et à l'utilisation des données.

A. Analyse de données. À moins que vous vous retiriez de l'activité d'Analyse, vous acceptez qu'Apple, ses filiales et ses agents recueillent, tiennent à jour, traitent et utilisent des informations techniques, de diagnostic, d'usage et afférentes, notamment, mais sans s'y limiter, des identifiants système ou matériel uniques ou des informations concernant votre ordinateur, votre système, vos

logiciels et les périphériques; ces informations sont recueillies régulièrement afin de fournir et d'améliorer les produits et les services d'Apple, de faciliter à vous, à votre entreprise ou à votre établissement d'enseignement la fourniture de mises à jour de logiciels, de l'assistance relative aux produits et de services divers (le cas échéant) liés au Logiciel Apple et de vérifier le respect des conditions de cette Licence. Vous pouvez modifier vos préférences d'Analyse n'importe quand en accédant à ses réglages sur votre ordinateur pour décocher la case. Les réglages d'Analyse se trouvent dans la sous-fenêtre Sécurité et confidentialité des Préférences Système. Apple peut utiliser ces informations, en veillant à ce que votre identité ne soit pas dévoilée, pour satisfaire les objectifs susmentionnés. Pour permettre aux partenaires Apple et aux développeurs tiers d'améliorer leurs logiciels, matériels et services conçus pour être exploités conjointement avec des produits Apple, Apple peut fournir également à l'un des partenaires ou développeurs tiers susmentionnés un sous-ensemble des données d'analyse s'avérant important pour le logiciel, le matériel ou le service du partenaire ou du développeur tiers, pour autant que les données analytiques se présentent sous une forme qui ne vous identifie pas personnellement.

B. Politique de confidentialité. Vos informations seront en permanence traitées conformément à la Politique de confidentialité d'Apple, laquelle est consultable à l'adresse : <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Services.

A. Apple peut vous donner accès à des services par l'intermédiaire du Logiciel Apple. L'utilisation de ces services peut nécessiter un identifiant Apple géré, l'acceptation de conditions supplémentaires et le paiement de frais. Si vous choisissez d'utiliser ces services en plus du Logiciel Apple, votre utilisation sera assujettie à ces modalités supplémentaires, mais la présente Licence continuera de s'appliquer à votre utilisation du Logiciel Apple conforme à la présente Licence. En utilisant ce logiciel avec un identifiant Apple géré ou un autre service d'Apple, vous acceptez les conditions de ce Service comme la plus récente entente relative au portail Apple School Manager que vous pouvez consulter au <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Si vous choisissez d'utiliser les services iCloud au moyen du Logiciel Apple, une telle utilisation est sujette aux modalités complémentaires suivantes : les modalités d'iCloud sont disponibles à l'adresse <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> et la politique de confidentialité est disponible à l'adresse <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Vous reconnaissez que les services contiennent du contenu, du matériel et des renseignements exclusifs appartenant à Apple et à ses concédants, qui sont protégés, entre autres, par les lois applicables relatives à la propriété intellectuelle, et vous consentez à ne pas utiliser ce contenu, ce matériel et ces renseignements exclusifs de quelque façon que ce soit, à l'exception de l'utilisation autorisée des services, et d'une manière qui ne respecte pas les conditions de la présente Licence ou qui enfreint les droits de propriété intellectuelle d'une tierce partie ou d'Apple. Sauf dans la mesure autorisée expressément dans les conditions d'utilisation des services, vous acceptez de ne pas reproduire, modifier, louer, louer en crédit-bail, vendre, distribuer ou créer des produits dérivés des services, de quelque façon que ce soit, et de ne pas utiliser les services de façon non autorisée, y compris sans s'y limiter utiliser les services pour transmettre des logiciels malveillants, pour porter atteinte à la capacité du réseau ou pour la surcharger.

D. En outre, les services accessibles, liés ou affichés par le Logiciel Apple ou à l'aide de celui-ci peuvent ne pas être disponibles dans toutes les langues et dans tous les pays. Apple ne garantit en aucun cas que ces services seront adaptés ou disponibles en tout lieu. Apple se réserve le droit de modifier, de suspendre, de supprimer ou de désactiver l'accès aux services en tout temps. Apple ne pourra en aucun cas être tenue responsable de la suppression ou de la désactivation de l'accès à ces services ou des mises à jour, de la maintenance, de la garantie, du soutien technique ou de tout autre soutien en lien avec ces services. Apple peut également imposer des limites à l'utilisation ou à l'accès

aux services, sans préavis et sans garantie pour vous. Vous reconnaissez et convenez qu'Apple se réserve le droit de mettre fin à votre accès aux services fournis par le Logiciel Apple ou à l'aide de celui-ci à tout moment selon sa seule discrétion.

6. Terme de la Licence. La présente Licence est en vigueur jusqu'à son terme. Vos droits découlant de cette Licence prendront automatiquement fin ou cesseront d'être effectifs sans notification de la part d'Apple si vous ne vous conformez pas à l'une quelconque de ses dispositions. Dès l'expiration de cette Licence, vous serez tenu de cesser toute utilisation du Logiciel Apple et de détruire tous les exemplaires, complets ou partiels, dudit logiciel. Les sections 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 12 de la présente Licence peuvent survivre à une telle résiliation.

7. Exclusion de garanties.

A. VOUS RECONNAISSEZ ET ADMETTEZ EXPRESSÉMENT QUE, DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LÉGISLATION EN VIGUEUR, L'UTILISATION DU LOGICIEL APPLE ET DE TOUT SERVICE FOURNI PAR LEDIT LOGICIEL OU ACCESSIBLE PAR CE DERNIER EST À VOS RISQUES ET PÉRILS ET QUE LA TOTALITÉ DU RISQUE RELATIF À LA QUALITÉ, AUX PERFORMANCES, À L'EXACTITUDE ET AU MANIEMENT SATISFAISANTS REPOSE SUR VOUS.

B. DANS LA LIMITE MAXIMALE AUTORISÉE PAR LA LOI, LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES SONT FOURNIS « EN L'ÉTAT » ET « SELON LA DISPONIBILITÉ », AVEC TOUS LES DÉFAUTS ET SANS GARANTIE D'AUCUNE SORTE; APPLE ET SES CONCÉDANTS DE LICENCE (COLLECTIVEMENT DÉNOMMÉS « APPLE » DANS LE CADRE DES SECTIONS 7 ET 8) REJETTENT TOUTE GARANTIE ET CONDITION CONCERNANT LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES, QUE CE SOIT EXPRESSÉMENT, IMPLICITEMENT, STATUTAIREMENT, Y COMPRIS, MAIS SANS LIMITATION TOUTE GARANTIE OU CONDITION IMPLICITE MARCHANDE, DE SATISFACTION, D'ADÉQUATION À UN OBJECTIF PARTICULIER, D'EXACTITUDE, DE JOUISSANCE DU LOGICIEL OU DES SERVICES ET DE NON-EMPIÉTEMENT SUR LES DROITS DE TIERCE PARTIE.

C. APPLE NE GARANTIT PAS CONTRE L'INTERFÉRENCE ENVERS VOTRE JOUISSANCE DU LOGICIEL APPLE ET DES SERVICES, QUE LES FONCTIONS CONTENUES OU LES SERVICES EFFECTUÉS OU FOURNIS PAR LE LOGICIEL APPLE SATISFERONT VOS BESOINS, QUE LE FONCTIONNEMENT DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES SERA ININTERROMPU OU LIBRE DE TOUTE ERREUR, QUE LES SERVICES SERONT TOUJOURS DISPONIBLES, QUE LE LOGICIEL OU LES SERVICES APPLE SERONT COMPATIBLES OU QU'ILS FONCTIONNERONT AVEC DES LOGICIELS, DES APPLICATIONS OU DES SERVICES TIERS OU TOUT AUTRE PRODUIT OU SERVICE D'APPLE, OU QUE LES DÉFAUTS DU LOGICIEL OU DES SERVICES D'APPLE SERONT CORRIGÉS. IL SE PEUT QUE L'INSTALLATION DE CE LOGICIEL APPLE ET L'UTILISATION DES SERVICES AFFECTENT LE BON FONCTIONNEMENT DE LOGICIELS, D'APPLICATIONS OU DE SERVICES DE TIERCE PARTIE AINSI QUE D'AUTRES PRODUITS OU SERVICES D'APPLE.

D. VOUS CONFIRMEZ AVOIR PRIS CONNAISSANCE DU FAIT QUE LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES NE SONT PAS PRÉVUS NI CONÇUS POUR UN USAGE DANS DES SITUATIONS OU DES ENVIRONNEMENTS OÙ DES PANNES, DES RETARDS, DES ERREURS OU DES INEXACTITUDES DANS LA TRANSMISSION DES DONNÉES OU DES INFORMATIONS PAR LE BIAIS DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES POURRAIENT CAUSER UN DOMMAGE DE QUELQUE TYPE QUE CE SOIT, Y COMPRIS NOTAMMENT, LA MORT, DES DÉGÂTS CORPORELS OU UN DOMMAGE FINANCIER, PHYSIQUE, MATÉRIEL, DE PROPRIÉTÉ OU ÉCOLOGIQUE, QU'IL S'AGISSE D'UNE UTILISATION DANS LES SITES NUCLÉAIRES, LES AVIONS, LES SYSTÈMES DE NAVIGATION OU DE COMMUNICATION, LE CONTRÔLE AÉRIEN, L'ASSISTANCE MÉDICALE OU LES SYSTÈMES D'ARMEMENT.

E. AUCUNE INFORMATION, ORALE OU ÉCRITE, NI AUCUN CONSEIL DONNÉ PAR APPLE OU UN

REPRÉSENTANT AUTORISÉ D'APPLE NE CONSTITUERA UNE GARANTIE. EN CAS DE DÉFAILLANCE DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES, VOUS ASSUMEZ LE COÛT TOTAL DE TOUS LES ENTRETIENS, RÉPARATIONS ET CORRECTIONS NÉCESSAIRES. CERTAINES JURIDICTIONS NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION DE GARANTIES IMPLICITES OU DE LIMITATIONS SUR LES DROITS STATUTAIRES D'UN CONSOMMATEUR EN VIGUEUR, PAR CONSÉQUENT, L'EXCLUSION ET LES LIMITATIONS CI-DESSUS RISQUENT DE NE PAS S'APPLIQUER À VOUS.

8. Limitation de responsabilité. DANS LA MESURE OÙ LA LÉGISLATION EN VIGUEUR NE L'INTERDIT PAS, EN AUCUN CAS APPLE NE SERA RESPONSABLE DE DOMMAGE CORPOREL NI DE QUELCONQUE DOMMAGE ACCIDENTEL, SPÉCIAL, INDIRECT OU ACCESSOIRE, Y COMPRIS DE FAÇON NON LIMITATIVE, LES DOMMAGES DUS AUX PERTES DE BÉNÉFICES, LA CORRUPTION OU LA PERTE DE DONNÉES, L'ÉCHEC DE TRANSMISSION OU DE RÉCEPTION DE DONNÉES OU D'INFORMATIONS, L'INTERRUPTION DES ACTIVITÉS OU TOUT AUTRE DOMMAGE COMMERCIAL OU PERTE COMMERCIALE RÉSULTANT DE OU RELATIFS À VOTRE UTILISATION OU VOTRE INAPTITUDE À UTILISER LE LOGICIEL APPLE OU LES SERVICES OU TOUT LOGICIEL DE TIERCE PARTIE CONJOINTEMENT AVEC LE LOGICIEL APPLE OU LES SERVICES, QUELLE QU'EN SOIT LA CAUSE, SANS TENIR COMPTE DE LA THÉORIE DE LA RESPONSABILITÉ (QUE CE SOIT POUR RUPTURE DE CONTRAT, EN RESPONSABILITÉ CIVILE, OU AUTRE) ET MÊME SI APPLE A ÉTÉ INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES. CERTAINES JURIDICTIONS NE PERMETTANT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DE RESPONSABILITÉ POUR DOMMAGES PERSONNELS, INDIRECTS OU ACCESSOIRES, IL EST POSSIBLE QUE CETTE LIMITATION NE VOUS CONCERNE PAS. La responsabilité totale d'Apple envers vous au titre de tout dommage (en dehors de ce que la législation pourrait exiger dans les cas impliquant une blessure) n'excédera en aucun cas la somme de cinquante dollars (50 \$). Les limitations susdites s'appliqueront même si le recours indiqué ci-dessus fait défaut à sa vocation essentielle.

9. Contrôle des exportations. Vous ne pouvez utiliser, exporter ou réexporter le Logiciel Apple que conformément à la législation des États-Unis et à la législation de la ou des juridictions dans lesquelles vous avez acquis le Logiciel Apple. En particulier, mais sans limitation, le Logiciel Apple ne peut être exporté ni réexporté (a) vers tout pays soumis à embargo des États-Unis ou (b) à toute personne figurant sur la liste « Specially Designated Nationals » du Ministère des Finances des États-Unis ou sur les listes « Denied Persons » ou « Denied Entity » du Ministère du Commerce des États-Unis, ou toute autre liste correspondante. En utilisant le Logiciel Apple, vous déclarez et garantissez de ne pas vous trouver dans un de ces pays et de ne pas être inscrit sur les listes mentionnées ci-dessus. Vous acceptez également de ne pas utiliser le Logiciel Apple à des fins non autorisées par la législation des États-Unis, ce qui inclut, sans limitation, le développement, la conception, la fabrication ou la production de missiles et d'armes nucléaires, chimiques ou biologiques.

10. Gouvernement des États-Unis. Le Logiciel Apple et sa documentation sont des « Commercial Items » (éléments commerciaux), en vertu de la définition figurant dans la clause 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, consistant en « Commercial Computer Software » (logiciel) et « Commercial Computer Software Documentation » (documentation), en vertu de la définition de ces termes dans les clauses 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202. Conformément à la clause 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202-1 à 227.7202-4, le cas échéant, le logiciel (« Commercial Computer Software ») et la documentation (« Commercial Computer Software Documentation ») ne sont cédés sous licence aux utilisateurs finaux employés par le gouvernement américain (a) qu'en tant que « Commercial Items » et (b) uniquement avec les droits accordés à tous les autres utilisateurs finaux conformément aux conditions générales du présent contrat de licence. Droits non publiés réservés en vertu de la législation des droits d'auteur en vigueur aux États-Unis.

11. Loi applicable et divisibilité du contrat. Cette Licence sera régie et interprétée en conformité avec la législation de l'État de Californie, mis à part les conflits en matière de principes légaux. En dépit

de ce qui précède, s'il vous êtes (en tant qu'entité partie à la présente Licence) un établissement d'enseignement américain public et accrédité, (a) la présente Licence doit être régie et interprétée conformément aux lois de l'État (aux États-Unis) où est domicilié votre établissement d'enseignement, sauf en ce qui concerne le code relatif aux conflits de lois, et (b) tout contentieux ou autre règlement de différends entre vous et Apple concernant la présente Licence doit être porté devant les tribunaux fédéraux du district nord de Californie, et Apple et vous-même consentez par la présente à vous soumettre à la compétence personnelle et exclusive desdits tribunaux, sauf si un tel consentement est expressément interdit par les lois de l'État où est domicilié votre établissement d'enseignement. Cette Licence ne sera pas régie par la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de biens, dont l'application est expressément exclue. Si pour une raison quelconque un tribunal ayant juridiction juge qu'une disposition de la présente Licence est inapplicable, en totalité ou en partie, les autres dispositions de la présente Licence resteront entièrement applicables.

12. Accord complet; langue de référence. La présente Licence constitue l'intégralité de l'accord entre vous et Apple quant à l'utilisation du Logiciel Apple et remplace toutes les propositions ou tous les accords antérieurs ou actuels, écrits ou verbaux, à ce sujet. Aucun amendement ni aucune modification de cette Licence ne prendront effet à moins d'être stipulés par écrit et signés par un représentant dûment agréé d'Apple. Toute traduction de la présente Licence est effectuée pour des besoins locaux. En cas de litige entre la version anglaise et toute autre version, seule la version anglaise sera d'application, dans les limites non prohibées par les lois locales de votre juridiction.

EA1596
2019-03-04

香港繁體中文

APPLE INC.

課堂APP軟件許可協議

供在Apple品牌系統上使用

請先仔細閱讀本軟件許可協議（「許可證」）才使用 APPLE軟件（定義如下）。閣下使用 APPLE軟件，即表示同意接受本許可證的條款約束。如閣下不同意本許可證的條款及細則，請勿安裝和/或使用軟件，並且（如有提供「同意」或「不同意」條款選擇的）點擊「不同意」。如閣下同意受本許可證所有條款及細則約束，請點擊「同意」。閣下一點擊「同意」或下載、使用或複製本APPLE軟件的任何部分，即表示閣下同意受本許可證所有條款及細則約束。

重要提示：在本軟件可用以複製、修改、發佈或散發材料的範圍內，閣下獲許可只用以複製、修改、發佈或散發閣下獲授權或法律允許複製、修改、發佈或散發的材料。如閣下不肯定複製、修改、發佈或散發任何材料的權利，應聯絡閣下的法律顧問。

1. 一般規定。

A. 在本協議中，「閣下」或「閣下的」意指使用 Apple 軟件或以其他方式行使此「許可證」權利的個人和/或公司或教育機構。如閣下是以公司或教育機構授權代表的身分來參與此「許可證」，則「閣下」或「閣下的」亦指閣下的公司或教育機構。

B. 本許可證所附的 Apple 軟件和任何第三方軟件、文件編制、界面、內容、字體及任何數據，不論是儲存於磁盤、唯讀記憶體、任何其他媒體或屬任何其他形式（合稱「Apple 軟件」），是由 Apple Inc.（「Apple」）許可閣下使用而非售予閣下，而且閣下只可根據本許可證的條款加以使用，Apple 和/或 Apple 的許可人保留對 Apple 軟件本身的所有權，以及保留一切並未明確授予閣下的權利。

C. Apple 可對閣下的 Apple 品牌電腦之 Apple 軟件，酌情提供未來升級或更新版本。升級和更新版本（如有的話），未必包含 Apple 就較新或其它型號Apple 品牌電腦發行的所有現有軟件功能或新的功能。本許可證的條款將監管由 Apple 提供用以取代和/或補充原先 Apple 軟件產品的任何軟件升級或更新版本，除非該升級或更新版本另外連同獨立許可證，在此情況下，將以該許可證的條款監管。

D. 通過 Apple 軟件顯示或存取的任何內容，其所有權和知識產權屬於相關的內容所有權人。此類內容可能受版權或其它知識產權法律和條約保護，並且或須遵守提供該等內容的第三方的使用條款。本許可證並無授予閣下使用該等內容的任何權利，亦不保證該等內容將繼續提供給閣下。

2. 允許的許可證用途和限制。

A. Mac App Store 許可證。如閣下是通過 Mac App Store 獲取 Apple 軟件許可證的，則在不違反本許可證條款及細則包括但不限於 2B 條（使用限制）中所列條款及細則以及須得到Apple媒體服務條款及細則 (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>)所列的「服務和內容使用規則」（「使用規則」）允許的情況下，閣下獲授予有限的、不可轉讓的非獨家許可證，以：

- (i) 在由閣下擁有或控制的、運行macOS兼容版本的每台Apple品牌電腦（「Mac電腦」）上，直接下載、安裝、使用和運行一(1)份Apple軟件副本，作為個人的、非商業用途；和
- (ii) 如閣下為商業企業或教育機構，下載、安裝、使用和運行一(1)份Apple軟件副本；以(a) 供單一個人在由閣下擁有或控制的每台Mac電腦上使用，或(b) 供多人在由閣下擁有或控制的單一台共用的Mac電腦上使用。例如，單一員工可同時在該員工的桌上型Mac電腦和筆記本Mac電

腦上使用Apple軟件。

B. 使用限制。Apple 軟件允許閣下使用一台運行 Apple 軟件之Mac電腦，用以連接、監看、調配和管理相同網絡上的iOS和macOS裝置（「已連接的裝置」），並且在有限的實體相鄰情況下，已連接的裝置之最終用戶已接受來自運行Apple軟件之Mac電腦的班級邀請，或運行Apple軟件之Mac電腦和已連接的裝置都已經由閣下公司或教育機構的特殊設定以允許此類的連線、監看、調配和管理。在不違反本許可證的條款及細則的情況下，閣下只能依照上述之目的，在閣下的公司或教育機構內使用 Apple 軟件做為課堂上的技術管理，並且只能使用已接受由運行Apple軟件之Mac電腦向閣下發出班級邀請之iOS和macOS裝置、或由閣下公司或教育機構所持有、控制或監管並已特殊設定的 iOS和macOS裝置。閣下不得將 Apple 軟件配搭非 Apple 品牌產品使用，或用於任何其他目的。

C. 批量或維修許可證。如閣下是通過與Apple簽訂批量或維修許可證計劃獲取Apple軟件的，閣下的批量或維修許可證條款將決定允許閣下在由閣下擁有或控制的Apple品牌電腦上，下載、安裝、使用和運行Apple軟件副本的份數。除Apple書面同意外，本許可證所有其他條款及細則，均適用於閣下對根據批量或維修許可證獲取Apple軟件的使用。

D. 系統要求；Apple ID。請注意，只有符合Apple指明特定系統要求的Apple品牌硬件和操作系統軟件，才會支援Apple軟件。Apple軟件的某些功能，包括但不限於可以重設已連接的裝置最終用戶之密碼的功能，要求一個與閣下關聯並且由閣下的教育機構根據Apple與其另行訂立的獨立協議而提供給閣下的受管理的Apple ID帳戶。Apple軟件未必以所有語言或在所有國家提供，一些功能可能因國家而異。此外，使用和存取Apple軟件某些功能和某些服務，可能受限於已連接的裝置最終用戶所選設定，或閣下的公司或教育機構用來配置運行Apple軟件的Mac 電腦和/或已連接的裝置之描述文件。

E. 其他使用限制。本許可證列明的授權不允許閣下且閣下亦同意不在任何非Apple品牌電腦上，安裝、使用或運行Apple軟件，或促使他人這樣做。除本許可證條款另行允許或Apple另行許可外：(i) 任何時候只可有一個用戶使用Apple軟件，以及(ii) 閣下不得在網絡上提供Apple軟件，以致Apple軟件可供多台電腦同時運行或使用。閣下不得出租、租賃、出借、出售、再分發或再許可Apple軟件，或以任何未經授權的方式，利用Apple軟件提供的任何服務。

F. 備份副本。閣下只可基於備份目的，以機器可讀形式複製一份 Apple 軟件副本；但該備份副本必須帶有原件上所載的一切版權或其他專有權通知。

G. 不得倒序製造；限制事項。閣下不得且閣下同意不會或促使他人複製(本許可證或如適用於閣下的使用規則明示允許者除外)、反彙編、倒序製造、拆裝、企圖導出其源代碼、解碼、修改Apple軟件或創建其衍生作品、或Apple軟件提供的任何服務或其任何部分（除非是和只有在適用法律禁止任何前述限制的範圍內，或在Apple軟件可能包含的開放源代碼組件使用許可證條款予以允許的範圍內）。

H. 遵守法律。閣下同意只在遵守所有適用法律的情況下使用 Apple 軟件，包括閣下居住或下載/使用Apple 軟件和服務所在的國家或地區的當地法律，包括（但不限於）私隱和數據收集的法律和法規，以上適用任何透過使用 Apple 軟件來對已連接的裝置進行的連線、監看、調配或管理。使用 Apple 軟件時，閣下表示並向 Apple 保證閣下已從閣下之公司或教育機構以及已連接的裝置最終用戶（如有必要，亦需最終用戶的父母或法定監護人）取得必要的權利和同意，以進行此類的連線、監看、調配或管理。

3. 轉讓。

A. 如閣下是從Mac App Store獲取Apple軟件許可證的，該許可證不得轉讓。如閣下將閣下的Apple品牌硬件出售給第三方，閣下這樣做之前須從該Apple品牌硬件中刪除Apple軟件。

B. Apple軟件的所有組件都是以捆綁方式出售的一個部分，不得從該捆綁軟件中分開及作為獨立應用軟件分發。請注意，連同Apple品牌特定硬件產品提供的Apple軟件，未必能在Apple品牌其他硬件型號上運行。

C. Apple基於促銷、評估、診斷或還原目的提供給閣下的任何Apple 軟件版本，只能用於此類目的，不得轉售或轉讓。

4. 同意收集和使用數據。

A.分析。除非閣下選擇退出分析，否則即意味閣下同意 Apple 及其子公司和代理將會收集、維護、處理和使用診斷性、技術性、使用及相關資料，包括但不限於定期搜集獨特的系統或硬件識別碼、關於閣下的電腦、系統和應用軟件以及週邊設備的資料，以便提供和改善 Apple 的產品和服務、向閣下或閣下的公司或教育機構提供與 Apple 軟件有關的軟件更新、產品支援和其他服務（如果有），以及用以核實本許可證條款的遵守情況。閣下可隨時更改閣下的分析偏好，只需前往閣下電腦的分析設定，並取消已選取的相應選項。分析設定可在系統偏好內的安全性和隱私窗格找到。Apple 可基於上述目的使用此等資料，只要其收集形式不會將閣下本人識別出來。為便於 Apple 的夥伴和第三方開發商改善其設計配合 Apple 產品使用的軟件、硬件和服務，Apple 並可向任何此類夥伴或第三方開發商提供與該夥伴或第三方開發商的軟件、硬件和/或服務有關的分析資料子集，只要分析資料的形式不會將閣下本人識別出來。

B. 私隱政策。任何時候，閣下的資料將會依照Apple的私隱政策處理，該政策可在 <https://www.apple.com/legal/privacy/> 查閱。

5. 服務。

A. Apple可能以或通過Apple軟件提供對服務的存取，以供閣下使用。使用這些服務可能需要一個受管理的Apple ID，可能要求閣下接受附加條款，並且或須支付附加費用。如閣下選擇結合Apple軟件使用此類服務，閣下須遵守該等附加條款及細則方可使用此類服務，但本許可證仍將繼續適用於閣下對在此許可的Apple軟件的使用。閣下就受管理的Apple ID或其他Apple服務使用本軟件，即表示同意該服務的適用服務條款，例如閣下可在 <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/> 存取和查閱的最新的Apple School Manager協議。

B. 如閣下選擇通過Apple軟件使用iCloud服務，該等使用須遵守以下的額外條款：iCloud條款及細則，可在 <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> 查閱；和Apple的私隱政策，可在 <https://www.apple.com/legal/privacy/> 查閱。

C. 閣下同意服務含有屬Apple及其許可人擁有的專有內容、資料和材料，受適用的知識產權和其他法律保護，以及閣下不會以除被允許使用服務外的任何方式、或以抵觸本許可證條款或侵犯第三方或Apple任何知識產權的任何方式，使用此等專有內容、資料或材料。除在服務的適用條款明確允許的範圍內，閣下同意不以任何方式複製、修改、出租、租賃、借出、銷售或分發服務，或以服務為基礎創建衍生作品。閣下不得以任何未獲授權的方式利用服務，包括但不限於使用於服務傳送任何惡意軟件、或侵入網絡或加重網絡容量負擔。

D. 此外，可通過Apple軟件存取、鏈接或顯示的服務，未必以所有語言或在所有國家提供。Apple沒有聲明任何此等服務為適當的或可在任何特定地點提供使用。Apple保留隨時更改、暫停、移除或禁止存取任何服務的權利。任何情況下，Apple 均不對移除或禁止存取任何此等服務、或對服務的任何更新、維持、保證、技術或其他支援負有責任。Apple 還可在任何情況下，不通知和不承擔責任地對服務的使用或存取施加限制或其他約束。閣下承認並同意，Apple保留權利，可自行酌情隨時撤銷或移除閣下存取Apple軟件提

供的、或通過Apple軟件得到的任何服務。

6. 終止。本許可證維持有效，直至終止之時為止。如閣下並未遵守本許可證任何條款，閣下在本許可證的權利將立即終止或以其他方式停止生效，Apple 不會另行通知。本許可證終止時，閣下應停止使用一切 Apple 軟件及銷毀所有複製 Apple 軟件的全部或部分的複製本。本許可證第4、5、6、7、8、9、10 和12 條在如此終止後繼續有效。

7. 免責聲明。

A. 閣下明示承認和同意，在適用法律允許的範圍內，閣下使用 APPLE 軟件和通過 APPLE 軟件執行或存取的任何服務須自行承擔風險，而且有關質量滿意度、性能、準確性及努力等方面的全部風險均由閣下承擔。

B. 在適用法律允許的最大範圍內，APPLE 軟件和服務是「按現狀」和「可提供情況」提供的，附有一切故障而不帶有任何種類的保證；APPLE 和 APPLE 的許可人（在第7和8 條中合稱為「APPLE」）特此否認就 APPLE 軟件和服務作出任何明示、默示或法定保證和條件，包括但不限於有關銷路、質量滿意度、對某特定用途的適合性、準確性、不受干擾地享用及不侵害第三方權利的默示保證和 / 或條件。

C. APPLE 並不保證閣下可不受干擾地享用 APPLE 軟件和服務，APPLE 軟件包含的功能或所執行或提供的服務會符合閣下的要求，APPLE 軟件或服務將不受干擾地操作而且毫無錯誤、任何服務將持續提供、APPLE 軟件或服務可與任何第三方軟件、應用程式或第三方服務或任何其他APPLE產品或服務兼容或共同運作、或APPLE軟件或服務的瑕疵將被糾正。安裝本APPLE軟件和使用服務可能影響第三方軟件、應用程式或第三方服務以及其他APPLE產品或服務的可用性。

D. 閣下進一步承認，APPLE 軟件和服務並非專為用於若 APPLE 軟件或服務出現故障或時間延誤、或所提供的內容、數據或資料出現錯誤或不準確之處時，可能會導致人身傷亡或嚴重的有形或環境損害的情況或環境，包括但不限於操作核子設施、飛機導航或通訊系統、空中交通管制系統、生命維持機器或武器系統。

E. APPLE 或 APPLE 授權代表給予的口頭或書面資料或意見均不構成任何保證。如APPLE 軟件或服務證實存有缺陷，閣下須承擔所有必要的維修、修理或糾正的全部費用。有些司法管轄區不允許排除默示保證或對消費者的適用法定權利加以限制的做法，因此上述排除和限制可能並不適用於閣下。

8. 法律責任限制。在適用法律並未禁止的範圍內，在任何情況下，對由於閣下使用或無法使用 APPLE 軟件或服務、或與 APPLE 軟件或服務共同使用或無法共同使用任何第三方軟件或應用程式所引起或與此有關的任何人身傷害或任何附帶的、特別的、間接的或後果性的損害賠償，包括但不限於利潤損失、數據損壞或損失、未能傳輸或接收任何數據或資料、業務中斷的損害賠償或任何其他商業損害賠償或損失，無論其成因及基於哪一種責任理論(合同、侵權法或其他)，APPLE 一概無須負責，即使 APPLE 已知悉可能發生上述損害賠償。有些司法管轄區不允許對人身傷害，或附帶或後果性損害賠償排除或附加責任限制，因此此項限制可能並不適用於閣下。在任何情況下，Apple 就所有損害賠償對閣下承擔的全部責任(除在涉及人身傷害的情況中根據適用法律規定的損害賠償外)不應超過五十美元 (US\$50.00)。即使前述補救方法失去其主要作用，上述限制仍將適用。

9. 出口管制。除美國法律及獲得 Apple 軟件的所在司法管轄區的法律授權外，閣下不得使用或以任何方式出口或轉口 Apple 軟件。特別是（但不以此為限）Apple 軟件不得出口或轉口 (a) 到任何遭美國禁運的國家，或 (b) 給美國財政部的特別指定國民名單或美國商務部的被禁人士或機構名單或任何其他受限制方名單上任何人士。閣下使用 Apple 軟件，即表示閣下聲明和保證閣下並非位於上述任何國家，或列入上述任

何名單。閣下並同意不會使用 Apple 軟件於美國法律禁止使用的任何目的，包括但不限於發展、設計、製造或生產導彈、核武器或化學或生物武器。

10. 政府最終用戶。Apple 軟件和相關的文件編制均屬「商業項目」，該詞定義見 48 C.F.R. §2.101，包含「商用電腦軟件」和「商用電腦軟件的文件編制」，定義見 48 C.F.R. §12.212 或 48 C.F.R. §227.7202，以適用者為準。在符合 48 C.F.R. §12.212 或 48 C.F.R. §227.7202-1 至 227.7202-4（以適用者為準）的規定下，商用電腦軟件和商用電腦軟件的文件編制 (a) 只作為商業項目許可美國政府最終用戶使用，及 (b) 只附有根據本許可證條款及細則授予所有其他最終用戶的權利。Apple 根據美國的版權法律保留任何未經發佈的權利。

11. 管轄法律和可分割性。本許可證受美國加利福尼亞州法律管轄並按該等法律解釋，但其法律衝突原則除外。儘管有以上規定，如閣下（以實體身分參與本「許可證」）為美國公共且為認可的教育機構，則 (a) 除了與法律相牴觸的條文以外，本「許可證」受閣下的教育機構所屬的州（美國境內）法律所管轄並詮釋；此外 (b) 閣下與 Apple 之間因本「許可證」（或與之相關）所引發的任何訴訟或其他糾紛，將於加州地方法院北區的聯邦法院調解，且閣下與 Apple 需在此同意受本轄區所有的屬人管轄權規範，除非本協議是由閣下的機構所在州別的法律明令禁止的。本許可證不受《聯合國國際貨物銷售合同公約》管轄，並明確排除該公約的適用。如具司法管轄權的法院因故裁定本許可證任何條款或其任何部分不能執行，本許可證其餘條款或部分應繼續充分有效。

12. 完整協議；管轄文字。本許可證構成閣下與 Apple 之間有關使用 Apple 軟件的全部協議，並取代與該標的事項有關的以前或現在的所有共識。本許可證的修訂或修改須經 Apple 簽署書面文件才具有約束力。本許可證的任何譯本只為當地需要而設，如英文本與任何非英文譯本出現爭議，在閣下所在司法管轄區當地法律不禁止的範圍內，應以本許可證的英文本為準。

EA1596

2019年3月4日

हिंदी

APPLE INC.

कक्षा ऐप के लिए सॉफ्टवेयर लाइसेंस अनुबंध

Apple ब्रांडेड सिस्टम पर उपयोग करने के लिए

कृपया APPLE सॉफ्टवेयर (नीचे परिभाषित) उपयोग करने से पहले इस सॉफ्टवेयर लाइसेंस अनुबंध (“लाइसेंस”) को सावधानीपूर्वक पढ़ें। APPLE सॉफ्टवेयर का उपयोग करके आप इस लाइसेंस की शर्तों को स्वीकार करने की सहमति देते हैं। यदि आप इस लाइसेंस की शर्तों और नियमों से सहमत नहीं हैं तो APPLE सॉफ्टवेयर को इंस्टॉल और/या उसका उपयोग न करें और यदि शर्तों के विकल्प “सहमत” या “असहमत” दिए गए हों तो, “असहमत” पर क्लिक करें। यदि आप इस लाइसेंस की सभी शर्तों और नियमों के पालन पर सहमत हैं, तो “सहमत” पर क्लिक करें। इस APPLE सॉफ्टवेयर के किसी भी भाग के लिए “सहमत” पर क्लिक करके या डाउनलोड या उपयोग करके या कॉपी करके, आप इस लाइसेंस की सभी शर्तों और नियमों के पालन पर सहमत हो रहे हैं।

महत्वपूर्ण नोट : इस सॉफ्टवेयर का उपयोग सामग्री पुनरुत्पादित करने, संशोधित करने, प्रकाशित करने या वितरित करने के लिए उस सीमा तक किया जा सकता है जिसमें इसका लाइसेंस आपको उपयोग के लिए केवल उन सामग्रियों को पुनरुत्पादित, संशोधित, प्रकाशित या वितरित करने के लिए दिया गया है जिनके लिए आप अधिकृत हैं या आपको कानूनी तौर पर अनुमति प्राप्त है। यदि आप किसी सामग्री को कॉपी करने, संशोधित करने, प्रकाशित करने या वितरित करने के अपने अधिकार के बारे में अनिश्चित हैं, तो आपको अपने कानूनी सलाहकार से संपर्क करना चाहिए।

१. सामान्य।

क. एतद्वारा उपयोग किए गए “आप” या “आपके” शब्दों का मतलब Apple सॉफ्टवेयर उपयोग करने वाले व्यक्ति और/या कंपनी या शिक्षण संस्थान या अन्यथा इस लाइसेंस के तहत अधिकारों का उपयोग करने वालों से है। यदि आप किसी कंपनी या शिक्षण संस्थान की ओर से एक अधिकृत प्रतिनिधि के तौर पर इस लाइसेंस में दाखिल होते हैं, तो “आप” या “आपके” का मतलब आपकी कंपनी या शिक्षण संस्थान से भी होता है।

ख. Apple सॉफ्टवेयर, कोई भी तृतीय पक्ष सॉफ्टवेयर, दस्तावेजीकरण, इंटरफ़ेस, सामग्री, फ़ॉन्ट और इस लाइसेंस से संलग्न कोई भी डेटा, जो डिस्क पर हो, केवल पठन योग्य मेमोरी में हो, किसी अन्य मीडिया पर या किसी अन्य स्वरूप (एकत्रित रूप से “Apple Software”) में हो, लाइसेंस प्राप्त हैं और Apple Inc. (“Apple”) द्वारा लाइसेंस की शर्तों के अंतर्गत आपको केवल उपयोग के लिए दिया गया है, बेचा नहीं गया है। Apple और/या इसके लाइसेंसदाता Apple सॉफ्टवेयर का स्वामित्व अपने पास रखते हैं और सभी अधिकारों को अपने पास सुरक्षित रखते हैं, जो स्पष्ट रूप से आपको प्रदान नहीं हैं।

ग. Apple अपने विवेकाधिकार से आपके Apple ब्रांड वाले कंप्यूटर के लिए Apple सॉफ्टवेयर में आगामी अपग्रेड या अपडेट उपलब्ध करा सकता है। अपग्रेड या अपडेट, यदि कोई हो, आवश्यक नहीं कि सभी मौजूदा सॉफ्टवेयर विशेषताओं या नई विशेषताओं को शामिल करे जिन्हें Apple नए या अन्य Apple-ब्रांडेड कंप्यूटर मॉडल के लिए रिलीज़ करता है। इस लाइसेंस की शर्तें Apple द्वारा प्रदान किए गए किसी भी सॉफ्टवेयर अपग्रेड या अपडेट को नियंत्रित करेगी जो मूल Apple सॉफ्टवेयर उत्पाद को प्रतिस्थापित करता है और / या उसका स्थानापन्न बनता है, जब ऐसा कोई अपग्रेड या अपडेट एक अलग लाइसेंस के साथ नहीं आता तब ऐसी स्थिति में उसके लाइसेंस की शर्तें उसे नियंत्रित करेगी।

घ. Apple सॉफ्टवेयर द्वारा प्रदर्शित या एक्सेस की गई किसी भी सामग्री में और उसके शीर्षक और बौद्धिक संपदा अधिकार, संबंधित

सामग्री स्वामी के हैं। ऐसी सामग्री कॉपीराइट या अन्य बौद्धिक संपदा कानून तथा अनुबंधों द्वारा संरक्षित हो सकती है, और इस तरह की सामग्री प्रदान करने वाले तृतीय पक्ष के उपयोग की शर्तों के अधीन हो सकती हैं। यह लाइसेंस आपको ऐसी सामग्री उपयोग करने के कोई भी अधिकार नहीं देता है और न ही यह इस बात की गारंटी देता है ऐसी सामग्री आपको निरंतर उपलब्ध रहेगी।

२. अनुमति प्राप्त लाइसेंस के उपयोग और प्रतिबंध।

क. Mac App Store लाइसेंस। यदि आप Apple सॉफ्टवेयर के लिए Mac App Store से लाइसेंस प्राप्त करते हैं, तो इस लाइसेंस के नियमों व शर्तों के अनुसार, अनुभाग २ख (उपयोग सीमाओं) और Apple मीडिया सेवा शर्तें और नियम में निर्धारित सेवा व सामग्री उपयोग नियमों द्वारा दी गई अनुमति अनुसार ये शामिल हैं लेकिन इन तक सीमित नहीं हैं (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“उपयोग नियम”), आपको सीमित, गैर हस्तांतरणीय, गैर विशिष्ट लाइसेंस प्रदान किया जाता है :

- (i) व्यक्तिगत, गैर वाणिज्यिक उपयोग के लिए डाउनलोड, इंस्टॉल, उपयोग और रन करने के लिए, Apple सॉफ्टवेयर की एक (१) कॉपी सीधे हरेक Apple ब्रांड वाले कंप्यूटर पर macOS (“Mac कंप्यूटर”) का एक संगत संस्करण रन करती है, जिसे आप खरीदते या नियंत्रित करते हैं; और
- (ii) यदि आप कोई वाणिज्यिक उपक्रम या शैक्षणिक संस्थान हैं तो Apple सॉफ्टवेयर की एक (१) कॉपी डाउनलोड, इंस्टॉल, उपयोग और रन करने के लिए निम्न में से किसी एक द्वारा उपयोग किया हो : (क) आपके स्वामित्व या नियंत्रण वाले हरेक Mac कंप्यूटर पर एक व्यक्ति द्वारा या (ख) आपके स्वामित्व या नियंत्रण वाले एकल शेयर किए गए Mac कंप्यूटर पर एकाधिक व्यक्तियों द्वारा। उदाहरण के लिए, एक एकल कर्मचारी Apple सॉफ्टवेयर को कर्मचारी के डेस्कटॉप Mac कंप्यूटर और लैपटॉप Mac कंप्यूटर दोनों पर उपयोग कर सकता है।

ख. उपयोग सीमाएँ। Apple सॉफ्टवेयर आपको, समान नेटवर्क और सीमित भौतिक नज़दीकी के भीतर, iOS और macOS डिवाइस (“कनेक्ट हुई डिवाइस”) कनेक्ट, अवलोकित, प्रबंधित और प्रशासित करने के लिए Apple सॉफ्टवेयर रन करने वाले Mac कंप्यूटर का उपयोग करने की अनुमति देता है, बशर्ते कि कनेक्ट की हुई iOS डिवाइस के अंतिम यूज़र ने Apple सॉफ्टवेयर रन करने वाले Mac कंप्यूटर से वर्गीय आमंत्रण स्वीकार किया हो या आपकी कंपनी या शिक्षण संस्थान ने Apple सॉफ्टवेयर रन करने वाले Mac कंप्यूटर को विशिष्ट रूप से कॉन्फ़िगर किया हो और कनेक्टेड डिवाइस को ऐसे कनेक्शन, अवलोकन, प्रबंधन और प्रशासन के लिए अनुमति दी गई हो। इस लाइसेंस की शर्तों और नियमों के अनुसार, आप अपनी कंपनी या शिक्षण संस्थान के भीतर कक्षा तकनीकी प्रबंधन के लिए पूर्ण रूप से उपरोक्त वर्णित उद्देश्य हेतु और केवल उन iOS और macOS डिवाइस के साथ जिन्होंने Apple सॉफ्टवेयर रन करने वाले Mac कंप्यूटर से भेजा गया आपका वर्गीय आमंत्रण स्वीकारा हो या विशेष रूप से iOS और macOS कॉन्फ़िगर की हुई डिवाइस जो आपकी कंपनी या शिक्षण संस्थान द्वारा खरीदे, नियंत्रित या पर्यवेक्षित हों, उनके लिए Apple सॉफ्टवेयर उपयोग कर सकते हैं। आप गैर Apple ब्रांड वाले उत्पाद के साथ या किसी अन्य उद्देश्य हेतु Apple सॉफ्टवेयर उपयोग नहीं कर सकते हैं।

ग. वॉल्यूम या रखरखाव लाइसेंस। यदि आपने Apple सॉफ्टवेयर को Apple के साथ वॉल्यूम या रखरखाव लाइसेंस कार्यक्रम के तहत प्राप्त किया है, तो आपके वॉल्यूम या रखरखाव लाइसेंस की शर्तें Apple सॉफ्टवेयर की कॉपी संख्या तय करेंगी जिससे आपको अपने स्वामित्व या नियंत्रण वाले Apple ब्रांड के कंप्यूटर पर इसे डाउनलोड, इंस्टॉल, उपयोग और रन करने की अनुमति होगी। इसके अलावा Apple द्वारा लिखित इस बात से भी आप सहमत हैं कि वॉल्यूम और रखरखाव लाइसेंस के अंतर्गत प्राप्त Apple सॉफ्टवेयर के आपके उपयोग पर इस लाइसेंस के अन्य सभी नियम और शर्तें लागू होंगी।

घ. सिस्टम आवश्यकताएँ; Apple ID। कृपया ध्यान रखें कि Apple सॉफ्टवेयर केवल Apple-ब्रांड वाले उस हार्डवेयर और ऑपरेटिंग सिस्टम सॉफ्टवेयर पर समर्थित है, जो Apple द्वारा सूचित निर्दिष्ट सिस्टम आवश्यकताओं को पूरा करता है। Apple सॉफ्टवेयर के कुछ फ़ीचर, जिनमें ये सम्मिलित हैं लेकिन इन तक सीमित नहीं हैं, कनेक्ट हुई डिवाइस के अंतिम यूज़र के लिए पासवर्ड रीसेट करने की क्षमता, Apple और आपके शिक्षण संस्थान के बीच अलग अनुबंध अनुसार आपके शिक्षण संस्थान द्वारा आपसे जुड़े और आपको दिए

गए एक प्रबंधित Apple ID खते की आवश्यकता। Apple सॉफ्टवेयर सभी भाषाओं या सभी देशों में उपलब्ध नहीं हो सकता और कुछ फ़ीचर अलग-अलग देशों में अलग-अलग हो सकती हैं। इसके अतिरिक्त, Apple सॉफ्टवेयर के कुछ फ़ीचर का उपयोग और ऐक्सेस और कनेक्ट किए गए डिवाइस के अंतिम यूजर द्वारा चुनी गई सेटिंग्स या Apple सॉफ्टवेयर रन करने वाले Mac कंप्यूटर को कॉन्फ़िगर करने के लिए आपकी कंपनी या शिक्षण संस्थान द्वारा उपयोग किए गए प्रोफ़ाइल या कनेक्टेड डिवाइस द्वारा कुछ सेवाएँ सीमित की हुई हो सकती हैं।

ड. उपयोग संबंधी अन्य प्रतिबंध। इस लाइसेंस में दी गई अनुमतियाँ आपको इस बात की अनुमति नहीं देती हैं और आप इससे सहमत नहीं होते हैं कि Apple सॉफ्टवेयर को किसी भी गैर Apple ब्रांड वाले कंप्यूटर पर इंस्टॉल, उपयोग या रन करना या अन्य को ऐसा करने के लिए सक्षम करना। इस लाइसेंस की शर्तों द्वारा अन्यथा अनुमति दिए जाने या Apple द्वारा अन्यथा लाइसेंस दिए जाने की स्थिति को छोड़कर : (i) एक बार में केवल एक यूजर ही Apple सॉफ्टवेयर का उपयोग कर सकता है और (ii) आप Apple सॉफ्टवेयर को ऐसे नेटवर्क पर उपलब्ध नहीं करा सकते जहाँ इसे एक ही समय पर एकाधिक कंप्यूटरों द्वारा रन या उपयोग किया जा सकता हो। आप Apple सॉफ्टवेयर को किराए, पट्टे, उधार, बिक्री, पुनर्वितरण या सबलाइसेंस पर नहीं दे सकते हैं या Apple सॉफ्टवेयर की किसी भी सेवा को किसी भी अनधिकृत रूप में उपयोग नहीं कर सकते हैं।

च. बैकअप कॉपी। आप बैकअप उद्देश्यों के लिए मशीन द्वारा पठनीय फ़ॉर्म में Apple सॉफ्टवेयर की एक कॉपी बना सकते हैं; बशर्ते कि बैकअप कॉपी में सभी कॉपीराइट या मूल रूप से निहित अन्य स्वामित्व वाला नोटिस शामिल होने चाहिए।

छ. रिवर्स इंजीनियरिंग निषेध। आप डिक्पाइल करना, रिवर्स इंजीनीयर, डिसअसेंबल, निम्नलिखित स्रोत कोड प्राप्त करने का प्रयास करना, डिफ़्रिक्ट करना, संशोधित करना या Apple सॉफ्टवेयर या उसके किसी भाग द्वारा प्रदत्त किसी भी सेवाओं या Apple सॉफ्टवेयर के यौगिक कार्यों का न तो निर्माण कर सकते हैं, इसकी प्रति बना सकते हैं (स्पष्ट रूप से इस लाइसेंस के अनुमति के बिना) या यदि आपको उपयोग नियम लागू होते हैं तो, और न ही स्वीकार कर सकते हैं या दूसरे को सक्षम बना सकते हैं, (केवल लागू होनेवाले नियम या मुक्त स्रोत घटकों के नियंत्रण शर्तों की अनुमत लाइसेंस की शर्तों जो Apple सॉफ्टवेयर के साथ शामिल की गई हैं, के द्वारा सिवाय केवल एक सीमा तक किसी भी पूर्वगामी प्रतिबंध के रूप में अनुमत हैं)।

ज. क़ानूनों का अनुपालन। आप Apple सॉफ्टवेयर का उपयोग केवल अन्य प्रयोज्य क़ानूनों के अनुपालन, जिसमें उस देश या क्षेत्र के स्थानीय क़ानून शामिल हैं, जिसमें आप निवास कर रहे हैं या जिसमें आपने Apple सॉफ्टवेयर और सेवाएँ डाउनलोड या उपयोग कर रहे हैं, के तहत ही करने के लिए सहमत होते हैं। लेकिन इन्हें तक सीमित नहीं हैं, इनमें गोपनीयता और डेटा संग्रहण क़ानून और विनियम, Apple सॉफ्टवेयर उपयोग द्वारा कनेक्टेड डिवाइस के किसी भी कनेक्शन, अवलोकन, प्रबंधन या प्रशासन के विषय में भी शामिल हैं। Apple सॉफ्टवेयर उपयोग करने की शर्त के रूप में आप Apple के लिए प्रतिनिधित्व करते हैं और वारंटी देते हैं कि आपने अपनी कंपनी या शैक्षणिक संस्थान और कनेक्ट किए गए डिवाइस से जुड़े अंतिम यूजर (और जहाँ आवश्यक हो, अंतिम यूजर के माता-पिता या क़ानूनी पालक) से सभी आवश्यक अधिकार और सहमतियाँ ले ली हैं।

3. ट्रांसफ़र।

क. यदि आप Apple सॉफ्टवेयर का अपना लाइसेंस Mac App Store से प्राप्त करते हैं, तो यह ट्रांसफ़र करने योग्य नहीं है। यदि आप अपना Apple ब्रांड वाला हार्डवेयर तृतीय पक्ष को बेचते हैं, तो आपको ऐसा करने से पहले अपने Apple ब्रांड वाले हार्डवेयर से Apple सॉफ्टवेयर हटाने होंगे।

Apple सॉफ्टवेयर के सभी घटक किसी बंडल के भागों के रूप में प्रदान किए जाते हैं और बंडल से अलग नहीं किए जा सकते और एकल ऐप्लिकेशन के रूप में वितरित किए जाते हैं। ध्यान रखें कि किसी विशेष Apple-ब्रांडेड हार्डवेयर उत्पाद के साथ प्रदत्त Apple सॉफ्टवेयर, संभवतः Apple-ब्रांडेड हार्डवेयर के मॉडल पर नहीं चल सकता।

ग. Apple द्वारा प्रचार, मूल्यांकन, निदान या मज़बूत करने के उद्देश्य से प्रदान की गई Apple सॉफ़्टवेयर की कॉपी का उपयोग केवल ऐसे उद्देश्य के लिए ही किया जा सकता है और हो सकता है कि उन्हें पुनः बेचा या ट्रांसफ़र न किया जा सके।

४. डेटा एकत्रित और उपयोग करने की अनुमति

क. ऐनालिटिक्स। जब तक आप ऐनालिटिक्स से बाहर निकलना नहीं चुनते हैं, तो इस बात से सहमत होते हैं कि Apple और इसकी सहायक कंपनियों और एजेंट द्वारा निदान, तकनीकी, उपयोग और संबंधित जानकारी को संग्रहित, रखरखाव, संसाधित और उपयोग करने का काम किया जा सकता है जिसमें विशिष्ट सिस्टम या हार्डवेयर पहचानकर्ता, आपके कंप्यूटर, सिस्टम और ऐप्लिकेशन सॉफ़्टवेयर और सहायक उपकरणों के बारे में सूचना शामिल होती है, परंतु इसी तक सीमित नहीं है, जिसे Apple के उत्पादों और सेवाओं को प्रदान व बेहतर करने, सॉफ़्टवेयर अपडेट के प्रावधानों को सुगम बनाने, Apple सॉफ़्टवेयर से संबंधित उत्पाद सहयोग व अन्य सेवाएँ आपको प्रदान करने (यदि कोई है) और इस लाइसेंस की शर्तों का अनुपालन सत्यापित करने के लिए नियमित अवधि में संग्रहित किया जाता है। आप अपनी प्राथमिकता ऐनालिटिक्स के लिए किसी भी समय अपने कंप्यूटर पर विश्लेषण सेटिंग्ज़ में जाकर बदल सकते हैं और चेकबॉक्स अचयनित कर सकते हैं। ऐनालिटिक्स सेटिंग्ज़, सिस्टम प्राथमिकता में सुरक्षा और गोपनीयता पैर में मिलती हैं। Apple ऊपर वर्णित उद्देश्यों के लिए इस जानकारी का उपयोग कर सकता है जब तक कि इकट्टी की गई जानकारी किसी ऐसे स्वरूप में हो जिससे व्यक्तिगत रूप से आपकी पहचान न जाहिर होती हो। Apple के साझेदारों और तृतीय पक्ष के डेवलपर्स को Apple के उत्पादों के साथ उपयोग हेतु डिजाइन किए गए उनके सॉफ़्टवेयर, हार्डवेयर और सेवाओं में सुधार करने में सहायता हेतु Apple ऐसे किसी भी साझेदार और तृतीय पक्ष के डेवलपर को विश्लेषण जानकारी का कोई भाग प्रदान कर सकता है जो कि साझेदार या डेवलपर के सॉफ़्टवेयर, हार्डवेयर और/या सेवाओं के लिए प्रासंगिक हो, जब तक कि निदान जानकारी ऐसे रूप में हो जिससे व्यक्तिगत रूप से आपकी पहचान न होती हो।

ख. गोपनीयता नीति। आपकी जानकारी को हर समय Apple की गोपनीयता नीति के अनुसार व्यवहार में लाया जाएगा, जिसे यहाँ देखा जा सकता है : <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

५. सेवाएँ।

क. Apple आपको उपयोग हेतु Apple सॉफ़्टवेयर द्वारा या से सेवाएँ का ऐक्सेस प्रदान कर सकता है। इन सेवाओं के उपयोग के लिए Apple ID की आवश्यकता हो सकती है, आपको अतिरिक्त शर्तों को स्वीकार करने की आवश्यकता हो सकती है और यह अतिरिक्त शुल्क का विषय हो सकता है। यदि आप Apple सॉफ़्टवेयर से जुड़ी ऐसी सेवाओं के उपयोग का चयन करते हैं, ऐसी सेवाओं का आपका उपयोग उन अतिरिक्त शर्तों और नियमों का विषय होगा, लेकिन यह लाइसेंस यहाँ दिए गए लाइसेंस के अधीन Apple सॉफ़्टवेयर का आपका उपयोग निरंतर लागू होगा। प्रबंधित Apple ID या अन्य Apple सेवा के संबंध में इस सॉफ़्टवेयर का उपयोग करके, आप उस सेवा के लिए लागू सेवा की शर्तों पर अपनी सहमति देते हैं, जैसे कि नवीनतम Apple स्कूल प्रबंधक अनुबंध जिसे आप <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/> पर ऐक्सेस और समीक्षा कर सकते हैं।

ख. यदि आप Apple सॉफ़्टवेयर के माध्यम से iCloud सेवाओं का उपयोग करने का निर्णय करते हैं, तो ऐसे उपयोग नीचे दिए गए अतिरिक्त नियमों के अधीन होते हैं : iCloud के नियम और शर्तें <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> और Apple की गोपनीयता नीति <https://www.apple.com/legal/privacy/> पर उपलब्ध है।

ग. आप इस पर सहमत होते हैं कि सेवाएँ जिनमें स्वामित्व कॉन्टेंट, जानकारी और सामग्री शामिल है जो Apple और इसके लाइसेंसदाताओं के स्वामित्व वाली है और लागू बौद्धिक संपदा और अन्य कानूनों द्वारा सुरक्षित है और यह कि आप ऐसे स्वामित्व कॉन्टेंट, जानकारी या सामग्री उपयोग किसी भी रूप में नहीं करेंगे सिवाय सेवाओं के अनुमति प्राप्त उपयोग के या किसी भी रूप में जोकि इस लाइसेंस की शर्तों के साथ असंगत है या जो तृतीय पक्ष या Apple के बौद्धिक संपदा अधिकारों का उल्लंघन होता है। सिवाय

सेवाओं के लिए लागू शर्तों में स्पष्ट रूप से अनुमति प्राप्त सीमा तक, आप सेवाओं पर आधारित यौगिक कार्यों को पुनरुत्पादित, संशोधित, किराए, पट्टे, उधार, बिक्री, वितरित या निर्मित न करने की सहमति प्रदान करते हैं और आप किसी भी प्रकार से किसी भी अनधिकृत तरीके से सेवा का दोहन नहीं करेंगे, ये शामिल हैं किंतु इन्हीं तक सीमित नहीं है, जिसमें किसी मालवेयर को ट्रांसमिट करने के लिए या नेटवर्क क्षमता में सेंध लगाने या उसपर भार डालने के लिए सेवा का उपयोग करना।

घ. इसके अलावा, सेवाएँ जिन तक Apple सॉफ्टवेयर से पहुँच बनाई जा सकती हैं, से लिंक की जा सकती हैं, या के माध्यम से प्रदर्शित की जा सकती हैं, सभी भाषाओं या सभी देशों या क्षेत्रों में उपलब्ध नहीं हैं। Apple इस तरह के कोई प्रतिनिधित्व नहीं करता है कि ऐसी कोई भी सेवाएँ उचित होंगी या किसी विशेष स्थान में उपयोग के लिए उपलब्ध होंगी। Apple किसी भी समय किसी भी सेवा को बदलने, निलंबित करने, निकालने या अक्षम करने का अधिकार सुरक्षित है। किसी भी स्थिति में Apple ऐसी किसी भी सेवा तक एक्सेस हटाए जाने या अक्षम करने या ऐसी सेवाओं के लिए किसी भी अपडेट, रखरखाव, वारंटी, तकनीकी या अन्य सहायता के लिए उत्तरदायी नहीं होगा। Apple किसी भी स्थिति में और बिना किसी सूचना या दायित्व के सेवाओं के उपयोग या एक्सेस तक सीमाएँ या अन्य प्रतिबंध भी लागू कर सकता है। आप यह स्वीकार करते हैं और इस बात की सहमति देते हैं कि Apple के पास यह अधिकार सुरक्षित है कि वह अपने विवेकाधिकार से किसी भी समय Apple सॉफ्टवेयर द्वारा या से प्रदान की गई कोई भी सेवा के लिए आपका एक्सेस रद्द कर दे या हटा दे।

६. समाप्ति। यह लाइसेंस समाप्त होने तक प्रभावी रहेगा। यदि आप इस लाइसेंस की किसी भी शर्त का अनुपालन करने में विफल होते हैं, तो इस लाइसेंस के अंतर्गत आपके अधिकारों को स्वचालित रूप से समाप्त किया जाएगा या अन्यथा Apple की ओर से बिना सूचना के स्थगन प्रभावी होगा। इस लाइसेंस के स्थगन के बाद से, आपको Apple सॉफ्टवेयर के सभी उपयोग को बंद करना चाहिए और Apple सॉफ्टवेयर की सभी कॉपी को पूर्ण या आंशिक रूप से समाप्त करें। इस लाइसेंस के अनुभाग ४, ५, ६, ७, ८, ९, १० और १२ ऐसे किसी भी समापन के दौरान अस्तित्व में रहेंगे।

७. वारंटियों का अस्वीकरण।

क. आप स्पष्ट रूप से यह स्वीकार करते हैं और इस बात की सहमति देते हैं कि प्रयोज्य क़ानून द्वारा अनुमत सीमा तक, APPLE सॉफ्टवेयर के उपयोग और APPLE सॉफ्टवेयर के द्वारा या उससे पहुँच प्राप्त करके की गई निष्पादित सेवाओं का जोखिम पूर्ण रूप से आप पर है और संतोषजनक गुणवत्ता, निष्पादन, शुद्धता और प्रयास का पूरा जोखिम भी आप पर है।

ख. लागू हो सकने वाले क़ानून से प्राप्त अनुमति के अनुसार अधिकतम उपयोग के लिए APPLE सॉफ्टवेयर और सेवाओं को “जैसे है वैसे” और “जैसे उपलब्ध है वैसे” के अनुसार सभी दोष और किसी भी प्रकार के वारंटी के बिना प्रदान किया गया है, और APPLE तथा APPLE के लाइसेंसधारक (अनुभाग ७ और ८ के हेतु एकत्रित रूप से उन्हें APPLE के रूप संदर्भित किया जाएगा) इसके अनुसार जो व्यक्त होती है, ध्वनित या वैधानिक होती है ऐसी सभी वारंटियों और शर्तों को APPLE सॉफ्टवेयर और सेवाओं के संदर्भ में अस्वीकृत करते हैं जो ध्वनित वारंटियाँ और/या बाजार में लाने योग्य स्थितियों, संतोषजनक गुणवत्ता, विशिष्ट हेतु के लिए अनुकूल, शुद्धता, आनंद तथा तीसरे पक्ष के अधिकारों का उल्लंघन यहाँ तक सीमित नहीं हैं।

ग. APPLE अपने APPLE सॉफ्टवेयर और सेवाओं का आपके द्वारा उपयोग किए जाने पर यह वारंटी नहीं देता है कि APPLE सॉफ्टवेयर में निहित प्रकार्य, या उसके द्वारा प्रदान या निष्पादित की जाने वाली सेवाएँ आपकी आवश्यकता के अनुरूप होंगी या यह कि APPLE सॉफ्टवेयर या सेवा का प्रचालन बाधा रहित या त्रुटि मुक्त होगा या यह कि कोई भी सेवा जारी रहेगी या उपलब्ध करवाई जाएगी या यह कि APPLE सॉफ्टवेयर या सेवा किसी भी अन्य तृतीय पक्ष सॉफ्टवेयर, ऐप्लिकेशन या तृतीय पक्ष सेवाओं के साथ संगत रहेगी या काम करेगी या यह कि APPLE सॉफ्टवेयर या सेवाओं में दोष सुधारे जाएँगे। इस APPLE सॉफ्टवेयर को इंस्टॉल और सेवाएँ उपयोग करने पर तृतीय पक्ष के सॉफ्टवेयर, ऐप्लिकेशन या तृतीय पक्ष की सेवाओं के साथ ही APPLE उत्पादों और सेवाओं की उपयोगिता प्रभावित हो सकती है।

घ. आप यह भी स्वीकार करते हैं कि Apple सॉफ्टवेयर और सेवाओं को ऐसी परिस्थितियों या पर्यावरण के उद्देश्य से नहीं बनाया गया है जहाँ विफलता या समय में विलंब या त्रुटियाँ या पुनरावृत्तियों में Apple सॉफ्टवेयर द्वारा प्रदान की जाने वाली सामग्री या सेवाएँ मृत्यु, व्यक्तिगत क्षति, या गंभीर शारीरिक या पर्यावरणीय क्षति का कारण बन सकते हैं, जिसमें बिना प्रतिबंध के नाभिकीय सुविधाएँ, विमान नैविगेशन या संचार व्यवस्था, हवाई यातायात नियंत्रण, जीवन समर्थन या आयुध प्रणालियाँ भी शामिल हैं।

ड. APPLE या APPLE अधिकृत प्रतिनिधि द्वारा दी गई किसी भी मौखिक या लिखित जानकारी या सलाह से कोई वारंटी निर्मित नहीं होती है। Apple सॉफ्टवेयर या सेवाओं के त्रुटिपूर्ण होने पर, आपको आवश्यक सेवाओं, मरम्मत या सुधार या पूर्ण लागत का वहन करना होगा। कुछ न्यायाधिकार अन्तर्निहित वारंटी या प्रयोज्य संवैधानिक सीमाओं या ग्राहकों के लिए लागू होने वाले संवैधानिक अधिकारों का अपवर्जन नहीं करते हैं, इसलिए उपरोक्त अपवर्जन और सीमाएँ आप पर लागू नहीं हो सकती हैं।

८. उत्तरदायित्व की मर्यादा। उस सीमा तक जहाँ प्रयोज्य क़ानून द्वारा निषिद्ध न हो, किसी भी स्थिति में APPLE निजी क्षति, या कोई भी प्रासंगिक, विशेष, अप्रत्यक्ष या परिणामी क्षतियों, जो भी, बिना प्रतिबंध के, लाभ में हानि के कारण नुकसान, डेटा या जानकारी का खो जाना, डेटा संचारित या प्राप्त करने में विफलता, व्यवसाय में व्यवधान या किसी भी तरह की व्यवसायिक क्षतियों, या सेवाओं के उपयोग में आपकी अयोग्यता से उत्पन्न कारणों या संबंधित स्थितियों या किसी भी तृतीय पक्ष सॉफ्टवेयर द्वारा या APPLE सॉफ्टवेयर या सेवाओं के संयोजन के संबंध में, जैसे भी कारण हो, दायित्व के सिद्धांत के बावजूद (अनुबंध, हानि या अन्यथा) और भले ही APPLE, उससे संबंधित व्यक्ति, एजेंट या प्रमुख व्यक्ति को इन संभावित क्षतियों की सलाह दी हो, इन सभी के लिए किसी तरह उत्तरदायी नहीं होगा। कुछ अधिकार क्षेत्र उत्तरदायित्व अपवर्जन या मर्यादाओं को व्यक्तिगत क्षति या संलग्न तथा परिणाम स्वरूप नुकसान के लिए अनुमति नहीं देते हैं, इसलिए ऐसी मर्यादाएँ आप पर लागू नहीं हो सकती। किसी भी स्थिति में सभी (व्यक्तिगत क्षति की स्थितियों में प्रयोज्य क़ानून के अतिरिक्त) क्षतियों के लिए Apple का कुल दायित्व पचास डॉलर (\$50.00) की राशि से अधिक नहीं होगा। यदि उपरोक्त घोषित उपाय अपने आवश्यक प्रयोजन में विफल होते हैं, तब भी यह पूर्वगामी प्रतिबंध लागू होंगे।

९. निर्यात नियंत्रण। संयुक्त राज्य अमेरिका के क़ानून द्वारा अधिकृत और क़ानून का क्षेत्राधिकार जिसके अंतर्गत Apple सॉफ्टवेयर प्राप्त किया गया था, इसके सिवाय आप Apple सॉफ्टवेयर का उपयोग या इसका निर्यात या पुनः निर्यात नहीं कर सकते हैं। विशेष रूप से, लेकिन बिना बंधन के, Apple सॉफ्टवेयर को (क) संयुक्त राज्य अमेरिका द्वारा प्रतिबंधित देश में या (ख) विशेष रूप से नामित राष्ट्रों की अमेरिकी ट्रेजरी विभाग की सूची या अमेरिकी वाणिज्य विभाग के खारिज व्यक्तियों या निकाय की सूची या अन्य किसी प्रतिबंधित पक्षों की सूची में निहित किसी व्यक्ति को निर्यात या पुनः निर्यात नहीं किया जा सकता है। Apple सॉफ्टवेयर का उपयोग करके, आप दर्शाते और आश्वासित करते हैं कि आप ऐसे किसी भी देश में स्थित नहीं हैं या सूची में उपस्थित नहीं हैं। आप इस से भी सहमत हैं कि आप संयुक्त राज्य अमेरिका के क़ानून द्वारा निषिद्ध किसी भी उद्देश्य के लिए Apple सॉफ्टवेयर का उपयोग नहीं करेंगे, जिसमें बिना प्रतिबंध के विकास, डिजाइन, विनिर्माण या मिसाइल या परमाणु, रासायनिक या जैविक हथियारों का उत्पादन शामिल हैं।

१०. सरकार लक्ष्य प्रयोक्ता। Apple सॉफ्टवेयर और संबंधित प्रलेखन “वाणिज्यिक आइटम” हैं, जैसे कि यह शब्द 48 C.F.R. §2.101 में परिभाषित है जिसमें “वाणिज्यिक कंप्यूटर सॉफ्टवेयर” और “वाणिज्यिक कंप्यूटर सॉफ्टवेयर प्रलेखन” के अनुसार, ऐसे शब्दों का उपयोग 48 C.F.R. §12.212 या 48 C.F.R. §227.7202 में किया जाता है, इनके अनुसार प्रयोज्य है। 48 C.F.R. §12.212 या 48 C.F.R. §227.7202-1 के अनुरूप 227.7202-4 के द्वारा, जैसा प्रयोज्य है, वाणिज्यिक कंप्यूटर सॉफ्टवेयर और व्यावसायिक कंप्यूटर सॉफ्टवेयर प्रलेखन अमेरिका सरकार लक्ष्य प्रयोक्ता द्वारा लाइसेंस प्राप्त हैं (क) केवल वाणिज्यिक वस्तुओं के रूप में और (ख) केवल वे अधिकार जो सभी लक्षित प्रयोक्ताओं के लिए नियमों और शर्तों के अनुसार इसमें स्वीकृत हैं। अप्रकाशित-अधिकार संयुक्त अमेरिका के कॉपीराइट क़ानून के द्वारा सुरक्षित हैं।

११. नियंत्रण क़ानून और विच्छेदनीयता। यह लाइसेंस कैलिफ़ोर्निया राज्य के क़ानून के अनुसार शासित और अनुमानित होगा,

इसके निजी अंतर्राष्ट्रीय क़ानून के सिवाय। पूर्वगत के होने के बावजूद भी यदि आप (इस लाइसेंस में एक संस्था के रूप में) एक यू०एस० सार्वजनिक और मान्यता प्राप्त संस्थान हैं, तो (क) यह लाइसेंस उस राज्य (यू०एस० के अंदर), जहाँ आपका संस्थान मौजूद है, के क़ानूनों के अनुपालन में शासित और लागू होगा, सिवाय इसके कि क़ानूनी निकाय से क़ानूनों में अंतर्विरोध न हो; और (ख) आपके और Apple के बीच में इस लाइसेंस के या इससे संबंधित किसी भी विवाद या मुक़दमे की दशा में कैलीफ़ोर्निया के उत्तरी ज़िले के न्यायालय में ही निपटारा किया जाएगा और आप और Apple ऐसे जिले के व्यक्तिगत न्याय क्षेत्र और विशिष्ट स्थान के लिए सहमति देते हैं, जब तक कि ऐसी कोई सहमति उस राज्य के क़ानूनों के तहत निषिद्ध न हो, जहाँ पर आपका संस्थान मौजूद है। वस्तुओं की अंतर्राष्ट्रीय बिक्री के अनुबंध में यह लाइसेंस संयुक्त राष्ट्र संधिपत्र द्वारा शासित नहीं होगा, जिसका प्रयोग स्पष्ट रूप से अपवर्जित है। यदि किसी कारण से सक्षम अधिकारिता वाला न्यायालय किसी प्रावधान या इसके किसी अंश को अप्रवर्तनीय पाता है, तो इस लाइसेंस का शेष पूर्ण रूप से बाध्य और प्रभावी होगा।

१२. पूर्ण अनुबंध; शासित भाषा। यह लाइसेंस आपके और Apple के बीच Apple सॉफ़्टवेयर के उपयोग से संबंधित संपूर्ण अनुबंध का गठन करता है और इस तरह की विषय वस्तु के बारे में सभी पूर्व या समकालीन सहमतियों को प्रतिस्थापित करता है। इस लाइसेंस में किसी भी तरह का सुधार या संशोधन तब तक बाध्यकारी नहीं होगा जब तक की यह Apple द्वारा लिखित और हस्ताक्षरित न हो। इस लाइसेंस का कोई भी अनुवाद स्थानीय आवश्यकताओं के लिए किया गया है तथा अंग्रेज़ी और ग़ैर-अंग्रेज़ी संस्करणों के बीच होने वाले विवाद की स्थिति में इस लाइसेंस का अंग्रेज़ी संस्करण शासित होगा, जो आपके क्षेत्राधिकार की सीमा में स्थानीय क़ानून द्वारा निषिद्ध नहीं होगा।

EA1596

४/३/२०१९

ESPAÑOL (LATINOAMÉRICA)

APPLE INC.

CONTRATO DE LICENCIA DE SOFTWARE PARA LA APP AULA

Para los sistemas de marca Apple

LEE DETENIDAMENTE EL PRESENTE CONTRATO DE LICENCIA DE SOFTWARE (EN ADELANTE DENOMINADO “LICENCIA”) ANTES DE UTILIZAR EL SOFTWARE APPLE (QUE SE DEFINE A CONTINUACIÓN). LA UTILIZACIÓN DEL SOFTWARE APPLE SE INTERPRETARÁ COMO UN HECHO INEQUÍVOCO DE QUE ACEPTAS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA. SI NO ACEPTAS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA, NO INSTALES NI UTILICES EL SOFTWARE DE APPLE Y, SI SE TE PRESENTA LA OPCIÓN DE “ACEPTAR” O “NO ACEPTAR” LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES, HAZ CLIC EN “NO ACEPTO”. SI ACEPTAS TODOS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA, HAZ CLIC EN “ACEPTO”, O AL DESCARGAR, UTILIZAR O COPIAR CUALQUIER PARTE DE ESTE SOFTWARE DE APPLE, SE INTERPRETARÁ COMO UN HECHO INEQUÍVOCO DE QUE ACEPTAS TODOS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA.

NOTA IMPORTANTE: En la medida en la que este software se pueda utilizar para reproducir, modificar, publicar o distribuir materiales, se te otorgará la licencia de dicho uso únicamente para los materiales para los que tengas autorización o permiso legal de reproducir, modificar, publicar o distribuir. Si no estás seguro sobre tu derecho para copiar, modificar, publicar o distribuir cualquier material, ponte en contacto con tu asesor legal.

1. General.

A. En el presente documento, “tú”, “tu(s)” o “tuyo” se refiere a la persona y/o empresa o institución educativa que usa el Software Apple o que ejerce de alguna otra forma sus derechos bajo esta Licencia. Si accedes a esta Licencia como un representante autorizado de una empresa o institución educativa, “tu”, “tuyo” y “tu(s)” también harán referencia a tu empresa o institución educativa.

B. Apple Inc. (“Apple”) te concede (no vende) una licencia para el uso del software Apple y el software de terceros, y cualquier documentación, interfaz, contenido, tipografía y todos los datos que acompañen a esta Licencia, tanto si están en disco, memoria de sólo lectura o en cualquier otro soporte o en cualquier otra forma (en adelante, el “Software Apple”). Apple o los licenciantes de Apple conservan la propiedad del Software Apple como tal y se reservan todos los derechos que no se te hayan concedido de forma expresa.

C. Apple puede, a su discreción, publicar actualizaciones o mejoras del Software Apple tu computadora marca Apple. Las actualizaciones y mejoras no incluirán necesariamente todas las funciones de software actuales ni las funciones nuevas que Apple comercialice para otros modelos de computadoras marca Apple. Los términos de esta Licencia regirán cualquier nueva versión o actualización de software proporcionada por Apple que reemplace y/o complemente el producto original de Software Apple, a menos que dicha nueva versión o actualización incluya una licencia propia, en cuyo caso se aplicarán los términos de dicha licencia.

D. Los derechos de títulos y propiedad intelectual con respecto a cualquier contenido mostrado por o al que se acceda mediante el Software Apple pertenece a su propietario correspondiente. Dicho contenido puede estar protegido por derechos de autor u otras leyes y tratados de propiedad intelectual, y podría estar sujeto a los términos de uso del tercero que proporciona dicho contenido. Esta licencia no te otorga ningún derecho para usar dicho contenido, ni garantiza que el contenido siga estando disponible para ti.

2. Usos permitidos y restricciones de la Licencia.

A. Licencia de Mac App Store. Si obtuviste una licencia para el Software Apple mediante Mac App Store, entonces de acuerdo con los términos y condiciones de esta Licencia, incluidos pero no limitados a los que aparecen en la Sección 2B (Limitaciones de uso), de acuerdo con las Normas de uso de Servicios y Contenido establecidas en los Términos y Condiciones de los Servicios multimedia de Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes>) (“Normas de uso”), se te otorga una licencia limitada, no transferible y no exclusiva para:

- (i) descargar, instalar, utilizar y ejecutar una (1) copia del Software Apple para uso personal y no comercial directamente en cada computadora marca Apple con una versión compatible de macOS (“Computadora Mac”) bajo tu propiedad y control; y
- (ii) si eres una empresa comercial o una institución educativa, para descargar, instalar, utilizar y ejecutar una (1) copia del Software Apple para usarse ya sea (a) por una sola persona en cada una de las Computadoras Mac bajo tu propiedad y control, o (b) varios individuos en una Computadora Mac compartida que esté bajo tu propiedad y control. Por ejemplo, un solo empleado puede usar el Software Apple en su Computadora Mac de escritorio y en su Computadora Mac portátil.

B. Limitaciones de uso. El Software Apple te permite usar una Computadora Mac que ejecuta el Software Apple para conectarte a, observar, administrar y gestionar dispositivos iOS y macOS (“Dispositivos Conectados”) que estén en la misma red y dentro de un rango físico limitado, siempre y cuando el usuario final del Dispositivo Conectado haya aceptado una invitación a la clase enviada desde la Computadora Mac con el Software Apple, o si tu empresa o institución educativa ha configurado específicamente la Computadora Mac con el Software Apple y el Dispositivo Conectado, para permitir dicha conexión, observación, administración y gestión. Bajo los términos y condiciones de esta licencia, puedes usar el Software Apple para la administración tecnológica de las clases dentro de tu empresa o institución educativa exclusivamente para los fines descritos anteriormente y sólo con dispositivos iOS y macOS que hayan aceptado tu invitación a la clase enviada desde la Computadora Mac con Apple Software o dispositivos iOS y macOS que hayan sido configurados específicamente y pertenezcan a tu empresa o institución o sean controlados o supervisados por ella. No podrás usar el Software Apple con productos que no sean de la marca Apple ni con ninguna otra finalidad.

C. Licencia por volumen o mantenimiento. Si obtuviste el Software Apple bajo un programa de licencias por volumen o mantenimiento de Apple, los términos y condiciones de tu licencia por volumen o mantenimiento determinarán el número de copias del Software Apple que puedes descargar, instalar, utilizar y ejecutar en computadoras de la marca Apple que poseas o administres. Excepto en los casos convenidos por escrito por Apple, todos los demás términos y condiciones de esta Licencia deben aplicarse al uso del Software Apple que obtuviste bajo una licencia por volumen o mantenimiento.

D. Requisitos del sistema: Apple ID. Ten en cuenta que el Software Apple sólo es compatible con el hardware marca Apple y con el software de sistemas operativos que cumplan con los requerimientos del sistema específicos indicados por Apple. Ciertas funcionalidades del Software Apple, que incluyen pero no se limitan a la posibilidad de restablecer las contraseñas de usuarios finales de un Dispositivo Conectado, requieren una cuenta administrada de Apple ID asociada con y provista para ti por parte de tu institución educativa, de conformidad con un acuerdo independiente entre Apple y tu institución educativa. El Software Apple puede no estar disponible en todos los idiomas y en todas las regiones, y algunas funcionalidades puede variar de un país a otro. Además, el uso de y el acceso a ciertas funcionalidades del Software Apple y ciertos servicios pueden estar limitados por la configuración elegida por el usuario final del Dispositivo Conectado, o por los perfiles que use tu empresa o institución educativa para configurar la computadora Mac que ejecute el Software Apple y/o los Dispositivos Conectados.

E. Otras restricciones de uso. Las provisiones establecidas en esta Licencia no permiten, y tu aceptas que sea de ese modo, instalar, utilizar o ejecutar el Software Apple en cualquier computadora que no sea de marca Apple, ni permitirás a otros hacerlo. A menos que los términos de esta Licencia, o de otra autorización por parte de Apple lo permitan, (i) sólo un usuario puede usar el Software Apple a la vez, y (ii) no tienes permitido poner disponible el Software Apple mediante una red en la que varias computadoras puedan ejecutarlo o utilizarlo al mismo tiempo. No está permitido rentar, alquilar, prestar, vender, redistribuir ni sublicenciar el Software Apple, ni explotar ningún servicio provisto por el Software Apple de ninguna forma no autorizada.

F. Copia de respaldo. Puedes crear una copia del Apple Software en un formato legible por computadora para fines de respaldo únicamente, siempre y cuando la copia del respaldo incluya siempre todos los avisos de derechos de autor u otros avisos de propiedad contenidos en el original.

G. Prohibición de ingeniería inversa; limitaciones. No está permitido, y mediante estos términos aceptas no realizar, ni permitir que otros realicen lo siguiente: copiar (excepto por lo que expresamente permite esta Licencia o las Reglas de uso si corresponden para ti), descompilar, realizar ingeniería inversa, desarmar, intentar derivar el código fuente, desenscriptar, modificar, crear trabajos derivados del Software Apple o cualquier servicio provisto por este, o cualquiera de sus partes (excepto por, y únicamente en la medida en que cualquiera de las restricciones anteriores esté prohibida por la ley aplicable, o en la medida en la que pueda estar permitido por los términos de licenciamiento que rigen el uso de componentes de código abierto que puedan estar incluidos con el Software Apple).

H. Cumplimiento con las leyes. Aceptas usar el Software Apple y cualquiera de sus servicios en conformidad con todas las leyes aplicables, incluidas las leyes locales del país o región en el que residas o en el que se descargue y use el Software Apple y sus servicios, incluido, pero no limitado a las leyes y normas sobre privacidad y recopilación de datos, con respecto a cualquier observación, administración o gestión de los Dispositivos Conectados a través del uso del Software Apple. Como condición para usar el Software Apple, reconoces y garantizas a Apple que cuentas con todos los derechos y consentimientos necesarios de tu empresa o institución, y de los usuarios finales del Dispositivo Conectado (y, cuando sea necesario, de los padres o tutores legales del usuario final), para realizar la conexión, observación administración o gestión.

3. Transferencia.

A. Si obtuviste tu licencia para el Software Apple mediante Mac App Store, dicha licencia no es transferible. Si vendes tu hardware de marca Apple a un tercero, debes eliminar el Software Apple del hardware marca Apple antes de venderlo.

B. Todos los componentes del Software Apple se proporcionan como parte de un conjunto y no pueden separarse del mismo ni distribuirse como aplicaciones independientes. Ten en cuenta que el Software Apple provisto con algún producto de hardware marca Apple podría no ejecutarse en otros modelos de hardware marca Apple.

C. Cualquier copia del Software Apple que Apple te proporcione con fines de promoción, evaluación, diagnóstico o restauración puede utilizarse únicamente con ese propósito y no está permitido revenderlo o transferirlo.

4. Consentimiento para la recopilación y utilización de datos.

A. Análisis. A menos que decidas no participar en Análisis, aceptas que Apple y sus filiales y representantes puedan recopilar, mantener, procesar y utilizar información de diagnóstico, técnica, de uso y otro tipo de información relacionada, incluida (con carácter no limitativo) información sobre los identificadores exclusivos de tu computadora, sistema, apps y periféricos, que se recopila periódicamente con el fin de proporcionar y mejorar los productos y servicios de Apple como parte de

los servicios de actualización de software, soporte técnico del producto y otros servicios (si los hubiese) que se suministren a ti o a tu empresa o institución educativa en relación con el Software Apple, o con el fin de verificar el cumplimiento de los términos de la presente Licencia. Puedes cambiar tus preferencias de Análisis en cualquier momento al acceder a la configuración de Análisis de tu computadora y anular la selección de la casilla. La configuración de Análisis se encuentra en el panel de Seguridad y privacidad, dentro de Preferencias del Sistema. Apple se compromete a utilizar esta información única y exclusivamente para los fines anteriormente indicados, siempre y cuando dicha información se haya recopilado de forma que no te identifique personalmente. Para permitir que los colaboradores de Apple y desarrolladores de terceros mejoren su software, hardware y servicios diseñados para utilizarse con los productos Apple, Apple también puede facilitar a dicho colaborador o desarrollador de terceros un subconjunto de información de análisis que sea relevante para el software, hardware y/o servicios de dicho colaborador o desarrollador de terceros, siempre y cuando en dicha información de análisis no se te identifique personalmente.

B. Política de privacidad. En todo momento, el tratamiento de tus datos personales se ajustará a la política de privacidad de Apple, la cual puedes consultar en: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

5. Servicios.

A. Apple puede permitir el acceso a servicios por o mediante el Software de Apple para que los utilices. El uso de estos Servicios puede requerir un Apple ID, puede requerir que aceptes términos adicionales y puede estar sujeto a cuotas adicionales. Si decides utilizar estos servicios junto con el Software Apple, tu uso de dichos servicios estará sujeto a esos términos y condiciones adicionales. Al usar este software en conexión con un Apple ID u otro Servicio de Apple, aceptas los términos aplicables del servicio para ese Servicio, tal como el Acuerdo de Apple School Manager más reciente, el cual puedes consultar en el siguiente sitio web: <https://www.apple.com/legal/education/apple-school-manager/>.

B. Si decides usar los servicios de iCloud mediante el Software Apple, tu uso está sujeto a los siguientes términos adicionales: Términos y Condiciones de iCloud, disponibles en: <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> y la Política de Privacidad de Apple, disponible en: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Aceptas que los servicios tienen contenido, información y materiales de propiedad exclusiva de Apple y sus licenciantes, y están protegidos por las leyes correspondientes de propiedad intelectual y otras leyes, y aceptas no usar dicho contenido, información y material de propiedad exclusiva de ninguna manera que no sea el uso permitido de los servicios, ni de ninguna manera que no sea consistente con los términos y condiciones de esta licencia, o de manera que infrinja cualquier derecho de propiedad intelectual de Apple o de un tercero. Excepto en la medida expresamente permitida en los términos aplicables para los servicios, aceptas no reproducir, modificar, rentar, alquilar, prestar, vender, distribuir o crear trabajos derivados de los servicios de ningún modo, y no aceptas no explotar los servicios de ninguna manera no autorizada, lo cual incluye mas no se limita al uso de los servicios para transmitir malware o al invadir o sobrecargar la capacidad de la red.

D. Asimismo, los Servicios a los cuales se pueden acceder, están enlazados o se visualizan mediante el Software Apple no están disponibles en todos los idiomas o en todos los países o regiones. Apple no formula declaración alguna relativa a la adecuación o disponibilidad para el uso de los Servicios en una región o un país en particular. Apple se reserva el derecho de cambiar, suspender, eliminar o desactivar el acceso a cualquier Servicio en cualquier momento y sin previo aviso. Apple no será en ningún caso responsable de la eliminación o desactivación del acceso a dichos Servicios. Apple puede asimismo imponer límites en el uso o acceso a determinados Servicios, en cualquier circunstancia, sin previo aviso y responsabilidad alguna. Aceptas y reconoces que Apple se reserva el derecho de revocar o eliminar tu acceso a cualquier servicio provisto por o mediante el Software Apple en cualquier momento y a su exclusivo criterio.

6. Expiración de la licencia. Esta Licencia tendrá vigencia hasta que termine su validez. Los derechos que te confiere esta Licencia también finalizarán o perderán su vigencia automáticamente sin previo aviso de Apple si incumples cualesquiera de las condiciones de la presente Licencia. Cuando esta pierda validez, deberás cesar el uso del Software Apple y destruir todas las copias, totales o parciales, de dicho software. Las secciones 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 y 12 de la presente Licencia se mantendrán en vigor una vez que la Licencia deje de ser vigente.

7. Exclusión de garantías.

A. RECONOCES Y ACEPTAS DE FORMA EXPRESA QUE, EN LA MEDIDA EN QUE LO PERMITA LA LEY VIGENTE, EL USO DEL SOFTWARE APPLE Y DE LOS SERVICIOS QUE SE EJECUTAN O A LOS QUE SE OBTIENE ACCESO A TRAVÉS DEL SOFTWARE APPLE SE REALIZA A TU ENTERO RIESGO, Y QUE ASUMES TOTALMENTE EL RIESGO RELATIVO A LA CALIDAD SATISFACTORIA, EL RENDIMIENTO, LA EXACTITUD Y EL ESFUERZO.

B. HASTA LOS LÍMITES PERMITIDOS POR LA LEY VIGENTE, EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS SE SUMINISTRAN “TAL Y COMO SE PRESENTAN” Y “SEGÚN DISPONIBILIDAD”, CON TODOS SUS POSIBLES DEFECTOS Y SIN GARANTÍAS DE NINGÚN TIPO, Y APPLE Y LOS LICENCIANTES DE APPLE (DENOMINADOS DE FORMA CONJUNTA “APPLE” A EFECTOS DE LAS SECCIONES 7 Y 8) EXCLUYEN TODAS LAS GARANTÍAS Y/O CONDICIONES, EXPRESAS, IMPLÍCITAS O LEGALES, INCLUYENDO, CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, LAS GARANTÍAS Y/O CONDICIONES IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, DE CALIDAD SATISFACTORIA, DE IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO, DE EXACTITUD, DE DISFRUTE Y DE NO INFRACCIÓN DE DERECHOS DE TERCEROS, TODAS EN RELACIÓN CON EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS.

C. APPLE NO GARANTIZA, SIN PERJUICIO DEL USO Y DISFRUTE QUE HAGAS DEL SOFTWARE APPLE Y DE LOS SERVICIOS, QUE LAS FUNCIONES CONTENIDAS EN EL SOFTWARE APPLE O EN LOS SERVICIOS PROPORCIONADOS POR DICHO SOFTWARE SATISFAGAN TUS NECESIDADES, QUE EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS FUNCIONEN ININTERRUMPIDAMENTE O SIN ERRORES, QUE TODOS LOS SERVICIOS SIGAN ESTANDO DISPONIBLES, QUE EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS SERÁN COMPATIBLES O FUNCIONEN CON CUALQUIER SOFTWARE, APLICACIÓN O SERVICIO DE TERCEROS O CUALQUIER OTRO PRODUCTO O SERVICIO DE APPLE, O QUE CUALQUIER DEFECTO EN EL SOFTWARE APPLE O EN LOS SERVICIOS SERÁN CORREGIDOS. LA INSTALACIÓN DE ESTE SOFTWARE APPLE PUEDE AFECTAR LA FUNCIONALIDAD DE SOFTWARE, APLICACIONES O SERVICIOS DE TERCEROS, ASÍ COMO A OTROS PRODUCTOS O SERVICIOS APPLE.

D. RECONOCES ADEMÁS QUE EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS NO ESTÁN DESTINADOS NI SON ADECUADOS PARA SER UTILIZADOS EN SITUACIONES O ENTORNOS EN LOS QUE FALLOS, RETRASOS, ERRORES O IMPRECISIONES EN EL CONTENIDO, LOS DATOS O LA INFORMACIÓN PROPORCIONADOS POR EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS PUDIERAN CONLLEVAR A LA MUERTE, DAÑOS PERSONALES, LESIONES FÍSICAS GRAVES, O DAÑOS IMPORTANTES AL MEDIO AMBIENTE, INCLUYENDO CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, ACTIVIDADES DE PLANTAS NUCLEARES, NAVEGACIÓN AÉREA, SISTEMAS DE COMUNICACIÓN, MÁQUINAS PARA EL CONTROL DEL TRÁFICO AÉREO, INSTALACIONES HOSPITALARIAS O EQUIPOS ARMAMENTÍSTICOS.

E. NINGUNA INFORMACIÓN O ASESORAMIENTO ESCRITO O VERBAL FACILITADOS POR APPLE O POR UN REPRESENTANTE AUTORIZADO DE APPLE CONSTITUIRÁN GARANTÍA ALGUNA. EN EL SUPUESTO DE QUE EL SOFTWARE O LOS SERVICIOS APPLE RESULTARAN SER DEFECTUOSOS, ASUMIRÁS EL COSTO ÍNTEGRO DE TODOS LOS SERVICIOS, REPARACIONES Y CORRECCIONES NECESARIOS. HABIDA CUENTA DE QUE LA NORMATIVA IMPERATIVA DE ALGUNOS PAÍSES NO

PERMITE LA EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS O LIMITACIONES A LOS DERECHOS LEGALMENTE PREVISTOS DEL CONSUMIDOR, LA ANTERIOR EXCLUSIÓN Y LIMITACIONES PUEDEN NO SERTE APLICABLES.

8. Límite de responsabilidad. APPLE NO SERÁ RESPONSABLE EN NINGÚN CASO, DENTRO DE LOS LÍMITES LEGALES APLICABLES, DE LAS LESIONES O DAÑOS PERSONALES, NI DE LOS DAÑOS ACCESORIOS, ESPECIALES, INDIRECTOS O EMERGENTES, INCLUYENDO, SIN NINGÚN TIPO DE LÍMITES, LOS DAÑOS POR LUCRO CESANTE, POR EL DAÑO O LA PÉRDIDA DE DATOS, POR LA NO TRANSMISIÓN O RECEPCIÓN DE DATOS O INFORMACIÓN, POR LA INTERRUPCIÓN DE LA ACTIVIDAD EMPRESARIAL, O BIEN POR CUALQUIER OTRO TIPO DE DAÑOS O PÉRDIDAS COMERCIALES, RESULTANTES O RELACIONADOS CON EL USO O EL MAL USO DEL SOFTWARE APPLE O DE LOS SERVICIOS, ASÍ COMO DE CUALQUIER SOFTWARE O APLICACIÓN DE TERCEROS QUE SE UTILICEN JUNTO CON EL SOFTWARE APPLE, COMO QUIERA QUE HAYA SIDO CAUSADO E INDEPENDIENTEMENTE DE LA TEORÍA DE LA RESPONSABILIDAD CIVIL (RESPONSABILIDAD CONTRACTUAL O EXTRA CONTRACTUAL, U OTROS) E INCLUSO SI SE INFORMÓ A APPLE DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS. ALGUNOS PAÍSES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE LA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS PERSONALES, DEL LUCRO CESANTE O DAÑO EMERGENTE, DIRECTO O INDIRECTO, POR LO CUAL ESTA LIMITACIÓN PUEDE NO SERTE APLICABLE. La responsabilidad total de Apple por daños y perjuicios (distintos de los exigidos por la ley vigente en los casos en los que los daños personales estén relacionados) no excederá, en ningún caso, la cantidad de cincuenta dólares estadounidenses (50 USD). Las limitaciones anteriormente mencionadas serán vigentes incluso si la citada reparación incumple su objetivo esencial.

9. Control de las exportaciones. No tienes permitido utilizar, exportar o reexportar, el Software Apple, excepto en la forma permitida por la legislación de Estados Unidos y del país en el cual se obtuvo el Software Apple. En particular, pero sin estar limitado a ello, el Software Apple no podrá ser exportado o reexportado a: (a) ningún país que esté siendo objeto de embargo por parte de Estados Unidos; o (b) nadie que figure en la lista de ciudadanos especialmente designados del Departamento del Tesoro de Estados Unidos, en la tabla de personas o entidades denegadas del Departamento de Comercio de Estados Unidos o en cualquier otra lista de personas restringidas. Tu uso del Software Apple se considerará un hecho inequívoco de tu manifestación y garantía de no residir en ninguno de tales países ni de figurar en ninguna de tales listas. Asimismo, te comprometes a no usar el Software Apple con ninguna finalidad prohibida por la legislación estadounidense, incluyendo, con carácter meramente enunciativo y no limitativo, el desarrollo, el diseño, la fabricación o la producción de misiles o armas nucleares, químicas o biológicas.

10. La Administración como usuario final. El Software de Apple y la documentación relacionada se consideran “artículos comerciales” según la definición del término incluida en la sección 48 C.F.R. §2.101 del Código de Normas Federales de Estados Unidos, y constituyen “software informático para uso comercial” y “documentación de software informático para uso comercial”, conforme a la definición de estos términos en las secciones 48 C.F.R. §12.212 y 48 C.F.R. §227.7202, según proceda. En virtud de las secciones 48 C.F.R. §12.212 y 48 C.F.R. §227.7202-1 a 227.7202-4, según corresponda, el software informático para uso comercial y la documentación de software informático para uso comercial se ofrecen bajo licencia a los usuarios finales del Gobierno de los Estados Unidos (a) sólo como artículos comerciales y (b) sólo con aquellos derechos que se conceden al resto de usuarios finales de acuerdo con los términos y condiciones aquí descritos. Derechos no publicados reservados de conformidad con las leyes de copyright de Estados Unidos.

11. Ley aplicable e independencia de las estipulaciones. Esta Licencia se regirá e interpretará según las leyes del estado de California, con la exclusión de sus principios de conflicto de derecho. No obstante, si (como la entidad que accede a esta Licencia) es un institución educativa pública y acreditada en EE. UU., entonces (a) esta Licencia se regirá e interpretará de acuerdo con las leyes del

estado (dentro de EE. UU.) en el que tu institución educativa tenga su domicilio, excepto la legislación sobre conflictos de leyes; y (b) cualquier litigio u otra resolución de disputas entre tú y Apple que se presente relacionada con esta Licencia se llevará a cabo en la corte federal del Distrito Norte de California, y tú y Apple aceptan la jurisdicción personal y el lugar exclusivo de tal Distrito, a menos que dicho consentimiento esté expresamente prohibido por las leyes del estado en el que se encuentra tu institución educativa. La presente licencia no estará regida por la convención de las Naciones Unidas sobre contratos para la venta internacional de productos, la aplicación de la cual se excluye expresamente. Si eres un usuario residente en el Reino Unido, la presente Licencia se regirá por las leyes correspondientes a la jurisdicción de tu país de residencia. Si, por cualquier razón, un tribunal competente declarara no exigible o ineficaz cualquier disposición de la presente Licencia o parte de la misma, el resto de la presente Licencia conservará plena vigencia y efecto.

12. Contrato íntegro; idioma. La presente Licencia constituye el acuerdo completo entre tú y Apple respecto al Software Apple, y sustituye a todos los acuerdos anteriores o actuales relativos a dicho objeto. La presente Licencia únicamente podrá ser modificada mediante acuerdo escrito firmado por Apple. Las traducciones de esta Licencia se otorgan con el fin de satisfacer las demandas de los usuarios locales y, en caso de que surgiera algún conflicto entre la versión en lengua inglesa y cualquiera de las versiones en los demás idiomas, prevalecerá siempre la primera, dentro de lo permitido por las leyes locales aplicables vigentes en tu jurisdicción.

EA1596
4/03/2019